Staats- und
Universitätsbibliothek
Bremen

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen

DFG-Projekt "Digitale Sammlung Deutscher Kolonialismus"

Deutsches Kolonial-Handbuch

1910

1910

urn:nbn:de:gbv:46:1-13082

Visual Library

Staats- und
Universitätsbibliothek Bremen
DFG

IX. c. 5273.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsches Kolonial-Handbuch

Nach amtlichen Quellen bearbeitet

Zehnte Ausgabe

1910

STAATSBIBLIOTHEK BREMEN

1927: 2115

HERMANN PAETEL
Berlin

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

19/928

Alle Rechte vorbehalten

Deutsche Buch- u. Kunstdruckerei, G. m. b. H.; Zossen und Berlin SW. 11

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Inhaltsverzeichnis

Seite

Kolonialbehörden in Deutschland

Reichskanzler 1
Reichs-Kolonialamt 1
Zentralverwaltung für das Schutzgebiet Kiautschou 3

Togo

Bevölkerung 4
Handelsverkehr 5
Zolltarif 6
Postwesen 8
Posttarif 9
Schiffsverkehr 14
Schiffsverbindungen 14
Einwanderungsbestimmungen 14
Verkehrsanlagen 15
Koloniale Gesellschaften 15
Missionsgesellschaften 17
Etat 18
Personalien 19

Kamerun

Bevölkerung 23
Schutztruppe 24
Handelsverkehr 25
Zolltarif 26
Postwesen 29
Schiffsverkehr 31
Schiffsverbindungen 31
Einwanderungsbestimmungen 31

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Seite

Eisenbahnen 32
Koloniale Gesellschaften 32
Missionsgesellschaften 36
Etat 37
Personalien 38

Deutsch-Südwestafrika

Bevölkerung 49
Schutztruppe 52
Handelsverkehr 54
Zolltarif 54
Postwesen 57
Eisenbahnen 61
Schiffsverkehr 63
Schiffsverbindungen 63
Einwanderungsbestimmungen 64
Koloniale Gesellschaften 65
Missionsgesellschaften 81
Etat 82
Personalien 84

Deutsch-Ostafrika

Bevölkerung 121
Schutztruppe 124
Handelsverkehr 125
Zolltarif 126
Ein- und Ausfuhrplätze 129
Postwesen 130
Posttarif 131
Eisenbahnen 140
Schiffsverkehr 143
Schiffsverbindungen 144
Koloniale Gesellschaften 144
Missionsgesellschaften 155
Etat 158
Personalien 159

Deutsch-Neuguinea

Bevölkerung 187
Handelsverkehr 194
Zolltarif 197
Postwesen 199
Schiffsverbindungen 201

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Seite

Schiffsverkehr 202
Koloniale Gesellschaften 203
Missionsgesellschaften 205
Etat 208
Personalien:
I. Altes Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea:
A. Bismarck Archipel:
a) Neu-Pommern 209
b) Neu-Lauenburg 212
c) Neu-Mecklenburg 213
d) Neu-Hannover 214
e) Admiralitätsinseln 214
f) Nordwestliche Inseln 214
g) Französische Inseln 215
h) Östliche Inseln 215
i) Salomoninseln 216
B. Kaiser-Wilhelms-Land 216
II. Ostkarolinen:
A. Ponape-Inseln 218
B. Verschiedene kleine Inseln 219
III. Westkarolinen, Palau und Marianen:
A. Westkarolinen 220
B. Palau-Inseln 220
C. Marianen 220
IV. Marshall-Inseln 221

Samoa

Bevölkerung 223
Handelsverkehr 224
Zolltarif 225
Durchfuhrgebühren 225
Postwesen 226
Schiffsverkehr 227
Schiffsverbindungen 227
Einwanderungsbestimmungen 228
Koloniale Gesellschaften 228
Missionsgesellschaften 230
Etat 231
Personalien 232

Kiautschou

Bevölkerung 238
Handelsverkehr 238
Zollwesen 240

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Seite

Postwesen 240
Posttarif 242
Eisenbahn 245
Schiffsverkehr 245
Schiffsverbindungen 246
Koloniale Gesellschaften 246
Missionsgesellschaften 249
Etat 250
Personalien 252

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kolonial-Behörden in Deutschland.

Reichskanzler.

Dr. **von Bethmann Hollweg,** Exzellenz, Präsident des Königlich Preußischen Staatsministeriums und Minister der Auswärtigen Angelegenheiten.

Reichs-Kolonialamt.

Berlin W. 8, Wilhelmstr. 62.

Staatssekretär: **Dernburg,** Exzellenz, Wirklicher Geheimer Rat.
Unterstaatssekretär: Dr. h. c. **von Lindequist,** Exzellenz.

Zivilverwaltung.

Abteilung A.

(Politische, allgemeine Verwaltungs- und Rechtsangelegenheiten der Schutzgebiete.)

Leiter: Dr. **von Lindequist,** Unterstaatssekretär.

Vortragende Räte: Dr. **Golinelli,** Geheimer Legationsrat (Deutsch-Südwestafrika); Dr. **Gleim,** Geheimer Oberregierungsrat (Kamerun und Togo); Dr. **von Iakobs,** Wirklicher Legationsrat (Deutsch-Südwestafrika); **Gerstmeyer,** Wirklicher Legationsrat (Justizverwaltung); **Haber,** Geheimer Regierungsrat (Deutsch-Ostafrika); Dr. **Meyer-Gerhard,** Geheimer Regierungsrat (Rechtssachen und Preßangelegenheiten).

Ständige Hilfsarbeiter: Dr. **Zoepfl,** Regierungsrat, außerordentlicher Professor an der Friedrich-Wilhelms-Universität (nationalökonomische Angelegenheiten); Dr. **Krauß,** Regierungsrat (Schutzgebiete in der Südsee); **Sachs,** Regierungsrat.

Medizinalreferenten: Dr. **Steudel,** Generaloberarzt, Professor (siehe Militärverwaltung); Dr. **Kuhn,** Stabsarzt (siehe Militärverwaltung).

Abteilung B.

(Finanzen, Verkehrs- und technische Angelegenheiten.)

Direktor: Dr. **Conze** (mit dem Range eines Rates I. Klasse).

Vortragende Räte: **Ebermaier,** Geheimer Oberregierungsrat; **Baltzer,** Geheimer Baurat; Dr. **Meyer-Gerhard,** Geheimer Regierungsrat, Justitiar (siehe Abteilung A); Dr. **Kalkmann,** Geheimer Regierungsrat.

Ständige Hilfsarbeiter: **Fischer,** Regierungs- und Baurat; **Brückner,** Regierungsrat; **Schlüpmann,** Regierungs- und Baurat; **Brandes, Meier,** Bauinspektoren.

Abteilung C.

(Personalangelegenheiten.)

Dirigent: Dr. **Schnee,** Geheimer Oberregierungsrat.

Vortragende Räte: **Gerstmeyer,** Wirklicher Legationsrat, Justitiar (siehe Abteilung A); Dr. **Heinke,** Geheimer Regierungsrat; Dr. **von Spalding,** Geheimer Regierungsrat.

Ständiger Hilfsarbeiter: **Tesch,** Hofrat.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Als Hilfsarbeiter beschäftigt: Dr. **Freiherr von Danckelman**, Geheimer Regierungsrat, Professor; **Graf Henckel von Donnersmarck**, Rittmeister im Garde-Kürassier-Regiment, kommand. zum R.K.A.; Dr. **Busse**, Regierungsrat, Privatdozent an der Friedrich-Wilhelms-Universität; **Ruthe**, Regierungsbaumeister; **Pahl**, Finanzrat.

Zentral-Bureau: Hofrat **Dollhardt**, Vorsteher; **Henkel, Rehme**, Geh. Sekretariats-Assistenten.

Expedienten der Zivilverwaltung: **Waßmannsdorf, Maesse, Schmidt, Hering, Mann, Petrich, Kölzsch, Blank**, Hofräte; **Ulrich**, Rechnungsrat; **Petzke, Seidel, Kriegbaum, Schaepe, Alt, Boehler, Boyne, Paul, Marchand, Hintze, Mahling, Bauer, Goetz, Eggers, Schenk, Fischer, Selling, Lüttke, Nopp**, Geheime expedierende Sekretäre und Kalkulatoren; **Häusler, Pflug, Abel, Lachnitt, Richters, Kiepenheuer, Hopf, Ehrath, Thiel, Kersten, Ullrich**, Geh. Sekretariats-Assistenten; **Guenther**, Geheimer Registraturassistent; **Vogler, Krause**, Geheime Sekretariats-Assistenten.

Geheime Kalkulatur der Zivilverwaltung: Hofrat **Heinze**, Vorsteher; **Geyger, Schumacher, Geiseler**, Hofräte; **Rades, Schulz** (Wilhelm), **Donecker, Liebert, Hansen, Rönnecke**, Geh. expedierende Sekretäre und Kalkulatoren; **Rudelius**, Geh. Sekretariats-Assistent.

Geheime Registratur der Zivilverwaltung: Geh. Hofrat **Biermann**, Vorsteher; **Kutscha, Staepel, Wohlenberg, Lang, Breuer**, Hofräte; **Ebel**, Geheimer Registrator; **Lambrecht**, Hofrat; **Preiß**, Rechnungsrat; **Kittel, Schönefeld, Siebert, Musehold**, Geh. Registratoren; **Mettke**, Geh. Sekretariats-Assistent; **Büttner, Hoffmann, Kurze, Wenzel, Kirsch, Matthies, Sangmeister, Schneider, John, Schulz**, Geh. Registratur-Assistenten.

Kolonial-Hauptkasse: Geh. Hofrat **Lilienthal**, Rendant; Hofrat **Unfug, Carstädt, Michaelis**, Buchhalter; **Hentschel**, Kassierer; **Krüger** (Gustav), **Krüger** (Hans), **Markgraf**, Buchhalter; **Dietzel, Brösicke, Schlötcke, Balschuß, Winzer, Korth, Grunwald, Merkel, Dölz, Schmall**, Assistenten.

Geheime Kanzlei: Geheimer Kanzleirat **Trantow**, Vorsteher; **Wildt**, Kanzleirat; **Karge, Liese**, Geh. Sekretäre; **Herbst, Soltau**, Geh. Kanzleisekretäre; **Dammenhayn, Bauer**, Geh. Sekretäre; **Forbiger**, Geh. Kanzleisekretär; **Michaelis, Koch** (Johannes), Geh. Sekretäre; **Bujewski, Födisch, Grotius, Hildebrand, Bux, Voy**, Geheime Kanzleisekretäre; **Koch** (Max), Geheimer Sekretär; **Hübner, Haase, Kressin, Strang, Bergmann, Otto, Fickler, Lampe, Weißenburger, Bohm, Rudat, Schimmel, Bandte, Leo, Radefeld, Krüger, Schubert, Sommer**, Geh. Kanzleisekretäre.

Militärverwaltung.

(Kommando der Schutztruppen im Reichs-Kolonialamt.)

Abteilung M.

Berlin W. 8, Mauerstraße 45/46.

Offiziere: **von Glasenapp**, Oberst, Kommandeur der Schutztruppen; **Bender, Zimmermann**, Majore; **Kepler, Cramer, Kraut, Lange**, Hauptleute.

Sanitätsoffiziere: Professor Dr. **Steudel**, Generaloberarzt; Dr. **Kuhn**, Dr. **Hintze**, Stabsärzte.

Vortragende Räte: **Nachtigall**, Dr. **Ernst, Schmidt**, Geheime Regierungsräte.

Ständiger Hilfsarbeiter: **Kuhn**, Regierungsrat.

Apotheker: Dr. **Adlung**, Korpsstabsapotheker.

Kommandiert zur Dienstleistung: **Götze**, Major, Mitglied des Bekleidungsamts des XVII. Armeekorps; **von Grawert** (Werner), Hauptmann in der Schutztruppe für Deutsch-Ostafrika; **Böttlin**, Hauptmann in der Schutztruppe für Deutsch-Südwestafrika; **Jördens**, Hauptmann z. D.; **Kramer**, Oberleutnant in der Schutztruppe für Deutsch-Ostafrika; **Schneider**, Feuerwerksleutnant in der Schutztruppe für Deutsch-Ostafrika; Dr. **Dansauer**, Stabsarzt in der Schutztruppe für Deutsch-Südwestafrika; **Erhart**, Dr. **Schmidt**, Oberärzte in der Schutztruppe für Deutsch-Südwestafrika; Hauptmann d. Res. **Kochanowski**, Intendanturrat in der Schutztruppe für Deutsch-Südwestafrika.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Expedienten: **Gragert,** Hofrat, außerordentlicher Hilfsarbeiter; **Jordan,** Rechnungsrat; **Wiedenroth,** Geh. expedierender Sekretär; **Elste, Beck, Wienstein, Schulz** (Franz), **Kutzner, Fleischmann, Koch, Hoeft, Neuhaus, Omonsky,** Geh. expedierende Sekretäre und Kalkulatoren; **Lucas, Isberner,** Ober-Intendantursekretäre; **Kirchner, Krainick, Kolbitz,** Intendantursekretäre; **Trautmann, Weidler, Stadelmann,** Geh. Sekretariats-Assistenten.

Geheime Registratur: **Krull, Kunow,** Hofräte; **Damm,** Geh. Registrator; **Otto,** Rechnungsrat; **Meyer,** Geh. Registrator; **Kuntz,** Rechnungsrat; **Lehmann, Bischoff,** Geh. Registratoren; **Bollensdorff, Uecker, Reder, Huhn,** Geh. Registratur-Assistenten.

Kassenverwaltung der Schutztruppen: **Pinzke,** Zahlmeister.

Hausinspektor: **Scheffler.**

Botenmeister: **Ewald.**

Entscheidende Disziplinarbehörden für die deutschen Schutzgebiete.

1. Disziplinarhof.

Präsident: fehlt zurzeit.

Ordentliche Mitglieder: Dr. **Lehmann,** Wirkl. Geh. Legationsrat und Vortragender Rat im Auswärtigen Amt; **Reichhelm,** Landgerichtsdirektor; Dr. **Spilling,** Wirkl. Geh. Ober-Postrat und Vortragender Rat im Reichspostamt; **Straehler,** Kgl. Preuß. Kammergerichtsrat; **v. Sydow,** Wirkl. Geh. Oberregierungsrat und Vortragender Rat im Reichsamt des Innern; **Queck,** Kgl. Preuß. Kammergerichtsrat.

Stellvertretende Mitglieder: Dr. **Dungs,** Geh. Oberregierungsrat und Vortragender Rat im Reichsjustizamt; **Herz,** Geheimer Oberregierungsrat; **Münster, Meyer II,** Kgl. Preußische Kammergerichtsräte.

2. Disziplinarkammer.

Präsident: **Lindenberg,** Senatspräsident am Kgl. Kammergericht.

Ordentliche Mitglieder: **Fromm,** Kgl. Preuß. Kammergerichtsrat; **Goetsch,** Wirkl. Legationsrat und Vortragender Rat im Auswärtigen Amt; **Schröder,** Kgl. Preuß. Kammergerichtsrat; Dr. **Wuermeling,** Geh. Oberregierungsrat und Vortragender Rat im Reichsamt des Innern.

Stellvertretende Mitglieder: **Eichel,** Kgl. Preuß. Landgerichtsrat; **Delbrück,** Geh. Oberregierungsrat und Vortragender Rat im Reichsamt des Innern.

Zentralverwaltung für das Schutzgebiet Kiautschou.

Berlin W. 9, Königgrätzer Straße 132.

Dem Direktor des allgemeinen Marinedepartements des Reichs-Marineamts (Berlin W. 9, Leipziger Platz 13) unterstellt.

Staatssekretär des Reichs-Marineamts: Admiral **v. Tirpitz,** Exzellenz.

Direktor des allgemeinen Marinedepartements: Konteradmiral **Paschen.**

Zentralverwaltung für das Schutzgebiet Kiautschou: Korvettenkapitän **Brüninghaus,** mit Wahrnehmung der Geschäfte des Abteilungschefs beauftragt; **Soffner,** Korvettenkapitän; Professor Dr. **Köbner,** Wirkl. Admiralitätsrat und Vortragender Rat; Oberleutnant der Reserve **Reuter,** Marine-Intendanturrat und Admiralitätsrat; Gerichtsassessor **Weinholtz,** juristischer Hilfsarbeiter.

Geheimes Sekretariat und Kalkulatur: **Gemsky, Hahn, Schmidt,** Rechnungsräte; Marine-Oberintendantursekretär **Köster,** kommandiert zur Dienstleistung.

Geheime Registratur: **Hein, Stöckmann,** Geh. Registratoren.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Togo.

Flächeninhalt: 87 200 qkm; etwa 1 000 000 Einwohner;
Volksdichte: 11,5 auf 1 qkm.

Statistik der Bevölkerung.

a. Die weiße Bevölkerung.

Die *Gesamtzahl* der weißen Bevölkerung betrug zu Beginn des Jahres:

1891	1893	1895	1897	1899	1901	1902	1903	1904	1905	1906	1907	1908
35	59	88	107	118	137	159	168	189	224	243	288	268

Nach *Staatsangehörigkeit* und *Beruf* gliederte sich die weiße Bevölkerung zu Beginn des Jahres 1908:

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler, Gärtner	Ingenieure, Techniker, Maschinisten usw.	Handwerker, Arbeiter, Bergleute usw.	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Ärzte	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige und verwitwete Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Deutsche	63	27	5	10	14	47	1	22	22	23	5	239
Österreicher u. Ungarn	—	—	—	1	2	—	—	—	—	2	—	5
Holländer	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	2
Schweizer	—	1	—	—	—	2	—	—	2	—	—	5
Nordamerikaner . . .	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	2
Sonstige und ohne Staatsangehörigkeit .	—	13	—	—	1	1	—	—	—	—	—	15
Zusammen	63	42	5	11	18	51	1	22	24	26	5	268

Nach dem *Wohnort* verteilte sich diese Bevölkerung folgendermaßen:

1. Bezirk Lome-Stadt 139.
2. „ Lome-Land 5 (Assahun 5).
3. „ Anecho 30 (Anecho 20, Sebe 4, Kpeme 1, Porto Seguro 4, Tokpli 1).
4. Bezirk Misahöhe 63 (Misahöhe 4, Tongbe 2, Kame 2, Palime 18, Gbi-Bla 4, Agu-Tafie 3, Agu-Njangbo 7, Amedschovhe 7, Kpandu 5, Ho 7, Akpafu 4).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

T.-K.

Umladen von Baumwolle von den Staatsbahnwagen auf die Schmalspurwagen. Orenstein & Koppel — Arthur Koppel A.-G.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

T.-K.

Umladen von Baumwolle von den Staatsbahnwagen auf die Schmalspurwagen. Orenstein & Koppel — Arthur Koppel A.-G.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Orenstein & Koppel-
Arthur Koppel A. G.

Telegramm-Adresse: Feldbahnen.

Berlin NW 7

6500 Beamte und Arbeiter.

Feldbahnen- u. Waggonfabrik
Lokomotivfabrik
Baggerbauanstalt: Signalbauanstalt

Projektierung und Bau von

Kolonialbahnen

Lieferung von

Plantagenbahnen
Wald- u. Industriebahnen
Einschienenbahnen
Trocken- und Nassbagger

13

5. Bezirk Atakpame 16 (Atakpame 14, Nuatjä 1, Agbandi 1).
6. „ Kete-Kratschi 4 (Kratschi 2, Kete 2).
7. „ Sokodé-Basari 7 (Sokodé 6, Basari 1).
8. „ Mangu-Jendi 4 (Mangu 3, Jendi 1).

b. Die eingeborne Bevölkerung.

1. Bezirk Lome-Stadt.

Die Stadt Lome zählt 6333 farbige Einwohner (2250 Männer, 2300 Frauen, 1783 Kinder), von denen 28 Mischlinge sind.

2. Bezirk Lome-Land.

Die Bevölkerung des Bezirks wird auf 75 000 Seelen geschätzt, von denen 2 Mischlinge sind.

3. Bezirk Anecho.

Die Einwohnerzahl wird auf 61 000 Seelen geschätzt, von denen 43 Mischlinge sind.

4. Bezirk Misahöhe.

Die Gesamtbevölkerung wird auf 100 000 Seelen geschätzt, unter denen sich 9 Mischlinge befinden.

5. Bezirk Atakpame.

Der Bezirk zählt etwa 40 000 Seelen, von denen 3 Mischlinge sind.

6. Bezirk Kete-Kratschi.

Der Bezirk zählt etwa 40 000 Einwohner, unter denen sich 1 Mischling befindet.

7. Bezirk Sokodé.

Die Bevölkerung wird auf 360 000 Köpfe geschätzt, unter denen sich 4 Mischlinge befinden.

8. Bezirk Mangu-Jendi.

Die Gesamtbevölkerung beläuft sich auf 224 552 Seelen, von denen 3 Mischlinge sind.

Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1898	2 490 925	1 470 484	3 961 409
1899	3 279 708	2 582 701	5 862 409
1900	3 516 786	3 058 902	6 575 688
1901	4 722 899	3 690 550	8 413 449
1902	6 206 477	4 194 017	10 400 494
1903	6 104 863	3 616 061	9 720 924
1904	6 898 323	3 551 358	10 449 681
1905	7 760 314*)	3 956 639	11 716 953
1906	6 432 812	4 199 336	10 632 148
1907	6 699 684	5 915 609	12 615 293

*) Bis 1905 Einfuhr einschließlich Zoll, seit 1906 ausschließlich Zoll.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Von dem Gesamthandel entfielen im Jahre 1907 auf Deutschland 7 588 916 Mark (3 644 249 Mark Einfuhr, 3 944 667 Mark Ausfuhr), England 868 997 Mark (868 885 Mark Einfuhr, 112 Mark Ausfuhr), Frankreich 382 938 Mark (190 525 Mark Einfuhr, 192 413 Mark Ausfuhr), die afrikanischen Nachbargebiete 2 962 368 Mark (1 183 951 Mark Einfuhr, 1 778 417 Mark Ausfuhr), Amerika 279 102 Mark (nur Einfuhr) und die übrigen Länder 532 972 Mark (nur Einfuhr).

Hauptausfuhrartikel i. J. 1907 (in 1000 Mark):

Mais 1198,8; Kautschuk 1094,5; Palmkerne 981,4; Palmöl 418; Rohbaumwolle 230,9; Elfenbein 131,4; Kakao 50,9; Kleinvieh 49,6; Erdnüsse 39,4; Kassada 32,1; Rindvieh 32; Häute und Felle 25; Baumwollgewebe 24,5; Waren aus Stroh, Bast, Kokosfasern usw. 16,1; Schibutter 12,8; Kopra 11,2; Yams 9,4.

Zolltarif.

(Zollverordnung vom 27. 7. 1904, in Kraft getreten am 1. 8. 1904; Zusatzverordnungen vom 16. 1. 1907 und 4. 6. 1907.)

Einfuhrzölle.

1. **Spirituosen**
   - I. Spirituosen und alkoholhaltige Flüssigkeiten aller Art, welche weder süß, noch mit einer Substanz versetzt sind, durch welche die Feststellung des Alkohols mittels des Alkoholometers verhindert ist:
     - a. bei einem Alkoholgehalte von 50% Tralles für 1 Liter ..... 80,0 Pfg.
     - b. bei einem Alkoholgehalte von mehr als 50% Tralles für jedes Prozent mehr ..... 1,6 „
     - c. bei einem Alkoholgehalte von weniger als 50% Tralles für jedes Prozent weniger ..... 1,6 „
   - II. Spirituosen und alkoholhaltige Flüssigkeiten aller Art, welche entweder süß oder mit einer Substanz versetzt sind, durch welche die Feststellung des Alkoholgehaltes mittels des Alkoholometers verhindert ist, für 1 Liter ..... 1,20 Mk.
2. **Tabak** pro Kilogramm ..... 50,0 Pfg.
3. **Salz**, außer Salz zu landwirtschaftlichen Zwecken, pro 100 kg ..... 2,00 Mk.
4. **Zucker** pro 100 kg ..... 5,00 „
5. **Petroleum** und **Brennöl** pro Liter ..... 5,5 Pfg.
6. **Feuerwaffen** pro Stück ..... 3,00 Mk.
7. **Pulver** pro kg ..... 1,00 „
8. **Alle übrigen Gegenstände**, soweit sie nicht ausdrücklich für zollfrei erklärt sind ..... 10% vom Einfuhrwert

Zollfrei sind:

1. Alle vom Gouvernement selbst eingeführten Gegenstände.
2. Alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichspostverwaltung zu dienstlichen Zwecken eingeführten Gegenstände.
3. Alle von christlichen Missionen, Kirchengesellschaften, Kranken- und Heilanstalten eingeführten Gegenstände, die unmittelbar den Zwecken des Gottesdienstes, des Unterrichts und der Krankenpflege dienen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

4. Alle Maschinen, Geräte, Materialien und Betriebsmittel, welche unmittelbar zum Bau und zur Unterhaltung von Wegen, sowie unmittelbar zum Bau, zur Unterhaltung und zum Betriebe von Eisenbahnen und sonstigen Transporteinrichtungen bestimmt sind.
5. Handwerkszeug und ähnliche Gerätschaften, die von Handwerkern oder Künstlern in Ausübung ihres Berufes mitgeführt werden.
6. Auf besonderen Antrag Anzugs- und Heiratsgut (wie Haushaltungsgegenstände, Bekleidungsstücke, fertige Wäsche), welches zum Zweck dauernder Niederlassung und zum eigenen Gebrauch der in das Schutzgebiet einwandernden oder sich nach demselben verheiratenden Europäer und denselben gleichgestellten Personen eingeführt wird.
7. Handgepäck europäischer und denselben gleichgestellter Reisender.
8. Kleidungsstücke, Wäsche, Reiseausrüstungen, photographische Apparate nebst kleineren Mengen von Platten, kleinere Mengen von Verzehrungsgegenständen und dergleichen, welche Reisende zum eigenen Gebrauche mit sich führen.
9. Getragene Kleidungsstücke und getragene Wäsche, sofern sie nicht zum Verkauf eingehen.
10. Umschließungen und Verpackungsmittel.
11. Elfenbein.
12. Lebende Tiere aller Art einschließlich Geflügel, sowie frisches Fleisch, frische und getrocknete Fische.
13. Kautschuk.
14. Palmkerne, Palmöl, Kola und andere landwirtschaftliche Produkte westafrikanischen Ursprungs.
15. Sämereien und lebende Gewächse.
16. Korkholz.
17. Düngungs- und Desinfektionsmittel.
18. Kohlen, Koks und Briketts.
19. Eis.
20. Mineralwasser.
21. Filter.
22. Bauholz, Bausteine, Kalk.
23. Landwirtschaftliche Maschinen und Ersatzteile, landwirtschaftliche Geräte.
24. Maschinen für gewerbliche und bergmännische Betriebe, sowie für Wasserbohrungen und Ersatzteile.
25. Transportmittel aller Art und Ersatzteile, Zuggeschirre.
26. Physikalische, astronomische, chemische, mathematische, optische und ähnliche Geräte, die wissenschaftlichen Zwecken dienen.
27. Medizinische Instrumente und Apparate, Arzneien und Verbandmittel.
28. Gedruckte Bücher, bedrucktes und beschriebenes Papier, Etiketten, Frachtbriefe usw.
29. Bilder mit und ohne Rahmen, Statuen.
30. Särge, Grabsteine und Grabschmuck.
31. Münzen und Geldzeichen, die zum Umlauf im Schutzgebiet zugelassen sind.
32. Dienstuniformen.
33. Muster ohne Wert.
34. Benzin, Spiritus und Petroleum, sofern sie nachweislich zum Antrieb von Motoren jeder Art bestimmt sind.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Postwesen.

In Togo bestehen 13 **Reichspostanstalten**, nämlich das Postamt Lome und die Postagenturen Agome-Palime, Anecho, Assahun, Atakpame, Ho, Kpandu, Noëpe, Nuatjä, Porto Seguro, Sokodé, Tokpli und Tsewië. Die Anstalten in Lome, Agome-Palime und Anecho sind mit Postfachbeamten besetzt, von denen der Vorsteher des Postamts in Lome zugleich der Leiter des gesamten Post- und Telegraphenwesens des Schutzgebietes ist. Ferner werden 10 farbige Hilfsbeamte und 19 farbige Unterbeamte beschäftigt.

Der **Geschäftsbetrieb** des Postamts in Lome und der Postagentur in Anecho erstreckt sich auf Postsendungen jeder Art, mit Ausnahme der Postaufträge. Die Postagenturen in Atakpame, Porto Seguro und Sokodé sind außerdem noch vom Verkehr der Sendungen mit Wertangabe ausgeschlossen. Die Tätigkeit der übrigen Postagenturen mit Ausnahme von Agome-Palime, das noch zum Postanweisungsverkehr zugelassen ist, beschränkt sich auf den Verkauf von Postwertzeichen, sowie die Annahme und Ausgabe von gewöhnlichen und eingeschriebenen Briefen ohne Nachnahme.

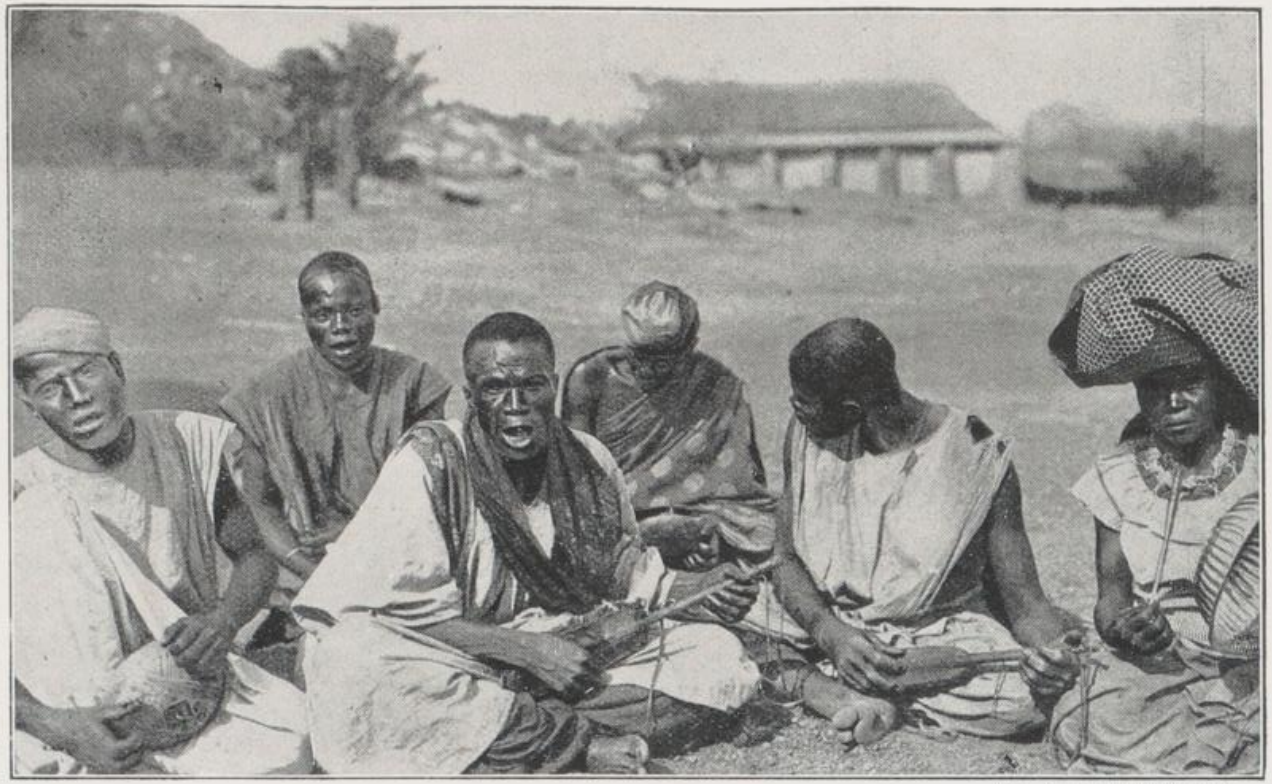
Postverbindungen innerhalb des Schutzgebietes sowie nach den Nachbarkolonien:

I. *Postbeförderung mittels Eisenbahn:* a) zwischen Lome und Anecho (an jedem Werktag); b) zwischen Lome und Agome-Palime (an jedem Werktag).

II. *Postbeförderung mittels Botenposten:* a) zwischen Lome und Atakpame über Tsewië und Nuatyä (zweimal wöchentlich); b) zwischen Anecho und Tokpli über Agbanake, Awewe, Batonou, Agome-Sewa, Agbetiko und Agome-Klossu (einmal wöchentlich); c) zwischen Agome-Palime und Ho über Amedschovhe (zweimal wöchentlich); d) zwischen Agome-Palime und Kpandu über Kolenu (zweimal wöchentlich); e) zwischen Togo und der Goldküste ab Lome über Quittah nach Accra (zweimal wöchentlich); f) zwischen Togo und Dahomey ab Anecho über Agoué nach Cotonou.

Telegraph. Die Postanstalten sind durch Telegraphenanlagen unter sich, sowie nach Westen mit der Goldküste und nach Osten mit Dahomey verbunden und so nach beiden Seiten hin an das internationale Telegraphennetz angeschlossen. Außer in den vorhergenannten Postorten befinden sich Reichs-Telegraphenanstalten in Agome-Klossu, Agome-Sewa,

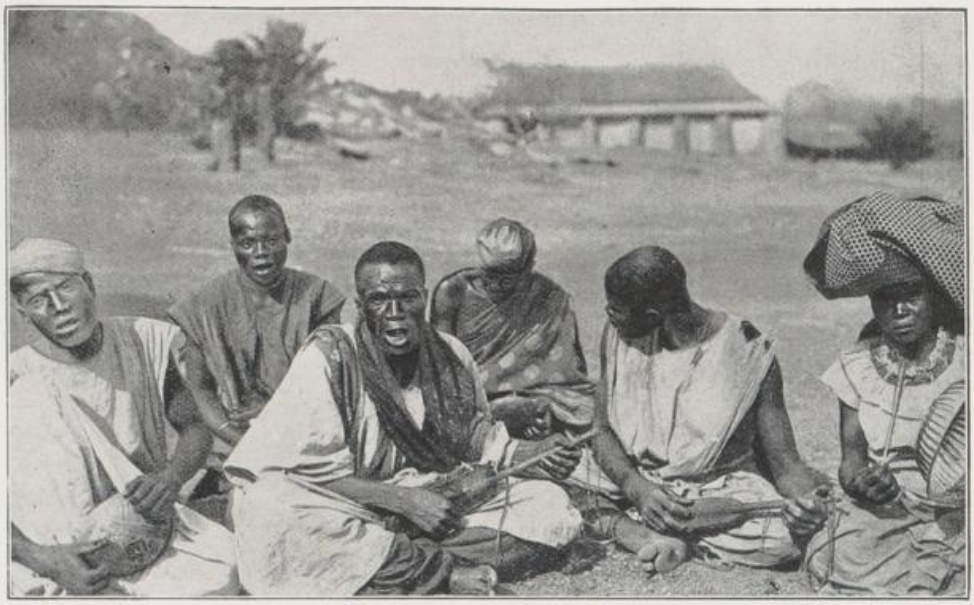
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Haussa-Händler aus Togo.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Haussa-Händler aus Togo.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Photographische

TROPENPAPIERE

:: SATRALBIN ::

SATRAP-ARISTO

Satrap-Gaslicht

(Bei jeder Lichtquelle zu verarbeiten)

Auskopier- und Entwickelungs-
= Papiere und Postkarten =

138

Offerte und Proben auf Wunsch.

Chemische Fabrik a. Aktien (vorm. E. Schering)

Photographische Abteilung

BERLIN-CHARLOTTENBURG, Tegeler Weg 28—30

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Aklaku und Awewe. Die Gesamtlänge der Telegraphenlinien beträgt rund 396 km.

Fernsprechverbindung. Zwischen sämtlichen Telegraphenanstalten des Schutzgebietes besteht auch Fernsprechverkehr. In Agome-Palime, Anecho und Lome befinden sich Umschaltestellen beziehungsweise Ortsfernsprechnetze.

Der **Postverkehr** umfaßte 1907: 298 520 (1906: 219 790) Briefsendungen, 9077 (6490) Pakete, 13 145 (10 740) Postanweisungen im Betrage von 1 714 237 (1 908 576) Mark, 28 264 (17 129) Telegramme, 17 863 (4754) Ferngespräche, 48 666 (33 692) Zeitungsnummern.

Das Schutzgebiet gehört dem *Weltpostverein* an.

Posttarif.

I. Für den Verkehr von Deutschland nach Togo.

Briefe, Postkarten, Drucksachen, Geschäftspapiere, Warenproben, zusammengepackte Gegenstände, Postanweisungen unterliegen dem gleichen Tarif wie die entsprechenden Sendungen von Togo nach Deutschland (siehe unter II).

Paketsendungen nach Lome, Anecho und Porto Seguro bis 5 kg 1,60 Mark (2 deutsche Zoll-Inhaltserklärungen).

Bei Paketen nach anderen Postanstalten des Schutzgebietes, soweit diese zum Paketverkehr zugelassen sind, tritt die vom Empfänger zu tragende Gebühr für die Inlandsbeförderung zu jenen 1,60 Mark hinzu.

Nachnahmen sind auf eingeschriebenen Briefen und Paketen bis 800 Mark zulässig nach den zum Postanweisungsdienst zugelassenen Orten außer Porto Seguro. Nachnahmegebühr 1 Pfennig für jede Mark, mindestens jedoch 20 Pfennig.

Wertangabe ist bis zum Höchstbetrage von 8000 Mark zulässig auf eingeschriebenen Briefen und Paketsendungen nach Lome und Anecho. Die außer dem Porto zu zahlende Versicherungsgebühr beträgt 16 Pfennig für je 240 Mark.

Telegrammgebühr: via Cotonou 5,30 Mk., via Accra 5,10 Mk. das Wort.

Sk. 16 Ek 10

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

II. Für die Post- und Telegraphenanstalten in Togo.

A. Tarif für Briefsendungen*).

Für	Deutscher Verkehr**)			Internationaler Verkehr		
	Gewichtsstufe usw.	Porto frank. Pf.	Porto unfrk. Pf.	Gewichtsstufe usw.	Porto frank. Pf.	Porto unfrk. Pf.
Briefe	bis 20 g	10	20	für die ersten 20 g	20	40
	bis 250 g	20	30	für jede weiteren 20 g (ohne Meistgewicht)	10	20
Postkarten	einfach	5	10	einfach	10	20
	mit Antwort	10	—	mit Antwort . .	20	—
Drucksachen	bis 50 g	3	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 2 kg	5	unzulässig
	„ 100 g	5				
	„ 250 g	10				
	„ 500 g	20				
	„ 1 kg	30				
	„ 2 „	60				
Geschäftspapiere	bis 250 g	10	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 2 kg	5	unzulässig
	„ 500 g	20		mindestens . . .	20	
	„ 1 kg	30				
	„ 2 „	60				
Warenproben	bis 250 g	10	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 350 g	5	unzulässig
	„ 350 g	20		mindestens . . .	10	
Zusammengepackte Gegenstände***) (Drucksachen, Geschäftspapiere u. Warenproben)	bis 250 g	10	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 2 kg	5	unzulässig
	„ 500 g	20		jedoch:		
	„ 1 kg	30		a) wenn die Sendung Geschäftspapiere enthält, mindestens . .	20	
	„ 2 „	60		b) wenn die Sendung nur Drucksachen u. Warenproben enth., mindest.	10	

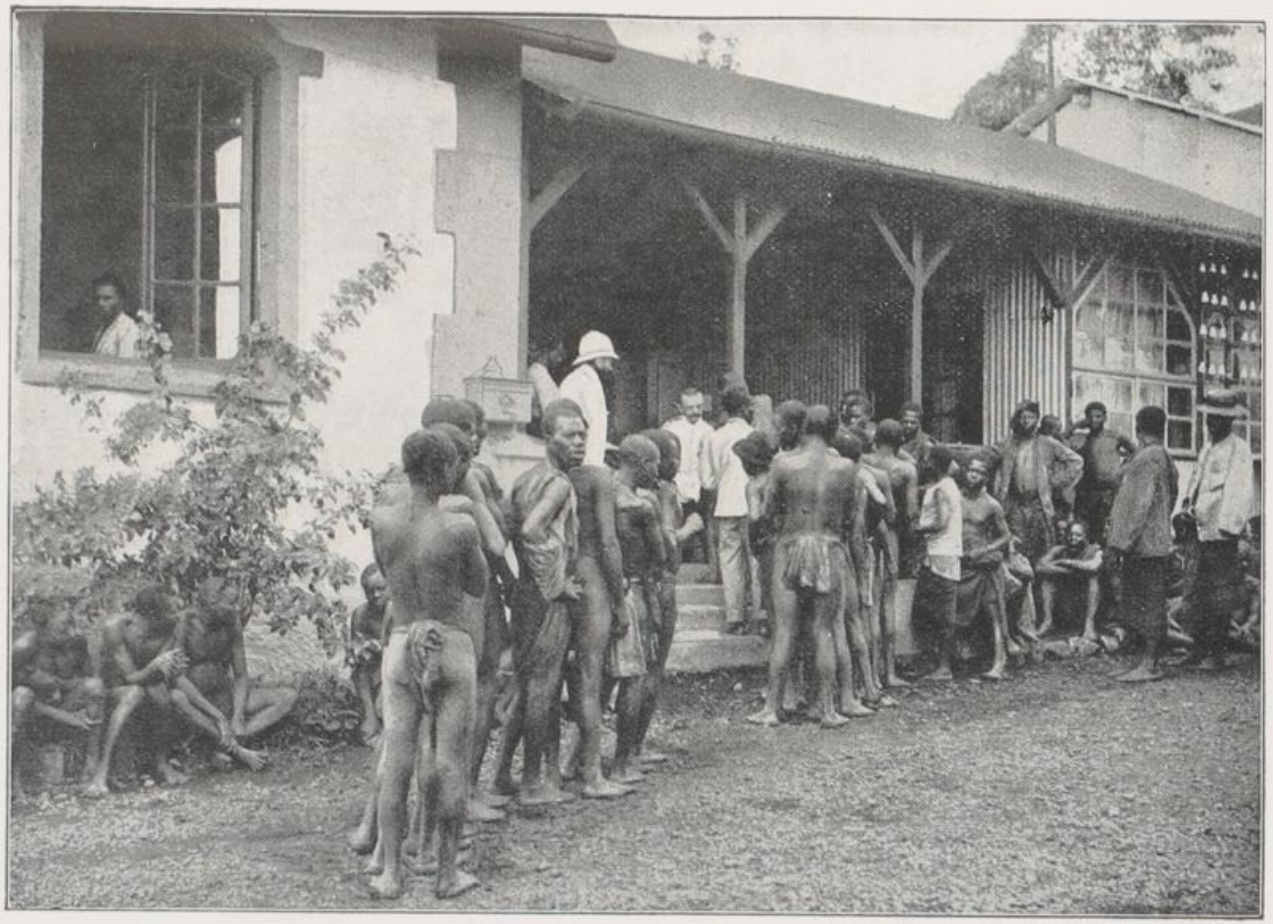
Antwortscheine. Im Verkehr mit einer Anzahl von Vereinsländern kann der Absender eines Briefes das Porto für die Antwort im voraus bezahlen. Zu diesem Zwecke werden internationale Antwortscheine zum Preise von 25 Pfg. für das Stück bei den Postanstalten in Lome, Anecho, Agome-Palime und Atakpame zum Verkaufe bereit gehalten. Dem Absender des Briefes liegt es ob, den Antwortschein an denjenigen, dem er die Zahlung des Portos ersparen will, zu übersenden. In den fremden Ländern werden gegen Abgabe des Scheines Landeswertzeichen im Nennwerte von 25 Ct. verabfolgt.

*) Eingeschriebene Briefsendungen dürfen im Verkehr mit Deutschland und einigen Ländern des Weltpostvereins mit Nachnahme belastet sein.

**) D. i. der Verkehr mit Deutschland, mit den Postanstalten in Togo und den anderen deutschen Schutzgebieten sowie mit den deutschen Postanstalten in Marokko.

***) Jeder Gegenstand, für sich genommen, darf die auf ihn anzuwendenden Grenzen des Gewichts und der Ausdehnung nicht überschreiten.

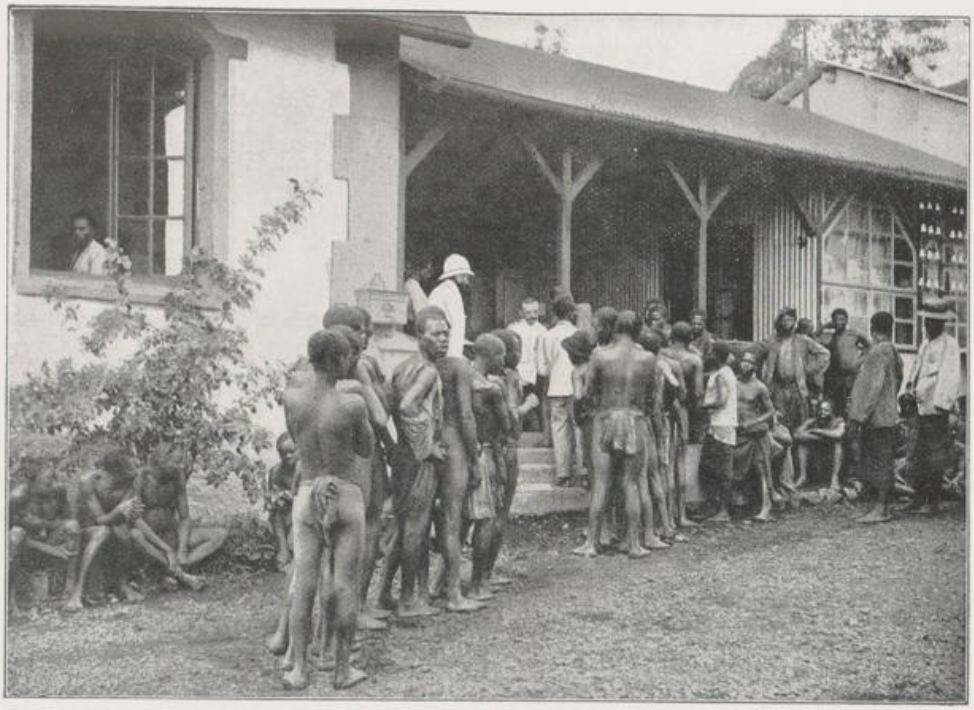
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Impfung von Arbeitern.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



Impfung von Arbeitern. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Telegramm-Adresse: Orthopädie, Berlin.

Fernsprecher: Amt III Nr. 2226 und 3052.

H. WINDLER

Königlicher Hoflieferant

BERLIN N. 24, Friedrichstraße :: No. 133a ::

Chirurgie-Instrumente

nahtlos geschweisste

Krankenhaus-Möbel

Bandagen

Apparate zur Orthopädie,

Sterilisation und Krankenpflege

Zweiggeschäfte:

Hamburg Colonnaden 41 **Windler & Schattschneider**

St. Petersburg Newsky Prospekt 8 **H. Windler**

Man fordere Kataloge.

41

B. Tarif für Postanweisungen.

1. Am Postanweisungsverkehr nehmen teil die Postanstalten in Lome, Anecho, Agome-Palime, Atakpame und Porto Seguro. Zwischen den 3 erstgenannten Postanstalten ist ferner die telegraphische Überweisung von Postanweisungsbeträgen zulässig.

2. Die Postanweisungsgebühr ist stets vom Absender im voraus zu entrichten. Sie beträgt

a) im inneren Verkehr von Togo, sowie im Verkehr mit Deutschland und mit den anderen deutschen Schutzgebieten

10 Pfg. für Beträge bis einschl. 5 Mk.
20 „ „ „ über 5 bis einschl. 100 Mk.
30 „ „ „ „ 100 „ „ 200 „
40 „ „ „ „ 200 „ „ 400 „
50 „ „ „ „ 400 „ „ 600 „
60 „ „ „ „ 600 „ „ 800 „

b) im Verkehr mit den deutschen Postanstalten in China, Marokko und der Türkei 10 Pfg. für je 20 Mk., mindestens jedoch 20 Pfg.

c) Im Verkehr mit den übrigen Ländern, soweit sie am Postanweisungsverkehr teilnehmen, bestehen Sondersätze, über die die Verkehrsanstalten auf Wunsch Auskunft erteilen.

3. Das Franko ist durch Freimarken auf den Postanweisungen an der dafür bezeichneten Stelle zu verrechnen. Auf den Abschnitt und auf die Rückseite der Postanweisungen dürfen Freimarken nicht geklebt werden.

C. Tarif für Paketsendungen.

1. Die Postpakete müssen frankiert werden. Das Franko ist durch Verwendung von Freimarken, die auf die Postpaketadresse zu kleben sind, zu verrechnen. Soweit der auf der Vorderseite vorgesehene Raum nicht ausreicht, kann der freie Raum auf der Rückseite zum Aufkleben der Freimarken benutzt werden.

2. Das Franko beträgt:

a) im inneren Verkehr des Schutzgebietes

Zwischen	und (und umgekehrt)	bis 5 kg Pf.	über 5 kg bis 6 kg Pf.	für jedes kg über 5 kg bezw. 6 kg bis zum Höchstgewicht von 10 kg mehr Pf.	Bemerkungen
Lome	Anecho	50	80	5	
„	Agome-Palime	100	—	20	Die anderen
„	Atakpame	150	—	30	Postanstalten
„	Porto Seguro	50	80	5	des Schutz-
Anecho	Agome-Palime	100	—	20	gebiets
„	Atakpame	150	—	30	nehmen am
„	Porto Seguro	50	80	5	Postpaket-
Porto Seguro	Agome-Palime	100	—	20	verkehr nicht
„ „	Atakpame	150	—	30	teil
Atakpame	Agome-Palime	150	—	30	

b) Im Verkehr mit Deutschland bei Paketen bis 5 kg ohne Rücksicht auf die Lage des Bestimmungsortes 1,60 Mk.

Bei Paketen über 5 kg bis zum Höchstgewicht von 10 kg:

1. für die Strecke Lome-Hamburg 2 Mk.
   Hierzu tritt
2. das Franko für die Strecke Hamburg-Bestimmungsort nach den heimischen Sätzen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

c) Bei sperrigen Paketen erhöht sich das unter a) und b) angegebene Franko um die Hälfte.

3. Nachnahme ist auf Paketsendungen nur im Verkehr mit Deutschland zulässig.

D. Bestimmungen für den Wertverkehr.

1. Zum Wertverkehr sind in Togo zugelassen die Postanstalten in Lome und Anecho.

2. Eine Wertangabe ist zulässig bei Briefen und bei Paketsendungen; außerdem findet im internationalen Verkehr ein Austausch von Kästchen mit Wertangabe statt.

3. An Franko wird erhoben:

a) für Wertbriefe das Franko für einen Einschreibebrief von gleichem Gewicht;
für Pakete und Kästchen mit Wertangabe das gewöhnliche Paketporto;

hierzu tritt in beiden Fällen:

b) eine Versicherungsgebühr. Diese beträgt im inneren Verkehr des Schutzgebiets für je 300 Mark 5 Pfg. (mindestens 10 Pfg.), im Verkehr mit Deutschland und Kamerun für je 240 Mark 16 Pfg.

4. Der Höchstbetrag der Wertangabe ist auf 8000 Mk. festgesetzt.

E. Telegrammtarif.

Die Wortgebühr beträgt:

im Verkehr mit	via	Betrag M.	Pf.	im Verkehr mit	via	Betrag M.	Pf.
Togo*)	—	—	10	Las Palmas	Cotonou	5	—
Goldküste*)	—	—	20		Accra	5	10
Dahomey	—	—	20	Madeira	Cotonou	4	90
Lagos	Cotonou	1	15		Accra	4	70
	Accra	1	20	Deutschland	Cotonou	5	30
Kamerun	Cotonou	2	15		Accra	5	5
	Accra	2	30	England	Cotonou	5	35
Grand Bassam (Elfenbeinküste)	Cotonou	1	45		Accra	5	10
	Accra	1	30	Frankreich	Cotonou	5	20
Conakry (franz. Guinea)	Cotonou	1	70		Accra	5	40
	Accra	1	80	Niederlande	Cotonou	5	35
Dakar (Gorée) (franz. Senegal)	Cotonou	3	60		Accra	5	10
	Accra	3	70	Schweiz	Cotonou	5	30
					Accra	5	45

F. Telegrammbriefe.

Es ist zulässig, Nachrichten, Mitteilungen usw. bis zu einem bestimmten Orte als Telegramm gelangen und sodann auf dem Postwege weiterbefördern zu lassen. Durch diese Einrichtung wird die Möglichkeit geschaffen, eilige Nachrichten usw. unter Ersparnis von Zeit und u. U. auch der Kosten für ein teueres Telegramm einem Postdampfer noch zuzuführen, der den Anlaufhafen, z. B. Lome, bereits verlassen hat, oder der doch auf dem Postwege nicht mehr erreicht werden könnte.

Von besonderem Wert ist diese Einrichtung demnach für die im Inneren des Schutzgebiets wohnenden und reisenden Europäer. Z. B. würde nach Maßgabe der zurzeit bestehenden Postdampferverbindungen mit Deutschland eine am 8. mittels Eilboten von Sokodé abgesandte und in Atakpame als Telegramm aufgegebene Nach-

*) Mindestgebühr 1 Mk. für das Telegramm.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Kamerun: Das Bismarck-Denkmal in Buëa.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Kamerun: Das Bismarck-Denkmal in Buëa.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Landeshuter Leinen- und Gebild-Weberei

F. V. Grünfeld

Kgl. Bayr., Kgl. Niederl., Kgl. Rumän., Großh. Mecklbg. und Fürstl. Schwarzbg. Hoflieferant

Berlin W., Leipziger Straße 20–21

Gegründet im Jahre 1862.

Größtes Spezialgeschäft Deutschlands

für

Leinen und Wäsche

jeder Art.

Fabrik: **Landeshut** i. Schles.

Lieferung von Braut-Ausstattungen

Besondere Abteilung für

Tropenausrüstungen

Tropenanzüge, Schlafanzüge
Unterzeuge und Strümpfe

135 Nur erprobt gute Marken

Hauptpreisliste und Sonder-Aufstellungen werden bereitwilligst postfrei zugesandt. Besorgung von Artikeln, welche die Firma nicht führt, wird gern übernommen.

richt von Lome noch mit dem am 13. dort abgehenden Postdampfer als gewöhnlicher oder eingeschriebener Brief weiterbefördert werden können.

Die Adresse derartiger Telegramme hat beispielsw. zu lauten: Post- (od. Post eingeschrieben, abgekürzt P R-) Homann Hamburg Lome- (folgt Text u. Unterschrift).

An Gebühren werden erhoben:

1. Die Telegrammgebühr des Schutzgebiets;
2. das Franko für die Weiterbeförderung mit der Post von 10 Pfg. im inneren Verkehr des Schutzgebiets sowie im Verkehr mit anderen Schutzgebieten und mit Deutschland, von 20 Pfg. im Verkehr mit anderen Ländern; hierzu tritt, wenn das Telegramm als Einschreibbrief befördert werden soll, die Einschreibgebühr von 20 Pfg.

G. Tarif f. einfache (d. h. bis zu 3 Min. währende) Ferngespräche.

Zwischen	Agome-Klossu	Agome-Palime	Agome-Sewa	Aklaku	Anecho	Assahun	Atak-pame	Awewe
und	Pfennig							
Agome-Klossu	—	200	40	40	50	100	200	40
Agome-Palime	200	—	200	200	200	100	100	200
Agome-Sewa	40	200	—	40	50	100	200	40
Aklaku	40	200	40	—	50	100	200	40
Anecho	50	200	50	40	—	100	200	50
Assahun	100	100	100	100	100	—	200	100
Atakpame	200	100	200	200	200	200	—	200
Awewe	40	200	40	40	50	100	200	—
Ho	200	50	200	200	200	100	200	200
Kpandu	200	50	200	200	200	100	200	200
Lome	100	200	100	100	50	100	200	100
Noëpe	100	100	100	100	100	50	200	100
Nuatyä	100	100	100	100	100	100	100	100
Porto Seguro	50	200	50	50	40	100	200	50
Tokpli	40	200	50	50	50	100	200	50
Tsewië	100	100	100	100	50	50	200	100

Zwischen	Ho	Kpandu	Lome	Noëpe	Nuatyä	Porto Seguro	Tokpli	Tsewië
und	Pfennig							
Agome-Klossu	200	200	100	100	100	50	40	100
Agome-Palime	50	50	200	100	100	200	200	100
Agome-Sewa	200	200	100	100	100	50	50	100
Aklaku	200	200	100	100	100	50	50	100
Anecho	200	200	50	100	100	40	50	50
Assahun	100	100	100	50	100	100	100	50
Atakpame	200	200	200	200	100	200	200	200
Awewe	200	200	100	100	100	50	50	100
Ho	—	50	200	100	100	200	200	100
Kpandu	50	—	200	200	100	200	200	200
Lome	200	200	—	50	100	50	100	50
Noëpe	100	200	50	—	100	50	100	50
Nuatyä	100	100	100	100	—	100	100	100
Porto Seguro	200	200	50	50	100	—	100	50
Tokpli	200	200	100	100	100	100	—	100
Tsewië	100	200	50	50	100	50	100	—

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Schiffsverkehr.

Die Reede von Lome liefen in den Jahren 1906 und 1907 an:

Nationalität der Schiffe	Anzahl		Registertonnen	
	1906	1907	1906	1907
1. Dampfer:				
deutsche	132	170[1]	268 709	347 691[1]
englische	36	49	60 813	69 642
französische	25	28	33 804	35 605
norwegische	—	1	—	1 017
2. Segelschiffe:				
amerikanische	1	2	867	1 579
norwegische	—	1	—	645
Zusammen	194	251	364 193	456 179

Schiffsverbindungen.

Das Schutzgebiet erhält Verbindung mit Europa:

1. am 1., 10., 16. und 25. jedes Monats durch die in Lome landenden Dampfer der *Woermann-Linie* ab Hamburg. — Überfahrtspreis: I. Klasse 540 Mark, II. Klasse 390 Mark, III. Klasse 230 Mark.

2. einmal in jeder Woche durch die Dampfer der *African Steamship Company* und der *British and African Steam Navigation Company Limited* ab Liverpool.

3. zweimal im Monat durch die Dampfer der *Fraissinet-Linie* und der *Chargeurs-Réunis* ab Marseille oder Bordeaux.

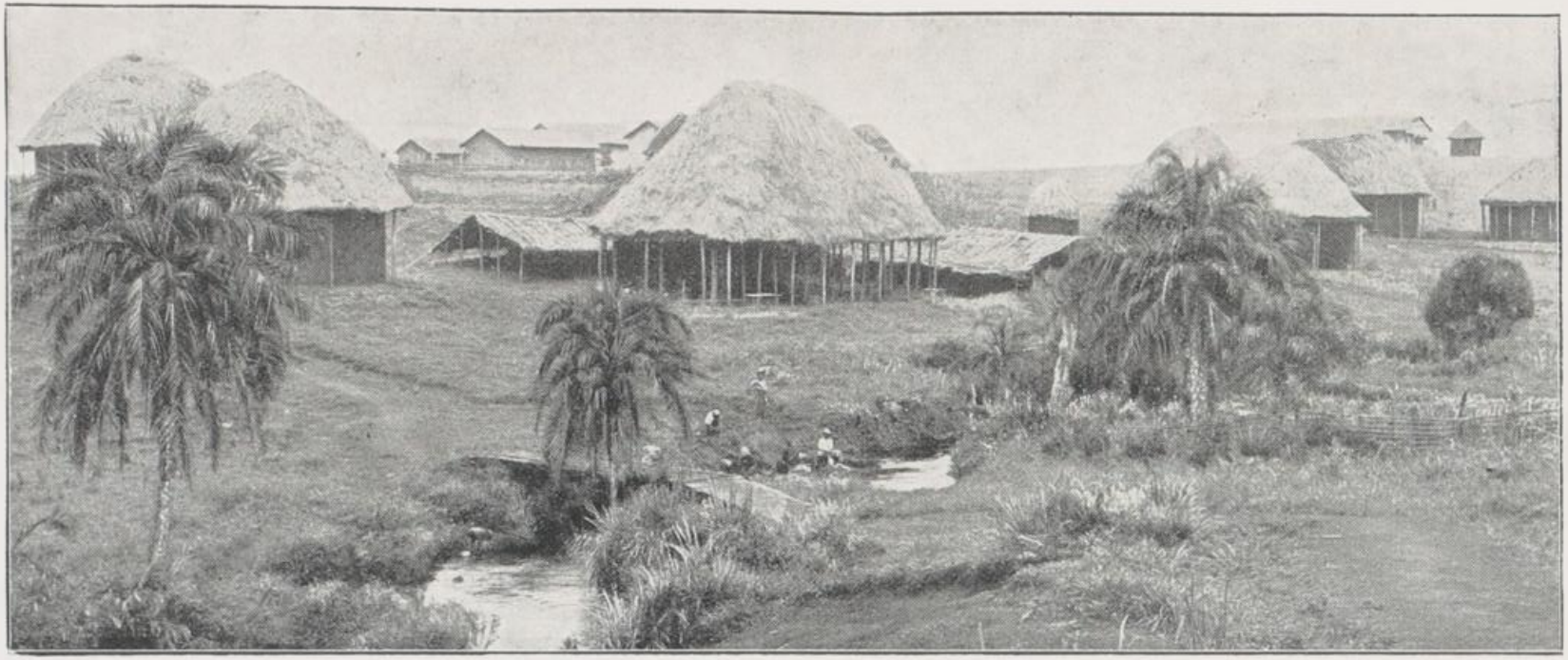
Einwanderungsbestimmungen.

Laut § 2 der Verordnung des Gouverneurs von Togo, betreffend die Heimbeförderung von Privatangestellten und unterhaltlosen Weißen, vom 5. Juni 1909 darf ein Weißer, der eine Anstellung im Schutzgebiet nicht erworben hat, das Schutzgebiet zum Zwecke der Einwanderung oder zu dauerndem Aufenthalt nur dann betreten, nachdem er einen Betrag von 350 Mark bei dem Führer des Schiffes, mit dem er angekommen ist, oder beim Gouvernement hinterlegt hat, und wenn er außerdem den Besitz einer Barschaft von 500 Mark nachweist.

Die Woermann-Linie nimmt daher nur dann Reisende nach Togo an, wenn diese nachweisen, daß sie von einer im Schutzgebiet ansässigen

1) Hierunter 4 Kriegsschiffe mit 4375 Registertonnen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Gesamtansicht der landwirtschaftlichen Versuchsstation Dschang.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Gesamtansicht der landwirtschaftlichen Versuchsstation Dschang.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäft begründet 1804

Gerold's Regenta-Cigarren

zu 12, 13 und 15 Pfg. das Stück.

Havana-Importen.

— Versand nach dem Auslande ab zollfreiem Lager. —

Hohenzollern-Cigaretten in reiner Handarbeit.

Carl Gust. Gerold, Kgl. Hoflieferant

Berlin, U. d. Linden 24 Hamburg 2

Filialen in Lüderitzbucht, Swakopmund. 46

Gratis und franko erhalten Sie auf Wunsch meine

Netto-Liste

über photograph. Bedarfsartikel.

Nur erstklassige Fabrikate zu billigen Preisen.

PHOTO

Rival-Bromsilberpostkarten

1000 Stück Mk. 18,50 } ab
500 „ „ 9,50 } Leipzig

Rival-Gaslichtpostkarten

1000 Stück Mk. 22,00 } ab
500 „ „ 12,— } Leipzig

Spezialhaus

Chr. Harbers, Leipzig 80. 70

Firma fest engagiert sind, oder wenn sie mindestens 350 Mark für die Rückreise von Lome nach Hamburg für den Fall hinterlegen, daß das Gouvernement den Passagieren die Landung im Schutzgebiet nicht gestattet oder bei widerruflich gestatteter Landung die Heimsendung der Reisenden wegen Mittellosigkeit anordnet. Findet der Reisende im Schutzgebiet eine feste Anstellung, so erhält er die hinterlegten 350 Mark gegen Rückgabe der ihm für diesen Betrag als Quittung ausgehändigten Fahrkarte, die mit einem entsprechenden Vermerke zu versehen ist, durch die zuständige Agentur zurückgezahlt.

Verkehrsanlagen.

1. Die **Küstenbahn** von **Lome** nach **Anecho** (Länge 43 km, Spurweite 1 m) wurde am 18. Juli 1905 dem Verkehr übergeben.

Stationen: Lome, Groß-Be (4 km), Kainkovhe (9 km), Bagida (13 km), Vorwerk Bagida (18 km), Messaplaka (24 km), Porto Seguro (31 km), Kpeme (34 km), Gumkovhe (37 km), Anecho (43 km).

2. Die **Inlandbahn** von **Lome** nach **Agome-Palime** (Länge 119 km, Spurweite 1 m) wurde am 27. Januar 1907 dem Verkehr eröffnet.

Stationen: Lome, Sangera (16 km), Akepe, Noëpe (27 km), Badja (43 km), Kewe (50 km), Assahun (53 km), Towega (66 km), Amussukovhe (78 km), Glekovhe, Gadja (98 km), Avhegame (105 km), Abessia (114 km), Palime (119 km).

3. Die **Hinterlandbahn** von **Lome** nach **Atakpame** (Länge 160 km, Spurweite 1 m), ist am 18. Mai 1908 bewilligt worden und befindet sich seit dem 7. September 1908 im Bau. Der Güterverkehr ist bis Station Tsewie bereits zugelassen, und man hofft, die Linie Ende März 1910 bis Game, Ende November 1910 bis Nuatjä und Anfang Januar 1911 bis zum Endpunkt dem Verkehr übergeben zu können.

Stationen: Togblekovhe (17,2 km), Dawie (29,1 km), Tsewie (34,3 km).

4. Die eiserne **Landungsbrücke** (Länge 304 m, mit doppeltem Eisenbahngeleise von 1 m Spurweite und 3 Dampfkränen) wurde am 27. Januar 1904 dem Verkehr übergeben.

Der Betrieb der Bahnen und der Landungsbrücke ist im Wege eines Pachtvertrages der Firma Lenz & Co., G. m. b. H., übertragen worden, die ihrerseits den Lösch- und Ladebetrieb auf der Brücke an die Woermann-Linie abgegeben hat.

Koloniale Gesellschaften.

Agupflanzungsgesellschaft, D. Kol. Ges. Gegründet 8. März 1907. Sitz: Berlin W. 57, Potsdamer Str. 63. Grundkapital: 600 000 Mark; hiervon sind eingezahlt 450 000 Mark.

Aufsichtsrat: Fabrikbesitzer **Heinrich Müller**, Krefeld, Vorsitzender; Professor **Dr. Otto Warburg**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Rechtsanwalt **Dr. Cremer**,

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hagen i. W.; Freiherr Fritz von Gemmingen-Hornberg; Stuttgart; Dr. Paul Hillmann, Dahlem bei Berlin; Direktor Louis Hoff, Harburg a. Elbe.

Vorstand: Bergassessor a. D. Direktor Friedrich Hupfeld, Berlin.

Bremer Kolonial-Handelsgesellschaft vorm. F. Oloff & Co., Aktiengesellschaft. Gegründet 27. September 1905 durch Umwandlung der Firma F. Oloff & Co. Sitz: Bremen, Bremer Kolonialhaus, Schlachte Nr. 18. Kapital: 750 000 Mark. Telegramm-Adresse: Foloffco.

Aufsichtsrat: Rechtsanwalt und Notar Dr. jur. B. J. Wilckens, Vorsitzender; Heinrich Christ, Fr. Vogelsang und Nils Alfred Persson in Bremen.

Vorstand: F. Oloff, Direktor, Max Thomschke, Hermann Althof, Bremen.

Prokurist: Hermann Meyer, Bremen.

Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- und -Betriebs-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 31. Dezember 1904. Sitz: Berlin NW. 7, Dorotheenstr. 11. Gesellschaftskapital: 4 000 000 Mark. Telegramm-Adresse: Eisenbahnlenz.

Aufsichtsrat: Bankier Carl Fürstenberg, Berlin, Vorsitzender; Bankier Dr. Eduard Mosler, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat Rudolf Abel, Stettin; Dr. phil. Adolf Schmidt, Essen an der Ruhr; Generalkonsul Dr. phil. Paul von Schwabach, Berlin.

Vorstand: Geheimer Kommerzienrat Friedrich Lenz, Berlin, Vorsitzender; Direktor Paul Mittelstädt, Berlin; Direktor Theodor Reh, Berlin.

Deutsche Togogesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet am 29. Dezember 1902. Sitz: Berlin W. 57, Potsdamer Str. 63. Kapital: 1 000 000 Mk. Telegramm-Adresse: Togoland.

Aufsichtsrat: Direktor C. Ladewig, Berlin, Vorsitzender; Geh. Hofrat C. v. Staib, Stuttgart, stellvertr. Vorsitzender; Eduard Achelis, Bremen; Erich Fabarius, Bremen; Freiherr von Herman-Schorn, Schorn bei Pöttmes; Generaldirektor Kommerzienrat Georg Marwitz, Dresden-Altstadt; Professor Dr. O. Warburg, Berlin.

Vorstand: Bergassessor a. D. Direktor Friedrich Hupfeld, Berlin.

Deutsch-Westafrikanische Bank, D. Kol.-Ges. Gegründet 14. Oktober 1904. Sitz: Berlin W. 56, Behrenstr. 38/39. Kapital: 1 000 000 Mark, davon eingezahlt: 250 000 Mark. Telegramm-Adresse: Dwafribank.

Verwaltungsrat: Direktor Henry Nathan, Berlin, Vorsitzender; Direktor Dr. W. Poelchau, Hamburg, stellvertr. Vorsitzender; Direktor F. Bodo Clausen, Hamburg; Direktor H. Münster-Schultz, Hamburg; August Neubauer, Hamburg; Direktor F. Oloff, Bremen; Direktor Hugo Preuss, Hamburg.

Direktoren: Karl Hrdina, Berlin; Paul Salomon, Hamburg.

Prokurist: David D. Michelly, Berlin.

Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet als G. m. b. H. 20. November 1896, umgewandelt in eine deutsche Kolonialgesellschaft im Februar 1903. Sitz: Hamburg, Hermannstraße 27. Kapital: 2 500 000 Mark. Telegramm-Adresse: Westhandel.

Aufsichtsrat: Hugo Preuss, Hamburg, Vorsitzender; Bankdirektor Dr. W. Poelchau, Hamburg, stellvertr. Vorsitzender; Generalkonsul Albert N. Hallgarten, Hamburg; Hermann Münster-Schultz, Hamburg; Waldemar von Holten, Hamburg.

Vorstand: F. Bodo Clausen, Hamburg; Johann Dauelsberg, Hamburg.

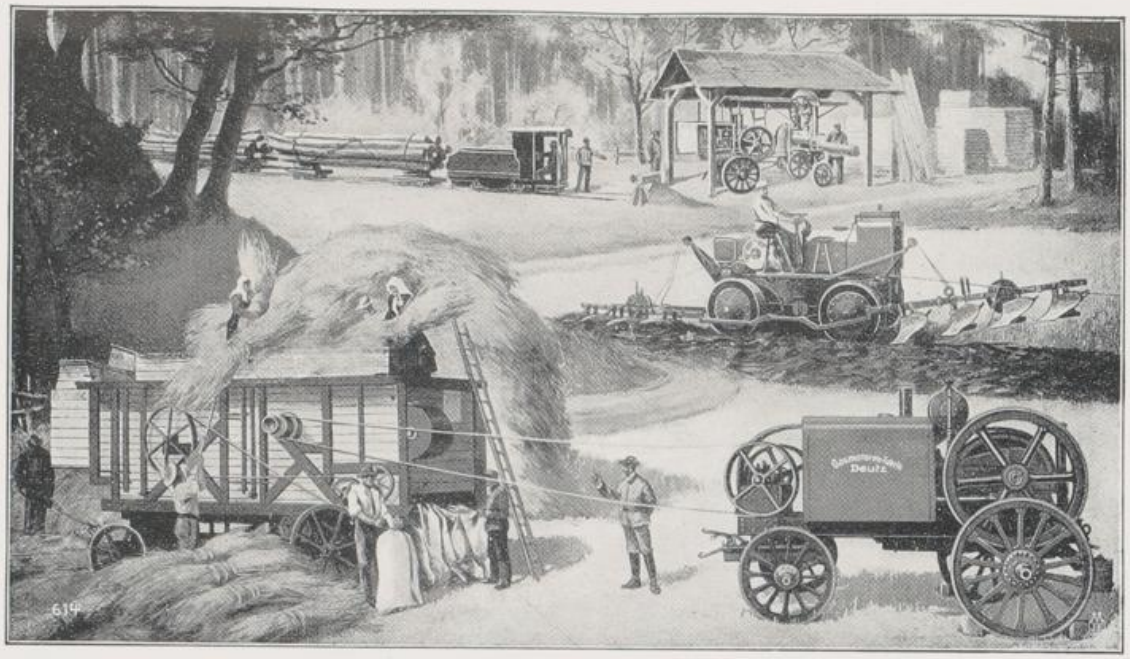
Pflanzungsgesellschaft Kpeme in Togo, D. Kol.-Ges. Gegründet 25. November 1904. Sitz: Berlin W. 57, Potsdamer Str. 63. Kapital: 640 000 Mark, davon 480 000 Mark Stammanteile und 160 000 Mark Vorzugsanteile.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft“

darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

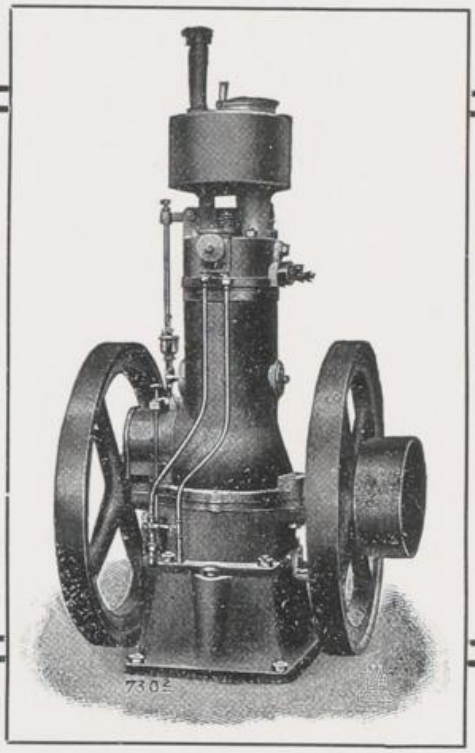
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft"
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutzer Kolonial-Motor



125

Modell C. M. ist mit Verdampfungskühlung ausgerüstet und hervorragend geeignet für wasserarme Gegenden. — Der Motor ist verblüffend einfach, solide und billig. Die beweglichen Teile sind völlig eingekapselt. — Näheres teilt mit:

Gasmotoren-Fabrik Deutz

Cöln-Deutz

Bisher geliefert: 93500 Motoren mit 840000 PS.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Aufsichtsrat: Direktor **C. Ladewig**, Berlin, Vorsitzender; Professor **Dr. O. Warburg**, Berlin, stellvertr. Vorsitzender; **Erich Fabarius**, Bremen.
Vorstand: Bergassessor a. D. Direktor **Friedrich Hupfeld**, Berlin.

F. & A. Swanzy, Ltd. Gegründet vor ungefähr 90 Jahren als Privatfirma; umgewandelt in eine Ltd. Co. am 24. März 1904. Sitz: London W. C., Surrey House, Victoria Embankment. Kapital: 250 000 £.
Direktion: **James H. Batty, W. Cleaver, Henry C. Hutchinson, F. Swanzy**, geschäftsführende Direktoren; **W. G. Crocker**, Sekretär.

Togo-Baumwollgesellschaft m. b. H. Gegründet im Dezember 1905. Sitz: Lome. Vertreter in Deutschland: Vietor & Freese, Bremen, Afrikahaus. Kapital: 60 000 Mark.
Aufsichtsrat: **H. Luther**, Bremen, Vorsitzender; Direktor **F. Bodo Clausen**, Hamburg; **Carl Bödecker**, Hamburg; **Carl Gödelt**, Hamburg; **J. K. Vietor**, Bremen.
Geschäftsführer: Ingenieur **P. Friebel**, Togo.

Missionsgesellschaften.

1. Die evangelische **Norddeutsche Missionsgesellschaft** (Sitz: Bremen, Ellhornstraße 12).

Sie besitzt 6 Hauptstationen mit 109 Außenstationen, nämlich Lome mit 13, Ho mit 18, Amedschovhe mit 27, Agu mit 21, Akpafu mit 21 und Atakpame mit 9 Außenstationen. Sie zählt 27 europäische Missionsarbeiter, unter denen sich 8 weibliche befinden, und von denen ein Teil sich immer in Europa zur Erholung aufhält, 151 eingeborene Gehilfen, 4 160 Gemeindeglieder und 102 Schulen mit 3 347 Schülern (2 666 Knaben, 681 Mädchen).

2. Die katholische Mission wird von der **Missionsgesellschaft des Göttlichen Worts [Steyler Mission]** (Mutterhaus: Steyl, Niederlande; Adresse für deutsche Postsendungen: Kaldenkirchen, Rheinland) ausgeübt.

Sie umfaßt 8 Hauptstationen, nämlich: Lome (Sitz des apostolischen Präfekten), Porto Seguro, Togo (Stadt), Anecho, Atakpame, Agome-Palime, Kpandu und Gbin-Bla, 4 Schwesternstationen, 6 Filialstationen, 144 Nebenstationen (Schulen mit Lehrerwohnung und Gebetslokale) und besitzt 5 Kirchen und 10 größere Kapellen. Ihr Missionspersonal besteht aus 33 Priestern, 10 Laienbrüdern, 20 Missionsschwestern und 148 eingeborenen Katechistenlehrern; ihre Gemeinde umfaßt 4813 Getaufte, und ihre Schulen werden von 5281 Schülern (4633 Knaben, 648 Mädchen) besucht. In Lome unterhält sie eine Handwerksschule, in der 63 Zöglinge Unterricht in neun Handwerken erhalten.

3. Die **Wesleyanische Methodisten-Mission [Wesleyan Methodist Missionary Society]** (Sitz: London E. C., 17 Bishopsgate Street).

Sie besitzt eine Hauptstation in Anecho mit 5 Nebenstationen, wo 8 Laienprediger, 10 Lehrer und Lehrerinnen, sowie 1 eingeborener Prediger tätig sind. Sie zählt 586 Gemeindeglieder und unterhält 6 Schulen mit 499 Schülern (429 Knaben, 70 Mädchen).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:
in Einnahmen (1000 M.):

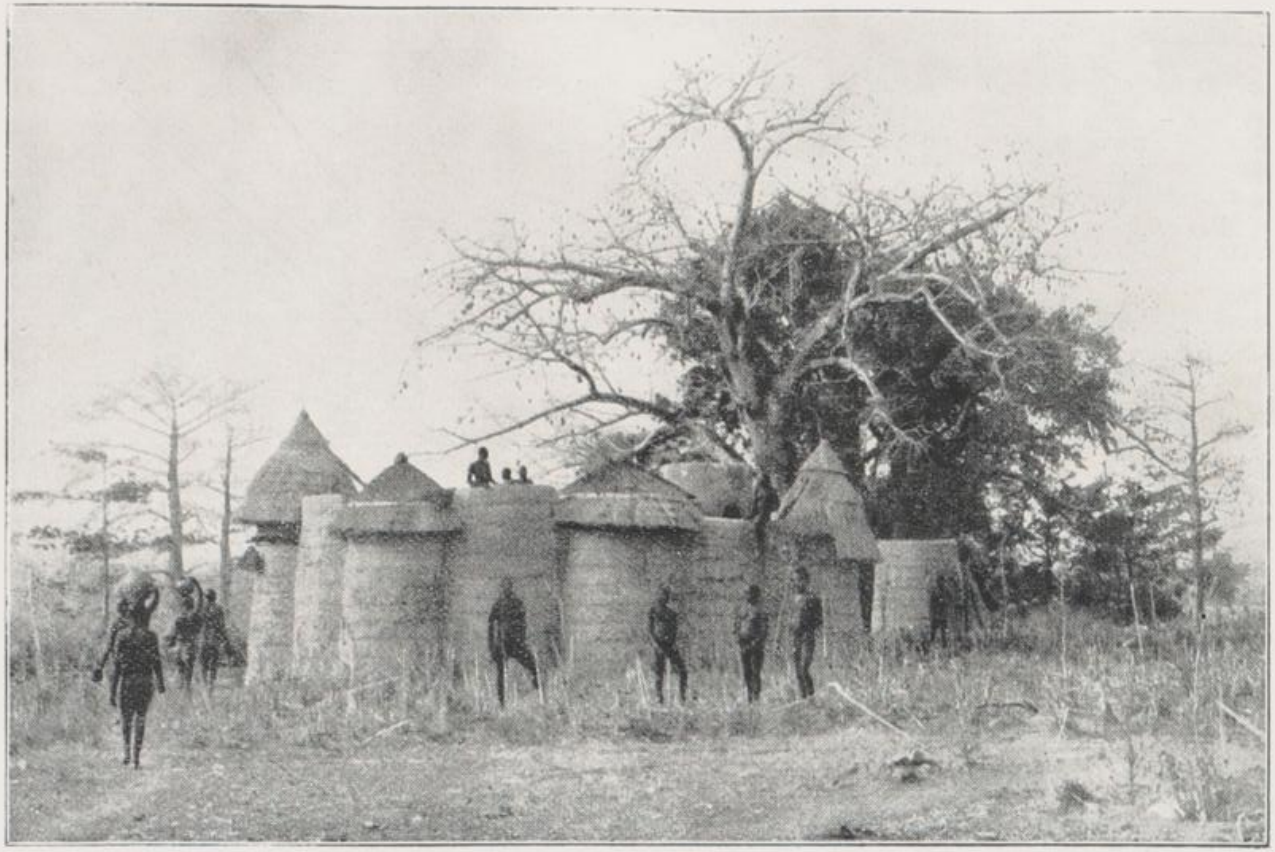
	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
Direkte Steuern	42,5	50	65	80	85	90	90,3
Zölle	950	1000	1465	1485	1672,5	1672,5	1672,5
Verwaltungs-Einnahmen, sonstige Abgaben und Gebühren	103	47,5	45,6	92,5	128,8	144,5	170,2
Einnahmen aus Eisenbahn und Landungsbrücke	—	58,0	70	70	187	311,5	311,5
Ersparnisse aus früheren Jahren	—	450	20	103,5	—	—	—
Reichszuschuß	—	—	—	—	—	—	90
Darlehen des Reiches zum Bahnbau	—	3000	3600	1200	—	—	—
Zusammen	1095,5	4605,5	5265,6	3031	2073,3	2218,5	2334,3

in Ausgaben (1000 M.):

	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
fortlaufende	967	982,9	1328,5	1587,2	1827,5	1735,3	1896,4
einmalige	116,6	3615,4*	3930*	1437†	234	375,6	438,1
Reservefonds	11,9	7,2	7,1	6,8	11,8	4,2	—
Ausgleichsfonds	—	—	—	—	—	103,4	—
Zusammen	1095,5	4605,5	5265,6	3031	2073,3	2218,5	2334,5

* Hiervon 3000000 M. für Bahnbau.
† Hiervon 1200000 M. für Bahnbau.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Tamberma-Burg (Nord-Togo).

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Tamberma-Burg (Nord-Togo). (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Rudolph Hertzog

Berlin C. 2 ✻ Swakopmund.

Tropen-Ausrüstung

Tropen-Anzüge
weiss, khaky und Bastseide.

Wäsche jeder Art
Sport- und Reisehemden
Trikot-Unterzeuge
Strumpfwaren, Gamaschen.

Kamelhaar-, Wolldecken,
Baumwollene Decken.

Schlafanzüge, Schlafsäcke,
Reisesäcke.

127

Korb- und Landhaus-Möbel
: Zusammenlegbare Möbel :

Illustrierte Kataloge auf Wunsch franko.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

Lome. 139 Europäer, 6333 Farbige. ‡ *Gouverneur:* Graf v. Zech auf Neuhofen, Exzellenz, Kaiserl. Gouverneur mit den Befugnissen eines Konsuls für die afrikan. Küstengebiete von der engl. Kolonie Sierra Leone bis einschließl. des engl. Niger-Küsten-Schutzgeb. ‡ *Referenten:* Geheimer Regierungsrat Dr. Meyer, erster Referent; Gerichtsassessor Dr. Asmis, zweiter Referent. ‡ *Hilfsarbeiter beim Gouvernement:* Clausnitzer, Kgl. Preuß. Gerichtsassessor; Hoffmann, Kgl. Bayr. Staatsbauassistent; Sauer, Schachert, Loder, Regierungsbaumeister; Kgl. Bayr. Forstassessor Metzger, kommiss. forstwirtschaftlicher Beirat. ‡ *Obergericht:* Geheimer Regierungsrat Dr. Meyer, Oberrichter. ‡ *Gouvernementskasse:* Landrentmeister Gärtner, Vorstand. ‡ *Gouvernementsbureau:* Hess, Vorstand; Dustert, Arbeiterkommissar; Sauerwein, Wüst, Melms, Clemens, Brassel, Westphal, Wolge, Sekretäre; Hauffe, Assistent. ‡ *Land- u. forstwirtschaftliche Verwaltung:* Metzger, Forstassessor; Pape, Baumwollsachverst.; Gropp, Gärtner. ‡ *Bauamt:* Sauer, Schachert, Loder, Regierungsbaumeister; Bretschneider, Wunderlich, Schallöhr, Bautechniker; Schellens, Bausekretär; Dehl, Werkmeister; Klukow, Zimmerpolier; Hintze, Maschinenschlosser. ‡ *Zollverwaltung:* Reinhardt, Zolldirektor. ‡ *Vermessungsamt:* Becker, Landmesser; Gärtner, Vermessungstechniker. ‡ *Polizeitruppe:* Trierenberg, Oberleutn. im 3. Magdeburg. Infant.-Regiment Nr. 66; Schlettwein, Leutn. im 5. Westpreuß. Infant.-Regiment Nr. 148; Gaißer, Leutn. im 1. Württemberg. Feldart.-Regiment König Karl Nr. 13; Vizefeldwebel Gramatte, Truppenunteroffizier. ‡ *Gouvernementsrat:* Kaufm. Armerding, Missionar Däuble, Kaufm. Grunitzky, Bauuntern. Höhne, Kaufm. Lempp, Präfekt P. Schönig, Pflanzungsl. Woekel, außeramtl. Mitgl.; Kaufm. Ebner, Kaufm. Fette, Kaufm. Klingler, Missionar P. Kost, Kaufm. Lutze, Pflanzungsl. Schleinitz, Missionar Sommer, stellvertret. außeramtl. Mitgl. ‡ *Bezirksamt Lome-Stadt:* Gerichtsassessor Hermans, kommiss. Bezirksamtm.; Madretzke, Bezirksamtssekretär; Bähr, Stationsassistent; Schulz, Fuchs, Hintz, Polizeimeister. ‡ *Bezirksamt Lome-Land:* Schlettwein, Leutn. im 5. Westpreuß. Infant.-Regt. Nr. 148, kommiss. Bezirksamtmann. ‡ *Bezirksgericht:* Dr. Plantsch, kommiss. Bezirksrichter; Sekretär Maywald, Gerichtsschreiber. ‡ *Hauptzollamt:* Heinrich, Hauptzollamtsvorst.; Jakobi, Hahndorf, Zollassistenten. ‡ *Regierungsarzt:* Dr. Krüger. ‡ *Königin-Charlotten-Krankenhaus:* Ida Kaufholz, Charlotte Lehfeldt, Ella Löscher, Pflegeschwestern. ‡ *Regierungsschule:* Schönhärl, Regierungslehrer. ‡ *Handwerkerschule:* Kottmann, Regierungslehrer. ‡ *Regierungsversuchsgarten:* ‡ *Postamt:* Jenke, Oberpostpraktikant u. Vorst.; Schäfer, Postassistent; Roller, württemberg. Postpraktikant; Wollny, Leitungsaufseher. ‡ *Zeitung:* „Amtsblatt f. d. Schutzgeb. Togo", herausgegeb. vom Kaiserl. Gouvernem. Erscheint jeden Sonnabend. (Generalvertret. f. Europa: Verlagsbuchhandlg. Wilhelm Süsserott, Berlin W. 30, Goltzstraße 24.) ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Theodor Kost, Administrator; P. Karl Stangier, P. Paul Münch, P. Striewe, P. Berning, Missionare; Fr. Johannes Hopfer, Fr. Clementinus Bach, Fr. Willibrord Adolphi, Laienbrüder. — Schwesternniederlass.: Georgia, Ludgera, Thaddaea, Norberta, Rochia, Huberta, Athanasia. ‡ *Ev. Mission:* Nordd. Missionsges. — Missionar G. Däuble, Präses, u. Frau; W. Hagens u. Frau, Johannes Meyer, W. Fricke, Missionare; Hedwig Rohns, Maria Waitz, Schwestern. ‡ *Betriebsleitung d. Togobahnen:* Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- u. -Betriebs-Ges. — Ingen. Mosig, oberster Betriebsleiter. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho, der Inlandbahn Lome-Palime u. d. Hinterlandbahn Lome-Atakpame:* Gegenbauer, Eisenb.-Stations-Assist.; Gies, Bahnmeister; Arndt, Ewoldt, Gewaldt, Scharff,

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Wieliczka, Budig, Schultz, Lokomotivführer. ‡ *Bank:* Deutsch-Westafrikan. Bank. — Georg Ebner, Bevollmächt.; Walter Vehlow, stellvertr. Handlungsbevollmächt. ‡ *Baugeschäfte:* Höhne & Adams; Ring & Starcke. ‡ *Buch- u. Papierhandl.:* Missionsbuchh. (Verlag u. Sortiment; Nordd. Missionsgesellsch., Inhab.). ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Sitz: Hamburg, Semperhaus); Bremer Faktorei, Friedr. M. Vietor Söhne (Tochtergesch. d. Fa. Friedr. M. Vietor Söhne in Bremen); Bremer Kolonial-Handelsgesellschaft vorm. F. Oloff & Co. (H. vom Bruch, Generalbevollm.; Brenner, Prokurist); Deutsche Togogesellschaft (Lachner, Hauptagent; Hundt, Schreiber, Heck, Agenten); Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellschaft; C. Goedelt (Sitz: Hamburg, Hopfenmarkt 2, Nicolaihof); Alfred Kulenkampff (Albert Kulenkampff, Prokurist); Luther & Seyfert; F. & A. Swanzy, Ltd.; O. Wallbrecht (Sitz: Hamburg, Ferdinandstraße 29). ‡ *Malermeister:* A. Powilleit. ‡ *Photograph:* A. A. Acolatse. ‡ *Schiffsagentur:* Woermann-Linie, Zweigniederl. Lome. ‡ *Schlosser:* Graefe. ‡ *Pflanzung:* Olympio (Kokospalmen).

Abessia [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Agbánake [Bez. Anecho]. ‡ *Zollamt:*

Agóme-Klossu [Bez. Anecho]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle:* Farb. Hilfsbeamter.

Agóme-Pálime [Bez. Misahöhe]. 18 Europäer, 730 Farbige. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.* ‡ *Postagentur:* Hausknecht, Postassist. ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Nicolaus Schönig, Vorst.; P. Heinr. Schröder, P. Franz Mertens, P. Heinrich Limbrock, P. Gerhardt Hermans, Missionare; Jacobus Basten, Laienbruder. — Schwesternniederlass.: Pancratia, Paulina, Custodia. ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Zweig-Fakt.); Bremer Faktorei Friedr. M. Vietor Söhne (Zweig-Fakt.); Bremer Kolonial-Handelsgesellsch. vorm. F. Oloff & Co. (Zweig-Fakt.); Th. Anthony, Agent); Deutsche Togogesellsch. (Zweig-Fakt.; Linser, Agent); Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch. (Zweig-Fakt.); C. Goedelt (Zweig-Fakt.); Luther & Seyfert (Zweig-Fakt.); F. & A. Swanzy Ltd. (Zweig-Fakt.); O. Wallbrecht (Zweig-Fakt.). ‡ *Eingeb. Händler:* Patrick. ‡ *Baumwollentkernungsanlagen:* Deutsche Togogesellsch.; Togo-Baumwollgesellsch. m. b. H.

Agóme-Sewá [Bez. Anecho]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle:*

Aguëwe [Bez. Lome-Land]. ‡ *Handelsfirmen:* Dtsch. Togogesellsch. (Zweigfakt.); Luther & Seyfert (Zweigfakt.).

Agu-Njangbo [Bez. Misahöhe]. 200 Hütt., 7 Europäer. ‡ *Ev. Mission:* Norddtsche. Missionsgesellschaft. — Missionar Hch. Diehl, Vorsteher, u. Frau; G. Wellbrock, Missionar. ‡ *Pflanzung:* Agupflanzungsgesellschaft (Vorwerk). — Holverscheit, Assistent.

Agu-Táfië [Bez. Misahöhe]. 3 Europäer. ‡ *Pflanzung:* Agupflanzungsgesellschaft; Otto Wöckel, Leiter; Feubel, Calov, Assistenten.

Akepe [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Aklakú [Bez. Anecho]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle:* ‡ *Handelsfirma:* Ernst Kentzler (Zweigfakt.).

Akpáfu [Bez. Misahöhe]. 4 Europäer, 970 Farbige. ‡ *Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft; A. Fies u. Frau, F. Linder, Missionare.

Alaványo [Bezirk Misahöhe]. ‡ *Handelsfirma:* Luther & Seyfert (Zweigfakt.).

Amedschovhe [Bez. Misahöhe]. 7 Europ., 418 Farbige. ‡ *Ev. Mission:* Norddtsche. Missionsgesellschaft — H. Schröder u. Frau, G. Härtter u. Frau, E. Funke u. Frau, Missionare.

Amussukovhe [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Anechó (Klein-Popo). 20 Europäer, 2600 Farbige. ‡ *Bezirksamt:* Regierungsbaumeister a. D. Mezger, kommiss. Bezirksamtmann; Warneke, kommiss. Bezirksamtssekretär; Jurischka, Wegebauer. ‡ *Polizeitruppe:* Dehn, stellvertretender Polizeimeister. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.* ‡ *Regierungsarzt:* Dr. Liebl. ‡ *Nebenzollamt:* Zollamtsassistent Rebstein, Vorsteher. ‡ *Nachtigal-Krankenhaus:* Dr. Liebl, Leiter; Ella Löscher, Herta Hentze, Pflegeschwestern. ‡ *Postagentur:* Bonin, Telegraphenassistent. ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Karl Wolf, Vorsteher; P. Joh. Porten, P. Lambert, Missionare; Flo-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

rentinus, Laienbruder. — Schwesternniederlassung: Immaculata, Rosalia, Eulalia, Fidelis, Vita. ‡ *Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission. — Rev. J. B. L. Lawson, Vorsteher. ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Zweigfakt.); Bremer Kolonial-Han-

gesellschaft; Togo-Baumwollgesellsch-m. b. H.

Avhegame [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Awewé [Bez. Anecho]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle.*

Badja [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der nlandbahn Lome-Palime.*

gidá [Bez. Lome-Land]. 420 Einw. *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

gidá, Vorwerk [Bez. Lome-Land]. *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.* *Pflanzung:* Pflanzungsgesellschaft Kpeme in Togo (Vorwerk).

sari [Bez. Sokodé]. 1 Europäer, 0 000 Farbige. ‡ *Bezirksamtsnebenstelle:* Stationsassistent Mucke, Leiter.

marckburg [Bez. Kete-Kratschi]. ‡ *Bezirksnebenstelle.*

wië [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Hinterlandbahn Lome-Atakpame.*

gbó [Bez. Lome-Land]. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Togogesellschaft.

ija [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der nlandbahn Lome-Palime.*

n-Blâ. 4 Europäer. ‡ *Kath. Mission:* teyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Heering, Vorsteher; P. Heise, issionar; Hövener, Laienbruder.

kovhe [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der nlandbahn Lome-Palime.*

dji [Bez. Anecho]. 600 Hütten. ‡ *Pflanung:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Norts (Kaffee).

ß-Be [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station er Küstenbahn Lome-Anecho.*

dewé [Bez. Misahöhe]. ‡ *Handelsirma:* Deutsche Togogesellschaft Zweig-Fakt.).

mkovhe [Bez. Anecho]. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

[Bez. Misahöhe]. 7 Europäer. ‡ *Beirksamtsnebenstelle:* Stationsassistent Voß, Leiter. ‡ *Postagentur:* ‡ *Ev. Mision:* Nordd. Missionsgesellschaft. — Missionar C. Spieß, Vorst., u. Frau; R. Poppinga, Missionar; L. Illg, Anna Bültemann, Missionsschw. ‡ *Handelsirmen:* Bremer Faktorei Friedr. M. Vietor Söhne (Zweig-Fakt.); Deutsche Togogesellsch. (Zweig-Fakt.); Luther & Seyfert (Zweig-Fakt.). ‡ *Baumwollentkernungsanlagen:* Deutsche Togogesellsch.; Togo-Baumwollges. m. b. H.

Jendi [Bez. Mangu-Jendi]. 1 Europäer, über 10 000 Farbige. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Hauptmann Mellin, Leiter.

Seyfert (Zweigfakt.); Olympio Brothers. F. & A. Swanzy Ltd. (Zweigfakt.); Vietor & Freese (Zweigfakt.); O. Wall; brecht (Zweigfakt.) ‡ *Baumwollentkernungsanlagen:* Deutsche Togo-

Lieber Leser!

Bücher sind teuer und leiden beim Gebrauch weit mehr als du denkst. Du meinst zwar, dich ginge diese Bemerkung nichts an, aber denke einmal nach:

Läßt du die entliehenen Bücher nie in andere Hände — namentlich in Kinderhände — kommen?

Lieſeſt du ſie nie auf dem Weg? in der Straßenbahn? bei der Arbeit? beim Eſſen?

Lieſeſt du nie mit ungewaſchenen oder feuchten Händen?

Berührſt du die Papierflächen nicht vielfach überflüſſig mit den Händen, hältſt z. B. das Blatt, das du wenden willſt, ſchon lange vorher zwiſchen den Fingern? oder legſt die flachen Hände auf das Buch?

Feuchteſt du nie die Finger an, um die Blätter bequemer wenden zu können?

Biſt du dir einer von dieſen übeln Angewohnheiten bewußt, ſo ſtelle ſie ſchleunigſt ab, denn ſorgfältige Leſer hält das Buch wohl achtzig und mehr aus, Leſer von ſolchen Gewohnheiten keine vierzig!

Eine eifrig benutzte Bibliothek braucht jährlich, auch wenn ihr Material ſehr geſchont wird, bis zu fünfzehn vom Hundert ihres Anſchaffungswertes zum Erſatz verdorbener Bücher. Für die Leſehalle in Bremen macht das im Jahr Tauſende aus, und je mehr zum Erſatz verbraucht wird, je weniger kann für die Vermehrung ausgegeben werden. Wenn du nun unſere Bücher ſo achtlos behandelſt, daß ſie keine vierzig Verleihungen aushalten — was, geehrter Leſer, wird die Folge ſein? Du haſt rechnen gelernt: rechne einmal nach!

Und wer ſoll die Koſten tragen?

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

rentinus, Laienbruder. — Schwesternniederlassung: Immaculata, Rosalia, Eulalia, Fidelis, Vita. ‡ *Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission. — Rev. J. B. L. Lawson, Vorsteher. ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Zweigfakt.); Bremer Kolonial-Handelsgesellschaft vorm. F. Oloff & Co. (Zweigfaktorei); Deutsche Togogesellschaft (Zweigfakt.; Hundt, Agent); Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft (Fr. Richers, Generalagent.); C. Goedelt (Zweigfakt.; Creppy, Agent); Alfred Kulenkampff (Zweigfaktorei); Luther & Seyfert (Zweigfakt.; Hoeter, Agent); J. K. Vietor (Sitz: Bremen, Afrikahaus; W. Lutze, Generalagent); O. Wallbrecht (Zweigfakt.; Larssen, Agent). ‡ *Pflanzungen:* Cziko d'Almeida; Aite Ayavon; Creppy.

Anfoe [Bez. Misahöhe]. ‡ *Handelsfirma:* Luther & Seyfert (Zweigfakt.).

Assahun [Bez. Lome-Land]. 5 Europäer. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.* ‡ *Postagentur:* ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer; Bremer Kolonial-Handelsgesellschaft vorm. F. Oloff & Co.; Deutsche Togogesellschaft; Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft; C. Goedelt; Luther & Seyfert; F. & A. Swanzy Ltd.; Vietor & Freese; O. Wallbrecht (Zweigfaktoreien).

Atakpame. 14 Europäer, 2200 Hütten. ‡ *Bezirksamt:* v. Döring, Hauptmann im Königl. Preuß. 4. Oberschles. Inf.-Regiment Nr. 63, Bezirksamtmann; Dehn, Stationsassistent. ‡ *Postagentur:* ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Franz Wolf, Vorsteher; P. Münch, P. Kraudelt, Missionare. — Schwesternniederlassg.: Didaka, Vorsteherin; Sophia, Ambrosia, Schwestern. ‡ *Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft. — Joh. Dettmann, A. Pfisterer, A. Klich, Beck u. Frau, Missionare. ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Zweigfakt.); Bremer Kolonial-Handelsgesellschaft vorm. F. Oloff & Co. (Zweigfakt.); Deutsche Togogesellschaft (Zweigfakt.; Niggl, Agent); Luther & Seyfert (Zweigfakt.); Olympio Brothers. F. & A. Swanzy Ltd. (Zweigfakt.); Vietor & Freese (Zweigfakt.); O. Wallbrecht (Zweigfakt.) ‡ *Baumwollentkernungsanlagen:* Deutsche Togogesellschaft; Togo-Baumwollgesellschaft m. b. H.

Avhegame [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Awewé [Bez. Anecho]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle.*

Badja [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Bagidá [Bez. Lome-Land]. 420 Einw. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

Bagidá, Vorwerk [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.* ‡ *Pflanzung:* Pflanzungsgesellschaft Kpeme in Togo (Vorwerk).

Básari [Bez. Sokodé]. 1 Europäer, 10 000 Farbige. ‡ *Bezirksamtsnebenstelle:* Stationsassistent Mucke, Leiter.

Bismarckburg [Bez. Kete-Kratschi]. ‡ *Bezirksnebenstelle.*

Dawië [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Hinterlandbahn Lome-Atakpame.*

Degbó [Bez. Lome-Land]. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Togogesellschaft.

Gadja [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Gbin-Blâ. 4 Europäer. ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Heering, Vorsteher; P. Heise, Missionar; Hövener, Laienbruder.

Glekovhe [Bez. Misahöhe]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Gridji [Bez. Anecho]. 600 Hütten. ‡ *Pflanzung:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Kaffee).

Groß-Be [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

Gudewé [Bez. Misahöhe]. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Togogesellschaft (Zweig-Fakt.).

Gumkovhe [Bez. Anecho]. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

Ho [Bez. Misahöhe]. 7 Europäer. ‡ *Bezirksamtsnebenstelle:* Stationsassistent Voß, Leiter. ‡ *Postagentur:* ‡ *Ev. Mission:* Nordd. Missionsgesellschaft. — Missionar C. Spieß, Vorst., u. Frau; R. Poppinga, Missionar; L. Illg, Anna Bültemann, Missionsschw. ‡ *Handelsfirmen:* Bremer Faktorei Friedr. M. Vietor Söhne (Zweig-Fakt.); Deutsche Togogesellsch. (Zweig-Fakt.); Luther & Seyfert (Zweig-Fakt.). ‡ *Baumwollentkernungsanlagen:* Deutsche Togogesellsch.; Togo-Baumwollges. m. b. H.

Jendi [Bez. Mangu-Jendi]. 1 Europäer, über 10 000 Farbige. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Hauptmann Mellin, Leiter.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kainkovhe [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

Kete-Kratschi. Kete: 7—8000 Farbige; Kratschi: 2 Europäer, 7—800 Farbige. ‡ *Bezirksleitung:* Prof. Mischlich, Bezirksl.; Henkel, Stationsassist. ‡ *Zollhebestelle:*

Kewe [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Klein-Popo siehe **Anecho.**

Kolem. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Togogesellschaft (Zweig-Fakt.).

Kpandu [Bez. Misahöhe]. 5 Europäer, 1640 Farbige. ‡ *Bezirksamtsnebenstelle:* Stationsassist. Perl, Leiter. ‡ *Zollhebestelle.* ‡ *Postagentur.* ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Ant. Witte, Vorst.; P. Michael Theisen, Missionar. ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker &Meyer (Zweigfakt.); Bremer Faktorei Friedr. M. Vietor Söhne (Zweigfakt.); Deutsche Togogesellsch. (Zweigfakt.); F. & A. Swanzy Ltd. (Zweigfakt.).

Kpeme [Bez. Anecho]. 1 Europäer. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.* ‡ *Pflanzung u. Baumwollentkernungsanlage:* Pflanzungsgesellsch. Kpeme in Togo. — Otto Wöckel in Agu-Tafie, Leit. d. Pflanzung; Schleinitz, stellvertretender Pflanzungsleiter.

Messaplaka [Bez. Anecho]. ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.*

Misahöhe. 4 Europäer ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Dr. Gruner, Bezirksamtm.; v. Parpart, Stationsleit.; Mohr, Bezirksamtssekret.; Perl, Voss, Schultz, Stationsassistenten.

Njangbo am Agu siehe **Agu-Njangbo.**

Noëpe [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.* ‡ *Zollamt:* ‡ *Postagentur:* ‡ *Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer; Bremer-Kolonial-Handels-Gesellsch. vorm. F. Oloff & Co.; Deutsche Togogesellschaft; C. Goedelt; Luther & Seyfert (Zweigfakt.); F. & A. Swanzy Ltd.; Wallbrecht & Co.

Nuatjä [Bez. Atakpame]. 1 Europäer. ‡ *Bezirksamtsnebenstelle:* Stationsassist. Anton, Leiter. ‡ *Postagentur.*

Palime siehe **Agome-Palime.**

Porto Seguro [Bez. Anecho]. 4 Europäer, 400 Hütten. ‡ *Postagentur.* ‡ *Station der Küstenbahn Lome-Anecho.* ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Lauer, Vorst.; P. Ed. Ihle, Missionar. ‡ *Handelsfirmen:* Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch. (Zweig-Fakt.); Vietor & Freese (Zweig-Fakt.).

Sagadá [Bez. Atakpame]. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Togogesellsch. (Zweig-Fakt.). ‡ *Baumwollentkernungsanlage:* Deutsch. Togogesellschaft.

Sangera [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Sansane-Mangu [Bez. Mangu-Jendi]. 4 Europäer. ‡ *Bezirksleitung:* Mellin, Oberleutn. im Königl. Preuß. 3. Niederschles. Infant.-Regt. Nr. 50, Bezirksl.; Wenzel, Stationsassistent.

Sebe [Bez. Anecho]. 4 Europäer. ‡ *Regierungsschule:* Ehni, Regierungslehrer.

Sobiepe. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Togogesellschaft (Zweig-Fakt.).

Sodo. ‡ *Handelsfirma:* Luther & Seyfert (Zweig-Fakt.).

Sokodé in der Landschaft Tschaudjo. 6 Europäer, 4000 Farbige. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Dr. med. Kersting, Bezirksamtm.; Hoffbauer, Jurischka, Paries, Stationsassist. ‡ *Handelsfirma u. Baumwollentkernungsanlage:* Deutsche Togogesellschaft (Below, Agent).

Sokodé [Bez. Misahöhe]. ‡ *Postagentur.*

Táfië am Agu siehe **Agu-Táfië.**

Tetetu [Bez. Atakpame]. ‡ *Zollhebestelle:* ‡ *Handelsfirmen:* Deutsche Togoges.; Vietor & Freese (Zweigfakt.).

Togblekovhe [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Hinterlandbahn Lome-Atakpame.*

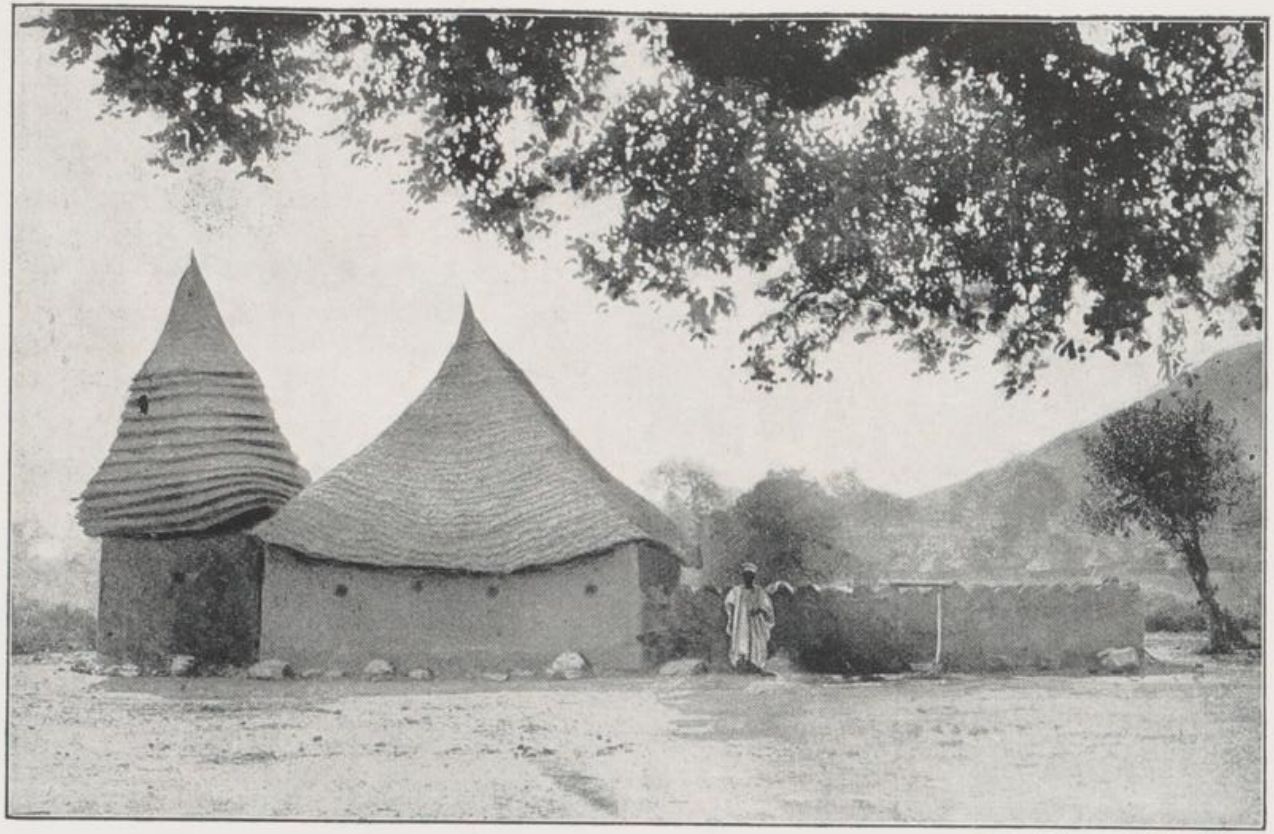
Togo [Bez. Anecho]. 600 Hütten. ‡ *Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts. — P. Ernst Möhlis, P. Hermann Hellinge, Missionare; Fr. Norbertus Nienhaus, Laienbruder.

Tokpli [Bez. Anecho]. 1 Europäer, 607 Hütten. ‡ *Zollstation:* Lang, Zollamtsassistent. ‡ *Postagentur:*

Towega [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Inlandbahn Lome-Palime.*

Tsewië [Bez. Lome-Land]. ‡ *Station der Hinterlandbahn Lome-Atakpame.* ‡ *Postagentur.* ‡ *Handelsfirmen:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.; Dtsch. Togogesellsch. (Zweigfakt.).

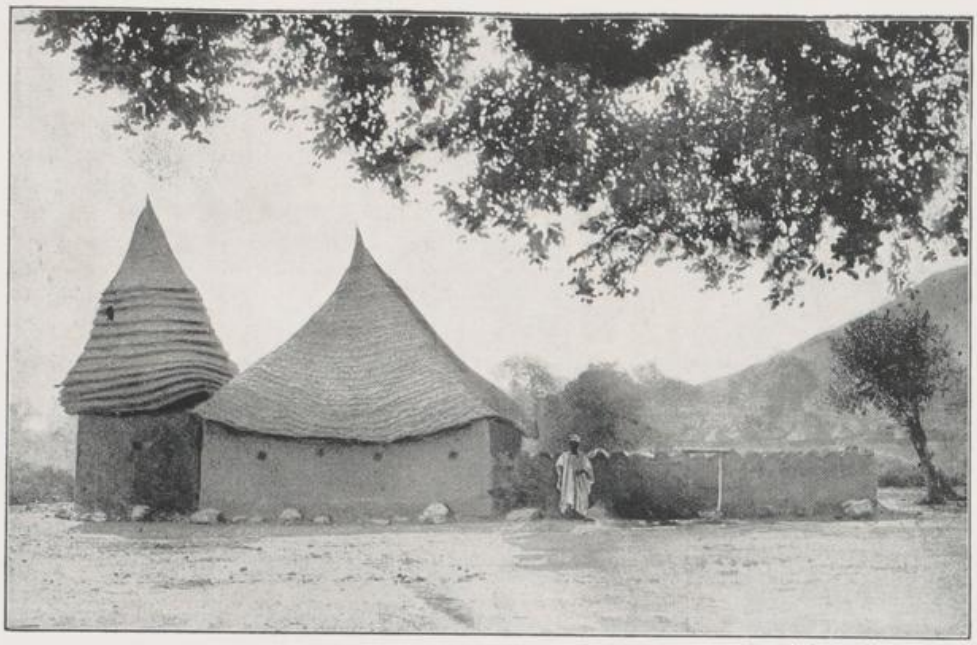
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Moschee in Basari.

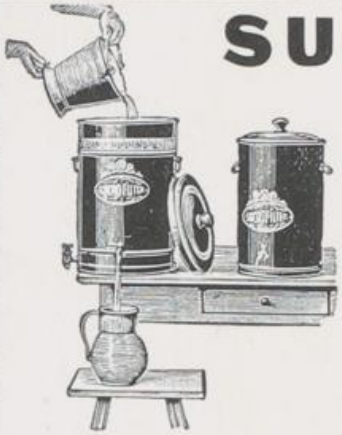
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Moschee in Basari.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



SUCRO-FILTER

sind die besten der Gegenwart!

Dieselben liefern **automatisch, ohne jeden künstlichen Druck** bei größter Leistungsfähigkeit **kristallklares,** von allen organischen Beimengungen gereinigtes, **absolut einwandfreies Trink- und Gebrauchswasser** und zeichnen sich aus durch einfache und solide Konstruktion, einfachste Handhabung, leichte und schnelle Reinigung, Unverwüstlichkeit und Billigkeit. Dieselben werden in jeder verlangten Größe, vom kleinsten Haushaltungsfilter bis zur größten Anlage für ganze Niederlassungen geliefert. Zahlreiche Anerkennungsschreiben.

Kataloge gratis und franko durch:

Boedecker & Meyer in **Lome, Anecho, Palime** und **Atakpame. — Afrikanische Kompanie A. G.** in **Duala, Plantation** und **Kribi.**

Prämiiert mit der goldenen Medaille auf der deutschen Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung, Berlin 1907. 40

Sucrofilter- und Wasserreinigungs-Gesellschaft m. b. H.,
Berlin-Schöneberg, Bahnstraße 21.

Louis & H. Loewenstein

Niederlagen: LONDON :: PARIS :: UTRECHT

Berlin N. 24
Ziegelstraße 28/29
Telegramm-Adr.: Kystoskop, Berlin

Niederlagen: STOCKHOLM ODESSA : TOKIO :

Lieferanten staatlicher und städtischer Behörden

Einzige Fabrik für Herstellung sämtl. ärztlicher u. Krankenhaus-Bedarfsartikel

:: Chirurgische Instrumente, komplette Bestecke. ::
Einrichtungsgegenstände für Hospitäler und Feldlazarette.
Elektrodiagnostische, elektrotherapeutische Apparate.
Stationäre und transportable Röntgen-Einrichtungen.

SPEZIAL-KATALOGE 42

Chirurgie, Gynäkologie, Urologie, Operationsmöbel, Elektro-Medizin

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kamerun.

Flächeninhalt: 493 600 qkm; etwa 3 500 000 Einwohner;
Volksdichte: 7 auf 1 qkm.

Statistik der Bevölkerung.

a. Die weiße Bevölkerung.

Die *Gesamtzahl* der weißen Bevölkerung betrug zu Beginn des Jahres:

1891	1893	1895	1897	1899	1901	1902	1903	1904	1905	1906	1907	1908
137	203	228	253	425	548	581	670	710	826	896	1010	1128

Nach *Staatsangehörigkeit* und *Beruf* gliederte sich die weiße Bevölkerung zu Beginn des Jahres 1908:

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Schutztruppenangehörige	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler, Farmer	Ingenieure, Techniker, Bauunternehmer usw.	Handwerker, Arbeiter Bergleute usw.	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Seeleute, Fischer	Ärzte	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige und verwitwete Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Deutsche	144	87	75	101	57	45	309	10	3	23	54	31	32	971
Österreicher u. Ungarn	—	—	—	—	1	1	9	—	—	—	2	—	—	13
Schweizer	—	—	8	—	1	—	2	—	1	—	7	—	5	24
Belgier	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Niederländer	—	—	—	1	—	—	2	—	—	—	—	—	—	3
Engländer	—	—	1	—	—	—	46	—	—	—	—	1	—	48
Kolonial-Engländer	—	—	—	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—	3
Amerikaner	—	—	12	—	—	—	—	—	3	—	11	1	12	39
Spanier	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	—	3
Luxemburger	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Portugiesen	—	—	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	3
Italiener	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	5
Franzosen	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	2
Türken	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	1	—	—	3
Russen	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	1	—	2	5
Schweden	—	—	—	—	1	—	2	—	—	—	—	—	—	3
Norweger	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Zusammen	144	87	97	105	65	47	381	10	7	23	77	34	51	1128

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Nach dem *Wohnsitz* verteilte sich diese Bevölkerung folgendermaßen: 1. Bezirk Duala 302; 2. Victoria 135; 3. Kribi 104; 4. Edea 58; 5. Jaunde 59; 6. Rio del Rey 13; 7. Buea 103; 8. Johann-Albrechts-Höhe 42; 9. Dschang 10; 10. Ossidinge 16; 11. Bamenda 39; 12. Jabassi 14; 13. Joko 8; 14. Banjo 9; 15. Campo 21; 16. Lolodorf 28; 17. Ebolowa 38; 18. Lomie 66; 19. Dume 34; 20. Garua 15; 21. Kusseri 14.

b. Die eingeborene Bevölkerung.

Die gesamte eingeborene Bevölkerung wird etwa auf dreiundeinhalb Millionen Köpfe geschätzt. Die Bevölkerung in den unter Verwaltung stehenden Bezirken mit Ausnahme der beiden Residenturen beläuft sich auf rund 1 300 000 Seelen. — Bei der Größe der einzelnen Bezirke und in Anbetracht des Umstandes, daß die meisten Eingeborenen verstreut im Urwalde wohnen und sich nur selten und ungern zu größeren Ortschaften zusammenschließen, sind Zählungen der einheimischen Bevölkerung mit großen Schwierigkeiten verknüpft. Neuerdings haben Zählungen in den Bezirken Duala, Victoria, Kribi, Ossidinge und Buea stattgefunden; hierbei wurden ermittelt:

für Duala	52 420	Einwohner
„ Victoria	7 234	„
„ Kribi	34 042	„
„ Ossidinge	23 540	„
„ Buea	9 979	„

Ferner ergaben genauere Schätzungen

für den Bezirk Jaunde	56 982	Männer
„ „ „ Campo	10 083	Einwohner
„ „ „ Rio del Rey	30 500	„
„ „ „ Johann-Albrechts-Höhe	60 000	„
„ „ „ Joko	9 120	Männer
„ „ „ Ebolowa	180 000	Einwohner
„ „ „ Lomie	60 000	„
„ „ „ Jabassi	180 000	„
„ „ „ Dume	30 000	Männer
„ „ „ Dschang	9 000	„
„ die Stadt Banjo	10 000	Einwohner

Kaiserliche Schutztruppe.

Standorte: Der Stab liegt in Soppo; 1. (Stamm-)Kompagnie und Artillerie-Detachement in Duala; 2. Kompagnie in Bamenda und Kentu; 3. Kompagnie in Kusseri, Dikoa, Bongor, Many und Illing; 4. Kompagnie in Banjo und Karbabi; 5. Kompagnie in Ebolowa, Akoafim und Sangmelima; 6. Kompagnie in

Soppo; 7. Kompagnie in Garua, Binder und Ngaumdere; 8. Kompagnie in Dschang (Bamilleke), Bare und Mbo; 9. Kompagnie in Dume, Dumemündung und Baturi; 10. Kompagnie in Lomie, Molundu und Abong-Mbang.

Kommandeur: Major Puder.

Major: v. Krogh.

Hauptleute: Dominik; Fabricius; Scheunemann; Freiherr Stein von Lausnitz; Stieber; Schlosser; Hirtler; Strümpell.

Oberleutnants: Menzel; Winkler; Heinicke; von Raven; Schwartz; von Stephani, k. z. Dienstl. b. Reichs-Kol.-Amt; Kirch; Thesing; Schipper; Wegelin; von Heigelin; Adametz; Peter; Rausch; Königs; von Raben; Werner; von der Marwitz; Zipse; von Puttkamer; Gnügge; von Rheinbaben; Jakob.

Leutnants: Dühring; von Oertzen; von Sommerfeld und Falkenhayn; von Michaelis; Zickwolff; von Frankenberg-Lüttwitz; Thiel; Dickmann; Ziehm; von Duisburg; Weyse; von Engelbrechten; von Hagen; von Frese; Lessel; Fechtner; Edler von der Planitz.

Oberstabsärzte: Professor Dr. Ziemann; Dr. Zupitza, k. z. Dienstl. b. Gouv. v. Togo.

Stabsärzte: Dr. Gühne; Dr. Fuchs; Dr. Berké, k. z. Dienstl. b. Gouv. v. Kamerun; Dr. Vorwerk; Geisler.

Oberärzte: Freyer; Dr. Jäger; Liste; Dr. Frief; Eckhard; Dr. Pistner: Rösener; Dr. Colin; Range; Stechele; Dr. Mohn.

Zahlmeister: Bock.

Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1898	9 296 797	4 601 620	13 898 417
1899	11 133 196	4 840 781	15 973 977
1900	14 245 014	5 886 458	20 131 472
1901	9 251 151	5 984 576	15 235 727
1902	13 275 704	6 264 099	19 539 803
1903	9 425 813	7 139 456	16 565 269
1904	9 378 283	8 020 731	17 399 014
1905	13 467 113	9 315 187	22 782 300
1906	13 305 514	9 945 903	23 251 417
1907	17 296 547	15 891 418	33 187 965

Vom Gesamthandel entfielen im Jahre 1907 auf Deutschland 25 911 849 Mark (12 424 001 Mark Einfuhr, 13 487 848 Mark Ausfuhr), England 6 575 004 Mark (4 437 417 Mark Einfuhr, 2 137 587 Mark Ausfuhr), Frankreich 9 114 Mark (8 984 Mark Einfuhr, 130 Mark Ausfuhr), die afrikanischen Nachbargebiete 359 641 Mark (277 360 Mark Einfuhr, 82 281 Mark Ausfuhr), Amerika 128 867 Mark (128 767 Mark Einfuhr, 100 Mark Ausfuhr) und die übrigen Länder 203 490 Mark (20 018 Mark Einfuhr, 183 472 Mark Ausfuhr).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1907 (in 1000 Mk.): Kautschuk 7641,1; Palmkerne 2853,9; Kakao 2704,3; Palmöl 1328,3; Elfenbein 1073,8; Bau- und Nutzholz 94,8; Rindvieh, Pferde, Esel und Kleinvieh 53,4; Kolanüsse 21,4.

Zolltarif.

I. Für das Schutzgebiet, soweit es nicht die zur westlichen Zone des konventionellen Kongobeckens gehörigen Gebietsteile umfaßt.

A. Einfuhrzölle.

(Zollverordnung vom 5. 10. 1904, in Kraft getreten am 1. 12. 1904; Abänderung vom 15. 4. 1907, in Kraft getreten am 20. 4. 1907.)

1.	**Spirituosen** mit Ausnahme von Wein, Schaumwein und Bier:	
	a) unversetzte Spirituosen im Werte von weniger als 1 Mark für das Liter: Rum, Genever, Spiritus und sonstige alkoholhaltige Flüssigkeiten, welche weder süß, noch mit einer Substanz gemischt sind, durch welche die Feststellung des Alkoholgehaltes durch das Alkoholometer verhindert ist, mit einem Alkoholgehalt bis einschließlich 50% Tralles, das Liter	1,00 Mk.
	Zuschlag für jedes Prozent Alkoholgehalt mehr	0,05 „
	b) versetzte Spirituosen im Werte von weniger als 1 Mark für das Liter: Rum, Genever, Spiritus und sonstige alkoholhaltige Flüssigkeiten, die gesüßt sind oder Zusätze enthalten, welche die Feststellung des Alkoholgehalts durch das Alkoholometer verhindern, das Liter	1,25 „
	c) Spirituosen im Werte von 1 Mark und mehr für das Liter in Flaschen mit einem Inhalt bis zu 0,50 Liter, die Flasche	0,75 „
	in Flaschen mit 0,50 bis 1 Liter Inhalt, die Flasche	1,50 „
	in Gebinden von mehr als 1 Liter Inhalt, das Liter	2,00 „
2.	**Schaumwein**:	
	in Flaschen mit einem Inhalt bis zu 0,50 Liter, die Flasche	0,50 „
	in Flaschen mit 0,50 bis 1 Liter Inhalt, die Flasche	1,00 „
	in Gebinden von mehr als 1 Liter Inhalt, das Liter	1,30 „
3.	**Bier**:	
	in Flaschen mit einem Inhalt bis zu 0,50 Liter, die Flasche	0,05 „
	in Flaschen mit 0,50 bis 1 Liter Inhalt, die Flasche	0,10 „
	in Gebinden von mehr als 1 Liter Inhalt, das Liter	0,13 „
4.	**Feuerwaffen** jeder Gattung, das Stück	2,50 „
5.	**Pulver**, gewöhnliches und anderes, das Kilogramm	0,50 „
6.	**Salz**, die Tonne	20,00 „
7.	**Tabak**, unverarbeiteter, das Kilogramm	0,50 „
8.	**Zigarren**, das Tausend	10,00 „
9.	**Zigaretten und Zigarillos**, das Tausend	2,00 „
10.	**Alle übrigen Gegenstände**, soweit sie nicht ausdrücklich für zollfrei erklärt sind, 10% vom Wert. [Als solcher gilt gemäß § 2 der Verordnung der Fakturawert der Gegenstände im Herkunftslande einschließlich Fracht und Spesen bis zum Eingangshafen. Kann eine Faktura nicht vorgelegt werden, so ist der durch Schätzung ermittelte Wert zu deklarieren. Entsteht über den Wert der Gegenstände eine Meinungsverschiedenheit zwischen dem Zollpflichtigen und der Zollbehörde, so soll der Wert durch zwei Sachverständige, von denen jede	

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Feldbahngleise und Kippwagen, in Benutzung beim Bau einer Eisenbahn in Afrika

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Feldbahngleise und Kippwagen, in Benutzung beim Bau einer Eisenbahn in Afrika

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

F. C. Glaser & R. Pflaum

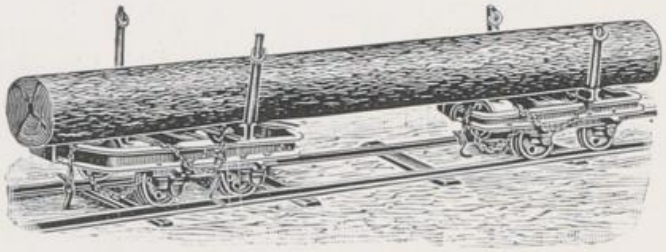
G. m. b. H.

Lindenstr. 80 **Berlin SW. 68** Lindenstr. 80

Alleinverkauf der Feld-, Forst- und Industriebahnen der Firma

Fried. Krupp, A.-G., Essen.

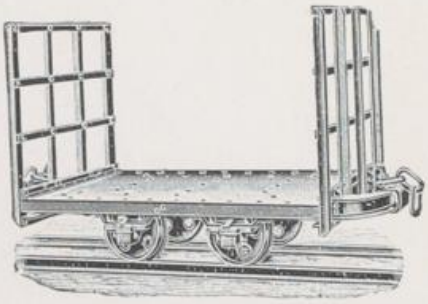
Codes: 5th. Edition A B C und Staudt & Hundius

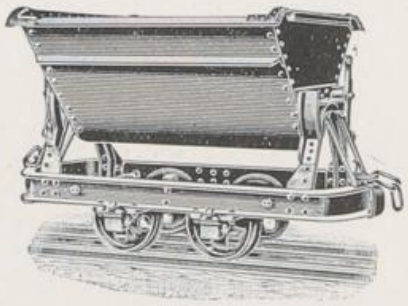


Feste und transportable

Plantagen- und Waldbahnen

für Hand-, Zugtier- u. Lokomotiv-Betrieb.





137

Illustrierte Kataloge und Kostenanschläge kostenlos.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Partei einen ernennt, festgesetzt werden. Können sich die Sachverständigen nicht einigen, so haben sie einen Obmann zu wählen, dessen Wertfestsetzung dann die entscheidende ist. Können sich die beiden Sachverständigen über die Wahl des Obmannes nicht einigen, so wird dieser durch den Gouverneur ernannt. Die bei diesem Verfahren entstehenden Kosten trägt der Zollpflichtige, wenn der schließlich ermittelte Wert den deklarierten Wert um mehr als 10% übersteigt, andernfalls die Zollbehörde.]

Zollfrei sind:

1. Gegenstände, die in Seenot oder Havarie ans Land gebracht werden, vorausgesetzt, daß sie wieder ausgeführt werden.
2. Alle vom Gouvernement selbst eingeführten Gegenstände.
3. Alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichsverwaltung zu dienstlichen Zwecken eingeführten Gegenstände.
4. Alle von christlichen Missionen, Kirchengesellschaften, Kranken- und Heilanstalten eingeführten Gegenstände, die unmittelbar den Zwecken des Gottesdienstes, des Unterrichts und der Krankenpflege dienen.
5. Alle Maschinen, Geräte, Materialien und Betriebsmittel, welche unmittelbar zum Bau und zur Unterhaltung von Wegen, sowie unmittelbar zum Bau, zur Unterhaltung und zum Betriebe von Eisenbahnen und sonstigen Transporteinrichtungen bestimmt sind.
6. Handwerkszeug und ähnliche Gerätschaften, die von Handwerkern oder Künstlern in Ausübung ihres Berufes mitgeführt werden.
7. Auf besonderen Antrag Anzugs- und Heiratsgut (wie Haushaltungsgegenstände, Bekleidungsstücke, fertige Wäsche), welches zum Zweck dauernder Niederlassung und zum eigenen Gebrauch der in das Schutzgebiet einwandernden oder sich nach demselben verheiratenden Europäer und denselben gleichgestellten Personen eingeführt wird.
8. Handgepäck europäischer und denselben gleichgestellter Reisender.
9. Kleidungsstücke, Wäsche, Reiseausrüstungen, photographische Apparate nebst kleineren Mengen von Platten, kleinere Mengen von Verzehrungsgegenständen und dergleichen, welche Reisende zum eigenen Gebrauch mit sich führen.
10. Getragene Kleidungsstücke und getragene Wäsche, sofern sie nicht zum Verkauf eingehen.
11. Umschließungen und Verpackungsmittel.
12. Lebende Tiere aller Art, einschließlich Geflügel, sowie frisches Fleisch, frische und getrocknete Fische.
13. Kraftfuttermittel.
14. Reis.
15. Sämereien und lebende Gewächse.
16. Düngungs- und Desinfektionsmittel.
17. Hartspiritus (Brennspiritus in konsistenter Form) bedingungslos; Brennspiritus in anderer Form, sofern er nach Maßgabe der Verordnung vom 30. Mai 1904, Abschnitt II, unter Verwendungskontrolle eingeführt wird.
18. Kohlen, Koks und Briketts.
19. Eis.
20. Mineralwasser.
21. Bauholz sowie alle übrigen Baumaterialien, als Bausteine, Erden, Kalke, Zement, Träger, Wellblech, Dachpappen, fertige Häuser und dergleichen.
22. Landwirtschaftliche Maschinen und Ersatzteile, landwirtschaftliche Geräte.
23. Maschinen für gewerbliche und bergmännische Betriebe sowie für Wasserbohrungen und Ersatzteile.
24. Transportmittel aller Art und Ersatzteile, Zuggeschirre.
25. Physikalische, astronomische, chemische, mathematische, optische und ähnliche Geräte, die wissenschaftlichen Zwecken dienen.
26. Medizinische Instrumente und Apparate, Arzneien und Verbandmittel.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

27. Gedruckte Bücher, bedrucktes und beschriebenes Papier, Etiketten, Frachtbriefe usw.
28. Bilder mit und ohne Rahmen, Statuen.
29. Särge, Grabsteine und Grabschmuck.
30. Münzen und Geldzeichen, die zum Umlauf im Schutzgebiet zugelassen sind.
31. Dienstuniformen.
32. Muster ohne Wert.

B. Ausfuhrzölle.

(Zollverordnung vom 20. 6. 1906; Zusatzverordnungen vom 15. 4. 1907 und 23. 12. 1907; Ausführungsverordnungen vom 20. 6. 1906, 7. 7. 1906 und 23. 12. 1907.)

Die Ausfuhr von Gummi über die Grenzen des Schutzgebietes, welche nur an bestimmten Plätzen geschehen darf, unterliegt einem Zolle von 0,40 Mark für das Kilogramm. Auf Plantagen gezogener Gummi ist zollfrei, wenn für ihn die durch den Kaiserlichen Gouverneur zu erlassenden besonderen Vorschriften in bezug auf Form, Aufbewahrung, Verpackung und Versendung befolgt werden.

Die Ausfuhr von Elfenbein*), auf welche die für die Ausfuhr von Gummi erlassenen Vorschriften sinngemäße Anwendung finden, unterliegt einem Zolle von 2,00 Mark für das Kilogramm.

Laut den Ausführungsverordnungen sind die erlaubten Ausfuhrplätze: Campo, Groß-Batanga, Kribi, Plantation, Longji, Klein-Batanga, Malimba, Duala, Kriegsschiffhafen, Victoria, Debundja, Bibundi, Rio del Rey, Mokundange und Isongo.

II. Für das Schutzgebiet, soweit es die zur westlichen Zone des konventionellen Kongobeckens gehörigen Gebietsteile umfaßt.

(Zollverordnung vom 2. 4. 1907.)

A. Einfuhrzölle.

1. **Spirituosen**: Rum, Genever, Spiritus und sonstige alkoholhaltige Flüssigkeiten, die weder süß, noch mit einer Substanz gemischt sind, durch welche die Feststellung des Alkoholgehaltes durch das Alkoholometer verhindert ist,
   a) bis einschließlich 50% Tralles für 1 Liter ..... 0,75 Mk.
   b) für jedes weitere Prozent Tralles ein Zuschlagzoll von ..... 0,05 „
2. **Spirituosen**: Rum, Genever, Spiritus und sonstige alkoholhaltige Flüssigkeiten, welche gesüßt sind oder Zusätze enthalten, die die Feststellung des Alkoholgehaltes durch das Alkoholometer verhindern, also z. B. alle Liköre, für 1 Liter ..... 1,00 „
3. **Alle übrigen Gegenstände**, soweit sie nicht auf Grund der folgenden Zusammenstellung zollfrei sind, vom Wert 10%. Als Wert der zur Einfuhr kommenden Gegenstände gilt der Fakturenwert des Seeeinfuhrhafens einschließlich Fracht und Spesen. Kann über die zur Einfuhr kommenden Waren eine Faktura nicht vorgelegt werden, so ist ihr Verzollungswert vom Verzoller im Einvernehmen mit der Zollstation zu ermitteln und zu deklarieren.

*) Laut Verordnung vom 21. 11. 1907 ist die Ausfuhr von Elefantenzähnen, die weniger als 2 kg wiegen, nur mit besonderer Genehmigung des Gouvernements gestattet.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Zusammenstellung der vom Einfuhrzoll befreiten Gegenstände.

Schiffe, Boote, Dampfmaschinen, mechanische Vorrichtungen, welche der Industrie oder dem Ackerbau dienen, sowie Werkzeuge für gewerbliche oder landwirtschaftliche Zwecke sind bis auf weiteres frei vom Einfuhrzoll.

Lokomotiven, sowie Eisenbahnwagen und -material sind während des Baues der Linien und bis zum Tage der Eröffnung des Betriebes zollfrei.

Wissenschaftliche und Präzisionsinstrumente, die dem Gottesdienst und humanitären Zwecken dienenden Gegenstände, sowie Reisegerät für den persönlichen Gebrauch der Reisenden und der Personen, welche sich im Schutzgebiete niederlassen, sind zollfrei.

B. Ausfuhrzölle.

1. Elfenbein, Kautschuk ..... 10% vom Wert
2. Arachiden, Kaffee, roter Kopal, weißer Kopal (geringere Qualität), Palmöl, Palmnüsse, Sesam ..... 5% „ „

Die Ausfuhrzölle auf Elfenbein und Kautschuk werden unter Zugrundelegung folgender Werte erhoben:

Elfenbein in Stücken, Enden usw.....	8,00	Mk.	das	Kilogramm
Elfenbeinzähne von einem Gewicht unter 6 kg	12,80	„	„	„
Elfenbeinzähne von einem Gewicht von 6 kg und mehr	16,80	„	„	„
Kautschuk	3,20	„	„	„

Die Wertgrundlage kann von Jahr zu Jahr entsprechend dem Marktwert an der Küste Afrikas und unter Bedingungen, welche dem Handel jede Garantie bieten, einer Revision unterworfen werden.

Postwesen.

In Kamerun bestehen 32 **Reichspostanstalten**, nämlich das Postamt Duala* und die 31 Postagenturen Akonolinga, Bamenda, Banjo, Bibundi*, Bipindihof, Bonaberi, Bonambasi, Buëa*, Campo*, Dschang, Dume, Ebolowa, Edea*, Garua, Jabassi, Jaunde*, Johann-Albrechts-Höhe, Joko, Kribi*, Kusseri, Lobetal, Lolodorf, Lomie, Longji, Molundu, Mundeck, Njanga, Ossidinge, Plantation, Rio del Rey* und Victoria*. Das Postamt in Duala, das das gesamte Post- und Telegraphenwesen des Schutzgebietes leitet, wird von einem Postdirektor verwaltet, dem 1 Postsekretär, 1 Telegraphensekretär, 3 Postassistenten, 2 Telegraphenleitungsaufseher, 1 Postbote und 18 farbige Hilfsbeamte und Hilfsunterbeamte zugeteilt sind. Auch die Postagenturen Buëa, Edea, Jaunde, Kribi, Plantation und Victoria werden von europäischen Fachbeamten mit Unterstützung von 35 farbigen Hilfsbeamten verwaltet. Die Verwaltung der übrigen Agenturen ist nebenamtlich Gouvernementsbeamten, Schutztruppen-Angehörigen oder Kaufleuten übertragen, mit Ausnahme von Bonaberi und Jabassi, denen farbige Postgehilfen vorstehen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Der **Geschäftsbetrieb** des Postamts Duala und der Postagenturen Kribi und Victoria erstreckt sich auf Postsendungen aller Art mit Ausnahme der Postaufträge; die Postagenturen Buëa, Campo, Edea, Jaunde und Rio del Rey sind außerdem noch vom Wertbrief- und Wertpaketversendungsdienst ausgeschlossen. Die Tätigkeit der übrigen Postagenturen außer der in Bibundi, die auch am Postanweisungsverkehr beteiligt ist, erstreckt sich nur auf den Verkauf von Postwertzeichen, die Annahme und Ausgabe von gewöhnlichen und eingeschriebenen Briefen, sowie — ausgenommen Bibundi, Bipindihof, Bonaberi, Longji und Plantation — auf die Ausgabe von gewöhnlichen Paketen.

Telegraph. Das Postamt in Duala ist durch Unterseekabel mit der englischen Telegraphenstation in Bonny (Süd-Nigeria) verbunden und durch diese an das internationale Telegraphennetz angeschlossen.

An das *Telegraphennetz* sind die Postanstalten in Akonolinga, Bonaberi, Bonambasi, Buëa, Duala, Edea, Jabassi, Jaunde, Kribi, Lobetal, Lolodorf, Njanga, Plantation und Victoria angeschlossen; außerdem besteht noch eine Telegraphen-Hilfsstelle in Malimba.

Ortsfernsprechnetze beziehungsweise *Umschaltestellen* bestehen in Akonolinga, Bonaberi, Bonambasi, Buëa, Duala, Edea, Jabassi, Jaunde, Kribi, Lobetal, Lolodorf, Malimba, Njanga, Plantation und Victoria.

Der **Postverkehr** umfaßte 1907: 861 462 (1906: 539 880) Briefsendungen, 19 971 (15 626) Paketsendungen, 28 699 (24 577) Postanweisungen im Betrage von 3 784 903 (3 326 861) Mark, 38 675 (25 541) Telegramme, 199 437 (164 940) Ferngespräche und 91 340 (76 929) Zeitungsnummern.

Das Schutzgebiet gehört dem *Weltpostverein* an.

Posttarif siehe vorstehend bei Togo S. 9.

Postanweisungen, sowie *Nachnahmen* auf eingeschriebene Briefe und Paketen sind nach den mit einem * versehenen Postanstalten zulässig. Gebühren wie bei Togo.

Bei *Paketsendungen* von Deutschland nach Kamerun gilt der Satz von 1,60 Mark bis 5 kg für alle am Postanweisungsverkehr teilnehmenden Anstalten außer Bibundi und Jaunde. Bei Sendungen nach anderen Orten tritt die vom Empfänger zu tragende Gebühr für die Beförderung von der Küste bis zum Bestimmungsorte noch hinzu.

Wertangabe ist bis zum Höchstbetrage von 8000 Mark auf eingeschriebenen Briefen und Paketen nach Duala, Kribi und Victoria zulässig. Gebühren wie bei Togo.

Die *Telegrammgebühr* beträgt für das Wort von Deutschland nach Kamerun 5,30 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Arbeiten an der Linie Lome-Atakpame. Vorstrecken des Bahngeleises.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Arbeiten an der Linie Lome-Atakpame. Vorstrecken des Bahngeleises.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsche Bank

Behrenstr. 9—13 BERLIN W. Behrenstr. 9—13

Aktienkapital . . . . . 200000000 Mark
Reserven . . . . . 103699000 Mark

Im letzten Jahrzehnt (1899—1908) verteilte Dividenden:
11, 11, 11, 11, 11, 12, 12, 12, 12, 12 Prozent.

FILIALEN:

BREMEN: Deutsche Bank Filiale Bremen, Domshof 22—25,
BRÜSSEL: Deutsche Bank Succursale de Bruxelles, rue d'Arenberg 7/9,
DRESDEN: Deutsche Bank Filiale Dresden, Ringstr. 10 (Johannesring), mit Depositenkasse in Meißen,
FRANKFURT a. M.: Deutsche Bank Filiale Frankfurt, Kaiserstr. 16,
HAMBURG: Deutsche Bank Filiale Hamburg, Adolphsplatz 8,
KONSTANTINOPEL: Deutsche Bank Filiale Konstantinopel, Stambul, Basmadjian-Han,
LEIPZIG: Deutsche Bank Filiale Leipzig, Rathausring 2,
LONDON: Deutsche Bank (Berlin) London Agency, 4 George Yard, Lombard Street E. C.,
MÜNCHEN: Deutsche Bank Filiale München, Lenbachplatz 2,
NÜRNBERG: Deutsche Bank Filiale Nürnberg, Adlerstr. 23,
AUGSBURG: Deutsche Bank Depositenkasse Augsburg, Philippine Welser-Str. D. 29,
WIESBADEN: Deutsche Bank Depositenkasse Wiesbaden, Wilhelmstr. 18.

Eröffnung von laufenden Rechnungen. Depositen- und Scheckverkehr. An- und Verkauf von Wechseln und Schecks auf alle bedeutenderen Plätze des In- und Auslandes. — Accreditierungen, briefliche und telegraphische Auszahlungen nach allen größeren Plätzen Europas und der überseeischen Länder unter Benutzung direkter Verbindungen. — Ausgabe von Welt-Zirkular-Kreditbriefen, zahlbar an allen Hauptplätzen der Welt, etwa 1800 Stellen. — Einziehung von Wechseln und Verschiffungsdokumenten auf alle überseeischen Plätze von irgend welcher Bedeutung. — Rembours-Accept gegen überseeische Warenbezüge. — Bevorschussung von Warenverschiffungen. — Vermittelung von Börsengeschäften an in- und ausländischen Börsen, sowie Gewährung von Vorschüssen gegen Unterlagen. Versicherung von Wertpapieren gegen Kursverlust im Falle der Auslosung. Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren.

Die Deutsche Bank ist mit ihren sämtlichen Zweigniederlassungen und Depositenkassen amtliche Annahmestelle von Zahlungen für Inhaber von Scheck-Konten bei dem K. K. Oesterreichischen Postsparcassen-Amte in Wien.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Schiffsverkehr.

Im Jahre 1907 liefen im Schutzgebiete an:

Hafen oder Reede	Gesamtzahl der Schiffe	Tonnengehalt	Davon Deutsche Dampfer	Englische Dampfer	Spanische Dampfer
Duala	170	522 838	86	78	6
Victoria	134	388 199	83	25	26
Kribi	110	269 549	79	31	—
Rio del Rey	39	90 378	12	27	—
Campo	21	Ziffern fehlen.	21	—	—
Summe 1907	474	1 270 964	281	161	32
Summe 1906	363	981 810	235	111	17
Zunahme	+ 111	+ 289 154	+ 46	+ 50	+ 15

Zu dem in dieser Tabelle dargestellten Verkehr kommt noch der Besuch der beiden in Duala stationierten Gouvernementsfahrzeuge „Nachtigal" und „Herzogin Elisabeth". Außerdem liefen noch das Schutzgebiet die deutschen Kriegsschiffe „Sperber" (Duala zweimal, Victoria sechsmal) und „Panther" (Duala einmal, Victoria dreimal), sowie ein englisches Kriegsschiff (in Duala) an.

Schiffsverbindungen.

Das Schutzgebiet erhält Verbindung mit Europa

1. am 10. und 25. jedes Monats durch die Dampfer der *Woermann-Linie* ab Hamburg. — Überfahrtspreis: I. Klasse 600 Mark, II. Klasse 450 Mark, III. Klasse 250 Mark.

2. alle vierzehn Tage durch Dampfer der *African Steamship Company* und der *British and African Steam Navigation Company Limited* ab Liverpool mit Anschluß in Lagos.

Einwanderungsbestimmungen.

Wie im Schutzgebiet Togo, so wird auch in Kamerun die Landung den Reisenden nur dann gestattet, wenn diese nachweislich auf festes Engagement nach dort gehen oder im Besitze hinreichender Barmittel sind. Als solche gelten in Kamerun zurzeit 2000 Mark für eine Person, die dem die Landung überwachenden Gouvernementsbeamten vorzuzeigen sind.

Die Woermann-Linie befördert daher auch nach Kamerun Reisende nur unter den gleichen Bedingungen wie nach Togo (vgl. S. 14).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Eisenbahnen.

1. Die **Nordbahn** (Länge 160 km, Spurweite 1 m), die von **Duala** nach den **Manengubabergen** führt, befindet sich seit 1906 im Bau. Die Linie ist am 1. August 1909 bis N j o m b e (89 km) und am 11. Oktober 1909 bis L u m (108 km) für den allgemeinen Verkehr eröffnet worden. Man hofft, die Bahn bis zum 1. Oktober 1910 fertigstellen zu können.

2. Die **Mittellandbahn** (Länge 293 km, Spurweite 1 m), die von **Duala** über **Edea** nach **Widimenge** am Njongfluß geht, ist im Jahre 1908 bewilligt worden und ist von Duala bis Edea bereits im Bau. Es ist beabsichtigt, diese Teilstrecke spätestens im Frühjahr 1911 dem Verkehr zu übergeben.

Koloniale Gesellschaften.

Als Pflanzungs- oder Handelsgesellschaften sind in Kamerun tätig:

Afrikanische Kompanie, Aktiengesellschaft. Gegr. 3. Januar 1907 mit Wirkung ab 5. Oktober 1906. Sitz: B e r l i n W. 9, Potsdamer Str. 138. Zweigniederlassung in Hamburg; ferner zu Plantation unter der Firma: Afrikanische Kompanie Aktiengesellschaft vorm. A. & L. Lubcke. Kapital: 1 250 000 Mark. Telegramm-Adresse: Bakoko.

Aufsichtsrat: Generalleutnant z. D. **E. von Liebert**, Charlottenburg, Vorsitzender; Kommerzienrat **Heinrich Blunk**, Neumünster, stellvertretender Vorsitzender; Oberleutnant der Schutztruppe a. D. **Ernst von Carnap-Quernheimb**, Liegnitz; Ingenieur **Max von Knoblauch**, Schöneberg; Bergdirektor **Oscar Krauth**, Halensee bei Berlin; **August W. Lubcke**, Hamburg; Dr. phil. **Joachim Graf von Pfeil**, Schloß Friedersdorf; Generalsekretär des Bundes der Industriellen **Dr. Wilhelm Wendlandt**, Berlin.

Vorstand: **Heinrich Lubcke**, Schöneberg; **Eberhard v. Schkopp**, Friedenau bei Berlin.

Ambas Bay Trading Company Limited, Handelsgesellschaft mit beschränkter Haftung. Gegründet 22. November 1888. Sitz: L i v e r p o o l, 26 North John Street. Kapital: 10 000 £.

Direktion: **John Turner**, Lancashire, Vorstand; **John Burnet**, Manchester, **Gottlieb Friedrich Emil Obst**, Liverpool, Direktoren; **Walter Denis Woodin**, Cheshire, Direktor und Geschäftsführer; **John Kirkham Turner**, Lancashire, Schriftführer.

Bremer Westafrika-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 15. Januar 1900. Sitz: B r e m e n, Domshof 10 II. Kapital 500 000 Mark.

Geschäftsführer: **Gustav Casper Claus Pelizaeus** und Prokurist **A. Person** in Bremen.

Debundscha-Pflanzung, D. Kol.-Ges. Gegründet 6. September 1905. Sitz: B e r l i n W. 64, Unter den Linden 3a. Kapital: 220 000 Mark. Grundbesitz: 1 700 ha.

Aufsichtsrat: Dr. jur. **Max Esser**, Berlin, Vorsitzender; Dr. jur. **Hermann Hoesch**, Düren i. Rheinl.; **Wilhelm Rackwitz**, Hamburg.

Direktion: **Fritz Langheld**, Charlottenburg.

Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 10. Septbr. 1902. Sitz: H a m b u r g, Jungfernstieg 40. Kapital: 500 000 Mark.

Aufsichtsrat: Kaufmann **Albert Weber**, Hamburg, Vorsitzender; **Dr. W. Poelchau**, Hamburg, stellvertretender Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat **Edmund Schmidt**, Altenburg; Geheimer Kommerzienrat **Heinrich von Widenmann**, Stuttgart.

Geschäftsführer: **Heinrich Randad**, Hamburg.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie u. Heimat".)

Kabellegung für die elektrische Beleuchtung.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie u. Heimat".)

Kabellegung für die elektrische Beleuchtung.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

C. G. Dachsel, Ingenieur und Hydrotect

Wachwitz bei Dresden

Grundstraße 23. **Telegr.-Adr. Dachsel, Wachwitz-Dresden**

Wassernachweise

auf Grund hydrologischer und geologischer Voruntersuchungen.

Grund- und Quellwassergewinnungs-Anlagen

D. R. P. No. 217930

Projektbearbeitung und Ausführung

von

Wasserversorgungsanlagen u. Kanalisationen

für Städte, Gemeinden und Private. 33

Enteisenungsanlagen, Filteranlagen, Kläranlagen

D. R. P. angem.

Erd- und Felsarbeiten, Tiefbohrungen, Brunnenabsenkungen, Rohrlieferungen u. Rohrverlegungen

Selbstentlüftende Heberanlagen, Hydraulische Widder, Wasserstrahlapparate, automatisch wirkende Pumpen, Peltonrad-Pumpen, Wasserrad-Pumpen, Wasserturbinen-Pumpen, Wind-Motor-Pumpen.

Schöpfräder und Schöpfketten, Rohrbrunnenpumpen, Saug- und Druckpumpen

Heißluftmotor-, Benzinmotor-, Dieselmotor- u. Dampf-Pumpen.

Installation für Be- und Entwässerung.

Berechnung und Begutachtung von Wasserkräften.

Nivellements-, Theodolit- und Tracierungsarbeiten.

Vorzügliche Referenzen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsche Kautschuk-Aktiengesellschaft. Gegründet 23. Januar 1907. Sitz: Berlin NW. 40, Kronprinzen-Ufer 8. Kapital: 2 500 000 Mark.

Aufsichtsrat: **Victor Hoesch**, Berlin, Vorsitzender; Kaiserlicher Generalkonsul a. D. **Graf Marcus Pfeil**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Dr. chem. **Christian Deichler**, Berlin; Kaufmann **C. Doertenbach-Storr**, Stuttgart; Rittergutsbesitzer **von Krockow**, Rumbske bei Stolp in Pommern; **O. Lürmann**, Antwerpen; **Freiherr Pergler von Perglas**, Wildprechtsroda bei Salzungen; Handelskammermitglied **E. Ullmann**, Berlin.

Vorstand: **H. F. Picht**, Berlin.

Prokurist: **Max Zitzow**, Berlin.

Deutsch-Westafrikanische Bank, D. Kol.-Ges. Gegründet 14. Oktober 1904. Sitz: Berlin W. 56, Behrenstraße 38/39. Kapital: 1 000 000 Mark, davon eingezahlt 250 000 Mark. Telegramm-Adresse: Dwafribank.

Verwaltungsrat: Direktor **Henry Nathan**, Berlin, Vorsitzender; Direktor **Dr. W. Poelchau**, Hamburg, stellvertretender Vorsitzender; Direktor **F. Bodo Clausen**, Hamburg; Direktor **H. Münster-Schultz**, Hamburg; **August Neubauer**, Hamburg; Direktor **F. Oloff**, Bremen; Direktor **Hugo Preuß**, Hamburg.

Direktion: **Karl Hrdina**, Berlin; **Paul Salomon**, Hamburg.

Prokurist: **David D Michelly**, Berlin.

Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet als G. m. b. H. am 20. November 1896, umgewandelt in eine D. Kol.-Ges. im Februar 1904. Sitz: Hamburg, Hermannstr. 27 I. Kapital: 2 250 000 Mark. Telegramm-Adresse: Westhandel. An den englischen Plätzen führt die Firma den Namen: *„German Westafrican Trading Company, Limited"*.

Aufsichtsrat: **Hugo Preuß**, Hamburg, Vorsitzender; Bankdirektor **Dr. W. Poelchau**, Hamburg, stellvertretender Vorsitzender; Generalkonsul **Albert N. Hallgarten**, Hamburg; **Hermann Münster-Schultz**, Hamburg; **Waldemar von Holten**, Hamburg.

Vorstand: **F. Bodo Clausen** und **Johann Danelsberg**, Hamburg.

Gesellschaft Nordwest-Kamerun, D. Kol.-Ges. Gegründet 13. September 1899. Sitz: Berlin W. 15, Kurfürstendamm 31. Kapital: 4 360 000 Mark (außerdem 30 000 Genußscheine ohne Nominalwert); davon eingezahlt 2 960 000 Mark.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. Max Schoeller**, Berlin, Vorsitzender; Justizrat **Ferd. Lobe**, Berlin, stellv. Vorsitzender; Rittergutsbesitzer **von Böhlendorf-Kölpin**, Regetzow auf Usedom; Legationsrat **Dr. Bumiller**, Berlin; Rittergutsbesitzer **M. von Hiller**, Schloß Struvenberg; Kommerzienrat **A. Lucas**, Berlin; **Heinrich Reichelt**, Berlin; Direktor **J. J. Warnholz**, Charlottenburg-Westend; **Dr. Albert Weil**, Görlitz.

Direktorium: **Rob. Wyneken**, Berlin; **Fritz Schultz**, Berlin, stellvertr. Direktor.

Gesellschaft Süd-Kamerun, D. Kol.-Ges. Gegründet 8. Dezember 1898. Sitz: Hamburg, Alte Gröninger Straße 6. Kapital: 2 000 000 Mark; ferner 15 000 Genußscheine. Telegramm-Adresse: Gesukarun.

Direktorium: **Albert Thys**, Oberst und General-Direktor der Kongo-Eisenbahn; Brüssel, Vorsitzender; **Hermann Münster-Schultz**, Hamburg, stellvertr. Vorsitzender; **A. Delcommune**, Brüssel; Konsul **Franz Philipson**, Brüssel; **L. Sanne**, Hamburg; Oberst z. D. **Freiherr v. Stetten-Buchenbach**, Schloß Stetten bei Künzelsau in Württemberg; **A. Weber**, Hamburg.

Handelshaus Duala, G. m. b. H. Gegründet 26. November 1906. Sitz: Steglitz bei Berlin, Filandastr. 4. Gesellschaftskapital: 61 000 Mark. Telegramm-Adresse: Dualahandel.

Geschäftsführer: **Karl Mascher**, **Bernhard Krause**, **E. R. Süvern**.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hatton & Cookson, Limited. Sitz: Liverpool, 3 Mersey Street.
Direktor: **E. H. Cookson**, Liverpool.

Kamerun-Eisenbahn-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 19. Juni 1906. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 32. Kapital: 16 640 000 Mark (11 000 000 Mark Stammanteile und 5 640 000 Mark Vorzugsanteile); davon sind eingezahlt: 12 410 000 Mark.

Aufsichtsrat: Bankier **Carl Fürstenberg**, Berlin, Vorsitzender; Ministerialdirektor **Josef Hoeter**, Berlin, 1. stellvertretender Vorsitzender; Generalkonsul **Dr. Paul von Schwabach**, Berlin, 2. stellvertretender Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat **Rudolf Abel**, Stettin; Rittmeister d. R. **Henning von Borcke**, Molstow bei Stargard in Pommern; Bankier **Karl von der Heydt**, Berlin; Rittergutsbesitzer **Max von Hiller**, Struvenberg bei Goerzke; Geheimer Oberfinanzrat **Maximilian von Klitzing**, Berlin; Geheimer Legationsrat **Dr. Wilhelm Knappe**, Grunewald bei Berlin; Regierungsrat **Siegfried Samuel**, Berlin; Direktor **Wilhelm Octavio Schroeder**, Hamburg; Bankier **Max M. Warburg**, Hamburg; Geheimer Regierungsrat **Richard Witting**, Berlin; Kaufmann **Adolf Woermann**, Hamburg.

Vorstand: Gerichtsassessor a. D. **Dr. jur. Eduard Mosler**, Berlin.

Reichskommissare: Wirkl. Legationsrat **Ebermaier**, Geh. Regierungsrat **Dr. Meyer**, vortragende Räte im Reichs-Kolonialamt, Berlin.

Kamerun-Holz-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 12. Juli 1909. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Stammkapital: 400 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Joseph Arndts**, Berlin; Hauptmann a. D. **Bernhard von Besser**, Berlin.

Kamerun - Kautschuk - Compagnie, Aktiengesellschaft. Gegründet 26. Mai 1906. Sitz: Berlin W. 35, Flottwellstr. 3. Kapital: 3 000 000 Mark, davon eingezahlt 750 000 Mark. Telegramm-Adresse: Lagomeli.

Aufsichtsrat: Admiral z. D. **August Thomsen**, Exzellenz, Kiel, Vorsitzender; Professor **Dr. O. Warburg**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Zahnarzt **Carl Birgfeld**, Hamburg; Konsul **Wolfgang Gaedertz**, Lübeck; Direktor **H. Gremmler**, Friedenau bei Berlin; Kommerzienrat **Louis Heyligenstaedt**, Gießen; Kaufmann **Heinrich Klüglein**, Kiel; Kommerzienrat **Th. Sproesser**, Stuttgart; Fabrikant **K. O. Tröger**, Plauen i. Vogtl.

Vorstand: **W. Mertens**, Berlin, Generaldirektor; **Hans Fischer**, Berlin, Stellvertreter.

Prokuristen: **Robert Schultze**, Berlin; **August Knust**, Berlin.

Auswärtiger Leiter: **J. Loag**, Pflanzungsdirektor, Mukonje in Kamerun.

Kamerun-Land- und Plantagen-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 14. Juli 1885. Sitz: Hamburg, Große Bleichen 54. Kapital: 600 000 Mark. Der Plantagenbesitz der Gesellschaft ist im Jahre 1907 an die Firma Bimbia-Pflanzung in Kriegsschiffhafen bei Victoria in Kamerun übergegangen.

Vorstand: **C. F. W. Jantzen**, Hamburg; **C. Ladewig**, Berlin.

Kautschuk-Pflanzung „Meanja", Aktiengesellschaft. Gegründet 16. November 1903. Sitz: Berlin W. 64, Unter den Linden 3 a. Kapital: 900 000 Mark; Grundbesitz: ca. 6000 ha.

Aufsichtsrat: **Victor Hösch**, Berlin, Vorsitzender; Fabrikbesitzer **Dr. jur. Hermann Hoesch**, Düren im Rheinl., stellvertretender Vorsitzender; Rentier **Wilhelm Catwinkel**, Berlin; Dr. chem. **Christian Deichler**, Charlottenburg; **H. F. Picht**, Berlin; Direktor **Emil Spannagel**, Berlin; **Rudolf Friedrich Wahl**, London; **Max Zitzow**, Berlin.

Vorstand: Kaufmann **Heinrich F. Picht**, Berlin.

Prokurist: **Ernst Rothe**, Berlin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

A. Küderling, G. m. b. H. Gegründet 7. August 1902. Sitz: Hamburg, Alter Wandrahm 12. Kapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: **F. H. A. Ruete, O. A. Schütte,** Hamburg.

Missions-Handlungs-Gesellschaft, Aktiengesellschaft. Gegründet 9. Juni 1887. Sitz: Basel. Gesellschaftskapital: 750 000 Franken.

Aufsichtsrat: Präsident **Wilhelm Preiswerk-Imhoff,** Vorsitzender; Missionsinspektor **D. Theodor Oehler; Theodor Sarasin-Bischof;** sämtlich in Basel.

Direktion: **Carl Pfleiderer-Josenhaus, Johannes Müller-Gruner,** beide in Basel.

Prokurist: **Johann Carl Hüttinger,** Basel.

Moliwe-Pflanzungs-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 16. Januar 1899. Sitz: Berlin W. 35, Schöneberger Ufer 16, I. Kapital: 2 000 000 Mark. Grundbesitz: 14 000 ha.

Aufsichtsrat: Professor **Dr. O. Warburg,** Berlin, Vorsitzender; **H. Upmann,** Hamburg, stellvertretender Vorsitzender; **Dr. Morton von Douglas,** Berlin; Justizrat **Dr. Eckardt,** Breslau; Fabrikbesitzer **Arwed Fischer,** Weisenbachfabrik in Baden; Hauptmann a. D. **L. Lufft,** München; **Dr. A. Poensgen,** Düsseldorf; Justizrat **Wagner,** Schöneberg bei Berlin.

Vorstand: Direktor **Carl Emil Ladewig,** Berlin.

Plantagen-Gesellschaft Süd-Kamerun, G. m. b. H. Gegründet 1901. Sitz: Berlin W., Voßstr. 18. Kapital: 160 000 Mark. Grundbesitz: 3000 ha.

Vorstand: **Robert Guthman,** Baumeister in Berlin (alleiniger Inhaber).

Syndikat für Ölpalmenkultur, G. m. b. H. Gegründet 1907. Sitz: Berlin W. 35, Flottwellstr. 3. Gesellschaftskapital: 50 000 Mark. Telegramm-Adresse: Lagomeli.

Geschäftsführer: Generaldirektor **Wilhelm Mertens,** Berlin; **Alexander Brand, Hans Fischer, Robert Schultze,** stellvertretende Geschäftsführer.

Westafrikanische Pflanzungs-Gesellschaft „Bibundi", Aktiengesellschaft. Gegründet 30. März 1897. Sitz: Hamburg, Brandsende 29. Kapital: 2 100 000 Mark; davon 1 500 000 Mark Stammanteile und 600 000 Mark Vorzugsanteile. Grundbesitz: 14 100 ha.

Aufsichtsrat: **Ernest Merck,** Hamburg, Vorsitzender; **Dr. D. Cunze,** Frankfurt a. M., stellvertretender Vorsitzender; Generalmajor **Victor von Hepke,** Neuwied; Dr. jur. **Alexander Lutteroth,** Hamburg; Geheimer Hofrat Professor **Dr. A. v. Oechelhaeuser,** Karlsruhe; **Conrad Scholtz,** Hamburg; Vizeadmiral **v. Werner,** Wiesbaden.

Vorstand: **Max Retzlaff,** Hamburg; **Justo Weiler,** Bibundi.

Westafrikanische Pflanzungs-Gesellschaft „Victoria", Aktiengesellschaft. Gegründet 21. Januar 1897. Sitz: Berlin W. 64, Unter den Linden 3a. Kapital: 3 000 000 Mark. Obligationen: 1 000 000 Mark. Grundbesitz: 15 000 ha.

Aufsichtsrat: Se. Durchlaucht **Alfred Prinz zu Löwenstein-Wertheim-Freudenberg** auf Schloß Langenzell bei Bammenthal (Baden), Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat **Leopold Peill,** Düren (Rheinland), stellvertr. Vorsitzender; Dr. jur. **Albert Ahn,** Köln; Geheimer Kommerzienrat **Otto Andreae,** Köln; Bankier **Carl Hagen,** Berlin; Dr. jur. **Hermann Hoesch,** Düren; **Hugo Schoeller,** Düren; Finanzrat a. D. **Georg Seitz,** Frankfurt a. M.; **R. F. Wahl,** London.

Vorstand: **Wilhelm Kemner,** Halensee bei Berlin; **Wilhelm van de Loo,** Victoria.

Direktoren der Pflanzungsabteilung: **Walter Schulte** und **Picht** in Victoria.

Direktor der Handels-Abteilung: **Hans Reimer,** Victoria.

Prokurist: **Robert Ammann,** Berlin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

W. D. Woodin & Company Limited, Aktiengesellschaft mit beschränkter Haftung. Gegründet 1898. Sitz: Liverpool, Creewood Buildings, 17 Brunswick Street. Kapital: 50 000 £.

Vorstand: **Gerald Latham, John Turner, John Burnet, Walter D. Woodin, John K. Turner**, sämtlich in Liverpool.

Missionsgesellschaften.

A. Von *evangelischen Gesellschaften* sind im Schutzgebiete tätig:

1. **Die evangelische Missionsgesellschaft zu Basel.**

Sie besitzt 12 Hauptstationen in Bali, Bamum, Bombe, Bonaberi, Bonaku, Buëa, Edea, Lobetal, Mangamba, Nyasoso, Sakbayeme und Victoria, denen noch 256 Nebenplätze angegliedert sind, mit einem europäischen Personal von 37 ordinierten Missionaren, 4 Missionshandwerkern, 6 Missionskaufleuten, 26 Missionarsfrauen und 4 Missionsschwestern. Sie zählt 7178 Gemeindeglieder und unterhält 238 Schulen, die von 9198 Schülern besucht werden.

2. **Die Missionsgesellschaft der Deutschen Baptisten** (Steglitz bei Berlin, Filandastr. 4).

Sie verfügt über 4 Hauptstationen in Duala, Bonakwasi, Nyamtang und Groß-Soppo mit einem europäischen Personal von 9 Missionaren und 9 Missionarinnen. Außerdem unterhält sie noch 46 Nebenplätze. Ihre Gemeinde zählt 1408 eingeborene Christen, und in 39 Schulen unterrichtet sie 1434 Kinder; ferner besitzt sie 1 Lehrer-Seminar in Groß-Soppo mit 131 Zöglingen und 1 Mädchenschule in Bonamuti (Duala) mit 55 Schülerinnen.

3. **Die Amerikanische Presbyterianische Mission [Board of Foreign Missions of the Presbyterian Church in the U. S. A.]** (New York, 156 Fifth Avenue).

Sie besitzt 4 Hauptstationen in Batanga, Efulen, Elat und Lolodorf (Mac Lean Memorial-Station) und 24 Nebenstationen mit einem weißen Personal von 35 Köpfen (darunter 7 ordinierte Missionare, 6 Ärzte, 3 Lehrer, 1 Schatzmeister, 2 Industrielehrer, 14 Missionarsfrauen, 1 Missionsschwester) und etwa 930 Gemeindegliedern. Sie unterhält 33 Schulen, die ungefähr von 2014 Schülern besucht werden.

B. Die *katholische Mission* wird von der **Kongregation der Pallottiner** (Mutterhaus: Limburg an der Lahn) ausgeübt.

Diese besitzt 10 Stationen in Duala (Sitz des apostolischen Vikars), Edea, Engelberg (Erholungsstation und Kakaopflanzung), Einsiedeln (Katechetenschule), Groß-Batanga, Jaunde, Ikassa, Kribi, Marienberg und Victoria, sowie Schwesternniederlassungen in Duala, Edea, Engelberg, Jaunde, Kribi und Marienberg. Ihr europäisches Personal besteht aus 20 Priestern, 26 Laienbrüdern und 20 Schwestern. Sie besitzt 70 Schulen, die von 4789 Schülern (4344 Knaben und 445 Mädchen) besucht werden, und die Gesamtzahl ihrer Gemeindemitglieder beläuft sich auf rund 9200 Seelen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

in Einnahmen (1000 M.):

	1902 M.	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
Direkte Steuern	68	71	163,9	182,8	192.6	236,6	327,9	601,2
Zölle	1766	1800	2300	2315	2315	2530	2932	3100
Verwaltungseinnahmen, sonstige Abgaben usw.	197	211,9	217,3	230,4	365,3	487,1	570,2	698,8
Ersparnis aus dem Jahr 1906.....	—	—	—	—	—	—	—	516,3
Reichszuschuß.....	2205	1582,6	1404,8	2380,2*)	2585,8	2904,4	2780,1	2292,1
Zusammen	4236	3665,5	4086	5108,4	5458,7	6158,1	6610,2	7208,4

in Ausgaben (1000 M.):

	1902 M.	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
fortlaufende.....	2987,3	3255,7	3665,3	4027,9	4805,9	5219,8	5511,7	6621,1
einmalige.....	1238,5	399	409,6	1070,4*)	642,7	928,2	1088,5	587,3
Reservefonds.....	10,8	10,8	11,1	10,1	10,1	10,1	10	—
Zusammen	4236,6	3665,5	4086	5108,4	5458,7	6158,1	6610,2	7208,4

*) Hiervon 623 732 M. durch Nachtragsetat bewilligt.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

Buëa. ‡ *Gouverneur:* Dr. Seitz, Exzellenz. ‡ *Referenten:* Geh. Reg.-Rat Hansen, erster Referent; Steinhausen, Reg.-Rat; Oberstabsarzt Prof. Dr. Ziemann, Medizinalreferent. ‡ *Hilfsarbeiter:* Dr. Jacob, Dr. Steinkopf, Dr. Ruppel, Weise, Wipfler, Assessoren; Voigtländer, Regierungsbaumeister; Reder, Forstassessor. ‡ *Obergericht:* Landrichter Autenrieth, Oberrichter. ‡ *Finanzverwaltung:* Kundt, Finanzdir. ‡ *Zollverwaltung:* Wertz, Zolldirektor. ‡ *Kasse u. Kalkulatur:* Barche, Kalkulaturvorst.; Kräuter, Kassenvorstand; Meiß, Nagel, Schäfer, von Bank, Maetz, Sekretäre. ‡ *Bureau:* Peters, Vorstand; Watter, Schmeiser, Schweder, Kilian, Bigge, Zeilmann, Pokorra, Menge, Engelsleben, Lange, Sekret.; SchmidtI, Großmann, Horstig, Schmidt II, Bureaugehilfen. ‡ *Bauverwaltung:* Regierungsbaumeister Voigtländer, Vorsteher; Peukert, Bausekret.; Fischer, Techniker; Peter, Materialienverwalt.; Wollberg, Wallrabenstein, Handwerkslehrer. ‡ *Regierungsstation:* Biernatzki, Stationsl.; Kummetz, Stationsassist.; Simon, Gärtner. ‡ *Gouvernements-Vorwerk:* Kammerer, Landwirt. ‡ *Gouvernements-Sennerei:* Zech, Eberhardt, Sontheim, Sennen. ‡ *Zeitung:* Amtsblatt f. d. Schutzgeb. Kamerun, herausgegeb. v. Kaiserl. Gouvernement. Erscheint in der Regel am 1. u. 15. jed. Monats. Bezugspreis halbjährlich 5 Mk. ‡ *Gouvernementsdruckerei:* Nau, Drucker. ‡ *Polizei:* Vasel, Polizeimeist. ‡ *Postagentur:* Körber, Postassistent. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Johannes Gutbrod, Vorst., u. Frau; Johannes Wahl u. Frau, Christian Gehr, Ernst Ikinger, Adolf Mack, Missionare. ‡ *Faktoreien:* Westafrikan. Pflanzungsgesellsch. „Victoria" (Otto Ludwig, Leiter); Woermann & Co.

Abbat [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

Abokum [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

Abonando [Bez. Ossidinge]. ‡ *Pflanzung u. Faktorei:* Ges. Nordwest-Kamerun.

Abong-Mbang [Bez. Lomie]. ‡ *Schutztruppe:* Posten der 10. Kompagnie.

Adum [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktoreien:* Hatton & Cookson, Ltd.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Afelle [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hambg.].

Akoafim [Bez. Ebolowa]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 5. Komp.; Oberleutn. Zipse, Führer. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Ges. m. b. H.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co.

Akonolinga [Bez. Jaunde]. ‡ *Regierungsstation:* Liebert, Stationsl. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Gesellsch. Süd-Kamerun; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Akwadorf siehe **Bonaku.**

Amugekore [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktorei:* Afrikanische Kompanie.

Baddje [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

Baia [Bez. Garua]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Bakinekoe [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Süd-Kamerun.

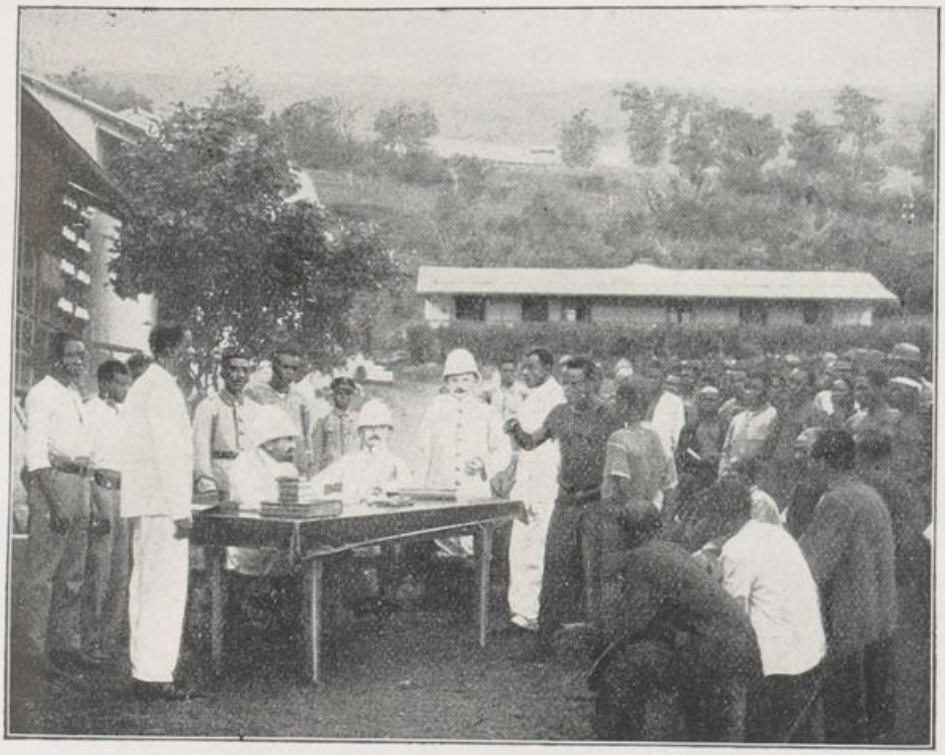
Bakundu-Konje [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.; Gesellsch. Nordwest-Kamerun; W. D. Woodin & Co., Ltd.

Bali [Bez. Bamenda]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Ferdinand Ernst, Vorst.; Christoph Geprägs, Adolph Vielhauer, Rudolf Widmaier, Jonathan Striebel, Robert Moldenhauer, Missionare; Gottfried Schwarz u. Frau, Georg Lösch, Missionsbaumeister.

Balong [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Bamenda [Bez. Bamenda]. ‡ *Militärstation:* Hauptm. von Raven, Stationsleit.; Dr. Lubenau, Regierungsarzt. ‡ *Schutztruppe:* 2. Kompag. — Hauptm. von Raven, Kompagnieführ.; Adametz, Oberleutn.; von Frankenberg, Leutn.; Becker, Feldwebel; Ricklefs, Sergeant; Jütersonke, Unteroffiz.; Polke, Sanit.-Sergeant. ‡ *Postagentur:* Feldwebel

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Gerichtssitzung in Buëa.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Auf der Alm bei Buëa.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Simon's Exportgeschäft

Fabrik medizinisch-pharmaceutischer Präparate

Silberne Medaille Brüssel 1888

Berlin C 2

Probst-Straße 17/19

Ehrendiplom der Berliner Gewerbe-Ausstellung 1896.

Silberne Medaille Berlin 1907. Deutsche Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung.

SPEZIALFABRIK von modernem Sanitätsmaterial für Heer u. Tropen

Komprimierte Arzneimittel.
Granules.

Salben in Tuben.
Komprimierte Verbandstoffe und -Binden.

Simon's Malariamittel, Simon's Dysenteriemittel

Simon's Deutsches Fruchtsalz
unentbehrliches Abführmittel in den Tropen.

Tropenapotheken
Haus- und Reiseapotheken
Sanitäts-Veterinärkästen

Viersprachige illustrierte Preislisten auf Wunsch gratis und franko.

27

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Becker. ‡ *Faktoreien:* Gernoth & Menzel; Gesellsch. Nordwest-Kamerun.

Bamoso [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Bamum [Bez. Bamenda]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Martin Göhring, Vorst., u. Frau; Matthias Hohner, Missionar; Eugen Schwarz, Missionsbaumeist.; Fräulein Lydia Link, Lehrerin. ‡ *Faktoreien:* Braun; Gernoth & Menzel; Gesellsch. Nordw.-Kamer.; Habisch & Schmidt; Hans Raphael; Raethke & Paschen.

Banjo [Bez. Banjo]. ‡ *Militärstation:* Hauptm. Fabricius, Stationschef. ‡ *Schutztruppe:* 4. Kompag.; Hauptm. Fabricius, Kompagnieführ. ‡ *Postagentur:* Schutztruppenangehöriger. ‡ *Faktorei:* Braun.

Bare [Bez. Dschang]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 8. Kompag. ‡ *Faktorei:* Hamann & Co.

Bascho [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktoreien:* Bieger; Gesellsch. Nordwest-Kamerun (Raestrup, Leiter).

Bassa [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Batadorf [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Ambas Bay Trading Company.

Batanga siehe **Groß-** und **Klein-Batanga.**

Baturi [Bez. Dume]. ‡ *Schutztruppe:* Posten der 9. Kompagnie.

Bavo [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrik. Handelsgesellschaft.

Bay [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei u. Kakao-Pflanzung:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Belldorf (Bonamandone) [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.; R. & W. King.

Bellstrand [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrikan. Handelsges.

Bengalong [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Beri [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Bertua [Bez. Lomie]. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Gesellsch. Süd-Kamerun.

Besam [Bez. Lomie]. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Gesellsch. Süd-Kamerun.

Besunkang [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlung; Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.

Bibundi [Bez. Victoria]. ‡ *Postagentur:* Pflanzungsassist. Paul Müller. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungsgesellsch. „Bibundi". — Max Wenke, Direktor; Feldmann, Inspektor; Kettner, Leiter; Paul Müller, Heldt, Beamte; Kilp, Simon, von Hutten, Kießler, Pflanzungsassistenten.

Bidemmbe [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Bidjum [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Ges. Süd-Kamerun.

Bimbia [Bez. Victoria]. ‡ *Faktoreien:* Ambas Bay Trading Co., Ltd.; Woermann & Co.

Binder [Bez. Garua]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 7. Kompag.; Leutn. Dühring, Führer.

Binga siehe **Buënga.**

Bingingale [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktoreien:* Paul Muth; Woermann & Co. ‡ *Pflanzungen:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Paul Muth.

Bipindi-Hof [Bez. Kribi]. 2 Europäer. ‡ *Postagentur:* ‡ *Pflanzung:* Gg. Zenker.

Boa [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Bokumbe [Bez. Kribi]. ‡ *Faktorei:* Hatton & Cookson, Ltd.

Bolifamba [Bez. Buëa]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungsges. „Victoria".

Bombe am Mungo (Mbombo) [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Gottlieb Spellenberg, Vorst., u. Frau; Emil Bufe u. Frau, Friedrich Wittwer, Missionare.

Bomono [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.; R. & W. King.

Bonaberi (Hickory) [Bez. Duala]. ‡ *Postagentur:* ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsges. — Missionar Philipp Hecklinger, Generalkassierer, Vorsteh. der Station u. Ökonomieverwalter, nebst Frau; Ernst Dinkelacker, Generalschulinspekt. u. Leiter d. Mittelschule, nebst Frau; Nikolaus Wöll, Missionar. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktienges.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; Hans Raphael; Woermann & Co.

Bonaduma [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrikan. Handelsges.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Bonaku (Akwadorf) [Bez. Duala]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Karl Stolz, Generalpräses d. Mission in Kamerun u. Vorst. der Station, nebst Frau; Johann Köngeter u. Frau, Heinrich Spering u. Frau, Reinhold Rohde, Missionare; Karl Klein, Wilhelm Bender u. Frau, Andreas Link u. Frau, Hermann Feeser, Hermann Tauterat, Jakob Bührer, Wilhelm Nagel, Missionskaufleute; Heinrich Köster, Leit. d. Missionsbauten, u. Frau; Gottlieb Krauß, Leit. d. Missionswerkst.; Frl. Christiane Gutekunst, Krankenschw.; Frl. Lydia Eppeler, Lehrerin a. d. Mädchenschule. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlung; Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; R. & W. King.

Bonakwasi [Bez. Duala]. ‡ *Ev. Mission:* Missions-Gesellsch. d. dtsch. Bapt. — Richard Herwig, Missionar. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Bonamandone siehe **Belldorf.**

Bonamateke [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; John Holt & Co.

Bonambasi [Bez. Duala]. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktorei:* R. & W. King.

Bonambule [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Basler Missionshandlung.

Bonamikenge [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Bonampako [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Basler Missionshandlung.

Bonandika [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Basler Missionshandlung.

Bonandolo [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlung; Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellschaft.

Bonanjo [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Bonanka [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* John Holt & Co.

Bonapriso siehe **Joßdorf.**

Bonasama [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlung; R. & W. King; Hans Raphael.

Bone [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Basler Missionshandlung.

Bonebela siehe **Deidodorf.**

Bonekule [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* John Holt & Co.

Bonendale [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; John Holt & Co.; R. & W. King.

Bonge [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch. (Knut Leopold Ahrens, Vertret.); & R. W. King; W. D. Woodin & Co., Ltd. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch. — Franz Fehse, Leiter.

Bongor [Bez. Kusseri]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 3. Kompag.; Serg. Schultz, Führer.

Boniadicombo [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Westafrik. Pflanzungsges. „Victoria".

Bonjongo [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Ambas Bay Trading Co., Ltd. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungsgesellsch. „Victoria" (Vorwerk).

Bota [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrik. Pflanzungsgesellsch. „Victoria" (Vorwerk).

Buana [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrik. Pflanzungsgesellsch. „Victoria" (Vorwerk).

Buënga [Bez. Victoria]. ‡ *Faktoreien:* Ambas Bay Trading Comp.; Woermann & Co. ‡ *Pflanzungen:* Ambas Bay Trading Comp.; Moliwe-Pflanzungs-Ges. (Vorwerk v. Moliwe; E. Röhrbeck, Leiter).

Bungo Sungo siehe **Pungo Sungo.**

Bussumbu [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrik. Pflanzungsges. „Victoria" (Vorwerk).

Bwapaki [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlg.; Dtsch. Kautschuk-Aktiengesellschaft.

Bwinga siehe **Buënga.**

Campo [Bez. Kibri]. ‡ *Regierungsstation:* Zollassist. Kerber, Stationsleit. (z. Zt. beurlaubt); Zollassist. Wendt, stellvertret. Stationsleit. ‡ *Zollverwaltung:* Wendt, Zollassist. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Kompanie; Hatton & Cookson, Ltd.; A. Küderling, G. m. b. H.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg] (Hans Knuth, Vertreter). ‡ *Pflanzungen:* Plantagen-Ges. Süd-Kamerun m. b. H. (Otto Linke-Timler, Leiter); Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg] (Hans Knuth, Vertreter).

Debundscha [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Debundscha-Pflanzung. — Carl Hiller, Leiter; Anton Heinzelmann, Assistent.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Viehstall der Versuchsstation Dschang.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Viehstall der Versuchsstation Dschang.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Telegramm-Adresse: Orthopädie, Berlin.

Fernsprecher: Amt III Nr. 2226 und 3052.

H. WINDLER

Königlicher Hoflieferant

BERLIN N. 24, Friedrichstraße :: No. 133a ::

Chirurgie-Instrumente

nahtlos geschweisste

Krankenhaus-Möbel

Bandagen

Apparate zur Orthopädie,

Sterilisation und Krankenpflege

Zweiggeschäfte:

Hamburg
Colonnaden 41
Windler & Schattschneider

St. Petersburg
Newsky Prospekt 8
H. Windler

Man fordere Kataloge.

41

Dehane [Bez. Edea]. ‡ *Faktoreien:* Afrik. Komp.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co. ‡ *Pflanzung:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hambg.]. — Buschmann, Leit.

Deidodorf (Bonebela) [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.

Dendeng [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Hamburg-Afrika-Gesellsch.; Hatton & Cookson, Ltd.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co.

Dibamba [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.

Dibni [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Dibombari [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlg.; Dtsch. Kautschuk-Aktiengesellsch.; Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.; R. & W. King.

Dibongo [Bez. Edea]. ‡ *Faktorei:* Woermann & Co. ‡ *Pflanzung:* Möliwe-Pflanzungsges. — Rich. Rohde, Leiter.

Dikoa [Residentur Kusseri]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 3. Kompag. — Oberleutn. von Oertzen, Führer. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Dschang (Bamilleke) [Bez. Dschang]. ‡ *Militärstation:* Oberleutn. Rausch, Stationsleit.; Klimawitz, Landwirt. ‡ *Schutztruppe:* 8. Kompag. — Oberleutn. Rausch, Führer; Sergeant Greca; unterstellte Posten in Mbo u. Bare. ‡ *Postagentur:* Schutztruppen-Angehöriger.

Duala. 183 Europäer (ausschl. Schutztruppe); mit Belldorf (Bonamandone), Joßdorf (Bonapriso), Akwadorf (Bonaku), John-Akwa-Dorf (Bonamuang), Deidodorf (Bonebela) auf der linken und Hickory (Bonaberi) auf der rechten Flußseite etwa 22 000 Farbige. ‡ *Bezirksamt:* Assessor Wipfler, kommiss. Bezirksamtm.; Bittner, Bureausekret.; Hoerth, Wilske, Kassensekret. ‡ *Bezirksgericht:* Assessor Wipfler, stellvertr. Bezirksrichter; Langkraer, Sekretär. ‡ *Bauverwaltung:* Bayer, Bautechniker.; Noack, Materialienverwalt.; Camplair, Bauaufseher; Huhn, Zimmermann. ‡ *Eisenbahnamt:* Assessor Wipfler, Vorst. d. Verwaltungsabteil.; Regierungsbaumeister Eitel, Vorst. d. techn. Abteil.; Adams, Arbeiterkommissar; Moldenhauer, Landmesser; Ackermann, Haubold, Vermessungstechn.; Diroll, Bautechn. ‡ *Zollamt:* Lippe, Zollamtsverw.; Böhme, Zollaufseher. ‡ *Regierungsarzt:* Prof. Dr. Ziemann, Marine-Oberstabsarzt. ‡ *Hospital:* Nierling, Inspektor; Else Kurth, Angela Drysch, Martha Händel, Schwestern. ‡ *Postamt:* Peglow, Postdir.; Gast, Postsekr.; Eichler, Körber, Postassist.; Nager, Kgl. Bayr. Postexpeditor erster Kl.; Hartung, Schröder, Huppa, Petersen, Schaaf, Telegraphenleit.-Aufseh. ‡ *Regierungsschule:* Haas, Steffen, Regierungslehr.; Senga, Kuo, Eyanga, farb. Lehrgeh. ‡ *Polizei:* Hoffmann, Herzog, Seelmann, Wiesrecker, Polizeimeister. ‡ *Hauptmagazin:* Fickel, Vorst.; Gniß, Scheer, Sekret.; Siegert, Wichert, Gerlach, Mat.-Verwalter. ‡ *Hafenamt:* Klein, Hafenmeister. ‡ *Reparaturwerkstatt:* Stehr, Ingen.; Vetterlein, Werkmeist.; Wagner, Jakobs, Maschinenbauer; Harms, Eisendreh.; Hoffmann, Hornberger, Novarra, Kesselschm.; Kröhne, Kupferschm.; Hellfrisch, Behr, Antascek, Schlosser; Fahrenschon, Vesper, Buchhalter; Rüffer, Benicker, Mat.-Verwalt. ‡ *Regierungs-Flottille:* Borbe, Kapitän; Iden, Janßen, Eckelt, Steuerleute; Zielesch, Engelke, Herzog, Krienke, Maschinisten. ‡ *Schutztruppe:* 1. Kompag. u. Artill.-Detach. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsges. s. Bonaku u. Bonaberi. ‡ *Ev. Mission:* Missionsgesellsch. d. dtsch. Bapt. — Missionar J. Hofmeister, Vorst., u. Frau; Aug. Schmidt, Wilhelm Schüttel u. Frau, Missionare; Eliza Hauschildt, Missionarin; Dora Karls, Diakonissin; Pauline Keßler, Lehrerin. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Pallottiner. — Bischof H. Vieter, apostol. Vikar; Pater Karl Högn, Provikar; Pater Mekes, Rektor d. Stat.; Pater Ernst Ruf, Pater Wienold, Missionare; 5 Brüder; 4 Schwest. ‡ *Rechtsanwalt:* Georg Eller. ‡ *Handelskammer Duala:* Hugo Lauchstädt, Vorsitzender. ‡ *Bank:* Deutsch-Westafrik. Bank. — Jürgen H. Lohff, erster Bevollmächt.; Carl Greulach, Stellvertr. ‡ *Baugeschäft:* Steyer & Pingel. ‡ *Fak-*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

toreien: Afrikan. Komp.; Basler Missionshandl. (Wilhelm Hies, W. Bender, Vertret.); Deutsche Kamerun-Ges. m. b. H.; Deutsche Kautschuk-Aktienges. (Hugo Lauchstädt, bevollm. Vertret.); Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch.; Gesellsch. Nordwest-Kamerun (Ad. Diehl, Generalbevollm. f. Kamerun); Handelshaus Duala, G. m. b. H. (Otto Flinth, bevollm. Vertr.; Otto Fritsch); John Holt & Co.; R. & W. King; Hans Raphael; Steyer & Pingel; Woermann & Co.

Duluku [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Süd-Kamerun.

Dumestation [Bez. Dume]. ‡ *Militärstation:* Oberleutn. Schipper, Stationsl. ‡ *Schutztruppe:* 9. Kompag. — Oberleutn. Schipper, Kompagnieführer. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Hamburg-Afrika-Ges.; Krause & Fehrmann.

Dumemündung [Bez. Dume]. ‡ *Schutztruppe:* Posten der 9. Kompagnie.

Ebea [Bez. Kribi]. ‡ *Faktorei:* Woermann & Co.

Ebolowa [Bez. Ebolowa]. ‡ *Militärstation:* Oberleutn. Heinicke, Stationsleiter; Oberarzt Dr. Jaeger, Regierungsarzt; Reußner, Gärtner. ‡ *Schutztruppe:* 5. Kompag. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Ges. m. b. H.; Gesellsch. Süd-Kamerun; Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co.; A. Küderling, G. m. b. H.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Ebongo [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungsges. „Victoria" (Vorwerk).

Edea [Bez. Edea]. ‡ *Bezirksamt:* Regierungsrat Krücke, Bezirksamtm.; Lutz, Sekretär; Conrad, Bureaubeamter; von Velsen, Bautechn.; Behrens, Wegebauer; Hanke, Gärtner. ‡ *Polizei:* Hornke, Polizeimeister. ‡ *Postagentur:* Schönherr, Telegraphenleitungsaufseh. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Pallottiner. — P. Johannes Lettenbauer, Rektor; P. Sebold, Missionar; 2 Brüder, 3 Schwestern. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellsch. — Missionar Nathanael Lauffer, Vorsteher; Frau Lauffer, Leiterin d. Mädchenschule. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kamerun-Ges. m. b. H. (Stillkraut, Vertr.); John Holt & Co.; R. & W. King; Woermann & Co. (Jensen, Vertreter).

Ediki [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ ‡ *Faktoreien:* Gesellsch. Nordwest-Kamerun; John Holt & Co.

Efulen [Bez. Kribi]. ‡ *Ev. Mission:* Amerikan. Presbyterian. Mission. — Rev. L. D. Heminger, Vorst.; Rev. W. C. Johnston, Missionar, u. Frau; Jacob Reis, Lehrer.

Einsiedeln [Bez. Victoria]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Pallottiner (Katechetenschule im Gebirge). — P. Aug. Halbing, Rektor; Pater Jakob Maurer, Missionar; 2 Brüder.

Ekona [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung und Faktorei:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch. — Jul. Röhricht, Pflanzungsl.

Ekoneman [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Ekumbe-Liongo [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Ekumbe-Ndene [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrik. Handelsgesellschaft.

Elat [Bez. Ebolowa]. ‡ *Ev. Mission:* Amerikan. Presbyterian. Mission. — Rev. Melvin Fraser, Vorst.; Rev. W. M. Dager u. Frau, Dr. R. M. Johnston u. Frau, Missionare; Adolf N. Krug u. Frau, Georg Schwab u. Frau, Lehrer; F. H. Hope, Industrielehrer, u. Frau; Frau C. W. McCleary, Lehrerin.

Elemowo [Bez. Lomie]. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co.

Engelberg [Bez. Victoria]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Pallottiner (Erholungsstation im Gebirge u. Kakaopflanzung). — Pater Brey, Rektor; 5 Brüder; 3 Schwestern.

Esosung [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Pflanzung:* Karl Räthke.

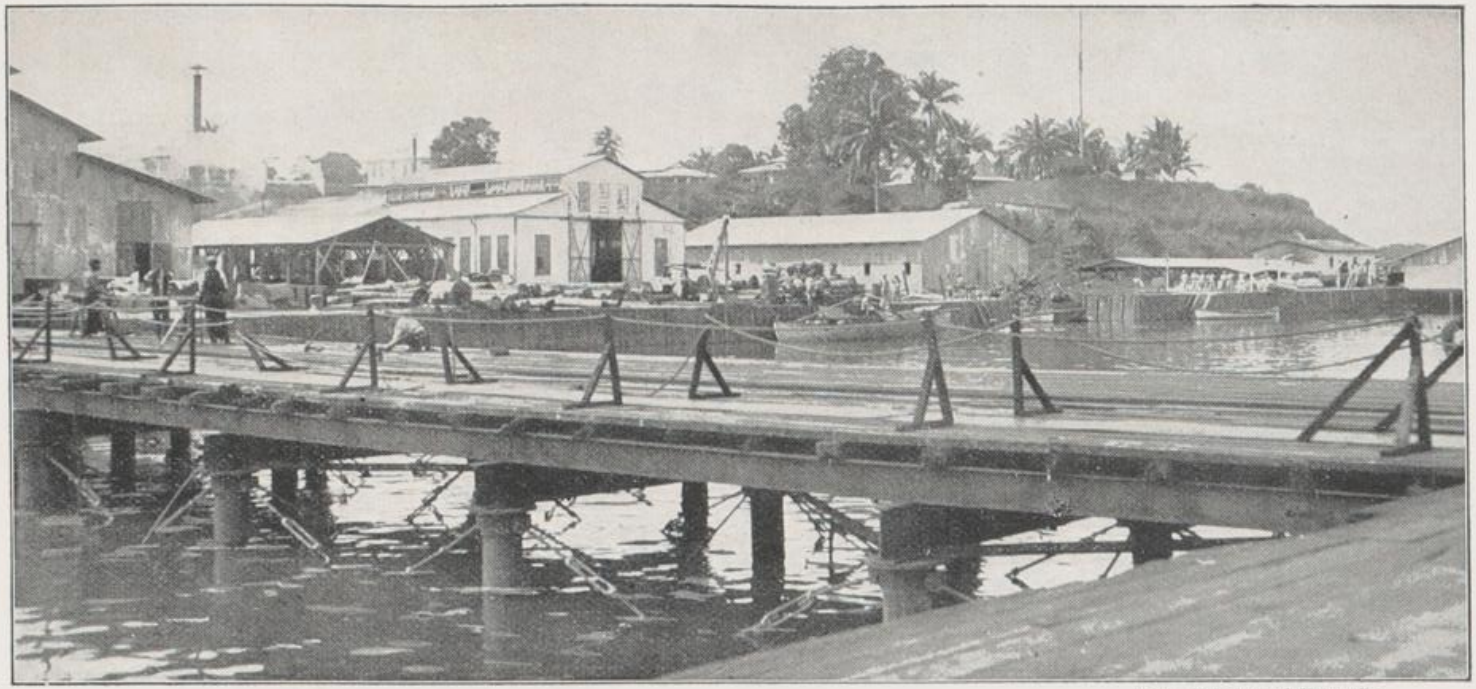
Eta [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Fontemdorf [Bez. Dschang]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

Gaga [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Garua [Residentur Adamaua]. ‡ *Residentur:* Hauptm. Strümpell, Resident; Daletzky, Kassensekr.; Holstein, Techniker. ‡ *Schutztruppe:* 7. Kompag. — Hauptm. Strümpell, Kompagnieführ. ‡ *Zollposten:* Dittrich, Zollaufseher. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Niger-Kompanie; L. Pagenstecher & Co. [Sitz:

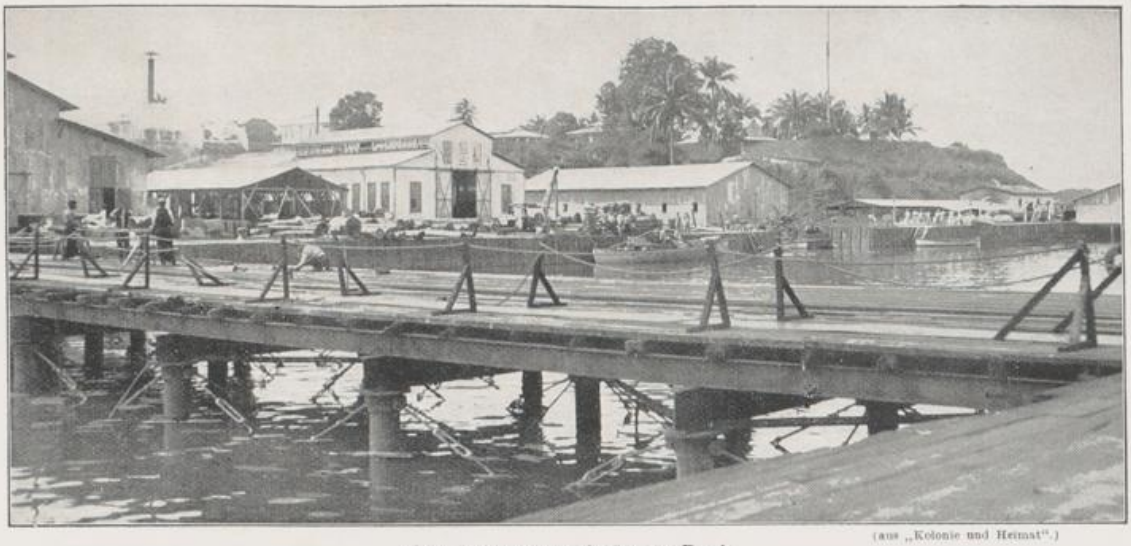
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Gouvernementswerkstätte in Duala.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

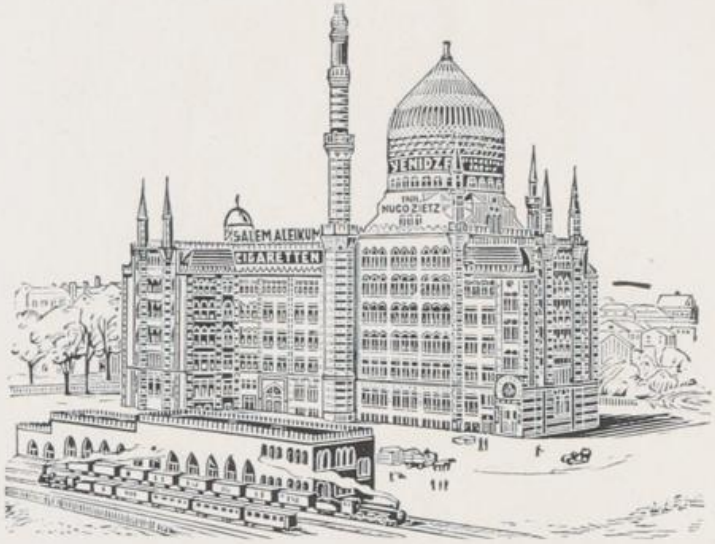
Gouvernementswerkstätte in Duala.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Orient. Tabak- u. Zigarettenfabrik **Yenidze**

Inhaber: **HUGO ZIETZ, Dresden.**

Deutschlands größte Fabrik für Handarbeits-Zigaretten.



Spezialmarke:

Salem Aleikum-Zigaretten

$3^1/_2$ – 10 Pfg. das Stück.

Keine Ausstattung, nur Qualität. Export nach allen Erdteilen.

Empfehlenswerte Goldmundstück-Zigaretten:

Ilanu 4 Pfg. — **le Clou** 5 Pfg. — **Mameluk** 6 Pfg.

Hervorragend in Qualit. und Ausstattung: **Unser Kaiser** 10 Pfg.

Gefl. Anfragen nach

Zigarettenfabrik Yenidze, Exportabt.:

Hamburg, Wallhof.

121

Hamburg, Graskeller 1, Alsenhof] (Hauptfaktorei; Geschäftsführer).

Gorori [Bez. Bamenda]. ‡ *Faktoreien:* Braun; Habisch & Schmidt.

Groß-Batanga [Bez. Kribi]. ‡ *Ev. Mission:* Amerikan. Presbyterian. Mission. — Albert G. Adams, Missionsschatzmeist., u. Frau; Dr. med. J. E. Blunden, Missionsarzt; Rev. R. H. Evans, Missionar; C. H. Funk, Lehrer. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Pallottiner. — Pater Gustav Schwab, Rektor; 1 Bruder. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Hamburg-Afrika-Ges.; John Holt & Co.; R. & W. King; A. Küderling, G. m. b. H.

Hermannshof [Bez. Kribi]. ‡ *Faktorei:* Bremer Westafrika-Ges. m. b. H.

Hickory siehe **Bonaberi.**

Idenau siehe **Sanje.**

Ikassa bei Rio del Rey [Bez. Victoria]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Pallottiner. — P. Münch, Rektor; P. Rexter, Missionar; 2 Brüder. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Ikiliwindi [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellschaft.

Illing [Residentur Kusseri]. ‡ *Schutztruppe:* Posten der 3. Kompagnie.

Isongo [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungsges. „Bibundi". — Walter Werner, Leiter; Bender, Pflanzungsassistent.

Jabassi [Bez. Duala]. ‡ *Regierungsstation:* Leutn. Weyse, Stationsleit. ‡ *Polizeistation:* Ohnesorge, Müller, Polizeimeister. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandl.; Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; Habisch & Schmidt; A. Herschell & Co.; John Holt & Co.; R. & W. King; Alfred Schmidt; Woermann & Co.

Jabiang [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandl.; Deutsche Kautschuk-Aktienges.; Deutsch-Westafrik. Handelsges.; John Holt & Co.; R. & W. King.

Jantum [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Ernst C. F. Köhne.

Jaunde [Bez. Jaunde]. ‡ *Bezirksamt:* Hauptm. Dominik, Bezirksamtmann; Seibert, Regierungsarzt; Stein, Glock, Sekretäre; Nikolaus Müller, Stationsassistent; Dorn, Wegebauer; Schott, Gärtner. ‡ *Polizeistation:* Max Müller, Seiler, Polizeimeister. ‡ *Postagentur:* Specht, Telegraphensekr. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Pallottiner. — Pater Simon Rosenhüber, Rektor; P. Hennemann, P. Schöttl, Missionare; 5 Brüder, 4 Schwestern. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Hamburg-Afrika-Gesellsch.; Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co.; R. & W. King; Krause & Fehrmann; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hambg.]; Woermann & Co.

Jebale [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellschaft.

Johann-Albrechts-Höhe [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. 29 Europäer. ‡ *Regierungsstation:* Landwirt Godtknecht, stellvertr. Stationsl. ‡ *Polizeistation:* Hornke (z. Zt. beurl.), Albat, Polizeimeister. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktorei:* Karl Räthke.

Joko [Bez. Jaunde]. ‡ *Regierungsstation:* Leutn. d. R. Frank, Stationsl.; Schopper, Gärtner; Borchard, Ziegelbrenner. ‡ *Polizeistation:* Schulz, Polizeimeist. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Hamburg-Afrika-Gesellsch.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co.

Joßdorf (Bonapriso) [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch.; Handelsh. Duala, G.m.b.H.

Jukaduma [Bez. Dume]. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Ges. m. b. H.; Ges. Süd-Kamerun; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Karbabi. ‡ *Schutztruppe:* Posten der 4. Kompagnie.

Kentu [Bez. Bamenda]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 2. Kompagnie. — Sergeant Portzig, Führer; 20 Soldaten. ‡ *Faktoreien:* Gesellsch. Nordwest-Kamerun; Fasch & Telschow; Gernoth & Menzel.

Klein-Batanga [Bez. Kribi]. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Woermann & Co.

Kolejup [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hambg.].

Kongulo [Bez. Lomie]. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Ges. m. b. H.; Hamburg-Afrika-Gesellsch.

Krater [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungs-Ges. „Victoria" (Vorwerk).

Kribi. ‡ *Bezirksamt:* Regierungsrat Dorbritz, Bezirksamtm.; Dr. Ufer, Regierungsarzt; Seekamp, Landmesser, Mül-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

ling, Jung, Bezirksamtssekr.; Barthel, Vermessungstechn.; Kühne, Techn.; Schorß, Dorn, Meyer, de Beaulieu, Wegebauer; Eller, Materialienverwalt.; Hierl, Frank, Maurer. ‡ *Bezirksgericht:* Adae, Bezirksrichter; Lange, Sekretär. ‡ *Polizei:* Richter, Beyler, Polizeimeist. ‡ *Zollamt:* Bötefür, Zollamtsverwalter; Arnowitz, Zollassist. u. Zollaufseher. ‡ *Postagentur:* Beetz, Telegraphensekr. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Pallottiner. — P. Zeus, Rektor; P. Scolaster, Missionar; 3 Brüder, 3 Schwestern. ‡ *Handelskammer für Südkamerun:* ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H. (H. Muth, Leit.); Gesellsch. Süd-Kamerun; Hamburg-Afrika-Gesellsch.; Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co.; A. Küderling, G. m. b. H.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hambg.]; Woermann & Co. ‡ *Rechtsanwalt:* Kurt Prange. ‡ *Pflanzung:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Kriegsschiffhafen [Bez. Victoria]. 4 Europäer, 128 Farbige. ‡ *Pflanzung:* Bimbia-Pflanzung (Inh.: Firma C. Woermann in Hamburg, Große Reichenstraße 27, Afrikahaus). — Otto Holtfoth, Leiter; Kühne, Stoffers, Assistenten.

Kul [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Kumba [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.; Gesellsch. Nordwest-Kamerun; John Holt & Co.

Kumilla [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Kusseri [Residentur der deutsch. Tschadseeländer]. ‡ *Residentur:* Hauptmann Stieber, Resident. ‡ *Schutztruppe:* 3. Komp. — Hauptm. Stieber, Kompagnieführ.; von Hagen, Leutnant; Range, Oberarzt; Exner, Vizefeldweb.; Mehlich, Unterzahlmeister; Höflich, Sergeant; Köln, Unteroffiz.; Hümmerl, Sanitätsunteroffizier. ‡ *Postagentur:* Schutztruppen-Angehöriger.

Limbe [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungsgesellsch. „Victoria" (Vorwerk).

Lobe [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch.

Lobetal [Bez. Edea]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. (Station mit Kakaopflanz.). — Missionar K. Wittwer, Vorst., u. Frau; Otto Solleder u. Frau, Robert Schwarz, Missionare; Otto Schkölziger, Missionsbaumstr., u. Frau.

Lokundje [Bez. Kribi]. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Hatton & Cookson, Ltd.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Lolodorf [Bez. Kribi]. 24 Europäer. ‡ *Regierungsstation:* Lauck, Heilgehilfe; Stößel, Gärtner. ‡ *Polizeistation:* ‡ *Postagentur:* Farb. Postgehilfe. ‡ *Ev. Mission:* Amerikan. Presbyterian. Mission (Mac Lean Memorial Station). — Rev. F. O. Emerson, Vorst., u. Frau; Dr. H. L. Weber u. Frau, Dr. W. S. Lehmann u. Frau, Missionare; R. B. Hummel, Lehrer, u. Frau; Francis B. Guthrie, Industrielehrer. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co; Randad & Stein, [L. Pagenstecher, Hamburg].

Lomië [Bez. Lomie]. ‡ *Militärstation:* Hauptm. Schlosser, Stationsl. (z. Zt. beurl.); Oberleutn. Thesing, stellvertr. Stationsl.; Rappe, Gärtner. ‡ *Schutztruppe:* 10. Kompagnie. — Hauptmann Schlosser, Kompagnieführ.; Thesing, Oberleutn. ‡ *Polizeistation:* Runge, Polizeimeist. ‡ *Postagentur:* Farbiger Postgehilfe. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Gesellsch. Süd-Kamerun; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hambg.].

Longasi [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Deutsche Kamerun-Gesellsch. m. b. H.; Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch.; Woermann & Co.

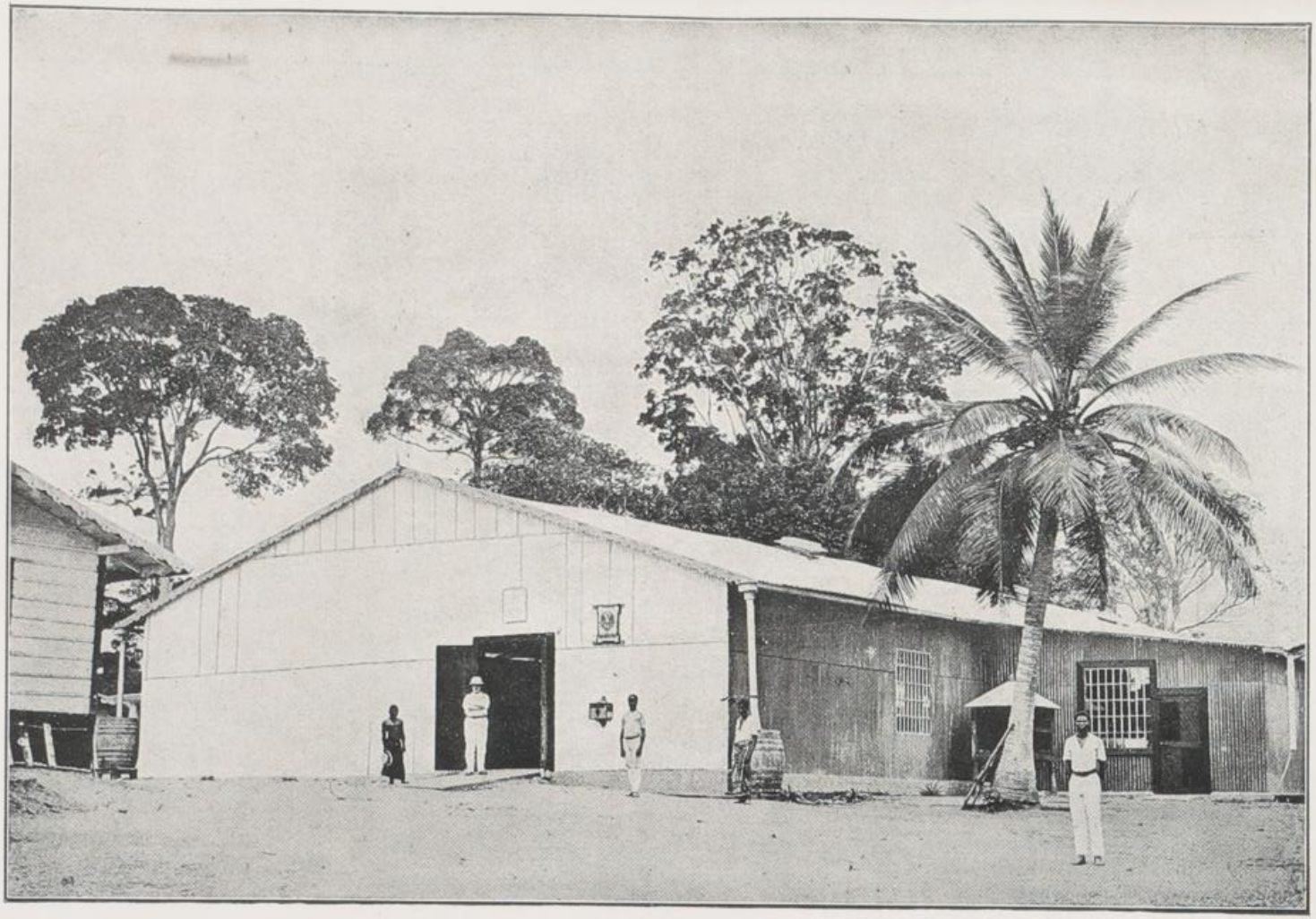
Longji [Bez. Kribi]. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Hamburg-Afrika-Gesellsch.; Hatton & Cookson, Ltd.; Randad & Stein [Inh.: L. Pagenstecher, Hamburg, Graskeller 1, Alsenhof] (Hauptfaktorei; H. Paschen, Geschäftsführ.); Woermann & Co. ‡ *Pflanzung:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Lungasi [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Mabeta [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Bimbia-Pflanzung (Vorw. d. Hauptpflanz. Kriegsschiffhafen); — Otto Holtfoth (Kriegsschiffhafen), Leiter; R. Lucé, Assistent.

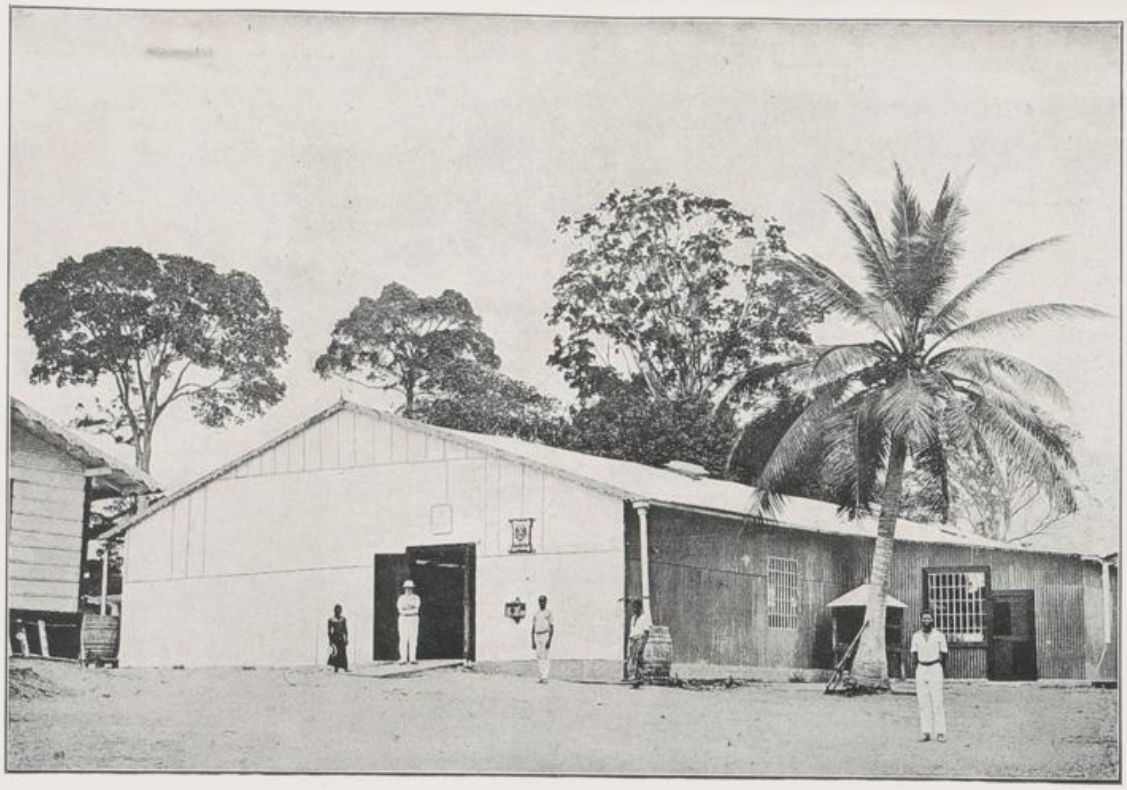
Majos [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



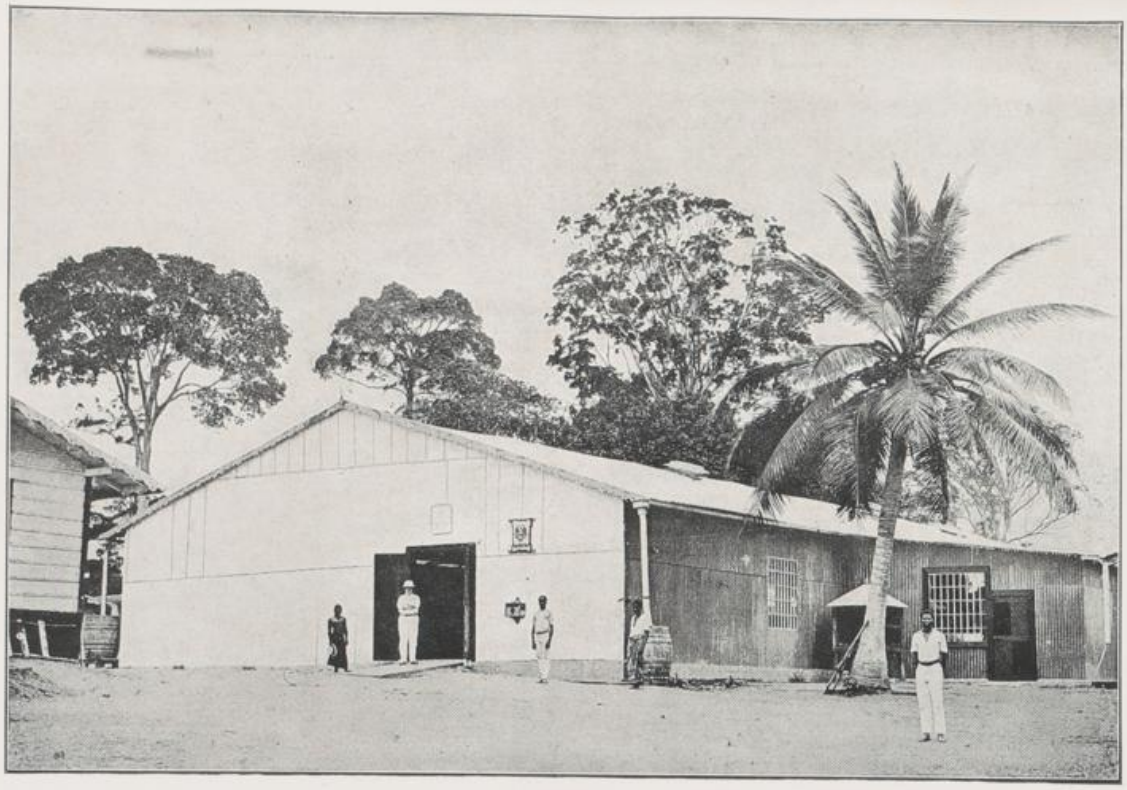
Laden und Kontorgebäude mit Kaiserl. Deutscher Reichspost-Agentur, Longji (Kamerun)
(Eisenkonstruktion und Dachbedeckung von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



Laden und Kontorgebäude mit Kaiserl. Deutscher Reichspost-Agentur, Longji (Kamerun)
(Eisenkonstruktion und Dachbedeckung von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



Laden und Kontorgebäude mit Kaiserl. Deutscher Reichspost-Agentur, Longji (Kamerun)
(Eisenkonstruktion und Dachbedeckung von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Kontor u. Warenlager einer Faktorei der Afrikanischen Kompanie A.-G. Plantation (Kamerun).

Obiges Gebäude wurde von Eingeborenen unter Leitung eines dort ansässigen, nicht fachmännisch gebildeten Europäers nach einer mitgegebenen Zeichnung errichtet. Das eiserne Gerippe ist PATENT-BAUEISEN, das Bedachungsmaterial EM „REX" FLINTDACH, Seitenbekleidung aus Wellblech mit schmiedeeisernen, diebessicheren Fenstern versehen.

Patent-Eisenkonstruktion

Für Regierungsbauten, Farm- u. Plantagengebäude, Faktoreien, Trocken-, Fermentier- und Maschinen-Schuppen, Wohnhäuser usw. Stets gebrauchsfertig, auf kaltem Wege zu verarbeiten. Leichter und schneller Aufbau. Termiten-, sturm-, feuer- und tropensicher :: :: :: :: :: ::

EM „REX" Flintdach

Widerstandsfähig gegen Tropensonne und Tropenregen. Infolge seiner isolierenden Eigenschaften kühle Wohn- und Lagerräume. Kein Teer, kein Teeren, kein Austropfen. Leicht von ungeübten Leuten zu verarbeiten. Regenwasser von EM „REX" Flintdach im Haushalt verwendbar.

Mehrfach prämiiert. — Referenzen von Weltfirmen.

Elliesen & Michaelis, Spezialisten f. Tropenbau Hamburg 11

Holzbrücke 25.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Makombi [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Malimba [Bez. Edea]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle:* ‡ *Faktorei:* Woermann & Co. (Schonebohm, Vertreter).

Mamfe [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei und Fabrikanlage zur Aufbereitung der Oelpalmfrüchte:* Ges. Nordwest-Kamerun.

Mangamajame. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Mangamba [Bez. Duala]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Johannes Vöhringer, Vorst., u. Frau; Friedrich Ebding u. Frau, Friedrich Bärtschi, Missionare. ‡ *Faktorei:* Basler Missionshandlung.

Manjemen [Bez. Johann-Albrechts-Höhe] ‡ *Faktorei:* Ges. Nordwest-Kamerun.

Manoka [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Deutsche Kamerun-Gesellsch. m. b. H. (Fränke, Vertreter).

Many [Residentur Kusseri]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 3. Komp.; Feldwebel Raddatz, Führer.

Marienberg [Bez. Edea]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Pallotiner. — P. Franz Gippert, Rektor; P. Sasse; 3 Brüder, 3 Schwestern.

Massungoselle [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Matuttu [Bez. Victoria]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrikanische Handelsges.; W. D. Woodin & Co. Ltd.

Mbabong [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktoreien:* Deutsch-Westafrikanische Handelsges.; Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

Mbela [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsges.;

Mbinde [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Moliwe-Pflanzungs-Gesellsch. (Vorwerk von Moliwe; H. Möbus, Leiter).

Mbo [Bez. Dschang]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 8. Kompagnie.

Mbombo siehe **Bombe** [Bez. Johann-Albrechts-Höhe].

Meanja [Bez. Buëa]. ‡ *Pflanzung:* Kautschuk-Pflanzung „Meanja". — Paul Schulz, Leiter.

Mebio [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Moliwe-Pflanzungs-Gesellsch. (Vorwerk von Moliwe).

Meloko bei Campo [Bez. Kribi]. ‡ *Faktorei und Pflanzung:* Handel und Plantage Meloko Werner Schladitz.

Membang [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Meme [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Miang [Bez. Duala]. ‡ Basler Missionshandlung; Deutsche Kautschuk-Akt.-Gesellsch.; Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.; R. & W. King.

Mimorel [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Hatton & Cookson, Ltd.

Minkan [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Ahlgrimm.

Missum-Missum [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Mita [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Bremer Westafrika-Gesellsh. m. b. H.

Moco [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* W. D. Woodin & Co., Ltd.

Mokundange [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikanische Pflanzungsgesellsch. „Bibundi". — Rudolf Koerber, Leiter; Andreas, Pflanzungsassistent.

Moliko [Bez. Buëa]. ‡ *Pflanzung und Faktorei:* Westafrikanische Pflanzungsgesellsch. „Victoria" (Vorwerk).

Moliwe [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Woermann & Co. ‡ *Pflanzung:* Moliwe-Pflanzungs-Gesellsch. — Aug. Strauß, Leiter der Gesellschaft in Kamerun; Ch. Gottschalk, Buchhalter; R. Mockler, Vorsteher der Hauptpflanzung Moliwe (Vorwerke in Buenga, Mbinde, Mebio, Ombe, Tomatal u. Woermannshöhe).

Molle [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* R. & W. King; Woermann & Co.

Molundu [Bez. Lomie]. ‡ *Regierungsstation:* Zollassistent Enders, stellvertretender Stationsleiter. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 10. Kompagnie. ‡ *Zollamt:* Enders, Zollassistent. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun (Hauptfaktorei).

Mondoleh [Bez. Victoria]. ‡ *Quarantänestation des Gouvernements.*

Mpundu [Bez. Buëa]. ‡ *Faktorei:* Dtsche. Kautschuk-Aktiengesellsch.

Mukonje [Bez. Duala]. ‡ *Pflanzung:* Kamerun-Kautschuk-Compagnie. — J. Loag, Pflanzungsdirektor.

Mundame [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Magazinposten:* Sergeant Raddatz, Leiter. ‡ *Faktoreien:* Gesellsch. Nordwest-Kamerun; (H. Dieckmann, Vertreter; Ritter, Landfermann, Raestrup, Assistenten); John Holt & Co.; R. & W. King.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Mundeck. ‡ *Postagentur:*

Mungo [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Deutsch-Westafrikanische Handelsges.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.

Nanga-Eboko [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktor.:* Afrikanische Kampanie; Bremer Westafrika-Gesellschaft m. b. H.; Hamburg-Afrika-Gesellsch.; Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co.; Krause & Fehrmann; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co.

Nbamba [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Bimbia-Pflanzung (Vorwerk der Hauptpflanzung Kriegsschiffhafen). — Otto Holtfoth (Kriegsschiffhafen), Leiter; G. Schoer, Assistent.

Ndian [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Dtsch.-Westafrikanische Handelsgesellsch.

Ndogobenon [Bez. Edea]. ‡ *Faktoreien:* R. & W. King; Woermann & Co.

Ndogotunda [Bez. Edea]. ‡ *Faktorei:* Woermann & Co.

Ndokobeti [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Woermann & Co.

Ndonga [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* Deutsche Kautschuk-Aktiengesellsch.; Handelshaus Duala, G. m. b. H.

Ndungi [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Gesellschaft Süd-Kamerun.

Neu-Bremen [Bez. Kribi]. ‡ *Faktorei:* Bremer Westafrikanische Gesellsch. m. b. H.

Ngato [Bez. Lomie]. ‡ *Faktoreien:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Gesellschaft Süd-Kamerun; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Ngaumdere [Bez. Garua]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 7. Komp.; Sanitätsunteroffizier Otto, Führer. ‡ *Faktoreien:* Afrikanische Kompanie; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; Niger-Comp.; L. Pagenstecher & Co.

Ngellemanduko [Bez. Dume]. ‡ *Faktorei:* Afrikanische Kompanie.

Ngeme [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikanische Pflanzungs-Gesellschaft „Victoria" (Vorwerk).

Ngila [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* Afrikanische Kompanie.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.; R. & W. King; Krause & Fehrmann.

Ngoida [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Ges. Süd-Kamerun.

Ngombo [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Faktorei:* Bruno Jarentowicz.

Ngulemakong [Bez. Ebolowa]. ‡ *Fakt.:* Alfred Pilz; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]. ‡ *Pflanzung:* Alfred Pilz.

Njanga [Bez. Duala]. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlung; Handelshaus Duala; G. m. b. H.; Woermann & Co.

Njasoso s. **Nyasoso.**

Njobwele [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Hans Raphael.

Njom. ‡ *Faktorei:* Alfred Pilz.

Njong [Bez. Kribi]. ‡ *Faktoreien:* Ges. Süd-Kamerun; Hamburg-Afrika-Ges.

Nkom [Bez. Duala]. ‡ *Faktorei:* Basler Missionshandlung.

Nssanakang [Bez. Ossidinge]. ‡ *Zollposten:* Händler, Zollassistent. ‡ *Fakt.:* Gesellsch. Nordwest-Kamerun.

Nyamtang [Bez. Jabassi] ‡ *Ev. Mission:* Missions-Gesellschaft der deutschen Baptisten. — Missionar Val. Wolff, Vorsteher u. Frau; Franz Riechert, Missionar.

Nyasoso [Bez. Johann-Albrechts-Höhe]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsges. — Missionar Gotthilf Lorch, Vorsteher, und Frau; Jakob Gutekunst und Frau; Johannes Flogaus, Missionare. ‡ *Pflanzung:* Karl Räthke.

Ober-Nyong siehe **Njong.**

Oechelhausen bei **Isongo** [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Plantage Oechelhausen [Sitz: Dessau; Besitzer: Generaldirekt. Dr.-Ing. W. v. Oechelhaeuser, Dessau, Geschäftsleiter, und Geh. Hofrat Prof. Dr. A. v. Oechelhaeuser, Karlsruhe]. — Otto Koethe, Leiter, und Frau; M. Mania, H. Misselhorn, Assistenten.

Okuri [Bez. Ossidinge]. ‡ *Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft.

Olama am Njong [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* Afrikanische Komp.; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Ombe [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Moliwe-Pflanzungsgesellsch. (Vorwerk von Moliwe).

Onanabese [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Süd-Kamerun.

Ossidinge [Bez. Ossidinge]. ‡ *Bezirksamt:* Stabsarzt a. D. Dr. Mansfeld, kommiss. Bezirksamtmann; Dr. Mann, Geologe; Gehrts, Sekretär; Vetter (z. Zt. beurlaubt), Beyer, Wegebauer. ‡ *Polizeistation:* Roggenbug, Polizeimeister. ‡ *Postagentur:*

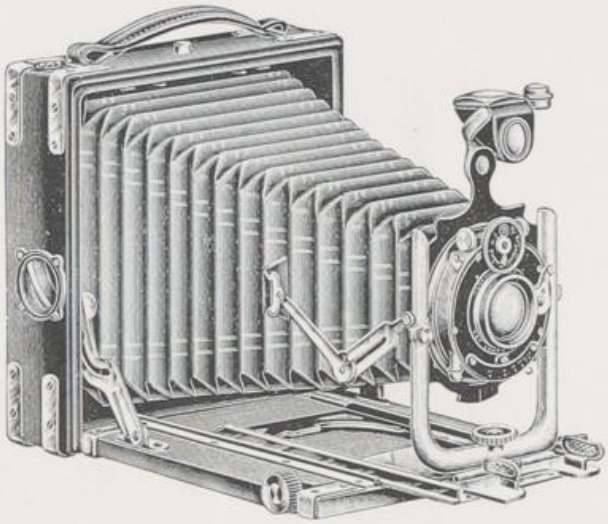
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Wohnhaus auf der Pflanzung Mokundange. (aus „Kolonie und Heimat“.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Wohnhaus auf der Pflanzung Mokundange. (aus „Kolonie und Heimat“.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



CAMERAS

für die

Tropen

in moderner, solider Ausführung für alle Zwecke der Photographie. (Verkauf durch alle Photo-Handlungen der Welt zu Originalpreisen.) Katalog Nr. 590 kostenlos.

„ICA“ AKT.-GES., Dresden.

Vereinigung der Camerafirmen: Hüttig, Dr. Krügener, Wünsche und Zeiss-Palmos.

153 Größtes Camera-Werk Europas.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Plantation [Bez. Kribi]. ‡ *Nebenzollamt:* Ficke, Zollamtsassist. ‡ *Postagentur:* Gödecke, Telegraphenleitungsaufseh. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp., Akt.-Ges., vorm. A. & L. Lubcke (Hauptfaktorei; Alfred Dacqué u. Rudolf Ungebauer, Generalvertr.); Hamburg-Afrika-Ges. (Sitz: Hamburg, Scholviens-Passage 9-10; J. M. Brettschneider u. H. Hasenkamp in Hamburg, Besitzer; Fr. Albrecht, E. Pröpsting, Leit. i. Kamerun); Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co.; R. & W. King; Krause & Fehrmann (Hauptfaktorei); Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; Woermann & Co.

Pungo Sungo [Bez. Edea]. ‡ *Faktorei:* Deutsche Kamerun-Gesellsch. m. b. H. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Kamerun-Gesellsch. m. b. H. — Heim, Leiter.

Rio del Rey [Bez. Victoria]. 13 Europäer. ‡ *Regierungsstation:* Zollassist. Krause, Stationsl. ‡ *Polizei:* Biernatzky, Polizeiinspekt. ‡ *Zollamt:* Krause, Zollassistent. ‡ *Postagentur:* ‡ *Faktoreien:* Ambas Bay Trading Company, Ltd.; Deutsch-Westafrikan. Handelsgesellsch. (H. Dähnel, Agent); W. D. Woodin & Co., Ltd. (Ch. Higgins, Agent).

Sakbayeme [Bez. Edea]. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar Jakob Stutz, Vorst., u. Frau; Paul Scheibler u. Frau, Gottlob Binder, Missionare.

Sangmelima [Bez. Ebolowa]. ‡ *Schutztruppe:* Posten d. 5. Komp.; Leutn. Zickwolff, Führer. ‡ *Faktoreien:* Franz Th. Freiherr von Cloedt; Hatton & Cookson, Ltd.; John Holt & Co.; C. F. Köhne; Krause & Fehrmann.

Sanje bei Bibundi [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Kakao- u. Kautschuk-Pflanzung „Idenau" [Sitz: Stuttgart; Bes.: Exz. Staatsminister a. D. von Soden, Stuttgart, u. Familie Scipio, Mannheim]. — O. Volley, Leiter, u. Frau; Tritscheller, Kink, Grombach, Rieth, Pflanzer.

Songotemgen [Bez. Ebolowa]. ‡ *Faktorei:* Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.

Soppo [Bez. Victoria]. ‡ *Schutztruppe:* Stab u. 6. Kompagnie. — Major Puder, Kommandeur; Leutn. Jakob, Adjut.; Oberleutn. Schwarz, Führ. d. 6. Komp.; Thiel, Leutn.; Gühne, Stabsarzt; Bock, Zahlmeist.; Wegener, Oberfeuerwerk.; Lange, Unterzahlmeist.; Scheer, Sanitätsfeldw.; Müller, Walch, Sergeanten; Knoff, Röder, Unteroffiz. ‡ *Ev. Mission:* Missionsgesellsch. d. dtsch. Bapt. (in Groß-Soppo). — Missionar W. Märtens, Vorst., u. Frau; Friedr. Kapiteina, Missionsgeh. ‡ *Faktoreien:* Handelsh. Duala, G. m. b. H.; John Holt & Co.; Westafrik. Pflanzungsges. „Victoria". ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungs-Gesellsch. „Victoria" (Vorwerk).

Suellaba [Bez. Victoria]. ‡ *Sanatorium des Gouvernements:* Lückerath, Verwalter; Agnes von Frankenberg, Pflegeschwest.

Tabene [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktoreien:* Afrikan. Komp.; Bremer Westafrika-Gesellsch. m. b. H.

Tibati [Bez. Garua]. ‡ *Faktoreien:* R. & W. King; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Tiko [Bez. Victoria]. ‡ *Faktoreien:* Basler Missionshandlung; John Holt & Co.

Tinidi [Bez. Lomie]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

Tinto [Bez. Ossidinge]. ‡ *Polizeistation:* ‡ *Faktorei:* Gesellsch. Nordw.-Kamerun.

Tomatal [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Moliwe-Pflanzungs-Gesellsch. (Vorwerk von Moliwe).

Victoria. 170 Europäer, ca. 5000 Farbige. ‡ *Bezirksamt:* Bezirksrichter Kirchhof, Bezirksamtm. u. Arbeiterkommissar; Oberstabsarzt Dr. Waldow, Dr. Raebiger, Regierungsärzte; Steinwarte, Landmesser; Rück, Bureausekr.; Kessinger, Kassenbeamter; Scholler, Mat.-Verwalt.; Adler, Vermessungstechn.; Eckert, Beyer, Wegebauer; Meckel, Maurer. ‡ *Bezirksgericht:* Kirchhof, Bezirksrichter; Meincke, Sekr. ‡ *Zollamt:* Dittrich, Zollamtsverwalt. ‡ *Polizeistation:* Harupka, Polizeimeist. ‡ *Staatliche Versuchsanstalt für Landeskultur:* Dr. Bücher, Leit. u. Vorst. der botan. Abteil.; Dr. Fickendey, Chem.; Deistel, Obergärtner; Mania, Gärtner. ‡ *Regierungsschule:* Goetze, Lehrer. ‡ *Hospital:* siehe Suellaba. ‡ *Postagentur:* Hertig, Oberpostassist. ‡ *Ev. Mission:* Basler Missionsgesellsch. — Missionar François Chapuis, Vorst., u. Frau; G. Hoffmann u. Frau, Jakob Schmitt, Uellendahl, Missionskaufleute. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Pallottiner. — Pater Max Haarpaintner, Rektor; 1 Bruder. ‡ *Faktoreien:* Ambas Bay Trading Comp. Ltd.; Basler Missions-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

handlung (G. Hoffmann, Vertreter); Deutsch-Westafrik. Handelsgesellsch. (Simon, Leit.); Westafrik. Pflanzungs-Gesellsch. „Victoria"; Woermann & Co. [Inh.: Firma C. Woermann in Hamburg, Große Reichenstraße 27, Afrikahaus]. ‡ *Pflanzung:* Westafrikan. Pflanzungs-Gesellsch. „Victoria". — Wilhelm van de Loo, Vorstandsmitgl.; Walter Schulte, Picht, Direktoren der Pflanzungsabteil.; Hans Reimers, Dir. der Handelsabteil.; Vorwerke in Bolifamba, Bonjongo, Bota, Buana, Bussumbu, Ebongo, Krater, Limbe, Molyko, Ngeme und Soppo; Handelsniederlassungen in Boniadicombo, Buëa, Molyko, Soppo, Victoria und Wotutu.

Wasserfall [Bez. Kribi]. ‡ *Faktorei:* Hatton & Cookson, Ltd.

Wasserfall [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Bimbia-Pflanzung (Vorwerk d. Hauptpflanzung Kriegsschiffhafen). — Otto Holtfoth (Kriegsschiffhafen), Leiter; Chr. Szallies, Assistent.

Woermannshöhe [Bez. Victoria]. ‡ *Pflanzung:* Moliwe - Pflanzungs - Gesellsch. (Vorwerk von Moliwe; H. Wackermann, Leiter).

Wotutu [Bez. Victoria]. ‡ *Faktorei:* Westafrikan. Pflanzungs-Ges. „Victoria".

Wuri [Bez. Duala]. ‡ *Faktoreien:* R. & W. King; Woermann & Co.

Wutschaba [Bez. Jaunde]. ‡ *Faktorei:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg].

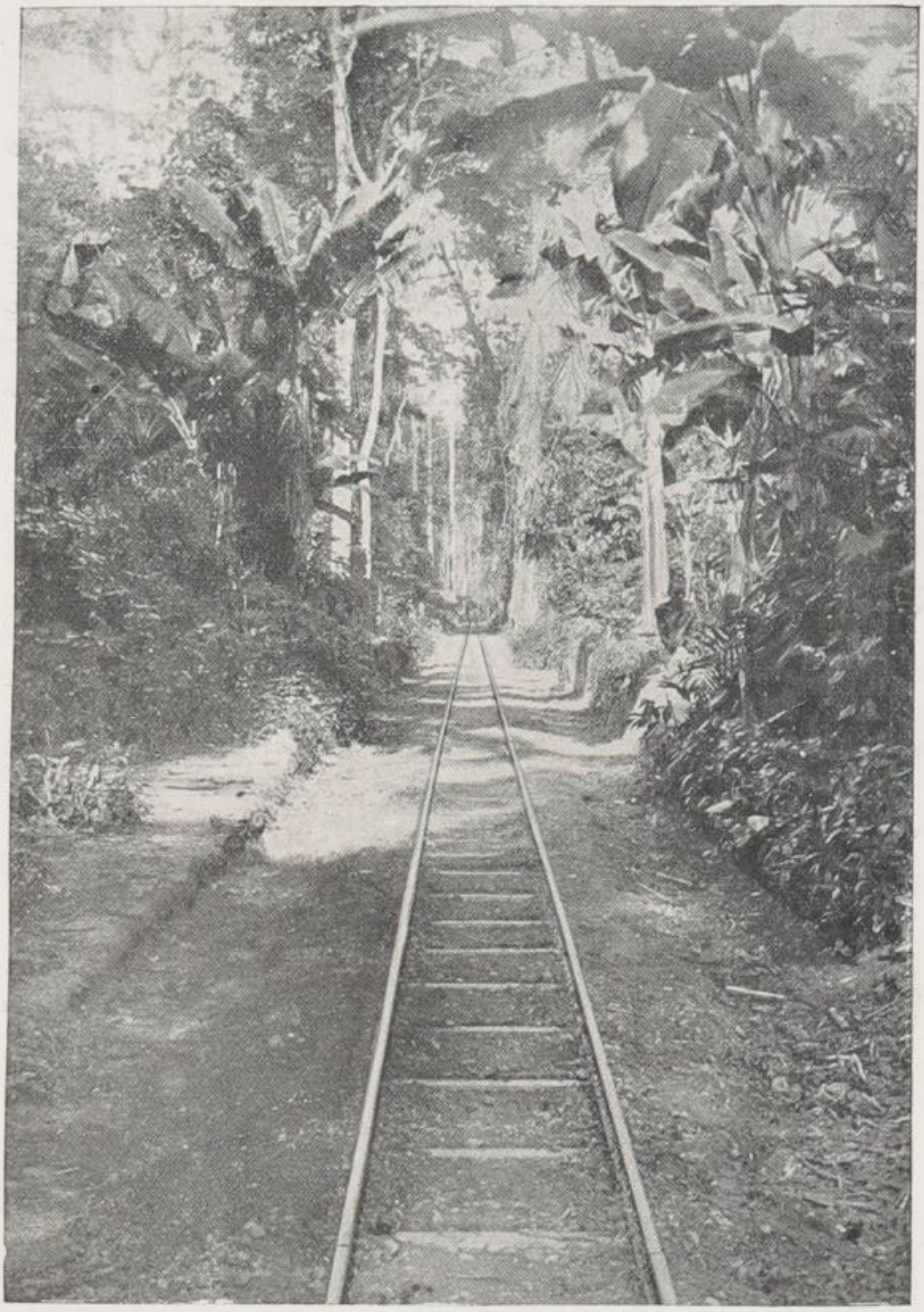
Yabiang siehe **Jabiang.**

Yantum siehe **Jantum.**

Yaunde siehe **Jaunde.**

Yoko siehe **Joko.**

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Förderbahn zum Goldtransport im Urwalde.
Orenstein & Koppel-Arthur Koppel A.-G.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Orenstein & Koppel-
Arthur Koppel A. G.

Telegramm-Adresse: Feldbahnen. **Berlin NW 7** 6500 Beamte und Arbeiter.

Feldbahnen- u. Waggonfabrik
Lokomotivfabrik
Baggerbauanstalt: Signalbauanstalt

Projektierung und Bau von

Kolonialbahnen

Lieferung von

Plantagenbahnen
Wald- u. Industriebahnen
Einschienenbahnen
Trocken- und Nassbagger

13

Deutsch-Südwestafrika.

Flächeninhalt: 830 960 qkm; etwa 150 000 Einwohner;
Volksdichte: 0,2 auf 1 qkm.

Statistik der Bevölkerung.

a) Die weiße Bevölkerung.

Die *Gesamtzahl* der weißen Bevölkerung betrug[1]):

1891	1893	1895	1897	1898	1899	1900	1901	1902	1903[2])	1906[3])	1907	1908
539	558	1774	2628	2544	2872	3387	3643	4674	4682	6372	7110	8213

Nach *Wohnsitz*, *Geschlecht* und *Alter* verteilte sich die weiße Bevölkerung am 1. Januar 1908:

Verwaltungsbezirk	Männer	Frauen	Knaben	Mädchen	Gesamtzahl
Bezirk Grootfontein	301	70	36	55	462
„ Outjo	77	32	13	15	137
„ Omaruru	233	61	27	40	361
„ Karibib	310	103	40	53	506
„ Okahandja	325	79	29	51	484
„ Gobabis	110	26	4	16	156
„ Windhuk	1 209	379	160	168	1 916
„ Rehoboth	129	29	10	20	188
„ Gibeon	247	119	97	87	550
„ Keetmanshoop	737	181	106	105	1 129
„ Lüderitzbucht	663	125	50	42	880
„ Swakopmund	954	287	97	106	1 444
Zusammen:	5 295	1 491	669	758	8 213

[1]) Die Zahlen bis zum Jahre 1903 geben den Stand der weißen Bevölkerung einschließlich der Schutztruppe, die Zahlen von 1906 ab nur den Stand der Zivilbevölkerung.

[2]) In den Jahren 1904 und 1905 hat wegen des Krieges eine Zählung der Bevölkerung nicht stattgefunden.

[3]) Die Zahl für 1906 kann wegen der kriegerischen Zeitumstände keinen Anspruch auf unbedingte Richtigkeit machen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Nach *Staatsangehörigkeit* und *Beruf* gliederte sich die weiße Bevölkerung:

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Geistliche und Missionare	Ansiedler, Pflanzer usw.	Ingenieure, Techniker, Photographen usw.	Handwerker, Arbeiter, Bergleute usw.	Kaufleute, Gastwirte, Frachtfahrer usw.	Seeleute, Fischer usw.	Ärzte	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige und verwitwete Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Deutsche	562	65	787	110	1382	650	32	7	391	839	334	1056	6215
Österreicher und Ungarn	—	—	3	1	151	21	—	—	3	10	6	7	202
Holländer	—	1	1	1	12	2	1	—	2	4	—	2	26
Dänen	—	—	—	1	5	—	—	—	1	—	—	—	7
Schweden	—	—	2	2	11	1	—	—	—	1	1	1	19
Norweger	—	—	1	2	11	1	1	—	—	2	2	1	21
Engländer	2	—	172	16	296	80	4	1	55	152	63	289	1130
Russen	—	13	3	—	51	33	2	—	6	18	9	18	153
Schweizer	—	—	—	—	8	3	—	1	—	1	4	—	17
Italiener	1	—	4	—	116	14	—	—	14	—	—	1	150
Franzosen	—	—	1	—	4	1	—	—	—	1	1	3	11
Spanier	—	—	—	3	21	—	—	—	—	—	—	—	24
Portugiesen	—	—	2	—	19	—	1	—	—	—	1	1	24
Griechen	—	—	—	1	6	3	—	—	2	—	—	—	12
Rumänen, Bulgaren, Montenegriner, Türken	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Sonstige Europäer	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1
Nordamerikaner	—	—	1	—	21	6	—	—	2	3	1	2	36
Sonstige Amerikaner	—	—	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—	3
Sonstige Staatsangehörige und Personen ohne Staatsangehörigkeit	—	—	46	1	7	10	11	—	12	26	12	46	161
Zusammen:	565	79	1023	138	2123	827	43	9	488	1057	434	1427	8213

Hierzu kommen noch die Angehörigen der Schutztruppe, deren Etatstärke 3988 Mann beträgt.

b) Die Mischlingsbevölkerung.

Nach *Wohnsitz*, *Geschlecht* und *Alter* verteilte sich die Bastardbevölkerung am 1. Januar 1908:

Verwaltungsbezirk	Männer	Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Grootfontein	7	8	26	41
Outjo	5	2	28	35
Omaruru	14	21	6	41
Karibib	11	15	12	38
Okahandja	12	7	59	78
Gobabis	3	—	21	24
Windhuk	65	75	68	208
Zusammen:	117	128	220	465

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Verwaltungsbezirk	Männer	Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Übertrag:	117	128	220	465
Rehoboth	900	950	650	2500
Gibeon	—	—	—	—
Maltahöhe	4	1	14	19
Keetmanshoop	125	164	198	487
Lüderitzbucht	—	—	—	—
Swakopmund	16	22	30	68
Zusammen:	1 162	1 265	1 112	3 539

c) Die eingeborene Bevölkerung.

Schätzungen und Zählungen ergaben für die eingeborene Bevölkerung, soweit diese der Verwaltung unterworfen ist, folgende Zahlen:

Verwaltungsbezirk	Ovambo	Herero	Bergdamara	Nama	Buschleute	Gesamtzahl
Grootfontein	835	3 790	2 553	283	4 417	11 878
Outjo	85	176	1 985	192	1 151	3 589
Omaruru	97	1 425	2 251	66	44	3 883
Karibib	55	1 516	1 917	572	—	4 060
Okahandja	30	1 740	290	27	14	2 101
Gobabis	—	708	401	102	274	1 485
Windhuk	20	2 941	3 054	1 661	49	7 725
Rehoboth	—	—	2 110	4 040	300	6 450
Gibeon	—	564	294	347	—	1 205
Maltahöhe	—	164	122	278	578	1 142
Keetmanshoop	—	1 214	441	5 113	70	6 838
Lüderitzbucht	21	1 163	59	209	—	1 452
Swakopmund	647	962	994	224	13	2 840
Zusammen:	1 790	16 363	16 471	13 114	6 910	54 648

Hierzu kommen noch etwa 60 000 Ovambo im Ovambolande und gegen 20 000 Eingeborene im Caprivizipfel.

d) Die nichteingeborene farbige Bevölkerung.

Die nichteingeborene farbige Bevölkerung umfaßte am 1. Januar 1908 1 026 Köpfe, nämlich: 297 Betschuanen im Bezirk Gobabis (86 Männer, 92 Frauen, 119 Kinder); 592 Kapjungen (nur Männer, und zwar 5 im Bezirk Karibib, 484 im Bezirk Lüderitzbucht, 103 im Bezirk Swakopmund); 66 Krujungen (nur Männer, und zwar 3 im Bezirk Karibib, 34 im Bezirk Lüderitzbucht, 29 im Bezirk Swakopmund); 71 Sonstige (nur Männer, und zwar 41 im Bezirk Lüderitzbucht, 30 im Bezirk Swakopmund).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Schutztruppe.

1. Standorte.

Kommando der Schutztruppe nebst Intendantur und Sanitätsamt in **Windhuk**.

Kommando des Nordbezirks: Kommando in **Windhuk**; erste Kompagnie in **Arahoab**; vierte Kompagnie, Proviantamt, Lazarett, Artillerie-Depot, Traindepot und Bekleidungsdepot in **Windhuk**; sechste Kompagnie in **Outjo** und **Okaukwejo**; neunte Kompagnie in **Gobabis**; zehnte Kompagnie in **Okanjande** und **Otavi**; vierte Batterie in **Johann-Albrechts-Höhe**; erster Maschinengewehr-Zug in **Namutoni**; erste Telegraphen- und Signal-Abteilung sowie Proviantamt in **Karibib**; Pferdedepot in **Okawayo**; Proviantamt in **Swakopmund**.

Kommando des Südbezirks: Kommando mit Intendantur in **Keetmanshoop**; dritte Kompagnie (als Eisenbahn-Bau-Kompagnie) in **Kanus**; siebente Kompagnie in **Gochas**; elfte Kompagnie und Lazarett in **Warmbad**; zwölfte Kompagnie in **Ukamas**; vierzehnte Kompagnie in **Hasuur**; fünfzehnte Kompagnie in **Chamis**; siebzehnte Kompagnie (als Eisenbahn-Bau-Kompagnie) in **Seeheim**; zweiter Maschinengewehr-Zug in **Kalkfontein-Nord**; vierter Maschinengewehr-Zug in **Churutabis**; erste Batterie in **Narubis**; sechste Batterie in **Hudab** und **Klipdam**; zweite Telegraphen- und Signal-Abteilung in **Keetmanshoop** und **Gochas**; Artillerie-Depot, Proviantamt, Lazarett, Traindepot und Bekleidungs-Depot in **Keetmanshoop**; Proviantamt in **Lüderitzbucht**; Pferdedepot in **Aus**.

Kontrollbureau und Hauptmeldeamt in **Windhuk**.

Meldeämter in **Windhuk, Otavi, Swakopmund, Gibeon, Lüderitzbucht, Keetmanshoop** und **Warmbad**.

2. Rangliste.

A. Offiziere.

Kommandeur: von **Estorff**, Oberst.

Majore: **Maercker**; **Baerecke**; von **Heydebreck**, kommandiert zur Dienstleistung beim Gouvernement von Deutsch-Südwestafrika; **Bethe**.

Hauptleute: von **Rappard**; **Hinsch**; **Wehle**, k. z. Dienstl. b. Gouvernement; **Franke**; **Bech**; **Brentano-Bernarda**; Graf von **Stillfried und Rattonitz**; **Grüner**; **Böttlin**, k. z. Dienstl. b. Kom. d. Schutztr. i. Reichs-Kol.-Amt; **Ritter**; **Fingerhuth**, k. z. Dienstl. b. Gouv. v. Südwestafrika; **Streitwolf**; **Pfeffer**, k. b. Eisenb.-R. Nr. 2; von **Zülow**; **Willeke**; **Mansfeld**; von **Wittenburg**; **Becker**; **Fromm**, k. z. Dienstl. b. Gouv. v. Südwestafrika; von **Müller**; Graf von **Kageneck**, k. z. Dienstl. b. Gouvernement von Deutsch-Südwestafrika; **Krueger**; von **Boemcken**.

Oberleutnants: **Hildebrandt**, k. z. Dienstl. b. Gouvernement von Deutsch-Südwestafrika; **Witte**; **Hensel**; **Hollaender**, k. z. Dienstl. b. Gouvernement von Deutsch-Südwestafrika; **Medding**; Freiherr von **Falkenhausen**; **Petter**; **Randt**; **Lorch**; von **Hantelmann**; **Oberg**; **Fischer**; **Effnert**; **Lutter**; von **Frankenberg und Proschlitz**; **Geisler**; von **Hanenfeldt**; **Berlin**; **Weiß**; **Zawada**; **Trainer**; **Horn**; **Schlettwein**; **Plinzner**; **Motschenbacher**; von **Vethacke**; von **Raven**; **Böhmer**; Freiherr **Seutter von Lötzen**; **Trenk**; **Elschner**; **Ebeling**; **Grabau**.

Leutnants: Freiherr von **Reibnitz**; von **Langendorff**; Freiherr **Hiller von Gaertringen**; von **Petersdorff-Campen**; **Stübel**; Freiherr von **Haxthausen**; **Schaumburg**; von **Knobelsdorff**; **Kaufmann**; **Krüger**; von **Gersdorff**; **Remmets**; von **Saldern**; **Schrewe**; **Genschow**; von **Meien**; **Geibel**; **Lübben**; **Goerke**; **Schwandner**; **Schultze-Moderow**; **Müller**; **Freytag**, k. z. Dienstl. b. Gouvernement von Deutsch-Südwestafrika; von **Klewitz**; von **Kathen**; **Göring**; **Mannhardt**; **Kirchheim**; **Jochmann**; von **Tschirnhaus**; Baron von **Tiesenhausen**; **Kalau vom Hofe**; von **Münstermann**; **Drews**; **Bullrich**; von **Linsingen**; **Kieckebusch**; **Kempe**; Graf von **Uxkull-Gyllenband**.

Feuerwerksoberleutnant: **Donnevert**.

Feuerwerksleutnant: **Rosenhahn**.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

B. Sanitätsoffiziere.

Oberstabsärzte: Dr. Schelle; Dr. Berg; Dr. Mayer, k. z. Dienstl. b. Kom. d. Schutztr. i. Reichs-Kol.-Amt.

Stabsärzte: Dr. Dansauer, k. z. Dienstl. b. Kommando der Schutztruppen im Reichskolonialamt; Graf; Dr. von Bültzingslöwen; Dr. Werner, k. z. Dienstl. b. Reichskolonialamt; Dr. Summa; Dr. Nägele; Kalweit; Dr. Maaß; Dr. Trommsdorff.

Oberärzte: Dr. Engel; Dr. Saßerath; Dr. Schroedter; Hannemann; Korsch; Herzer; Kahle; Dr. Wilde; Erhart, k. z. Dienstl. b. Kom. d. Schutztr. i. Reichs-Kol.-Amt; Dr. Frik; Dr. Clemm; Wolf; Dr. Haupt; Meyer; Dr. Haeseler; Dr. Schmidt; Rapmund; Greiner; Kickton.

C. Intendanturbeamte.

Intendanturräte: Kgl. Württ. Leutnant d. Res. Dr. Engel, Vorstand der Intendantur; Hauptmann d. Res. Kochanowski, k. z. Dienstl. b. Kommando der Schutztruppen im Reichskolonialamt; Kgl. Sächs. Leutnant d. Res. Dr. Heyne.

Intendanturassessor: Oberleutnant d. Res. Friedrich.

Militär-Intendantursekretäre: Hilliges; Grübel; Mataré; Karioth; Baeck.

Intendantur-Diätare: Runge; Lehmann.

D. Baubeamte.

Militär-Bausekretär: Zschischang.

E. Justizbeamte

Kriegsgerichtsräte: Oberleutnant d. Res. Jorns; Leutnant d. Res. Schmitt.

F. Geistliche.

Evangelischer Divisions-Pfarrer: Seewald.

Katholischer Divisions-Pfarrer: Weyer.

G. Veterinäre.

Stabsveterinäre: Hancke; Rakette.

Oberveterinäre: Münsterberg; Knochendöppel; König; Kitzel; Tuche; Immendorf; Just; Fuchs; Hölscher; Dr. Lüttschwager; Fry; Dürschnabel; Hoppe.

H. Zahlmeister.

Zahlmeister: Busch.

Unterzahlmeister: Schlegel; Lehmann; Weckmann; Hutloff; Hennig; Kremming.

J. Zahnarzt.

Zahnarzt: Köster.

K. Proviantamtsbeamte.

Proviantamtsassistenten: Berner; Goerke; Seibel; Müller; Behrens.

L. Lazarettverwaltungsbeamte.

Lazarettinspektor: Höpfner.

M. Bekleidungsbeamte.

Bekleidungs-Assistenten: Urban; Presser.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1899	8 941 154	1 399 478	10 349 632
1900	6 968 385	907 565	7 875 950
1901	10 075 494	1 241 761	11 317 255
1902	8 567 550	2 212 973	10 780 523
1903	6 496 601	3 428 509	9 925 110
1904	10 056 946	298 678	10 355 624
1905	23 631 881	215 893	23 847 774
1906[1])	68 625 530	383 035	69 008 565
1907[1])	32 395 918	1 615 661	34 011 579
1908	27 575 036	7 762 699	35 337 735

Hauptausfuhrartikel i. J. 1908 (in 1000 Mark):

Kupfererze 6 296,0; rohes Blei 992,4; Straußenfedern 62,9; rohe Diamanten 51,1; Erden und Steine 22,1; Wolle 18,9.

Zolltarif.

(Zollverordnung vom 18. 4. 1908, in Kraft getreten am 20. 5. 1908; Zusatzverordnungen vom 28. 9. 1908, 13. 1. 1909 und 28. 2. 1909.)

Tarif-Nr.	Benennung der Gegenstände	Zollsatz für 1 kg
	A. Einfuhrzölle.	
	I. Tabak, Tabakfabrikate und Tabakersatzstoffe.	
1	Zigarren . . . . . Tara: Kisten mit Blecheinsatz 30 v. H. „ ohne „ 25 v. H.	netto 5,00 M
2	Zigaretten . . . . . Tara: wie zu Nr. 1.	„ 10,00 „
3	Plattentabak	brutto 4,00 „
4	Roher Tabak in Blätter- oder anderer Form, Rauch-, Kau- und Schnupftabake . . . . . Tara: Kisten 25 v. H., Fässer 25 v. H	netto 4,00 „
5	Tabakersatzstoffe mit Ausnahme von Dagga . . Tara: Kisten 20 v. H., Fässer 20 v. H.	„ 4,00 „
6	Dagga	brutto 10,00 „

[1]) Die Zahlen für die Jahre 1906 und 1907 enthalten auch die Ein- und Ausfuhr für Rechnung der Regierung, die in diesen beiden Jahren für 32 276 559 beziehungsweise 6 310 592 Mark Waren ein- und für 100 Mark beziehungsweise 4 897 Mark Waren ausführte, während die Zahlen für die übrigen Jahre nur den Privathandel umfassen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Straße in Windhuk. Im Vordergrund das Beamtenkasino.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Straße in Windhuk. Im Vordergrund das Beamtenkasino.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsche Bank

Behrenstr. 9—13 BERLIN W. Behrenstr. 9—13

Aktienkapital . . . . . 200000000 Mark
Reserven . . . . . 103699000 Mark

Im letzten Jahrzehnt (1899—1908) verteilte Dividenden:
11, 11, 11, 11, 11, 12, 12, 12, 12, 12 Prozent.

FILIALEN:

BREMEN: Deutsche Bank Filiale Bremen, Domshof 22—25,

BRÜSSEL: Deutsche Bank Succursale de Bruxelles, rue d'Arenberg 7/9,

DRESDEN: Deutsche Bank Filiale Dresden, Ringstr. 10 (Johannesring), mit Depositenkasse in Meißen,

FRANKFURT a. M.: Deutsche Bank Filiale Frankfurt, Kaiserstr. 16,

HAMBURG: Deutsche Bank Filiale Hamburg, Adolphsplatz 8,

KONSTANTINOPEL: Deutsche Bank Filiale Konstantinopel, Stambul, Basmadjian-Han,

LEIPZIG: Deutsche Bank Filiale Leipzig, Rathausring 2,

LONDON: Deutsche Bank (Berlin) London Agency, 4 George Yard, Lombard Street E. C.,

MÜNCHEN: Deutsche Bank Filiale München, Lenbachplatz 2,

NÜRNBERG: Deutsche Bank Filiale Nürnberg, Adlerstr. 23,

AUGSBURG: Deutsche Bank Depositenkasse Augsburg, Philippine Welser-Str. D. 29,

WIESBADEN: Deutsche Bank Depositenkasse Wiesbaden, Wilhelmstr. 18.

Eröffnung von laufenden Rechnungen. Depositen- und Scheckverkehr. An- und Verkauf von Wechseln und Schecks auf alle bedeutenderen Plätze des In- und Auslandes. — Accreditierungen, briefliche und telegraphische Auszahlungen nach allen größeren Plätzen Europas und der überseeischen Länder unter Benutzung direkter Verbindungen. — Ausgabe von Welt-Zirkular-Kreditbriefen, zahlbar an allen Hauptplätzen der Welt, etwa 1800 Stellen. — Einziehung von Wechseln und Verschiffungsdokumenten auf alle überseeischen Plätze von irgend welcher Bedeutung. — Rembours-Accept gegen überseeische Warenbezüge. — Bevorschussung von Warenverschiffungen. — Vermittelung von Börsengeschäften an in- und ausländischen Börsen, sowie Gewährung von Vorschüssen gegen Unterlagen. Versicherung von Wertpapieren gegen Kursverlust im Falle der Auslosung. Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren.

Die Deutsche Bank ist mit ihren sämtlichen Zweigniederlassungen und Depositenkassen amtliche Annahmestelle von Zahlungen für Inhaber von Scheck-Konten bei dem K. K. Oesterreichischen Postsparcassen-Amte in Wien.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Tarif-Nr.	Benennung der Gegenstände	Zollsatz für 1 kg
	II. Getränke.	
7	Bier aller Art	brutto 0,15 M
8	Stille Weine	„ 0,50 „
9	Schaumweine	„ 1,00 „
	Anmerkungen zu Nr. 7 bis 9. Sogenannte alkoholfreie Biere und Weine, auch wenn in ihnen durch Nachgärung ein Alkoholgehalt bis einschließlich 1 v. H. nach Tralles entstanden ist, sind zollfrei.	
10	Branntwein aller Art mit einem Alkoholgehalt bis einschließlich 50 v. H. nach Tralles . .	1 Liter 4,00 „
11	Branntwein aller Art mit einem Alkoholgehalt von mehr als 50 v. H. nach Tralles; alkoholhaltige Essenzen, Tinkturen und Auszüge zu Genußzwecken	1 „ 6,00 „
12	Äther aller Art, einfache und zusammengesetzte, zu Genußzwecken	1 „ 6,00 „
	Anmerkungen zu Nr. 10 bis 12. 1. Bei der Ermittlung des Literinhaltes von Flaschen, Kruken usw. wird jedes angefangene Zehntelliter einer Flasche, Kruke usw. für ein volles Zehntel gerechnet und danach der gesamte Literinhalt festgestellt. 2. Zollfrei sind: a) Spiritus in fester Form. b) Der in Deutschland mit dem allgemeinen Denaturierungsmittel zum menschlichen Genuß unbrauchbar gemachte Spiritus unter der Bedingung der Verwendung zu Brenn-, Motor- oder gewerblichen Zwecken. Die Abfertigung des denaturierten Spirits zum freien Verkehr darf nur bei den Zollämtern an der Seegrenze erfolgen, sofern die Beteiligten nicht bereit sind, denselben wie Branntwein zu verzollen. c) Spiritus zu wissenschaftlichen Zwecken, erforderlichenfalls unter Nachweis der Verwendung. d) Spiritus und Äther, sowie alkohol- und ätherhaltige Flüssigkeiten zu Heilzwecken in Krankenhäusern, Entbindungsanstalten, Apotheken, Drogerien und ähnlichen Betrieben auf Erlaubnisschein und nötigenfalls unter Überwachung der Verwendung. Nähere Bestimmungen über die Überwachung der Verwendung bleiben vorbehalten. e) Essenzen, Tinkturen und Auszüge zur Herstellung von Erfrischungsgetränken mit einem Alkoholgehalt von nicht mehr als 3 v. H. nach Tralles.	
	III. Tiere und tierische Erzeugnisse.	
13	Lebendes Rindvieh für Schlachtzwecke	1 Stück 30 00 „
14	Lebende Hammel und Karpater	1 „ 5,00 „
15	Frisches Fleisch von Vieh, auch gekühlt oder gefroren	brutto 0,40 „
	Anmerkung zu Nr. 15. Fleisch, welches lediglich zur Erhaltung mit Salz bestreut, mit Salzwasser begossen oder mit ähnlichen Mitteln behandelt worden ist, wird wie frisches Fleisch behandelt.	
16	Milchbutter u. Margarine	„ 0,50 „

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Tarif-Nr.	Benennung der Gegenstände	Zollsatz für 1 kg
	IV. Nahrungs- und Genußmittel, anderweitig nicht genannt.	
17	Zucker (Rohr-, Rüben-, Stärke- und Fruchtzucker, sowie andere gärungsfähige Zuckerarten in jeglicher Form, auch Sirup und Melasse) . .	brutto 0,10 M
	V. Feuerwaffen und Munition.	
18	Ein- und mehrläufige Hinterladergewehre, sowie Läufe zu solchen	1 Stück 20,00 ,,
19	Sonstige Feuerwaffen einschließlich der Teschings Anmerkung zu Nr. 19. Pistolen mit anbringbarem, sogenanntem Anschlagkolben sind wie Gewehre zu verzollen.	1 ,, 5,00 ,,
20	Pulver aller Art, Zündhütchen	brutto 1,00 ,,
21	Schrot	,, 0,10 ,,
22	Patronen und Patronenhülsen	,, 0,20 ,,
	VI. Chemische und pharmazeutische Erzeugnisse.	
23	Zündhölzer aller Art	,, 0,50 ,,
24	Alkohol- und ätherhaltige Arzneiwaren, soweit sie nicht nach Ziffer 2d der Anmerkungen zu Tarif-Nr. 10 bis 12 zollfrei zu belassen sind . Tara: Kisten 15 v. H.	,, 5,00 ,,
	B. Ausfuhrzölle.	
1	Weibliches Rindvieh	1 Stück 20,00 ,,
2	Weibliches Kleinvieh (Schafe, Ziegen) mit Ausnahme der Angoraziegen	1 ,, 5,00 ,,
3	Angoraziegen, männliche und weibliche . . . . . Anmerkung zu Nr. 3. Dieser Ausfuhrzoll wird nicht erhoben bei der Ausfuhr nach solchen südafrikanischen Staaten, welche die Ausfuhr von Angoraziegen mit dem gleichen Zoll belasten.	1 ,, 20,00 ,,
4	Robbenfelle, Bobskins	1 ,, 1,00 ,,
5	Guano:	

Jahresausbeute:	Zoll bei einem Ammoniakgehalte von $5^1/_2$ v. H.	$5^1/_2$–7 v. H.	7–9 v. H.	über 9 v. H.
500 Tonnen und darunter	—	—	—	—
über 500 bis 1000 Tonnen	1,25 M	3,00 M	4,00 M	5,00 M
,, 1000 ,, 2000 ,,	2,50 ,,	6,00 ,,	8,00 ,,	10,00 ,,
,, 2000 Tonnen . . .	5,00 ,,	12,00 ,,	16,00 ,,	20,00 ,,

für die Gewichtstonne

Tarif-Nr.	Benennung der Gegenstände	Zollsatz für 1 kg
6	Diamanten mit Ausnahme der fertig geschliffenen[1]) Anmerkung zu Nr. 6. Der Wert bestimmt sich nach dem um 5. v. H. (Verwertungsgebühr) verminderten Verkaufspreis, der bei der Verwertung gemäß § 1 der Kaiserlichen Verordnung, betreffend den Handel mit südwestafrikanischen Diamanten vom 16. 1. 1909, außerhalb des Schutzgebietes erzielt wird.	$33^1/_3$ v. H. des Wertes
	C. Durchfuhrzölle. Die durch das Schutzgebiet durchgeführten Waren sind nach den hierüber zu erlassenden besonderen Bestimmungen von Ein- und Ausfuhrzöllen befreit.	

Postwesen.

Im Schutzgebiet sind 65 Reichs-Postanstalten vorhanden, und zwar:

a) 2 *Postämter* in Windhuk*†T und Swakopmund*†T;

b) 31 *Postagenturen* in Arahoab*, Aus*†T, Bethanien*†T, Brackwasser*†T, Gibeon*†T, Gobabis*†T, Gochas*, Grootfontein*†T, Hasuur*†, Jakalswater*†, Johann-Albrechts-Höhe*†, Kalkfontein (Süd)*†T, Kanus*†T, Karibib*†T, Keetmanshoop*†T, Kub*†T, Kuibis*†T, Lüderitzbucht*†T, Maltahöhe*†T, Okahandja*†T, Omaruru*†T, Otawi*†T, Otjiwarongo*†T, Outjo†T, Rehoboth*†T, Seeheim*†T, Tsumeb*†T, Ukamas*†, Usakos*†T, Waterberg*T und Warmbad*†T;

c) 32 *Posthilfsstellen* in Abbabis†, AristT, Aub, BersebaT, Epukiro, Groß-BarmenT, Groß-WitvleyT, Guchab, Haris, Hoachanas, HohewarteT, Kalkfeld, Khan, Koes*†, Kolmannskuppe, Kubas, NauchasT, Neudamm, Okasise†T, Okaukwejo, Okombahe, Onguati, OsonaT, Otjihawera, Otjimbingwe, Otjosonjati, Prinzenbucht, RamansdriftT, Richthofen, SeeisT, Waldau und Wilhelmstal.

Die beiden Postämter, sowie die Postagenturen mit Ausnahme von Bethanien, Brackwasser, Hasuur, Jakalswater, Johann-Albrechts-Höhe,

[1]) Die Ausfuhr von Diamanten ist laut § 2 der Verordnung vom 28. 2. 1909, betr. die Erhebung eines Ausfuhrzolles auf Diamanten, nur seewärts, und zwar nur über das Zollamt Lüderitzbucht durch die gemäß § 1 der Kaiserlichen Verordnung vom 16. 1. 1909 ermächtigte Behörde oder Person gestattet.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kalkfontein, Kanus, Kuibis, Maltahöhe, Outjo, Ukamas und Waterberg sind mit Postfachbeamten besetzt, während die übrigen Anstalten — wie auch die Telegraphenhilfsstellen — nebenamtlich von Angehörigen des Gouvernements oder der Schutztruppe oder von Privatleuten verwaltet werden. Das Personal der Postfachbeamten setzt sich aus 1 Postdirektor, der dem Postamt Windhuk vorsteht und zugleich das gesamte Post- und Telegraphenwesen des Schutzgebietes leitet, 3 Postinspektoren, 4 Postsekretären, 43 Postassistenten und 29 Unterbeamten zusammen. Außerdem werden noch im Post- und Telegraphendienst 81 Eingeborene beschäftigt.

Der **Postanweisungsdienst** besteht bei den mit einem * versehenen Postanstalten.

Nachnahme bis 800 Mark ist auf eingeschriebenen Briefsendungen und auf Postpaketen nach den am Postanweisungsdienst teilnehmenden Orten zulässig. Bei *Nachnahmebriefen* wird der eingezogene Nachnahmebetrag dem Absender nach Abzug der gewöhnlichen Postanweisungsgebühr und einer Einziehungsgebühr von 10 Pfg. durch Postanweisung übersandt. Bei *Nachnahmepaketen* wird als Nachnahmegebühr zugleich mit dem Porto 1 Pfg. für jede nachgenommene Mark und jeden Teil einer Mark, mindestens jedoch 20 Pfg. erhoben unter Abrundung auf eine durch 5 teilbare Pfennigsumme aufwärts. Der eingezogene Nachnahmebetrag wird alsdann dem Absender ohne weiteren Abzug durch gebührenfreie Postanweisung zugesandt.

Mit **Paketdienst** befassen sich die mit einem † bezeichneten Anstalten.

Porto für Pakete (Frankierungszwang) zwischen Deutschland und Südwestafrika bis 1 kg 1,60 Mark, über 1 kg bis 5 kg 2,40 Mark (2 deutsche Zollinhaltserklärungen); für Postpakete zwischen 1 und 5 kg wird außerdem eine Zuschlaggebühr von 50 Pfg. erhoben, wenn sie nach Postanstalten abseits der Eisenbahn bestimmt sind. Das Porto für Postfrachtstücke über 5 bis 10 kg (kein Frankierungszwang) setzt sich zusammen aus einer Grundgebühr von 3,60 Mark, aus dem inneren deutschen Porto, das für die Beförderung von dem Aufgabeort bis Hamburg oder bei Sendungen aus dem Schutzgebiet von Hamburg bis zum Bestimmungsort zu zahlen ist, und aus einer Zuschlaggebühr von 1 Mark, sofern sie nach Postanstalten abseits der Eisenbahn bestimmt sind. (Die deutschen Postanstalten nehmen nach Deutsch-Südwestafrika auch noch Postfrachtstücke über 10 kg bis zu 20 kg an, die jedoch in Hamburg einem Spediteur zur Weiterbeförderung übergeben werden, und mit denen sich die Post des Schutzgebietes nicht befaßt; infolgedessen kommen sie meist erheblich später in die Hände des Empfängers als die gleichzeitig abgesandten Sendungen bis zu 10 kg; da auch das Porto unverhältnismäßig hoch ist, so empfiehlt sich, schwere Sendungen zu teilen und in mehreren Paketen bis zum Gewicht von 10 kg zu verschicken.) Bei Sendungen nach Orten, an denen eine Postanstalt mit Paketdienst nicht besteht, sind die

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kosten für die Beförderung von der nächsten Postanstalt mit Paketdienst bis zum Bestimmungsorte vom Empfänger zu tragen. Sind Pakete innerhalb des Schutzgebietes nachzusenden, so wird nach den nachstehenden Tarifsätzen für den Inlandspaketverkehr ein Nachsendungsporto erhoben. — Für ein Paket innerhalb des Schutzgebietes werden folgende Gebühren erhoben, die vom Absender zu entrichten sind:

in der Zone	bis 1 kg	über 1 bis 5 kg	über 5 bis 10 kg
I (1 bis 400 km)	50 Pfg.	100 Pfg.	200 Pfg.
II (über 400 bis 700 km).		150 „	300 „
III (über 700 km)		200 „	400 „

Hierzu tritt bei Beförderung über die Seestrecke Swakopmund-Lüderitzbucht oder über Landkurse ein Zuschlag von je 50 Pfennig bei Paketen über 1 bis 5 kg und von je 100 Pfennig bei Paketen über 5 bis 10 kg. Bei der Festsetzung der Zonen ist die Seestrecke Swakopmund-Lüderitzbucht außer Betracht geblieben. Für Ortssendungen sind die Gebühren nach den Sätzen der I. Zone ohne jeden Zuschlag zu erheben. Im direkten Verkehr zwischen Swakopmund und Lüderitzbucht werden die Sätze der I. Zone ohne Aufschlag berechnet. Im Verkehr zwischen den Orten Windhuk-Gibeon, Rehoboth-Gibeon, Kub-Gibeon, Windhuk-Maltahöhe, Rehoboth-Maltahöhe, Kub-Maltahöhe, Rehoboth-Keetmanshoop, Kub-Keetmanshoop findet seit Aufhebung der Postkarrenverbindung zwischen Kub und Gibeon eine Umleitung der Paketsendungen über den Seeweg statt. Für die Berechnung gelten jedoch die Entfernungszonen nach dem früheren direkten Verbindungswege. Bei Nach- und Rücksendungen kommen die gleichen Gebühren in Ansatz, als wenn die Sendungen neu aufgeliefert würden. Sperrige Pakete sind nur anzunehmen, wenn ihre Beförderung auf der Eisenbahn oder der Postkarre nicht mit Schwierigkeiten verknüpft und die Verpackung so beschaffen ist, daß eine Beschädigung des Inhalts ausgeschlossen erscheint; die Annahme hat stets auf Gefahr des Absenders zu erfolgen; eine Erhöhung der Gebühren tritt für sperrige Pakete nicht ein. Für Verluste und Beschädigung der Inlandpakete kann Ersatz geleistet werden. Anträge sind an das Kaiserliche Postamt in Windhuk zu richten. — Außer mit Deutschland steht die Post des Schutzgebietes noch in unmittelbarem Paketaustausch mit der Kapkolonie. Das Porto dahin beträgt:

für Pakete	bis zu			1 kg	1,30	Mark
„ „	über 1 kg	bis	2 „		2,50	„
„ „	„ 2 „	„	3 „		3,70	„
„ „	„ 3 „	„	4 „		4,75	„
„ „	„ 4 „	„	5 „		5,80	„

Bei Paketen aus und nach der Kapkolonie dürfen auf Grund der bestehenden Vertragsbestimmungen Frachtzuschläge für Landkurse nicht erhoben werden. Sind jedoch solche Pakete innerhalb des Schutzgebietes

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

nachzusenden, so sind wie bei Sendungen aus Deutschland die vollen tarifmäßigen Gebühren für den Inlandverkehr zu berechnen. — Pakete von und nach allen übrigen Ländern mit Ausnahme von Portugiesisch-Indien, Deutsch-Ostafrika, Ägypten, Aden und Ostindien werden auf dem Umwege über Hamburg befördert. Ihre Gebühr setzt sich zusammen aus dem Porto für die Beförderung zwischen dem fremden Bestimmungs- bzw. Aufgabeorte und Hamburg und dem Porto für die Beförderung zwischen Hamburg und dem Schutzgebiet.

Zeitungsdienst besteht bei den beiden Postämtern, sowie bei sämtlichen Postagenturen außer Jakalswater und Waterberg.

Eine **Bestellung** von Postsendungen findet in Deutsch-Südwestafrika nicht statt. Auch durch Eilboten zu bestellende Sendungen werden im Schutzgebiete nicht ausgetragen, und sie sind daher unzulässig. Jedermann muß sich vielmehr seine Postsendungen von seiner Postanstalt selbst abholen oder abholen lassen. Sendungen aus dem Schutzgebiet und aus den diesem benachbarten Ländern Britisch-Südafrika und Angola bleiben 2 Monate, Sendungen aus Deutschland und allen andern Staaten 6 Monate bei der Postanstalt des Bestimmungsortes zur Abholung bereit; der Monat des Eingangs zählt nicht mit. Sind sie in dieser Zeit nicht abgeholt worden, so werden sie wie unbestellbare behandelt.

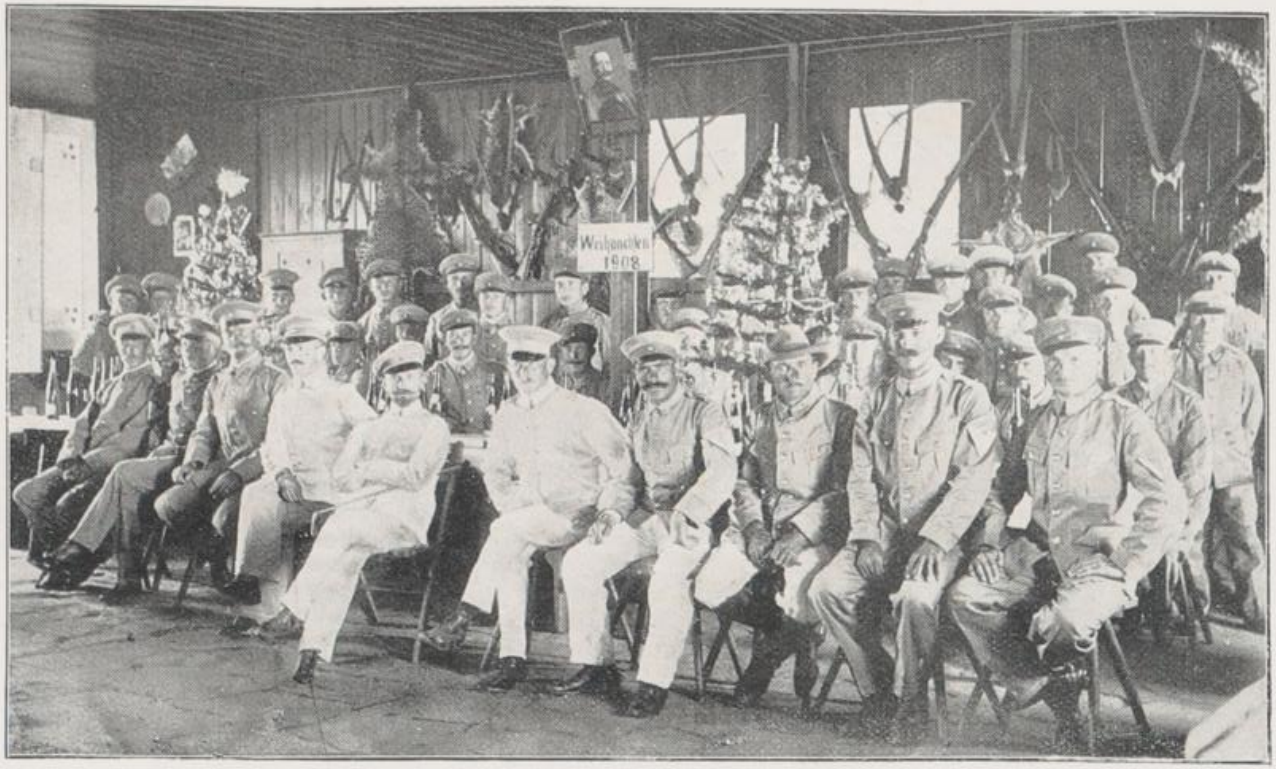
Telegraph. Am 13. April 1899 ist das Schutzgebiet durch das in Swakopmund eingeführte Kabel Kapstadt-Mossamedes der *Eastern and South African Tel. Cy.* an das Welttelegraphennetz angeschlossen worden.

Reichstelegraphenanstalten sind zugleich die 36 mit einem T versehenen Postanstalten; außerdem befinden sich noch 10 Reichs-Telegraphenhilfsstellen in Awasab, Farm Hoffnung, Geitsabis, Kabus, Itsawisis, Kappsfarm, Narubis, Otjiwero, Farm Voigtland und Wasserfall.

Ferner sind noch die *Telegraphenstationen der Eisenbahnen* Swakopmund-Windhuk, Lüderitzbucht-Keetmanshoop, Seeheim-Kalkfontein, Swakopmund-Tsumeb und Otavi-Grootfontein zum internationalen Verkehr zugelassen. Einige dieser Orte müssen im internationalen Verkehr die Zusatzbezeichnung „Deutschsüdwestafrika" tragen, um sie von gleichnamigen anderen Anstalten zu unterscheiden; Ort und Zusatzbezeichnung zählen aber in der Adresse der Telegramme nur als ein Wort.

Worttaxe: Die Gebühr für das Wort beträgt innerhalb des Schutzgebietes 10 Pfg., mindestens jedoch 1 Mark für das Telegramm; von und nach Deutschland und dem übrigen Europa bei gewöhnlichen Telegrammen 2,75 Mark, bei Preßtelegrammen 1,10 Mark; nach der Kapkolonie 1,35 Mark, bei Preßtelegrammen 0,70 Mark. Im Schutzgebiet werden die ankommenden Telegramme den am Orte der Telegraphenanstalt wohnenden Empfängern kostenlos zugestellt. Nach auswärts findet eine Bestellung der Depeschen in der Regel nicht statt; solche Telegramme müssen vielmehr ebenso wie die Postsendungen abgeholt werden.

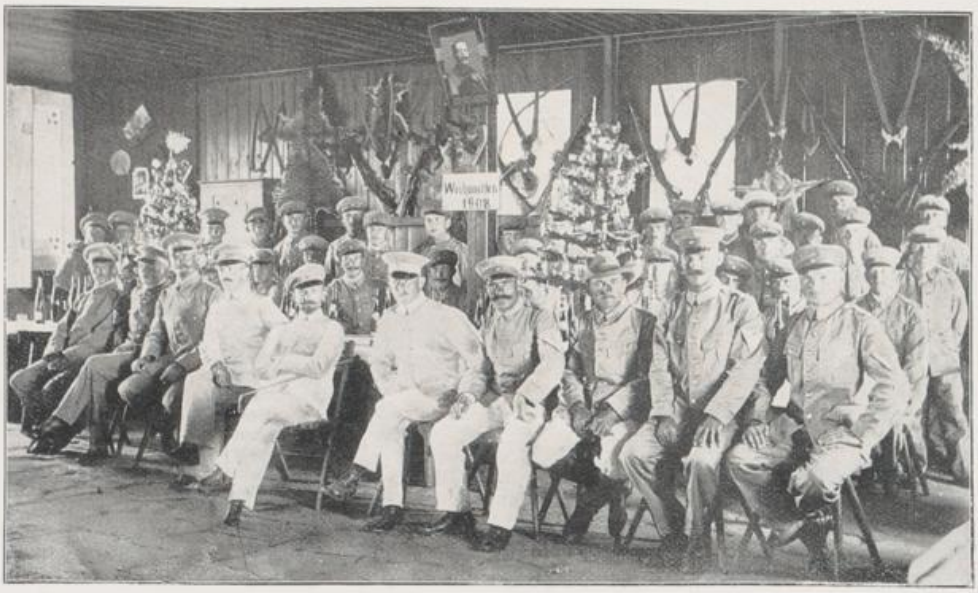
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Ein Weihnachtsfest unserer Südwestafrikaner.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Ein Weihnachtsfest unserer Südwestafrikaner.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Landeshuter Leinen- und Gebild-Weberei

F. V. Grünfeld

Kgl. Bayr., Kgl. Niederl., Kgl. Rumän., Großh. Mecklbg. und Fürstl. Schwarzbg. Hoflieferant

Berlin W., Leipziger Straße 20–21

Gegründet im Jahre 1862.

Größtes Spezialgeschäft Deutschlands

für

Leinen und Wäsche

jeder Art.

Fabrik: **Landeshut** i. Schles.

Lieferung von Braut-Ausstattungen

Besondere Abteilung für

Tropenausrüstungen

Tropenanzüge, Schlafanzüge
Unterzeuge und Strümpfe &

135 Nur erprobt gute Marken

Hauptpreisliste und Sonder-Aufstellungen werden bereitwilligst postfrei zugesandt. Besorgung von Artikeln, welche die Firma nicht führt, wird gern übernommen.

Telephon. *Ortsfernsprechnetze* bestehen in Windhuk, Gibeon, Gobabis, Karibib, Keetmanshoop, Kub, Lüderitzbucht, Okahandja, Omaruru, Otavi, Rehoboth, Swakopmund, Tsumeb, Usakos und Warmbad. Die *Gebühr* für ein Ortsgespräch beträgt 20 Pfennig. Für einfache Ferngespräche (bis zur Dauer von 3 Minuten) werden erhoben:

bis zu einer Entfernung von 25 km einschließlich				.....	0,40 Mark
bei einer Entfernung von über	25 bis	50 km		.....	0,50 „
„ „ „ „ „	50 „	100	„	.....	1,00 „
„ „ „ „ „	100 „	500	„	.....	2,00 „
„ „ „ „ „	500 „	1000	„	.....	3,00 „
„ „ „ „ „	1000 km			.....	4,00 „

Zu Ferngesprächen werden auch Personen, die keinen Fernsprechanschluß besitzen, herbeigeholt, sofern sie sich am Orte einer Telegraphenanstalt aufhalten. Für das Herbeirufen einer Person sind 25 Pfg. zu entrichten.

Landpostkurse. *Postkarrenverbindungen* sind eingerichtet zwischen den Orten Windhuk und Kub, Otjiwarongo und Outjo, Keetmanshoop und Gibeon, Warmbad und Kalkfontein, Kalkfontein und Ukamas, Gibeon und Maltahöhe, sowie Windhuk und Gobabis.

Pferdereitposten bestehen zwischen Warmbad und Ramansdrift, Kalkfontein und Kanus, Kanus und Ukamas, Bethanien und Brackwasser, Kub und Gibeon, Otwarongo und Waterberg.

Eine *Kamelreitpost* verkehrt zwischen Keetmanshoop, Koes und Hasuur.

Der **Postverkehr** umfaßte im Jahre 1907: 15 771 945 (1906: 17 041 193) beförderte Briefsendungen, von denen 56 469 (66 110) eingeschrieben waren, 155 644 (164 465) bearbeitete Postanweisungen im Gesamtbetrage von 32 876 291 (33 804 744) Mark, 95 088 (103 285) aufgegebene und angekommene Pakete, 36 406 (37 802) eingegangene Nachnahmesendungen, 122 187 (52 289) aufgegebene Zeitungsnummern, 608 171 (604 856) eingegangene Zeitungsnummern, 326 709 (341 964) bearbeitete Telegramme und 792 734 (623 898) vermittelte Gespräche.

Eisenbahnen.

1. Die **fiskalische Mittelbahn von Swakopmund nach Windhuk** (Länge 382 km, Spurweite 60 cm) ist am 19. Juni 1902 eröffnet worden.

Stationen: Swakopmund, Nonidas (10 km), Richthofen (20 km), km 29,5, Rössing (40 km), Khan (58 km), Welwitsch (63 km), Pforte (84 km), Jakalswater (99 km), km 108, Sphinx (121 km), Dorstrivier (134 km), Kubas (147 km), Abbabis (166 km), Habis (180 km), Karibib (194 km), Friedrichsfelde (210 km), Johann-Albrechts-Höhe (220 km), km 233, Wilhelmstal (245 km), Okasise (264 km), km 275, Waldau (289

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

km), Okahandja (312 km), Osona (318 km), Teufelsbach (335 km), Otjihavera (351 km), Brakwater (367 km), Windhuk (382 km).

2. Die fiskalische **Südbahn** von **Lüderitzbucht** über **Seeheim** nach **Keetmanshoop** (Länge 366 km, Spurweite 106 2/3 cm) mit der Zweigbahn von **Seeheim** nach **Kalkfontein-Süd** (Länge 180 km). Die Hauptlinie ist Ende Juni 1908, die Zweigbahn im Herbst 1909 bis zu ihrem Endpunkte dem öffentlichen Betriebe übergeben worden.

Stationen der Hauptlinie Lüderitzbucht-Keetmanshoop: Lüderitzbucht, Kolmannskuppe (16 km), Grasplatz, Rotkuppe (37 km), Tschaukaib (72 km), Garub (104 km), Klein-Aus, Groß-Aus (145 km), Schakalskuppe (174 km), Kuibis (204 km), Buchholzbrunn (237 km), Brackwasser (251 km), Sandverhaar (272 km), Feldschuhhorn (288 km), Seeheim (319 km), Schlangenkopf, Gobas (356 km), Keetmanshoop (366 km).

Stationen der Zweiglinie Seeheim-Kalkfontein: Seeheim, km 3, Gawachab (26 km), Holoog (67 km), Klein-Karras (93 km), Grünau (130 km), Kanus (158 km), Kalkfontein (180 km).

3. Die **Otavi-Eisenbahn** von **Swakopmund** nach **Tsumeb** mit Abzweigung von **Onguati** nach **Karibib** (Länge der Hauptlinie 570 km, der Abzweigung 14 km; Spurweite 60 cm) ist am 16. Dezember 1906 bis zum Endpunkte dem öffentlichen Verkehr übergeben worden. Sie ist zurzeit noch Eigentum der Otavi-Minen- und Eisenbahn-Gesellschaft in Berlin, soll aber am 1. April 1910 in den Besitz des Fiskus des Schutzgebietes übergehen.

Stationen: Swakopmund, Namib (30 km), Rössing (50 km), Arandis (60 km), Treckkoppje (80 km), Karub (100 km), Ebony (120 km), Stingbank (130 km), Aukas (140 km), Usakos (160 km), Onguati (180 km), wo sich die Nebenbahn mit der Endstation Karibib (200 km) abzweigt, Erongo (200 km), Kanona (220 km), Omaruru (240 km), Epako (270 km), Otue (290 km), Kalkfeld (Okowakuatjivi) (310 km), Erundu (350 km), Otjiwarongo (380 km), Okawe (410 km), Okaputa (440 km), Komukanti (470 km), Otavi (500 km), Korab (530 km), Bobos (550 km), Tsumeb (570 km).

4. Die **Otavi-Grootfontein-Eisenbahn** (Länge 91 km, Spurweite 60 cm), die der South West Africa Company Limited in London gehört, ist am 13. März 1908 dem öffentlichen Verkehr übergeben worden.

Stationen: Otavi, Otavifontein (10 km), Asis (50 km), Guchab (60 km), Grootfontein (100 km).

5. Die geplante **Nordsüdbahn** von **Windhuk** nach **Keetmanshoop** soll das Damara- und das Namaland miteinander verbinden. Sie ist auf 528 km Länge veranschlagt und soll am 1. April 1912 bereits betriebsfähig sein.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Schiffsverkehr.

In den Jahren 1907 und 1908 liefen im Schutzgebiet an:

Reede	1907						1908					
	Gesamtzahl der Schiffe	Tonnengehalt	Davon waren				Gesamtzahl der Schiffe	Tonnengehalt	Davon waren			
			Dampfer			Segelschiffe			Dampfer			Segelschiffe
			deutsche	englische	sonstige				deutsche	englische	sonstige	
Swakopmund .	202	732 182	177	17	—	8	191	592 554	159	18	—	14
Lüderitzbucht .	179	593 579	117	48	—	14	145	521 963	98	33	—	14
Kap Cross . . .	2	5 772	2	—	—	—	3	9 052	3	—	—	—
Summa	383	1 331 533	296	65	—	22	339	1 126 569	260	51	—	28
Dagegen im Vorjahre	585	1 753 133	464	86	2	33	383	1 331 533	296	65	—	22
Zunahme (+) od. Abnahme (—) .	-202	- 421 600	—168	— 21	— 2	—11	– 44	- 201 96	— 36	—14	—	+ 6

Schiffsverbindungen.

Deutsch-Südwestafrika steht mit Hamburg in direkter Verbindung durch regelmäßige Dampferfahrten

1. der Woermann-Linie, Hamburg-Amerika-Linie und Hamburg-Bremer Afrika-Linie: Fracht- und Postdampfer ab Hamburg nach Swakopmund und Lüderitzbucht am 2. jeden Monats in ca. 25 Tagen.

2. der Deutschen Ost-Afrika-Linie: Passagier- und Postdampfer ab Hamburg über Bremerhaven, Antwerpen und Southampton nach Swakopmund und Lüderitzbucht alle drei Wochen in ca. 25 Tagen.

Überfahrtspreis: Ab Hamburg, Bremerhaven oder Antwerpen nach Swakopmund oder Lüderitzbucht I. Klasse 750 Mark, II. Klasse 500 Mk., III. Klasse 250 Mark.

Außerdem erhält das Schutzgebiet noch in jeder Woche eine Verbindung mit Deutschland über Southampton und Kapstadt durch die zwischen diesen beiden Häfen verkehrenden Dampfer der Union Castle Mail Steamship Company (Überfahrtszeit 17 Tage); von Kapstadt aus erfolgt die Weiterbeförderung nach Lüderitzbucht und Swakopmund durch die Dampfer der Deutschen Ost-Afrika-Linie (Überfahrtszeit 2 bzw. 3 Tage), der Woermann-Linie oder der Houston Steamship Line (Überfahrtszeit 4 bzw. 7 Tage).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Einwanderungsbestimmungen.

Für die Einwanderung in das deutsch-südwestafrikanische Schutzgebiet hat der Gouverneur von Deutsch-Südwestafrika unter dem 15. Dez. 1905 folgende, durch eine Zusatzverordnung vom 12. Juni 1909 ergänzte Verordnung erlassen:

§ 1.

Die Einwanderung in das Schutzgebiet kann von der zuständigen Behörde untersagt werden, wenn der Einwanderer:

1. ein Nichtweißer ist,
2. sich über seine Person nicht hinreichend ausweisen kann,
3. keinen hinreichenden Unterhalt für sich und seine Familie nachzuweisen vermag,
4. wegen seines körperlichen Zustandes voraussichtlich nicht in der Lage ist, sich dauernd selbst zu erhalten,
5. die Unzucht gewerbsmäßig betreibt oder der gewerbsmäßigen Unzucht Vorschub leistet,
6. eine Gefahr für die Ruhe des Schutzgebietes oder die öffentliche Sicherheit bildet.
7. nicht imstande ist, in einer europäischen Sprache seinen Namen zu schreiben.

§ 2.

Nicht untersagt werden darf die Einwanderung allen Personen, die im Schutzgebiet ihren Wohnsitz haben.

§ 3.

Bestehen in dem Lande, aus dem der Einwanderer zugereist ist, Einwanderungsbeschränkungen, die seine Rückkehr dorthin ausschließen oder in Frage stellen, so ist ihm die Einwanderung nur gestattet, wenn er außerdem eine Bescheinigung der zuständigen deutschen Konsularbehörde vorlegt, daß seine Einwanderung in das Schutzgebiet von seiten dieser Konsularbehörde Bedenken nicht entgegenstehen.

§ 4.

Einer Person kann gegen Hinterlegung einer Sicherheit die Einwanderung unter der Bedingung der nachträglichen Beseitigung des Untersagungsgrundes gestattet werden. In einem solchen Falle kann, wenn innerhalb einer Frist von sechs Monaten vom Tage der Ankunft der Untersagungsgrund nicht beseitigt oder ein neuer Untersagungsgrund entstanden ist, die Abschiebung des Einwanderers verfügt werden. Die hinterlegte Sicherheit verfällt alsdann dem Landesfiskus zur Deckung der Abschiebungskosten.

§ 5.

Wer den Vorschriften der §§ 1 bis 4 zuwider sich oder einem anderen die Einwanderung ermöglicht oder zu verschaffen versucht, wird mit

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

einer Geldstrafe bis zu 600 Mark oder Gefängnis bis zu drei Monaten bestraft. Auch kann der entgegen diesen Bestimmungen Eingewanderte wieder abgeschoben werden.

* * *

Die Deutsche Ost-Afrika-Linie, die allein den Passagierverkehr nach Deutsch-Südwestafrika vermittelt, befördert daher nur solche Reisende nach dem Schutzgebiet, die nachweislich auf festes Engagement hinübergehen oder vor Abfahrt im Besitze von mindestens 400 Mark sind, welche zurzeit als hinreichender Unterhalt für eine Person angesehen werden. Von diesem Betrage sind 250 Mark bei der Deutschen Ost-Afrika-Linie zu hinterlegen, um als Deckung der Rückfahrtkosten zu dienen, falls das Gouvernement in Deutsch-Südwestafrika den Reisenden die Landung nicht gestattet oder ihre Heimsendung anordnet. Falls der Reisende drüben feste Anstellung findet, erfolgt die Rückzahlung obiger 250 Mark durch die zuständige Hafenagentur gegen Rückgabe des dem Reisenden ausgehändigten Depotscheines, der mit einem entsprechenden Vermerk zu versehen ist.

Diese Bestimmungen finden, mit Ausnahme von Ehefrauen und Kindern, auch auf solche Personen Anwendung, deren Angehörige in Deutsch-Südwestafrika ansässig sind.

Koloniale Gesellschaften.

Zum Zweck, das Schutzgebiet mit europäischen Kolonisten zu besiedeln, die Mineralschätze des Bodens zu heben oder Handel zu treiben, haben sich folgende Gesellschaften gebildet:

Adler-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 14. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital 320 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Kurt Sagner**, Lüderitzbucht; Bäckermeister **Gottlieb Deubler**, Lüderitzbucht; Kaufmann **August Pfaffmann**, stellvertretender Geschäftsführer.

G. Ahrens & Co., G. m. b. H. Gegründet 15. Juni 1902. Sitz: Karibib. Kapital: 200 000 Mark, davon 50 000 Mark Stammanteile und 150 000 Mark nicht eingetragene Anteile.

Geschäftsführer: **Alfred Schluckwerder**, Karibib.

Allgemeine Mineral-Schürfgesellschaft m. b. H. Gegründet 18. September 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Emil Kreplin**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Paul Weiß**, Lüderitzbucht; Makler **Hermann Ohlthaver**, Lüderitzbucht.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Amsink-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 2. August 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 75 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Louis Müller**, Lüderitzbucht; Schlossermeister **Karl Kamp**, Swakopmund, stellvertretender Geschäftsführer.

Annatal-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 2. August 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Julius Stern** und Kaufmann **Julius Prager**, beide in Lüderitzbucht.

Ausenkjer, Land- und Minen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 23. Februar 1905. Sitz: Berlin W. 10, Drakestr. 1. Zweck der Gesellschaft: Die Verwertung von Land- und Minen-Gerechtsamen am rechten Ufer des Oranjeflusses. Die Gesellschaft unterhält zurzeit keinen Betrieb. Kapital: 440 000 Mark.

Geschäftsführer: Kommerzienrat **Alexander Lucas**, Berlin; Landeshauptmann z. D. **Dr. Schmidt**, Berlin.

F. Behnke & Co., G. m. b. H. Gegründet 29. November 1908. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 53 000 Mark.

Geschäftsführer: Brennereibesitzer **Fritz Behnke**, Swakopmund.

Bergbaugesellschaft Namaqua, G. m. b. H. Gegründet 8. April 1909. Sitz: Keetmanshoop. Stammkapital: 160 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die Verwertung der Kohlenfelder bei Aurus sowie die technische Untersuchung und Verwertung der im Besitz der Gesellschafter befindlichen Fundstellen von Gold, Kupfer, Zinn und Diamanten.

Geschäftsführer: Kaufmann **Robert Blank**, Kaufmann **Jean Neuneier**, beide in Keetmanshoop.

Bischoff-Diamanten-Syndikat, G. m. b. H. Gegründet 5. Okt. 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 60 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Emil Kreplin**, Lüderitzbucht; Farmer **Otto Schuster**, Lüderitzbucht.

Carl Bödiker & Co., Kommanditgesellschaft auf Aktien. Gegründet 19. Dezember 1897. Sitz: Hamburg 8, Asiahaus, Alte Gröninger Straße 24/25. Kapital: 750 000 Mark. Telegramm-Adresse für alle Plätze: Bödiker.

Aufsichtsrat: **E. Th. Lind**, Hamburg; **Franz Bueren**, Dortmund; **Dr. A. Strube**, Bremen; **W. Berentzen**, Nymwegen.

Geschäftsinhaber: **Carl Bödiker**, Hamburg.

Börsenhaus, G. m. b. H. Gegründet 10. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Errichtung und weitere Verwendung eines Gebäudes für die Zwecke des Börsenvereins Lüderitzbucht. Stammkapital: 120 000 Mark.

Geschäftsführer: Börsenvereinssekretär **Otto Strube**, Lüderitzbucht.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Beim Bau eines Schachtbrunnens.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Beim Bau eines Schachtbrunnens.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Photographische
TROPENPAPIERE

:: SATRALBIN ::

SATRAP-ARISTO

Satrap-Gaslicht

(Bei jeder Lichtquelle zu verarbeiten)

Auskopier- und Entwickelungs-
= Papiere und Postkarten =

138

Offerte und Proben auf Wunsch.

Chemische Fabrik a. Aktien (vorm. E. Schering)

Photographische Abteilung

BERLIN-CHARLOTTENBURG, Tegeler Weg 28—30

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Brauereigesellschaft Swakopmund, G. m. b. H. Gegründet 1905. Sitz: Swakopmund. Kapital: 48 000 Mark.

Geschäftsführer: Gastwirt **Heinrich Eggert**, Swakopmund; Gastwirt **Engelbert de Fries**, Swakopmund, Stellvertreter.

Damaraland-Farm-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 13. Mai 1899. Sitz: Okakango bei Okahandja (Deutsch-Südwestafrika). Kapital: 184 000 Mark.

Geschäftsführer: Oberleutnant d. R. **Fritz Ziegler**, Okakango.

Dampfbrennerei Osona, G. m. b. H. Gegründet 14. August 1908. Sitz: Osona. Stammkapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Hans Reiche**, Windhuk; Kaufmann **Heinrich Hartwig**, Windhuk; Destillateur **Karl Heck**, Osona.

Deutsch-Afrikanische Sandsteinwerke, G. m. b. H. Gegründet 31. August 1907. Sitz: Berlin W. 35, Lützowstr. 40. Stammkapital: 200 000 Mark.

Geschäftsführer: **Heinrich Schloifer**, Windhuk; **W. Mützel**, Berlin, Prokurist.

Deutsche Afrika-Bank, Aktiengesellschaft. Gegründet 28. Juni 1906. Sitz: Hamburg, Adolphsbrücke 10. Kapital: 1 000 000 Mark; hiervon eingezahlt 250 000 Mark.

Aufsichtsrat: Kaufmann **Wilhelm Octavio Schroeder**, Hamburg, Vorsitzender; **Curt Erich**, Berlin; Kaufmann **Maximilian Brock**, Hamburg.

Vorstand: Direktor **Georg Heinrich Kaemmerer** und Direktor **Edgar Edmund von Oesterreich**, beide in Hamburg.

Prokuristen: **Fr. H. A. Behrens**, Hamburg; **Joh. Aug. W. R. Grün**, Swakopmund; **H. G. Ad. Haverlandt**, Windhuk; **Karl List**, Lüderitzbucht; **Christian Max Busch**, Lüderitzbucht.

Deutsche Diamanten-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 13. März 1909. Hauptsitz: Berlin; Zweigniederlassung: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Gewinnung und Verwertung von Diamanten und anderen Mineralien in Deutsch-Südwestafrika; die Gesellschaft kann sich bei Unternehmungen aus dem gleichen Geschäftsbereiche beteiligen und alle Geschäfte abschließen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck zu fördern. Stammkapital 2 500 000 Mark. Die Deutsche Kolonialgesellschaft für Südwestafrika hat in die Gesellschaft folgende Rechte eingebracht: 1. die ihr aus der Verfügung des Staatssekretärs des Reichskolonialamtes vom 22. September 1908 und die ihr aus § 1 des Abkommens zwischen der Deutschen Kolonialgesellschaft für Südwestafrika und dem Staatssekretär des Reichskolonialamtes vom 28. Januar 1909 zustehenden Rechte, 2. alle von ihr innerhalb des Sperrgebietes bereits erworbenen und noch zu erwerbenden Ansprüche auf das Schürfen und den Abbau von Diamanten, 3. alle an sie innerhalb des Sperrgebietes zurückgefallenen und noch zurückfallenden Ansprüche auf das Schürfen und den Abbau von Diamanten; diese Sacheinlage ist der Deutschen Kolonialgesellschaft für Südwestafrika zu einem Werte von 2 000 000 Mark auf ihre Einlage angerechnet worden.

Geschäftsführer: Rechtsanwalt **Willy Krüger**, Berlin; Kaufmann **Walter Bredow**, Schöneberg.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gesamtprokuristen: Gotthard Freiherr von Bissing, Berlin; Kaufmann Richard Pestel, Friedenau b. Berlin.

Gesamtprokuristen für den Betrieb der Zweigniederlassung in Lüderitzbucht: Rechtsanwalt Walter Scharf, Lüderitzbucht; Kaufmann Wilhelm Linder, Lüderitzbucht.

Deutsche Farmgesellschaft, Aktiengesellschaft. Gegründet 31. Oktober 1907. Sitz: Düsseldorf, Oststr. 128/132, Concordiahaus. Kapital: 5 000 000 Mark; hiervon eingezahlt 1 250 000 Mark.

Aufsichtsrat: Bankier Wilhelm von Mallinckrodt, Antwerpen, Vorsitzender; Bankier Ludwig Delbrück, Berlin; Maurice Glyn, London; Präsident der Liebig-Kompagnie Charles Eugen Günther, London; Präsident des Deutschen Landwirtschaftsrates Hans Graf von Schwerin-Löwitz, Berlin.

Vorstand: Otto Günther, Düsseldorf, Direktor.

Vertreter in Deutsch-Südwestafrika: Dr. Hartig, Heusis.

Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- und Betriebs-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 31. Dezember 1904. Sitz: Berlin NW. 7, Dorotheenstr. 11. Gesellschaftskapital: 4 000 000 Mark. Telegramm-Adresse: Eisenbahnlenz.

Aufsichtsrat: Bankier Carl Fürstenberg, Berlin, Vorsitzender; Bankier Dr. Ed. Mosler, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat Rudolf Abel, Stettin; Geheimer Legationsrat a. D. Dr. Wilhelm Knappe, Berlin; Dr. phil. Adolf Schmidt, Essen a. d. Ruhr; Generalkonsul Dr. phil. Paul von Schwabach, Berlin.

Vorstand: Geheimer Kommerzienrat Friedrich Lenz, Berlin; Oberingenieur Paul Mittelstaedt, Berlin; Regierungsbaumeister a. D. Theodor Reh, Berlin.

Deutsche Kolonialgesellschaft für Südwestafrika, D. Kol.-Ges. Gegründet 30. April 1885. Sitz: Berlin W. 9, Schellingstr. 9, I. Kapital: 4 000 000 Mark. Telegramm-Adresse: Südwester.

Verwaltungsrat: Generalkonsul Rudolf Koch, Direktor der Deutschen Bank in Berlin, Vorsitzender; Generalkonsul Dr. Paul von Schwabach, Berlin, erster stellvertr. Vorsitzender; Konsul a. D. E. Vohsen, Berlin, zweiter stellvertr. Vorsitzender; Bankdirektor Paul Böttger, Berlin; Bankier Ludwig Delbrück, Berlin; Ministerresident z. D. Dr. Göring, Burgveldenstein; Kommerzienrat Dr. jur. Georg Heimann, Breslau; Durchlaucht Fürst Christian Kraft zu Hohenlohe-Oehringen, Slaventzitz; W. von Lilienthal, Dresden; Geh. Oberfinanzrat a. D. Müller, Direktor der Dresdner Bank, Berlin; Freiherr S. Alfred von Oppenheim, Köln; Dr. jur. Paul Stern, Frankfurt a. M.; Direktor Otto Trübenbach, Hamburg.

Vorstand: Kaiserlicher Gouverneur a. D. Rudolf von Bennigsen, Berlin.

Deutsche Kolonialschule in Windhuk, G. m. b. H. Gegründet 27. November 1902 als „Grunderwerbs-Gesellschaft der Patres Oblaten von der unbefleckten Jungfrau Maria in Südafrika"; Namensänderung 3. April 1907. Sitz: Windhuk. Kapital: 150 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist der Erwerb von Grundeigentum und der Betrieb von Gartenbau und Farmwirtschaft.

Geschäftsführer: Apostolischer Präfekt Pater Augustin Nachtwey und Pater Ludwig Hermandung in Windhuk.

Deutsch-Südwestafrikanische Genossenschaftsbank, E. G. m. b. H. Gegründet 4. April 1907. Sitz: Windhuk.

Vorstand: Farmer und Rechtsanwalt Franz Erdmann, Windhuk, Direktor; Farmer Walter Mittelstaedt, Elisenheim; Farmer Heinrich Gathemann, Avis; Gouvernementssekretär Boguslaw von Niewitecki, Windhuk.

Aufsichtsrat: Farmer Schaepe, Paulinenhof; Farmer Rust, Ondekaremba; Farmer Schulze, Ongombo.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsch-Südwestafrikanische Kupfer-Gesellschaft Gorobminen, Syndikat. Gegründet 18. Februar 1906. Sitz: Berlin W. 62, Kurfürstendamm 247. Kapital: 400 000 Mark.

Vorstand: Rittergutsbesitzer **Dr. Max Schoeller,** Rittergut Burg Birgel bei Düren im Rheinland.

Deutsch-Südwestafrikanische Marmorgesellschaft m. b. H. Gegründet 25. Februar 1909. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 436 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die Aufsuchung und Ausbeutung von Marmorfeldern in Deutsch-Südwestafrika.

Geschäftsführer: Kaufmann **Hugo Conrad Friedrich Smidt,** Swakopmund.

Deutsch-Südwestafrikanische Zeitung, G. m. b. H. Gegründet 12. November 1908. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 75 000 Mark.

Geschäftsführer: Buchhändler **Max Paul,** Swakopmund; Justizrat **Heinrich Winterfeld,** Charlottenburg.

Diamanten-Pacht-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 26. Juli 1909. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 32/33. Kapital: 2 000 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die pachtweise Ausbeutung der dem südwestafrikanischen Landesfiskus zustehenden Bergbaurechte auf Diamanten: 1. innerhalb des südlich der Bahnlinie Lüderitzbucht-Keetmanshoop liegenden fiskalischen Bergwerksblocks Nr. 1; 2. innerhalb derjenigen Bergbaufelder, die auf Grund von Schürfscheinen der Deutschen Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika in den durch die Verfügung des Reichs-Kolonialamts vom 22. September 1908 bezeichneten Gebieten dem Fiskus zuerkannt worden sind.

Vorstand: Kaufmann **Carl Becker,** Berlin.

Diamanten-Regie des südwestafrikanischen Schutzgebietes, D. Kol.-Ges. Gegründet 10. Februar 1909. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 22/23. Kapital: 2 000 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist 1. gemäß der Kaiserlichen Verordnung vom 16. Januar 1909, betreffend den Handel mit südwestafrikanischen Diamanten (Reichsgesetzblatt 1909, S. 270), im Auftrage und unter Aufsicht des Reichskanzlers (Reichs-Kolonialamts) die im südwestafrikanischen Schutzgebiete geförderten Diamanten von den Förderern zwecks Vermittlung der Verwertung entgegenzunehmen, zu verwahren und zu versenden, die Verwertung zu bewirken und die Erlöse nach Abzug der vom Reichskanzler (Reichs-Kolonialamt) festgesetzten Gebühren an die Berechtigten abzuführen, endlich auch die zur Sicherung und zur Erfüllung dieser Zwecke erforderlichen oder nützlichen Maßnahmen festzusetzen und durchzuführen; 2. Diamanten zu handeln, zu veredeln, zu bearbeiten, zu verarbeiten und zu beleihen.

Vorstand: Kaufmann **Paul Gerlich,** Berlin.

Prokuristen: **Julius Zutrauen, Otto Henning,** beide in Berlin.

Diamantgesellschaft Zillertal m. b. H. Gegründet 26. Juni 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 250 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Paul Ziller,** Kaufmann **Ernst Roth** und Rechtsanwalt **Dr. Reinshagen,** sämtlich in Lüderitzbucht.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Diamant-Schürfgesellschaft Colmanskop m. b. H. Gegründet 23. Juli 1908. Sitz: Lüderitzbucht. Stammkapital: 24 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Richard Hartmann**, Bahnverwalter **Emil Kreplin**, Kaufmann **Georg Friedrich Schmidt**, sämtlich in Lüderitzbucht; Bäckermeister **Franz Schuster**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Eastern and South African Telegraph Company. Sitz: London. Vertretung in Swakopmund.

Vertreter: **H. Warner**, Swakopmund.

Einkaufsverein Karibib, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 3. August 1908. Sitz: Karibib. Die Haftsumme für den Geschäftsanteil beträgt 100 Mark.

Vorstand: Werkmeister **Georg Rügheimer**, Schlosser **Otto Heinrich**, Kaufmann **Hermann Fritz**, sämtlich in Karibib.

Ein- und Verkaufs-Genossenschaft, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 26. Januar 1908. Sitz: Grootfontein.

Vorstand: Farmer **Kurt Woite**, Farm Hoffnung; Farmer **Walter Harmsen**, Farm Hoffnung; Farmer **Jakobus Lombard**, Streitfontein.

Ein- und Verkaufsgenossenschaft, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 31. Mai 1908. Sitz: Omaruru. Die Haftsumme für den Geschäftsanteil beträgt 1500 Mark.

Vorstand: Farmer **Ernst Rapsch**, Omaruru; Farmer **Ludwig Hoppe**, Okozongeama; Farmer **Paul Canitz**, Omaruru.

Ein- und Verkaufs-Genossenschaft, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 4. April 1907. Sitz: Windhuk.

Vorstand: Farmer und Rechtsanwalt **Erdmann**, Windhuk, Direktor; Farmer **Gathemann**, Avis; Landwirt und Weinbauer **Ludwig**, Klein-Windhuk.

Aufsichtsrat: Farmer und Kaufmann **H. Brandt**, Avis; Farmer **Mittelstaedt**, Elisenheim; Farmer **Rust**, Ondekaremba.

Emiliental-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 28. Juni 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital 150 000 Mark.

Geschäftsführer: Bauunternehmer **Hermann Metje**, Lüderitzbucht; Bauunternehmer **Christian Schmidt**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Franz Holly**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Excelsior-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 13. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen und der Abbau von Edelsteinen und Mineralien aller Art im Schutzgebiete Deutsch-Südwestafrika. Stammkapital: 300 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Charles Löwenthal**, Lüderitzbucht.

Farm Kranzberg, G. m. b. H. Gegründet 26. Juli 1909. Sitz: Karibib. Stammkapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Rudolf Kasch**, Karibib; Bäckermeister **Hermann Lübky**, Karibib; Kaufmann **Hans Reiche**, Windhuk.

Favorit-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 7. August 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Aufsuchung und die Gewinnung von Mineralien jeder Art im deutsch-südwestafrikanischen Schutzgebiete. Stammkapital: 300 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäftsführer: Prospektor **Jean Bötz**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Adolf Busch**, Lüderitzbucht.

Felsenkellerbrauerei-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 10. Juli 1907. Sitz: Windhuk. Stammkapital: 250 000 Mark.

Geschäftsführer: **Johann Heuschneider**, Braumeister; **Franz Gramowski**, Buchhalter, in Windhuk.

Genossenschaft zur Verwertung landwirtschaftlicher Erzeugnisse, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 21. März 1908. Sitz: Karibib. Die Haftsumme für den Geschäftsanteil beträgt 1000 Mark; jeder Genosse kann 20 Geschäftsanteile erwerben.

Aufsichtsrat: Leutnant d. L. **Ottokar Ziegler**, Tsaobismund; **Freiherr von Houwald**, Usakos.

Vorstand: Farmer Leutnant a. D. **Hermann Hauber**, Okakaora; Farmer **Karl Wilhelm Polle**, Ombujomiche; Ansiedler **Gustav Ufer**, Karibib.

Gibeon-Schürf- und Handels-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 4. November 1903. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Kapital: 1 022 100 Mark.

Aufsichtsrat: Exzellenz Staatsminister **von Möller**, Berlin, Vorsitzender; Direktor **Dr. Richard Hindorf**, Charlottenburg, stellvertr. Vorsitzender; Exzellenz Hofkammerpräsident **von Gessler**, Stuttgart; **Alfred von Nostiz-Wallwitz**, Dresden; Geh. Regierungsrat **Schwabach**, M. d. R., Berlin; **J. K. Vietor**, Bremen.

Geschäftsführer: **Dr. phil. Georg Hartmann**, **J. Warnholtz**, beide in Berlin.

Glückauf-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 27. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art und die Beteiligung an andern Gesellschaften ähnlicher Art. Stammkapital: 60 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Fritz Wecke**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Carl Bödiker**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Gustav Königsberg**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Grootfonteiner Farmgesellschaft m. b. H. Gegründet 1909. Sitz: Berlin. Stammkapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: Hauptmann a. D. **Hermann Hupfeld**, Grunewald bei Berlin.

Hallmann & Guhr, G. m. b. H. Gegründet 1907. Sitz: Gobabis. Kapital: 75 000 Mark.

Geschäftsführer: **Max Hallmann**, **Paul Guhr**, beide in Gobabis.

Hansa-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 1. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital 400 000 Mark.

Geschäftsführer: Gastwirt **Gustav Rösemann**, Lüderitzbucht.

Hanseatische Land-, Minen- und Handelsgesellschaft für Deutsch-Südwestafrika, D. Kol.-Ges. Gegründet 19. Mai 1893. Sitz: Hamburg, Nobelshof. Bureau in Berlin: Wilhelmstr. 43 b. Kapital: 2 640 000 Mark, davon 2 400 000 Mark Stammanteile und 240 000 Mark Vorzugsanteile.

Verwaltungsrat: Rechtsanwalt und Notar **Dr. Rhode**, Berlin, Vorsitzender; Exzellenz Wirkl. Geheimer Rat **M. von Brandt**, Weimar; Hauptmann a. D. **von Bülow**, Berlin-Friedenau; **Edmund Davis**, London; Bankier **Karl von der Heydt**, Berlin; Fabrikbesitzer **Walter von Lilienthal**, Dresden; Geh. Hofrat Professor **Dr. von Lilien-**

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

thal, Heidelberg; Kommerzienrat **A. Lucas**, Berlin; Dr. phil. **Heinrich Monke**, Berlin-Wilmersdorf; Senator **Kurt Schlieper**, Nordhorn; **Dr. Wolfgang Schlieper**, Köpenick; **Ludwig Scholz**, Berlin; **Ad. Woermann**, Hamburg.

Revisoren: **Maximilian Brock**, Hamburg; **Otto Stratmann**, Berlin; **Dr. Ed. Westphal**, Hamburg.

Hermann, Kellner & Co., G. m. b. H. Gegründet 25. März 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb der Lüderitzbuchter Eisfabrik und Kühlräume, der Betrieb einer Schlächterei, sowie die Ein- und Ausfuhr von Vieh und Geflügel; zur Erreichung dieses Zweckes kann sich die Gesellschaft an ähnlichen Unternehmungen beteiligen oder ähnliche Unternehmungen erwerben. Stammkapital: 150 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Fritz Wecke**, Lüderitzbucht; Schlächtermeister **Hugo Kellner**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Paul Ziller**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Hertatal-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 28. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 120 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Louis Worms**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Salomon Levin**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Hohenzollern-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 14. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 150 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Friedrich Kapps**, Lüderitzbucht; Gastwirt **Carl Bauer**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Salomon Levin**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Holooger Schürfgesellschaft, G. m. b. H. Gegründet 6. Januar 1909. Sitz: Holoog. Stammkapital: 250 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die Aufsuchung und Gewinnung von Mineralien jeder Art im deutsch-südwestafrikanischen Schutzgebiete.

Geschäftsführer: Praktischer Arzt Dr. med. **Elsberger**, Farmer **Franz Lüdke**, Rechtsanwalt **Walter Scharf**, sämtlich in Keetmanshoop.

Joubert, Lüderitz & Co., Kupferminengesellschaft m. b. H. Gegründet 28. Juli 1908. Sitz: Lüderitzbucht. Stammkapital: 61 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Hermann Hillmann**, Lüderitzbucht.

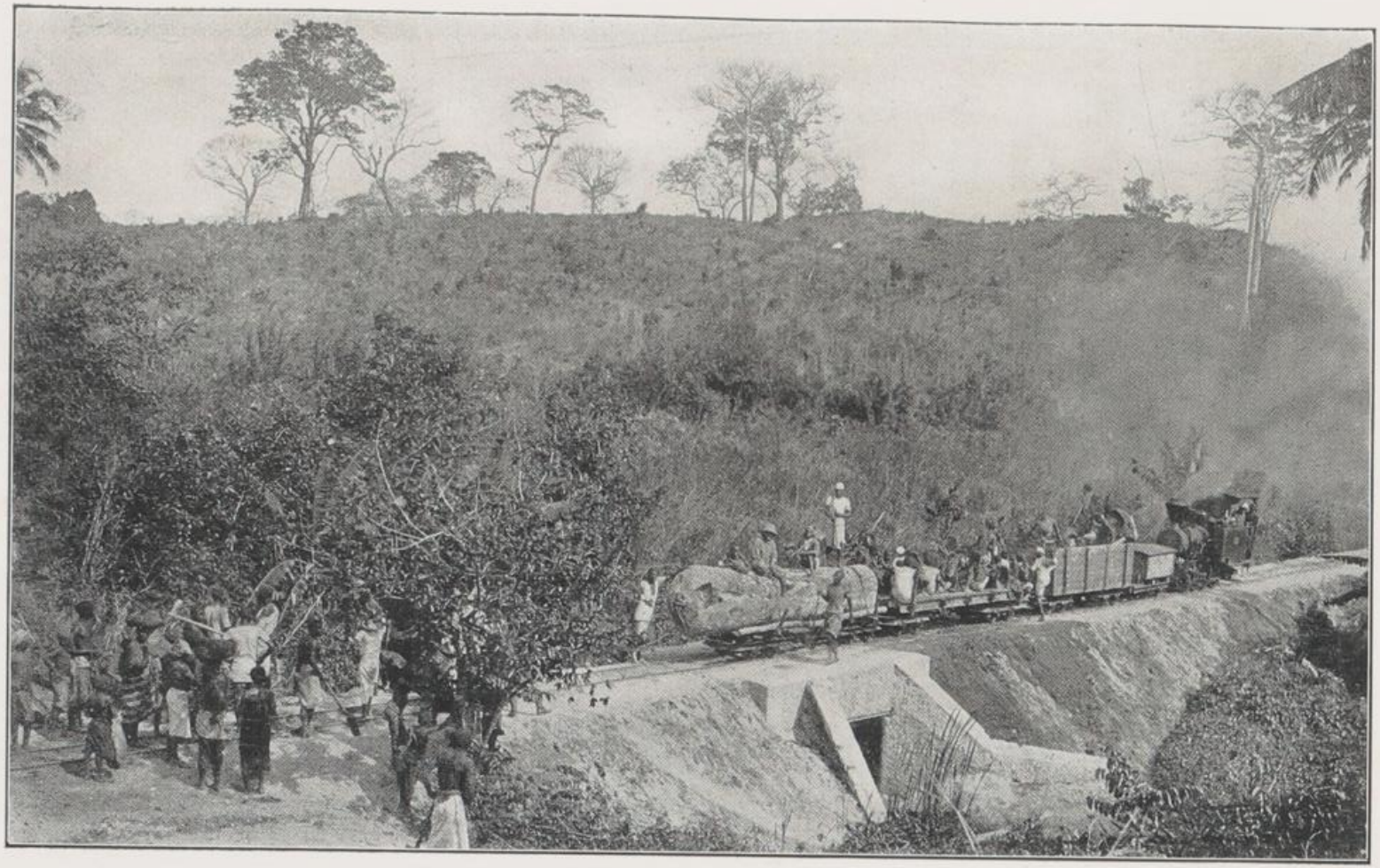
Kaoko-Land- und Minen-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 11. April 1895. Sitz: Berlin W. 9, Schellingstr. 9. Kapital: 10 000 000 Mark, davon emittiert 8 000 000 Mark.

Direktorium: Exz. Wirkl. Geh. Rat **M. von Brandt**, Weimar, Vorsitzender; Rittmeister a. D. **F. Bugge**, Steglitz, stellvertr. Vorsitzender; **Edmund Davis**, London; Exz. Wirkl. Geh. Rat **Dr. P. D. Fischer**, Berlin; **H. Fowler**, Berlin.

Prokurist: Kaufmann **Otto Kregel**, Charlottenburg.

Karibib-Diamant-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 25. August 1909. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 155 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die Gewinnung und Verwertung von Edelmineralien aller Art sowie die Verwertung von Abbaurechten hinsichtlich der im Gebiete der Spencerbucht belegenen Schürffelder der Gesellschaft.

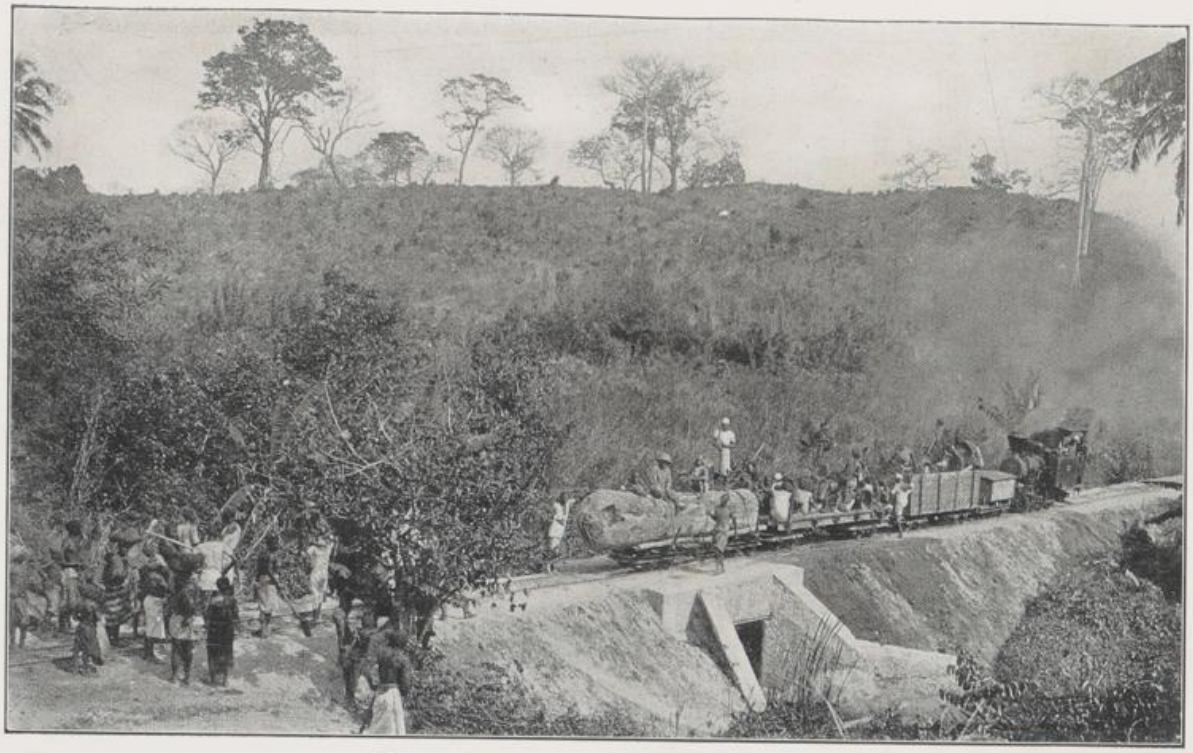
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Plantagen-Bahn für Lokomotiv-Betrieb

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Plantagen-Bahn für Lokomotiv-Betrieb

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen

F. C. Glaser & R. Pflaum

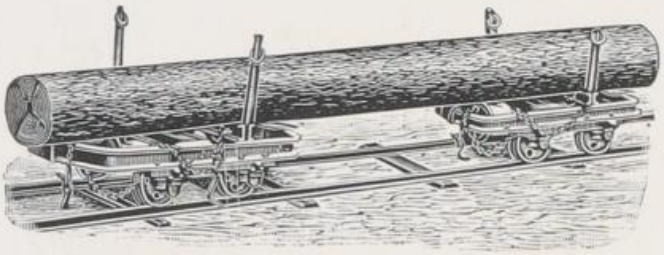
G. m. b. H.

Lindenstr. 80 **Berlin SW. 68** Lindenstr. 80

Alleinverkauf der Feld-, Forst- und Industriebahnen der Firma

Fried. Krupp, A.-G., Essen.

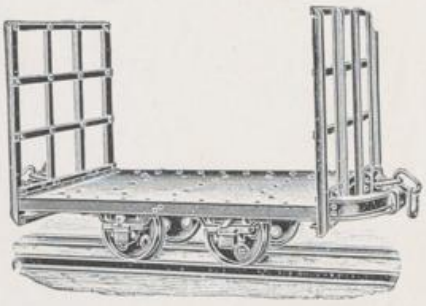
Codes: 5th. Edition A B C und Staudt & Hundius

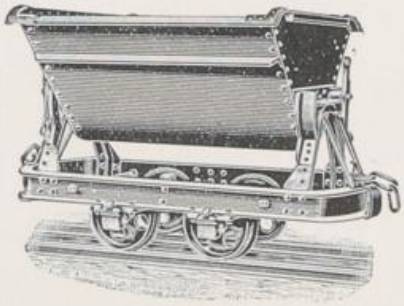


Feste und transportable

Plantagen- und Waldbahnen

für Hand-, Zugtier- u. Lokomotiv-Betrieb.





137

Illustrierte Kataloge und Kostenanschläge kostenlos.

Geschäftsführer: Kaufmann **Ernst Pflughoff**, Swakopmund; Rechtsanwalt **Kohler**, Swakopmund; Gastwirt **Fritz Behne**, Karibib.

Karibiber Wasserleitung, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 5. November 1908. Sitz: Karibib. Die Haftsumme für den Geschäftsanteil beträgt 1 000 Mark.

Vorstand: **Eduard Hälbich, Gustav Ufer, H. O. Dittrich**, Karibib.

Karlstal - Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Stammkapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Bahnverwalter a. D. **Emil Kreplin**, Lüderitzbucht.

Kaukausib-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 8. Februar 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Stammkapital: 157 500 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Paul Maaß**, Lüderitzbucht; Bahnverwalter a. D. Kaufmann **Emil Kreplin**, Lüderitzbucht; Farmer **Otto Schuster**, Lüderitzbucht.

Keetmanshooper Bergbau-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 30. Januar 1909. Sitz: Keetmanshoop. Stammkapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Adolf Busch**, Rechtsanwalt Dr. jur. **Alexander Merensky**, beide in Keetmanshoop.

Keetmanshooper Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 10. März 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen nach Edelsteinen und Mineralien aller Art, sowie die Beteiligung an gleichartigen Unternehmungen. Stammkapital: 125 000 Mk.

Geschäftsführer: Rechtsanwalt Dr. jur. **Otto Forkel**, Keetmanshoop; Kaufmann **Adolf Busch**, Keetmanshoop; Börsenmakler **Thomas Kendrik**, Lüderitzbucht; Kaufmann **O. C. W. Busch**, Lüderitzbucht.

Keetmanshooper Minensyndikat, G. m. b. H. Gegründet 17. Juni 1907. Sitz: Keetmanshoop, Deutsch-Südwestafrika. Gesellschaftskapital: 28 000 Mark.

Geschäftsführer: Farmer **Robert Blank**, Keetmanshoop.

Klub Keetmanshoop, G. m. b. H. Gegründet 1908. Sitz: Keetmanshoop.

Klub Windhuk, G. m. b. H. Gegründet 21. August 1905. Sitz: Windhuk. Gegenstand des Unternehmens ist die Ermöglichung einer billigen Lebensweise für die Gesellschafter. Kapital: 60 000 Mark.

Geschäftsführer: Bureauvorstand **Otto Lauterbach**, Vorsitzender; Gouvernementssekretär **von Niewitecki**, stellvertretender Vorsitzender; Gouvernementssekretäre **Heyer, Wegeleben, Karl Müller**; Postassistenten **Becker, Lange**, sämtlich in Windhuk.

Komet-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 29. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 70 000 Mark.

Geschäftsführer: Schlächtermeister **Richard Bunk**, Lüderitzbucht; Buchhalter **Walter Behnke**, Lüderitzbucht; Prospektor **Carl Giellnik**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Lüderitzbuchter Fischerei-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 15. April 1907. Sitz: Lüderitzbucht. Bureau in Berlin: SW. 11, Dessauer Strasse 28/29, II. Kapital 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **H. K. Müller**, Lüderitzbucht.

Lüderitzbuchtgesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H. Gegründet 19. Dezember 1902. Sitz: Berlin W. 9, Potsdamer Str. 134. Kapital:

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

500 000 Mark. Telegrammadresse für Berlin: Maharero; für Lüderitzbucht: Scholzco.

Aufsichtsrat: Rittmeister a. D. **F. Bugge**, Steglitz, Vorsitzender; **H. Fowler**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; **Georg Rohde**, Hamburg; **Ludwig Scholz**, Berlin; Konsul a. D. **E. Vohsen**, Berlin.

Geschäftsführer: Hauptmann a. D. **Rich. Volkmann**, Berlin.

De Meillon & Joubert, G. m. b. H. Gegründet 9. August 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb eines Agenturgeschäftes in Lüderitzbucht. Stammkapital: 21 000 Mark.

Geschäftsführer: Prospektor **Copernikus Kepler de Meillon**, Lüderitzbucht; Juwelier **Joachim Hendrik Joubert**, Lüderitzbucht.

Mercedes-Diamant-Syndikat, G. m. b. H. Gegründet 19. Aug. 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Aufsuchung und die Gewinnung von Diamanten im Deutsch-Südwestafrikanischen Schutzgebiete. Stammkapital: 125 000 Mark.

Geschäftsführer: Gastwirt **Karl Schmidt**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Wilhelm Christian Dierks**, Lüderitzbucht.

Merkur, Swakopmunder Schürf- und Finanzgesellschaft, G. m. b. H. Gegründet 25. Januar 1909. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 90 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen nach Mineralien und Edelsteinen aller Art, Finanzierung von Gesellschaften, Erwerb und Verwertung von Schürfscheinen und Abbaurechten.

Geschäftsführer: Kaufmann **Hermann Fröhlich**, Redakteur **Rudolf Kindt**, beide in Swakopmund.

Mertens & Sichel, G. m. b. H. Gegründet 4. Dezember 1901. Sitz: Swakopmund. Kapital: 210 000 Mark.

Geschäftsführer: **Georg Schluckwerder**, Swakopmund.

Minerva-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 10. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 90 000 Mark.

Geschäftsführer: Rentner **Charles Bannau**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Otto Meyer**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Nama-Land-, Schürf- und Guano-Syndikat, G. m. b. H. Gegründet 1905. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Kapital: 45 000 Mk.

Geschäftsführer: **Ludwig Scholz**, Berlin.

Namib-Diamanten-Syndikat, G. m. b. H. Gegründet 9. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen und der Abbau von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 150 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Stern**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Holly**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Namib-Schürfgesellschaft m. b. H. Gegründet 28. Dezember 1908. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 30 000 Mark.

Geschäftsführer: Malermeister **Carl Hagemeister**, Kaufmann **Ernst Pflughoff**, Swakopmund.

Nautilus-Diamantminengesellschaft m. b. H. Gegründet 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Stammkapital 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Prospektor **Copernikus Kepler de Meillon**, Lüderitzbucht.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Neue Phoenix-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 7. Juni 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art, insbesondere die Verwertung des früheren Schürffeldes der Diamant-Minengesellschaft Phönix mit beschränkter Haftung mit Ausnahme der auf diesem Felde bis zum 1. Juni 1909 geförderten Diamanten. Stammkapital: 300 000 Mark.

Geschäftsführer: Bahnverwalter a. D. **Emil Kreplin**, Lüderitzbucht; Prospektor **Copernikus Kepler de Meillon**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Ernst Roth**, Lüderitzbucht.

Neue Südwestafrikanische Siedelungsgesellschaft m. b. H. Gegründet 12. Dezember 1902. Sitz: Groß-Lichterfelde bei Berlin, Schützenstr. 8. Kapital: 100 000 Mark; davon eingezahlt 85 000 Mark.

Geschäftsführer: **Dr. Emil Förster**, Groß-Lichterfelde; Kapitänleutnant a. D. **E. Kretzschmar**, Steglitz bei Berlin.

Aufsichtsrat: Pastor **W. Warncke**, Grünow, Vorsitzender; Professor **Dr. Paul Samassa**, Berlin; Rechtsanwalt und Notar **Erich Stolte**, Berlin; Oberleutnant a. D. **Ernst Thiessen**, Buchengrund; Spezialarzt Dr. med. **Oskar Zeller**, Berlin.

Nordhuk-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 28. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 175 000 Mark.

Geschäftsführer: Spediteur **Albert Voigt**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Theodor Caspareuthus**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Julius Prager**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Nordstern-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 30. Sept. 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 150 000 Mark.

Geschäftsführer: Makler **Lucien Wiener**, Lüderitzbucht.

Nordstrand-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 7. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 21 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Henry Blignaut**, Lüderitzbucht; Photograph **J. H. C. de Meillon**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Onjati-Kupferminen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 12. Dezember 1907. Sitz: Berlin W. 62, Kurfürstendamm 247. Kapital: 185 000 Mark; hiervon eingezahlt 46 250 Mark.

Direktion: **Paul Henning**, Berlin, Geschäftsführer.

Orloff-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 10. November 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 250 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Max Vorreuter**, Lokomotivführer **Hermann Brandt**, beide in Lüderitzbucht.

Otavi-Minen- und -Eisenbahn-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 6. April 1900. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 14/16. Telegramm-Adresse: Otavimine, Berlin. Kapital: 20 000 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Verwaltungsrat: Geh. Seehandlungsrat a. D. **Alexander Schoeller,** Berlin, Vorsitzender; Exz. Wirkl. Geh. Rat **Dr. P. D. Fischer,** Berlin, stellvertr. Vorsitzender; Direktor **P. Boettger,** Charlottenburg; **Edmund Davis,** London; Oberbergrat a. D. Professor **Dr. C. Schnabel,** Wilmersdorf bei Berlin; Generalkonsul **Dr. P. v. Schwabach,** Berlin; Kommerzienrat **M. Steinthal,** Berlin.

Direktion: **Eduard Labowsky,** Vorsitzender; Kaiserl. Bergrat a. D. **Gustav Duft,** Königlicher Eisenbahn-Bau- und Betriebsinspektor **Eduard Kloke, Dr. jur. P. Gloner,** sämtlich in Berlin.

Otjizongati-Kupferminen, G. m. b. H. Gegründet 19. Dezember 1906. Sitz: Berlin W. 62, Kurfürstendamm 247. Gesellschaftskapital: 200 000 Mark.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. Max Schoeller,** Berlin, Vorsitzender; Kaufmann **Carl Adolf Bergmann,** Hamm; Direktor **Paul Briske,** Berlin; **Otto Erhard,** Hamburg; Geheimer Marinebaurat **Kretschmer,** Charlottenburg; Geheimer Kommerzienrat **Max Mueller,** Gotha; Fabrikbesitzer **Heinrich Schilbach,** Greiz; Bankdirektor **Jacob Steinweg,** Unna; Kommerzienrat **Hermann Walter,** Berlin.

Vorstand: **Paul Henning,** Berlin.

Otjozongati-Minen-Syndikat, Gesellschaft m. b. H. Gegründet 9. Oktober 1907. Sitz: Windhuk. Gesellschaftskapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: **Peter Müller,** Windhuk; **Richard Voigts,** Okahandja; **E. Wardesky,** Swakopmund; **F. Wecke,** Okombahe.

Outjoer Schlächterei-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 19. November 1908. Sitz: Outjo. Stammkapital: 35 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Valentin Dedig,** Kaufmann **Emil Henrichsen,** beide in Swakopmund.

Oystercliff-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 25. Juni 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 150 000 Mark.

Geschäftsführer: Bauunternehmer **Albert Bause,** Lüderitzbucht; Bäckermeister **Carl Hallertäumer,** Lüderitzbucht; Kaufmann **Hermann Offen,** Swakopmund.

Pabst-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 5. Oktober 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 120 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Emil Kreplin,** Lüderitzbucht; Farmer **Otto Schuster,** Lüderitzbucht.

Pfaffmann & Voigt, G. m. b. H. Gegründet 28. September 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Spedition von Gütern aller Art, Handel mit Vieh und Futterartikeln, sowie jede gewinnbringende Beschäftigung ähnlicher Art. Stammkapital: 34 000 Mark.

Geschäftsführer: Spediteur **Albert Voigt,** Lüderitzbucht; Spediteur **August Pfaffmann,** Lüderitzbucht; Kaufmann **Paul Wolter,** Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Regent-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 16. Juni 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 60 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäftsführer: Farmer **Otto Schuster**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Georg Hackbarth**, Lüderitzbucht; Bureauvorsteher **Victor Hermann**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Erich Rumland**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Richter & Nolle, Filiale Südwestafrika, G. m. b. H. Gegründet 4. Dezember 1907. Sitz: Berlin W. 66, Leipziger Str. 111. Stammkapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: **Wilhelm Richter** und **Ernst Nolle**, Berlin.

Rothauge & Wulff, G. m. b. H. Gegründet 18. März 1903. Sitz: Windhuk. Gesellschaftskapital: 200 000 Mark.

Geschäftsführer: **August Wulff**, Keetmanshoop; **Karl Rothauge**, Gibeon; **Karl Wulff**, Windhuk; **Peter Müller**, Windhuk.

Saddle-Hill-Diamantgesellschaft, G. m. b. H. Gegründet 7. Aug. 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Aufsuchung und Gewinnung von Mineralien jeder Art im deutsch-südwestafrikanischen Schutzgebiete. Stammkapital: 170 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Adolf Busch**, Lüderitzbucht.

St.-Franziskus-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 13. Aug. 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 80 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Friedrich Knacke**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Arnold Tismer**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

H. Schiller & Co., G. m. b. H. Gegründet 1. Oktober 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist die Fortführung des bisher unter dem Namen „Schiller & Kahn, G. m. b. H." in Liquidation in Lüderitzbucht betriebenen Geschäftes, sowie alle Geschäfte, die der Zweck der vorgenannten Firma waren. Stammkapital: 20 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Hans Schiller**, Lüderitzbucht.

Schützenhaus Keetmanshoop, G. m. b. H. Gegründet 19. November 1907. Sitz: Keetmanshoop. Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb und die Bewirtschaftung eines Schützenhauses nebst Hotel und Gastwirtschaft. Stammkapital: 75 000 Mark.

Geschäftsführer: Restaurateur **Hermann Anton Schmitz**, Keetmanshoop.

South African Territories, Limited. Gegründet 1895. Sitz: London E.C., 3 Laurence Pountney Hill. Vertreter in Deutschland: Westdeutsche Thomasphosphat-Werke, G. m. b. H., Berlin W. 35, Am Karlsbad 17. Kapital: 500 000 £.

Direktorium: **David Nairn Shaw**, London, Vorsitzender; Kapitän **James Inman**, London; **Dr. Ed. Westphal**, Hamburg.

South West Africa Company, Limited. Gegründet 18. August 1892. Sitz: London E.C., 3 Laurence Pountney Hill. Bureau in Berlin: W. 64, Unter den Linden 35, II. Kapital: 2 000 000 £; hiervon ausgegeben 1 400 000 £. Telegramm-Adresse: Ovambo.

Direktorium: **Edmund Davis**, London, Vorsitzender; **C. E. Atkinson**, London; Exz. **Max von Brandt**, Weimar; **George Cawston**, London; **Friedrich Eckstein**, Hamburg; Wirkl. Geh. Rat **Dr. P. D. Fischer**, Berlin; **Paul Mankiewitz**, Berlin; **Johan B. Schroeder**, London; **Ad. Woermann**, Hamburg.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Spar- und Darlehnskasse, eingetragene Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht. Gegründet 4. August 1902. Sitz: Gibeon in Deutsch-Südwestafrika. Zentrale für Beratung und Revision: Deutsch-Südwestafrikanischer Genossenschaftsverband in Windhuk. Zentrale für Geldausgleich: Deutsch-Südwestafrikanische Genossenschaftsbank, e. G. m. b. H. in Windhuk.

Aufsichtsrat: Missionar **Christian Spellmeyer**, Gibeon, Vorsitzender; Farmer **Fritz Krieß**, Hanaus, stellvertretender Vorsitzender; Farmer **Karl Hoffmann**, Hatzium I, Beisitzer.

Vorstand: Regierungslehrer **Fritz Klein**, Gibeon, Vorsitzender; Farmer **Hermann Blume**, Keitzub, stellvertretender Vorsitzender; Genossenschaftsbeamter **Bruno Rehm**, Geschäftsführer; Schmiedemeister **Albert Molzahn**, Gibeon, Farmer **Dissenter van Zyl**, Rietkühl, Beisitzer.

Spencer-Bay-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 7. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen und der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 170 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Paul Ziller**, Lüderitzbucht; Bureauvorsteher **Victor Hermann**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Spencertal-Diamant-Gesellschaft, G. m. b. H. Gegründet 6. September 1909. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 30 000 Mark.

Geschäftsführer: Schlosser **Paul Fischer**, Swakopmund; Schlosser **Otto Bathe**, Spencerbucht.

Städtische Zollniederlage Windhuk, G. m. b. H. Gegründet 30. Mai 1902. Sitz: Windhuk. Kapital: 30 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die Lagerung unverzollter Güter.

Geschäftsführer: Kaufmann **Gustav Voigts**, Kaufmann **Karl Wulff**, beide in Windhuk.

Stanley-Minen, G. m. b. H. Gegründet 27. Juni 1907. Sitz: Berlin W. 62, Kurfürstendamm 247. Gesellschaftskapital: 180 000 Mark.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. Max Schoeller**, Berlin, Vorsitzender; Legationsrat **Dr. Theodor Bumiller**, Mannheim; Oberamtsrichter **Dr. Alfred Hanemann**, Mannheim; **Otto Peycke**, Hamburg; **Graf Friedrich Wilhelm Pfeil**, Deutsch-Krawarn in Schlesien; Fabrikbesitzer **Heinrich Schilbach**, Greiz; Kaufmann **Eduard Scholl**, Bremen.

Vorstand: **Paul Henning**, Berlin.

Stoermer & Wulff, G. m. b. H. Gegründet 17. Dezember 1906. Sitz: Okahandja. Gesellschaftskapital: 125 000 Mark.

Geschäftsführer: **Peter Müller**, Windhuk; **Carl Wulff**, Windhuk; **Paul Stoermer**, Okahandja.

Südwest-Afrikanische Schäferei-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 9. März 1901. Sitz: Berlin NW. 7, Friedrichstr. 138. Kapital: 600 000 Mark, davon eingezahlt 557 900 Mark.

Aufsichtsrat: Geh. Reg.-Rat **Felix Schwabach**, Berlin, Vorsitzender; Kommerzienrat **Th. Habenicht**, Leipzig, stellvertr. Vorsitzender; **Graf Ernst von Bernstorff**, Quadenschönfeld (Mecklbg.-Str.); **Dr. Georg Hartmann**, Berlin; Konsul **Jacobi**, Bremen; Direktor **C. J. Lange**, Berlin; **Dr. Schulte im Hofe**, Berlin; Direktor **Hans Ludwig Thilo**, Grunewald bei Berlin; **J. K. Vietor**, Bremen.

Vorstand: Generalmajor z. D. **von Poser und Groß-Nädlitz**, Berlin; Chemiker Dr. phil. **August Schulte im Hofe**, Berlin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat“.)

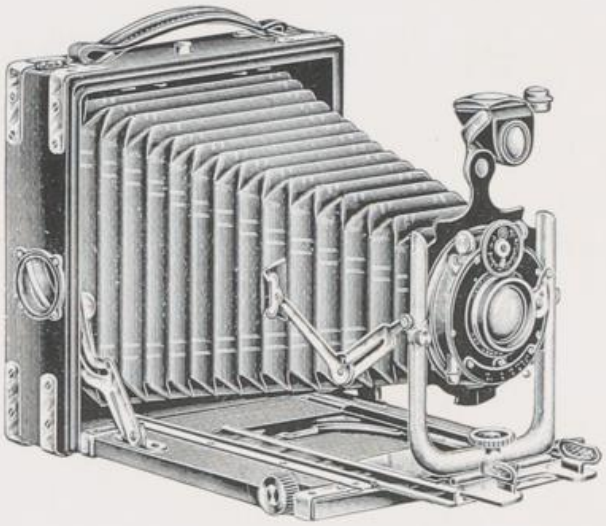
Überreichung des vom Kaiser gestifteten Fahnennagels an den Swakopmunder Kriegerverein durch Gouverneur von Schuckmann.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat“.)

Überreichung des vom Kaiser gestifteten Fahnennagels an den Swakopmunder Kriegerverein durch Gouverneur von Schuckmann.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



CAMERAS

für die

Tropen

in moderner, solider Ausführung für alle Zwecke der Photographie. (Verkauf durch alle Photo-Handlungen der Welt zu Originalpreisen.) Katalog Nr. 590 kostenlos.

„ICA“ AKT.-GES., Dresden.

Vereinigung der Camerafirmen: Hüttig, Dr. Krügener, Wünsche und Zeiss-Palmos.

153 Größtes Camera-Werk Europas.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäftsführender Ausschuss: **Dr. Georg Hartmann**, Berlin; **Dr. Schulte im Hofe**, Berlin; Geheimer Regierungsrat **Felix Schwabach**, Berlin; Schäfereidirektor **Hans Ludwig Thilo**, Grunewald bei Berlin; Direktor **C. J. Lange**, Berlin.

Revisoren: Bankdirektor **Gustav Wülfing**, Berlin; Kaiserlicher Legationsrat z. D. **Herm. vom Rath**, Berlin.

Süd-West-Schürf-Syndikat, G. m. b. H. Gegründet 10. Februar 1909. Sitz: Swakopmund. Stammkapital: 25 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen nach Mineralien und Edelsteinen aller Art, sowie der Erwerb und die Verwertung von Schürfscheinen und Abbaurechten in Südwestafrika.

Geschäftsführer: Spediteur **Gustav Pingel**, Kaufmann **Albert Conrad**, Kaufmann **Rudolf Hirsch**, sämtlich in Swakopmund.

Swakopmunder Buchhandlung, G. m. b. H. Gegründet 31. Januar 1900. Sitz: Swakopmund. Zweigniederlassungen mit eigenen Druckereien in Windhuk, Lüderitzbucht und Keetmanshoop. Vertretung in Berlin: W. 66, Wilhelmstr. 43B, Hof II. Kapital: 250 000 Mark.

Geschäftsführer: **Max Paul**, Swakopmund.

Swakopmunder Minen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 17. Dezember 1900. Sitz: Swakopmund. Kapital: 36 009 Mark.

Geschäftsführer: **Arnold Schad**, **E. Warduky**, beide in Swakopmund.

Sylvia-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 10. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen und der Abbau von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 50 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Louis Müller**, Lüderitzbucht; Schmiedemeister **Hermann Imig**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

v. Tippelskirch & Co. Nachf., G. m. b. H. Gegründet 1. Januar 1907. Sitz: Swakopmund. Kapital: 300 000 Mark.

Geschäftsführer: **Arnold Schad**, Swakopmund; **Charles E. Berndes**, Berlin.

Triton-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 21. August 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 85 000 Mark.

Geschäftsführer: Architekt **Otto Friedrich Wollmerstedt**, Lüderitzbucht; Küchenchef **Hermann Brennscheidt**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Vereinigte Diamantgesellschaft Germania m. b. H. Gegründet 26. Juni 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Stammkapital: 360 000 Mk.

Aufsichtsrat: Rechtsanwalt Dr. jur. **Reinshagen**, Lüderitzbucht; **Hermann Henning**, Lüderitzbucht; **Paul Weiß**, Lüderitzbucht.

Geschäftsführer: Kaufmann **Moeller**, Lüderitzbucht.

Vereinigte Diamantminen Lüderitzbucht, G. m. b. H. Gegründet 25. Oktober 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art, auch die Aufnahme anderer Edelmineralfelder in die Gesellschaft. Stammkapital: 4 000 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **G. F. Schmidt**, Lüderitzbucht.

Verwertungsgenossenschaft, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet 17. April 1909. Sitz: Okahandja. Jeder Geschäftsanteil beträgt

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

200 Mark; die höchste Zahl der Geschäftsanteile ist 20. Die Haftsumme für den Geschäftsanteil beträgt 1000 Mark.

Vorstand: Farmer **Friedrich Ziegler**, Okakango, Vorsitzender; Farmer **Georg Paschke**, Ongombombero, Rendant; Farmer **Wilhelm von Dewitz**, Otjundu, Stellvertreter des Vorsitzenden.

Viehzuchtverein Outjo, G. m. b. H. Gegründet 1908. Sitz: Outjo. Stammkapital: 25 000 Mark. Gegenstand des Unternehmens ist die Anschaffung von Zuchtvieh und dessen Verwendung zur Hebung der Viehzucht, die Vermittelung des Ankaufs und des Verkaufs von Vieh für die Gesellschafter und ähnliche Geschäfte dieser Art.

Geschäftsführer: Farmer **Karl Schlettwein**, Warmbad.

Wassererschließungs-Genossenschaft Klein - Windhuk. Gegründet 23. März 1903. Sitz: Klein-Windhuk.

Vorstand: Landwirt **Adolph Kreutz**, Vorsitzender; **John Ludwig**, Kassenführer; **Paul Höpfner**, Stellvertreter der beiden Vorstandsmitglieder; sämtlich in Klein-Windhuk.

Weiß, de Meillon & Co., Minengesellschaft m. b. H. Gegründet 6. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen und der Abbau von Edelsteinen aller Art, insbesondere die Verwertung des Vermögens der bis heute unter demselben Namen bestehenden Gesellschaft mit Ausnahme der bis zum 5. Juni 1909 von der alten Gesellschaft verkauften Diamanten. Stammkapital: 1 600 000 Mk.

Geschäftsführer: Kapitän **Christoph Schmidt**, Lüderitzbucht.

Westfalia, Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 15. Nov. 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 160 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Robert Dieterici**, Lüderitzbucht; Kaufmann **Louis Müller**, Lüderitzbucht, stellvertretende Geschäftsführer.

Windhuker Farmgesellschaft m. b. H. Gegründet: 7. August 1907. Sitz: Berlin SW. 48, Wilhelmstr. 29. Stammkapital: 300 000 Mark. Telegramm-Adresse: Owakarisse.

Aufsichtsrat: Senator **Joh. Herm. Eschenburg**, Lübeck, Vorsitzender; Konsul **A. Schwabe**, Berlin, stellvertr. Vorsitzender; Geh. Kommerzienrat **Eduard Arnhold**, Berlin; **Chr. von Bornhaupt**, Berlin; Rittmeister a. D. **F. Bugge**, Steglitz; Konsul **Ernst Vohsen**, Berlin; Konsul **H. Wallich**, Berlin.

Geschäftsführer: Konsul **Ernst Vohsen**, Berlin.

Windhuker Nachrichten, G. m. b. H. Gegründet 26. Juni 1908. Sitz: Windhuk. Stammkapital: 28 000 Mark.

Geschäftsführer: Redakteur **Anton Passarge**, Windhuk.

Wirtschafts-Verein, eingetragene Gen. m. b. H. Gegründet am 4. August 1902 als freier Verein, umgewandelt in eine e. G. m. b. H. am 16. Dezember 1907. Sitz: Gibeon. Die Haftsumme beträgt für jeden Geschäftsanteil 3000 Mark; die höchste Zahl der Geschäftsanteile eines Genossen ist auf zwanzig festgesetzt.

Aufsichtsrat: Regierungslehrer **Fritz Klein**, Gibeon, Vorsitzender; Schmiedemeister **Albert Molzahn**, Gibeon, stellvertretender Vorsitzender; Farmer **Jan Mostert**, Tsubgaus, Beisitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Vorstand: Farmer **Fritz Krieß**, Hanaus, Vorsitzender; Bautechniker **Karl Bacher**, Gibeon, stellvertretender Vorsitzender; Genossenschaftsbeamter **Bruno Rehm**, Gibeon, Geschäftsführer; Farmer **Hermann Blume**, Keitzub, Beisitzer.

Zentral-Diamantgesellschaft m. b. H. Gegründet 17. Juli 1909. Sitz: Lüderitzbucht. Gegenstand des Unternehmens ist das Schürfen, der Abbau und die Verwertung von Edelsteinen und Mineralien aller Art. Stammkapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Erich Dähne**, Gastwirt **Hugo Schönert**, Spediteur **Karl Gerlach**, sämtlich in Lüderitzbucht; Bäckermeister **Gottlieb Deubler**, Lüderitzbucht, stellvertretender Geschäftsführer.

Missionsgesellschaften.

A. Von *evangelischen Missionsgesellschaften* sind im Schutzgebiete tätig:

I. Die **Rheinische Missionsgesellschaft** (Sitz: Barmen, Rudolfstraße 135/139).

Sie besitzt auf deutschem Gebiete 23 Hauptstationen, denen noch 13 Außenstationen angegliedert sind, nämlich a) im *Hererolande:* Gaub, Gobabis, Karibib, Okahandja, Okombahe, Omaruru, Omburo, Otjimbingwe, Outjo, Rehoboth, Swakopmund, Tsumeb, Usakos, Windhuk (auf englischem Gebiete noch Walfischbai); b) im *Grossnamalande:* Berseba, Bethanien, Gibeon, Hoachanas, Keetmanshoop, Lüderitzbucht, Warmbad (auf englischem Gebiete noch Rietfontein); c) im *Ovambolande:* Namakunde und Omatemba (auf portugiesischem Gebiete noch Omupanda und Ondjiva). Sie beschäftigt 31 ordinierte und 8 unordinierte Missionare, 4 Missionsschwestern, 22 Missionarsfrauen, sowie 106 eingeborene Gehilfen und unterhält 38 Schulen mit 3 073 Schülern, 1 Erziehungsanstalt für halbweiße Kinder (Augustineum) mit 60 Zöglingen in Okahandja und 1 Waisenhaus mit 30 Hererokindern in Otjimbingwe. Die Zahl ihrer Gemeindeglieder beläuft sich im Hererolande auf 7 065, im Großnamalande auf 3 271, im Ovambolande auf 427, also im gesamten Südwestafrika auf 10 763, von denen 1 382 auf englischem oder portugiesischem Gebiete wohnen.

II. Die **Finnische Missionsgesellschaft (Finska Missions-Sällskapet)** (Sitz: Helsingfors in Finnland, Observatoriigatan 18).

Sie besitzt die 8 Stationen Elim, Olukonda, Onajena, Ondangua, Oniipa, Ontananga, Oshigambo und Rehoboth mit 15 Filialen und verfügt über ein Personal von 13 Missionaren, 12 Missionarsfrauen, 7 Missionsschwestern, 2 europäischen Lehrerinnen und 26 eingeborenen Gehifen. Sie unterhält 15 Schulen mit 1 548 Schülern, und ihre Gemeinde besteht aus 1 772 Seelen.

B. Von *katholischen Missionsgesellschaften* arbeiten im Schutzgebiete, dessen nördlicher Teil die Apostolische Präfektur Deutsch-Südwestafrika bildet, und dessen südlicher Teil (Groß-Namaqualand) zum Apostolischen Vikariat am Oranje-Flusse (Sitz des apostolischen Vikars: Pella auf englischem Gebiet) gehört:

I. Die **Kongregation der Patres Oblaten der Heiligen und Unbefleckten Jungfrau Maria** (Mutterhaus: St. Bonifatiuskloster in Hünfeld bei Fulda).

Ihr Arbeitsgebiet ist die apostolische Präfektur Deutsch-Südwestafrika, wo sie die 12 Stationen Groß-Windhuk (Sitz des apostolischen Präfekten für Deutsch-Südwestafrika), Klein-Windhuk, Aminuis, Andara, Döbra, Epu-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

kiro, Gobabis, Grootfontein-Nord, Okombahe, Omaruru, Swakopmund und Usakos besitzt und 56 europäische Arbeitskräfte, nämlich 20 Patres, 22 Laienbrüder und 14 Ordensschwestern, tätig sind. Sie unterhält 16 Schulen (3 Unterrichtsanstalten für weiße Kinder in Groß-Windhuk und Omaruru, 1 Schule für Bastardkinder in Klein-Windhuk und 12 Volksschulen für Eingeborene in Groß-Windhuk, Aminuis, Döbra, Epukiro, Gobabis, Okombahe, Omaruru, Swakopmund und Usakos), die von 68 weißen, 48 halbweißen und 345 farbigen Schülern besucht werden. Ihre Gemeinde umfaßt etwa 700 weiße und 524 eingeborene Christen.

II. Die Kongregation der Patres Oblaten des Heiligen Franz von Sales (Mutterhaus: Rom, Piazza Rusticucci 18; Sitz des Provinzials der deutschen Provinz: Wien I, Annagasse 3b).

Ihr Missionsgebiet ist das apostolische Vikariat am Oranjeflusse. Auf ihrem in Deutsch-Südwestafrika gelegenen Arbeitsfeld, das sich vom Oranjefluß bis zum Wendekreis des Steinbocks erstreckt, besitzt sie die 3 Stationen Heiragabis (Hauptstation), Warmbad und Gabis, wo 4 Patres, 11 Laienbrüder und 7 Schwestern tätig sind und eine Gemeinde von 600 eingeborenen Katholiken besteht. Jede Station ist mit einer Kirche und einer Schule verbunden. Die Zahl der Schulkinder beläuft sich auf 117.

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

in Einnahmen (1000 M.):

	1902 M.	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
Direkte Steuern	64	72	74	74	37	84	127	632,2
Zölle	750	1000	1100	100	250	804	1901	2501
Verwaltungseinnahmen, sonstige Abgaben usw.	153	159,7	219,8	216,8	216,8	504,8	881,5	1163,2
Einnahmen aus der Bergverwaltung	—	—	—	—	—	25,3	27,5	57,6
Einnahmen aus dem Eisenbahnbetrieb . . .	857	939,7	1096	1190	1190	1190	1690	2200
Betrieb der Hafenanlagen inkl. Verkauf von Material . . .	—	—	230	130	130	508,3	677	524
Ersparnisse aus früheren Jahren	—	—	—	—	—	500,0	184,1	1956,9
Reichszuschuß .	7634,9	6260	9810,6[1]	86629,9[2]	109911,5[3]	65071,0	38066,5	18595,3
Zusammen	9548,9	8431,4	12530,4	88340,7	111735,3	68687,4	43554,6	27630,2

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Der Gouvernements-Palast in Windhuk. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Der Gouvernements-Palast in Windhuk.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Rudolph Hertzog

Berlin C. 2 ✻ Swakopmund.

Tropen-Ausrüstung

127

Tropen-Anzüge
weiss, khaky und Bastseide.

Wäsche jeder Art
Sport- und Reisehemden
Trikot-Unterzeuge
Strumpfwaren, Gamaschen.

Kamelhaar-, Wolldecken,
Baumwollene Decken.

Schlafanzüge, Schlafsäcke,
Reisesäcke.

Korb- und Landhaus-Möbel
: Zusammenlegbare Möbel :

Illustrierte Kataloge auf Wunsch franko.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

in Ausgaben (1000 M.):

	1902 M.	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
fortlaufende	6520,9	6762,1	7356,8	7676,8	8365,6	22899,1	32374,1	26406,9
einmalige .	2893,5	1654,9	5159,2[1]	80649,5[2]	103342,4[3]	45760,9	11153,1	1223,8
Reservefonds	44,5	14,4	14,4	14,4	27,3	27,4	27,4	—
Zusammen	9548,9	8431,4	12530,4	88340,7	111735,3	68687,4	43554,6	27630,2

[1]) Hiervon 4522200 Mk.
[2]) Hiervon 79860500 Mk.
[3]) Hiervon 82269400 Mk.
} für Ausgaben anläßlich des Aufstandes.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

Groß-Windhuk. ‡ *Gouverneur:* v. Schuckmann, mit d. Befugn. eines Kons. f. d. brit. Geb. d. Walfischbai, Exz. ‡ *Adjutant des Gouverneurs:* van Saldern, Ltnt. ‡ *Stellvertr. Gouv. u. 1. Referent:* Dr. Hintrager, Geh. Reg.-Rat. ‡ *Referent:* Reg.-Rat Dr. Siller, Finanzreferent. ‡ *Hilfsarb. b. Gouvernement:* v. Zastrow, Gerichtsass.; Kastl, Reg.-Prakt.; Dr. Franz, Gerichtsass.; Schubert, Reg.-Baumstr. ‡ *Seebauwesen:* Hafenbauinsp. Wellmann (in Swakopmund), Leiter. ‡ *Landw. Abteilung:* Wunderlich, Landwirtschaftsinsp. ‡ *Eisenbahnkommissariat:* Reg.-Baumeister Reinhardt, Eisenb.-Kommissar. ‡ *Zentralbureau u. Kalkulator:* Lauterbach, Vorst. d. Zentralbureaus; Junker, Finanzinsp.; Gouvernementssekretär Nürnberger, Kassenvorst.; Gouvern.-Sekr. Uhlemann, Vorst. d. Kalkulatur; Gouv.-Sekr. de Roos, Vorst. d. Registr.; v. Niewietecki, Heyer, Vogler, Müller I, Wegeleben, Hoppe, Thomas, Müller II, Müller III, Müller IV, Gouv.-Sekretäre; Remmers, Schnittker, Marold, Brendel, Bureauass.; Retzlaff, Schako, Zemke, Lunkenbein, Schluttig, Gouv.-Schreib. ‡ *Bauwesen:* Baumstr. Redecker, Vorst.; Mann, Walbrun, Bautechn.; Bauermeister, Bauzeichner; Engert, Bauschreiber. ‡ *Hauptmagazin:* Gouv.-Sekr. Gruschka, Vorst.; Hagen, Schwarz, Aufs.; Hüttig, Sentefol, Schreiber. ‡ *Bergbehörde:* Reg.-Rat Peters, Leiter; Hilgenstock, Bergassessor; Dr. Voil, Dr. Range, Geologen; Kirchhoff, Bohrinsp. ‡ *Oberste Vermessungs-Behörde:* Verm.-Dir. Görgens, Vorst. ‡ *Vermess.-Amt:* Katasterkontr. Harnisch, Vorst.; Thomas, Katastersekr.; Böhm, Garding, Katasterzeichner; Willmann, Steindrucker. ‡ *Inspektion der Landespolizei:* Major von Heydebreck, Insp.; Oberltntt. Frhr. v. Hirschberg, Oberleutnant Hildebrandt (in Waterberg), Oberltnt. Hollaender, Oberltnt. Müller, Oberltnt. Fuhrmann, Ltnt. Freytag, Ltnt. Brüggemann-Ferno, Insp.-Offiz.; Schurig, Zahlmstr. ‡ *Reg.-Garten:* Bohr, Garteninsp.; Neldner, Gärtner. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Narciß, Bezirksamtmann; Bohr, Bezirksamtssekretär; Schiöberg, Ball, Bezirksamtsschreiber; ‡ *Polizeistation:* Paul Altscher, Eduard Bossenberger, August Kuhfeldt, Otto Laurin, Fridolin Maier, Hans Sievers, Polizeiwachtmstr.; Fritz Behmke, Osk. Benedikt, Willy Blum, August Fidelack, August Hammerich, Friedrich Heuer, Claus Jipp, Hans Keller, Ernst Klein, Hans Kleinert, Arthur Koppetsch, Carl Möhring, Oswald Ostermann, Karl Ringel, Paul Ritter, Otto Schmidt I, Heinrich Schneider, Wilh. Schoenberg, Franz Schultze, Julius Streibel, Johannes Sürén, Otto Taenzer, Conrad Uhde, Ulrici, Cora Wedermann, Waldemar Wermke, Polizeisergeanten. ‡ *Reg.-Arzt:* Dr. med. Bail. ‡ *Reg.-schule:* Oberlehrer Alfred Zedlitz, Leiter; Wilhelm Rave, Reg.-Lehrer. ‡ *Obergericht:* Bruhns, Oberrichter; Bez.-Richter Bach, Vertr.; Gilsoul, Sekretär; Uhlenhake, Frl. Schulze, Kanzlisten. ‡ *Bezirksgericht:* Bach, Zurmühl, Fischer, Werner, k. Bezirksrichter; Illner, Bormes, Beschc, Dohrs, Karow, Flor, Gerichtssekretäre; Walter, Gerichtsassistent; Raschke, Blum, Schönberg, Vollziehungsbeamte; Wetzel, Beck, Hilfsgerichtsschreiber; Rosenberger, Adam, Schumann, Hecklau, Fräulein Merleker, Fräul. Hülsmann, Kanzlisten. ‡ *Zollverwaltung:* Müller, Zollvorstand; Herz, Zollamtsvorsteher; Paetzold, Effmert, Zollamtsassist.; Franke, Zollaufseher. ‡ *Zollamt:* Weikusat, Zollamtsvorst.; Arlt, Zollamtsassistent; Großmann, Müller, Zollaufseher. ‡ *Betriebsleitung der Staatsbahn:* Weiske, kaiserl. Eisenbahnbetriebsdirektor; Schubert, Reg.-Baumeister; Buchmann, Wegeleben, Sekr.; v. Baerle, Müller, Techn. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Beyer, Stationsverwalter. ‡ *Kommando der Schutztruppe:* Oberst v. Estorff, Kommandeur; Oberleutnant Fischer, Ltnt. v. Meien, Adjutanten; Ltnt. d. Res. Schmitt, Kriegsger.-Rat; Seewald, evangel. Divisionspfarrer; Weyer, kathol. Divisionspfarrer. ‡ *Intendantur der Schutztruppe:* Intendan-

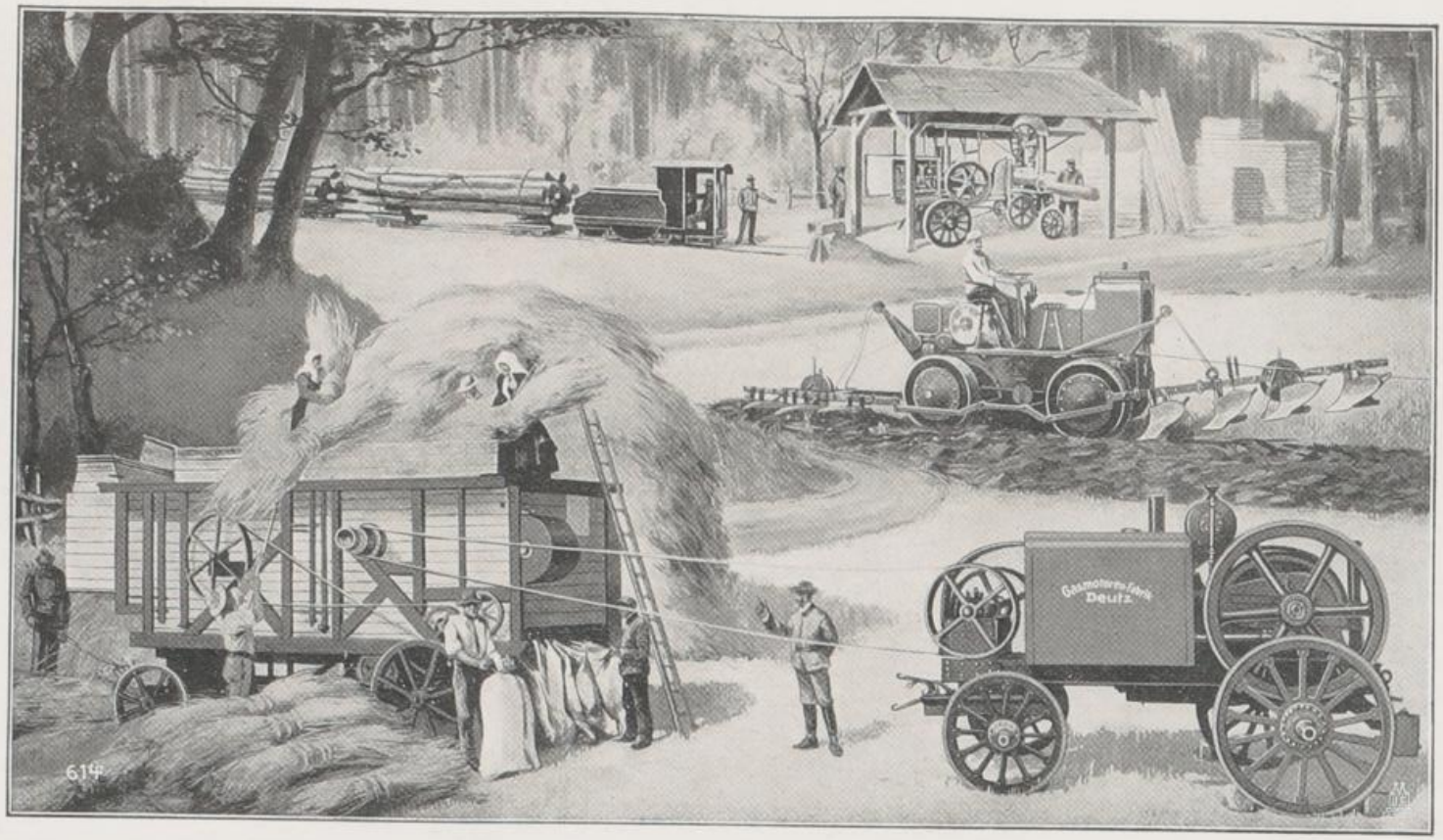
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

turrat Kgl. Württ. Ltnt. d. Res. Dr. Engel, Vorst.; Mataré, Militär-Intendantursekretär; Zschischang, Militär-Bausekretär; Weißenfels, Intendanturregistrator; Runge, Lehmann, Intendanturdiätare; Hutloff, Unterzahlmeister. ‡ *Sanitätsamt der Schutztruppe:* Dr. Berg, Oberstabsarzt; Frik, Oberarzt; Köster, Zahnarzt. ‡ *Kommando des Nordbezirks:* Major Maercker, Kommandeur; Oberltnt. Weiß, Adjut. ‡ *Vierte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberltnt. Medding, Führer; Schultze-Moderow, Ltnt. ‡ *Proviantamt der Schutztruppe:* Müller, Proviantamtsassistent. ‡ *Lazarett:* Korsch, Oberarzt; ‡ *Artillerie- und Train-Depot:* Feuerwerksoberltnt. Donnevert, Vorstand; Günther, Krause, Oberfeuerwerker; Illguth, Depotvizefeldw.; Rosenthal, Oberbüchsenmacher; Peter, Waffenmeister; Urban, Sattlermstr. ‡ *Bekleidungs-Depot der Schutztruppe:* Presser, Bekleidungsamtsassistent. ‡ *Kontrollbureau und Hauptmeldeamt:* Major Bethe, Vorst.; Ltnt. Krüger, Adjutant. ‡ *Meldeamt:* ‡ *Kaiserliches Post- und Telegraphenamt:* Thomas, Postdirektor; Taube, Zeller, Postinspektoren; Rische, Postsekretär; Brehm, Telegraphensekretär; Biehl, Becker, Büchner, Dräger, Grabinger, Lange, Meyer, Stübner, Willrich, Postassistenten; Irmscher, Telegraphenassistent; Block, Postschaffner; Marschner, Menzel, Telegraphenleitungsaufs. ‡ *Evangelische Gemeinde:* Hammer, Past.; Heyse, Prediger. ‡ *Evangelische Mission:* Rhein. Missions-Ges. — Missionar Karl Wandres, Vorst., u. Familie; Friedrich Meier, Missionar u. Frau. ‡ *Katholische Mission:* Kongreg. d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — P. Augustin Nachtwey, apostol. Präf.; P. Dr. Jos. Schemmer, Superior; P. Heinrich Jacobs, P. Georg Kalb, Missionare; Havenith, Neubrand, Pietsch, Sage, Laienbrüder; Georg Kurz, Zimmermann; Friedr. Raub, Theodor Trapp, Maurer. ‡ *Kloster „Maria-Stern":* Schwester Tharsilla Schüller, Oberin; Schw. Edgara Howener, Schw. Hilda Schmeling, Lehrerinnen; Schw. Archangela Wolters, Apothekerin; Schw. Daria Grimmelt, Erzieherin d. Eingeborenenkinder; Schw. Adeltrudis Marx, Schw. Hildegard Begon, Schw. Petri Engel, Schw. Ernesta Kuchurbecker, Krankenschw.; Schw. Hildulfa Zumbusch, Küchenschwester; Ignatz Beckmann, Krankenwärter. ‡ *Handelskammer.* ‡ *Ärzte:* Dr. med. H. Bail; Dr. med. Heim. ‡ *Bäckereien:* Walter Koch; H. & J. Ludwig (Hugo Ludwig, Inhaber); Otto Schulte; Reinh. Winter. ‡ *Badeanstalten:* F. Nink; Hotel Rhein. Hof (H. Schäfer). ‡ *Banken:* Deutsche Afrika-Bank (Hugo Haverlandt, Prok.); Deutsch-Südwestafrik. Genossensch.-Bank, E. G. m. b. H. (Farmer und Rechtsanw. Franz Erdmann, Direktor). ‡ *Barbiere u. Friseure:* Kollert; Wilh. Lanwers; E. Wilms; Wischmewsky. ‡ *Baugeschäfte:* Otto Busch; Friedrich Kiesewetter; Stubbe & Sieler; Johannes Vollmer; A. Ferdinand Howaldts Nachf. ‡ *Baumaterialienhandlung:* Deutsch-Afrikanische Sandsteinwerke, G. m. b. H. ‡ *Bierbrauerei:* Felsenkellerbrauerei, G. m. b. H. ‡ *Buchhandlung und Druckerei:* Swakopmunder Buchhdg., G. m. b. H. (Gnauth, Geschäftsführ.). ‡ *Cafés:* Frau Barisch; Rhein. Hof; Paul Treppe. ‡ *Dekorationsmalereien und Farbenhandlungen:* Hobe & Hoch; Kaempffert. ‡ *Destillation:* Hartwig & Pingel. ‡ *Drogerien:* Löwendrogerie J. Adler; Paul Bringewatt. ‡ *Eisenwarenhandlungen:* v. Brockdorff & Schuster; B. Maul. ‡ *Farmgesellschaft:* Windhuker Farmges. m. b. H. — A. Maul, Generalvertreter; A. Lauterborn, Farmgehilfe. ‡ *Frachtfahrer:* Wilh. Bauer; Heinrich Becker; Chr. Böhm, Franz Diebler; Rudolf Grammovsky; Max Kriebbach; Joh. Keil; Karl Melcher; Hans Rohe; Franz Rohloff; S. v. d. Sand; Heinrich Seipp; Joh. Schurz; Gustav Tünchel; Hermann Voigt; Ernst Vorpahl; Jul. Weiland; Mizislaus Wisniewski. ‡ *Gasthöfe:* Bahnhofshotel (G. Hehde, Inh.); Hotel de Wet (Weiland & Rohloff, Inh.); Hotel Kronprinz (Anton Stiglitz, Inh.); Hotel Stadt Windhuk (Rud. Lehrke, Inh.); Hotel zum alten Römer (Hans Rohe, Inh.); Hotel zum Grünen Kranz (Zabell, Inh.); Hotel zur Kaiserkrone (Josef Leitner, Inh.); Hotel zur Roten Erde (Hermann Hülsmann, Inh.; Josef Hülsmann, Prokurist); Rheinisch. Hof (Heinrich Schäfer, Inh.); Thüringer Hof (Josef Leuffgen, Inh.); Zentral-Hotel (B. Szymanski, Inh.). ‡ *Gastwirt-*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

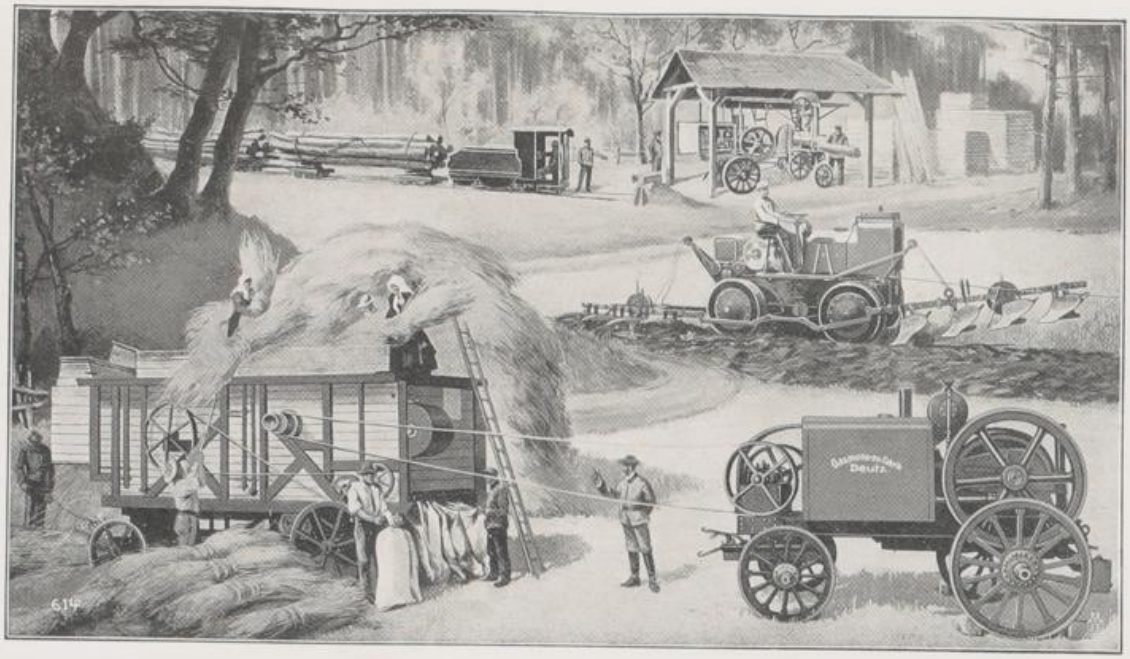
schaften: Körner; Willy Schmidt; Sperlingslust (Odendahl, Inh.); Waldschlößchen (Otto Schulte, Inh.). ‡ *Gerberei:* Stern & Henker (off. Handelsges.; Wilh. Stern, Arno Henker, Gesellschafter). ‡ *Grünkramladen:* J. Reinert. ‡ *Hebamm.:* Frau Kriebbach; Schw. Margarethe; Frau Ida Rudolph; Frau Sürén; Frau Vorpahl. ‡ *Kaufläden:* Alfred Berger; August Blohm; Carl Bödiker & Co., Komm.-Ges. auf Aktien (Hesse, Vertr.); Johann Bogalecki; Boysen, Wulff & Co. (off. Handelsges.; Karl Wulff, Dietrich Boysen, Peter Müller, Gesellschafter); J. Brandt & Co. (off. Handelsges.; Julius Brandt, Wilhelm Meyer, Ges.); Paul Bringewatt; v. Brockdorff & Schuster (Rudolf Schuster in Hohewarte, Inh.; Georg Brade, Prok.); Caine & Strul (off. Handelsges.; Ellis Caine, Elia Strul, Ges.); Franz Diebler; Dietz; August Geik; Reinhold Goebel; Emil Hähne; Hartwig & Pingel (off. Handelsges.; Heinrich Hartwig, Hans Reiche, Ges.); F. A. Gustav Henckert; Kock & Schmidt (off. Handelsges.; Johannes Kock in Windhuk, Max Schmidt in Usakos, Ges.); Chr. Kötting; Otto Külbel; Conrad Lauterbach; Langer & Tobias (off. Handelsges.; Fr. Langer, Jakob Tobias, Ges.); Josef Leuffgen; Liebenstein & Raupert (off. Handelsges.; Albert Liebenstein, Heinr. Raupert, Ges.); Max Lutze (Martha Lutze geb. Lauck, Inh.; Max Lutze, Prokurist); Arthur Meyer; Nitzsche & Gutsche (off. Handelsges.; Alfred Gutsche, Otto Nitzsche, Ges.); Pieters & Co. (off. Handelsges.; Louis Pieters, David Mitschel, Ges.); Fritz Rieth; Fritz Rompel; Rothauge & Wulff, G. m. b. H.; Jacques Sander; A. Schmerenbeck; Max Schmidt; Willy Schmidt; Heinrich Schweiger; Wecke & Voigts (off. Handelsges.; Gustav Voigts, Rich. Voigts, Ges.; Otto Voigts, Prokurist); C. G. Technau (Karl Technau, Inh.); Paul Treppe; Voreuter & Kornblum; A. de Wet & Co.; Johannes Weihe; Woermann, Brock & Co. (off. Handelsges.; Sitz: Hamburg; Adolph Woermann, Eduard Woermann, Maximilian Brock u. Arnold Heinrich Amsinck in Hamburg, Ges.; Eugenius Riedel u. Eduard Müller in Hamburg, Gesamtprokuristen; Eduard Wardesky in Swakopmund, Prokurist f. d. Zweigniederl. in Windhuk). ‡ *Klempnerei:* Max Zesch. ‡ *Kommissionsgeschäft:* Hans H. Lindemann. ‡ *Konditorei:* H. & J. Ludwig. ‡ *Malergeschäfte:* Joh. Dyck; Martin Grewe; Hobe & Hoch; William Kämpfert; Fritz Peter. ‡ *Manufakturwarengeschäfte:* Alfred Berger; Liewinowsky; Maria Pommé. ‡ *Notare:* Franz Erdmann; Dr. Fritzsche. ‡ *Photographen:* Friedrich Lange; Nink. ‡ *Rechtsagent:* Farmer Hans Schenck. ‡ *Rechtsanwälte:* Franz Erdmann; Dr. Fritzsche, Dr. Stark. ‡ *Sandsteinfabrik:* Deutsch-Afrik. Sandsteinw., G. m. b. H. ‡ *Sattlereien:* Baum; Anton Engling & Co. ‡ *Schlächtereien:* Ein- u. Verk.-Gen., E. G. m. b. H. (Farmer u. Rechtsanwalt Franz Erdmann, Direktor); Franz Heidrich; J. Reinert; Fritz Steeb. ‡ *Schlossereien:* Gebr. Butzbach; Fritz Guhl; Meißner & Arendt; Joh. Vollmer. ‡ *Schneiderinnen:* Liewinowsky; Maria Pommé; Frau Treppe. ‡ *Schneidermeister:* J. G. Erhardt; Karl Lehnert. ‡ *Schuhwarengeschäfte:* R. Goebel; R. Rabald. ‡ *Selterwasserfabriken:* Fr. Gravenstein; Josef Leuffgen; Hans H. Lindemann; Paul Treppe; Windhuker Mineralwasserfabrik Robert Guder. ‡ *Speditionsgeschäfte:* Boysen, Wulff & Co.; A. Schmerenbeck; Städt. Zollniederl. Windhuk, G. m. b. H. (Alfred Gutsche, Peter Müller, Geschäftsführ.; Albin Hummel, Prokurist). ‡ *Spirituosenhandlung:* Hartwig & Pingel. ‡ *Straußenfederhandlungen:* Wilhelm Lanwers; J. Sander. ‡ *Tischlereien:* Hermann Berresheim; Richard Hamann; Karl Kurth; Willy Sieler; Otto Stieler; Hermann Voigt. ‡ *Uhrmacher:* J. Brandt. ‡ *Wagenbauereien und Schmieden:* Lettke & Klein; Meißner & Arendt (off. Handelsges.; Hermann Ahrendt, Albert Meyer, Ges.); Joh. Vollmer. ‡ *Wäschereien und Plättereien:* Frl. Johanna Bohler; Frau Crone; E. Noß; Frau Zumbra. ‡ *Weingroßhandlung:* Josef Leuffgen. ‡ *Weißwarengeschäft:* Maria Pommé. ‡ *Wirtschafts- und Erwerbsgesellschaften:* Deutsch-Südwestafr. Genossenschaftsbank, Eingetr. Gen. m. b. H.; Ein- u. Verkaufs-Gen., Eingetr. G. m. b. H.; Klub Windhuk, G. m. b. H. ‡ *Zahnarzt:* Dr. med. Schaumberg. ‡ *Zahntechniker:* Peter Teresinsky; Karl Willasch. ‡ *Zeitung:* Windhuker Nachrichten (er-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft“
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

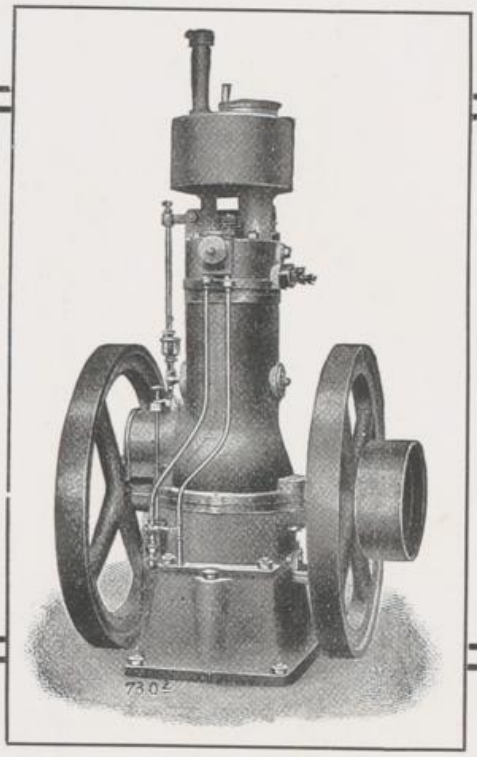
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft"
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Deutzer Kolonial-Motor



125

Modell C. M. ist mit Verdampfungskühlung ausgerüstet und hervorragend geeignet für wasserarme Gegenden. — Der Motor ist verblüffend einfach, solide und billig. Die beweglichen Teile sind völlig eingekapselt. — Näheres teilt mit:

Gasmotoren-Fabrik Deutz

Cöln-Deutz

Bisher geliefert: 93500 Motoren mit 840000 PS.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

scheinen jed. Mittw. u. Sonnab.). — Windhuker Nachrichten, G. m. b. H., Verlag; Anton Passarge, Geschäftsführ. u. verantwortl. Schriftl.; Vertr. in Deutschland: Verlagsbuchhdg. W. Süßerott, Berlin W. 30, Neue Winterfeldtstraße 3a. ‡ *Zigarrenhandlung:* Josef Leuffgen. ‡ *Zivilingenieure:* Bernhard Maul; Fritz Vith; Johannes Vollmer, A. Ferdinand Howaldts Nachf. ‡ *Vereine:* Bezirksverein (Vorst.: Dr. Bail); Bundesaussch. d. Südwestafrik. Farmerbundes (Rechtsanwalt Erdmann, Windhuk, Bundesvors.; Mittelstaedt, Elisenheim, stellvertr. Vors.; Gathemann, Windhuk, Hauber, Karibib, Kindt, Omaruru, Woite, Grootfontein, Ziegler, Okahandja, Mitglieder); Farmerverein (Vorst.: Rechtsanw. Erdmann); Gesangverein (Vorst.: Bauuntern. Busch); Kathol. Frauenbund; Kriegerverein (Vorst.: Gustav Voigts); Schützenverein (Vorst.: Dr. Bail); Sprachverein (Vorst.: Pastor Hammer); Theaterverein (Vorst.: Leuffgen); Turnverein (Vorst.: Sekretär Thomas.)

Klein-Windhuk [Bez. Windhuk]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfr. Maria (Farm mit Weinberg). — P. Leo Bachmann, Rektor; Jakob Kipper, Josef Kleist, Peter Meyer, Laienbrüder. ‡ *Bierbrauerei:* Friedrich Schmidt. ‡ *Gastwirtschaften:* W. Bahrs; Ludwigslust. ‡ *Kaufladen:* Franz Meyer. ‡ *Schlächter:* Emil Wünsche. ‡ *Verein:* Klein-Windhuker Schützenklub 1901. ‡ *Kleinsiedelungen:* Joh. Broszehl; Bernhard Fischer; H. Gunkel; Paul Höpfner; Robert Kriesbach; John Ludwig; Ed. Matheis; Erich v. Michaelis; Heinrich Ohlsen; Peter Teresinsky; Joh. Ukleja; Andr. Zesch.

Klein-Windhuker Tal. ‡ *Kleinsiedelungen:* F. F. Arnold; Fritz. Böttcher; Josef Josek; J. Kieß; Edgar Lange; Otto Stieler; Bogdan Szymanski; Gustav Thomas; August Thoeren; Gustav Tünschel; St. Wischnewsky; Erich Wittig; Ernst Wossidlo.

Abakobib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hendrik Poolmann, Besitzer.

Abbabis [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Apelt, Streckenaufs. ‡ *Posthilfsstelle:* Streckenaufs. Apelt. ‡ *Farm:* Joseph Gladis.

Aboib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* R. Blohm, Besitzer.

Abrahamsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Heinrich Finke.

Achab [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Breils Erben (z. Z. unbewohnt).

Achamib [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Waldheim, Besitzer.

Achterfontein [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* August Bake.

Ais [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Brown & Crigthon.

Akam [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Bernhard Kaese (in Gelwater) & Hermann Koch, Besitzer.

Alourisfontein [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* J. G. Krapohl.

Alt-Maltahöhe [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Polizeistation:* Artur Wegener, Polizeisergeant. ‡ *Regierungsviehposten:*

Amalia [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* P. van der Westhuizen, Besitzer (Farm unbew.).

Amas bei Warmbad [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Jakobus G. van Zyl, Besitzer.

Ameib [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Hentschel.

Amhub [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:*

Aminuis [Distr. Gobabis]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — P. Gerh. Weiler, Rektor; P. Fr. Lauer, Missionar; Meyer, Laienbruder. ‡ *Kaufläden:* Brunzel & Scholz (off. Handelsges.; Heinrich Brunzel, Julius Scholz, Ges.); C. Ohlsen (Filiale von Gobabis). ‡ *Farm:* Brunzel & Scholz.

Anawood-Nord [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Rheinische Missionsges., Besitzerin (Farm unbewohnt).

Anawood-Süd [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Rheinische Missionsges., Besitzerin (Farm unbewohnt).

Andara im Ovambokuschuland [Bez. Grootfontein]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria; 2 Patres, 2 Laienbrüder.

Anichab [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Schlettwein & Co., G. m. b. H. in Liquidation.

Annasruh [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* H. Abraham; Paul Müller (in Gobabis).

Arahoab [Bez. Gibeon]. ‡ *Postagentur:* Gefreiter Schmidt. ‡ *Erste Kompagnie der Schutztruppe:*

Arandis [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Emil Gutmann, Hilfsstreckenwärter.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Areb bei Nauchas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Kaiserliches Gestütsdepot:* Karl Pietzsch, Depotverwalter; Heinrich Fischer, Gestütswärter. ‡ *Polizeistation:* Lahmeier, Schwammborn, Walkowski, Polizeisergeanten.

Ariam [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Franz Rühl.

Aris [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizeistation:* Ritter, Polizeisergeant. ‡ *Posthilfsstelle:* Storebesitzer Brandt. ‡ *Kaufladen und Schankwirtschaft:* Hermann Brandt.

Aris [Bez. Grootfontein]. ‡ *Form:* South West Afrika Company, Limited, Besitzerin (Farm zurzeit unbewohnt).

Arititis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* F. W. Krabbenhöft in Gibeon, Besitzer.

Aroab [Bez. Keetmanshoop, Distr. Hasuur]. ‡ *Farm:* Ernst Goedecke, Bes.

Aruab [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Otto Schuster, Besitzer; Albert Brüggemann, Angestellt.

Arutsis [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Georg Morgenroth.

Asab. ‡ *Kaufladen und Gastwirtschaft:* W. Krabbenhöft.

Asis [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Grootfontein-Bahn:*

Auasberge siehe **In den Auasbergen.**

Aub [Distr. Rehoboth]. ‡ *Posthilfsstelle:* Ernst Quenzer. ‡ *Kaufladen und Farm:* Ernst Quenzer.

Aub bei Keetmanshoop [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Gärtnerei:* Paul Kühlewind.

Aubinhonis am Omarururivier. ‡ *Farm:* Schlettwein & Co., G. m. b. H. in Liquidation.

Aubures [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Fritz Krüger, Besitzer.

Audawib-West [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Joh. Dannert'sche Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).

Audib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Kern in Deutschland, Bes. (Farm unbew.).

Aukam [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Joseph Sowden, Bes.

Aukas [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Karl Lüdtke, Hilfsstreckenwärter. ‡ *Farm:* Schettler in Swakopmund, Besitzer; Franz Friedl, Pächter.

Auplatz s. **Waldheim.**

Auritsoub [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Paul Friedrich, Besitzer.

Auros [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* v. Hymmen, Besitzer.

Auros [Distr. Warmbad]. ‡ *Veterinär-Institut:* Struwe, Reg.-Tierarzt; Hinrichs, Tierarztgehilfe. ‡ *Polizeistation:* Hergert, Kobert, Polizeisergeanten.

Aurus [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Johann Burzynski, Besitzer.

Aus (Groß-Aus) [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Polizeistation:* Stark, Lehs, Wollert, Polizeisergeanten. ‡ *Pferdedepot der Schutztruppe:* ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Däumig, Stationsvorst.; Liebick, Stat.-Aspir.; Dronia, Rangierer; Brandt, Ober-Lokomotivführ.; Niejahr, Bahnmeisteraspirant.; Damme, Füllegrube, Badtmann, Thies, Guhl, Lokomotivführ.; Bartels, Dunger, Meißner, Krebs, Gosch, Hilfszugführer; Schubert, Vorarbeit. ‡ *Post- und Telegraphenagentur:* Ingwersen, Postbote. ‡ *Bäckerei:* Witzorek. ‡ *Barbier:* E. Schmidt. ‡ *Gasthöfe:* Bahnhofs-Hotel (Richard Eckert, Inh.); Germania-Hotel (Hänert & Brüggemann, Inh.). ‡ *Gastwirtschaften:* Bahnh.-Wirtschaft (Julius Molter, Inh.); Keßlau; Louis Worms. ‡ *Kaufläden:* Alfred Berger; Adolf Busch; Cohen & Goß; Gebr. Ginnes; Goldberg, Rosenberg & Salomon; K. Grillenberger; H. Hillmann; A. Hübner & Co.; Thomas D. Jearey; Max A. Kappelhof; Lüderitzbucht-Gesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H. (Kall, Vertr.); Julius Molter; P. Rosenbluth, Bayer & Buckmann; Edmund Troost; Louis Worms. ‡ *Schlächterei:* Geider. ‡ *Selterwasserfabr.:* Esser & Engelhardt. ‡ *Speditionsgeschäfte:* Adolf Busch; Keßlau; K. Schuldt. ‡ *Uhrmacher:* van Grinsven. ‡ *Wäschereien:* Lima; du Plessis. ‡ *Weißbierausschank:* Simon. ‡ *Verein:* Bürgerverein Aus.

Aus, Klein-, s. **Klein-Aus.**

Ausis [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* James Hite, Besitzer.

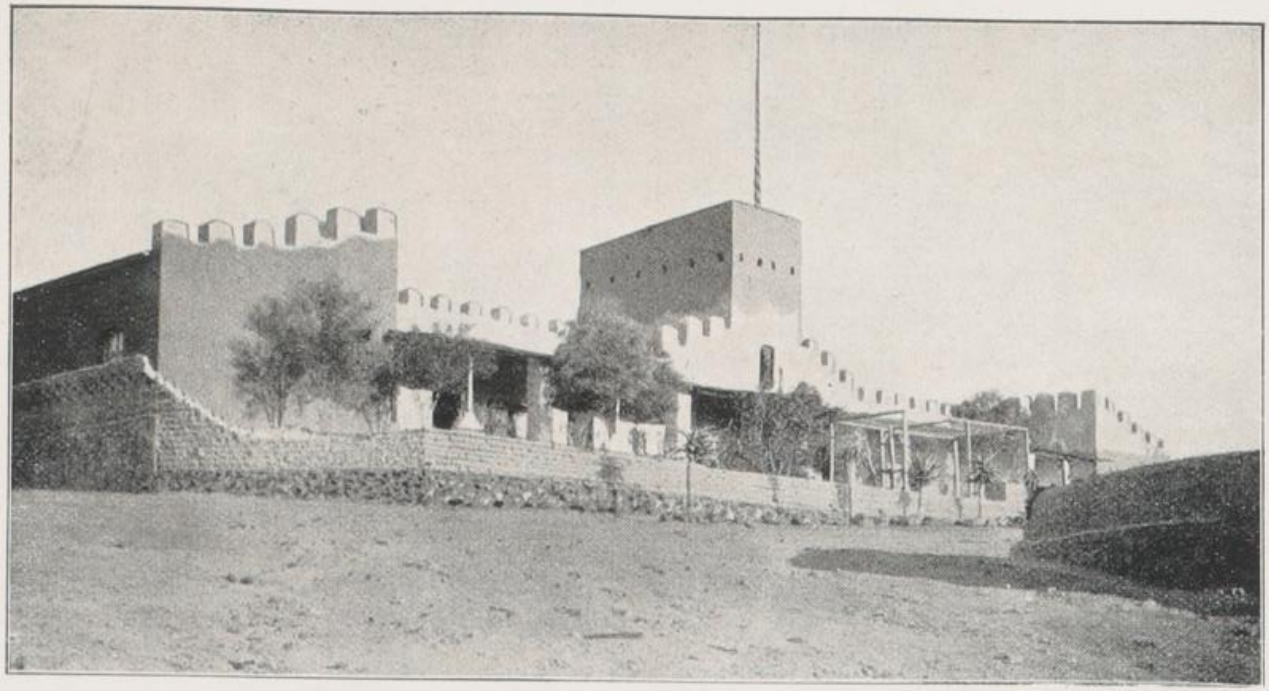
Ausenkjer [Distr. Warmbad]. ‡ *Farmen:* R. Nippa; Rudolf Reck.

Auuns [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Ludwig Friedrich; Georg Frhr. v. Spiegel zu Desenberg.

Averas [Bez. Keetmanshoop, Distr. Hasuur]. ‡ *Farm:* Alois Fuchs, Besitz.

Avis [Bez. Windhuk]. ‡ *Klein-Siedelungen:* H. Ehmke; F. Grimm; Karl Grunert; Otto Helmig; Otto Kieneke; Robert Linke; Fr. Wilh. Mallwitz;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Feste Gibeon an der künftigen Nord-Südbahn.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Feste Gibeon an der künftigen Nord-Südbahn.

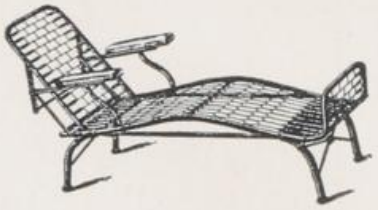
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

M. PECH
G. m. b. H.
BERLIN W. 35.
Gegründet 1882

Schutzmarke

VERBANDSTOFF- u. KRANKENMÖBEL-FABRIK.
19 eigene Geschäfte.

Verbandkästen
für Haus und Werkstätte.
Rettungskästen
für Bahn- und Hüttenbetriebe.
Tropen-Apotheken.



Liegestühle
aus Eisen oder aus Holz mit besten Bezügen, leicht zusammenlegbar.

Bade-Einrichtungen.

Neue **Krankentragbahre**
aus Stahlrohr D. R.-G.-M., eigenes Modell, leicht zusammenlegbar, sofort gebrauchsfertig, Gewicht ca. 10 kg, Segeltuchbezug, Preis **ohne** Sonnendach M. 54.—

Kostenlos versenden:

Haupt-Katalog 1910, enthaltend Chirurgie-Instrumente, Operations-Möbel, sämtliche Artikel für den Ärzte- und Krankenhausbedarf.

Spezial-Katalog C. Artikel zur Baby-, Wochenbett- und Krankenpflege. Artikel und Apparate zur modernen Hygiene.

104

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Wilh. Maiberger; Wwe. Pasenau; Frdr. Scheerer; Richard Stoß.

Awadaob [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Herm. Grumbach in Rehoboth, Besitzer (Farm unbewohnt).

Awasab [Distr. Rehoboth]. ‡ *Postagentur:* Franz Lisse. ‡ *Kaufladen:* Franz Lisse. ‡ *Farm:* Adrian von dem Berg.

Barmen s. **Groß-** u. **Klein-Barmen.**

Beenbreek [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Johannes Jürgen Liebenberg, Besitz.

Beestpütz [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* K. Holz, Besitzer, u. Frau.

Begus [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Frhr. v. Spiegel zu Desenberg, Besitzer.

Berseba [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufmann Hugo Krieß. ‡ *Polizeistation:* Schneider, Polizeiwachtmeister; Hörmann, Quenzer, Schacht, Sichinger, Polizeisergeanten. ‡ *Evang. Mission:* Rhein. Missionsges. — Miss. Friedrich Eisenberg, Vorst., u. Frau. ‡ *Kaufläden:* Arnold Ferd. Karl Berger; Hugo Krieß.

Bethanien [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Distriktsamt:* Hauptmann a. D. Wasserfall, Distriktschef; Buchmann, Distriktsamtsschreiber. ‡ *Polizeistation:* Albrecht, Barczynski, Polizeiwachtmstr.; Herzel, Hoffmeister, Krause, Müller (Ernst), Reinecke, Richter (Otto), Polizeisergeanten. ‡ *Postagentur:* Ansiedler Noack. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Wilhelm Peter, Vorst. ‡ *Brunnenbohrer:* Franz Krügel. ‡ *Kaufläden:* Peter Hahn; Hermann Kessler; Emil Tempel. ‡ *Kleinsiedelungen:* Eduard Bassingthwaighte; Johann Lewanczik; Wilh. Noack; Karl Schenk; Henry Sowden; John Sowden; Georg Stillger; Wilhelm Ulbrich.

Bethlehem [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Gous, Besitzer.

Bitterwasser [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Gustav Henckert in Rehoboth, Besitz.; O. Dilge, Verwalter.

Blocksaue. ‡ *Farm:* Fritz Block, Besitzer.

Bloempütz [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* H. Hansen, Besitzer.

Blomtal [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* John Ludwig in Kl.-Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).

Blydeverwacht [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Georg F. Lerm, Besitzer.

Bobos [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Peter Filla, Streckenwärter.

Bockiesbank [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Dirk van Zyl.

Bossartsfarm [Bez. Outjo]. *Farm:* Paul Bossart, Besitzer.

Böttchersfarm am Kuisib bei Vaalgras [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Siegfried Böttcher, Besitzer.

Brack am Schaffluß [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wouter & Stephanus Gous.

Brackwasser [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Polizeistation:* Reinhard Benz, Wilhelm Sasse, Polizeisergeanten. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Max Kuntze, Stationsassistent. ‡ *Postagentur:* Stationsvorst. Kuntze. ‡ *Gasthof:* C. Christian Schmidt. ‡ *Kaufläden:* C. Christian Schmidt; Emil Tempel. ‡ *Schmiede:* Georg M. Stillger & Runkwitz. ‡ *Speditionsgeschäft:* C. Christian Schmidt.

Brakwater [Bez. Windhuk]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Pohl, Streckenaufseher.

Breitenbach [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Erich Simon, Besitzer.

Bubus [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Stephanus Lombard, Besitzer.

Buchholzbrunn [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht - Keetmanshoop:* Fuchs, Stationsgeh. ‡ *Kaufladen:* Felix Güttler.

Büllsport [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizeistation:* Polizeisergeant Oskar Kubeth-Vorst.; Albert Siegmann, Polizeisergt.

Bystik [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Frank Bassingthwaighte, Besitzer.

Cauas bei Franzfontein [Bez. Outjo]. *Farm:* Fritz Krenz, Besitzer; Apfelbacher, Düvel (in Groß-Tutara), Angestellte.

Chairos [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Arno Becker, Besitzer.

Chamis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Fünfzehnte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. v. Rappard, Führer; Plieninger, v. Milczewski, Oberltnts.; Trenk, Leutnant.

Chaus a Kawa [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Curt Roeder.

Choinganab [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Friedrich Ortley, Besitzer.

Churutabis. ‡ *Vierter Maschinengewehrzug der Schutztruppe:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Chutzaub [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Flechsig & Wohlert.

Claratal s. **Klaratal.**

Claustal (Ombujomische) bei Wilhelmstal [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Karl Wilhelm Polle, Besitzer; Raddau, Maurer u. Farmverwalter.

Coaberib [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Sylvester Kaluza, Besitzer; Albert Günther, Arbeiter.

Coanzas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Walter Ewald; Willy Reichert; Rich. Strauwald.

Colmannskop s. **Kolmannskuppe.**

Croß, Kap [Bez. Swakopmund]. ‡ *Robbenschlägerei:* Deutsche Kolonialgesellschaft in Südwestafrika.

Daberas [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Farm:* Brandt, Besitzer.

Dabes [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* v. Alvensleben, Besitz.

Dabib [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Südwest-Afrikan. Schäferei-Ges. (Außenplatz von Nauchab).

Dassifontein I [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Dirk J. J. Kotze sen., Besitzer, mit Familie.

Dassifontein II [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Dirk Kotze jun., Besitzer.

Dassyfontein [Distr. Warmbad]. ‡ *Kaufladen:* Haber & Sänger. ‡ *Farm:* Haber & Sänger, Besitzer.

Dautschas [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* N. Smit sen., Besitzer.

Daweb [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* T. W. Smith, Besitzer.

Daweb [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Karl Kirsten, Besitzer, u. Familie; Johannes Lichtenberg, Farmarbeiter.

Dawegabis [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Gustav A. Papke.

Dawignab [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Polizeistation:* Kratz, Polizeiwachtmeister; Arnold, Wache, Wichmann, Polizeisergeanten. ‡ *Zollstation:* ‡ *Brunnenbauer:* Wynand Pretorius; Wilhelm Scott. ‡ *Frachtfahrer:* Charly Waters. ‡ *Kaufladen:* de Sconde. ‡ *Prospektor:* Edwin Devenish. ‡ *Kleinsiedelungen:* Alexander Beer; Gert Beer; Georg von dem Berg; Johannes von dem Berg; John Devenish; Adolf Harnack; Adolf Klein; Josef Kubirske; Jacobus Lauw; Johannes Lauw; Carl Lorenz; Albert Niederheitmann; Abraham du Ploy; Flores du Ploy; Mathäus Pretorius; Alfred de Sconde; Fred de Sconde; Josef Winkler; Gert van Zyl.

Dawitzaub [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Wilhelm Cloute.

Deichasibis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* F. Hermann, Besitzer.

Deutsche Erde am Fischfluß [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Dr. med. Kaempfer.

Deutsch-Krone [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* W. Alischs Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).

Diazspitze [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Leuchtturm:* Kummetz, Wärter.

Dickdorn [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* F. W. Krabbenhöft in Gibeon, Besitzer; Willi Krabbenhöft in Kosis, Verwalter.

Dickdorn [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* E. M. Röuth, Besitzer.

Dirichas [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Martin Langhinrichs, Besitzer, mit Familie.

Döbra [Bez. Windhuk]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — P. Fr. Krist, Rektor; P. Wolfgang Kieger, Missionar; Joseph Bast, Karl Kalb, Joh. Rau, Laienbrüder. ‡ *Farm:* Katholische Mission.

Donkerhuk [Bez. Karibib], Post Jakalswater. ‡ *Farm:* Prospektor Otto Schiller, Pächter.

Doorus [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. *Farm:* David Radford, Besitzer.

Dornbaum am Schafffluß [Bez. Windhuk]. ‡ *Farmen:* Gebrüder Gous in Brack, Besitzer; Mich. Baas, Verwalter von Farm I, Gabrielsen, Pächter v. Farm II.

Dornfontein [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizeistation:* Geffke, Polizeisergeant. ‡ *Farm:* Wilhelm Christ.

Dornhügel [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Bernhard Beyer, Besitzer.

Dornpütz [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Wilhelm Fehr (in Tsumamas) & Artur Schilling, Besitzer; Eduard Moeller, Farmer.

Dorstrivier [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Holz, Streckenaufseher.

Dorstriviermund [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Deutsche Kolonialges. f. Südwestafr., Besitzerin; Arnold Ochs, Pächter; Pabst, Farmeleve.

Dortabis bei Hatsamas [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Heinrich Seipp, Besitzer (Farm unbewohnt).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Duruchaus [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Leo Metzler in Geekopp, Pächter.
Duurdrift [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* J. A. Louw, Pächter.
Duwib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Heinrich Friedrich, Besitzer.
Duwisib [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Hptm. v. Wolf, Besitzer, mit Frau; Otto Bullmann, Farmverwalter; Jan G. Müller, Farmgehilfe; E. Ruh, V. Gottardi, F. Buccero, Maurer.
Eausiro-Nord [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Klinger.
Eausiro-Süd [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Franz Reimann.
Ebony [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Alexander Litwin, Bahnmeister.
Echlersfarm [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Echler, Besitzer.
Ehuameno [Bez. Omaruru]. ‡ *Farm:* v. Oppen & Fingas.
Eketoweni [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Valentin Weimann & Albert Piechazcek.
Ekuja [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Johann Bednareck.
Elim [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-luth. Mission:* Finnische Missionsges.; 1 Missionar m. Frau.
Elisenheim [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Walter Mittelstaedt.
Elisenhöhe [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Rudolf Grammovsky.
Epako [Distr. Omaruru]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Jean Albuquerque, Streckenwärter.
Epukiro [Distr. Gobabis]. ‡ *Polizeistation:* Karl Ramm, Polizeiwachtmeister; Hermann Galle, Polizeisergt. ‡ *Posthilfsstelle:* Polizeiwachtmeister Ramm. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — P. Fr. Watterott, Rektor; P. Filliung, Missionar; Langebenke, Laienbruder. ‡ *Kaufladen:* C. Stückle.
Eremutua [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Hermann Nitsche.
Erongo [Distr. Omaruru]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Battista Oldani, Hilfsstreckenwärter.
Erora bei Wilhelmstal [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Victor Busch, Ltnt. a. D.
Erumutwa [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Nitsche.
Erundu [Distr. Omaruru]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Josef Eckert, Bahnmeister.
Esere [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Fritz Großmann; Max Frenzel.
Etaneno [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Springer.
Etemba [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Fritz Schmidt.
Etendero [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Karl Westenfeld, Besitzer.
Etiro [Distr. Omaruru]. ‡ *Wärterhaus der Otavi-Eisenbahn:* Julius Zurzut, Streckenwärter. ‡ *Farm, Gastwirtschaft u. Kaufladen:* Rudolf Guder.
Eundu [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Wilhelm Sappeur, Besitzer; Müller, Verwalter.
Evare [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* W. Albe.
Evero [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Willi Cook.
Fahlwater (Vaalwater) bei Wilhelmstal [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Anton Talaska in Karibib, Besitzer; Bestle, Verwalter.
Farkfontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Jakobus Dietrechsen, Besitzer; Cornelius Vermaak, Verwalter.
Farm Voigtland s. **Voigtland.**
Feigenbaumfontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Frau Cäcilie verw. Scholtz, Pächterin.
Feldschuhhorn [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Stationsgehilfe Friedrich Möller, Vorst.; Joh. Bettac, Lokomotivführer; Johann Preitner, Zugführer. ‡ *Farm:* Ferdin. Gessert in Sandverhaar, Besitzer.
Felseneck [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Müllersche Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).
Fettkluft [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* F. Schmiedickes Erben, Besitzer.
Flugfrau [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Thomas Colemann.
Fonteinje [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* J. Engels.
François-Farm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* v. François' Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).
Franzfontein [Bez. Outjo]. ‡ *Polizeistation:* Wilhelm Ostermann, Polizeisergeant. ‡ *Kaufladen:* Hubert Janson.
Frauenstein [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizeistation:* Nauen, Polizeisergeant. ‡ *Farm:* Max Pilets Erben, Besitzer; Miteigentümerin Wwe. Elisabeth Pilet, Verwalterin.
Freistadt [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Gibeon-Schürf- u. Handelsges. m. b. H., Besitzerin (Farm unbewohnt).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Friedenshof [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* François Scholtz in Jägersfontein, Besitzer (Farm unbewohnt).

Friedental [Distr. Rehoboth].

Friedrichsfelde [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Windisch, Streckenaufseher. ‡ *Kaiserliches Veterinär-Institut:* Regierungstierarzt Dr. Lux, Leiter; Kuhn, Tierarztgehilfe.

Friedrichsheim [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Fr. Schwalm.

Friedrichsruh bei Haris [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Heinrich Mertens.

Friedrichswalde [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Teinert, Besitzer.

Gabis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Kathol. Mission:* Kongreg. d. Patres Oblaten d. Hl. Franz v. Sales. — A. Auner, Missionar; Louisa, Noëmi, Schwestern.

Gaidip [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Jan Mostert in Tsubgaus, Besitzer.

Gai-Kaisa [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Günther Fischer, Besitzer.

Gamis [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Martin Wede, Besitzer, mit Familie.

Gammams [Bez. Windhuk]. ‡ *Kaiserliches Veterinär-Institut:* Otto Henning, Cheftierarzt u. Sachverst. f. Viehzucht u. Veterinärwesen; James Gorman, Regierungstierarzt; Adolf Schick, Tierarztgehilfe.

Gammans- und Aukeikasrevier [Bez. Windhuk]. ‡ *Klein-Siedelungen:* Aug. Bruns; J. Dietrichs; Johann Frei; William Kämpfert; Simon Keller; August Lösche; Richard Hermann Schuetze.

Gamsberg [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Damaraland - Farm-Ges. m. b. H. (Farm zurzeit unbewirtschaftet).

Ganaams [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Erich Ludwig, Besitzer.

Ganapan [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* G. Louw, Besitzer.

Gans [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Niklas Smit jun.

Gapütz bei Ukamas [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* C. Walser, Besitzer.

Garinais [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Brauß, Mahn & Co., Besitzer.

Garub [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Kleist, Stationsgehilfe; Jochem, Vorarbeiter.

Garusis [Bez. Outjo, Distr. Okaukwejo]. ‡ *Farm:* Teinert, Besitzer; Lüdtkemüller, King, Verwalter.

Gaub [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Rhein. Missionsges., Besitzerin; Wilhelm Detering, Verwalter, u. Frau; Heinrich Stritter, Landwirt.

Gaudas [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Rudolf Badenhorst, Besitzer.

Gavetamas [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* H. Krieß in Gibeon, Besitzer; E. Noack, Verwalter.

Gawachab [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein:*

Geekopp [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Leo Metzler.

Geigoab [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Heinrich Siebert.

Geitsabis [Bez. Gibeon]. ‡ *Telegraphenhilfsstelle:* Glubsch.

Gellap-Ost [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Rechtsanw. Dr. jur. Alexander Merensky in Keetmanshoop, Besitzer (Farm unbewohnt).

Gellap-West [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* H. Henning, Besitzer (Farm unbewohnt).

Gelwater [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Bernhard Kaese, Besitzer.

Gemsbocklaagte [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* A. Block, Besitzer.

Gibeon [Bezirksort]. ‡ *Bezirksamt:* v. d. Groeben, Bezirksamtmann; Dr. med. Kaempffer, Reg.-Arzt; Schmölck, Bezirksamtssekr.; Eschen, Ingen. und Brunnenbohrmstr.; Löffler, Bezirksschreiber; Dietz, Materialienverw. ‡ *Veterinärstation:* Dr. Hollandt, Reg.-Tierarzt. ‡ *Vermessungsamt:* Voß, Reg.-Landmesser. ‡ *Polizeistation:* Rickert, Polizeiwachtmeister; Bähr, Baudeck, Bielewski, Hagen, Henke, Kolberg, Meier, Polit, Ruhland, Schmidt, Polizeisergeanten. ‡ *Meldeamt:* Elze, Bezirksfeldw. ‡ *Regierungsschule:* Reg.-Lehrer Fritz Klein, Leiter. ‡ *Postagentur:* Bergmann, Postassist.; Gradert, Postschaffner. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Christian Spellmeyer, Vorst., u. Familie. ‡ *Bäckerei:* Brown. ‡ *Bergbau:* Gibeon-Schürf- u. Handelsges. m. b. H.; Prof. Dr. Robert Scheibe, Direktor; L. Baumann, Ingen.; H. Whitacker, Prospekt. ‡ *Gasthof und Bierbrauerei:* Johannes Engel. ‡ *Gastwirtschaften:* Johannes

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Im Kaufladen der Damara-Gesellschaft in Grootfontain. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Im Kaufladen der Damara-Gesellschaft in Grootfontain. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Telegramm-Adresse: Orthopädie, Berlin.

Fernsprecher: Amt III Nr. 2226 und 3052.

H. WINDLER

Königlicher Hoflieferant

BERLIN N. 24, Friedrichstraße :: No. 133a ::

Chirurgie-Instrumente

nahtlos geschweisste

Krankenhaus-Möbel

Bandagen

Apparate zur Orthopädie,

Sterilisation und Krankenpflege

Zweiggeschäfte:

Hamburg
Colonnaden 41
Windler & Schattschneider

St. Petersburg
Newsky Prospekt 8
H. Windler

Man fordere Kataloge.

41

Engel; Krabbenhöft & Lampe; Hugo Krieß. ‡ *Kaufläden:* Johannes Engel; Georg J. Hesselmann (O. Gaerte, Prokurist); Krabbenhöft & Lampe; Hugo Krieß; Rothauge & Wulff, G. m. b. H.; Wirtschaftsverein, E. Genossensch. m. b. H. (Bruno Rehm, Geschäftsführ.). ‡ *Maurermeister:* Carl Bacher. ‡ *Schmiede:* Albert Molzahn. ‡ *Schuhmacherei:* Jak. Olejnik. ‡ *Sparkasse:* Spar- u. Darlehnskasse, E. Gen. m. u. H. (Bruno Rehm, Geschäftsführ). ‡ *Tischlerei:* Albert Molzahn. ‡ *Uhrmacher:* Alban Hinniger. ‡ *Wagenbauerei:* Albert Molzahn. ‡ *Farm:* Berner.

Glückauf [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Adolf Maiwald, Bes.; Albert Johann Lohoff, Farmeleve.

Gmugus [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* J. Sauten.

Goabeb [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Gerhard Struys.

Goachanus [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* H. Schmitz.

Goais [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Thomas Gordon, Bes.

Goamus [Bez. Gibeon]. ‡ *Polizeistation:* Klepka, Oberlander, Saul, Zierer, Polizeisergeanten. ‡ *Farm:* Frau v. Burgsdorff, Bes.; Piet v. d. Westhuizen, Pächter, und Familie.

Goanikomtes [Bez. Swakopmund]. ‡ *Kleinsiedelungen:* Wilhelm Brock; Gottfried Deubler; Heinrich Funk; Kurt Hasse.

Goas b. Habis [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Georg Evensen.

Gobabis [Distriktsort]. ‡ *Distriktsamt:* Oberltnt. Grabau, Distriktschef; Alb. Lange, Distriktsamtssekr.; Max Ewert, Distriktsamtsschreiber. ‡ *Polizei:* Jos. Paffrath, Polizeiwachtmstr.; Max Freiberg, Paul Grafenstein, Wilhelm Kollatz, Wilhelm Kuhrt, Max Nakong, Reymann, Polizeiserg. ‡ *Zollstation:* ‡ *Vermessungsamt:* Bernhard Wenderdel, Landmesser; Otto Maroß, Meßgeh. ‡ *Neunte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberltnt. Grabau, Führer; Kaufmann, Ltnt.; Hannemann, Oberarzt; König, Oberveterinär; Rothenbacher, Unterzahlmeister. ‡ *Postagentur:* Wolter, Leitungsaufs. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Jakob Irle, Vorst., u. Frau; Oskar Gerlach, Missionshandwerker. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — Pater Joh. Schönwasser, Rektor; Pater Joseph Krein, Missionar. ‡ *Kaufläden:* Hugo Abraham (Hugo Abraham, Paul Müller, Inh.; Joseph Knirr, Prokurist; Christ. Meinert, Angestellter); Hallmann & Guhr, G. m. b. H. (Max Hallmann, Paul Guhr, Geschäftsführ.; Berndt, Angestellter); C. Ohlsen; K. Quentin & Co. (off. Handelsges.; Karl Quentin in Gobabis, Friedrich Schülein in Windhuk, Gesellsch.). ‡ *Schmiede:* Willy Schröder. ‡ *Schuhmacherei:* Franz Bechler. ‡ *Tischlerei:* Oskar Kaltenbach. ‡ *Viehhandlung:* Hugo Abraham. ‡ *Wagenbauerei:* Otto Jakobowski. ‡ *Kleinsiedelung:* Christian Pack.

Gobas [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht - Keetmanshoop:* John, Stationsgeh. ‡ *Kleinsiedelung:* R. Wolf.

Gobasib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Stephanus Lambert, Besitzer.

Gochaganas [Bez. Windhuk].

Gocharus [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Gustav Britze in Klein-Aub, Besitzer.

Gochas [Bez. Gibeon]. ‡ *Siebente Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptmann Grüner, Führer; Effnert, Oberltnt.; Freiherr Seutter von Lötzen, v. Kathen, v. Tschirnhaus, Ltnts.; Dr. Wilde, Oberarzt. ‡ *Postagentur:* Reiter Rodat.

Gorab [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Andreas van der Esterhuizen u. van Lyll, Besitzer.

Gorab [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Fritz Elze, Besitzer.

Goreganas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Kauflad.:* v. Alphen. ‡ *Farm:* A. de Wet & Joh. Keet, Pächter.

Goreis [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Paul Rußmann.

Gorogoab [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Eckstein & Erich Koerting, Besitzer.

Gosorobis [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizeistation:* Ebermann, Polizeisergeant.

Gras, Farm [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Carl Woermann, Besitzer.

Grasplatz [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht - Keetmanshoop:* Bethke, Bahnmeister-Diät.; Massa, Telegraphenmonteur; Kaliman, Vorarbeiter.

Griffitsbucht [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Fährhaus und Gastwirtschaft:* Stamer & Naroisch.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Groendorn [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Hills Erben, Besitzer.

Grootfontein i. N. [Bezirksort]; etwa 100 weiße Einw. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Ass. Dr. Schultze, Bezirksamtmann; Dr. Zbiranski, Reg.-Tierarzt; Link, Bezirksamtssekretär; Müller (Albert), Bezirksamtsschreiber. ‡ *Polizeistation:* Paul Urner, Polizeiwachtmstr.; Joseph Alefelder, Georg Krüger, Hermann Peeck, Arnold Springborn, Polizeiserg. ‡ *Regierungsschule:* Reg.-Lehrer Rohmann, Leiter. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* Hertzfeldt, Postschaffner. ‡ *Station der Otavi-Grootfontein-Bahn:* Schmidt, Stationsvorst. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — Pater Albert Humpert, Rektor; Pater Alois Ziegenfuß, Missionar. ‡ *Arzt:* Dr. Kurt Zachlehner. ‡ *Bäckerei:* Ernst Schrot. ‡ *Bergbau:* The South West Africa Company, Limited. — Ingen. Tobias Toennessen, Generalvertreter; Askevold, Sekretär; Aurell, Bahnbetriebsleiter; Ashmore, Bergingenieur; Hermann Brauser, Landmesser. ‡ *Ein- und Verkaufsgenossenschaft:* Ein- u. Verkaufsgenoss., eingetr. G. m. b. H. ‡ *Gasthof:* Rothe & Hagen. ‡ *Kaufläden:* Ferdinand Billholt; Adolf Müller; Rothe & Hagen (off. Handelsges.; Richard Rothe, Heinrich Hagen, Gesellsch.); Hugo C. F. Smidt; Wecke & Voigts (Filiale v. Windhuk; Ahrens, Vertreter). ‡ *Schuhmacher- und Sattlerreparaturwerkstatt:* Alfred Pitkowski. ‡ *Verein:* Farmerverein Grootfontein.

Grootfontein i. S. [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Kaufladen:* Ernst Glose.

Groß-Aub [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Kaufladen:* Gustav Britze (Fil. von Khoes).

Groß-Aus s. **Aus.**

Groß-Barmen [Distr. Okahandja]. ‡ *Polizeistation:* Rokahr, Strozynski, Polizeisergeanten. ‡ *Posthilfsstelle:* Polizeisergeant Rokahr. ‡ *Farm:* Theodor Glatz, Besitzer; Bräuninger, Volontär.

Groß-Kuibis s. **Kuibis, Groß-.**

Groß-Ozondjisse [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Ernst Rapsch, Besitzer.

Groß-Spitzkopies [Bez. Swakopmund]. ‡ *Farm:* Deutsche Kol.-Ges. f. Südw.-Afr.

Groß-Tsaub b. Franzfontein [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Hubert Janson.

Groß-Tutara [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Fritz Krenz in Cauas, Bes.; F. Düvel, Verw.

Groß-Witvley [Distr. Gobabis]. ‡ *Polizeistation:* Max Jochens, Franz Schapitz, Hermann Sommerfeldt, Polizeiserg. ‡ *Posthilfsstelle:* Polizeisergeant Sommerfeldt.

Grünau [Distr. Warmbad]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein.*

Grundrai [Distr. Rehoboth]. ‡ *Kleinsiedelung:* Albert Sinnreich, Pächter.

Gründorn [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Görs & Rosenthal. ‡ *Kleinsiedelung:* Georg Alcock.

Guabib [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Strüß.

Guchab [Bez. Grootfontein]. ‡ *Posthilfsstelle:* zurzeit geschlossen. ‡ *Station der Otavi-Grootfontein-Bahn:* ‡ *Baugesch.:* Ph. Manetti.

Guiab b. Tsumeb [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* v. Schmitthals & v. Spassus, Besitzer (Farm unbewohnt).

Guigab [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Kötting.

Guntsas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Forstmeister v. Lindequist, Besitzer; Grössel, Verwalter.

Gunuchas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hart Schmidel, Besitzer.

Gurumanas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizeistation:* Bruno Lippke, Alois Stallinger, Polizeisergeanten.

Gurus bei Kuis [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Swakopmund, Besitzer; Wilh. van der Merwe, Pächt.

Habis [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* König, Bahnmeister. ‡ *Farm:* Friedr. Wilhelm Schmidt, Besitzer; Maletzky, Verwalter.

Haigambkhab [Bez. Swakopmund]. ‡ *Polizeistation:* Dufring, Wilgers, Polizeisergeanten. ‡ *Zollstation:* ‡ *Kleinsiedelungen:* Adolf Gohde; Herm. Voß (s. Palmenhorst).

Haikums [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* J. Sowton.

Heirabib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Sobolewski & Siemens in Urupupa, Besitzer.

Halberstadts Farm [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Halberstadt, Besitz.

Hanaus [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Fritz Krieß, Besitzer, und Familie.

Hardap [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Lierfeld, Besitzer; Jahnke, Verwalter.

Hariros [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* J. L. Luchtenstein, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Haris [Bez. Windhuk]. ‡ *Posthilfsstelle:* Farmverwalter Gusinde. ‡ *Farm:* Rechtsanw. Franz Erdmann in Windhuk, Besitzer; Erich Gusinde, Verw.

Harmonie [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Richard Bause, Besitzer.

Harribes-Kaüngas [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Boecks Erben, Besitzer (Farm unbew.).

Harribes-Nord [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* G. J. Hesselmann in Lüderitzbucht, Besitzer.

Harries [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Farm:* Frank Ellitson, Besitzer.

Haruchas [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Hermann Sauber, Bes.

Harumup [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Jony Annis, Bes.

Hasuur [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Distriktsamt:* ‡ *Polizeistation:* Lenz, Palm, Stahlek, Wilhelmi, Polizeisergeanten. ‡ *Vierzehnte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Ritter, Führer; v. Langendorff, Genschow, Hoffmann, Pöppl, Leutnants. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* Polizeisergeant Wilhelmi. ‡ *Kaufladen:* Le Riche.

Hatsamas [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizeistation:* Weischer, Polizeiwachtmstr.; Reichelt, Polizeisergeant. ‡ *Kaufladen:* William Abraham. ‡ *Farm:* Karl Lübbert, Besitzer; Eschmann, Verwalter.

Hatzium I [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Karl Hoffmann, Besitzer, u. Frau.

Hatzium II [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Frau verw. Barbara Krieß, Besitzerin.

Heikums [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Thomas Hité, Besitzer.

Heiragabis [Distr. Warmbad]. ‡ *Kathol. Mission:* Kongreg. der Patres Oblaten d. Hl. Franz v. Sales. — P. S. v. Królikowski, Superior; P. F. X. Lipp, Missionar; Josepha, Emilia, Amata, Schwestern. ‡ *Farm:* Kath. Mission.

Heusis [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Dtsche. Farmges., Besitzerin; Dr. Hartig, Vertr.

Hiebis [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Hermann Tobias; Karl Ramlow.

Hirabis [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Schumann.

Hoachanas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizeistation:* Paul Horschig, Polizeiwachtmeister; Rudolf Rogge, Willi Maywald, Artur Koppetsch, Polizeiserg. ‡ *Posthilfsstelle:* Polizeisergeant Rogge. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. (Station zurzeit unbesetzt).

Hoffnung [Bez. Windhuk]. ‡ *Telegraphenhilfsstelle:* ‡ *Farm:* Windhuker Farmges. m. b. H., Besitzerin; Alfred Maul, Generalvertreter.

Hoffnungsfeld bei Haris [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* James Bassingthwaighte, Bes.

Hogeis [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* J. Davids.

Hohedüne [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* A. Klein, Besitzer.

Hohenhorst [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:*

Hohewarte [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizeistation:* Stoffers, Polizeisergeant. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufm. Schultz. ‡ *Kaufladen:* v. Brockdorff & Schuster (Filiale v. Windhuk; Rudolf Schuster, Inhaber). ‡ *Farm:* v. Brockdorff & Schuster, Besitzer.

Hollpan [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Frau verw. van Zyl, Besitzerin.

Holoog [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein:* Paul Ehrlich, Paul Liebich, Stationsgehilfen. ‡ *Bäckerei:* Willy Thiele. ‡ *Bergbau:* Holooger Schürfges., G. m. b. H. ‡ *Gasthof:* Friedrich Wolter. ‡ *Kaufläden:* Curt Hillschen; Theodor Hillschen; Louis Hite; Wilhelm Hite; Arthur Östendahl. ‡ *Schlächterei:* Frz. Lüdke. ‡ *Selterwasserfabrik:* G. Sategan.

Holzburg [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Fr. Schwalm in Friedrichsheim, Besitzer.

Hope [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Georg Stillger, Besitzer (Farm unbewohnt).

Hornkranz [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Aug. Bake, Besitzer.

Houmsdrift bei Ramansdrift [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farmen:* P. J. Vißer; J. Moster; J. C. Schoman.

Huams [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Gustav Lazarus & Hans Sandberg, Besitzer.

Hudab bei Ukamas [Distr. Warmbad]. ‡ *Sechste Batterie der Schutztruppe:* Oberltnt. Oberg, Führer; Müller, Ltnt.; Dr. Kalweit, Stabsarzt; Hoppe, Oberveterinär. ‡ *Farm:* W. R. Ukena, Besitzer; Franz Ukena, Fritz Ukena, Fräul. Ukena, Mitbewohner.

Humannsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Halenke, Besitzer.

Huns [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Regierungsfarm:* Zurzeit unbewohnt.

Husap [Bez. Swakopmund]. ‡ *Klein-Siedelung:* Gustav Bräuer & Claussen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hyas [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Oskar Klinge in Swartmodder, Besitzer.

Inachab [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Ferdinand Gessert in Sandverhaar, Bes.

In den Auasbergen [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Schultze, Bes. (Farm unbew.).

Itsawisis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Telegraphenhilfsstelle:* H. W. Burmester. ‡ *Farm:* H. W. Burmester in Keetmanshoop, Besitzer.

Jägerhof [Bez. Omaruru]. ‡ *Farm:* Küßner.

Jägersfontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* François Scholtz, Pächter.

Jakalswater [Bez. Swakopmund]. ‡ *Polizeistation:* Meyer (Wilhelm), Stade, Polizeisergeanten. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Puch, Stationsverwalter; Gather, Stationsassistent; Berger, Schröder, Zugführer; Meitzner, Hilfszugführer; Carstens, Schubert, Streckenaufseher; Sommerfeld, Werkführer; Mechan. Gerdes, Telegraphenleitungsaufseher; Klocke, Ludwig, Barnekow, Straube, Lehrmann, Bublitz, Lokomotivführer; Castellan, Grosse, Faulhaber, Lokomotivheizer; Wecker, Kopp, Nietsch, Höpfner, Pittschaft, Felder, Schatz, Nottebohm, Schlosser; Christiansen, Nachtheizer. ‡ *Postagentur:* Stationsverwalter Puch. ‡ *Gastwirtschaft:* Bahnhofsrestaurant (Fritz Behne, Besitzer; Frl. Frida Behne). ‡ *Kaufladen:* Eugen Klucke.

Jerusalem [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* John Hite, Besitzer.

Johann-Albrechts-Höhe [Bez. Karibib]. ‡ *Postagentur:* Sergeant Göhlke. ‡ *Vierte Batterie der Schutztruppe:* Oberltnt. Hensel, Führer; Mannhardt, Münstermann, Kempe, Ltnts.; Dr. Summa, Stabsarzt. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Nohl, Streckenaufseher. ‡ *Kaufladen:* Ed. Zingel.

Judäa bei Hoachanas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Frhr. v. Milkau.

Kachas [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Karl Schröder.

Kachauchab [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Josef Lengfeld, Besitz.

Kainuchas [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Hauptm. a. D. v. Kleist, Besitzer.

Kais [Bez. Keetmanshoop, Distr. Hasuur]. ‡ *Farm:* Gebrüder Lorenz, Bes.

Kakus [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Gust. Bree.

Kakuse [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Paul Neufert, Besitzer.

Kaliombo [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Heinr. Kahl in Karibib, Besitzer; Spiegel, Verwalter.

Kalkfeld (Okowakuatjiwi) [Distr. Omaruru]. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufm. Wilh. Wolf. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Karl Näke, Streckenwärter; Emma Näke, Bahnagentin. ‡ *Kaufladen und Gastwirtschaft:* Wilhelm Wolf (Köhler, Farmverwalter). ‡ *Farm:* Ludwig Kähler.

Kalkfeld-Farm [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Ed. W. Sabatta.

Kalkfontein-Nord bei Kuibis [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Zweiter Maschinengewehrzug der Schutztruppe:* Oberltnt. Petter, Führer; Schaumburg, Ltnt. ‡ *Farm:* Andreas Borowsky.

Kalkfontein-Süd [Distr. Warmbad]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein:* ‡ *Kamelgestüt der Schutztruppe:* ‡ *Postagentur:* Kaufm. Feige. ‡ *Frachtfahrer:* Hagemann; Schmidt. ‡ *Kaufläden:* Emil Kastrup; David Greenberg. ‡ *Schmiede:* Steenekamp. ‡ *Spediteur:* Bruno Feige. ‡ *Farm:* David Greenberg, Besitzer.

Kalkhövel [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. *Farm:* Karl Ohlsen, Besitzer.

Kaltenhausen [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Otto Bohnstedt, Besitzer; Reithebusch, Verwalter.

Kamapo [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Walter Hänsgen.

Kameelhaar [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Stephanus Naude, Besitzer, u. Familie. ‡ *Frachtfahrer:* Bouwer.

Kameelmund [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Rechtsanw. Walter Scharf in Keetmanshoop, Besitzer.

Kamelberg [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:*

Kamkas [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Wilhelm Kürschner, Besitzer, mit Familie.

Kamonbonda [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Adolf Ihde.

Kamumbonde s. Wilhelmstal.

Kannas [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Tom Fish, Bes.

Kanona [Distr. Omaruru]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Martin Sandner,

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Streckenwärter. ‡ *Farm:* Josef Reitz.

Kanus [Distr. Warmbad]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein:* ‡ *Dritte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Molière, Führer; v. Hanenfeldt, Motschenbacher, Oberltnts.; Stübel, Frhr. Geyr v. Schweppenburg, Ltnts. ‡ *Postagentur:* Unteroff. Bindei. ‡ *Kaufläden:* Koth; W. J. van Zyl.

Kap Croß s. **Croß, Kap.**

Kapenousseu s. **Waldau.**

Kappsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Telegraphenhilfsstelle:* Farmer Kapps.

Kaputs [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* C. Walser in Ukamas, Besitzer.

Karab [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe] ‡ *Farm:* Otto Redlich, Besitzer

Karibib [Bezirksortl. ‡ *Bezirksamt:* Hauptmann Wehle, Bezirksamtmann; Kunze, Bezirksamtssekretär; Reichert, Bezirksamtsschreiber. — Kups, Polizeiwachtmeister: Agge, Kaufmann, Lauerhaß, Ludwig, Mehnert, Skrobocha, Völkening, Willbier, Polizeisergeanten. ‡ *Regierungsarzt:* Dr. Dammermann. ‡ *Regierungstierarzt:* Dr. Lux (siehe Friedrichsfelde). ‡ *Vermessungsamt:* Henze, Landmesser. ‡ *Regierungsschule:* Regierungslehrer Damm, Leiter. ‡ *Betriebsabteilung der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Verkehrsinsp. Salomon, Leiter; Michaelis, Kassensekretär; Teschner, Bureaugehilfe. ‡ ‡ *Station der Staatsbahn:* Riegel, Vorst. ‡ *Oberbahnmeisterei der Staatsbahn:* Oberbahnmeister Urban, Leiter. ‡ *Maschinenmeisterei der Staatsbahn:* Maschinenmstr. Krause, Leiter; Rügheimer, Werkführer. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* ‡ *Erste Telegraphen- und Signalabteilung der Schutztruppe:* Oberltnt. Lutter, Führer; Jochmann, Kirchheim, Kieckebusch, Leutnants; Hennig, Unterzahlmstr. ‡ *Proviantamt der Schutztruppe:* Proviantamtsassist. Berner, Vorst. ‡ *Postagentur:* Fiedler, Leue, Postassistenten; de Lange, Karl Block, Leitungsaufseher; Kreuzer, Postschaffner. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Wilhelm Eich, Präses d. Miss. im Hereroland, mit Familie; Missionar Aug. Elger, Vorst. d. Station, u. Frau; Lina Stahlhut, Gemeindeschwester. ‡ *Arzt:* Dr. med. Elsberger. ‡ *Bäckereien:* Arthur Kayser; P. Lübcky. ‡ *Barbier- und Friseurgeschäft:* E. Himmel. ‡ *Baugeschäfte:* Prigge; Max Zimmermann & Co. ‡ *Baumaterialienhandlung:* Max Zimmermann & Co. ‡ *Bierbrauerei:* Grimm & Ufer. ‡ *Einkaufsverein:* Einkaufsver. Karibib, eingetr. Genossensch. m. b. H. (Dreher Eugen Renaud, Dreher Hugo Hartmann, Schlosser Gustav Supe, Vorstandsmitgl.). ‡ *Gasthöfe:* Hotel Kaiserhof (Gustav Ufer, Inhaber); Emil Lorenz; Rosemanns Hotel; Rubiens Hotel (Behne, Inhaber). ‡ *Gastwirtschaften:* Ehrhard & Schultz; H. Hedeler; Rösemann & Kronewitter. ‡ *Kaufläden:* Carl Bödiker & Co., Komm.-Ges. a. Aktien; Israel Chiat; Ehrhard & Schultz (Hans Emil Lenßen, Inhaber); Gruschinsky; E. Hälbich Wwe. (Eduard Hälbich, Prok.); Jakob Lotterymann; H. Reiche & Co. (offene Handelsges.; Hans Reiche in Windhuk, Rudolph Kasch in Karibib, Gesellschafter); Rösemann & Kronewitter (Jakob Bach, Hermann Dittrich, Prokuristen). ‡ *Landwirtschaftliche Verwertungsgenossenschaft:* Genossensch. z. Verwert. landwirtschaftl. Erzeugn., eingetr. Genossensch. m. b. H. (Hermann Hauber, Karl Wilh. Polle, Gustav Ufer, Vorstandsmitgl.). ‡ *Produktenhandlung:* Jakob Lotterymann. ‡ *Schlächtereien:* H. Lübcky; Anton Talaska. ‡ *Selterwasserfabrik:* Grimm & Ufer. ‡ *Speditionsgeschäfte:* Erhard & Schultz; H. Reiche & Co. ‡ *Wagenbauereien:* Emil Lorenz; Max Zimmermann & Co. ‡ *Waschanstalt:* Müller. ‡ *Wasserwerk:* Karibiber Wasserleitung, eingetr. Genossensch. m. b. H. (Eduard Hälbich, Gustav Ufer, H. O. Dittrich, Vorstandsmitgl.). ‡ *Vereine:* Bezirksverein Karibib; Farmerverein Karibib; Kriegerverein; Schützenver. Karibib; Turn- u. Gesangv. Karibib. ‡ *Farm:* Firma E. Hälbich Wwe. in Otjimbingwe, Besitzerin.

Karichab [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Jan Coetzee, Besitzer, mit Familie.

Karlsruh (Okakoa) [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Carl Goldbeck, Besitzer, u. Frau.

Karob [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Gustav Hagener.

Karris [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Mertens & Sichel, G. m. b. H., Besitzer; David Maritz, Pächter, und Familie.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Karub [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:*

Kassandara [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Geo Tatlow.

Kassaneirob [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* W. Kähler.

Katjesmambo [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Paul Eimbeck.

Katjowawanda [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Paul Steinfurth, Besitzer.

Kauas s. **Cauas.**

Kaukurus [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Lauterborn, Verwalter. ‡ *Kleinsiedelung:* Block.

Kauzab [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* H. Hermann.

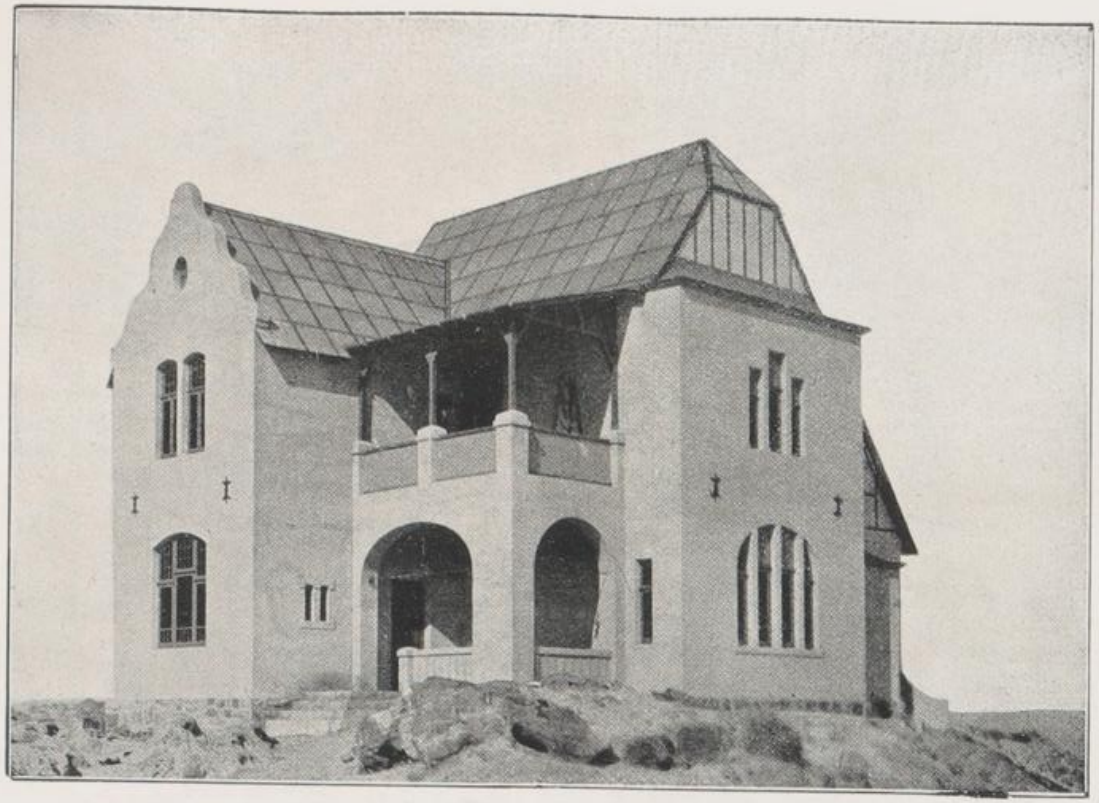
Kawap [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Graf zu Bentheim, Besitzer.

Kawieis [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Koch, Besitzer.

Kayas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hermann Wegener, Besitzer.

Keetmanshoop [Bezirksort]. ‡ *Bezirksamt:* Karl Schmidt, Bezirksamtm.; Ferse, Eichhoff, Bezirksamtssekr.; Ueckermann, Bezirksamtsschreiber; Kröning, Bautechn.; Liebert, Bureaubeamter. ‡ *Bezirksgericht:* Pfläging, Dr. Kohler, Bezirksrichter; Ehlers, Ziegler, Gerichtssekr.; Liebig, v. Büttner, Kaiser, Kanzl.; Schütt, Zinke, Vollstreckungsbeamte. ‡ *Polizei:* Kittelmann, Bossenberger, Polizeiwachtmstr.; Ehret, Elsner, Schneider, Junge, Satzky, Kempe, Mangold, Eckel, Katterbe, Kobert, Wagner (Johann), Wache Allmich, Löffler, Tänzer, Tetzner, Kullick, Paul, Woydack, Bruhn, Hermann, Wosnitza, Bock, Höning, Polizeisergeanten. ‡ *Vermessungsamt:* Momsen, Beermann, Cantzler, Reg.-Landmesser; Rothenfußer, Sichelbein, Tillmann, Opel, Meßgeh. ‡ *Zollamt:* Karl Schleiffer, Zollamtsvorst.; Bremer, Zollaufseher. ‡ *Reg.-Arzt:* Stabsarzt Dr. Maaß. ‡ *Reg.-Tierarzt:* Struwe (s. Auros). ‡ *Reg.-Schule:* Reg.-Lehrer Wanner, Leit. d. Schule u. Vorst. d. Pens. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Sprotte, Stationsassist.; Stapel, Stationsgeh. ‡ *Kommando des Südbezirks der Schutztruppe:* Major Baerecke, Kommand.; Oberltnt. Schlettwein, Leutn. Neuhaus, Adjut. ‡ *Indendantur des Südbezirks:* Kgl.Sächs. Ltnt. d. Res. Dr. Heyne, Intendanturassessor; Hilliges, Karioth, Sekr. ‡ *Zweite Telegraphenabteilung d. Schutztruppe:* Oberltnt. Graf v. Kageneck, Führer; Garke, Oberltnt.; Nörr, Goesch, Ohling, Ltnts.; Dr. Nägele, Stabsarzt. ‡ *Zweite Signalabteilung der Schutztruppe:* Ltnt. v. Kracht, Führer; Baron v. Tiesenhausen, Graf v. Uxkull-Gyllenband, Ltnts. ‡ *Proviantamt der Schutztruppe:* ‡ *Lazarett:* Dr. v. Bültzingslöwen, Stabsarzt. ‡ *Artillerie- und Traindepot:* Feuerwerksltnt. Rosenhahn, Vorst.; Sterz, Tappe, Oberfeuerw.; Keplin, Depotvizefeldw. ‡ *Bekleidungs-Depot der Schutztruppe:* Urban, Bekleidungsassist. ‡ *Meldeamt:* ‡ *Postagentur:* Matzdorf, Postsekr.; Lappat, Oberpostass.; Burgard, Heinelt, Weniger, Postassist.; Matthiesen, Sauder, Leitungsaufs. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Miss.-Ges. — Missionar Tobias Fenchel, Präses der Mission im Großnamaland und Vorsteher der Stat., mit Frau u. Tochter; Wilhelm Niemeier und Frau, Gustav Becker, Mission.; Ida Kreft, Gemeindeschwester. ‡ *Arzt:* Dr. med. Elsberger. ‡ *Bäckereien:* Gerhard Degen; Kogler; F. W. Krabbenhöft & Co.; Bruno Müller. ‡ *Baugeschäfte:* P. Seebach & Bach; Karl Thiele; O. Thiele. ‡ *Bergbau:* Bergbauges. Namaqua, G. m. b. H. (Robert Blank, Jean Neumeier, Geschäftsführ.); KeetmanshooperBergbauges. m. b. H. (Adolf Busch, Rechtsanw. Dr. Alexander Merensky, Geschäftsf.); KeetmanshooperMinensynd., G. m. b. H. (Farmer Robert Blank, Geschäftsführ.). ‡ *Frachtfahrer:* R. Blank; Carl Fritz; August Grundmann; W. Grundmann; Kock & Lüderitz; Neumeier; Tompson; Frau Walter. ‡ *Friseurgeschäft:* Arthur Blaschke. ‡ *Gasthöfe:* Hansa-Hotel (Karl Wendelmuth, Inh.); Hotel Kaiserhof (Sparmann, Inh.); Hotel Sächs. Hof (Müller v. Berneck, Inh.); Schützenhaus Keetmanshoop (Schützenh. Keetmanshoop, G. m. b. H., Inh.; Hermann Schmitz, Geschäftsführ.). ‡ *Gastwirtschaften:* Ad. Busch; Café National (Gerhard Degen, Inh.); Hansa-Hotel; Hotel Kaiserhof; Thomas D. Jeary; F. W. Krabbenhöft & Co.; Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co.; Reinhold Müller; Johannes Osbahr; Sächs. Hof; Sagner & Schmitt; Schützenhaus Keetmanshoop. ‡ *Gemüsegeschäft:* Hoffmann & Kühlewind. ‡ *Händler:* M. Sachs; A. Woltmann. ‡

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

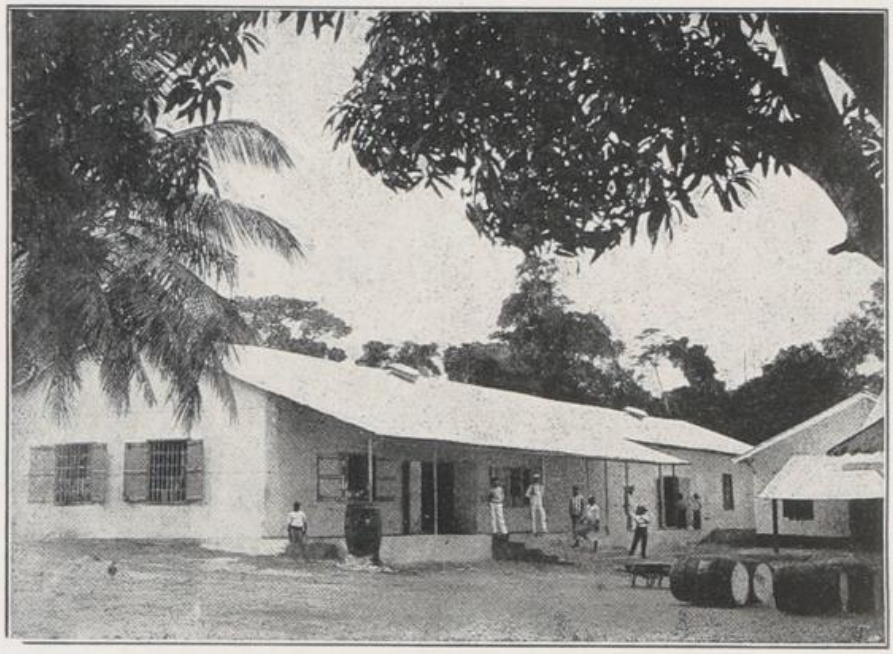


Wohnhaus des Kaiserl. Bezirksamtmanns in Lüderitzbucht (D. S. W. A.)
(Dachbedeckung mit EM „REX" Flint-Dach von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Wohnhaus des Kaiserl. Bezirksamtmanns in Lüderitzbucht (D. S. W. A.)
(Dachbedeckung mit EM „REX" Flint-Dach von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Kontor u. Warenlager einer Faktorei der Afrikanischen Kompanie A.-G. Plantation (Kamerun).

Obiges Gebäude wurde von Eingeborenen unter Leitung eines dort ansässigen, nicht fachmännisch gebildeten Europäers nach einer mitgegebenen Zeichnung errichtet. Das eiserne Gerippe ist PATENT-BAUEISEN, das Bedachungsmaterial EM „REX" FLINTDACH, Seitenbekleidung aus Wellblech mit schmiedeeisernen, diebessicheren Fenstern versehen.

Patent-Eisenkonstruktion

Für Regierungsbauten, Farm- u. Plantagengebäude, Faktoreien, Trocken-, Fermentier- und Maschinen-Schuppen, Wohnhäuser usw. Stets gebrauchsfertig, auf kaltem Wege zu verarbeiten. Leichter und schneller Aufbau. Termiten-, sturm-, feuer- und tropensicher :: :: :: :: :: ::

EM „REX" Flintdach

Widerstandsfähig gegen Tropensonne und Tropenregen. Infolge seiner isolierenden Eigenschaften kühle Wohn- und Lagerräume. Kein Teer, kein Teeren, kein Austropfen. Leicht von ungeübten Leuten zu verarbeiten. Regenwasser von EM „REX" Flintdach im Haushalt verwendbar.

Mehrfach prämiiert. — Referenzen von Weltfirmen.

Elliesen & Michaelis, Spezialisten f. Tropenbau Hamburg 11

Holzbrücke 25.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kaufläden: Robert Blank; H. W. Burmester; Adolf Busch (O. Eckermann, Prokurist); Gerster; Gottschalk & Paradiesgarten (off. Handelsges.; Siegfr. Gottschalk, Abraham Paradiesgarten, Ges.); A. Haase; Georg J. Hesselmann; Wilhelm Horwitz; Thomas D. Jearey (Willem Nel, Prok.; P. Lamprecht, Handlungsgeh.); Carl Joedicke; Kock & Lüderitz; F. W. Krabbenhöft & Co.; Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H.; Bruno Müller; Reinhold Müller; Neumeier; A. Rautenberg; Rothauge & Wulf, G. m. b. H.; Sagner & Schmitt (Josef Schmitt, Inh.); Karl Schroeter. ‡ *Landmesser:* v. Quitzow. ‡ *Malergesch.:* Karl Ehret & Frey. ‡ *Rechtsanwälte:* Dr. jur. Otto Forkel; Dr. jur. A. Merensky. ‡ *Schlächtereien:* Horwitz & Co.; Reinhold Müller. ‡ *Schmiede:* Mathias Brandenburg. ‡ *Speditionsgeschäfte:* R. Blank; Adolf Busch; B. Feige (Hans Schelper, Geschäftsführ.). ‡ *Tischlerei:* Heinrich Reimers. ‡ *Viehhandlung:* Sagner & Schmitt. ‡ *Vereine:* Bezirksverein Keetmanshoop; Keetmanshooper Schützenverein; Turnverein „Gut Heil". ‡ *Kleinsiedelungen:* R. Blank; Plaut; Valentin Plichta; G. Sinclair; Stein.

Kehoro [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* Frdr. Demker; Adolf Rothlübbers; P. Trodler.

Keinatzeb b. Franzfontein [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* P. Hoppe, Besitzer.

Keitzaub [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* C. Conrad.

Keitzub [Bez. Gibeon] ‡ *Farm:* Hermann Blume, Bes., u. Frau. ‡ *Frachtfahrer:* Hollander.

Kemnitz [Distr. Omaru]. ‡ *Farm:* Hermann Kemnitz, Besitzer.

Keres [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizeistation:* Kunow, Rost, Polizeiserg. ‡ *Viehposten des Bezirksamts Windhuk.*

Keßlersbrunn [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Kaufläden:* B. Groeneveld; G. Stillger; Emil Tempel.

Khairob [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* E. Mohrmann, Besitzer.

Khan [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Gladis, Streckenaufs. ‡ *Posthilfsstelle:* Gastwirt Normund.

Khudib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Karl Angebauer & Georg Ludewig, Bes.

Khuganas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Robert Neufert, Besitzer.

Km 3 [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein:*

Km 7 [Bez. Swakopmund]. ‡ *Kleinsiedelung:* Hermann Eisentraut.

Km 7 b. Kalkfeld [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Otto Ortner, Hilfsstreckenwärter.

Km 8 b. Karibib [Bez. Karibib]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Carlo Ottogalli (Eingebor.), Hilfsstreckenwärter.

Km 29,5 [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:*

Km 108 [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Fellhauer, Oberstreckenaufseher.

Km 224 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Lazzaro Eccheri, Vorarbeiter.

Km 233 [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Scholz, Streckenaufseher.

Km 275 [Distr. Okahandja]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Franke, Streckenaufseher.

Km 286 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Heinrich Kleine-Brockhoff, Streckenwärter.

Km 295 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Karl Fellhauer, Hilfsstreckenwärter.

Km 319 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Johann Müller, Bahnmstr.; Frz. Buttkus, Streckenwärter.

Km 334 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Paul Ahnert, Franz Röhrich, Streckenwärter.

Km 345 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Lorenz Koniezny, Bahnmeister.

Km 368 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Hans Hartung, Streckenwärter.

Km 392 [Bez. Grootfontein]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Adolf Gutsche, Streckenw.

Km 405 [Distr. Omaruru]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:*

Km 476 [Bez. Grootfontein]. ‡ *Otavi Eisenbahn:* Hugo Fuchs, Hilfsstreckenwärter.

Km 512 [Bez. Grootfontein]. ‡ *Otavi-Eisenbahn:* Anton Leichter, Streckenw.

Kirieis-West [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* F. W. Kamms Erben, Besitzer.

Kirriputip [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wenzeslaus Jankowsky, Besitzer.

Klaratal [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Aug. Schmerenbeck in Windhuk, Bes.; Ed. Zachau, Rost, Verwalter.

Klein-Aub [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Gustav Britze in Koes, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Klein-Aus [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Waleczek, Weichensteller.

Klein-Barmen [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Frau Elisabeth Lange, Besitz. (Farm unbewohnt).

Kleinfontein bei Kubub [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Farm:* J. N. Gresse.

Kleinfontein-Nord [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Stephanus Rossouw, Besitzer, mit Familie.

Kleinfontein-Süd [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Jan Smit, Besitzer, und Familie.

Klein-Huis [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Max Müller, Besitzer.

Klein-Karras [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Station der Staatsbahn Seeheim-Kalkfontein:* Arno Schneider, Stationsgeh.

Klein-Kuibis s. **Kuibis, Klein-.**

Klein-Okapuka [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Boysen, Wulff & Co. in Windhuk, Besitzer; Wenk, Pächter.

Klein-Okatjeru s. **Okatjeru, Klein-.**

Klein-Okombahe [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Karl Hoffmann.

Klein-Tutura [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Harry Bove, Besitzer; Schubert, Verwalter.

Klein-Windhuk s. **Windhuk, Klein-.**

Klein-Witvley [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* M. Hausknecht; Erich Schmidt.

Klipdam [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Sechste Batterie der Schutztruppe:* ‡ *Polizeistation:* Paul Allmich, Oskar Junge, Polizeisergeanten. ‡ *Farm:* R. de Waal, Besitzer.

Koaberib s. **Coaberib.**

Koanzas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Richard Strauwald, Besitzer.

Kochena [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Dr. jur. Schwörer, Besitzer.

Koës [Bez. Keetmanshoop, Distr. Hasuur]. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufm. Gustav Britze. ‡ *Gastwirtschaft:* Gustav Britze. ‡ *Kaufläden:* Gustav Britze; Albert Hollmann; Karl Neubauer. ‡ *Farm:* Friedrich Herrmann.

Koherab [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* F. W. Krabbenhöft in Gibeon, Besitzer (Farm wird v. einem Eingeborenen verwaltet).

Koichas I und **II** [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Ernst Stumpfe, Besitzer, u. Familie.

Koichas bei Hasuur [Bez. Keetmanshoop, Distr. Hasuur]. ‡ *Farm:* C. Oppermann, Besitzer.

Kolmannskuppe [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Posthilfsstelle:* Paul Woycieszyk. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Behne, Vorarbeiter u. Stationsgehilfe.

Komatsas-Süd [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Fritz Brand, Besitzer, mit Familie.

Komukanti [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Friedrich Schetter, Sektionsingenieur.

Konobees bei Ukamas [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* C. F. Le Riche.

Korab [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Gerhard Lenzeling, Bahnmstr.

Korais [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Nikolaus Mlynaczyk, Besitzer.

Korrakorrabes [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Hugo Krieß in Gibeon, Besitzer; Tomescheit, Verwalter.

Kosis [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* F. W. Krabbenhöft in Gibeon, Besitzer; Willi Krabbenhöft, Verwalter.

Kowas [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Kaufladen:* R. Wolf.

Kowas [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Herm. Viereck, Besitzer.

Kransneus [Distr. Rehoboth]. ‡ *Kaufladen:* von dem Wald. ‡ *Farm:* Andries de Wet.

Kranz, Farm [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* W. Lange, Besitzer.

Kranzberg [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Farm Kranzberg, G. m. b. H., Besitzerin.

Krumhuk [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Windhuk, Besitzer (Farm wird v. einem Bastard verwalt.).

Krumneck [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Paul Höpfner in Klein-Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).

Kub [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizei-Depot:* Oberltnt. Hans Holländer, Ltnt. Freytag, Inspektionsoffiz.; Schlink, Polizeiwachtmeister; Hoffmann, Jacob, Quellmalz, Saß, Sputh, Zynda, Polizeisergeanten. ‡ *Regierungsschule:* Reg.-Lehrer W. Vogelbruck, Leiter der Schule u. Vorst. d. Pension. ‡ *Postagentur:* Gürke, Postschaffner. ‡ *Kaufladen und Schankwirtschaft:* Wecke & Voigts (Filiale v. Windhuk). ‡ *Wagenbauanstalten:* Meißner & Ahrendt (Filiale v. Windhuk); Carl Weilbächer.

Kub, Süd- [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Piet Brand.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kubas [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Baumgarten, Streckenaufseher und Stationsvorst.; Piton, Streckenwärter. ‡ *Posthilfsstelle:* Frau Bosse. ‡ *Farm, Kaufladen und Schankwirtschaft:* Heinr. Bosses Witwe.

Kubis-Nord [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Heinrich Wirths, Besitzer.

Kubis-Süd [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Wilhelm Grundmann, Besitzer.

Kubmaams am Fischfluß [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Friedrich Stein, Besitzer.

Kubub [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Kaufladen:* Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H. (Klinghardt, Vertreter). ‡ *Farm:* Georg Klinghardt.

Kudis [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Gustav Berner, Besitzer.

Kudusdamm [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hendrik Niewenhuiszen, Besitzer.

Kuibis, Groß- [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Däumig, Stationsvorst.; Ruckdeschel, Rabe, Stationsassist.; Echternach, Pumpenwärter; Seifert, Werkmstr.; Massa, Telegraphenmstr.. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufm. Schubert. ‡ *Polizeistation:* Bruno Vogel, Polizeisergeant. ‡ *Buchhandlung:* W. John. ‡ *Gasthöfe:* Hotel Hohenzollern (Rudolf Geschke, Inh.); Hansa-Hotel (Bannau, Besitzer). ‡ *Kaufläden:* A. Berger; Simon Goldberg; Lubowsky; D. Salomon; Steinhoff.

Kuibis, Klein- [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Kaiserliche Bohrkolonne:* Geologe Dr. phil. Paul Range, Leiter; Carl Eyth, Bohrinspektor; Osk. Mattern, Gouvern.-Sekret.; KarlDenneburg, Schreiber. ‡ *Gärtnerei:* Joseph von d. Lippe. ‡ *Farmen:* Carl Eyth; Radford & Borowsky.

Kuis [Bez. Gibeon]. ‡ *Polizeistation:* Döhler, Adloff, Polizeisergeanten. ‡ *Kaufläden:* Liebenstein & Raupert; Rothauge & Wulff, G. m. b. H. ‡ *Maurergeschäft:* Kurt Conradt. ‡ *Schmiede:* Hugo Mostert.

Kuis-Ost [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Eduard Mostert.

Kunyas [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farmen:* E. R. Mason; John Campbell.

Kupferberg [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizei-Depot:* Schuldt, Polizeiwachtmstr.; Polizeisergeant Schaaps, Instrukteur; Pade, Christiansen, Gruhl, Hammerich, Stumpf, Polizeisergeanten.

Lahnstein [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Polizeistation:* Ernst Janz, Heinrich Ödenwald, Max Wieder, Polizeisergeanten. ‡ *Farm:* Anton Landsrath, Besitzer.

Lamunpütz bei Davignab [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:*

Lehmpütz [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Richard Schiller, Besitzer.

Leipzig [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Nikolaus Grobler, Besitzer.

Lichtenstein [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Ernst Rusch, Besitzer; Richard Schräger, Verwalter.

Lietfontein bei Hoachanas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Maria verw. Herfurth, Besitzerin; Robert Storll, Angestellter.

Lüderitzbucht [Bezirksort]. ‡ *Bezirksamt:* Assessor Böhmer, Bezirksamtmann; Fett, Bezirksamtssekr.; Köppen, Bezirksschreiber; Köhler, Materialienverwalter. ‡ *Polizeistation:* Rafalski, Polizeiwachtmstr.; Eschen, Fleck, Hermann, Hochheiser, Krauth, Neumann, Palm, Rappenecker, Stark, Thelen, Thurm, Polizeisergeanten. ‡ *Bezirksgericht:* Dr. Schottelius, Bezirksrichter; Gouvernem.-Sekr. Frantz, kommiss. Gerichtssekr.; Müller (Emil Oskar), Mauruschat, Gerichtsassist.; Brunnecker, Gerichtsvollz.; Götze, Konietzny, Kanzlisten. ‡ *Regierungsschule:* Regierungslehrer Baumgart, Leiter. ‡ *Zollamt:* Voß, Fischer, Zollamtsvorst.; Zwirner, Näwy, Zollamtsassist.; Frauboese, Köberl, Heinrich, Hettig, Nannen, Meyer, Stiller, Hüttner, Weigert, Gude, Bruckmann, Soltmann, Frania, Zollaufseher. ‡ *Hafenamt:* Meyer, Techn.; Kummetz, Leuchtturmwärter (s. Diazspitze); Niendick, Signalgast. ‡ *Wasserwerk:* Weiß, Maschinentechn.; Braunschmidt, Werkführer; Friedrich, stellvertr. Werkf.; Preuß, Schuhmacher gen. Keinecke, Stunitz, Heizer; Janson, Seyfried, Wallraff, Apparatwärter. ‡ *Regierungsarzt:* Stabsarzt Kalweit. ‡ *Betriebsleitung der Staatsbahn Lüderitzbucht - Keetmanshoop:* Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- u. Betriebs-Ges. — Weidtman, Reg.-Baumstr.; Kreplin, Bahnverw.; Munk, Betriebsl.-Assist.; Grafe, Werkmeister; Groß, Betriebskontr.; Bauer

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kassierer; Fuhrmann, Siegert, Bureauassist.; Ernst Reise, Stenograph und Registrator; Max Schmidt, Techn.; Adrian, Kassengeh.; Mante, Kontrollgeh.; Groß II, Bureaugeh. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Kurt Wendt, Georg Fath, Stationsassist.; Mittelstaed, Fritz Möller, Arno Schneider, Stationsgeh.; Josef Bauer, Hermann Brandt, Gerbig, Walter Hahn, Sören Hansen, Wilhelm Herling, Karl Hintze, Klee, Otto Kühn, August Malunat, May, Ruh, Schneider, Stössel, Hermann Wegner, Lokomotivführer; Pohl, Pönitz, Umlauf, Zugf.; Bremer, Eckert, Czeczor, Seemann, Hilfszugf.; Wolf, Rangierer; Fritz Habermann, Obermaschinist im Kondensator; Jung, Taupitz, Maschinisten im Kondensator; Paolini, Heizer im Kondensator; Kohn I, Maschinist; Berger, Maschinist u. Schlosser; Hülsberg, Maschinist u. Schmied; Lässig, Vorarbeiter; Birnbaum, Budnik, Echternach, Einicke, Ewald, Gardeweg, Hammerski, Haußner, Heß, Jaenicke, Jansson, Kurzeja, Lenz, Lipowicz, Macheldonaz, Mähl, Maj, Marek, Minnie, Müller, Nacinowicz, Neumann, Nottke, Prehm, Preuß, Recktenwald, Rendant, Rodecks, Roth, Schurie, Socolic, Stewien, Tacke, Vahl, Wallraff, Wolters, Schlosser; Dziuba, Schlosser u. Dreher; Bühler, Pragan, Dreher; Majer, Zimmermann, Kesselschmiede; Reimer, Klempner; Kascha, Wagenwärter; Bockelmann, Bother, Kahler, Zimmerleute; Kohn II, Lack.; Schäfers, Tischler; Antick, Barac, Nowack, Maurer; Burageris, Jakob, Pepos, Werkstättenarbeiter; Kohn III, Krämer, Lerchenmüller, Paulik, Tegnier, Witte, Heizer. — Tismer, Magazinverwalter; Triebel, Magazinaufs.; Fjäder, König, Magazingeh.; Möbus, Heilgehilfe. ‡ *Proviantamt der Schutztruppe:* Goerke, Proviantamtsassist.; Schaardt, Proviantamtsaufseher. ‡ *Meldeamt:* ‡ *Post- und Telegraphenagentur:* Feige, Postsekretär; Sonntag, Kgl. Württ. Postsekretär; Schüler, Oberpostassistent; Burkhardt, Flohr, Postass.; Elisat, Telegraphenassistent; Purucker, Kgl. Bayr. Postadjunkt; Vieth, Leitungsaufseher; Kirsch, Anthe, Postboten. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Emil Laaf, Vorst., u. Frau; Johannes Sobottka: Missionshandwerker. ‡ *Börsenverein,* ‡ *Abfuhrunternehmer:* A. Lüderitz. ‡ *Arbeitsnachweis:* Lundgreen & Schmidt. ‡ *Bäckereien:* Karl Hallerbäumer; Franz Schuster; W. Thiele. ‡ *Bank:* Deutsche Afrika-Bank (Karl List, Christian Max Busch, Prokurist.). ‡ *Barbier- und Friseurgeschäfte:* Max Böttcher; Rosenbluth & Mentzel. ‡ *Baugeschäft:* Hans Evers. ‡ *Baumaterialienhandlung:* Edmund Troost. ‡ *Bergbau:* Diamant-Schürfges. Colmanskop m. b. H. (Kaufm. Richard Hartmann, Bahnverwalter Emil Kreplin, Kaufm. Georg Friedrich Schmidt, Geschäftsführer; Bäckermstr. Franz Schuster, stellvertr. Geschäftsführer); Joubert, Lüderitz & Co., Kupferminenges. m. b. H. (Kaufm. Hermann Hillmann, Geschäftsführer). ‡ *Bierverlag:* Paul Weiß & Co. ‡ *Buchhandlung und Druckerei:* Swakopmunder Buchhdg., G. m. b. H. ‡ *Dampfwasserkondensator:* Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H. ‡ *Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwest-Afrika:* Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H., Generalvertretung. ‡ *Eisfabriken und Kühlhäuser:* Julius Hermann; Hermann Rubinstein. ‡ *Fischerei:* Lüderitzbuchter Fischereiges. m. b. H. (H. K. Müller, Geschäftsf.). ‡ *Fruchtgeschäft:* Katz & Daicklicker. ‡ *Gasthöfe:* Europ. Hof (E. F. Kendrik, Pächter); Hansa-Hotel (Schmidt, Besitzer); Hotel Bause (Gebr. Bause, Besitzer; Georg Hackbarth, Pächter); Kapps Hotel u. Konzerthaus (A. Reifenrath & W. Löffler, Pächter); Zentral-Hotel (Heinrich Wulfens, Inhaber; Karl Gerlach, Pächter). ‡ *Gastwirtschaft:* Lundgreen & Schmidt. ‡ *Händler:* Salomon Daicklicker; Gili; Goldberg, Rosenberg & Salomon; Jakobsohn; Marx; Zuckermann. ‡ *Juweliergeschäft:* Chain Brenner. ‡ *Kaufläden:* Alfred Berger (Filiale von Windhuk); Carl Bödicker & Co., Kommanditges. auf Aktien (C. F. Schmidt, Leiter); Adolf Busch; Cohen & Goß; Gebrüder Ginnes; Simon Goldberg & Co.; Georg J. Hesselmann; Hermann Hillmann; Thomas D. Jearey (George Arthur Jearey, Prokurist); Max Albert Kappelhoff; Katz & Daicklicker; Kupferholz; Lüderitz-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Bahnhof in Swakopmund.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

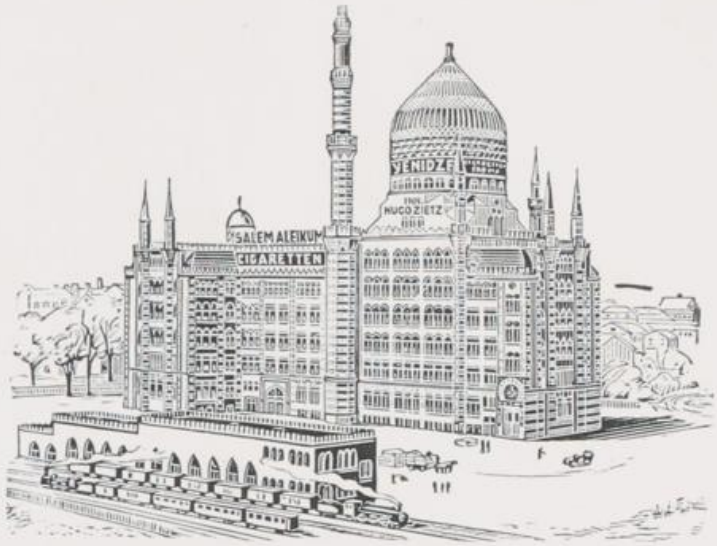
(aus „Kolonie und Heimat".)

Bahnhof in Swakopmund.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Orient. Tabak- u. Zigarettenfabrik Yenidze Inhaber: **HUGO ZIETZ, Dresden.**

Deutschlands größte Fabrik für Handarbeits-Zigaretten.



Spezialmarke:

Salem Aleikum-Zigaretten

$3^1/_2$—10 Pfg. das Stück.

Keine Ausstattung, nur Qualität. Export nach allen Erdteilen.

Empfehlenswerte Goldmundstück-Zigaretten:

Ilanu 4 Pfg. **le Clou** 5 Pfg. **Mameluk** 6 Pfg.

Hervorragend in Qualit. und Ausstattung: **Unser Kaiser** 10 Pfg.

Gefl. Anfragen nach

Zigarettenfabrik Yenidze, Exportabt.:

Hamburg, Wallhof.

121

bucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H.; J. Rosenbluth & Co.; Rosenbluth & Mentzel; Stellenbosch-Syndikat Ginsberg & Senitzki; v. Tippelskirch & Co. Nfg., G. m. b. H.; Edmund Troost; Alb. Voigt; Paul Weiß & Co.; Louis Worms. ‡ *Kohlenlager S. M. Kriegsschiffe:* Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H. ‡ *Kommissionsgeschäft:* L. Liebe. ‡ *Landungsgeschäfte und Schiffahrtsagenturen:* Georg J. Hesselmann (Agentur der Houston-Linie); Lüderitzbucht-Ges. L. Scholz & Co. m. b. H.; Woermann-Linie, Zweigniederlassung Lüderitzbucht. ‡ *Malergeschäfte:* Georg Dittmer; Hermann Hilse. ‡ *Mineralwasserfabrik:* V. Schlenzka. ‡ *Möbelgeschäft:* Edmund Troost. ‡ *Notar:* Dr. jur. Carl Reinshagen. ‡ *Photographen:* de Meillon; Naß; Vince & Tresling. ‡ *Rechtsagent:* L. Liebe. ‡ *Rechtsanwälte:* Dr. Carl Reinshagen; Scharf. ‡ *Reederei:* Woermann-Linie, Zweigniederlassung Lüderitzbucht. ‡ *Schlächtereien:* Julius Hermann; H. Kellner; Hermann Rubinstein. ‡ *Schlosserei:* E. Knüffel. ‡ *Schmiede:* E. Knüffel. ‡ *Schneidereien:* G. Berliner; Friedrich Starke; Wasserstein. ‡ *Schuhmachereien:* F. Meyer; Heinrich Siger; Heinrich Toberna. ‡ *Speditionsgeschäfte:* Richard Brandt; Adolf Busch; Walter Laupenmühlen; A. Lüderitz. ‡ *Straußenfederhandlung:* Gebr. Wollmann. ‡ *Tischlerei:* H. Metje. ‡ *Uhrmacher:* Chain Brenner; Johann Mahler; Sivert. ‡ *Wäschereien:* Eßkuchen; Westphal; W. Wippermann. ‡ *Vereine:* Kriegerverein Lüderitzbucht; Lüderitzbuchter Bürgerverein; Turnverein Lüderitzbucht.

Ludwigsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Karl Herboth in Windhuk, Besitzer.

Maltahöhe [Bez. Gibeon]. ‡ *Distriktsamt:* Bezirksamtssekr. Seydel, Distriktschef. ‡ *Polizeistation:* Adolf Busch, Polizeiwachtmstr.; Robert Bold, Adolf Landzik, Emil Schmidt, Alois Wittmann, Polizeisergeanten. ‡ *Regierungsschule:* Regierungslehrerstelle zurzeit noch unbesetzt. ‡ *Postagentur:* Polizeisergeant Boldt. ‡ *Gastwirtschaft:* Ernst Glose. ‡ *Kaufläden:* Georg J. Hesselmann (Herbert Hassenstein, Vertreter; Ulrich Horscher, Angestellter); Albert Voigts (Johannes Schmieder, Vertreter; Herm. Bracke, Angestellter). ‡ *Schmiede und Wagenbauerei:* Fritz Riemann (Albert Zielske, Stellmacher). ‡ *Verein:* Farmerverein Maltahöhe.

Mariental [Bez. Gibeon]. ‡ *Polizeistation:* Eggersglüß, Fay, Fuchs, Maslowski, Polizeisergeanten. ‡ *Kaufladen:* H. Brandt. ‡ *Farm:* Hermann Brandt, Besitzer; P. G. van Zyl, Pächter.

Matchleß-Mine [Bezirk Windhuk]. ‡ *Farm:* Hans Schenck in Windhuk, Besitzer; Hermann Schantz, Verwalt.).

Modderfontein. ‡ *Kaufläden:* Grunewald; Poulisse; Louis Worms.

Monte-Christo bei Otjiseva [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Conrad Rust.

Morgensonne [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Thomas G. de Wet in Okamutombe, Besitzer (Farm unbewohnt).

Nababis [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Herm. Kessler.

Nabas [Distr. Warmbad]. ‡ *Kaufladen:* C. Walser & Co.

Nabaos [Bez. Keetmanshoop]. *Farm:* Wilhelm Saß, Besitzer.

Nabas [Bez. Swakopmund]. ‡ *Kleinsiedelung:* Nikolaus Brockerhoff.

Nabis [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Oskar Klinge in Swartmodder, Besitzer.

Nabitsaos [Distr. Rehoboth].

Nagusib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Karl Hartmann, Besitzer.

Naiams [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Kaufladen:* Paul Grützbach.

Nainabas [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Ignatz Szewzyk, Besitzer.

Nakab [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Adolf Klein.

Nam bei Maltahöhe [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Polizeistation:* Höppner, Polizeiwachtmstr.; Vorwald, Polizeisergeant. ‡ *Farm:* Ernst Glose, Besitzer, mit Familie; Johannes Lichtenberg, Angestellter.

Namakorabis [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* P. Oestlund, Besitzer; Franz Baumann, Techniker.

Namakunde [Ovamboland]. ‡ *Evang. Mission:* Rhein. Missionsges. — Miss. Albert Hochstrate, Vorst., u. Frau.

Namalanga [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Philipp Schroeder gen. v. Schirp in Otjikondo, Besitzer.

Namib [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Namseb [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Adolf Bernhardt, Besitzer, mit Familie; Erhard Weidlich, Angest.

Namutoni [Bez. Grootfontein, Distr. Namutoni]. ‡ *Distriktsamt:* Oberltnt. Fischer, Distriktschef. ‡ *Erster Maschinengewehrzug der Schutztruppe:* Oberltnt. Zawada, Führer; Bullrich, Leutnant; Kickton, Oberarzt.

Naos. ‡ *Farm:* Mertens & Sichel, G. m. b. H., Besitzer.

Narachaams [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Fritz Woost, Besitzer.

Narobmund [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Dr. Baumgart, Besitzer, mit Familie.

Narrib b. Kuis [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Franz van Zitterts, Besitzer; W. J. Rousseau, W. A. Dreyer, Carl van Rooyen, Andries Rousseau, Schalk Lubbe, Adrian Croesser, Farmer.

Narris [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Südwestafrik. Schäferei-Ges. (Außenplatz).

Narubis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Erste Batterie der Schutztruppe:* Hauptmann Beck, Führer; Böhmer, Oberltnt.; v. Linsingen, Ltnt. ‡ *Telegraphenhilfsst.:*

Naruchas [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Johannes Malan, Besitzer.

Naruib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Wolff, Besitzer.

Narukranz [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Lehmann.

Nauchab, Farm. ‡ *Farm:* Südwestafrik. Schäferei-Gesellschaft.

Nauchas [Distr. Rehoboth]. ‡ *Kaiserliches Hauptgestüt:* Carl v. Clavé-Bouhaben, Chef d. Landesgestütsverw. u. Gestütsdir.; Ltnt. a. D. Carl v. Schack, Angest.; Römpler, Gestütswärter; E. Lützelberger, Tierarztgeh. ‡ *Posthilfsstelle:* v. Schack.

Naudaus [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Hauptmann von Wolf in Duwisib, Besitzer.

Naukup [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* R. Nasilowski.

Naute [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Johann Wittmann, Besitzer.

Nautsis [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* C. Schoeman.

Nautzerus [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Gottlieb Herpolsheimer, Besitzer.

Nawachab [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Frau verw. Kronewitter in Otjimbingwe, Bes. (Farm v. Eingeb. verwaltet).

Neisip in der Tyrasflache [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Hermann Klein, Besitzer.

Neitsas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Polizeistation:* Wippler, Polizeiserg. ‡ *Farm:* Dr. Kuhn, Dr. Bail & Dr. Fock, Bes.; Karl Böhme, Verwalter.

Neudamm [Bez. Windhuk]. ‡ *Regierungsgarten:* Becker, Gärtner; Hofmann, Viehaufs. ‡ *Posthilfsstelle:* Verwalter Rühling.

Neuhoff [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Oskar Klinger in Swartmodder, Besitzer.

Neuras [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Felix Hermann in Nomtsas, Besitzer (Farm unbewohnt).

Neu-Schwaben (Okongawa-West) [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Otto Rapp.

Nieuwefontein-Ost [Distr. Warmbad]. ‡ ‡ *Farm:* Le Riche & Sutherland, Bes.

Nieuwefontein-West [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:*

Niewerust [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Hendrik u. Isaak van der Merwe, Besitzer.

Noabis [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Karl & Paul Pfafferott, Besitzer.

Noachebeb [Distr. Warmbad]. ‡ *Kaufladen:* Robert Blank (Filiale v. Keetmanshoop).

Nobis [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Abraham Mouton, Besitzer.

Noib [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Jacobus Alwin van der Merwe, Bes., mit Familie; Adolf Junker, Johs. Müller, Franz Theron, Farmarbeiter.

Noitgedacht [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Firma E. Hälbich Wwe. in Otjimbingwe, Bes.; Wilhelm Hälbich, Verw.; Ernst Bernsmann, Angestellter.

Nomtsas [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Heinrich Hübsch, Bes.; Hans Meyer, Schäfereidir.; August Bauer, Richard Feldmann, Farmarbeiter.

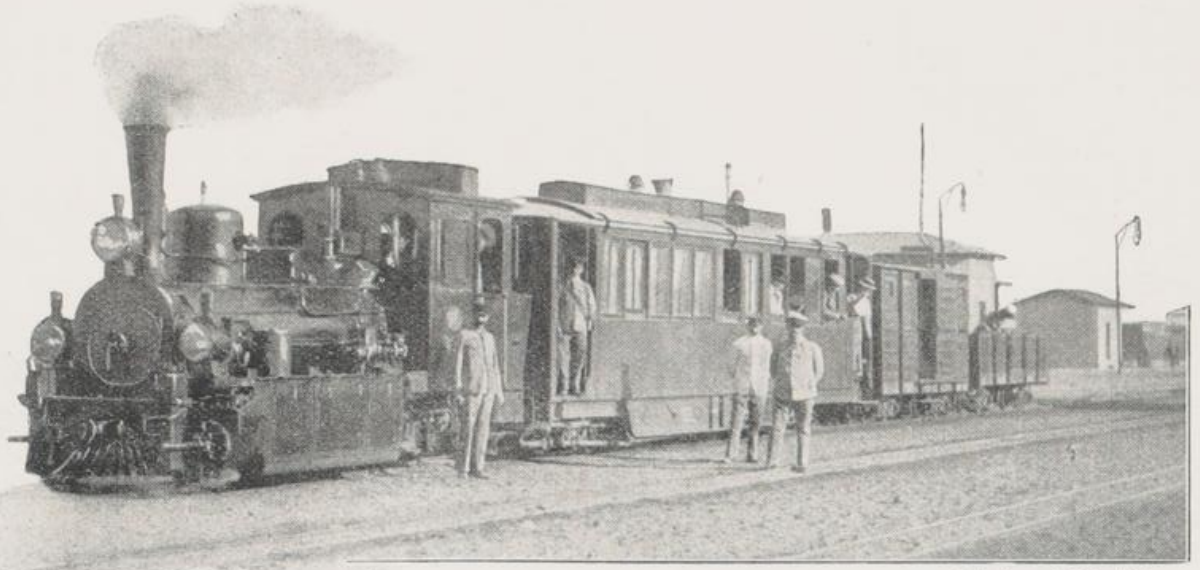
Nomtsas-Ost [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Otto Gadegast in Deutschland, Besitzer (Farm wird von Nomtsas aus bewirtschaftet).

Nonidas [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Wilhelm Spiegel, Streckenaufseher.

Nonikam [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Hans Wulff.

Noronaub [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Hendrik Smit, Besitzer, und Familie.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Personenzug der Otavibahn.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Personenzug der Otavibahn.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

SUCRO-FILTER

sind die besten der Gegenwart!

Dieselben liefern **automatisch, ohne jeden künstlichen Druck** bei größter Leistungsfähigkeit **kristallklares,** von allen organischen Beimengungen gereinigtes, **absolut einwandfreies Trink- und Gebrauchswasser** und zeichnen sich aus durch einfache und solide Konstruktion, einfachste Handhabung, leichte und schnelle Reinigung, Unverwüstlichkeit und Billigkeit. Dieselben werden in jeder verlangten Größe, vom kleinsten Haushaltungsfilter bis zur größten Anlage für ganze Niederlassungen geliefert. Zahlreiche Anerkennungsschreiben.

Kataloge gratis und franko durch:

Wecke & Voigts in **Windhuk, Swakopmund, Okahandja, Grootfontein Nord, Lüderitzbucht** und **Keetmanshoop. — Albert Voigts** in **Maltahöhe. — Rösemann & Kronewitter** in **Karibib** und **Usakos. — F. Wronsky** in **Omaruru.**

Prämiiert mit der goldenen Medaille auf der deutschen Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung, Berlin 1907. 40

Sucrofilter- und Wasserreinigungs-Gesellschaft m. b. H.,
Berlin-Schöneberg, Bahnstraße 21.

Louis & H. Loewenstein

Niederlagen: LONDON :: PARIS :: UTRECHT

Berlin N. 24
Ziegelstraße 28/29
Telegramm-Adr.: Kystoskop, Berlin

Niederlagen: STOCKHOLM ODESSA : TOKIO :

Lieferanten staatlicher und städtischer Behörden

Einzige Fabrik für Herstellung sämtl. ärztlicher u. Krankenhaus-Bedarfsartikel

:: Chirurgische Instrumente, komplette Bestecke. ::
Einrichtungsgegenstände für Hospitäler und Feldlazarette.
Elektrodiagnostische, elektrotherapeutische Apparate.
Stationäre und transportable Röntgen-Einrichtungen.

SPEZIAL-KATALOGE 42
Chirurgie, Gynäkologie, Urologie, Operationsmöbel, Elektro-Medizin

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Nugubeis [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Fiskus des Südwestafrik. Schutzgeb., Besitzer.
Nuichas [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Polizeistation:* Adam Rottler, Richard Sporn, Polizeiserg. ‡ *Farm:* Andreas Schlemmer.
Nuisib [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Karl Wilhelm, Besitzer.
Nuitsas [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Walter Küchler, Besitzer.
Nuivesfontein [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Alcock, Besitzer.
Oamitis [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Wilhelm Panzlaff, Bes.; J. Hippen, Angest.
Oas [Distr. Gobabis]. ‡ *Polizeistation:* Wilhelm Kuhrt, Gotthelf Link, Polizeisergeanten.
Oas b. Kub [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Hans Denk, Besitzer.
Obochus [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Oskar Berger, Besitzer.
Okahandja [Distriktsort]. ‡ *Distriktsamt:* Hauptm. Fromm, Distriktschef; Schneidenberger, Distriktsamtssekr.; Ehrlich, Polizeiwachtmstr.; Berger, Eggers, Faath, Hoffmeyer, Scheiter, Scholz, Polizeisergeanten. ‡ *Vermessungsamt:* Hentschel, Landm.; Rechl, Meßgeh. ‡ *Betriebsabteilung III der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Sekretär Paschasius, Vorst. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Steinmetz, Stationsvorsteher; Brill, Klocke, Keppke, Mich, Panteleit, Lokomotivführ.; Kaatz, Volkmer, Zugführer; Stutterheim, Andrezki, Maschinenschlosser; John, Lambrecht, Prick, Schatz, Stoll, Heizer; Steinmetz, Güterexpedient. ‡ *Kaiserliche Forststation Okahandja mit Filiale Osona:* Botaniker Dinter, Vorst.; Burk, Forstgärtner. ‡ *Postagentur:* Buchholz, Postassistent; Malzacher, Postbote. ‡ *Ev. Mission:* Rheinische Missionsges. — Missionar Friedrich Sickmann, Vorsteher der Station, Kurt Nowack, Lehrer am Augustineum, u. Frau; Emmy Dilthey, Missionsschwester am Augustineum. ‡ *Arzt:* Dr. med. Georg Fock. ‡ *Bäckereien:* A. Koch; B. Templin. ‡ *Barbier- und Friseurgesch.:* M. Frommann. ‡ *Baugeschäfte:* F. Bachran; K. Besser; Christoph Weilbächer. ‡ *Bergbau:* Störmer & Wulff, G. m. b. H.; Wecke & Voigts. ‡ *Buchhandlung:* C. Rüger. ‡ *Frachtfahrer:* Albertin. ‡ *Frucht- und Gemüsehandl.:* S. Stein. ‡ *Gasthöfe:* Bahnhofs-Hotel (F. Gelhar, Inh.); Hotel Müller (Jos. Müller, Inh.); Meyers Hotel (Fritz Meyer, Inh.). ‡ *Gastwirtschaften:* Aug. M. v. Finster; Th. Heinze; O. Schwarzbach. ‡ *Ingenieur:* Karl Bauer. ‡ *Kalkwerke:* s. Okakango. ‡ *Kaufläden:* Eduard Dinter; August M. v. Finster; M. Frommann; C. Krüger; O. Schwarzbach; S. Stein; Stoermer & Wulff, G. m. b. H.; B. Templin; Wecke & Voigts (Fil. von Windhuk). ‡ *Klempnerei:* Keßler. ‡ *Malergeschäfte:* Frommann; A. van der Meulen. ‡ *Maurergeschäfte:* F. Bachran; W. Koch; A. Martin. ‡ *Photographisches Atelier:* R. Herbst. ‡ *Schlächterei:* Th. Heinze. ‡ *Schmieden:* A. Steckel; Christoph Weilbächer. ‡ *Schuhmacherei:* Peters. ‡ *Selterwasserfabriken:* F. Bachran; B. Templin. ‡ *Stellmachereien und Wagenbauereien:* A. Steckel; Christoph Weilbächer (Wiederhold, Geschäftsführ.). ‡ *Verwertung landwirtschaftlicher Produkte:* Verwertungsgenoss., eingetr. Gen. m. b. H. ‡ *Vereine:* Farmerverein Okahandja; Schützenverein. ‡ *Kleinsiedelungen:* C. Frommann; A. Göbel; A. Martin; Meskiery; H. Röder; Saathoff; A. Schulz; C. Stoermer.
Okaharui [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Fritz Rusch, Besitzer.
Okahoa [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Lührmann.
Okahua [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Michael Baas.
Okaimpuro [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Axel Zillmann.
Okakango I [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Damaraland-Farm-Ges. m. b. H. — Oberltnt. d. R. Fritz Ziegler, Geschäftsführ.; Zirzow, Farmverw.; H. Stössel, Gärtner. ‡ *Kalkwerke:* Held's Nachf. (Sappeur & Raupert, Bes.); Gebrüder Matheis.
Okakango II [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hermann Schnabel.
Okakewa [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Heinrich Bennecke, Besitzer; Fahrig, Verwalter.
Okakoara [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Ltnt. a. D. Hermann Hauber.
Okakuijo [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Georg Großart, Bes.; Schotte, Volont.
Okamahundju [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Walter Mittelstedt in Elisenheim, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Okamaja [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Wilhelm von Flotow.
Okamakusa [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Ludwig Döhling, Besitzer.
Okambarare [Distr. Gobabis] s. **Wilhelmshöh.**
Okambongora [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hart Schmiedel in Gunuchas, Pächter (Farm unbewohnt).
Okamitombe [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* R. Ohlsen, Besitzer, und Frau.
Okamongongue [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Gebr. Strydom (Piet, Hendrik, Wilhelm und Kornelius Strydom).
Okamutombe [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Th. G. de Wet, Besitzer.
Okanapehuri [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* v. Rudno-Rudzinski, Besitzer.
Okanatjikuma [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Alfred Schluckwerder in Karibib, Besitzer.
Okandjo [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Cramer v. Clausbruch, Besitzer.
Okandjose [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hans v. Goßler.
Okangea [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Ernst Schale.
Okanjande [Distr. Okahandja]. ‡ *Zehnte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. v. Boemcken, Führer; Freiherr v. Reibnitz, Genschow, Ltnts.; Dr. Haupt, Oberarzt; Hölscher, Oberveterinär.
Okao Kasjiti [Distr. Omaruru]. ‡ *Farmen:* Paul Dunaisky; Anton Setecki.
Okapaue [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Alfred Schluckwerder, Bes.; Prigge, Handw.
Okapaue, bei [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Karl Klinger.
Okapuka [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Arth. Meyer in Windhuk, Bes. (Farm unbew.)
Okapuka, Klein-, s. **Klein-Okapuka.**
Okapukua [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Jan Lusse & Ludwig Lusse, Besitzer.
Okaputa [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Martin Leichter, Streckenwärter.
Okariro [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Franz Diebler in Windhuk, Bes. (Farm unbewohnt).
Okarukaroro [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* August Aderhold.
Okarumatero [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Rolf v. Rodewald, Besitzer.
Okarume [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Waldemar Grünewald, Besitzer.
Okarundu [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Christian Sander.
Okarupa [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hartwig Grell, Besitzer; Krusewitz, Sander, Farmgehilfen.
Okasewa [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* Franz Friedrichs; Alb. Weber u. Frau.
Okasise [Distr. Okahandja]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Pohl, Stationsverw. ‡ *Posthilfsstelle:* Stationsverw. Pohl. ‡ *Kaufladen:* Dedig.
Okasondona [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* A. Münchow.
Okatete, bei [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Obermayer.
Okatjekoni [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* A. v. Stetten.
Okatjemise [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Freiherr v. Werthern, Besitzer.
Okatjepike [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* August Eischer.
Okatjeru [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Julius Ackermann; August Deckert.
Okatjeru [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Friedrich v. Flotow, Besitzer; Henry Noe, Inspektor.
Okatjeru, Klein- [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Fritz Döhling, Besitzer.
Okatjeru-Ost [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Krüger.
Okatjeru-West [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Sierings Erben, Besitzer.
Okatjerute [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wilhelm Krüger, Besitzer.
Okatjerute [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hermann Holtz, Besitzer.
Okatjimaneno [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* E. Krüger, Besitzer.
Okatjiva [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Dirk Oosthuizen, Besitzer.
Okatjivasandu [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Emil Schwarz, Besitzer.
Okatjiwaura [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Viktor v. Michaelis.
Okatjongeama [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hermann Steinfurth, Bes.
Okatjongeama [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Lothar Wildt.
Okatjuru [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Oberltnt. a. D. Edm. Strahler, Bes.
Okatumba am weißen Nosob [Bez. Windhuk]. *Farm:* Hans Schneider, Bes.
Okaturua [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Julius Dedig.
Okauakondua [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Ludwig Fortmüller.
Okauapekuri [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Gebrüder Rascher, Bes. (Farm unbew.).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Okaukwejo [Bez. Outjo]. ‡ *Distriktsamt:* Ltnt. v. Petersdorff-Campen, Distriktschef. ‡ *Posten der sechsten Kompagnie:* Ltnt. v. Petersdorff-Campen, Führer. ‡ *Polizeistation:* La Croix, Horn, Polizeisergeanten. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufm. W. Krocker. ‡ *Kaufladen:* H. E. Lenßen (W. Krocker, Geschäftsführer).

Okawajo [Bez. Karibib]. ‡ *Pferdedepot Nord der Schutztruppe:* Ltnt. Schrewe, Vorst.; Fry, Oberveterinär.

Okawe [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:*

Okombahe [Distr. Omaruru]. ‡ *Polizeistation:* Polizeiwachtmstr. Göbelsmann, Stationschef; Döhring, Polizeisergeant. ‡ *Posthilfsstelle:* Missionar H. Baumann. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Hugo Baumann, Vorst., u. Frau. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfr. Maria. — P. Jakobi, Rektor; Klinghammer, Bruder. ‡ *Kaufläden:* Graf Hubert zu Bentheim; E. Kurz; L. Mercker; F. Schmidt. ‡ *Maurer:* Hagedorn. ‡ *Farm:* Leberecht Mercker, Besitzer, und Frau; Komanns, Verwalter.

Okombahe b. Waldau [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Theodor Hönck, Besitzer.

Okongawa-Ost [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Gustav Rösemann in Karibib, Besitzer; L. Thieße, Verwalter.

Okongawa-West s. **Neu-Schwaben.**

Okongue [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Becker.

Okonjati [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* K. u. K. österr. Oberltnt. d. R. Carl Venuleth, Besitzer.

Okorongeama [Distr. Omaruru]. ‡ *Farmen:* Walter Pückbrenner (l. Ufer); Ludwig Hoppe (r. Ufer).

Okosongorro [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Karl Thiedeitz.

Okowakuatjiwi s. **Kalkfeld.**

Okozondara b. Omaruru [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* G. Tatlow.

Okozonduzu-Burgkeller [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Wilhelm Höpker, Besitzer.

Okozongatti [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Swakopmund, Bes.

Okozongeama b. Omaruru [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Ludwig Hoppe.

Okozongominjo s. **Treuenfels.**

Okozongotu [Distr. Omaruru]. ‡ *Farmen:* Balau (Süd); Wahl (West); Wehrs (Nord); Feldmann (Ost).

Okumukanti [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Reinhold Schneider, Bes. von Farm I; Wilh. Zimmermann, Bes. von Farm II; Rich. Brumme, Besitzer von Farm III.

Okumakusa [Distr. Omaruru]. *Farm:* F. Döhling.

Olifantsfontein [Bezirk Grootfontein]. *Farm:* Karl Schulze, Besitzer.

Olukonda [Bez. Outjo]. *Ev.-luth. Mission:* Finnische Missionsgesellschaft. — Missionar Martin Rautanen, Vorsteher, und Frau; Reinhold Rautanen, Missionar; Frl. Johanna Rautanen, Lehrerin. — Missionszeitung „Oson daha" (erscheint 14 tägig).

Omambonde-Ost [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Karl Teßmar, Besitzer.

Omambonde-West [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Rudolf Lodes, Besitzer.

Omambondetal [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Hermann Tietz, Besitzer.

Omaningerere [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Wilhelm Redecker, Besitzer; F. Redecker jun., Verwalter.

Omao [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Paul Canitz, Besitzer.

Omarasa [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* August Klußmann.

Omarongo [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:*

Omarumandeka [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Fritz Iwers.

Omaruru [Distriktsort]. ‡ *Distriktsamt:* v. Frankenberg, Distriktschef; W. Götte, Distriktsschreiber; Schmidt, Landmesser. ‡ *Bezirksgericht:* Stintzing, Bezirksrichter; Dorn, Sekretär; Haak, Pesch, Kanzlisten; Petzold, Vollstreckungsbeamter. ‡ *Polizeistat.:* Max Rößler, Polizeiwachtmeister; Alb. Busching, Kurt Feske, Franz Franitzek, Fritz Knoke, Max Petzold, Paul Schmidt, Emil Schröter, Ferdinand Woywod, Polizeisergeanten. ‡ *Vermessungsamt:* Kurt Graf, Regierungslandmesser; Otto Kraft, Gustav Rose, Meßgehilfen. ‡ *Post- und Telegraphenagentur:* Mattusch, Oberpostassist.; Grüner, Postbote. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Paul Leonhardt, Stationsvorst.; Alois Rauch, Bahnmstr.; Christ. Belten, Streckenwärter. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Ed. Dannert, Vorst., u. Familie; August Kuhlmann, Missionar, u. Frau. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungf. Maria.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

— P. Jos. Schulte, Rektor; P. Biefert, Missionar. ‡ *Bäckerei:* Johann Jednitzki. ‡ *Baugeschäft:* Friedrich Kohnen. ‡ *Ein- und Verkaufsgenossenschaft:* Ein- u. Verkaufsgenossensch., G. m. b. H. (Ernst Rapsch, Ludwig Hoppe, Paul Canitz, Vorstandsmitgl.). ‡ *Gasthof:* Deutsches Haus (L. Higge, Inhaber). ‡ *Gastwirtschaften:* Erhard & Schultz Nachf.; Adolf Irschlinger; Laszig & Ihde; Josef Michalla; Willy Wronsky. ‡ *Kaufläden:* Erhard & Schultz Nachf. (Franz Dedig, Inhaber); Pintus Grohmann; Laszig & Ihde (August Laszig, Inhaber); Albert Matzkuhn; Andreas Pürainen; Willy Wronksy. ‡ *Mineralwasserfabrik:* Hermann Blödhorn. ‡ *Photograph:* Otto Ziegler. *Rechtsanw.:* v. Gehren. ‡ *Schlächterei:* Leo Böttcher. *Schuhwarengeschäft:* Albert Rudolph. *Wagenbauerei:* Heinrich Siebers. ‡ *Weißbierbrauerei:* Josef Michalla. ‡ *Verein:* Farmerverein Omaruru (Leop. Migge in Otjipaue, Vors.).

Omaruru-Revier [Distr. Omaruru]. ‡ *Kleinsiedelungen auf km 1—6:* Paul Babendererde; Paul Canitz; Karl Pech; Gustav Piatschek; Conrad Schütz. ‡ *Kleinsiedelungen bei km 13:* Herm. Mogenau; Ferdinand Paschke.

Omatako-Onguruguena [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Siemensen & Schult, Besitzer (Farm unbewohnt).

Omatarassu [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Tomaschewsky.

Omatemba [Bez. Outjo]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Heinr. Welsch, Vorsteher, u. Frau.

Omatjenne [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Paul Wiehager, Besitzer; Eisentraut, Gen.-Bevollmächtigter.

Omatupa [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Walter Schulte, Besitzer.

Ombakaha [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Alex. Bullik und Frau.

Ombakaha [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Swakopmund, Besitzer.

Ombarombonga [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Friedr. Lindholm.

Ombe Garub [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Farm:* Florus & Hendrik Brandt, Bes.

Ombujohakane-Nord [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Alfred Schluckwerder in Karibib, Besitzer.

Ombujohakane-Süd [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* H. Kahl in Karibib, Besitzer.

Ombujomaheke [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hans Loose.

Ombujomajere [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Otto Schütze.

Ombujomgupa [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Peter Lang.

Ombujomiche s. **Claustal.**

Omburo [Distr. Omaruru]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — (Station zurzeit unbesetzt).

Omewamike [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Fritz Becker, Besitzer; Maaß, Angestellter.

Omihi [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Kulbesche Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).

Omingondo [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Hans Brügmann, Besitzer; Wilhelm Framheim, Angestellter.

Omitara, bei, [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* Legutke; Fr. Rinck; Wilh. Voß u. Fr.; Hugo Wilckens; E. Wittig u. Frau. ‡ *Kleinsiedelung:* H. Goldbeck.

Ombombonde [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Arthur Wolff.

Omongongua [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Gebrüder Matheis (in Okakango I), Besitzer.

Omunjereke bei Seeis (Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Heinrich Schlabitz.

Omusema [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Paul Krems.

Omusserakomba [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Paul Stoermer, Besitzer; Walters, Verwalter.

Onajena [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-luth. Mission:* Finnische Missionsges. —. Missionar Aksel Glad, Vorst.; H. Tutar, K. Koiou, Missionare.

Ondangua [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-luth. Miss.:* Finnische Missionsges. — Missionar Aug. Pettinen, Vorst., u. Frau; Emil Liljeblad, Missionar.

Ondekaremba [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Erich Rust, Besitzer.

Ondengaura [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Gustav Prion, Besitzer.

Ondera [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Georg Link, Besitzer.

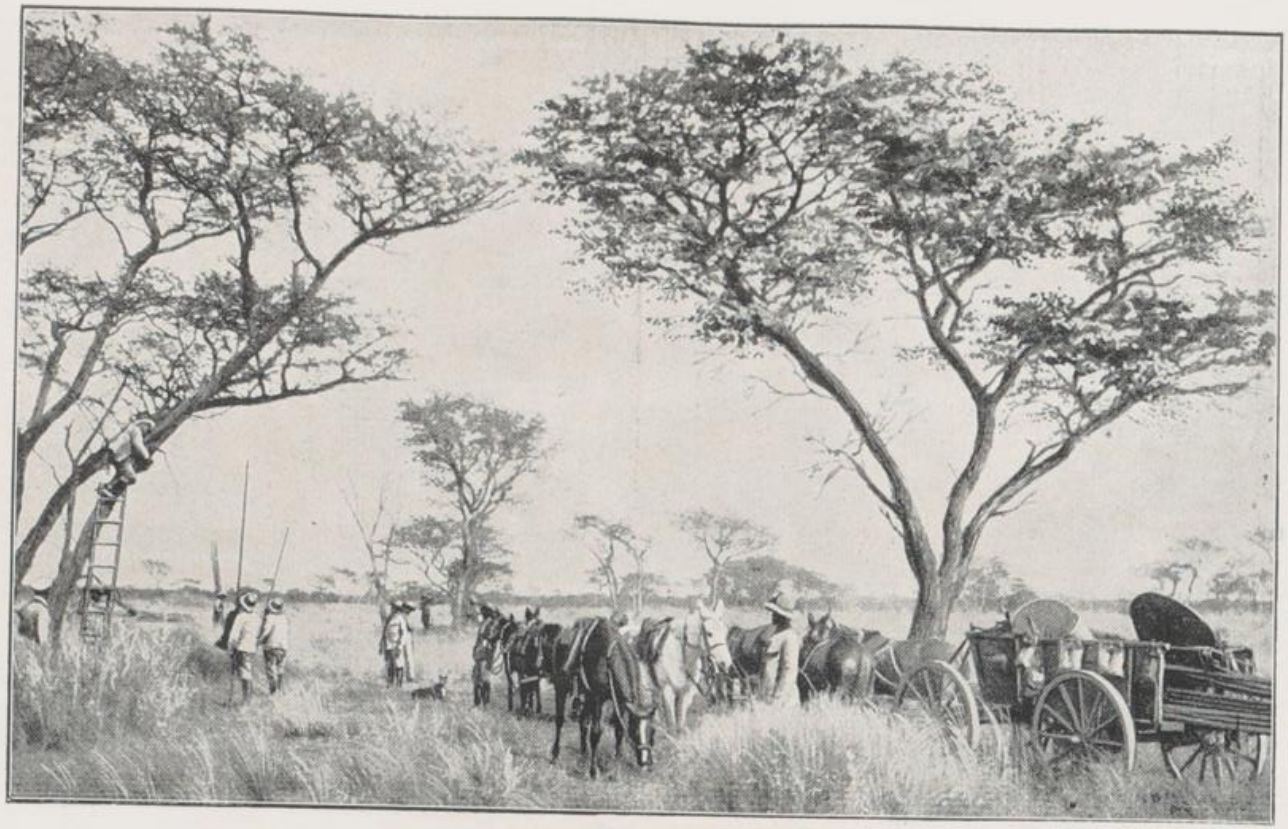
Ondongandji [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Ernst Baber, Besitzer.

Ondova [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Dr. Kuhn, Besitzer (Farm unbewohnt).

Ongariwanda [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Jakob Denneville, Besitzer.

Ongeama [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Vorbergs Erben in Deutschland, Besitzer; Barckhausen, Verwalter.

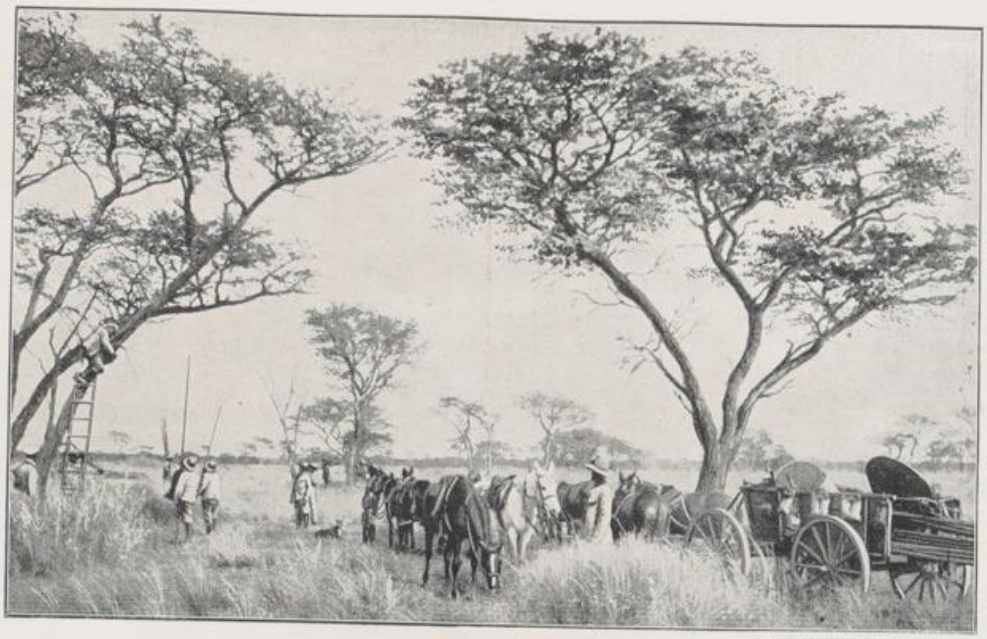
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Baukolonne einer Feldtelegraphenabteilung.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Baukolonne einer Feldtelegraphenabteilung. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäft begründet 1804

Gerold's Regenta-Cigarren

zu 12, 13 und 15 Pfg. das Stück.

Havana-Importen.

— Versand nach dem Auslande ab zollfreiem Lager. —

Hohenzollern-Cigaretten in reiner Handarbeit.

Carl Gust. Gerold, Kgl. Hoflieferant

Berlin, U. d. Linden 24 Hamburg 2

Filialen in Lüderitzbucht, Swakopmund. 46

Gratis und franko erhalten Sie auf Wunsch meine

Netto-Liste

über photograph. Bedarfsartikel.

Nur erstklassige Fabrikate zu billigen Preisen.

PHOTO

Rival-Bromsilberpostkarten

1000 Stück Mk. 18,50 } ab
500 „ „ 9,50 } Leipzig

Rival-Gaslichtpostkarten

1000 Stück Mk. 22,00 } ab
500 „ „ 12,— } Leipzig

Spezialhaus

Chr. Harbers, Leipzig 80. 70

Ongero Gotschari [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Georg Rüdiger, Besitzer.

Ongombeanavita [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hauptm. a. D. Hans Frhr. v. Houwald in Usakos, Besitzer; Ltnt. d. Res. Walter Eichler, Verwalter.

Ongombo [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Hermann Schulze, Besitzer.

Ongonbombera [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Georg Paschke.

Ongos [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Stern & Henker in Windhuk, Besitzer.

Onguati [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Winter, Stationsvorst.; C. Hüttig, Streckenwärter. ‡ *Posthilfsstelle:* zurzeit unbesetzt. ‡ *Gastwirtschaft:* F. Finke. ‡ *Farm:* Alfred Friedrich.

Oniipa [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-luth. Mission:* Finnische Missionsges. — Missionar Oskari Tylväs, Vorst., u. Familie; Aug. Hänninen, Missionar. ‡ *Buchdruckerei:* Finnische Missionsges.

Onis [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Ph. Kotze, Besitzer u. Fam.

Onjakawa [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Eduard Dinter, Besitzer; Müller, Verw.

Onjossa bei Wilhelmstal [Bez. Karibib]. ‡ *Polizeistation:* Mutschke, Stumpf, Polizeisergeanten. ‡ *Farm:* Joh. Steinbach, Besitzer; W. Sebelin, v. Kaltenborn, Farmeleven.

Ontananga [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-luther. Mission:* Finnische Missionsges. — Missionar Juho Wehanen, Vorst., u. Familie.

Ontermaitje [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* A. Kennedy.

Opembameva [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Windhuk, Besitzer.

Orab [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Südwest-Afrikan. Schäfereiges. (Berlin); Wilh. Weber, Verwaltungsbeamter; O. Guhling, Jensen, Postenhalter.

Orange-Mund [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Farm:* Gil Louw, Besitzer.

Oruhungu [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Arthur Otto.

Orumbo bei Seeis am Weißen Nosob [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Oberstabsarzt Dr. Weindel, Besitzer.

Orumbungu [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Andreas de Jager, Besitzer.

Orutjiva [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Frau Hedwig Adele Hoth.

Oseraomewa [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Max Villinger, Besitzer.

Oserikara [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Karl v. Klitzing, Besitzer; Rebstock, Inspektor.

Oshigambo [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-luther. Mission:* Finnische Missionsges.; 1 Missionar, 1 Missionarsfrau.

Osombanda [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Püllmann, Besitzer.

Osombusatjuru [Distr. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Arthur Scholtz, Besitzer.

Osona [Distr. Okahandja]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Hecker, Streckenaufseher. ‡ *Kaiserliche Forststation:* s. Okahandja. ‡ *Polizeistation:* Wittwer, Polizeisergeant. ‡ *Branntweinsteuerstelle:* Polizeisergeant Wittwer, Verwalter. ‡ *Posthilfsstelle:* Ansiedl. Adam Risser. ‡ *Barbier:* Danielzik. ‡ *Brennerei:* Dampfbrennerei Osona, G. m. b. H. (Destillateur Karl Heck, Geschäftsf.). ‡ *Kaufladen:* Eugen Muth. ‡ *Sattlerei:* Cherdron. ‡ *Schmiede:* K. Holtz. ‡ *Kleinsiedelungen:* Beckmann; Böhnke; Cherdron; Danielzick; Engelbach; Gläsche; Götz; v. Hatten; Heidemann; G. Holtz; K. Holtz; Emil Juhnke; Kietz; Loebenfelder; Metzger; Eugen Muth; Quandt; Adam Risser; Schadwinkel; Seidel; Stoll; A. Weiß; J. Weiß; Wittstock.

Osondema [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Arthur Maye, Besitzer von Farm I; August Rademacher, Besitzer von Farm II.

Osondonkonga [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Alex Nieth.

Ossombutto [Distr. Omaruru]. ‡ *Farmen:* Rud. Denecke (Nord); Ernst Langenberg (Süd).

Otavi [Bez. Grootfontein]. ‡ *Polizeistation:* Karl Behrendsen, Polizeisergeant. ‡ *Posten der zehnten Kompagnie der Schutztruppe:* ‡ *Meldeamt:* ‡ *Postagentur:* Bock, Postbote. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* August Clausen, Stationsvorst.; Gustav Schellpfeffer, Hilfsstreckenwärter. ‡ *Station der Otavi-Grootfontein-Bahn:* ‡ *Brauerei:* C. Knatz. ‡ *Gastwirtschaft:* Fritz Gerull. ‡ *Kaufläden:* Damara- und Namaqua-Handelsges. m. b. H. (Rohkohl, Vertreter; Böttcher, Handlungsgehilfe); Rothe & Hagen; Wittrock.

Otavifontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Station der Otavi-Grootfontein-Bahn:* ‡ *Kaufladen:* Alexander Braun & Walther Stamm. ‡ *Farm:* Otavi-Minen- und

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Eisenbahnges., Besitzerin; Hans Heinrichs, Verwalter; Ludwig Haußmann, Angestellter.

Otjakatjongo [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Firma Eduard Haelbich Wwe. in Otjimbingwe, Besitzerin (Farm unbewohnt).

Otjandave [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* R. Kindt, Besitzer.

Otjekongo [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Bruno Planitzer gen. Lindner.

Otjemaware [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Oskar Groß, Besitzer von Farm I.

Otjenga-Ost [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Czarnetzki, Besitzer.

Otjenga-West [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* H. Bräuninger & R. Erpf, Bes.

Otjengisse [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Schlitzkus.

Otjiamangombe [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Heinrich Hüttenhain.

Otjigondawirongo [Distr. Omaruru]. ‡ ‡ *Farm:* Benninghausen.

Otjihaenemaparero [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Erhard Mühlenbruck, Besitzer.

Otjihangwe [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* v. Johnston, Besitzer; Schwarzenberg, Verwalter.

Otjihawera [Bez. Windhuk]. ‡ *Station der Staatsbahn-Windhuk:* Schulze, Streckenaufseher. ‡ *Posthilfsstelle:* Streckenaufseher Schulze. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Swakopmund, Besitzer (Farm unbewohnt).

Otjihokero [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Drees & Altmann.

Otjikaru [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* Alfred Herfert.

Otjikondo [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Philipp Schroeder gen. v. Schirp, Besitzer; Gebhard von Trotha, Boeckmann, Verwalter.

Otjikune (**Schenckswerder**) [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hans Schenck in Windhuk, Besitzer; A. Rose, Verwalter.

Otjikuoko-Ost [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Hermann Böhm, Besitzer.

Otjikuoko-West [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Gebr. Handt, Besitzer.

Otjikururume [Distr. Omaruru], Post Waterberg. ‡ *Farm:* Frhr. Otto Speth v. Schülzburg, Besitzer; Georg Giloi, Angestellter.

Otjimbindua [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Frau Levis, Besitzerin (Farm unbew.).

Otjimbingwe [Bez. Karibib]; 39 weiße Einwohner. ‡ *Polizeistation:* Goldacker, Wenzel, Polizeisergeanten. ‡ *Posthilfsstelle:* Missionar Carl Schmitz. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. (Missionsstation u. Hererowaisenanst.). — Missionar Karl Schmitz, Vorst. d. Station, u. Frau; Missionar Friedrich Bernsmann, Vorst. d. Waisenanstalt; Diehl, Verwalter d. Missionsfarm; Frl. Auguste Bernsmann, Frl. Helene Bernsmann, Lehrerinnen an d. Waisenanstalt. ‡ *Kaufläden:* Oswald Glöditzsch; E. Hälbich Wwe. (Frau Amalie verw. Hälbich, Inhaberin; August Hälbich, Geschäftsführer; Aug. Bernsmann, Prokurist); Wilhelm Redecker (Wilhelm Redecker sen., Inh.; Wilhelm Redecker jun., Handl.-Geh.). ‡ *Schuhmacher:* Oskar Schaller. ‡ *Wagenbauerei:* E. Hälbich Wwe. (Karl Mogk, Jakob Löhrer, Paul Winkler, Stellmacher; Gerhard Kleinschmidt, Schmied). ‡ *Privatleute:* Frau Clara v. Goldammer; Frau verw. Kronewitter; Frau verw. Pahl. ‡ *Farm:* Rhein. Missionsges.; Missionar em. Ph. Diehl, Hans Diehl, Farmverwalter.

Otjimbojo [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Otto Irle.

Otjimbonde [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Heinrich Kreft.

Otjimbuku [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Ph. Grüner, Besitzer; A. Monat, Verw.

Otjimdaue [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Rudolf Kindt, Besitzer; Reinhardt, Verwalter.

Otjimkandi [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Fr. Schülein in Gobabis, Besitzer. ‡ *Kleinsiedelung:* J. Ivers.

Otjipaue [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Leopold Migge, Besitzer.

Otjiruse [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Gebrüder Handt, Besitzer.

Otjisewa [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Fiskus d. Südwestafrik. Schutzgebietes, Bes.; Erich v. Blanc, Verwalter.

Otjitambi [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Carl Schlettwein, Besitzer; W. v. Schütz, Buchhalter; Axel Krüger, Gustav Woost, Verwalter; v. Heydebrand u. der Lasa I, v. Heydebrand u. der Lasa II, Volontäre; Kanath, Angest.

Otjitarazu [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Frau Frieda Teinert verw. Krux geb. Becker, Besitzerin; King, Verwalter.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Otjitasu [Distr. Omaruru]. ‡ *Kleinsiedelungen:* Alex; Rinow; Witt.
Otjitouea [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:*
Otjituezu [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Swakopmund, Bes.; Paul Göttert, Verwalter.
Otjituo [Bez. Grootfontein]. ‡ *Polizeistation:* Joseph Makosch, Polizeisergt.
Otjivarumendu [Distr. Gobabis]. ‡ *Farmen:* Fritz Hennicke; Emil Keßler; Lannicke; Wilhelm Schüllenbach; Georg Siegemund (Farm Diana); Ignatz Walinski.
Otjiwarongo [Bez. Grootfontein]. ‡ *Vermessungsamt:* ‡ *Postagentur:* Hißlinger, Leitungsaufseher. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Karl Brenner, Stationsvorst.; Jan Pieters, Betriebskontrolleur; Antonio Driussi, Hilfsstreckenwärter. ‡ *Bäcker:* Heinrich. ‡ *Gasthof:* Hotel G. Lacheiner. ‡ *Gastwirtschaft:* Laszig & Ihde. ‡ *Kaufläden:* Julius Doll; Küßner; Laszig & Ihde; P. Witt. ‡ *Wagenbauerei:* Bürgen.
Otjiwero [Bez. Windhuk]. ‡ *Telegraphenhilfsstelle:* Farmer Heldt. ‡ *Farm:* Christ. Heldt, Besitzer; Fritz Steeb, Verwalter.
Otjohomongo [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:*
Otjokutjongo [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Firma E. Hälbichs Witwe in Otjimbingwe, Besitzerin.
Otjomikambo [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farmen:* Walter B. Carpzow; Eduard Funk.
Otjompaue [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* A. Witte, Besitzer (Farm unbewohnt).
Otjompaue-Nord [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* A. Offschany in Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).
Otjongoro [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Albert Koch.
Otjosazu [Distr. Okahandja]. ‡ *Kaufläden:* G. Melchior; H. Schumann.
Otjosondu [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Oskar Glöditzsch, Besitzer.
Otjosondu [Distr. Omaruru]. ‡ *Polizeistation:* Bruno Eisold, Polizeiwachtmeister; Bagiuski, Bunge, Faaß, Rückebeil, Polizeisergeanten.
Otjosonjati [Distr. Okahandja]. ‡ *Polizeistation:* Karl Weber, Berger, Beschmidt, Emil Müller, Polizeisergeant. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufmann F. Hirsch. ‡ *Kaufladen:* Wecke & Voigts (F. Hirsch, Handlungsgehilfe). ‡ *Minen-Syndikat:* Friedrich, Obersteiger; Ufer, Schöne, Bergleute; R. Möller, Angest. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Windhuk, Besitzer; Mühlbacher, Verwalter.
Otjourujondju [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Hans Nash, Besitzer.
Otjozonjupa s. **Waterberg.**
Otjua [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Julius Baumann.
Otjundu [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Max v. Dewitz.
Otjurutjondjou [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:*
Otue [Distr. Omaruru]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Heinrich Kleine-Brockhoff, Hilfsstreckenwärter.
Ouder-Matje [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* A. J. Kennedys Erben, Besitzer; Farmer Theron, Pächter.
Outjo [Bezirksort]. ‡ *Bezirksamt:* Hptm. Willeke, Bezirksamtmann; Gericke, Bezirksamtssekretär; Belseck, Bezirksamtsschreiber. ‡ *Sechste Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Willeke, Führer; v. Petersdorff-Campen (in Okaukwejo), v. Gersdorff, Ltnts.; Kahle, Oberarzt. ‡ *Postagentur:* Kaufmann Piehl. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Miss. Heinrich Brockmann, Vorst., u. Frau. ‡ *Baugeschäft:* Hannemann. ‡ *Frachtfahrer:* Häsner, Schubert. ‡ *Gastwirtschaft:* H. Post. ‡ *Kaufläden:* Damara- u. Namaqua-Handels-Ges. m. b. H. (P. Zschaler, Vertreter); Konrad Piehl; H. Post. ‡ *Maurergeschäft:* Hannemann. ‡ *Schlächterei:* Outjoer Schlächterei-Ges. m. b. H. ‡ *Viehverwertung:* Viehzüchterverein Outjo, G. m. b. H. (Farmer Carl Schlettwein in Warmbad, Geschäftsführer). ‡ *Farm:* Wilhelm Rolfs, Besitzer.
Outjombuku [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Grüner.
Outjosemba [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* H. Polziensche Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).
Ovisume [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Schmink, Besitzer (Farm unbewohnt).
Owiakundua [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Stanley, Besitzer (Farm unbewohnt).
Owikokorero [Distr. Okahandja]. ‡ *Polizeistation:* Recke, Müller, Polizeisergt.; ‡ *Farm:* Deutsche Farmges., Besitzerin.
Owimbara [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Ernst Rapsch, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Ozohorongo [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Justizrat Georg Wasserfalls Erben, Besitzer (Farm unbewohnt).

Ozombutu [Distr. Omaruru]. ‡ *Kaufladen:* E. Langenberg.

Ozondjisse s. **Groß-Ozondjisse.**

Palafontein [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Herm. Salpeter & Thomas Lambert, Besitzer; Tom Lambert, Frl. A. Osthuizen, C. de Jaager, Hans Brietz, Mitbewohn.

Palmenhorst bei Haigamkhab [Bez. Swakopmund]. ‡ *Kleinsiedelung:* Hermann Voß.

Paradies [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* R. H. Mac Kay, Besitzer.

Paulinenhof b. Hohewarte [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* August Schaepe, Bes.

Paviansfontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Th. G. de Wet in Okamutombe, Pächter.

Persip [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Robert Duncan, Besitzer.

Peterburg [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Frl. Agnes Peter, Besitzerin.

Pforte [Bez. Swakopmund], Post Jakelswater. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Bartenbach, Streckenaufs. ‡ *Prospektor:* M. Barends.

Philadelphia [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Michael Hanssen, Besitzer.

Pilgrimsrust [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* J. H. Lerm, Pieter Marais & Jakobus van Zyl, Besitzer.

Potmine [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Max Corleis.

Prinzenbucht [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Posthilfsstelle:*

Radfordbai b. Lüderitzbucht [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Fischerei:* M. Syvertsen.

Ramansdrift [Distr. Warmbad]. ‡ *Polizeistation:* Heiser, Becker, Polizeiserg. ‡ *Posthilfsstelle:* Polizeiserg. Becker. ‡ *Zollstation:* ‡ *Fährunternehmen:* ‡ *Gastwirtschaften:* J. Bothes; Fritz Wagner. ‡ *Kaufläden:* J. Bothes; Herbert King; Müller & Rathgeber; South African Territories, Ltd. (G. Scotland, Leiter); Fritz Wagner. ‡ *Selterwasserfabrik:* A. Kühnel.

Rehoboth [Distriktsort]. ‡ *Distriktsamt:* Dr. jur. v. Vietsch, Distriktschef; Widmann, Distriktsamtssekr. ‡ *Polizei:* Karl Dietrich, Polizeiwachtmstr.; Richard Diener, August Ebrecht, Ebermann, Helbig, Karl Hoffmann, Kuboth, Lahmeier, Lippke, Schwammborn, Siegmann, Walkowski, Wiesemann, Polizeiserg. ‡ *Postagentur:* August Emde, Leitungsaufs. ‡ *Regierungslandmesser:* Johann Schäfer. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Adolf Blecher, Vorst. ‡ *Gasthof:* C. Becker Nachf. (Fritz Herpolsheimer, Bes.) ‡ *Gastwirtschaft:* Gustav Henckert. ‡ *Kaufläden:* C. Beckers Nachf. (Fritz Herpolsheimer, Inh.); Gustav Henckert (O. Haß, Udo Schmidt, Angest.); Otto Kraatz; Paul Leube; A. Waldheim & Co. (August Waldheim in Waldburg, Robert Gottschalk in Rehoboth, Geschäftsführ.); Karl Weiler; GertWiese; Woermann, Brock & Co. (off. Handelsges.; Sitz: Hamburg; Adolf Woermann, Eduard Woermann, Maximilian Brock und Arnold Heinrich Amsinck in Hamburg, Ges.; Eduard Müller und Eugenius Riedel in Hamburg, Gesamtprokuristen; Eduard Wardesky in Swakopmund, Prokur. f. d. Zweigniederl. in Rehoboth). ‡ *Maurergeschäfte:* Jakob Diehl; Wilhelm Erdmann. ‡ *Schmieden:* Carl Hochtritt; Kloth & Hansen (Paul Kloth, Wilhelm Hansen, Inh.). ‡ *Wagenbauerei:* Kloth & Hansen. ‡ *Verein:* Rehobother Rennverein.

Rehoboth [Bez. Outjo]. ‡ *Ev.-lutherische Mission:* Finnische Missionsges. — Missionar Heikki Saari, Vorsteher, und Familie.

Richtersfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Otto Richter in Aris, Besitzer; Paul Mummert, Verwalter.

Richthofen [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* ‡ *Posthilfsstelle:* Stationsverw. Neiß.

Rietfontein [Distr. Gobabis]. ‡ *Kaufladen und Viehhandlung:* Hallmann & Guhr, G. m. b. H.

Rietfontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* South West Africa Company, Ltd.; Paul Funck, Verwalter.

Rietfontein [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Rhein. Missionsges., Bes. (Farm unbew.).

Rietfontein [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Karl Erich Lierfeld, Besitzer.

Rietkuil [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Dissenter van Zyl, Besitzer.

Rietmont [Bez. Gibeon]. ‡ *Frachtfahrer:* Gebrüder Duncan. ‡ *Kleinsiedelung:* P. Machts. ‡ *Farm:* Gebr. Duncan.

Rietrivier [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Franz Melchior, Bes.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Rittmannsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Frank in Buenos Aires, Besitzer (Farm unbewohnt).

Rooiberg-Nord [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* H. J. Smit, Besitzer.

Rooiberg-Süd [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:*

Rössing [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Wolter, Streckenaufs. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Gonzo Ulise, Streckenwärter.

Rotenstein [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Karl Hermann, Besitzer.

Rotkuppe [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Schröder, Stationsgeh.; Sonnenberg, Vorarbeiter.

Rüdenau [Distr. Okahandja]. ‡ *Farm:* Freiherr Rüdt v. Collenberg, Besitzer.

Saalburg [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Hermann Salpeter.

Safneck [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Wilhelm Sundheim, Besitzer; Meno Kiene, Angestellter.

Salem [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Ehrhorn, Besitzer. ‡ *Kleinsiedelung:* Hankel.

Sandfontein b. Ramansdrift [Distr. Warmbad].

Sandhub [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Franz Becker, Besitzer.

Sandpforte [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Jacobus Coetzee, Bes.

Sandpütz [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* J. G. Krüger, Bes.

Sandpütz [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* R. Schiller.

Sandverhaar [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Arbogast, Stationsgeh. ‡ *Farm:* Ferdinand Gessert, Besitzer.

Satansplatz [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* E. v. Koenen, Besitzer.

Schakalskuppe [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Vollmer, Stationsgeh.

Schamahaal [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* A. B. Schalkwyk.

Schanskolk [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* B. F. Bürger, Besitzer.

Schenkswerder s. **Otjikune.**

Schlangenkopf [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* ‡ *Farm:* Gebr. Oskar & Kamil Mayer, Besitzer.

Schlip [Distr. Rehoboth]. ‡ *Polizeistation:* Friedrich Wiesemann, Georg Hälbich, Polizeisergeanten.

Schnepfenrivier [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Kleinsiedelung:* Benno Groeneveld.

Schuitdrift [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Paul Strohmeier in Stolzenfels, Bes.

Schwarzkuppe [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* J. A. Smit, Besitzer.

Schweickhardtsbronn [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Karl Schweickhardt.

Seeheim [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Siebzehnte Kompagnie der Schutztruppe:* ‡ *Bauleitung der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Deutsche Kolonial-Eisenb.-Bau- u. -Betriebs-Ges. — Nißen, Oberingenieur; Koch, Rendenbach, Ingen.; Dr. med. Peyer, Dr. med. Schäfer, Ärzte; Roser, W. Schmidt, Weißer, Zeichner; Rustemeyer, Bureauvorst.; Bloedorn, Kerkow, Maubach, Bureauassist.; Galzow, Registr.; Heß, Korresp.; Andrischok, Bureaugeh.; Hirsch, Arbeiteragent; Schultz, Proviantamtsverw.; Scheps, Magazingeh. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Wilhelm Kopmann, Stationsassist.; Paul Goldemund, Hermann Richard Müller, Willy Rigtsteig, Karl Stapels, Stationsgeh. ‡ *Postagentur:* Hielscher, Postassist.; Balding, Postbote. ‡ *Barbier:* William John. ‡ *Gastwirtschaft:* Friedrich Molter. ‡ *Kaufläden:* K. Grillenberger; Willy Hite; Wilhelm Horwitz (Fil. von Keetmanshoop); Friedrich Molter. ‡ *Farm:* F. Gessert in Sandverhaar, Besitzer.

Seeis [Bez. Windhuk]. ‡ *Polizeistation:* Hapke, Osterholz, Polizeiserg. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufmann Elias. ‡ *Gastwirtschaft und Kaufgeschäft:* Elias. ‡ *Farm:* August Schmerenbeck in Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).

Seeskameelboom [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Jan de Wet, Besitzer.

Sitsas b. Hasuur [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* N. F. Jumies, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Skrapklipp [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).

Sneyrivier [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Aug. Schmerenbeck in Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).

Sophienhof [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* C. Wilhelm Rolfs, Bes.; Prick, Verwalter.

Sorris-Sorris [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Kaoko-Land- und Minen-Gesellschaft.

Spencerbucht [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Bergbau:* Spencertal-Diamant-Ges., G. m. b. H. (Paul Fischer, Otto Bathe, Geschäftsführer).

Sphinx [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund - Windhuk:* Reis, Streckenaufseher.

Spitzkopies, Groß-, s. **Groß-Spitzkopies.**

Spitzkoppe [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* van der Merwe, Bes.; Gerhard du Toit, Gert van Royn, Pächter.

Springbocktreck [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Windhuk, Besitzer (Farm unbewohnt).

Springbockvley bei Seeis [Bez. Windhuk] ‡ *Farm:* Heinrich Gathemann, Bes.; Hans Hansen, Verwalter.

Springpütz [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* Josef Strullei, Besitzer.

Stampriet [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* David Maritz in Karris, Besitzer.

Stampriet [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Albert Kaiser.

Stingbank [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Stephan Styrbicki, Hilfsstreckenwärter.

Stolzenfels [Distr. Warmbad]. ‡ *Polizeistation:* Gräf, Polizeisergeant. ‡ *Zollstation:* ‡ *Fährmann:* J. J. Louw. ‡ *Frachtfahrer:* M. Mac Donald. ‡ *Farm:* Paul Strohmeier, Besitzer.

Stolzenfels [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Franz Diebler, Besitzer.

Streitfontein [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Jakobus M. Lombard, Besitzer.

Sus [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Otto Tributh, Besitzer.

Swakopmund [Bezirksort]. ‡ *Bezirksamt:* Dr. Schenke, Bezirksamtmann; Wiedorn, Hilzebecher, Bezirksamtssekr.; Zachalowski, Materialienverwalter. ‡ *Polizei:* Tetzlaff, Kleinau, Polizeiwachtmeister; Friedrich, Havemann, Hannemann, Horn, Kegebein, Schuster, Thielemann, Polizeisergeanten. ‡ *Bezirksgericht:* Sperling, Kühnast, Bezirksrichter; Knapke, Riedel, Gerichtsschreiber; Thiel, Hilfsgerichtsschreiber; Adam, Brugger, Könemann, Wehse, Trede, Kanzlisten; Pappenhoff, Polizeisergeant. ‡ *Hafenamt:* Hafenbauinsp. Wellmann, Vorst.; Dietrich, Sekretär; Voelkel, Bautechniker; Hellwig, Hafenmeister; Schwarz, Bureauhilfsarbeiter; Schmidt (Anton), Magazinverwalter; Schmidt (Paul), Magazingehilfe; Hennecke, Werkmstr.; Schaffert, Schulz, Stoye, Maschinisten; Dangl, Stüven, Schlepperführer; Ph. Schmidt, Vorarbeiter; Beirer, Leuchtfeuerwärter; Teschke, Zimmermann u. Taucher; Kopczik, Kohlkoff, Bischoff, Behnke, Schlosser; Windeck, Schmied; Morning, Lange, Grohmann, Maslowsky, Zimmerleute; Rabe, Maurer; H. Schmidt, Matrose; Münch, Dreher; Zebunke, Barrisch, Wienecke, Foot, Scheunemann, Lüttgen, Weyl, Schütt, Sauer, P. Schmidt, Kollerbohm, Lantzsch, Arbeiter. ‡ *Zollamt:* Köhler, Zollamtsvorsteher; Kübart, Behr, Faiß, Zollamtsassistenten; Wulf, Rathenow, Helmich, Bachmann, Kowalsky, Seebrecht, Brinckmann, Zollaufseher; Knabe, Gossow, Domröse, Polizeisergeanten. ‡ *Bezirkskrankenhaus:* Stabsarzt a. D. Dr. Jakobs, Regierungsarzt. ‡ *Regierungsschule:* Dr. Georg v. der Au, Antonius Herlyn, Regierungslehrer. ‡ *Proviantamt der Schutztruppe:* Proviantamtsassistent Seibel, Vorst. ‡ *Meldeamt:* Vizefeldwebel Hagedorn. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Kruse, Stationsverwalter; Röhl, Hartung, Stationsassistenten; Knier, Güterbodenmstr.; Wöhrmann, Rangiermstr.; Müller (Johannes), Landungsmeister; Küster, Streckenaufseher; Lier, Staffeldt, Zugführer;. ‡ *Hauptmagazin der Staatsbahn:* Buchmann, Leiter. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Johannes Voigt, Stationsvorst.; Karl Mair, Stationsassistent; Ernst Bohnhage, Stationsaspirant; Albert Ebert, Rangiermstr.; Richard Grothusen, Bahnaufseher; Hans Leps, Stationswächter; Anton Arnus, Streckenwärter. ‡ *Landungskontor der Otavi-Eisenbahn:* Alfred Kühne, Vorst.;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Richard Goltz, Bureauassistent; James de Cook, Landungsmeister. ‡ *Post- und Telegraphenamt:* Schiel, Postinspektor; Itjen, Postsekretär; Evermann, Oberpostassistent; Baranowski, Ganschow, Schrautzer, Tögel, Postassistenten; Wiedemann, Telegraphenassistent; Merz, württemberg. Postpraktikant; Ordelheide, Tullius, Leitungsaufseher; Lotze, Postbote. ‡ *Kabelstation:* The Eastern and South African Telegraph Comp. — H. Warner, Leiter. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. der Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfrau Maria. — Pater Joseph Schulte, Rektor; Michael Heckenbach, Leonhard Poschmann, Laienbrüder. ‡ *Evangel. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Hrch. Vedder, Vorst., u. Frau; Johannes Hasenkamp, Missionar. ‡ *Abfuhrunternehmer:* Richard Junkerreit. ‡ *Apotheke:* Kiewitt. ‡ *Arzt:* Dr. Jacobs. ‡ *Auktionator:* E. Pflughoff. ‡ *Bäckereien:* Hugo Frommelt; Gustav Grützner; Hermann Kolzing; Herm. Puttensen. ‡ *Badeanstalt:* Hauns Badeanstalt. ‡ *Banken:* Deutsche Afrika-Bank (Richard Grün, Prokurist); Deutsche Kolonialges. f. Südwestafr. ‡ *Barbier- und Friseur-Geschäfte:* Emil Stiller; Otto Leicht; Alfred Pessenke. ‡ *Baugeschäfte:* Karl Adler; Carl Malchow. ‡ *Bergbau:* Deutsch-Südwestafrikan. Marmorges. m. b. H. (Hugo Conrad Friedrich Smidt, Geschäftsführer); Merkur, Swakopm. Schürf- u. Finanzges., G. m. b. H. (Hermann Fröhlich, Redakteur Rud. Kindt, Geschäftsführer); Namib-Schürfges. m. b. H. (Karl Hagemeister, Ernst Pflughoff, Geschäftsführer); Spencertal-Diamantges., G.m.b.H. (Paul Fischer, Otto Bathe, Geschäftsführer); Südwestafrik. Minensyndikat (Königl. Bergassessor Burchard, Kgl. Bezirksgeologe Dr. H. Lotz, Leiter); Süd-West-Schürf-Syndikat, G. m. b. H.; Swakopmunder Minenges. m. b. H. ‡ *Bergtechnisches Laboratorium:* Südwestafrik. Minensyndikat (Dr. F. Rintelen, Leiter d. Laborat.). ‡ *Bierbrauerei:* Peter Peters. ‡ *Branntweinbrennerei:* F. Behnke & Co., G. m. b. H. ‡ *Buchhandlung und Druckerei:* Swakopmunder Buchhdg., G. m. b. H. (Max Paul, Geschäftsf.). ‡ *Café:* Hugo Frommelt. ‡ *Dekorationsmalereien und Tapeziergeschäfte:* Carl Hagemeister; J. Kornblum; August Schultze. ‡ *Destillation:* F. Behnke & Co., G.m.b.H. ‡ *Drogerie:* Germania-Drogerie (C. Harnisch, Besitzer). ‡ *Eisenwarengeschäft:* Robert Schurig. ‡ *Fruchtgeschäfte:* J. H. Cohen & Meyer; Markthalle (Niendorf, Inhaber); John Schwarz. ‡ *Gasthöfe:* Germania-Hotel; Hamburger Hof; Hansa-Hotel (Paul Miertsch, Besitzer); Hotel Jakob Faber (Mertens & Sichel, G. m. b. H., Besitzer; Jakob Faber, Pächter); Hotel Kaiserhof (Ad. Bause, Besitzer); Hotel u. Café International (Leopold Nelson, Besitzer); Hotel z. Fürsten Bismarck (Mertens & Sichel, G. m. b. H., Besitzer; Otto Bösch, Pächter); Hotel zum kühlen Strande (Karl Wischkon, Bes.); Otavi-Hotel; Tivoli-Hotel; Zentral-Hotel (Otto Greiner, Besitzer). ‡ *Gastwirtschaften:* Hermann Dietz; Emil Dirsuwei; Paul Eckleben; Johann Eggers; Eduard Fuchsberg; Gasthaus Gambrinus (Theophil Schlichting, Inh.); Rud. Jauch; O. Könnecke; Berthold Meisel; Teophil Schlichting, Wintergarten (August Schulze, Inhaber); F. Zacharias. ‡ *Geflügelhandlungen:* Hans Chiat; M. Gilbert. ‡ *Gemüsehandlung:* Willi Brock (Nonidas). ‡ *Häute- und Fell-Großhandlungen:* M. O. Benkwitz; H. Ehrhorn. ‡ *Hebamme:* Hedwig Sudikatis. ‡ *Juweliere:* David Fuchsberg; A. Timke. ‡ *Kantinen-Ausrüstung:* C. J. Arnold (Sitz: Wilhelmshaven). ‡ *Kaufläden (s. auch Warengeschäfte):* Willi Blödorn; Jakob Brenner; Th. Briesemeister; Bernhard Brüggers; Meyer Cohn; Alfred Douw & Co. (Kapstadt); David Fuchs; Moses Gilbert; Hagemeister; Oskar Harms & Co. (Oskar Harms, Prokur.); Kaplan Harry; Rudolph Hertzog (Sitz: Berlin); R. Hirsch; G. Hoffmann; H. J. Kaiser; Lembcke & Co.; Liebenstein & Fröhlich; Mertens & Sichel, G. m. b. H.; Ernst Pflughoff; Moritz Pieters; Ernst Ploetz; E. & L. Rascher & Co.; F. Schwarzenberg & Offen (Gustav Pingel, Inhaber); Hermann Seitz & Co. (Sitz: Hamburg; H. Seitz & W. Hauer in Hamburg, Inhaber); Ph. Siebert; Swart; Wecke & Voigts; W. Wendt; Woermann, Brock & Co. (offene Handelsges.;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Sitz: Hamburg, Gr. Reichenstr. 25/27; Adolph Woermann, Eduard Woermann, Maximilian Brock, Arnold Heinrich Amsinck in Hamburg, Gesellschafter; Eugenius Riedel u. Ed. Müller in Hamburg, Gesamtprokur.; Eduard Wardesky, Swakopmund, Prokurist für die Zweigniederlassungen in Swakopmund, Windhuk und Rehoboth); B. Zinn. ‡ *Klempnerei:* Adolf Langberg. ‡ *Kommissionsgeschäft:* H. J. Kaiser. ‡ *Kunst- und Bautischlereien:* Karl Adler; Georg Kaufholz; Kirst; L. Martell. ‡ *Landungsagenturen:* Deutsche Kolonialges. für Südwestafrika; Woermann-Linie, Zweigniederlassung Swakopmund (Gustav Winkelmann, Prokurist). ‡ *Lederhandlung:* W. Brodmann. ‡ *Malergeschäfte:* Hugo Gohres; Carl Hagemeister. ‡ *Maurermeister:* Heinrich Bause. ‡ *Molkerei:* F. Kayser. ‡ *Notar:* R. A. Sidler. ‡ *Photographische Geschäfte:* J. C. Hubrich; H. Schulte; August Thoeren. ‡ *Posamentenhandlung:* A. Schomschor. ‡ *Produktenhandlungen:* Salomon Abraham; Hans Chiat; Salomon Sacks; Moritz Zielers. ‡ *Rechtsagent:* Alfred Steckel. ‡ *Rechtsanwälte:* R. A. Sidler; Kohler. ‡ *Samenhandlung:* A. Kayser. ‡ *Sandsteinfabrik:* Deutsch-Afrikan. Sandstein-Werke, G. m. b. H. ‡ *Sattlerei:* Steinhauer. ‡ *Schlächtereien:* H. Blessing; N. Th. Briesemeister; Louis Hauck; L. Recsy; Swakopmunder Schlächterei Fr. Schmidt (Farmer Fritz Schmidt in Etemba, Inhaber). ‡ *Schlosserei und Schmiede:* Günthers Schlosserei (Franz Boost, Besitzer). ‡ *Schneidereien:* Fritz Marks; Sänger & Stürmer. ‡ *Schnitt- und Manufakturwarengeschäft:* Johanna Schneider. ‡ *Schuhmachereien:* Karl Kritz; M. Küstner. ‡ *Schuhwarenhandlung:* Wilh. Brodmann. ‡ *Sodawasserfabriken:* Otto Günther; O. Martell; F. Müller. ‡ *Spéditionsgeschäfte:* Boysen, Wulff & Co.; Erhard & Schultz; H. J. Kaiser; Kaiser & Puttfarcken; L. Koch Nfg. (Georg Hänisch, Inhaber); Fritz Langer; Schwarzenberg & Offen; Hermann Seitz & Co.; Swakopmunder Spedit.- u. Lagerhaus-Kommanditges. Joetze & Co. (Paul Joetze, Karl Peniczek, persönl. haftende Gesellschafter). ‡ *Straußenfedern- und Kuriositäten-Geschäfte:* Gerecke & Hill; Hermann Wobbe. ‡ *Tischlereien:* Franz Kirst; Franz Larz. ‡ *Uhrmachereien:* Emil Dirsuwei; Otto Greiner; H. Liedke; Siegfried & Timke. ‡ *Warengeschäfte:* Carl Bödiker & Co., Kommanditges. auf Aktien (Georg Gümpel, Leiter); Boysen, Wulff & Co. (Filiale v. Windhuk; Friedrich Wennholz, Prokurist); Deutsche Kolonialges. f. Südwestafr. (Landmesser Richard Schettler, Eugen Mannsfeld, Otto Meyer, Karl Hagemeister, Prokuristen); Erhard & Schultz; Ernst Ploetz; v. Tippelskirch & Co. Nachf., G. m. b. H. (Arnold Schad, Geschäftsf.). ‡ *Wäschereien:* O. Dietrich; Franz Dreweck; O. Groske; A. Jakobsohn; Ferdinand Pusch; Wäscherei Edelweiß (Max Vorreuter, Besitzer). ‡ *Weißwarengeschäft:* Maria Pommée. ‡ *Zahnkünstler:* E. Beyer. ‡ *Zeitung:* Deutsch-Südwestafrikan. Zeitung, früher Windhuker Anzeiger (erscheint zweimal wöchentlich); Deutsch-Südwestafrik. Zeitung, G. m. b. H., Verlag (Max Paul, Windhuk, Justizrat Heinrich Winterfeld, Charlottenburg, Geschäftsführer); R. Kindt, Redakteur. — Geschäftsstelle u. Zweigredaktion für Europa: Hans Winterfeld, Berlin-Charlottenburg, Hardenbergstr. 19. ‡ *Zimmereigeschäft:* Franz Larz. ‡ *Vereine:* Männ.-Turnverein Swakopmund; Swakopmunder Bürgerverein; Swakopmunder Kriegerverein; Swakopmunder Männer-Gesangverein.

Swart Kobus [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Edmund Wenzel, Besitzer; Walter Reinecke, Angestellter.

Swartmodder [Bez. Gibeon]. ‡ *Frachtfahrer:* Joubert. ‡ *Farm:* Hendrik Smits Erben, Besitzer; Staffelberg, Pächter.

Swartmodder [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Oskar Klinge, Besitzer; Albert Eusle, Farmarbeiter.

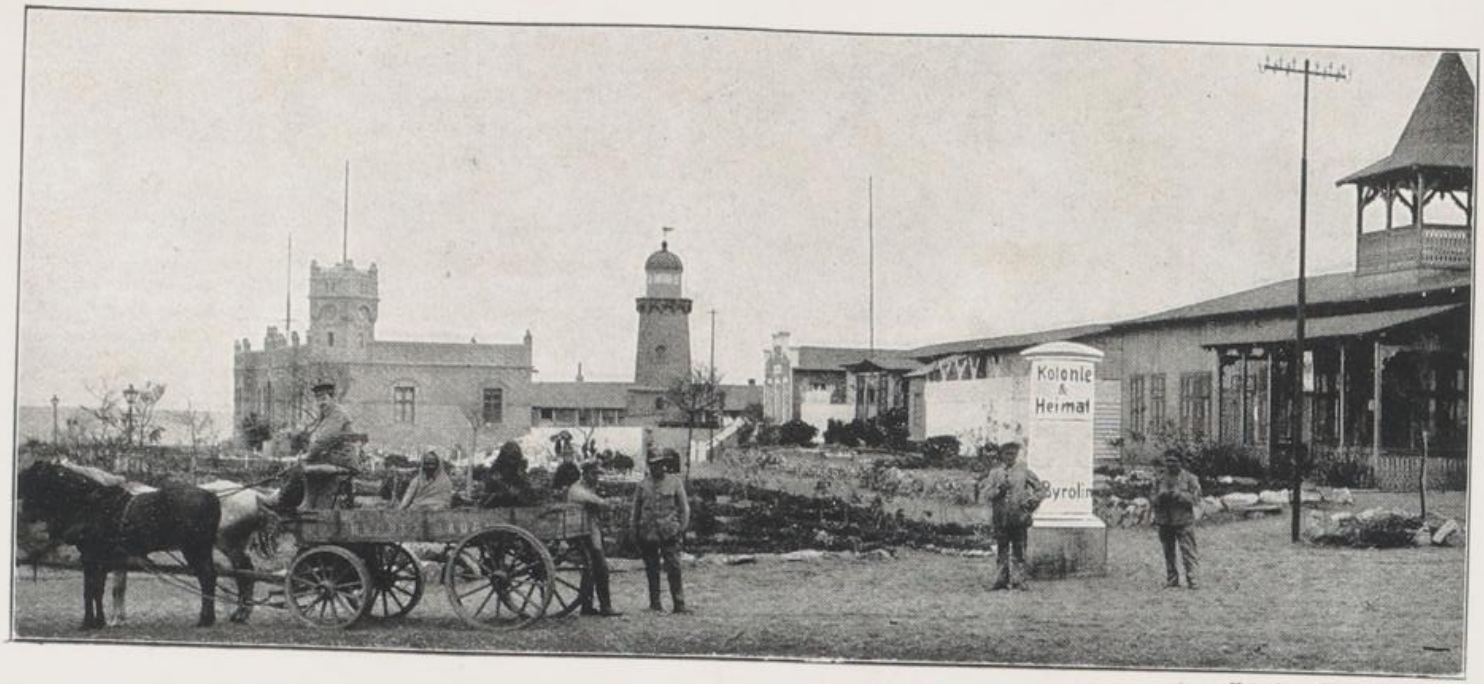
Teufelsbach [Distr. Okahandja]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Schubert, Streckenaufseher.

Tewsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Friedrich & Eduard Tew.

Thalheimsfarm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Friedrich Thalheim.

Tourlosie [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Jacobus Hendrik van der Merve, Besitzer, mit Familie.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Swakopmund: Polizei, Leuchtturm, Bezirksgericht und Haus des Bezirksamtmanns.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Swakopmund: Polizei, Leuchtturm, Bezirksgericht und Haus des Bezirksamtmanns.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

C. G. Dachsel, Ingenieur und Hydrotect

Wachwitz bei Dresden

Grundstraße 23. Telegr.-Adr. Dachsel, Wachwitz-Dresden

Wassernachweise

auf Grund hydrologischer und geologischer Voruntersuchungen.

Grund- und Quellwassergewinnungs-Anlagen

D. R. P. No. 217930

Projektbearbeitung und Ausführung

von

Wasserversorgungsanlagen u. Kanalisationen

für Städte, Gemeinden und Private. 33

Enteisenungsanlagen, Filteranlagen, Kläranlagen

D. R. P. angem.

Erd- und Felsarbeiten, Tiefbohrungen, Brunnenabsenkungen, Rohrlieferungen u. Rohrverlegungen

Selbstentlüftende Heberanlagen, Hydraulische Widder, Wasserstrahlapparate, automatisch wirkende Pumpen, Peltonrad-Pumpen, Wasserrad-Pumpen, Wasserturbinen-Pumpen, Wind-Motor-Pumpen.

Schöpfräder und Schöpfketten, Rohrbrunnenpumpen, Saug- und Druckpumpen

Heißluftmotor-, Benzinmotor-, Dieselmotor- u. Dampf-Pumpen.

Installation für Be- und Entwässerung.

Berechnung und Begutachtung von Wasserkräften.

Nivellements-, Theodolit- und Tracierungsarbeiten.

Vorzügliche Referenzen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Treckkoppje [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Johann Jedlicka, Streckenwärter.

Treuenfels (Okozongominjo) [Bez. Karibib]. ‡ *Polizeistation:* Kaufmann, Mehnert, Polizeisergeanten. ‡ *Farm:* Zilelssen, Besitzer.

Tsaobismund [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Ltnt. d. L. Ottokar Ziegler, Besitzer; Georg Heßler, Verwalter.

Tsarachaibis s. **Zarahaibis.**

Tsatsachas am Schaffluß [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Otto Leben.

Tschaukaib [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Station der Staatsbahn Lüderitzbucht-Keetmanshoop:* Bühne, Stationsgehilfe; Reisin, Vorarbeiter.

Tsebeb [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Adolf Dehne & Herm. Treschau, Bes.

Tses [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* A. Klukowski, Pächter.

Tsubgaus [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Jan Mostert, Besitzer.

Tsumamas [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Wilh. Fehr & Artur Schilling (in Dornpütz), Besitzer.

Tsumeb [Bez. Grootfontein]; etwa 200 weiße Einwohner. ‡ *Polizeistation:* Magdeburg, Neubecker, Voeks, Polizeisergeanten. ‡ *Postagentur:* Lohmann, Postassistent. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Paul Schulz, Stationsvorsteher. ‡ *Evang. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Ferdinand Lang, Vorst., u. Frau. ‡ *Arzt:* Friedr. Schumann. ‡ *Bäckerei:* Gustav Kappe. ‡ *Gasthof:* Otavi-Hotel (Carl Bohn, Inhaber). ‡ *Kaufläden:* Deutsche Kolonialges. f. Südwestafrika. (Mecklenburg, Vertreter); Heino Lewinson; Peter Loosen; Magnus Planert; Otavi-Minen- u. Eisenbahnges.; Westafrikan. Import-Ges. (Richard Strauwald, Vertreter). ‡ *Schlächterei:* Lorenz Körbel. ‡ *Farm:* Richard Strauwald.

Tsumis [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm und Kaufladen:* G. Wahl.

Tsuwandes [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Max Seuffert & Karl Wille, Besitzer.

Tutara s. **Groß-** und **Klein-Tutara.**

Ubakoes bei Kubas [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Kleinschmidtsche Erben, Bes.

Ubiams [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Josef Jooste, Besitzer.

Ubib bei Kubas [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Daniel E. Dixon (Bastard), Besitzer.

Uhaib [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* D. Brand, Besitzer.

Uibis [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Rudolf Otto, Besitzer.

Uitdrai [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* R. A. Schröder in Charlottenburg b. Berlin, Besitzer (Farm unbewohnt).

Uitkomst [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Joubert, Besitzer.

Ukamas [Distr. Warmbad]. ‡ *Zwölfte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Strehlke, Führer; v. Vethake, Lübben, Frhr. Hiller v. Gaertringen, Ltnts.; Ehrhard, Oberarzt. ‡ *Polizeistation:* Daecke, Schönböhm, Polizeisergeanten. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* Gefreiter Pimpertz. ‡ *Kaufladen und Schankwirtschaft:* H. Friedmann. ‡ *Farm und Privatgestüt:* Hugo Friedmann, Besitzer. ‡ *Kleinsiedelung:* A. J. Kennedy.

Ukuib [Bez. Karibib]. ‡ *Kaiserliche Forststation:* Tressel, Forstaufseher.

Unkenfels am Schaffluß [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Karl Borckmann in Brakwater, Besitzer.

Urikos [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Friedrich Ziegenbein.

Urub [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Swakopmund, Besitzer (Farm unbewohnt).

Urupupa [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Franz Sobolewski, Besitzer.

Ururas [Bez. Swakopmund]. ‡ *Polizeistation:* Leis, Polizeiwachtmstr.; Przweszinski, Rückebeil, Polizeisergeant. ‡ *Zollstation:* ‡ *Kleinsiedelungen:* Wilh. Nörrenberg; Richard Schneider.

Urusis [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Ferdinand Bergemann, Bes., u. Familie; Ulrich Goesch, Farmgeh.; Stephanus Bürger, Farmarbeiter.

Usakos [Bez. Karibib]. ‡ *Polizeistation:* Dartsch, Peters, Polizeisergeanten. ‡ *Postzollabfertigungsstelle:* Heinzelmann, Zollamtsassistent. ‡ *Postagentur:* Runde, Postassistent. ‡ *Betriebsdirekt. der Otavi-Eisenbahn:* Königl. Eisenbahn-Bau- u.-Betriebsinspektor Alfred Morgenstern, Betriebsdirektor; Heinr. Grüber, Kassierer; Wilhelm Seeger, Bernhard Löppke, Kassengehilfen; Karl Hermann, Kontrollassistent; Jos. Weber, Betriebsbeamter, Hermann

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hesse, Betriebssekretär; Gust. Schatz, Bureauassistent; Theodor Waldau, Johannes Bösel, Bureaudiätare; Louis Löser, Emil Staudigel, Techniker. ‡ *Hauptmagazin der Otavi-Eisenbahn:* Walter Niemeyer, Emil Staudigel, Magazinverwalter; Gustav Scheffler, Magazingehilfe; Franz Meyer, Eingeborenenaufseher; Wilhelm Reiter, Schmied. ‡ *Station der Otavi-Eisenbahn:* Nikolaus Göthje, Stationsvorst.; Johannes Voigt, Adolf Bau, Stationsassistenten; Stefan Schimanski, Ludwig Weßmann, Otto Kramer, Zugführer; August Pinzer, Albert Stutzer, Luitp. Fleiol, Paul Lehmann, Hermann Schulz, Wilhelm Kerber, Hilfszugführer; Franz Grygier, Leonhard Röhrer, August Rehmer, Matthäus Ocker, Leo Bylicki, Konrad Austermühle, Wilhelm Herbst, Ludwig Barella, Nikolaus Pelletier, Max Ihme, Julius Wagner, Lokomotivführer; Franz Domscheit, Otto Klemm, Heinrich Cordes, Johann Müller, Lokomotivheizer; Wilhelm Hohensinner, Stationswächter; Fred Epsen, Hilfsstreckenwärter. ‡ *Werkstätten der Otavi-Eisenbahn:* Emil Peters, Maschinenmeister; Albert Zorn, Wilhelm Maydroyak, Werkmstr.; Georg Leister, Ernst Kretzschmar, Kolonnenführer; Karl Möller, Pumpenwärter; Adolf Böhme, Walter Stiepelmann, Telephonmont.; Gustav Lemke, Paul Strödicke, Heizer; Johann Schroth, Nachtheizer; Johann Kranjek, Theodor Wolda, Wilhelm Plath, Karl Albert, Ernst Herrigel, Paul Riedel, Franz Schoenfeld, Alfred Großmann, Hendryk Villiams, Schloss.; Karl Eicker, Werkzeugschlosser; Reginald Hanlon, Gustav Süßmann, Franz Manschewsky, Fritz Kolberg, Eisendreher; Karl Knäble, Fraiser; Wilhelm Steinhardt, Paul Jänicke, Kesselschmiede; Otto Roth, Joseph Skrypiyak, Schmiede; Ernst Augsburg, Kupferschmied; Moritz Goldstein, Klempner; Richard Pidde, Karl Scherre, Karl Kruppe, Tischler; Nikolaus Petrinowic, Lackierer; Bernhard Hesse, Karl Stange, Hermann Haßler, Jan Hestermann, Johann Schyf, Victoria di Centa, Wilhelm Köllner, Karl Rabe, Hermann Rabe, Maurer; Gustav Kümmel, Alfr. Jörgensen, Maler. — Christoph Koschkin, Wagenmeister; Wilhelm Stewien, Wagenbauer; August Hanschke, Wilhelm Reiter, August Schumacher, Simon Erasmus, Wagenschmiede; Christoph Albin, Stellmacher; Alois Dudek, Antonio Daniels, Karl Hacker, Franz Dlauhy, Wagenschlosser; Albert Pinkernelle, Heilgehilfe; Ernst Alex, Gärtner. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. der Patres Oblaten d. Hl. u. Unbefl. Jungfr. Maria. — P. Eugen Klaylé, Rektor; Konrad Heckmann, Johann Bless, Franz Brillowski, Laienbrüder; 2 Schwestern. ‡ *Evang. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Wilh. Diehl, Vorst., u. Frau. ‡ *Bäckerei:* Arno Stöltzel. ‡ *Barbier- und Friseurgesch.:* Joseph Ricciardi. ‡ *Gasthöfe:* Bahnhofshotel (Anna Stoermer, Besitzerin; Albert H. Beer, Pächter); Otawi-Hotel (Ferdinand Finke, Besitzer; Schliemann, Pächter); Rösemanns Hotel (Adolf Petermann, Besitzer; Artur Scheich, Pächter). ‡ *Kaufläden:* Oskar Albers; Frau Augsburg; Bredow; Karl Flatow; Anton Oberprieler; F. Ricarde; Rösemann & Kronewitter; Max Sachs; Jakob Schimann. ‡ *Schlächtereien:* Fritz Schmidt; Ernst Spremberg. ‡ *Schuhmacherei:* A. Finkeldeh. ‡ *Farm:* Haupt... a. D. Hans Frhr. v. Houwald, Besitzer.

Vaaldorn [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* C. Schoeman in Nautsis, Besitzer.

Vaalgras [Bez. Windhuk]. ‡ *Farmen:* Karl Maiburg; Wilhelm Schmidt. — Siehe auch Böttchersfarm.

Vaalwater s. **Fahlwater.**

Varkbosch [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Dr. Baumgart in Narobmund, Besitz.

Vellor [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* J. Millar, Besitzer.

Venterspost [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Michael Hanssen in Philadelphia, Pächt.

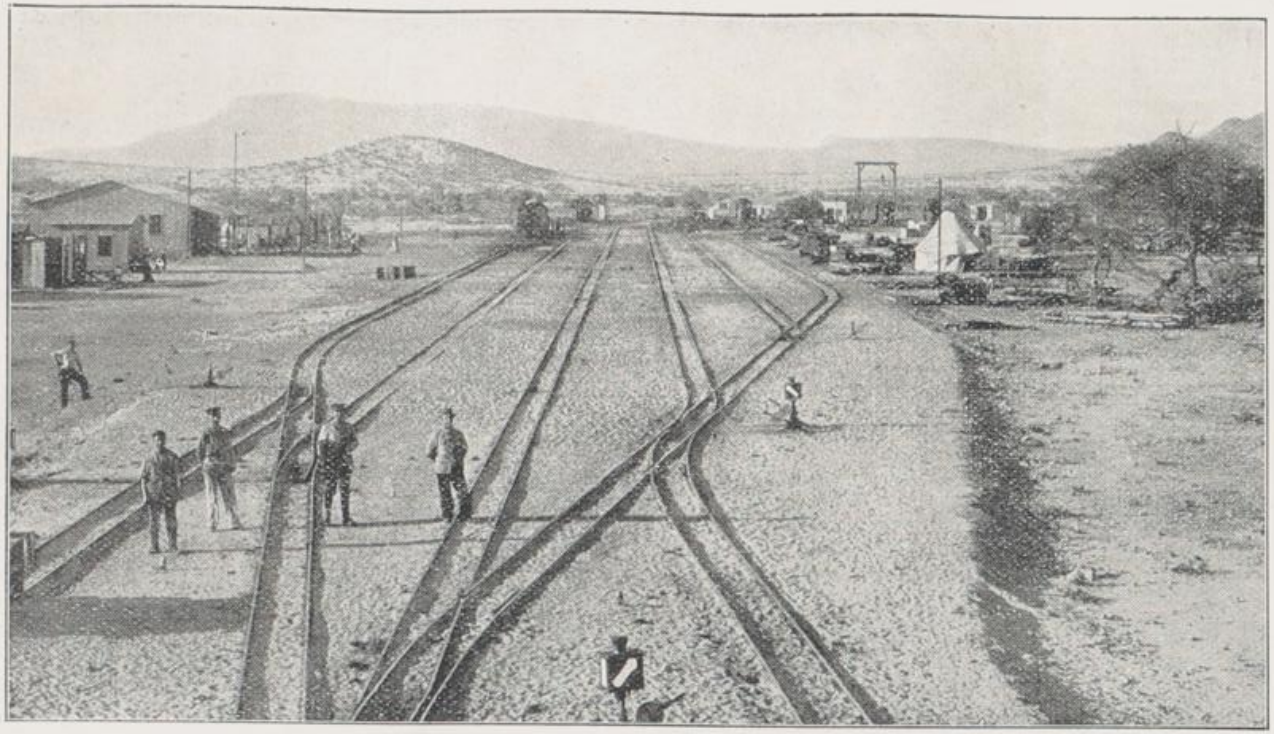
Vogelstraußkluft [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Jakob Stadler.

Voigtdamm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Wecke & Voigts in Windhuk, Besitzer.

Voigtland [Bez. Windhuk]. ‡ *Telegraphen-Hilfsstelle:* Farmverwalter Ludwig Balß. ‡ *Farm:* Richard Voigts, Bes.

Voigtsgrund [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* Albert Voigts, Besitzer, und Frau.

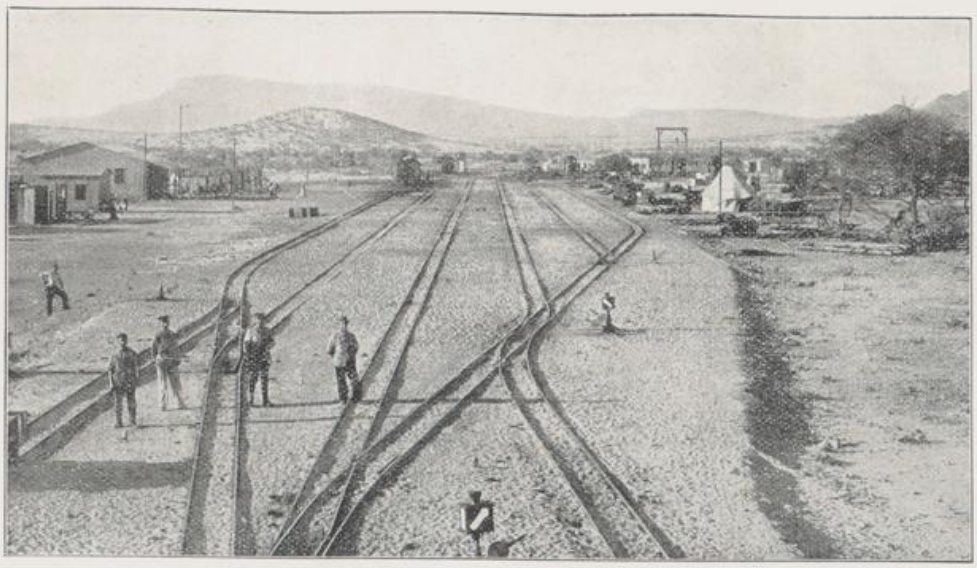
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Der Bahnhof Usakos an der Otavibahn.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Der Bahnhof Usakos an der Otavibahn.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Simon's Exportgeschäft

Fabrik medizinisch-pharmaceutischer Präparate

Silberne Medaille Brüssel 1888

Berlin C 2

Probst-Straße 17/19

Ehrendiplom der Berliner Gewerbe-Ausstellung 1896.

Silberne Medaille Berlin 1907. Deutsche Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung.

SPEZIALFABRIK von modernem Sanitätsmaterial für Heer u. Tropen

Komprimierte Arzneimittel.
Granules.

Salben in Tuben.
Komprimierte Verbandstoffe und -Binden.

Simon's Malariamittel, Simon's Dysenteriemittel

Simon's Deutsches Fruchtsalz
unentbehrliches Abführmittel in den Tropen.

Tropenapotheken

Haus- und Reiseapotheken

Sanitäts-Veterinärkästen

Viersprachige illustrierte Preislisten auf Wunsch gratis und franko.

27

Wackies [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Friedrich Buchheim, Besitzer.

Waldau (Kapenoussēu) [Distr. Okahandja]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Joseph Sigrist, Bahnmeister; Klingenschmidt, Streckenaufseher. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufmann R. Ludewig. ‡ *Bahnhofsrestauration:* Rudolf Ludewig, Pächter. ‡ *Kaufladen:* Rudolf Ludewig. ‡ *Farm:* Frau Helene Heyn geb. v. Boyen, Besitzerin.

Waldburg [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* August Waldheim, Besitzer.

Waldeck [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* Friedrich v. Brunn.

Waldfrieden b. Omaruru [Distr. Omaruru]. ‡ *Farmen:* Pickbrenner; Obermayr.

Waldheim (Auplatz) [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Walter B. Carpzow in Otjomikambo, Bes.; Hugo Ackermann, Verwalter.

Warmbad [Distriktsort]. ‡ *Distriktsamt:* Dr. Weber, Distriktschef; Tormann, Distriktssekr.; Fenner, Distriktsschr. ‡ *Elfte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. v. Wittenburg, Führ.; v. Saldern, Kalau vom Hofe, Graf v. Uxkull-Gyllenband, Ltnts. ‡ *Lazarett:* Graf, Stabsarzt. ‡ *Meldeamt:* Sletz, Feldw. ‡ *Postagentur:* Schlinke, Postschaffn. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Hermann Nyhof, Vorst., u. Frau. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation der Patres Oblaten d. Hl. Franz v. Sales. — P. Gineiger, Oberer der Station; Paula, Theresia, Schwest. ‡ *Frachtfahrer:* C. Vivier; L. Weirauch. ‡ *Gastwirtschaften:* Louis Lange; Müller & Rathgeber. ‡ *Kaufläden:* Louis Lange; Müller & Rathgeber; Bernhard Phillips; The South African Territories Limited (A. P. Scotland, Generalvertr.). ‡ *Schlossereien und Schmieden:* A. J. Erasmus; P. H. Mouten. ‡ *Tischlerei:* Bruno Irmer. ‡ *Uhrmacher:* Bernhard Phillips.

Warmbad-Nord [Bez. Outjo, Distr. Zessfontein]. ‡ *Farm:* Carl Schlettwein, Bes.; Otto Robehl, Verwalter.

Wasserfall [Distr. Warmbad]. ‡ *Telegraphenhilfsstelle:* ‡ *Kaufladen:* Haber & Sänger. ‡ *Farm:*

Waterberg (**Otjozondjupa**) [Distr. Omaruru]. ‡ *Polizei-Depot:* Oberltnt. Franz Hildebrandt, Inspektionsoffiz.; Hubert Knoche, Polizeiwachtmstr.; Polizeiserg. Boßenberger, Instrukteur; Julius Becker, Georg Dawedeit, Fritz Fick, Hermann Friedrich, Albert Gehrmann, Gustav Göring, Richard Gossow, Gustav Gutzeit, Hermann Hepfer; Paul Kaczmarek, Hermann Kaufhold, Richard Kling, Heinrich Lembrecht, Joseph Nowak, Gustav Podschadly, Wilhelm Priebe, Joseph Schaaps, Max Spahn, Albert Templin, Rudolf Thielemann, Franz Tuluweit, Georg Unger, Otto Voecks, Wilhelm Wilgers, Hermann Wolff, Alwin Zorn, Polizeiserg. ‡ *Postagentur:* Polizeiserg. Wolff.

Weißenfels [Distr. Omaruru]. ‡ *Farm:* Kurt Jakob, Besitzer.

Weißenfels [Distr. Rehoboth]. ‡ *Farm:* Georg Eberhard, Besitzer.

Welwitsch [Bez. Swakopmund]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Gruschinsky, Streckenaufseher.

Wiesental [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Louis Podewils.

Wilhelmsfeste (älteste Feste des Schutzgebietes) [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* Ltnt. d. L. Ottokar Ziegler in Tsaobismund, Besitzer.

Wilhelmshöh (Okambarare) [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Frau Wwe. Auguste Hampel.

Wilhelmsruhe [Bez. Grootfontein]. ‡ *Farm:* Wilhelm Halberstadt in Halberstadts Farm, Besitzer.

Wilhelmstal (Kamumbonde) [Bez. Karibib]. ‡ *Station der Staatsbahn Swakopmund-Windhuk:* Weirich, Streckenaufseher und Stationsverw. ‡ *Posthilfsstelle:* Streckenaufs. Weirich. ‡ *Farm und Gastwirtschaft:* Ernst Heinze.

Witfrowo b. Otjimbingwe [Bez. Karibib]. ‡ *Farm:* John Ludwig.

Wittkranz [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* N. van Zyl, Besitzer.

Wittklipp [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Ed. Kitt.

Wittpan [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* J. H. Coetzee, Besitzer.

Wittpütz am Goageib [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* F. Gessert in Sandverhaar, Besitzer.

Wittpütz bei Kubub [Bez. Lüderitzbucht]. ‡ *Farm:* Renier Coetzee sen., Besitzer.

Witvley [Bez. Gibeon]. ‡ *Farm:* David de Villiers, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Witvley [Distr. Gobabis] s. **Groß-** und **Klein-Witvley.**
Wortel b. Davignab [Distr. Warmbad]. ‡ *Farm:* K. Kubirske.
Zachas [Distr. Gobabis]. ‡ *Farm:* Ed. Balzar und Frau (Hebamme).
Zarahaibis [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien]. ‡ *Farm:* Paul Zäh, Bes.
Zarris [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe]. ‡ *Farm:* Bernhard v. Suchodoletz, Bes.
Zaub b. Franzfontein [Bez. Outjo]. ‡ *Farm:* Hubert Janson, Besitzer.
Zessfontein [Bez. Outjo]. ‡ *Distriktsamt:* Oberarzt Dr. Frik, Distriktschef. ‡ *Kaufladen:* Carl Schlettwein (A. Kaunath, Vertreter).
Zontpütz [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* R. Dien, Besitzer.
Zukunft, Farm [Bez. Windhuk]. ‡ *Farm:* F. Kapps, Besitzer.
Zwartbass [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Jacobina Jacobs.
Zwartpütz [Bez. Keetmanshoop]. ‡ *Farm:* Fritz Lehmann, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsch-Ostafrika.

Flächeninhalt: 941 100 qkm (mit den dazu gehörenden Seenflächen 995 000 qkm); über 7 000 000 Einwohner; Volksdichte: 7,0 auf 1 qkm.

Statistik der Bevölkerung.

a. Die weiße Bevölkerung.

Die *Gesamtzahl* der weißen Bevölkerung betrug zu Beginn des Jahres:

1900	1901	1902	1903	1904	1905	1906	1907	1908
1131	1243	1247	1237	1437	1873	2465	2629	2845

Nach *Staatsangehörigkeit* und *Beruf* gliederte sich die weiße Bevölkerung zu Beginn des Jahres 1908:

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Schutztruppenangehörige	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler, Gärtner usw.	Ingenieure, Techniker Bauleiter usw.	Handwerker, Arbeiter usw.	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Seeleute, Fischer	Ärzte	Rechtsanwälte	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige u. verwitwete Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Deutsche	312	180	218	311	87	101	146	15	7	4	71	225	113	224	2014
Österreicher und Ungarn	8	—	—	6	4	5	9	—	—	—	8	9	3	4	56
Holländer	—	—	32	1	—	1	2	—	—	1	—	2	6	1	46
Dänen	—	—	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	3
Schweden	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Norweger	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1
Engländer	—	—	20	6	5	1	2	—	1	—	4	10	8	8	65
Kolonial-Engländer	—	—	—	81	—	—	8	—	—	—	6	50	29	99	273
Russen	—	—	1	11	—	3	—	—	—	—	—	12	4	36	67
Schweizer	2	—	3	3	—	1	2	—	—	—	2	2	—	2	17
Italiener	—	—	3	11	5	9	8	—	—	—	3	—	1	—	40
Belgier	—	—	2	—	—	—	2	—	—	—	3	—	—	—	7
Franzosen	—	—	63	1	—	1	6	—	—	—	1	2	20	1	95
Spanier	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Portugiesen	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1
Griechen	—	—	—	44	7	23	38	—	—	—	11	4	1	4	132
Rumänen, Bulgaren, Montenegriner und Türken	—	—	—	3	1	1	3	—	—	—	—	—	—	1	9
Luxemburger	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	3
Nordamerikaner	—	—	2	—	1	—	—	—	—	—	1	1	1	—	6
Sonstige	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1	4	8
Zusammen	322	180	349	479	110	148	227	15	8	5	111	318	189	384	2845

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

b. Die fremde farbige Bevölkerung.

Die nichteingeborene farbige Bevölkerung zählt etwa 10 100 Köpfe und setzt sich hauptsächlich aus Indern, Arabern, Beludschen und Goanesen zusammen.

c. Die eingeborene Bevölkerung.

Die farbige Bevölkerung hat eine Zunahme zu verzeichnen. Die von dem Aufstande so schwer getroffenen Stämme beginnen, sich allmählich zu erholen und zu ihrer früheren Tätigkeit zurückzukehren. Die während des Aufstandes in das portugiesische Gebiet geflüchteten Wagindo wandern, nachdem wieder ruhige Verhältnisse eingetreten sind, allmählich in ihre alte Heimat zurück; so haben sich 1864 Angehörige dieser Stämme wieder im Bezirk Ssongea seßhaft gemacht. Der Bezirk Langenburg hat eine Vermehrung seiner farbigen Bevölkerung dadurch erfahren, daß die nach Errichtung einer Bezirksnebenstelle in Ikomba nach Britsch-Zentralafrika ausgewanderten Stämme der Landschaften Unjamanga und Mambwe wieder zurückgekehrt sind, nachdem die englische Regierung das Holzschlagen durch die Eingeborenen beschränkt hat. Diese Stämme ernähren sich nämlich hauptsächlich nur von Ulezi, dessen Anbau durch Einschränkung des Holzschlagens beträchtlich erschwert wird. — Die Gesamtzahl der eingeborenen Bevölkerung beträgt zurzeit mindestens sieben Millionen und dürfte vielleicht sogar zehn Millionen erreichen.

Die *Hauptwohnplätze* der eingeborenen Bevölkerung sind:

1. im Bezirksamt Tanga: *Tanga* mit 869 Häusern, davon 78 Steinhäuser, 5689 Einwohner; *Muhesa*.

2. im Bezirksamt Pangani: *Pangani* mit 137 Stein- und rund 700 Halbsteinhäusern, etwa 3200 Einwohner; *Bueni* etwa 700 Einwohner; *Mgera*.

3. im Bezirksamt Bagamojo: *Bagamojo* mit 265 Stein- und 898 Lehmhäusern, 4978 Einwohnern; *Sadani* 1744 Einwohnern; *Bueni*; *Kaule*.

4. im Bezirksamt Daressalam: *Daressalam* mit 327 Steinhäusern, etwa 24 000 Einwohnern; *Kivumangao* etwa 300 Einwohnern; *Kissidja* rund 3600 Hütten; *Kondutschi* etwa 250 Einwohnern; *Kwale* 344 Einwohnern.

5. im Bezirksamt Rufiji: *Mohoro* 361 Einwohner; *Kikale*; *Sindale*.

6. im Bezirksamt Kilwa: *Kilwa* 4477 Einwohner; *Kissiwani* etwa 500 Einwohner; *Schole*; *Donde*.

7. im Bezirksamt Lindi: *Lindi* etwa 3500 Einwohner; *Mtschinga*; *Sudi* etwa 2000 Einwohner; *Mikindani* etwa 1460 Einwohner; *Kionga*.

8. im Bezirksamt Langenburg: *Neu-Langenburg*; *Mwaja*; *Wiedhafen*; *Makehe*; *Unika*; *Igamba*; *Rungwe*; *Muakariri*.

9. im Bezirksamt Morogoro: *Morogoro* 1230 Einwohner; *Kilossa* 246 Einwohner; *Kondoa*; *Kissaki* etwa 700 Einwohner; *Kikundi*.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Plantagenbahn zum Holztransport. Orenstein & Koppel — Arthur Koppel A.-G.

O.-A.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Plantagenbahn zum Holztransport. Orenstein & Koppel — Arthur Koppel A.-G.

O.-A.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Orenstein & Koppel-
Arthur Koppel A. G.

Telegramm-Adresse: Feldbahnen.

Berlin NW 7

6500 Beamte und Arbeiter.

Feldbahnen- u. Waggonfabrik
Lokomotivfabrik
Baggerbauanstalt: Signalbauanstalt

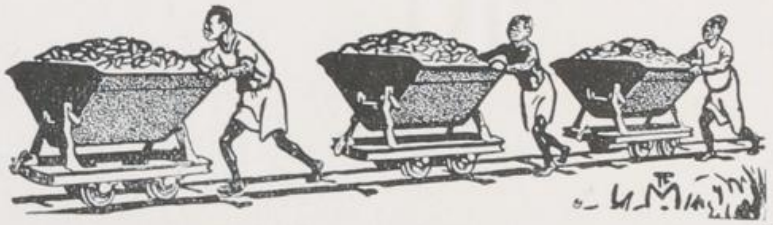
■ ■ ■

Projektierung und Bau von

Kolonialbahnen

Lieferung von

Plantagenbahnen
Wald- u. Industriebahnen
Einschienenbahnen
Trocken- und Nassbagger



13

10. im Bezirksamt Wilhelmstal: *Wilhelmstal* etwa 200 Einwohner; *Korogwe*; *Mombo*.
11. im Bezirksamt Ssongea: *Ssongea*; *Magnua*; *Motomonto*.
12. im Bezirksamt Moschi: *Moschi*; *Groß-Aruscha*.
13. im Bezirksamt Mpapua: *Mpapua* etwa 750 Einwohner; *Kilimatinde*; *Mlewas-Gebiet*; *Kiswere*; *Ikungu*; *Ikuru ya Wamba*.
14. im Bezirksamt Tabora: *Tabora* etwa 37 000 Einw.
15. im Bezirksamt Muansa: *Muansa* etwa 3000 Einw.; *Schirati*.
16. im Bezirksamt Udjidji: *Udjidji* etwa 14 000 Einw.; *Bismarckburg* 1060 Einw.
17. im Militärbezirk Iringa: *Iringa* etwa 2500 Einw.
18. im Militärbezirk Mahenge: *Mahenge*.
19. in der Residentur Bukoba: *Bukoba* etwa 1500 Einw.
20. in der Residentur Urundi: *Usumbura*.
21. in der Residentur Ruanda: *Niansa*.

d. Die Gesamtbevölkerung nach den Bezirken.

Bezirk	Nichteingeborene		Eingeborene etwa
	Weiße	Farbige	
1. Tanga	266	879	72000
2. Pangani	53	910	70000
3. Bagamojo	75	1530	77000
4. Daressalam	616	2946	170000
5. Rufiji	23	221	60000
6. Kilwa	49	1437	108000
7. Lindi	78	1061	250000
8. Langenburg	118	9	140000
9. Morogoro	165	189	100000
10. Wilhelmstal	345	270	75000
11. Ssongea	34	0	75000
12. Moschi	505	82	100000
13. Mpapua	59	62	375000
14. Tabora	75	157	1000000
15. Muansa	106	38	500000
16. Udjidji	83	115	345000
17. Iringa	51	78	152000
18. Mahenge	16	65	56000
19. Bukoba	55	50	330000
20. Urundi	34	11	3000000
21. Ruanda	39		
Zusammen	2845	10110	7055000

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Schutztruppe.

I. Standorte.

Stab: *Daressalam;* 1. Kompagnie: *Aruscha* und *Iraku;* 2. Kompagnie: *Iringa* und *Ubena;* 3. Kompagnie: *Lindi* und *Sassawara;* 4. Kompagnie: *Kilimatinde, Mkalama* und *Kwa-Mtoro;* 5. Kompagnie: *Daressalam;* 6. Kompagnie: *Udjidji, Bismarckburg* und *Kassulo;* 7. Kompagnie: *Bukoba, Ussuwi* und *Kifumbiro;* 8. Kompagnie: *Massoko* bei Neu-Langenburg; 9. Kompagnie: *Usumbura, Kissenji, Ischangi* und *Tschiwitoke;* 10. Kompagnie: *Tabora;* 11. Kompagnie: *Usumbura;* 12. Kompagnie: *Mahenge* und *Kiberege;* 13. Kompagnie: *Kondoa-Irangi;* 14. Kompagnie: *Liwale;* 15. Kompagnie: *Muansa* und *Ikoma;* Maschinengewehr-Abteilung, Signal-Abteilung und Rekruten-Depot: *Daressalam.*

II. Rangliste.

A. Offiziere.

Kommandeur: Major Freiherr von Schleinitz.

Majore: Johannes (beim Stabe); von Prittwitz und Gaffron; Schlobach, k. z. Dienstl. b. Gouvernement v. D.O.A.

Hauptleute: Seyfried; von Kleist; Charisius; Nigmann; Fonck; von Grawert (Werner), k. z. Dienstl. b. Komm. d. Schutztr. im Reichskolonialamt; Göring; von Grawert (Gideon); von Langenn-Steinkeller; von Stuemer; Baumstark; Abel; Fischer; Wagner; von Einsiedel.

Oberleutnants: Brentzel; Styx; von Stegmann und Stein; Kratz; Frank; Paschen; Schulz; Hudemann; von Trotha; von Diezelsky; von Krieg; Frhr. v. Nordeck zur Rabenau; Willmann; Bock von Wülfingen (Karl); Doering; Ritter und Edler Herr von Berger; von Puttkamer; von Kornatzki; Rogalla von Bieberstein; Schimmer; Kramer, k. z. Dienstl. b. Kommando der Schutztruppen im Reichskolonialamt; Lincke; Gudowius; Spiegel; Schön, Adjutant; Tafel; Seitz; von Marées; Gräff; Stemmermann; Braunschweig; Bock von Wülfingen (Wilhelm); Rothert; Graf von Sparr; Wintgens; von Blumenthal; Keil; von Buchwaldt; von Dobbeler; Rabe von Pappenheim; Reitzenstein.

Leutnants: Winterer; Otto; Ruff; von Sick; Falkenstein; Gerlich; Pabst von Ohain; Diesener; Arneth; David; von Linde; von Stülpnagel.

B. Sanitätsoffiziere.

Oberstabsärzte: Dr. Meixner; Dr. Schörnich; Professor Ollwig.

Stabsärzte: Dr. Dempwolff; Professor Dr. Fülleborn; Dr. Lott; Dr. Wittrock; Dr. Exner; Dr. Feldmann; Dr. Ahlbory; Dr. Engeland; Dr. Grothusen; Dr. Greisert; Ullrich; Dr. Kudicke; Dr. Stolowski; Dr. Leupolt; Dr. Marshall; Dr. Breuer; Dr. Brünn; Wünn; Fehlandt.

Oberärzte: Jungels; Claus; Dr. Taute; Dr. Neubert; Dr. Schuhmacher; Dr. Peiper; Dr. Ruschhaupt; Dr. Penschke; Wolff; Fischer; Scherschmidt; Dr. Eckard; Schulz; Dr. Schönebeck; Dr. Weck; Dr. Lurz; Petzold; Dr. Schrecker.

C. Beamte.

Vorstand der Intendantur: Hauptmann d. Res. Dr. Bothe, Intendanturrat.

Zahlmeister: Fritsch; Klinkert.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Plantagen-Bahn für eine Sisal-Plantage

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Plantagen-Bahn für eine Sisal-Plantage

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen

F. C. Glaser & R. Pflaum

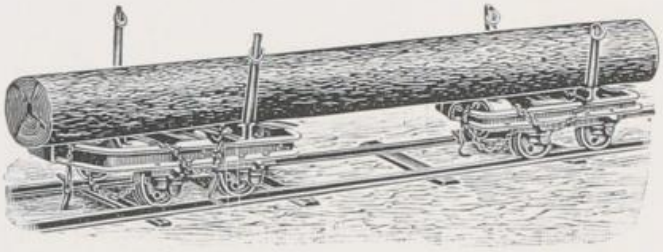
G. m. b. H.

Lindenstr. 80 **Berlin SW. 68** Lindenstr. 80

Alleinverkauf der Feld-, Forst- und Industriebahnen der Firma

Fried. Krupp, A.-G., Essen.

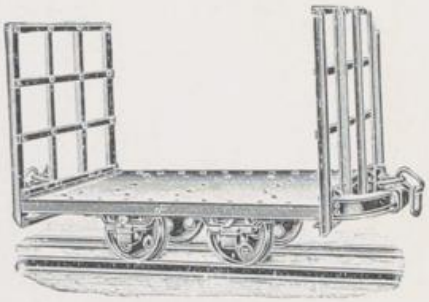
Codes: 5th. Edition A B C und Staudt & Hundius

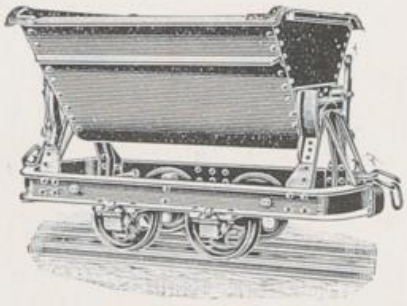


Feste und transportable

Plantagen- und Waldbahnen

für Hand-, Zugtier- u. Lokomotiv-Betrieb.





137

Illustrierte Kataloge und Kostenanschläge kostenlos.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1899	10 822 586	3 937 150	14 759 736
1900	12 030 540	4 293 645	16 324 185
1901	9 510 766	4 623 471	14 134 237
1902	8 858 463	5 283 290	14 141 753
1903	11 188 052	7 054 207	18 242 259
1904	14 338 888	8 950 565	23 289 453
1905	17 655 350	9 949 661	27 605 011
1906	25 152 851	10 994 712	36 147 563
1907	23 806 369	12 500 179	36 306 548

Der Gesamthandel über die Küstengrenze belief sich 1907 auf 28 996 542 Mark (20 019 999 Mark Einfuhr, 8 976 543 Mk. Ausfuhr), der Handel über die Binnengrenze auf 7 310 006 Mark (3 786 370 Mark Einfuhr, 3 523 636 Mark Ausfuhr).

Am Gesamthandel waren 1907 beteiligt: Deutschland mit 14 980 498 Mark (8 972 614 Mark Einfuhr, 6 007 884 Mark Ausfuhr), England mit 1 082 599 Mark (1 022 553 Mark Einfuhr, 60 046 Mark Ausfuhr), übriges Europa mit 2 426 242 Mark (1 483 588 Mark Einfuhr, 942 654 Mark Ausfuhr), Zanzibar mit 6 590 039 Mark (4 178 869 Mark Einfuhr, 2 411 170 Mark Ausfuhr), übriges Afrika mit 6 345 409 Mark (3 308 218 Mark Einfuhr, 3 037 191 Mark Ausfuhr), Indien mit 4 602 354 Mark (4 582 320 Mark Einfuhr, 20 034 Mark Ausfuhr), übrige Länder mit 279 407 Mark (258 207 Mark Einfuhr, 21 200 Mark Ausfuhr).

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1907 (in 1000 Mark):

Sisalagaven 2161,7; Kautschuk und Guttapercha 2039,5; Häute und Felle 1898,0; Insektenwachs 1471,3; Kopra 1344,8; Elfenbein 663,4; Kaffee 540,1; Erdnüsse 282,5; Rohbaumwolle 224,5; Milch, Butter, Käse, Eier usw. 178,9; Metallwaren 150,7; Reis 141,3; Kopal 138,9; Sesam 131,4; lebendes Rindvieh 110 5; Matten und sonstige Waren aus Bast, Kokosfasern usw. 109,8; Nashorn-Hörner 105,3; Glimmer 68,0; Tabak 60,1; Schafe und Ziegen 46,3; lebendes Wild 44,8; Flußpferd- und Wildschweinzähne 43,6; Gerbhölzer und Gerbrinden 38,7; Sirup und Melasse 37,7; Gold 31,3; Sämereien, lebende Pflanzen und Futtermittel 30,4; Mtama 28,8.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Zolltarif.

(Zollverordnung vom 13. 6. 1903, in Kraft getreten am 1. 4. 1904; Zusatzverordnungen vom 13. 1. 1905, 28. 2. 1905, 10. 9. 1906, 23. 11. 1907, 20. 6. 1908 und 14. 6. 1909.)

A. Einfuhrzölle.

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
1	Branntwein aller Art, alkoholhaltige Essenzen und Parfüms	1 Liter 1,00 Rupie	Zu 1: Bei der Ermittelung des Literinhalts von Flaschen, Kruken etc. wird jedes angefangene Zehntel-Liter einer Flasche, Kruke etc. für ein volles Zehntel gerechnet und danach der gesamte Literinhalt festgestellt. Branntwein und alkoholhaltige Essenzen zum Medizinalgebrauch sind zollfrei. Zum menschlichen Genuß unbrauchbar gemachter (denaturierter) Spiritus und Spiritus in konsistenter Form ist zollfrei.
2	Schaumweine	1 Flasche 1,00 Rupie	
3	Stille Weine: a) in Flaschen eingehend	1 Flasche 0,35 Rupie	
	b) in Fässern und anderen mehr als 2 Liter fassenden Umschließungen eingehend .	1 Liter 0,25 Rupie	
4	Biere aller Art: a) in Flaschen eingehend	1 Flasche 0,10 Rupie	Zu 2, 3a und 4a: Halbe Flaschen tragen den halben Zollsatz.
	b) in Fässern und anderen mehr als 2 Liter fassenden Umschließungen eingehend .	1 Liter 0,10 Rupie	
5	Reis, ungeschält	100 kg 1,50 Rupien	Zu 5 u. 6: Mischungen von geschältem und ungeschältem Reis sind nach dem Satz für geschälten Reis zu verzollen.
6	Reis, geschält	100 kg 2,20 Rupien	
7	Chiroko	100 kg 2,20 Rupien	
8	Mtama, Mais, Bohnen und alle anderen nicht genannten Korn- und Hülsenfrüchte	100 kg 1,00 Rupie	Zu 10 und 11: Bei den in Kisten etc. eingehenden Tabakfabrikaten bleibt es der Wahl des Zollpflichtig. überlassen, die Verzollung nach dem Bruttogewicht unter Abzug von 20 Prozent Tara oder nach dem durch Verwiegen zu ermittelnden Nettogewicht zu bewirken; bei der Ermittelung des Nettogewichts wird das Gewicht der zur unmittelbaren Sicherung notwendigen Umschliessungen, welche in die Hand des Käufers überzugehen pflegen (z. B. Kistchen, Schachteln, Blechverhüllungen), nicht in Abzug gebracht.
9	Rohtabak und Tabak in negermäßiger Zubereitung und Verpackung .	100 kg 50,00 Rupien	
10	Zigarren und Zigaretten .	100 kg 110,00 Rupien	
11	Aller andere verarbeitete Tabak	100 kg 90,00 Rupien	
12	Opium, Hanf, Haschisch	25 Prozent vom Wert	
13	Salz	100 kg 0,60 Rupie	Zu 13: Mit dem Zolle wird bei dem zur Einfuhr gelangenden Salz eine innere Verbrauchsabgabe von 2,75 Rupien pro 100 kg Bruttogewicht erhoben. Salz zu landwirtschaftlichen und gewerblichen Zwecken ist frei von Zoll und der inneren Verbrauchsabgabe, ebenso Mengen von weniger als 10 kg. (Verordnung vom 12. 5. 04.)
14	Alle übrigen Gegenstände, soweit sie nicht ausdrücklich für zollfrei erklärt sind	10 Prozent vom Wert	

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Bei der Einfuhr sind zollfrei:

Laufende Nummer	Benennung der Gegenstände	Bemerkungen
1	Elfenbein	
2	Andere Zähne und Knochen aller Art	
3	Hörner aller Art	
4	Häute und Felle	
5	Schildpatt	
6	Lebende Tiere aller Art	
7	Kautschuk	
8	Kopal	
9	Orseille	
10	Kopra	
11	Nelken und Nelkenstengel, Pfeffer	
12	Sämereien und lebende Gewächse	Zu 12: Als Sämereien sind Reis, Mtama, Kokosnüsse u. dergl. Landeserzeugnisse nicht anzusehen.
13	Düngungs- und Desinfektionsmittel	
14	Landwirtschaftliche Maschinen und Ersatzteile, landwirtschaftliche Geräte	
15	Maschinen für gewerbliche und bergmännische Betriebe und Ersatzteile	
16	Transportmittel und Ersatzteile	
17	Physikalische, astronomische, chemische, mathematische, optische und ähnliche Geräte, die wissenschaftl. Zwecken dienen	
18	Medizinische Instrumente und Apparate, Arzneien und Verbandmittel	
19	Gedruckte Bücher, bedrucktes und beschriebenes Papier	Zu 19: Ausgenommen sind Bücher, deren Blätter Raum zum Nachschreiben und Nachzeichnen gewähren, ferner zu Rechnungen, Etiketten, Frachtbriefen etc. vorgerichtetes Papier.
20	Bilder mit und ohne Rahmen, Statuen	
21	Grabsteine und Grabschmuck	
22	Deutsche Reichsmünzen, ausländische Goldmünzen, Silber- und Kupfermünzen der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft	
23	Dienstuniformen	
24	Muster ohne Wert	
25	Stacheldraht	

Außerdem sind auf Grund des § 13 der Zollverordnung von dem tarifmäßigen Eingangszoll befreit:

1. alle vom Gouvernement selbst eingeführten Gegenstände;
2. alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichspostverwaltung zu dienstlichen Zwecken eingeführten Gegenstände;
3. alle von christlichen Missionen, Kirchengesellschaften, Kranken- und Heilanstalten eingeführten Gegenstände, die unmittelbar den Zwecken des Gottesdienstes, des Unterrichts und der Krankenpflege dienen;
4. alle Maschinen, Geräte, Materialien und Betriebsmittel, welche unmittelbar zum Bau und zur Unterhaltung von Wegen, sowie unmittelbar zum Bau, zur Unter-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

haltung und zum Betriebe von Eisenbahnen und sonstigen Transporteinrichtungen bestimmt sind;

5. Handwerkszeuge und ähnliche Gerätschaften, die von Handwerkern oder Künstlern zur Ausübung ihres Berufes mitgeführt werden;

6. auf besonderen Antrag Anzugs- und Heiratsgut (wie Haushaltungsgegenstände, Bekleidungsstücke, fertige Wäsche), welches zum Zwecke dauernder Niederlassung und zum eigenen Gebrauch der in das Schutzgebiet einwandernden oder sich nach demselben verheiratenden Europäer und denselben gleichgestellten Personen eingeführt wird;

7. Handgepäck europäischer und denselben gleichgestellter Reisender;

8. Kleidungsstücke, Wäsche, Reiseausrüstungen, photographische Apparate nebst kleineren Mengen von Platten, kleinere Mengen von Verzehrungsgegenständen und dergleichen, welche Reisende zum eigenen Gebrauch mit sich führen;

9. getragene Kleidungsstücke und getragene Wäsche, sofern sie nicht zum Verkauf eingehen;

10. Umschließungen und Verpackungsmittel, die zum Zwecke der Ausfuhr von Gegenständen eingeführt oder, nachdem sie nachweislich dazu gedient haben, aus dem Auslande wieder zurückgebracht werden;

11. kleinere Warenmengen, von denen der Zoll weniger als 0,30 Rupie betragen würde.

B. Ausfuhrzölle.

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
1	Elfenbein	15 Prozent vom Wert	Zu 1 bis 10: Waren, die aus diesen Rohprodukten gefertigt sind, sind wie diese zu verzollen.
2	Flußpferd- u. Wildschweinzähne		
3	Hörner von Büffeln, Elen-, Kudu- u. Rapp-Antilopen	das Gehörn 5 Rupien, das Einzelhorn 1 Rupie	
4	Hörner vom Nashorn . .	15 Prozent vom Wert	
5	Hörner anderer Wildarten	das Gehörn 2 Rupien, das Einzelhorn 1 Rupie	
6	Hörner von Haustieren .	12 Prozent vom Wert	
7	Rohe Häute und Felle von Giraffen, Zebras, Nashorn, sowie Teile von solchen Häuten und Fellen . .	15 Prozent vom Wert	
8	Rohe Häute und Felle, nicht besonders genannt . .	12 Prozent vom Wert	
9	Schildpatt	12 Prozent vom Wert	
10	Kauri- und andere Muscheln	7 Prozent vom Wert	
11	Lebende Tiere:		
	a) Pferde	1 Stück 25 Rupien	
	b) Maultiere u. Maulesel	1 Stück 20 Rupien	
	c) Maskatesel	1 Stück 20 Rupien	
	d) Halbblut- u. Wanjamwesi-Esel	1 Stück 7 Rupien	
	e) Männliches Rindvieh	1 Stück 8 Rupien	
	f) Weibliches Rindvieh	1 Stück 20 Rupien	
	g) Schafe und Ziegen .	1 Stück 1 Rupie	

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
	h) Zebras, Giraffen, Elen-Antilopen, Strauße .	1 Stück 10 Rupien	
	i) Hühner	1 Stück 0,10 Rupie	
	k) Papageien	1 Stück 1 Rupie	
12	Frisches Fleisch	15 Prozent vom Wert	
13	Haiflossen	10 Prozent vom Wert	
14	Kautschuk	100 kg 40 Rupien	Zu 14: Auf Plantagen gewonnener Kautschuk ist zollfrei.
15	Kopal	15 Prozent vom Wert	
16	Hölzer aller Art, bearbeitet oder unbearbeitet:		
	a) Mangrovenholz . .	0,60 Rupien für das Festmeter	
	b) alle anderen Hölzer	1½ Rupien für das Festmeter	
17	Flechtgras, Palmblätter, Matten, Bastsäcke und -Körbe	5 Prozent vom Wert	
18	Negertabak	10 Prozent vom Wert	
19	Wachs	2 Prozent vom Wert	
20	Zuckerrohr und daraus gewonnene Erzeugnisse .	5 Prozent vom Wert	
21	Salz	10 Prozent vom Wert	
22	Sisalpflanzgut		
	a) Bulbillen	1 Stück 0,10 Rupie	
	b) Pflänzlinge	1 Stück 0,25 Rupie	

Alle nicht besonders genannten Gegenstände unterliegen keinem Ausfuhrzoll.

Außerdem sind auf Grund des § 13 der Zollverordnung von dem tarifmäßigen Ausgangszoll befreit:

1. alle vom Gouvernement selbst ausgeführten Gegenstände;
2. alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichspostverwaltung im dienstlichen Interesse ausgeführten Gegenstände;
3. von europäischen und diesen gleichgestellten Reisenden und ebensolchen Mitgliedern von Schiffsbesatzungen ausgeführte oder von farbigen Händlern an Bord nicht einheimischer Schiffe gebrachte Gegenstände, soweit deren Gesamtwert 20 Rupien nicht übersteigt;
4. kleinere Warenmengen, von denen der Zoll weniger als 0,30 Rupie betragen würde.

Ein- und Ausfuhrplätze.

Die Ein- und Ausfuhr darf laut § 3 der Zollverordnung vom 13. Juni 1903 nur an bestimmten, mit Zollstellen versehenen Plätzen stattfinden. Diese sind:

1. *an der Meeresküste:* Moa, Tanga, Pangani, Sadani, Bagamojo, Daressalam, Simba Uranga, Mohoro, Kilwa, Lindi, Mikindani, Kionga;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

2. *an der Binnengrenze:* Wilhelmstal, Moschi, Schirati, Muansa, Bukoba, Usumbura, Udjidji (Kigoma), Bismarckburg, Neu-Langenburg, Muaja, Wiedhafen, Ssongea.

Postwesen.

Im Schutzgebiet sind 39 **kaiserliche Postanstalten** vorhanden, und zwar:

a) im *Küstengebiet* die 2 Postämter Daressalam und Tanga, sowie die 8 Postagenturen Bagamojo, Kilwa, Lindi, Mikindani, Mohoro, Pangani, Sadani und Tschole.

b) im *Innern* die 29 Postagenturen Amani, Aruscha, Bismarckburg, Bukoba, Iringa, Kilimatinde, Kilossa, Kondoa-Irangi, Korogwe, Mahenge, Mkumbara, Mombo, Morogoro, Moschi, Mpapua, Muaja, Muansa, Muhesa, Neu-Langenburg, Ngerengere, Ruanda (in Kigali), Schirati, Ssongea, Tabora, Udjidji, Usumbura, Wiedhafen, Wilhelmstal und Wugiri.

Die beiden Postämter Daressalam und Tanga sowie die Postagenturen Amani, Bagamojo, Kilwa, Lindi, Morogoro, Muansa, Pangani, Tabora, Udjidji und Wilhelmstal sind mit Postfachbeamten besetzt, während die übrigen kleineren Anstalten nebenamtlich von Gouvernementsbeamten oder Schutztruppenangehörigen oder auch von Privatpersonen verwaltet werden. Das Personal der Postfachbeamten besteht aus 1 Postdirektor, der das Postamt in Daressalam und zugleich das gesamte Post- und Telegraphenwesen des Schutzgebietes leitet, 1 Postinspektor, 4 Postpraktikanten, 1 Postsekretär, 1 Telegraphensekretär, 8 Postassistenten, 1 Telegraphenassistenten, 3 Leitungsaufsehern, 4 Postagenten, 3 farbigen Hilfsbeamten und 72 farbigen Unterbeamten.

Die **Wirksamkeit** der Küstenpostanstalten außer Tschole, das von dem Verkehr mit Wertsendungen, Postfrachtstücken und der Annahme von Zeitungsbestellungen ausgeschlossen ist, erstreckt sich auf die Annahme und Ausgabe von Postbriefsendungen aller Art, Briefe und Kästchen mit Wertangabe, Postanweisungen, Nachnahmesendungen, Pakete, Postfrachtstücke und die Annahme von Zeitungsbestellungen.

Die Postagenturen im Innern sind sämtlich von dem Verkehr mit Wertbriefen und Wertkästchen ausgeschlossen, ferner außer Amani und Muansa noch von der Annahme von Zeitungsbestellungen und außer Bukoba, Muansa und Schirati auch noch von dem Postfrachtstückdienst. Weiter sind ausgeschlossen: von dem Postanweisungs- und Nachnahmedienst Korogwe, Mkumbara, Mombo, Muhesa sowie Ngerengere und von dem Paketdienst Bismarckburg, Iringa, Kilimatinde, Kondoa-Irangi, Mahenge, Mpapua, Neu-Langenburg, Ruanda (Kigali), Ssongea, Tabora, Usumbura und Wiedhafen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Pflanzerhaus bei Lindi.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Pflanzerhaus bei Lindi. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Landeshuter Leinen- und Gebild-Weberei

F. V. Grünfeld

Kgl. Bayr., Kgl. Niederl., Kgl. Rumän., Großh. Mecklbg. und Fürstl. Schwarzbg. Hoflieferant

Berlin W., Leipziger Straße 20–21

Gegründet im Jahre 1862.

Größtes Spezialgeschäft Deutschlands

für

Leinen und Wäsche

jeder Art.

Fabrik: **Landeshut** i. Schles.

Lieferung von Braut-Ausstattungen

Besondere Abteilung für

Tropenausrüstungen

Tropenanzüge, Schlafanzüge
Unterzeuge und Strümpfe

135 Nur erprobt gute Marken

Hauptpreisliste und Sonder-Aufstellungen werden bereitwilligst postfrei zugesandt. Besorgung von Artikeln, welche die Firma nicht führt, wird gern übernommen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Telegraph. Das Schutzgebiet ist durch das Kabel Daressalam-Bagamojo-Zanzibar der Eastern and South African Telegraph Company an das Welttelegraphennetz angeschlossen.

Reichstelegraphenanstalten sind zugleich die 27 Postanstalten in Amani, Aruscha, Bagamojo, Bismarckburg, Buiko, Daressalam, Kilimatinde, Kilossa, Kilwa, Korogwe, Lindi, Mikindani, Mkumbara, Mohoro, Mombo, Morogoro, Moschi, Mpapua, Muansa, Muhosa, Pangani, Sadani, Tabora, Tanga, Udjidji, Wilhelmstal und Wugiri.

Ortsfernsprechnetze beziehungsweise *Umschaltestellen* bestehen in Amani, Bagamojo, Daressalam, Kilwa, Lindi, Mohoro, Morogoro, Pangani und Tanga.

Der **Postverkehr** umfaßte 1907: 2 799 391 (1906: 2 249 451) Briefsendungen, 73 995 (65 952) Postanweisungen im Betrage von 24 044 151 (18 900 346) Mark, 133 (301) Briefe mit Wertangabe, 21 956 (17 948) Pakete, 5757 (4224) Nachnahmesendungen, 223 601 (257 498) Zeitungsnummern, 180 708 (150 108) Telegramme und 86 142 (76 774) Ferngespräche.

Das Schutzgebiet gehört dem *Weltpostverein* an.

Posttarif.

I. Für den Verkehr von Deutschland nach Ostafrika.

A. *Briefsendungen:*

1. Briefe bis 20 g 10 Pfg., über 20 bis 250 g 20 Pfg.
2. Postkarten 5 Pfg., mit Antwort 10 Pfg.
3. Drucksachen bis 50 g 3 Pfg., über 50 bis 100 g 5 Pfg., über 100 bis 250 g 10 Pfg., über 250 bis 500 g 20 Pfg., über 500 bis 1000 g 30 Pfg., über 1 bis 2 kg 60 Pfg.
4. Geschäftspapiere bis 250 g 10 Pfg., über 250 bis 500 g. 20 Pfg., über 500 g bis 1 kg 30 Pfg., über 1 bis 2 kg 60 Pfg.
5. Warenproben bis 250 g 10 Pfg., über 250 bis 500 g 20 Pfg.
6. Zusammengepackte Gegenstände (Drucksachen, Geschäftspapiere und Warenproben) wie Geschäftspapiere.

B. *Postanweisungen:*

bis 5 Mark einschließlich	10 Pfg.
über 5 bis 100 Mark	20 „
„ 100 „ 200 „	30 „
„ 200 „ 400 „	40 „
„ 400 „ 600 „	50 „
„ 600 „ 800 „	60 „

Die Anweisungen, für die das internationale Formular in deutscher und französischer Sprache zu verwenden ist, sind in Rupien und Heller auszustellen, wobei 4 Mark = 3 Rupien = 100 Heller zu rechnen sind.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

C. *Sonstige Postgebühren:*

1. Pakete (2 deutsche Zollinhaltserklärungen)

a) nach allen Postorten des Schutzgebietes außer Bukoba, Muansa und Schirati (das Franko gilt nur bis zum Landungshafen; bei Sendungen nach Orten im Innern des Schutzgebietes treten zu dem nebenstehenden Porto noch die Beförderungskosten ab Ankunftshafen hinzu):

α) über Hamburg bis 1 kg 1,60 Mark, bis 5 kg 2,00 Mark, bis 10 kg 3,60 Mark, bis 15 kg 5,40 Mark, bis 20 kg 7,20 Mk.

β) übe München, Österreich und Italien (ab Neapel oder Genua) bis 5 kg 2,40 Mark.

b) nach Bukoba, Muansa und Schirati über Hamburg, von da mit der Deutsch-Ostafrika-Linie bis Mombasa und dann mit der Ugandabahn bis ½ kg 2,10 Mark; bis 1 kg 2,60 Mark; bis 1½ kg 3,50 Mark, bis 5 kg für je ½ kg mehr 0,50 Mark; 5 bis 6 kg 9,60 Mark, bis 10 kg für je 1 kg mehr 1,00 Mark; 10 bis 11 kg 16,40 Mark, bis 15 kg für je 1 kg mehr 1,00 Mark; 15 bis 16 kg 23,20 Mark, bis 20 kg für je 1 kg mehr 1,00 Mark.

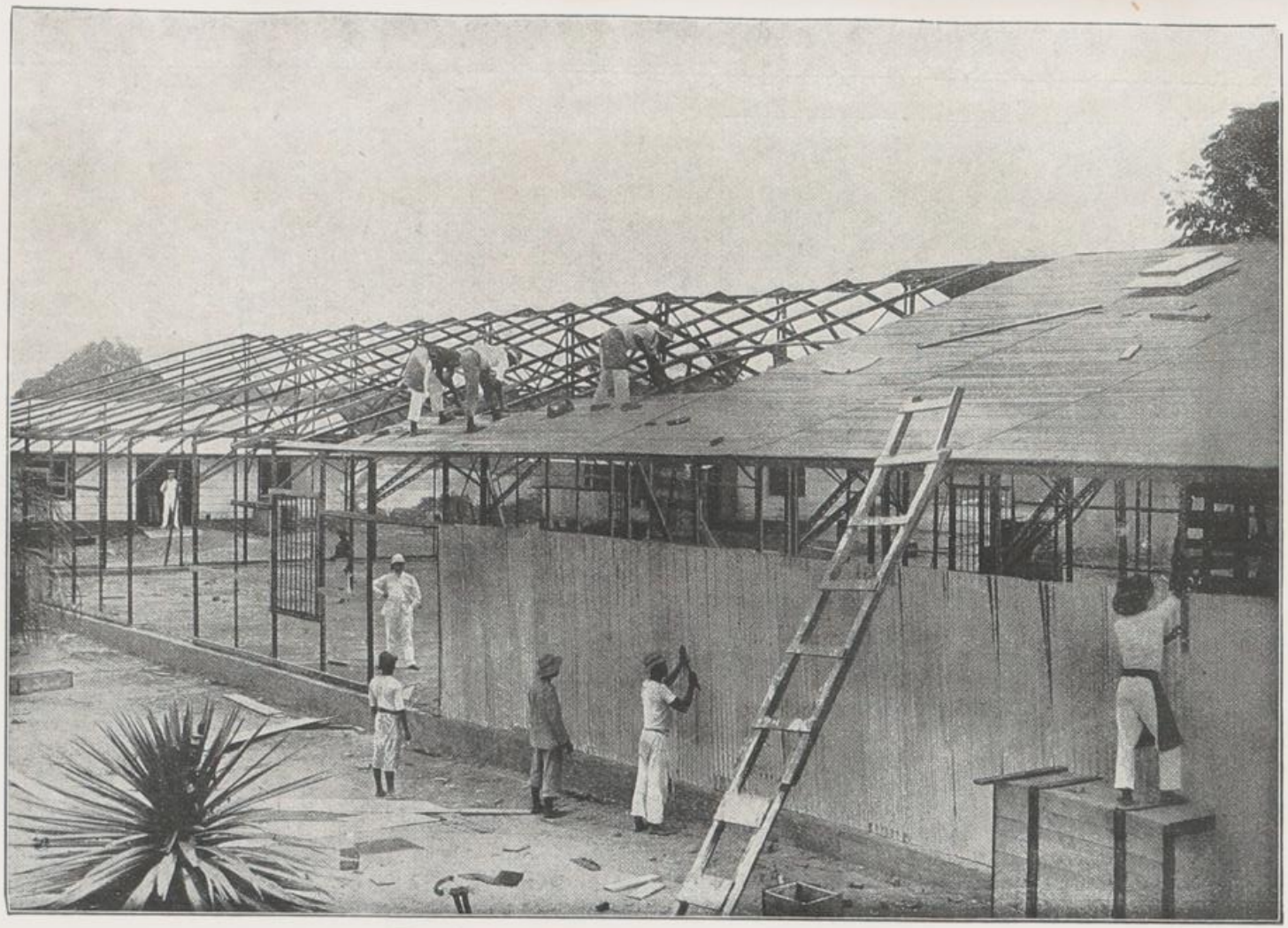
Außerdem nehmen die Postanstalten in Deutschland noch Frachtstücke bis zu 50 kg an, die aber nur bis Hamburg durch die Post befördert werden. Von da ab werden diese als Frachtgut durch einen Spediteur weiterbefördert, ohne daß sich die Post mit ihnen noch befaßt. Da solche Sendungen wesentlich länger unterwegs sind, und hohe Nebenspesen auf ihnen liegen, so empfiehlt es sich, den Inhalt der Sendungen in mehrere Postpakete (bis 5 kg) oder Postfrachtstücke zu zerlegen.

2. Wertbriefe (Meistbetrag 8000 Mark, Meistgewicht 250 g) dürfen nur Wertpapiere, wie Obligationen, Papiergeld und Zinsscheine, enthalten; das Einlegen von Geldstücken ist unstatthaft. Porto bis einschließlich 20 g 30 Pfg., über 20 bis 250 g 40 Pfg. und eine Versicherungsgebühr von 28 Pfg. für je 240 Mark der Wertangabe. Zulässig nur nach den Küstenpostanstalten außer Tschole.

3. Wertkästchen (Meistbetrag 8000 Mark, Meistgewicht 1 kg) dürfen nur Schmucksachen oder kostbare Gegenstände enthalten; Briefe oder andere Korrespondenzen, kursierende Münzen, Banknoten oder auf den Inhaber lautende Wertpapiere, Dokumente, Geschäftspapiere u. ä. dürfen den Wertkästchen nicht eingelegt werden. Porto 2,40 Mark und eine Versicherungsgebühr von 28 Pfg. für je 240 Mark der Wertangabe. Ebenfalls nur nach den Küstenpostanstalten außer Tschole zulässig.

4. Nachnahmen sind auf Einschreibebriefen, Wertbriefen, Wertkästchen und Postpaketen bis 600 Rupien (= 800 Mark) nach den Küstenpostanstalten sowie auf eingeschriebenen Briefen auch nach Amani, Muansa, Tabora und Udjidji zulässig; Gebühren 1 Pfennig für jede nachgenommene Mark, mindestens 20 Pfennig.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Eingeborene beim Aufbau eines Warenlagers
(Eisenkonstruktion von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Eingeborene beim Aufbau eines Warenlagers
(Eisenkonstruktion von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Kontor u. Warenlager einer Faktorei der Afrikanischen Kompanie A.-G. Plantation (Kamerun).

Obiges Gebäude wurde von Eingeborenen unter Leitung eines dort ansässigen, nicht fachmännisch gebildeten Europäers nach einer mitgegebenen Zeichnung errichtet. Das eiserne Gerippe ist PATENT-BAUEISEN, das Bedachungsmaterial EM „REX" FLINTDACH, Seitenbekleidung aus Wellblech mit schmiedeeisernen, diebessicheren Fenstern versehen.

Patent-Eisenkonstruktion

Für Regierungsbauten, Farm- u. Plantagengebäude, Faktoreien, Trocken-, Fermentier- und Maschinen-Schuppen, Wohnhäuser usw. Stets gebrauchsfertig, auf kaltem Wege zu verarbeiten. Leichter und schneller Aufbau. Termiten-, sturm-, feuer- und tropensicher :: :: :: :: :: ::

EM „REX" Flintdach

Widerstandsfähig gegen Tropensonne und Tropenregen. Infolge seiner isolierenden Eigenschaften kühle Wohn- und Lagerräume. Kein Teer, kein Teeren, kein Austropfen. Leicht von ungeübten Leuten zu verarbeiten. Regenwasser von EM „REX" Flintdach im Haushalt verwendbar.

Mehrfach prämiiert. — Referenzen von Weltfirmen.

Elliesen & Michaelis, Spezialisten f. Tropenbau Hamburg 11

Holzbrücke 25.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

D. *Telegrammgebühren:*

Nach Bismarckburg und Udjidji das Wort 3,15 Mark.
Nach den übrigen Anstalten das Wort 2,75 Mark.
Preßtelegramme werden (ausgenommen Bismarckburg und Udjidji) nach dem Schutzgebiete zu dem ermäßigten Satze von 1,10 Mark das Wort befördert.

II. Für die Post- und Telegraphenanstalten in Deutsch-Ostafrika.

A. Tarif für Briefsendungen.

Taxe für	Inland*)			Ausland*)		
	Gewichtsstufe etc.	Porto frankiert Heller	Porto unfrk. Heller	Gewichtsstufe etc.	Porto frankiert Heller	Porto unfrk. Heller
Briefe	bis 20 g	7½	15	für je 15 g (ohne Meistgewicht) .	15	30
	über 20—250 g	15	22½			
Postkarten	einfach	4	8	einfach	7½	15
	mit Antwort	8	—	mit Antwort . . .	15	—
Drucksachen	bis 50 g	2½	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 2 kg	4	unzulässig
	über 50—100 g	4				
	über 100—250 g	7½				
	über 250—500 g	15				
	über 500 g—1 kg	22½				
	über 1—2 kg	45				
Geschäftspapiere	bis 250 g	7½	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 2 kg	4	unzulässig
	über 250—500 g	15		mindestens . . .	15	
	über 500 g—1 kg	22½				
	über 1—2 kg	45				
Warenproben	bis 250 g	7½	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 350 g	4	unzulässig
	über 250—350 g	15		mindestens . .	7½	
Zusammengepackte Gegenstände (Drucksachen, Geschäftspapiere u. Warenproben)	bis 250 g	7½	unzulässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 2 kg	4	unzulässig
	über 250—500 g	15		jedoch a) wenn die Sendung Geschäftspapiere enthält, mindestens . .	15	
	über 500 g—1 kg	22½				
	über 1—2 kg	45		b) wenn die Sendung nur Drucksachen u. Warenproben enthält, mindestens . .	7½	

*) Die Inland-Taxen gelten, außer für den Verkehr innerhalb des Schutzgebietes:
1. für den Verkehr mit Deutschland;
2. für den Verkehr mit den deutschen Schutzgebieten (Deutsch-Neuguinea; Deutsch-Südwestafrika; Kamerun; Karolinen; Marianen und Palau-Inseln; Kiautschou; Marshall-Inseln; Samoa; Togo);
3. für den Verkehr mit den deutschen Postanstalten in China und Marokko.
4. für den Verkehr mit den deutschen Kriegsschiffen und dem deutschen Marinelazarett in Yokohama, soweit dieser Verkehr durch das Marinepostbureau in Berlin vermittelt wird, mit der Maßgabe, daß Warenproben und Einschreibesendungen von der Beförderung ausgeschlossen sind, und Mannschaftsbriefe von mehr als 20 bis 60 g einem ermäßigten Porto von 7½ Heller unterliegen. Ebenso werden Briefsendungen an die Besatzungstruppen im Schutzgebiet Kiautschou und an die Ostasiatische Besatzungsbrigade behandelt.

Die Ausland-Taxen gelten für den Verkehr mit allen übrigen Ländern.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Eingeschriebene Briefsendungen unterliegen im Inland- und Auslandverkehr außer dem gewöhnlichen Porto einer Einschreibegebühr von 15 Heller; wird Rückschein verlangt, außerdem Rückscheingebühr von 15 Heller. Für Einschreibesendungen des Auslandverkehrs und alle Rückscheinsendungen besteht Frankierungszwang.

Unzureichend frankierte Briefsendungen werden wie folgt taxiert:

1. *Im Inlandverkehr:*
   a) Unzureichend frankierte Briefe werden wie unfrankierte Briefe taxiert, doch wird der Wert der verwendeten Postzeichen abgezogen.
   b) Unzureichend frankierte andere Briefsendungen (Postkarten, Drucksachen, Geschäftspapiere, Warenproben, zusammengepackte Gegenstände) werden mit dem doppelten Betrage des fehlenden Frankos taxiert, und zwar:
      im Verkehr innerhalb Deutsch-Ostafrikas ohne Abrundung;
      im Verkehr mit Deutschland und den deutschen Schutzgebieten unter Abrundung des nachzutaxierenden Betrages auf eine durch 5 teilbare Pfennigsumme aufwärts.

Im Verkehr mit Deutschland und deutschen Schutzgebieten ist bei unzureichend frankierten Briefsendungen 1 Heller = 1 1/3 Pfennig zu rechnen. Die bei der Umrechnung in die Rupienwährung sich ergebenden Hellerbruchteile werden auf halbe bezw. volle Heller nach oben abgerundet.

2. *Im Auslandverkehr.*

Unzureichend frankierte Briefsendungen jeder Art (Briefe, Postkarten, Drucksachen, Geschäftspapiere, Warenproben, zusammengepackte Gegenstände) werden mit dem doppelten Betrage des fehlenden Frankos taxiert.

Die Pfennigbeträge sind hierbei nach dem Verhältnis 1 Heller = 1 1/3 Pfennig in die Rupienwährung umzurechnen. Die dabei sich ergebenden Hellerbruchteile werden auf halbe bezw. volle Heller nach oben abgerundet.

B. Gebühren für Postanweisungen.

Bestimmungsländer	Taxe	Heller
1. Deutsch-Ostafrika	bis 5 Rupien	7 1/2
	über 5 bis 75 Rupien	15
	„ 75 „ 150 „	22 1/2
	„ 150 „ 300 „	30
	„ 300 „ 450 „	37 1/2
	„ 450 „ 600 „	45
2. a) Deutschland und die übrigen Schutzgebiete	bis 5 Mark	7 1/2
	über 5 bis 100 Mark	15
	„ 100 „ 200 „	22 1/2
	„ 200 „ 400 „	30
	„ 400 „ 600 „	37 1/2
	„ 600 „ 800 „	45
b) Deutsche Postanstalten in China, Marokko, der Türkei	für je 20 Mark . . .	7 1/2
	mindestens	15
3. Britisch-Indien, Zanzibar, Britisch-Ostafrika und Länder, nach denen der Postanweisungsverkehr durch die britisch-indische Postverwaltung vermittelt wird	für je 15 Rupien der deutschostafrikanischen Landeswährung . . .	15

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Bestimmungsländer	Taxe	Heller
4. Kapkolonie, Großbritannien u. Irland, Oranjefluß-Kolonie, Rußland, Transvaal	für je 20 Mark	15
5. Übrige Länder Europas, Ägypten, Japan, Vereinigte Staaten von Amerika, französische Kolonien und portugiesische Kolonien in Afrika	für je 40 Mk.	15

Wird Auszahlungsschein verlangt, außerdem 15 Heller.

In Deutsch-Ostafrika wird für alle Postanweisungen nur das internationale Formular in deutscher und französischer Sprache ausgegeben. Mit wenigen Ausnahmen sind die Postanweisungen in der Währung des Bestimmungslandes auszustellen, und zwar mit lateinischen Buchstaben und arabischen Ziffern.

Telegraphische Postanweisungen sind nur im Schutzgebiet, und zwar nur zwischen den Küstenpostanstalten Bagamojo, Daressalam, Kilwa, Lindi, Mikindani, Mohoro, Pangani, Sadani und Tanga statthaft. Dafür werden erhoben: 1. die Gebühr für die gewöhnliche Postanweisung und 2. die Gebühr für das Überweisungstelegramm (5 Heller für jedes Wort).

C. Sonstige Gebühren.

Gegenstand	Taxe	Heller
1. Pakete:		
A. Innerhalb Deutsch-Ostafrikas:		
a) Verkehr der Postanstalten, an der Küste (einschließlich Tschole) sowie in Kilossa, Morogoro, Ngerengere, Amani, Aruscha, Korogwe, Mkumbara, Mombo, Moschi, Muhesa, Wilhelmsthal, Wugiri untereinander	bis 5 kg	50 H.
b) Verkehr der Postanstalten unter a mit Muaja . . .	bis 5 kg	75 H.*)
c) Verkehr von Bukoba, Muansa und Schirati untereinander	bis 5 kg	1 R. 25 H.
d) Verkehr der Postanstalten unter c mit den Postanstalten unter a (über die Ugandabahn)	bis ½ kg	87½ H.
	„ 1 „	1 R. 25 H.
	„ 1½ „	1 „ 62½ „
	usw. bis 5 kg für je ½ kg mehr	37 H.

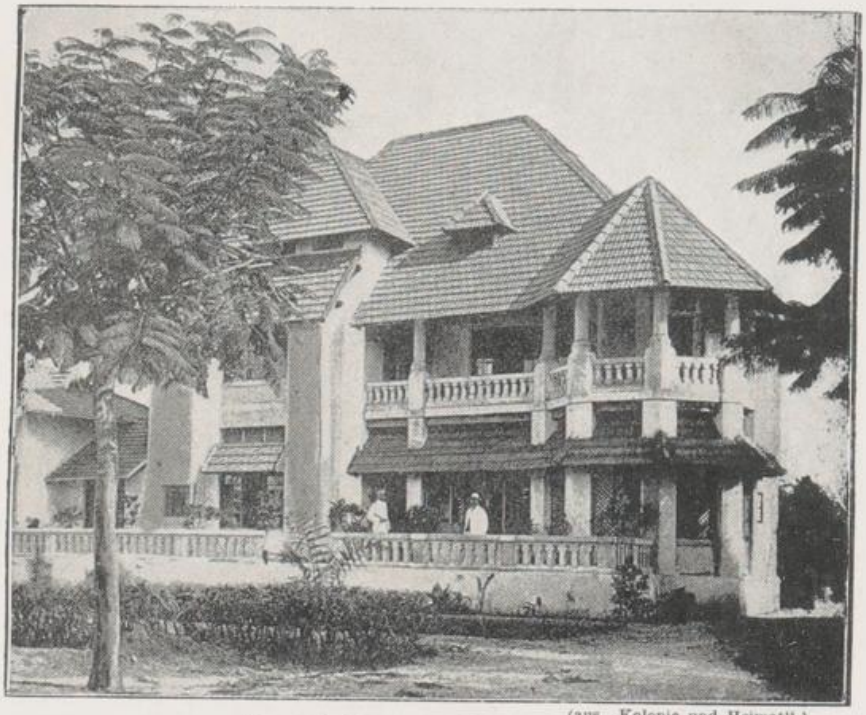
*) Dazu tritt eine von den Empfängern bzw. Absendern in Muaja für die Beförderung durch Britisch-Zentralafrika zu entrichtende Durchgangsgebühr von 6 Pence für je ½ kg.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gegenstand	Taxe	Heller
e) Verkehr der Postanstalten unter c mit Muaja (über die Ugandabahn, Daressalam und Chinde) . . .	bis ½ kg	1 R. 12½ H.*)
	„ 1 „	1 „ 50 „ *)
	„ 1½ „	1 „ 87½ „ *)
	usw. bis 5 kg für je ½ kg mehr	37½ H.*)
B. Deutschland (1 Zollinhaltserklärung):		
über Hamburg	bis 1 kg	1 R 20 H.
Für Pakete über 5 kg tritt das deutsche Inlandsporto zwischen Hamburg und dem Bestimmungsort hinzu, dessen Gesamtbetrag nach dem Verhältnis von 1⅓ Pfennig = 1 Heller, unter Abrundung auf eine durch 2½ teilbare Hellersumme, in die Rupienwährung umzurechnen ist. Außerdem erheben die Postanstalten am Viktoria-See noch einen Zuschlag für die Beförderung auf der Ugandabahn.	über 1 bis 5 kg . .	1 „ 50 .
	„ 5 „ 10 „ . . .	2 „ 70 .
	„ 10 „ 15 „ . .	4 „ 5 .
	„ 15 „ 20 „ . .	5 „ 40 .
über München	bis 5 kg	1 „ 80 „
C. übrige Länder	nach besonderem Tarif	
2. Wertbriefe (Meistbetrag 8000 Mk.):		
a) Deutschland		
Porto	bis 20 g	22½ H.
	über 20 bis 250 g . .	30 „
Versicherungsgebühr . . .	für je 240 Mk.	18 „
b) übrige Länder	nach besonderem Tarif	
3. Wertkästchen (Meistbetrag 8000 Mk.):		
a) Deutschland		
Porto	bis 1 kg	1 R. 80 H.
Versicherungsgebühr . . .	für je 240 Mk. . . .	18 H.
b) übrige Länder	nach besonderem Tarif	
4. Nachnahmesendungen:		
a) Pakete	Außer d. gewöhnlichen Paketporto Nachnahmegebühr	1½ H. für je 2 Mk.
	mindestens	15 H.

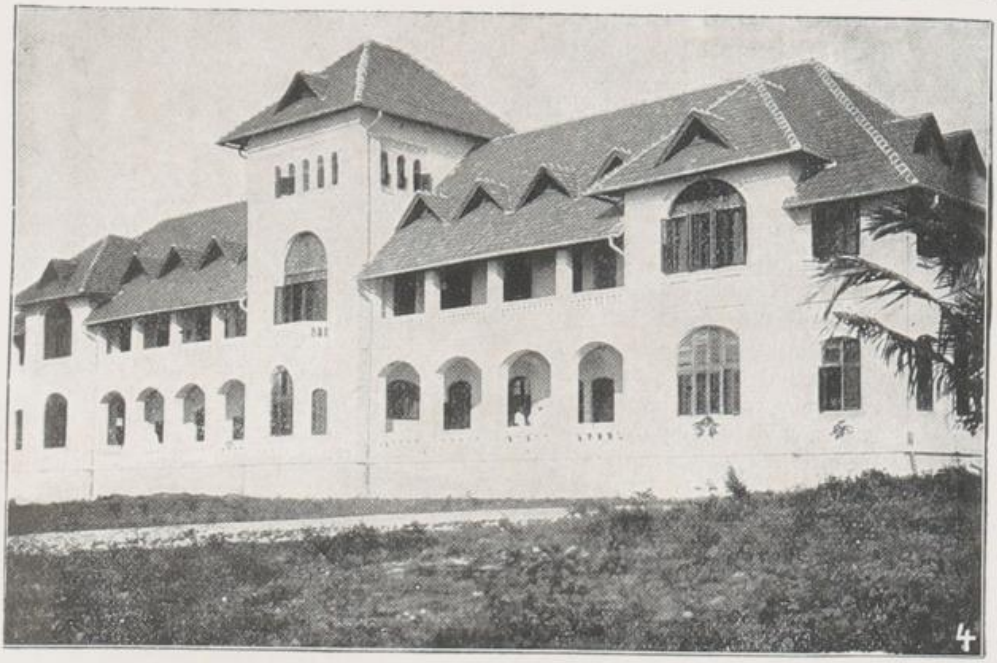
*) Dazu tritt eine von den Empfängern bzw. Absendern in Muaja für die Beförderung durch Britisch-Zentralafrika zu entrichtende Durchgangsgebühr von 6 Pence für je ½ kg.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Das Klubhaus in Daressalam.



(aus „Kolonie und Heimat".)

Das Hospital in Tanga.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsche Bank

Behrenstr. 9—13 BERLIN W. Behrenstr. 9—13

Aktienkapital . . . . . 200000000 Mark
Reserven . . . . . 103699000 Mark

Im letzten Jahrzehnt (1899—1908) verteilte Dividenden:
11, 11, 11, 11, 11, 12, 12, 12, 12, 12 Prozent.

FILIALEN:

BREMEN: Deutsche Bank Filiale Bremen, Domshof 22—25,

BRÜSSEL: Deutsche Bank Succursale de Bruxelles, rue d'Arenberg 7/9,

DRESDEN: Deutsche Bank Filiale Dresden, Ringstr. 10 (Johannesring), mit Depositenkasse in Meißen,

FRANKFURT a. M.: Deutsche Bank Filiale Frankfurt, Kaiserstr. 16,

HAMBURG: Deutsche Bank Filiale Hamburg, Adolphsplatz 8,

KONSTANTINOPEL: Deutsche Bank Filiale Konstantinopel, Stambul, Basmadjian-Han,

LEIPZIG: Deutsche Bank Filiale Leipzig, Rathausring 2,

LONDON: Deutsche Bank (Berlin) London Agency, 4 George Yard, Lombard Street E. C.,

MÜNCHEN: Deutsche Bank Filiale München, Lenbachplatz 2,

NÜRNBERG: Deutsche Bank Filiale Nürnberg, Adlerstr. 23,

AUGSBURG: Deutsche Bank Depositenkasse Augsburg, Philippine Welser-Str. D. 29,

WIESBADEN: Deutsche Bank Depositenkasse Wiesbaden, Wilhelmstr. 18.

Eröffnung von laufenden Rechnungen. Depositen- und Scheckverkehr. An- und Verkauf von Wechseln und Schecks auf alle bedeutenderen Plätze des In- und Auslandes. — Accreditierungen, briefliche und telegraphische Auszahlungen nach allen größeren Plätzen Europas und der überseeischen Länder unter Benutzung direkter Verbindungen. — Ausgabe von Welt-Zirkular-Kreditbriefen, zahlbar an allen Hauptplätzen der Welt, etwa 1800 Stellen. — Einziehung von Wechseln und Verschiffungsdokumenten auf alle überseeischen Plätze von irgend welcher Bedeutung. — Rembours-Accept gegen überseeische Warenbezüge. — Bevorschussung von Warenverschiffungen. — Vermittelung von Börsengeschäften an in- und ausländischen Börsen, sowie Gewährung von Vorschüssen gegen Unterlagen. Versicherung von Wertpapieren gegen Kursverlust im Falle der Auslosung. Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren.

Die Deutsche Bank ist mit ihren sämtlichen Zweigniederlassungen und Depositenkassen amtliche Annahmestelle von Zahlungen für Inhaber von Scheck-Konten bei dem K. K. Oesterreichischen Postsparcassen-Amte in Wien.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gegenstand	Taxe	Heller
b) Einschreibbriefsendungen, Wertbriefe, Wertkästchen	Porto wie für eine gleichartige Sendung ohne Nachnahme. Vom eingezogenen Betrage wird in Abzug gebracht:	
	1. die Postanweisungsgebühr . .	vergl. B.
	2. eine Einziehungsgebühr	$7^1/_2$
5. Außergewöhnliche Zeitungsbeilagen	. . . . .	$^3/_8$ *)
6. Unbestellbarkeitsmeldung. .	. . . . .	15
7. Laufschreiben	. . . . .	15
8. Porto-Stundungsgebühr . .	für jede Rupie	5
	mindestens	$37^1/_2$
9. Ungestempelte Formulare zu Postkarten, Post-Paketadressen u. Postanweisungen für den internationalen Verkehr	für je 10 Stück . . .	4
10. Antwortschein	. . . . .	19

D. Telegramm- und Fernsprechgebühren.

Gegenstand	Taxe	Rup.	Heller
1. Telegrammgebühren:			
a) im Verkehr der Telegraphenanstalten an der Küste untereinander, sowie mit Amani, Korogwe, Mkumbara, Mombo, Muhesa, Wilhelmstal und Wugiri; im Verkehr von Amani, Korogwe, Mkumbara, Mombo, Muhesa, Wilhelmstal und Wugiri untereinander . .	für das Wort	—	5
	mindestens	—	50
b) im Verkehr der unter a bezeichneten Anstalten mit Moschi und den im Innern an der Zentraltelegraphenlinie gelegenen Anstalten	für das Wort	—	15
	mindestens	1	50

*) Auf volle Heller aufwärts abzurunden.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gegenstand	Taxe	Rup.	Heller
im Verkehr der im Innern an der Zentraltelegraphenlinie gelegenen Anstalten untereinander, sowie mit Moschi ..... im Verkehr zwischen Bismarckburg und Udjidji ..	für das Wort ..... mindestens	— 1	15 50
c) im Verkehr von Bismarckburg und Udjidji mit sämtlichen übrigen Anstalten des Schutzgebietes	für das Wort	2	16½
d) im Verkehr der unter a bezeichneten Anstalten			
α) mit Zanzibar	für das Wort	—	12½
β) mit Pemba.....	für das Wort	—	25
e) im Verkehr der im Innern an der Zentraltelegraphenlinie gelegenen Anstalten sowie von Moschi			
α) mit Zanzibar.....	für das Wort	—	25
β) mit Pemba.....	für das Wort	—	37½
f) im Verkehr v. Bismarckburg und Udjidji mit Zanzibar	für das Wort	2	04
g) von den unter a genannten Anstalten nach:			
Deutschland und dem übrigen Europa	für das Wort	2	04
Mombasa und Kilindini..	für das Wort	—	51
dem übrigen Britisch-Ostafrika.....	für das Wort	—	76½
Mosambik.....	für das Wort	—	89
Ibo.....	für das Wort	1	02
Madagaskar, Réunion, Lourenço Marquez, Beira, Quelimane, Kapkolonie, Natal, Durban, Oranjefluß-Kolonie, Transvaal, Nord-Rhodesia, Njassaland	für das Wort	2	04
Britisch - Indien, Ceylon, Deutsch-Südwestafrika.	für das Wort	1	78½
Kamerun, Togo	für das Wort	3	69½

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gegenstand.	Taxe	Rup.	Heller
Für dringende Telegramme wird das Dreifache der gewöhnlichen Gebühr, mithin im inneren Verkehr mindestens 1 Rupie 50 oder 4 Rupien 50 Heller erhoben. Dringende Telegramme von und nach Bismarckburg und Udjidji sind, außer im Verkehr dieser Anstalten untereinander, unzulässig.			
2. Gebühren für Gespräche:			
a) Ortsgespräche	für je 3 Minuten	—	15
b) im Verkehr der Küstenanstalten untereinander ..	für je 5 Minuten	1	—
c) im Verkehr zwischen Tanga, Muhesa, Amani, Korogwe und Wugiri, sowie zwischen Muhesa, Amani, Korogwe, Wugiri, Mombo, Mkumbara und Wilhelmstal	für je 3 Minuten	1	—
d) im Verkehr der im Innern an der Zentraltelegraphenlinie gelegenen Anstalten untereinander, sowie mit Moschi und den Küstenanstalten	je nach der Entfernung für je 3 Minuten ..	1 bis 3	—
im Verkehr von Amani, Muhesa, Korogwe, Wugiri, Mombo, Mkumbara und Wilhelmstal mit den vorbezeichneten Anstalten ..			
e) zwischen Bismarckburg u. Udjidji	für je 3 Minuten	2	—
3. Stundung von Telegrammgebühren..	für jeden Monat	—	37 1/2
	u. außerdem für jedes Telegr.		1 1/2
4. Telegramm-Abschrift	für je 100 Wörter ...	—	30

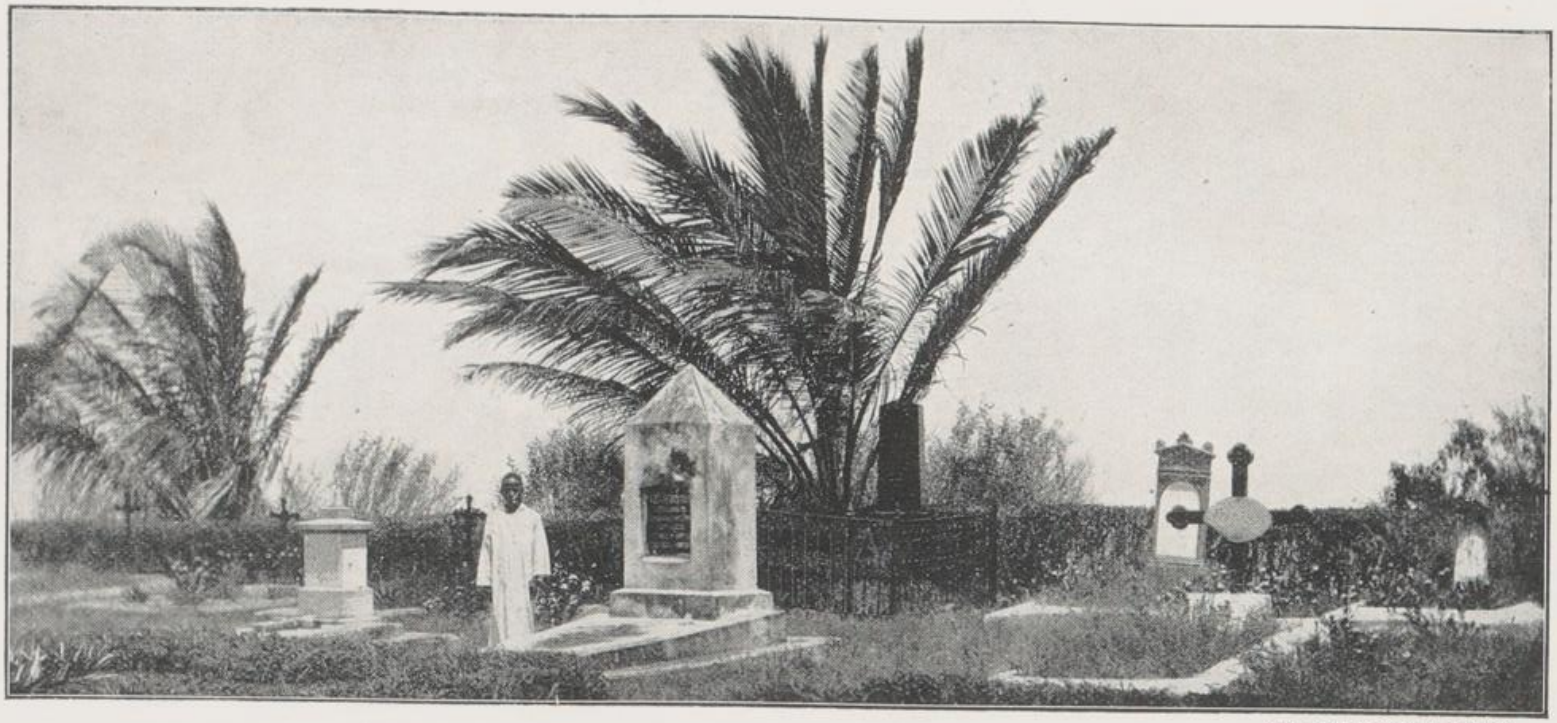
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gegenstand	Taxe	Rup.	Heller
5. Vervielfältigung von			
a) gewöhnlichen Telegrammen			
1. im inneren Verkehr ...	für je 100 Wörter....	—	30
2. nach Zanzibar und darüber hinaus	für je 100 Wörter...	—	38½
b) dringenden Telegrammen			
1. im inneren Verkehr ...	für je 100 Wörter ...	—	60
2. im Verkehr der Anstalten d. Schutzgebietes (außer Bismarckburg und Udjidji) nach Zanzibar u. darüber hinaus	für je 100 Wörter ...	—	60
6. Quittung über Telegrammgebühren..	.....	—	15
7. Empfangsanzeige mittels der Post	.....	—	15
8. Zurückziehung vor begonnener Abtelegraphierung.	.....	—	15
9. Gebühren für Erstattungsanträge:			
a) im inneren Verkehr...	.....	—	15
b) im sonstigen Verkehr .	.....	1	—
10. Telegrammaufgabeformulare	für je 100 Stück ...	—	22½
11. Abgekürzte Telegrammadresse	für das Kalenderjahr	20	—

Eisenbahnen.

1. Die **Usambarabahn** (Länge 174 km; Spurweite 1,00 m) wurde Anfang der neunziger Jahre als Privatunternehmen begonnen, wurde aber bald von dem Fiskus des Schutzgebietes übernommen, der sie seit dem 1. April 1905 an die Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- und Betriebs-Gesellschaft verpachtet hat. Sie verdankt ihre Entstehung dem Plane, den Indischen Ozean von Tanga aus durch einen deutschen Schienenweg mit dem Victoria-See zu verbinden. Sie hat sich jedoch bisher mit der Aufgabe begnügen müssen, zunächst Ostusambara, später Westusambara und schließlich das Paregebiet dem

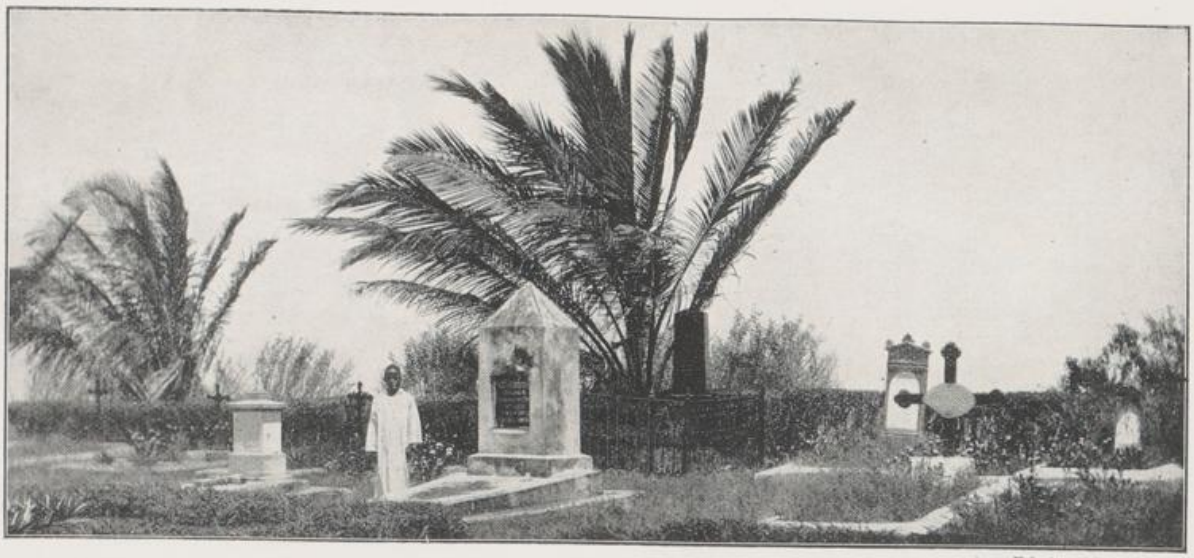
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Der Friedhof in Bagamoyo; der schwarze Grabstein in der Mitte bezeichnet das Grab des Leutnants Schelle.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Der Friedhof in Bagamoyo: der schwarze Grabstein in der Mitte bezeichnet das Grab des Leutnants Schelle.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Photographische

TROPENPAPIERE

:: SATRALBIN ::

SATRAP-ARISTO

Satrap-Gaslicht

(Bei jeder Lichtquelle zu verarbeiten)

Auskopier- und Entwickelungs-
= Papiere und Postkarten =

138

Offerte und Proben auf Wunsch.

Chemische Fabrik a. Aktien (vorm. E. Schering)

Photographische Abteilung

BERLIN-CHARLOTTENBURG, Tegeler Weg 28—30

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Verkehr zu erschließen. Die Gleisspitze hat wiederholt — und zwar in Muhesa, Korogwe und Mombo — längere Zeit stillgelegen, währenddessen alle Bauarbeiten ruhten. Die Bahn soll jetzt bis Moschi (347 km) fortgeführt werden, um das zukunftsreiche Bergland am Kilimandscharo und am Meru zu erschließen. Die Arbeiten sind bereits seit dem Jahre 1908 im Gang, und die Gleisspitze hat im Sommer 1909 Buiko (174 km) erreicht; die Endstation Moschi soll spätestens am 1. April 1913 eröffnet werden. Die Baukosten sind (einschließlich der Kosten für den Ausbau des Hafens von Tanga in Höhe von 1 500 000 Mark) auf 13 750 000 Mark veranschlagt und sollen durch eine Schutzgebietsanleihe aufgebracht werden. Die Pächterin der Stammlinie hat sich verpflichtet, den Betrieb der ganzen Linie Tanga-Moschi zehn Jahre lang zu Bedingungen zu übernehmen, die eine Gewähr dafür bieten, daß selbst im allerungünstigsten Falle der Fiskus nur einen geringen Zuschuß zum Anleihedienst des Anlagekapitals der Usambarabahn zu leisten hat.

Auf der Strecke Tanga-Mombo, die seit Anfang des Jahres 1905 in regelmäßigem Betrieb ist, verkehrt an jedem Wochentage in jeder Richtung ein Zug, der die Strecke in der Richtung von Tanga nach Mombo in $6\frac{3}{4}$ Stunden und von Mombo nach Tanga in $6\frac{1}{4}$ Stunden zurücklegt. Auf der Strecke Mombo-Buiko, die seit dem 20. Juli 1909 dem öffentlichen Betriebe übergeben ist, verkehren die Züge einen Tag um den andern; die Fahrtdauer beträgt hier etwa $2\frac{1}{4}$ Stunden.

Stationen: Tanga, Kilometer 7, Steinbruch (11 km), Pongwe (14 km), Ngomeni (29 km), Muhesa (40 km), Tengeni (44 km), Bombuera (51 km), Kihuhui (56 km), Njussi (69 km), Korogwe (84 km), Maurui (97 km), Makujuni (114 km), Mombo (129 km), Masinde (142 km), Mkumbara (148 km), Mkomasi (168 km), Buiko (174 km).

Fahrpreise: Für Weiße: I. Klasse 6 Heller für das Kilometer; für Farbige und Halbfarbige: II. Klasse 4 Heller und III. Klasse $1\frac{1}{3}$ Heller für das Kilometer (Fahrkarten I. Klasse werden für Farbige und Halbfarbige nicht ausgegeben). Bei Abonnementskarten, die innerhalb eines Zeitraums von 6 Monaten zu 12 Fahrten an beliebigen Tagen zwischen zwei bestimmten Stationen berechtigen, wird der zurückgelegte Kilometer mit 4 Heller berechnet.

Frachttarif: Bei Stückgut werden für je 100 kg und 1 km in der allgemeinen Stückgutklasse 3 Heller, nach Spezialtarif I 1,5 Heller und nach Spezialtarif II 0,75 Heller erhoben; bei Wagenladungen sind für je 100 kg und 1 km in der allgemeinen Wagenladungsklasse 2,5 Heller, nach Spezialtarif I 1,25 Heller und nach Spezialtarif II 0,6 Heller zu zahlen. — Alle Güter, die nicht in den Spezialtarifen I und II aufgeführt sind, tarifieren nach der allgemeinen Stückgut- bzw. Wagenladungsklasse. Der Spezialtarif I kommt in Anwendung bei: Kohlen, landwirtschaftlichen Geräten, Baugeräten und Baumaterialien aller Art, soweit sie nicht im Spezialtarif II genannt sind, Walz- und Stabeisen, Maschinen jeder Art, zur Aussaat bestimmten

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Saatfrüchten, lebenden Bäumen und Sträuchern, Gebrauchsgegenständen für Eingeborene, getrockneten Rinderhäuten, Sisalhanf, Sirup. Unter Spezialtarif II fallen: rohe Steine, Steinschlag, Erzeugnisse des heimischen Feld-, Garten- und Plantagenbaues außer Kautschuk, für den die Fracht nach der allgemeinen Stückgutklasse erhoben wird, sowie die Erzeugnisse der heimischen Vieh- und Forstwirtschaft (Schnittholz), künstliche Düngemittel.

2. Die **Zentralbahn** von Daressalam nach Morogoro (Länge 209 km; Spurweite 1,00 m) der Ostafrikanischen Eisenbahngesellschaft ist seit dem 19. Dezember 1907 bis zur Endstation Morogoro dem öffentlichen Betriebe übergeben. Der erste Spatenstich wurde am 9. Februar 1905 vom Prinzen Adalbert von Preußen getan. Die Züge verkehren einen Tag um den andern.

Die 699 Kilometer lange Fortsetzung der Bahn über Kilossa, Mpapua und Kilimatinde nach Tabora wurde am 1. Juli 1908 begonnen. Den Bau dieser Strecke, deren Gleisspitze Ende September 1909 die Station Kidete (323,3 km) erreichte und die voraussichtlich im Jahre 1914 beendet sein wird, hat die Ostafrikanische Eisenbahngesellschaft der Firma Philipp Holzmann & Co., G. m. b. H., in Frankfurt a. M. übertragen; die zum Bau erforderlichen Summen stellt der Fiskus des Ostafrikanischen Schutzgebietes der Ostafrikanischen Eisenbahngesellschaft als Darlehn zur Verfügung. Am 27. Juni 1909 ist die Linie bis Kilossa für den vorläufigen Betrieb eröffnet worden. Die Fahrt von Daressalam bis Kilossa dauert ungefähr 13 Stunden.

Stationen: Daressalam, Mbaruku (14 km), Pugu (21 km), Kisserawe (27 km), Mpiji (42 km), Soga (58 km), Kifulu (62 km), Ruvu (84 km), Kidugallo (138 km), Ngerengere (149 km), Mikesse (180 km), Kingolwira (200 km), Morogoro (209 km), Mkatta (248 km), Kimamba (272 km), Kondoa (284 km), Kilossa (290 km).

Fahrpreise: I. Klasse 12 Heller, II. Klasse 6 Heller, III. Klasse 4,5 Heller und IV. Klasse (für Farbige und Halbfarbige) 1 Heller für das Kilometer.

Frachttarif: Bei Stückgut sind für je 100 kg und 1 km in der allgemeinen Stückgutklasse 4 Heller, nach Spezialtarif I 2 Heller, nach Spezialtarif II 1 Heller zu zählen; bei Wagenladungen werden für je 100 kg und 1 km in der allgemeinen Wagenladungsklasse 3 Heller, nach Spezialtarif I 1,5 Heller und nach Spezialtarif II 0,75 Heller erhoben. — Alle Güter, die nicht in den Spezialtarifen I und II genannt sind, tarifieren nach der allgemeinen Stückgut- bezw. Wagenladungsklasse. Unter Spezialtarif I fallen: lebende Bäume und Sträucher, Baugeräte, Baumaterialien, gepreßte und entkernte Rohbaumwolle, künstliche Düngemittel, Walz- und Stabeisen, Gebrauchsgegenstände für Eingeborene, Kohlen, landwirtschaftliche Geräte, getrocknete Rindshäute, zur Aussaat bestimmte Saatfrüchte, Rohglimmer

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

in unregelmäßigen Stücken. Der Spezialtarif II kommt in Anwendung bei: unentkernter Baumwolle, Erzeugnissen des heimischen Feld-, Garten- und Plantagenbaues sowie der heimischen Vieh- und Forstwirtschaft, indischem Reis, rohen Steinen, Steinschlag.

Schiffsverkehr.

Im Jahre 1907 liefen die *Seehäfen* des Schutzgebietes insgesamt 975 Schiffe mit 1 488 958 Registertonnen an, und zwar:

Hafen	Zahl		Tonnengehalt	
	1906	1907	1906	1907
Moa	11	24	3 255	7 138
Tanga	163	156	347 740	408 784
Pangani	197	83	56 438	21 269
Sadani	61	52	15 140	13 420
Bagamojo	168	187	175 755	229 325
Daressalam	232	224	420 084	421 152
Salale	51	41	13 675	13 385
Kilwa	82	75	123 365	142 700
Lindi	75	74	121 440	118 465
Mikindani	58	57	127 820	112 330
Kionga	2	2	610	990

Von diesen Schiffen waren 460 mit 1 366 983 Tonnen Dampfer der Deutschen Ostafrika-Linie und 502 mit 121 975 Tonnen Gouvernementsdampfer. Außerdem liefen die Häfen 4 Kriegsschiffe (2 deutsche, 1 italienisches, 1 portugiesisches) an.

Zu diesen Dampfern gesellten sich noch zahlreiche einheimische Segler (Dhaus), die hauptsächlich den Verkehr mit Zanzibar und Indien, sowie zwischen den einheimischen Küstenplätzen vermitteln, und von denen 1114 Dhaus mit 29 786 Tonnen von ausländischen und 2509 Dhaus mit 42 351 Tonnen von inländischen Häfen kamen.

Der Verkehr auf dem *Njassa-See* wird durch den in Langenburg stationierten Gouvernementsdampfer „Hermann von Wissmann" vermittelt, der ab Fort Johnston nach Mwaja und allen Plätzen am Njassa-See fährt.

Auf dem *Tanganjika-See* macht der in Udjidji beheimatete Gouvernementsdampfer „Hedwig von Wissmann" monatlich eine Rundfahrt um den See und eine Fahrt nach dem Norden des Sees. Nur selten berühren die englischen Dampfer Udjidji. Den Lokalverkehr vermitteln hier größere und kleinere Dhaus und eine große Anzahl von tüchtigen Einbäumen, die auch als Segelboote benutzt werden.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Auf dem *Viktoria-See* verkehren die deutschen Aluminiumpinasse „Ukerewe", ein paar Dampfer der Deutschen Nyanza-Schiffahrts-Gesellschaft m. b. H. und mehrere große englische Dampfer. Der Dhauverkehr hatte in den beiden Haupthäfen Muansa und Schirati während der beiden letzten Berichtsjahre folgenden Umfang:

Flagge	Zahl 1906	Zahl 1907	Tonnengehalt 1906	Tonnengehalt 1907
1. Muansa:				
Deutsche Dhaus	50	32	1554	954
Englische Dhaus	50	29	944	523
2. Schirati:				
Deutsche Dhaus	42	43	1446	1120
Englische Dhaus	70	56	1242	912

Schiffsverbindungen.

Die Verbindungen des Schutzgebietes mit Europa stellen her:

1. Die *Deutsche Ost-Afrika-Linie* regelmäßig alle drei Wochen durch die Reichspostdampfer der Hauptlinie und alle sechs Wochen durch die Frachtdampfer der Zwischenlinie (nur Fracht- und Postdienst) ab Hamburg durch den Suez-Kanal in beiden Richtungen. Bureau in Hamburg, Große Reichenstr. 27, sowie in Daressalam. — Überfahrtspreis: Mit der Hauptlinie nach Tanga oder Daressalam ab Hamburg I. Klasse 850 Mark, II. Klasse 575 Mark, III. Klasse 350 Mark; ab Neapel I. Klasse 750 Mark, II. Klasse 525 Mark, III. Klasse 300 Mark.

2. Die *Compagnie des Messageries Maritimes* ab Marseille durch monatlich einmal Zanzibar anlaufende Dampfer. Agenten in Daressalam: Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H.

3. Die *British India Steam Navigation Company* durch die monatlich einmal Zanzibar anlaufenden englischen Postdampfer.

Koloniale Gesellschaften.

Afrikanische Handels- und Forstverwertungs-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 1908. Sitz: Berlin-Wilmersdorf, Motzstr. 52.

Geschäftsführer: **C. B. Evensen**, Berlin; **A. J. Hoyer**, Tanga; **Max Boeder**, Tanga.

Baugesellschaft Daressalam, G. m. b. H. Gegründet 1905. Sitz: Berlin-Wilmersdorf, Nachodstr. 25. Gesellschaftskapital: 150 000 Mark.

Geschäftsführer: **Hugo Hübner**, Kaiserl. Lazarett-Inspektor a. D.; **J. D. Grade**, Berlin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Baumwollpflanzungs-Gesellschaft Kilwa, G. m. b. H. Gegründet 30. März 1907. Sitz: Steglitz bei Berlin, Elisenstr. 24. Gesellschaftskapital: 230 000 Mark.

Aufsichtsrat: Kommerzienrat **Heinrich Otto,** Stuttgart, Vorsitzender; Konsul **Albert Schwarz,** Stuttgart, stellvertretender Vorsitzender; Direktor **Cloß,** Böblingen; Rittergutsbesitzer **von Jena,** Klitten; Fabrikbesitzer **Lenze,** Owen; Korvettenkapitän **Marx,** Kiel; Bezirksamtmann a. D. **von Perbandt,** Berlin.

Geschäftsführer: Bezirksamtmann a. D. **Max von Rode,** Steglitz bei Berlin.

Vertreter in Deutsch-Ostafrika: **Gütsche,** Mtingi.

Bergbaufeld Luisenfelde, G. m. b. H. Gegründet 2. Dezember 1902. Sitz: Berlin SW. 48, Wilhelmstr. 29. Stammkapital: 200 000 Mark.

Aufsichtsrat: Rechtsanwalt **Dr. Hermann Fischer,** Köln, Vorsitzender.

Geschäftsführer: **Moritz Gotthardt,** Steglitz bei Berlin.

Bretschneider & Hasche, G. m. b. H. Gegründet 3. Januar 1908. Sitz: Daressalam. Grundkapital: 120 000 Mark.

Geschäftsführer: Apotheker **Heinrich Falk,** Daressalam.

Vertreter in Deutschland: Firma **Bretschneider & Hasche,** Hamburg.

Central-Afrikanische Bergwerksgesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 30. Mai 1905. Sitz: Berlin W. 9, Potsdamer Str. 127/128. Gesellschaftskapital: 1 200 000 Mark, eingeteilt in 12 000 Anteile zu je 100 Mark, von denen 6000 Anteile die Centralafrikanische Seeen-Gesellschaft m. b. H. für eingebrachte Goldfelder besitzt, und deren restierende 6000 Anteile voll eingezahlt sind. Telegramm-Adresse: Cabegok.

Aufsichtsrat: Bankier **Bruno Edler v. d. Planitz,** Berlin, Vorsitzender; Direktor **J. J. Warnholtz,** Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Rittmeister a. D. **v. Böhlendorff-Kölpin,** Berlin; Kommerzienrat **Th. Habenicht,** Leipzig; **Dr. Hans Rudolf Langen,** Köln; Kais. Regierungsrat a. D. **Ludwig Meyer,** Berlin.

Vorstand: Hauptmann a. D. **Otto Schloifer,** Zentral-Afrika und Berlin.

Centralafrikanische Seeen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 12. April 1902 in Hamburg. Sitz: Berlin W. 9, Potsdamer Str. 127/128. Gesellschaftskapital: 600 000 Mk., davon 400 000 Mk. Stammanteile und 200 000 Mk. Vorzugsanteile. Telegramm-Adresse: Kihiga.

Beirat: Kaiserl. Regierungsrat a. D. **Ludwig Meyer,** Berlin, Vorsitzender; Kommerzienrat **Th. Habenicht,** Leipzig, stellvertretender Vorsitzender; Major **Fr. Brinck,** Bückeburg; Kaufmann **Karl F. H. Schwarze,** Bremen; Kaufmann **Justus Strandes,** Hamburg.

Geschäftsführer: Hauptmann a. D. **Otto Schloifer,** Zentral-Afrika und Berlin.

Prokurist: **Ernst Thielemann,** Berlin.

Deutsche Agaven-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 25. Oktober 1900. Sitz: Berlin W. 30, Frobenstraße 2, II. Gesellschaftskapital: 800 000 Mark. Telegramm-Adresse: Ostplanta.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. Schroeder-Poggelow,** Schloß Poggelow bei Teterow i. M., Vorsitzender; Fabrik- und Rittergutsbesitzer **Oscar Wolff-Dambeck,** Walsrode i. Hann., stellvertretender Vorsitzender; Oberst a. D. **von Böhm-Bezing,** Klein-Baudiß im Kreis Liegnitz; Generalmajor **Graf von der Goltz,** Berlin; Generalleutnant z. D. **Rudolf von Rabe,** Berlin; **von Rosenberg,** Berlin; Geheimer Kommerzienrat **Karl August Schneider,** Karlsruhe; **Paul L. Strack,** Lübeck.

Direktion: **C. J. Lange,** Berlin; **Rudolf Rady,** Berlin.

Leiter der Plantage Buschirihof: **Paul Richter.**

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsche Holz-Gesellschaft für Ostafrika, D. Kol.-Ges. Gegründet 23. Juli 1908. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II; Zweigniederlassung: Sigi in Ostusambara. Gesellschaftskapital: 925 000 Mark.

Vorstand: **Paul Fuchs**, Berlin; **Artur Arndt**, Berlin-Wilmersdorf.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **H. Kortkamp** in Sigi bei Amani.

Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- und -Betriebs-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 31. Dezember 1904. Sitz: Berlin NW. 7, Dorotheenstraße 11. Gesellschaftskapital: 4 000 000 Mark. Telegramm-Adresse: Eisenbahnlenz.

Aufsichtsrat: Bankier **Carl Fürstenberg**, Berlin, Vorsitzender; Bankier **Dr. Eduard Mosler**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat **Rudolf Abel**, Stettin; Geheimer Legationsrat a. D. **Dr. Wilhelm Knappe**, Berlin; Dr. phil. **Adolf Schmidt**, Essen a. Ruhr; Generalkonsul Dr. phil. **Paul von Schwabach**, Berlin.

Vorstand: Geheimer Kommerzienrat **Friedrich Lenz**, Berlin, Vorsitzender; Direktor **Paul Mittelstädt**, Berlin; Direktor **Theodor Reh**, Berlin.

Deutsche Nyanza-Schiffahrts-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 9. April 1907. Sitz: Stuttgart, Calwerstr. 21. Gesellschaftskapital: 250 000 Mark. Telegramm-Adresse in Muansa: Navalis; in Stuttgart: Schwarza.

Aufsichtsrat: Kommerzienrat **Heinrich Otto**, Stuttgart; Konsul **Albert Schwarz**, Stuttgart; Geheimer Regierungsrat Professor **Dr. Paasche**, Berlin; Generalmajor z. D. **Jungblut**, Stuttgart.

Geschäftsführer: **Carl Jungblut**, Muansa; Kapitänleutnant a. D. **Hans Paasche**, Stuttgart.

Deutsche Ost-Afrika-Linie, A.-G. Gegründet 19. April 1890. Sitz: Hamburg, Große Reichenstr. 27, Afrikahaus. Gesellschaftskapital: 10 000 000 Mark.

Aufsichtsrat: **Adolph Woermann**, Hamburg, Vorsitzender; **Rudolf Petersen**, Hamburg, zweiter Vorsitzender; Generaldirektor **A. Ballin**, Hamburg; **Robert Borchardt**, Berlin; Direktor **Curt Erich**, Berlin; Generalkonsul **Dr. R. Hardy**, Hamburg; Bankier **Karl von der Heydt**, Berlin; Kommerzienrat **Alexander Lucas**, Berlin; Justizrat Dr. jur. **E. Springer**, Berlin; **Justus Strandes**, Hamburg.

Vorstand: **Eduard Woermann**, **Ad. Hertz**, **J. Kröhl**, Hamburg.

Prokuristen: **Th. Strüven**, **W. Fehling**, Hamburg.

Auswärtige Leiter: **P. v. Bötticher**, Durban; **F. Raspe**, Daressalam.

Deutsche Rufiyi-Baumwoll-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 1909. Sitz: Berlin. Gesellschaftskapital: 637 000 Mark.

Geschäftsführer: **Friedrich Freiherr von Rippera**, Schöneberg bei Berlin.

Deutsch-Englische Ostafrika-Kompagnie, G. m. b. H. Gegründet 19. Dezember 1906. Sitz: Berlin W. 62, Maaßenstr. 26. Gesellschaftskapital: 600 000 Mark, davon 150 000 Mark eingezahlt. Besitzungen an der Ugandabahn bei Voi und Kibwezi, am Kilimandscharo und in Süd-Pare.

Aufsichtsrat: Generalleutnant z. D. **von Liebert**, Berlin, Vorsitzender; **Dr. Max Schoeller**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Rechtsanwalt **Dr. Th. Börner**, Pirna i. Sa.; **E. A. Greeven**, Bonn a. Rh.; Geheimer Medizinalrat Professor **Dr. Helferich**, Kiel; Kommerzienrat **N. Rominger**, Stuttgart.

Vorstand: Sanitätsrat **Dr. Beerwald**, Berlin.

Deutsch-Koloniale Gerb- und Farbstoffgesellschaft m. b. H. Gegründet 3. Februar 1909. Sitz: Feuerbach bei Stuttgart; Zweigniederlassung: Msalla. Gesellschaftskapital: 1 000 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

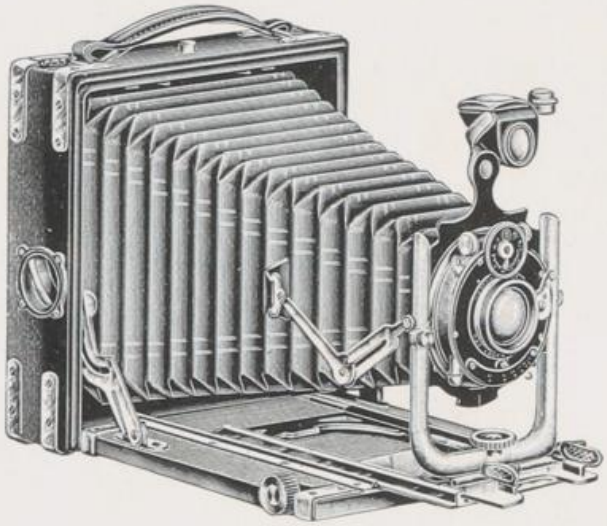
Eine ostafrikanische Koranschule.

aus „Kolonie und Heimat“.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen

Eine ostafrikanische Koranschule. aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



CAMERAS

für die

Tropen

in moderner, solider Ausführung für alle Zwecke der Photographie. (Verkauf durch alle Photo-Handlungen der Welt zu Originalpreisen.) Katalog Nr. 590 kostenlos.

„ICA" AKT.-GES., Dresden.

Vereinigung der Camerafirmen: Hüttig, Dr. Krügener, Wünsche und Zeiss-Palmos.

153 Größtes Camera-Werk Europas.

Geschäftsführer: Fabrikant **Adolf Hugendubel**, Feuerbach; Fabrikant **Karl Renner**, Stuttgart.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: Forstassessor **Eisenbach**.

Deutsch-Ostafrikanische Bank, D. Kol.-Ges. Gegründet 6. Januar 1905. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Gesellschaftskapital: 2 000 000 Mark, hiervon eingezahlt 500 000 Mark. Die Gesellschaft hat das Recht, auf Rupien lautende Banknoten bis zum dreifachen Betrage des eingezahlten Grundkapitals auszugeben, und ist verpflichtet, für den Betrag ihrer umlaufenden Banknoten jederzeit mindestens ein Drittel in deutsch-ostafrikanischen Landessilbermünzen, in indischen Rupien, in Reichsgoldmünzen, in fremden Goldmünzen, in Reichskassenscheinen oder in Reichsbanknoten in ihren Kassen im Schutzgebiete als Deckung bereit zu halten; die Deckung für den Rest hat in diskontierten Wechseln und wechselähnlichen Papieren, sowie in täglich rückzahlbaren Guthaben bei der Reichsbank, der Königlichen Seehandlungssozietät oder mit Genehmigung des Reichskanzlers bei anderen Banken zu bestehen. Telegramm-Adresse: Ostafra.

Verwaltungsrat: Bankier **Karl von der Heydt**, Berlin, Vorsitzender; **Albert Blaschke**, Berlin; **Ludwig Delbrück**, Berlin; **Otto H. Hansing**, Hamburg; Kommerzienrat **Alexander Lucas**, Berlin; Geheimer Kommerzienrat **Hugo Oppenheim**, Berlin; **S. Alfred Freiherr von Oppenheim**, Köln; Kaufmann **Justus Strandes**, Hamburg; **Franz Urbig**, Berlin; **Georg Zwilgmeyer**, Berlin.

Direktion: **Johann Julius Warnholtz**, Charlottenburg; Assessor **Dr. Waldemar Türpen**, Berlin.

Prokuristen: **Arthur Arndt**, Deutsch-Wilmersdorf; **Edo Berger**, Berlin.

Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Hervorgegangen aus der im März 1884 von Graf Behr-Bandelin und Karl Peters in Berlin gegründeten Gesellschaft für deutsche Kolonisation, die Peters, Graf Pfeil und Jühlke nach Ostafrika entsandte, wo diese durch Verträge mit mehreren Häuptlingen die Landschaften Useguha, Nguru, Usagara und Ukami erwarben; für diese Erwerbungen erhielt die Gesellschaft am 25. Februar 1885 einen Schutzbrief des Deutschen Kaisers. Aus dieser Gesellschaft entstand zunächst die Kommanditgesellschaft Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft Karl Peters und Genossen und aus dieser dann am 7. September 1885 die Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft. Am 20. November 1890 übernahm das Deutsche Reich die Verwaltung der ostafrikanischen Gebiete, zahlt jedoch für die Überlassung der Zölle jährlich 600 000 Mark der Gesellschaft, die seitdem den Charakter einer privilegierten Erwerbsgenossenschaft hat. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29 II. Gesellschafts-Kapital: 6 721 000 Mark, davon 3 721 000 Mark Stammanteile und 3 000 000 Mark Vorzugsanteile. Ferner hat die Gesellschaft eine 3½ prozentige Anleihe in Höhe von 11 495 000 Mark aufgenommen, für die das Deutsche Reich auf Grund eines Vertrages vom 15. November 1902 garantiert. Die Flagge der Gesellschaft ist ein weißes, durch ein schwarzes Kreuz in vier gleiche Felder geteiltes Flagg-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

tuch, dessen am Flaggstock liegendes oberes Feld rot ist und die fünf Sterne des Südlichen Kreuzes aufweist. Telegramm-Adresse: Usagara.

Verwaltungsrat: Bankier **Karl von der Heydt**, Berlin; Vorsitzender; Kommerzienrat **Alexander Lucas**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Geheimer Kommerzienrat **Otto Andreae**, Köln; **Adolf Bourjau**, Berlin; **C. Bourjau**, Charlottenburg; **Ludwig Delbrück**, Berlin; Amtsgerichtsrat a. D. **Richard Dilthey**, Aachen; **Graf von und zu Hoensbroech**, Haag bei Geldern; **Gottlieb Langen**, Köln; **Dr. C. A. von Martius**, Berlin; **August Neubauer**, Hamburg; Geheimer Kommerzienrat **Hugo Oppenheim**, Berlin; **S. Alfred Freiherr von Oppenheim**, Köln; **Arthur von Osterroth-Schönberg**, Oberwesel b. Coblenz; **Arthur Pastor**, Aachen; **Walter vom Rath**, Frankfurt a. M.; **Dr. Max Schoeller**, Berlin; **Justus Strandes**, Hamburg; **Ernst Aug. Warnholtz**, Hamburg.

Vorstand: **Johann Julius Warnholtz**, Charlottenburg, Direktor.

Bevollmächtigte: **Wilhelm Hollmann**, Zehlendorf, stellvertretender Direktor; **Arthur Arndt**, Deutsch-Wilmersdorf bei Berlin.

Deutsch-Ostafrikanische Kautschukgesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 15. November 1905. Sitz: Berlin W. 30, Frobenstr. 2 II. Gesellschaftskapital: 402 000 Mark; Telegramm-Adresse: Ostplanta.

Aufsichtsrat: **Dr. Schroeder**, Berlin, Vorsitzender; **von Krüger**, Düsseldorf, stellvertretender Vorsitzender; Reichstagsabgeordneter **Dr. Otto Arendt**, Berlin; Generalleutnant z. D. **Rudolf von Rabe**, Berlin; Major **Graf von der Goltz**, Berlin; Geheimer Regierungsrat Professor **Dr. Paasche**, Berlin; Fabrik- und Rittergutsbesitzer **Carl Schwanitz**, Berlin.

Vorstand: **C. J. Lange**, Berlin; **Rudolph Rady**, Berlin.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Ernst Köhler**, Lewa.

Deutsch-Ostafrikanische Plantagen-Gesellschaft, A.-G. Gegründet 25. November 1886. Sitz: Berlin W. 30, Frobenstr. 2, II. Gesellschaftskapital: 700 000 Mark. Telegramm-Adresse: Ostplanta.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. Schroeder-Poggelow**, Schloß Poggelow bei Teterow i. M., Vorsitzender; **von Löbbecke**, Kassel, stellvertretender Vorsitzender; Reichstagsabgeordneter **Dr. Otto Arendt**, Berlin; Kommerzienrat **Blunck**, Neumünster; Rentier **C. Grünthal**, Friedenau; Regierungsbaumeister **Hoernecke**, Berlin; Geh. Hofrat **Küchling**, Weimar.

Vorstand: **C. J. Lange**, Berlin, Direktor; **Rudolf Rady**, Berlin.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Hoffmann**, Balangai; **Ernst Köhler**, Lewa.

Deutsch-Ostafrikanische Sultan-Plantagen-Gesellschaft, Syndikat. Gegründet 18. Mai 1904. Sitz: Berlin W. 62, Kurfürstendamm 247. Gesellschaftskapital: 205 000 Mark.

Vorstand: Rittergutsbesitzer **Dr. Max Schoeller**, Berlin.

Doa-Plantagen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 1908. Sitz: Charlottenburg, Schlüterstr. 23.

Geschäftsführer: **Emil Priem**, Charlottenburg.

Pflanzungsleiter: **Friedrich Mismahl**, Deutsch-Ostafrika.

Farm Mabungu, G. m. b. H. Gegründet 1907. Sitz: Charlottenburg bei Berlin, Sömmeringstr. 25/28. Gesellschaftskapital: 250 000 Mark.

Geschäftsführer: **Hans Zimmermann**, Charlottenburg; **Wilhelm Zimmermann**, Berlin.

Vertreter in Deutsch-Ostafrika: Direktor **Hans von Horn**, Mabungu.

Hanseatische Handels- und Plantagen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 13. Juli 1907. Sitz: Tanga in Deutsch-Ostafrika. Vertretung in Deutschland: F. Rosenstern & Co., Hamburg 11, Deichstr. 29/33. Gesellschaftskapital: 150 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäftsführer: **Ferdinand Rosenstern,** Hamburg; **Hans Paulsen,** Tanga.

Philipp Holzmann & Co., G. m. b. H. Gegründet 1856 als offene Handelsgesellschaft; umgewandelt in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung im Jahre 1895. Sitz: Frankfurt a. M., Obermainstr. 51. Gesellschaftskapital: 6 000 000 Mark.

Geschäftsführer: Architekt **H. Ritter,** Königlicher Regierungs- und Baurat a. D. **O. Riese,** Ingenieur **Dr. W. Lauter, Dr. jur. F. Reinert,** Ingenieur **R. Behrends,** sämtlich in Frankfurt a. M.; Ingenieur **A. Haag,** Berlin.

Irangi-Syndikat. Gegründet 21. Mai 1896. Sitz: Berlin W. 64, Unter den Linden 35.

Geschäftsleitung: **Direktion der Disconto-Gesellschaft.**

Kaffeeplantage Sakarre, A.-G. Gegründet 17. Oktober 1898. Sitz: Charlottenburg bei Berlin, Knesebeckstr. 72/73. Gesellschaftskapital: 1 200 000 Mark, davon 900 000 Mark Stammaktien und 300 000 Mark Vorzugsaktien. Telegramm-Adresse: Sakarre Berlin.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. phil. Max Schoeller,** Berlin, Vorsitzender; Generalmajor z. D. **Karl Erfling,** Hochheim bei Erfurt, stellvertr. Vorsitzender; Legationsrat **Dr. Th. Bumiller,** Berlin; Rittergutsbesitzer **Max von Hiller,** Rittergut Struvenberg b. Goerzke; **Justizrat Ferdinand Lobe,** Berlin; Fabrikbesitzer **Gustav Renker,** Düren i. Rheinland.

Direktor: **Dr. Paul Neubaur,** Charlottenburg.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Heinrich Rohde,** Sakarre.

Kautschuk-Plantage Mombo, G. m. b. H. Gegründet 1. April 1909. Sitz: Arnstadt in Thüringen.

Geschäftsführer: **R. Trautmann, Weißflog,** Arnstadt in Thüringen.

Kibaranga-Estate, Limited. Gegründet 1908. Sitz: London. Gesellschaftskapital: 1 200 000 Mark.

Leiter: **Richard Rose,** Kibaranga bei Ngomeni in Deutsch-Ostafrika.

Kilimanjaro-Pflanzungs-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 2. April 1906. Sitz: Berlin SW. 47, Katzbachstr. 17. Gesellschaftskapital: 405 500 Mark (soll auf 1 000 000 Mark erhöht werden). Telegramm-Adresse: Kilimanjaro Berlin.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Dr. Schroeder-Poggelow,** Schloß Poggelow b. Teterow i. M., Vorsitzender; Fabrik- und Rittergutsbesitzer **Oskar Wolff,** Walsrode i. Hann., stellvertr. Vorsitzender; Rittmeister **Max Graf Bethusy-Huc,** Berlin; Bankier **Karl Th. Deichmann,** Köln a. Rh.; Major **Graf von der Goltz,** Potsdam; Direktor **Carl Johannes Lange,** Berlin; Exzellenz Staatsminister **Dr. von Möller,** Berlin.

Geschäftsführer: Eisenbahndirektor a. D. **Friedrich Wagner,** Berlin.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Dr. Rudolf Endlich,** Kibohöhe bei Moschi.

Kironda-Goldminen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 10. August 1908. Sitz: Berlin W. 9, Potsdamer Str. 127/128. Stammkapital: 1 250 000 Mark; hiervon besitzen das Irangi-Syndikat und die Central-Afrikanische Bergwerksgesellschaft je einen Anteil in Höhe von 250 000 Mark für eingebrachte Berggerechtigkeiten und Golderzlagerstätten, die Central-Afrikanische Bergwerksgesellschaft einen weiteren Anteil in Höhe von 250 000 Mark als Entgelt für die von ihr zur Exploration der Sekenke-Goldvorkommen aufgewendeten Barmittel, während die restlichen 500 000 Mark bar eingezahlt sind.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Aufsichtsrat: Bankier **Bruno Edler von der Planitz**, Berlin, Vorsitzender; Kaufmann **Alexander Flinsch**, Berlin; Fabrikbesitzer **Albrecht Soltmann**, Charlottenburg; Bezirksamtmann a. D. **Walter von St. Paul-Illaire**, Berlin; Direktor **Johannes Warnholtz**, Berlin.

Geschäftsführer: Kaufmann **Curt von Unruh**, Groß-Lichterfelde; Hauptmann a. D. **Otto Schloifer**, Berlin.

Prokurist: **Ernst Thielemann**, Berlin.

Betriebsleiter in Deutsch-Ostafrika: Bergingenieur **J. Zimmermann**, Sekenke.

Kolonial-Wirtschaftliches Komitee. Wirtschaftlicher Ausschuß der Deutschen Kolonial-Gesellschaft. Gegründet am 18. Juni 1896 mit dem Zweck, die wirtschaftliche Erschließung unserer Kolonien auf wissenschaftlicher Grundlage zu betreiben. Sitz: Berlin NW. 7, Unter den Linden 43. In Deutsch-Ostafrika unterhält es eine Baumwollschule in Panganja am Rufiji, sowie ein ständiges Kommissariat in Daressalam.

Vorstand: **Karl Supf**, Berlin, Vorsitzender; **Graf Eckbrecht von Dürkheim**, Hannover, 1. stellvertretender Vorsitzender; Professor **Dr. Karl Dove**, Berlin, 2. stellvertretender Vorsitzender.

Geschäftsstelle in Berlin: **Paul Fuchs**, Berlin, Generalsekretär; **Bodo Eisenhauer**, Berlin, Sekretär.

Kommissar für Deutsch-Ostafrika: **Ph. Baron von Palm.**

Lindi-Handels- und Pflanzungsgesellschaft m. b. H. Gegründet 14. Oktober 1903 in Koblenz. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Gesellschaftskapital: 450 000 Mark, Telegramm-Adresse: Kitunda.

Aufsichtsrat: Rittergutsbesitzer **Arthur von Osterroth-Schönberg**, Koblenz, Vorsitzender; Generaloberarzt a. D. **Dr. K. Redeker**, Koblenz, 1. stellvertretender Vorsitzender; Direktor **J. J. Warnholtz**, Berlin, 2. stellvertretender Vorsitzender; Direktor **Dr. R. Hindorf**, Charlottenburg; Fabrikbesitzer **Dr. Karl Popp**, Koblenz; Rechtsanwalt **Dr. P. Wesenfeld**, Barmen.

Geschäftsführer: Pflanzer **Ludwig Kindt**, Berlin.

Lindi-Kilindi-Syndikat, G. m. b. H. Gegründet 21. Oktober 1908. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Gesellschaftskapital: 500 000 Mark.

Aufsichtsrat: Direktor **Johann Julius Warnholtz**, Charlottenburg-Westend, Vorsitzender; **Julius Hellmann**, Berlin; Regierungsrat **Meyer**, Steglitz; **Ludwig Scholz**, Berlin.

Geschäftsführer: Kaufmann **Paul Furbe**, Wilmersdorf bei Berlin.

Vertreter in Deutsch-Ostafrika: Wirtschaftsinspektor a. D. **Fritz Lindner**, Mikindani.

Lindi-Schürfgesellschaft m. b. H. Gegründet 17. Dezember 1903. Sitz: Berlin. Gesellschaftskapital: 100 000 Mark; hiervon 75 000 Mark eingezahlt.

Aufsichtsrat: Kommerzienrat **Wilhelm Oswald**, Koblenz, Vorsitzender; **Dr. Benzinger**, Hannover; Bankdirektor **Dr. Endemann**, Hannover; Rittergutsbesitzer **Arthur von Osterroth-Schönberg**, Koblenz.

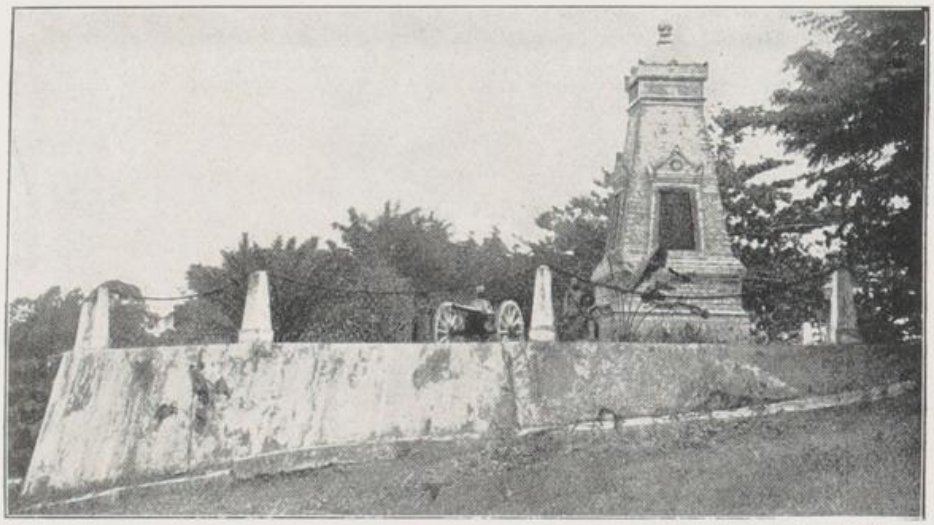
Geschäftsführer: Bergingenieur **Dr. Otto Hecker**, Berlin; Stabsarzt a. D. **Dr. Wilh. Arning**, Hannover.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: Pflanzungsbesitzer **Kayser**, Lindi.

Maurui-Pflanzungsgesellschaft m. b. H. Gegründet 1908. Sitz: Berlin. Gesellschaftskapital: 440 000 Mark.

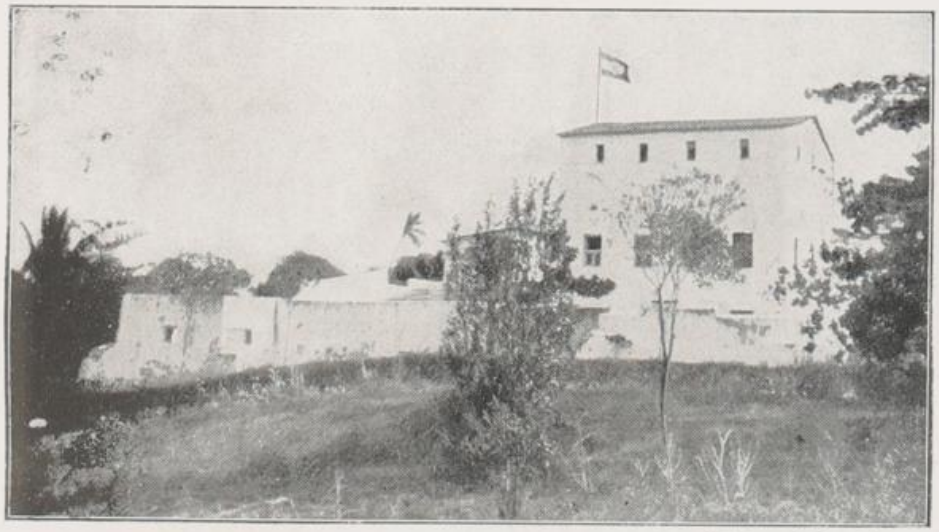
Geschäftsführer: Hauptmann a. D. **Tom von Prince**, Maurui in Deutsch-Ostafrika; Kaufmann **Wilhelm Richter**, Berlin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Das Wißmann-Denkmal in Bagamoyo.



(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Boma von Bagamoyo.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Rudolph Hertzog

Berlin C. 2 ✻ Swakopmund.

Tropen-Ausrüstung

127

Tropen-Anzüge
weiss, khaky und Bastseide.

Wäsche jeder Art
Sport- und Reisehemden
Trikot-Unterzeuge
Strumpfwaren, Gamaschen.

Kamelhaar-, Wolldecken,
Baumwollene Decken.

Schlafanzüge, Schlafsäcke,
Reisesäcke.

Korb- und Landhaus-Möbel
: Zusammenlegbare Möbel :

Illustrierte Kataloge auf Wunsch franko.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Morogoro-Glimmerwerke, vorm. A. Prüsse, G. m. b. H. Gegründet 8. September 1909. Sitz: Charlottenburg, Schlüterstr. 23, Gesellschaftskapital: 200 000 Mark.

Geschäftsführer: Direktor **Emil Priem**, Charlottenburg.
Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Albert Prüsse**, Morogoro.

Ngombezi-Pflanzungs-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 10. Juli 1907. Sitz: Ngombezi bei Korogwe, Bezirk Wilhelmstal. Stammkapital: 105 000 Mark.

Geschäftsführer: **Heinrich Eichler**, Ngombezi.

Ostafrika-Kompanie, D. Kol.-Ges. Gegründet 1. August 1906. Sitz: Berlin SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Gesellschaftskapital: 1 200 000 Mark; hiervon eingezahlt 858 750 Mark, nämlich 225 000 Mark Anteile voll eingezahlt und 975 000 Mark Anteile mit 65 %. Telegramm-Adresse: Okako.

Aufsichtsrat: Kommerzienrat **Alexander Lucas**, Berlin, Vorsitzender; **Graf O. Baudissin**, Berlin; Generalmajor **Freiherr von Gayl**, Berlin; **T. Schütze**, Düsseldorf; **Graf Zieten**, Smolitz.
Vorstand: Kaiserlicher Bezirksamtmann a. D. **Walter von St. Paul-Illaire**, Groß-Lichterfelde-West bei Berlin; Direktor **Wilhelm Hollmann**, Zehlendorf.

Ostafrikanische Eisenbahngesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 29. Juni 1904. Sitz: Berlin W. 8, Französische Str. 63/65, I. Gesellschaftskapital: 21 000 000 Mark, eingeteilt in 70 000 Stück (über je 1 Anteil) zu 100 Mark und 14 000 Stück (über je 10 Anteile) zu 1000 Mark, die mit 3 % verzinslich, sowie bei entsprechendem Reingewinn darüber hinaus auch noch dividendenberechtigt sind und innerhalb 87 Jahre mit 120 % ausgelost werden. Für die Verzinzung und Rückzahlung hat das Deutsche Reich Garantie übernommen. Telegramm-Adresse: Daremoro.

Verwaltungsrat: Kommerzienrat **Max Steinthal**, Berlin, Vorsitzender; Ministerialdirektor a. D. **Josef Höter**, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Bankier **Otto Braunfels**, Frankfurt a. M.; Bankier **Ludwig Delbrück**, Berlin; Bankdirektor **Arthur Gwinner**, Berlin; Bankier **Karl von der Heydt**, Berlin; Geheimer Kommerzienrat **Hugo Oppenheim**, Berlin; Regierungs- und Baurat **Otto Riese**, Frankfurt a. M.; Eisenbahndirektor a. D. **Karl Schrader**, Berlin; Justizrat **Dr. Ernst Springer**, Berlin; Kaufmann **Julius Strandes**, Hamburg; Direktor **Johann Warnholtz**, Charlottenburg.
Direktion: Dr. jur. **Ernst Kliemke**, Berlin; Regierungsbaumeister a. D. **Paul Habich**, Berlin.

Ostafrikanische Gasthausgesellschaft Kaiserhof, D. Kol.-Ges. Gegründet 4. Oktober 1905. Sitz: Berlin W. 8, Jägerstr. 1. Gesellschaftskapital: 200 000 Mark. Telegramm-Adresse: Kaiserhof Daressalam.

Aufsichtsrat: Kommerzienrat Steinthal, Berlin; Ministerialdirektor a. D. **Hoeter**, Berlin; Regierungsrat **Riese**, Frankfurt a. M.
Vorstand: Dr. jur. **Ernst Kliemke**, Direktor der Ostafrikanischen Eisenbahngesellschaft zu Berlin; Kaufmann **Walther Wichmann**, Daressalam.

Ostafrikanische Gesellschaft Südküste, G. m. b. H. Hervorgegangen aus der am 28. Mai 1906 in Wiesbaden gegründeten „Deutsch-Ostafrikanischen Plantagengesellschaft m. b. H. Südküste"; umgewandelt in die jetzige Gesellschaft am 25. September 1907. Sitz: Berlin W. 9, Linkstraße 17. Gesellschaftskapital: 1 080 000 Mark; der Aufsichtsrat ist

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

berechtigt, dasselbe auf 1 600 000 Mark zu erhöhen. Telegramm-Adresse: Suedkueste Berlin.

Aufsichtsrat: **Graf Caesar Wartensleben,** Wiesbaden, Vorsitzender; Hauptmann a. D. **von Mannlich-Lehmann,** Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Professor **Dr. M. Fünfstück,** Prorektor der Technischen Hochschule, Stuttgart; Dr. phil. **Robert Groppler,** Halensee; Privatdozent **Dr. med. Oscar Schaeffer,** Heidelberg; **Dr. phil. Georg Freiherr von Wangenheim,** Spandau; Rechtsanwalt **Karl Wedekind,** Berlin.

Zentralverwaltung: **Dr. phil. Max Becker,** Berlin; **Christian Pfrank,** Berlin.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: Plantagendirektor **Johannes Wegerdt,** Lindi.

Ostafrikanische Pflanzungs-Aktiengesellschaft. Gegründet 8. März 1908. Sitz: Berlin W. 35, Flottwellstr. 3. Gesellschaftskapital: 1 600 000 Mark. Telegramm-Adresse: Lagomeli.

Aufsichtsrat: Admiral z. D. **A. Thomsen,** Kiel, Vorsitzender; **C. F. W. Birgfeld,** Hamburg; Konsul **W. Gaedertz,** Lübeck; Direktor **H. Gremmler,** Friedenau; Ingenieur **A. Griese,** Hamburg; Kommerzienrat **L. Heyligenstaedt,** Gießen; General z. D. **A. von Rosenberg-Gruszczynski,** Potsdam; Oberst a. D. **Freiherr H. von Salmuth,** Karlsruhe; Kommerzienrat **Th. Sproesser,** Stuttgart; Professor **Dr. O. Warburg,** Berlin.

Vorstand: **W. Mertens,** Generaldirektor; **R. Schultze,** Stellvertreter.

Prokurist: **August Knust.**

Technischer Beirat: Professor **Dr. C. Uhlig,** Berlin.

Pflanzungsleiter: **Fr. Meinhardt,** Gomba bei Makujuni in Deutsch-Ostafrika.

Ostafrikanische Plantagen-Gesellschaft Kilwa-Südland, G. m. b. H. Gegründet 20. Juni 1908. Sitz: Wilmersdorf bei Berlin, Motzstr. 52. Gesellschaftskapital: 404 000 Mark.

Aufsichtsrat: Privatdozent **Dr. med. Oskar Schaeffer,** Heidelberg, Vorsitzender; **Valentin von Bismarck,** Heringsdorf; Professor **Dr. M. Fünfstück,** Stuttgart; **Dr. phil. Joachim Graf von Pfeil,** Friedersdorf in der Oberlausitz; Professor **Dr. phil. A. Sauer,** Stuttgart.

Geschäftsführer: **Dr. phil. Johannes Nikolaus Lehmkuhl,** Berlin.

Vertreter in Deutsch-Ostafrika: **Johannes Stach,** Plantage am Mkoë-See.

Ostafrikanisches Pflanzungssyndikat, G. m. b. H. Gegründet 1907. Sitz: Berlin W. 35, Flottwellstr. 3. Gesellschaftskapital: 200 000 Mark. Telegramm-Adresse: Lagomeli Berlin.

Geschäftsführer: Generaldirektor **Wilhelm Mertens,** Berlin; **Dr. S. Soskin,** Berlin, **Robert Schultze,** Berlin, stellvertretende Geschäftsführer.

Pflanzung Kiswani, G. m. b. H. Gegründet 18. Juni/20. Juli 1907. Sitz: Tanga. Gesellschaftskapital: 200 000 Mark.

Geschäftsführer: Rechtsanwalt **von Nostitz,** Tanga.

Pflanzung Kwafungo, G. m. b. H. Gegründet 19. September 1908. Sitz: Kwafungo. Gesellschaftskapital: 50 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Fritz Sauppe,** Tanga.

Pflanzung Ngomeni, G. m. b. H. Gegründet 16. Oktober 1905. Sitz: Ngomeni; Bureau in Berlin: SW. 11, Dessauer Str. 28/29, II. Gesellschaftskapital: 375 000 Mark.

Geschäftsführer: Direktor **Wilhelm Hollmann,** Zehlendorf bei Berlin; Kaufmann **Udo von Katte,** Tanga.

Pflanzungsgesellschaft Pugu, G. m. b. H. Gegründet 21. August 1907. Sitz: Berlin W. 8, Französische Str. 63/65. Gesellschaftskapital: 48 000 Mark. Telegramm-Adresse: Daremoro, Berlin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Aufsichtsrat: Geheimer Oberregierungsrat **Friedrich Bormann**, Charlottenburg; Geheimer Kommerzienrat **Julius Pintsch**, Berlin; Geheimer Kommerzienrat **Richard Pintsch**, Berlin; Fabrikbesitzer **Carl Schaller**, Berlin.

Geschäftsführer: Geh. Oberregierungsrat z. D. **Friedrich Bormann**, Direktor der Ostafrikanischen Eisenbahngesellschaft.

Rheinische Handeï-Plantagen-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 6. Februar 1895. Sitz: Köln am Rhein, Große Budengasse 8/10. Gesellschaftskapital: 1 500 000 Mark; davon eingezahlt 1 200 000 Mark. Landbesitz 20 000 ha. Telegramm-Adresse: Plantage Köln.

Vorstand: **S. Alfred Freiherr von Oppenheim**, Köln, Vorsitzender; **Eugen Pfeifer**, Köln, stellvertretender Vorsitzender; **Arnold von Guilleaume**, Köln; Kommerzienrat **Alexander Lucas**, Berlin; **Wulff Baron von Plessen**, Saltoe-Hyllinge in Dänemark; **Dr. Max Schoeller**, Berlin.

Revisoren: Dr. jur. **Karl Joest**, Haus Eichholz bei Sechtem i. Rhld.; **Manfred Graf von Matuschka**, Schloß Bechau i. Schles.; Kommerzienrat Dr. jur. **Richard Schnitzler**, Köln.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **W. Gerlich**, Ngambo in Handeï, Oberpflanzer.

Rufijya-Pflanzungs-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 27. April 1908. Sitz: Hamburg-Barmbeck; Zweigniederlassung: Daressalam. Gesellschaftskapital: 300 000 Mark.

Geschäftsführer: **Heinrich Paul Joachim Schröder**, Hamburg.

Plantagenleiter: **Paul Hoffmann**, Mturuma.

Sigi-Pflanzungsgesellschaft m. b. H. Gegründet 7. März 1897. Sitz: Essen a. d. Ruhr, Brunnenstr. 28. Gesellschaftskapital: 500 000 Mark. Landbesitz: 13 300 ha.

Aufsichtsrat: **Georg Krawehl**, Essen, Vorsitzender; **Dr. A. Bender**, Kupferdreh, stellvertretender Vorsitzender; **Dr. W. Böninger**, Duisburg; **August Haniel**, Düsseldorf; **Dr. R. Hindorf**, Charlottenburg; Kommerzienrat **Albert Huffmann**, Werden; Oberingenieur **J. L. Kruft**, Essen; Kommerzienrat **Albert Müller**, Essen; Kontreadmiral a. D. **von Werner**, Koblenz.

Geschäftsführer: **Heinrich Bergmann**, Essen.

Pflanzungsleiter: **Alexander Weißenborn**, Segoma.

Sisal-Agaven-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 11. November 1904. Sitz: Düsseldorf, Schadowstr. 78. Gesellschaftskapital: 750 000 Mark. Telegramm-Adresse für Düsseldorf: Sisalana Düsseldorf; für Plantage Kigombe: Udogo Tanga; für Plantage Pongwe: Wepong Tanga.

Aufsichtsrat: **Dr. A. Poensgen**, Düsseldorf, Vorsitzender; Rittmeister a. D. **A. von Burgsdorff**, Düsseldorf, stellvertretender Vorsitzender; **Arnold von Guilleaume** Köln a. Rh.; Konsul **Heinrich Hölck**, Düsseldorf; Geheimrat **H. von Krüger**, Schloß Eller.

Vorstand: **Johann Franz**, Düsseldorf.

Vertreter in Deutsch-Ostafrika: **Paul von Fritschen**, Plantage Kigombe; **Georg Hoffmann**, Plantage Pongwe.

Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H. mit Sitz in Daressalam, respektive:

Traun & Stürken, G. m. b. H. mit Sitz in Kilwa. Gegründet im Jahre 1894 als Privatfirma unter dem Namen E. Müller & Devers; am 1. Februar 1905 in die jetzigen Firmen, zwei Tochtergesellschaften von Traun, Stürken & Co. in Hamburg (Klosterburg, Glockengießerwall 1), übergegangen. Kapital jeder Gesellschaft: 100 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäftsführer der Firma Traun, Stürken & Devers: Senator **Dr. Heinrich Traun**, Hamburg; **Alfred Stürken**, Hamburg; **Paul Devers**, Daressalam.

Geschäftsführer der Firma Traun & Stürken: **Alfred Stürken**; **Alfred Moll**.

Usambara-Kaffeebau-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 7. Juni 1893. Sitz: Berlin C. 2, Kaiser-Wilhelm-Str. 1, pt. Gesellschaftskapital: 1 011 300 Mark; davon 869 100 Mark Stammanteile und 142 200 Mark Vorzugsanteile. Landbesitz: 4 000 ha.

Aufsichtsrat: Kommerzienrat **G. Victor Lynen**, Stolberg i. Rhld., Vorsitzender; Amtsgerichtsrat a. D. **Richard Dilthey**, Aachen; **Richard Flemming**, Dippoldiswalde i. Sa.; Direktor **Dr. Hindorf**, Charlottenburg; Generalleutnant z. D. **A. Knobbe**, Kauscher bei Petershain i. d. L.; **Oskar Kurella**, Berlin; Rittergutsbesitzer **A. Tenge**, Niederbarkhausen i. Lippe-Detmold.

Direktion: **Karl Zeitzschel**, Berlin.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Paul Schmidt**, Bulwa.

Usambara-Magazin, G. m. b. H. Gegründet 15. Oktober 1908. Sitz: Berlin; Zweigniederlassung: Tanga. Gesellschaftskapital: 50 000 Mark.

Geschäftsführer: Direktor **Wilhelm Hollmann**, Zehlendorf; Kaufmann **Arthur Arndt**, Berlin.

Usumbwa-Compagnie, G. m. b. H. Gegründet 23. Mai 1909. Sitz: Nyumbe-Bulangwa, Bezirk Usumbwa.

Vereinigte Panganipflanzung, G. m. b. H. Gegründet 21. Juni 1908. Sitz: Tanga. Gesellschaftskapital: 234 000 Mark.

Geschäftsführer: Pflanzer **Otto Weber**, Ngomeni.

Vogtländische Industrie- und Plantagen-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 24. April 1907. Sitz: Plauen i. V. Gesellschaftskapital: 350 000 Mark. Telegramm-Adresse: Plantage, Plauenvogtland.

Aufsichtsrat: Bankdirektor **Johann Friedrich Franz Meyer**, Plauen i. V., Vorsitzender; Fabrikbesitzer **Friedrich Walter Anders**, Plauen; Fabrikbesitzer **August Robert Geipel**, Plauen; Fabrikbesitzer **Adolf Hoffmann**, Plauen; Fabrikbesitzer **Edmund Schmalfuß**, Falkenstein i. V.; Fabrikbesitzer **Oskar Louis Spörl**, Plauen; Fabrikbesitzer **Hermann Richard Tröger**, Plauen; Fabrikbesitzer **Oskar Zschweigert**, Plauen.

Geschäftsführer: **Army Geipel** und **Hermann Geipel** in Plauen i. V.

Leiter in Deutsch-Ostafrika: **Paul Hecht** in Kilima-Ngwidu.

Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Gegründet 28. Juni 1895. Sitz: Düsseldorf, Schadowstr. 78, I. Gesellschaftskapital: 1 800 000 Mark; davon 1 500 000 Mark Stammanteile und 300 000 Mark Vorzugsanteile. Telegramm-Adresse: Westplant.

Aufsichtsrat: **G. Ruegger**, Prokurist der Firma Schoeller & Co. i. Zürich, Vorsitzender; **Dr. A. Poensgen**, Düsseldorf, stellvertretender Vorsitzender; Rittmeister a. D. **Albert von Burgsdorff**, Düsseldorf; Amtsgerichtsrat a. D. **Richard Dilthey**, Aachen; **Felix Peltzer**, Düren; **Caesar Schoeller**, Zürich; **Leo Schoeller**, Düren.

Rechnungsrevisoren: **Heinrich Compes**, Düsseldorf; **Felix Peltzer**, Düren; **Leo Schoeller**, Düren.

Vorstand: **Johann Franz**, Düsseldorf; **Paul Hünninger**, Düsseldorf.

Vertreter in Deutsch-Ostafrika: **Broschell**, Kiomoni bei Tanga, Direktor.

Westfälische Pflanzungs-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 1. Mai 1907. Sitz: Gütersloh in Westfalen. Gesellschaftskapital: 80 000 Mk.

Aufsichtsrat: Fabrikbesitzer **Wilhelm Wolf**, Gütersloh, Vorsitzender; Fabrikbesitzer **Fritz Güth**, Gütersloh, stellvertretender Vorsitzender; Kommerzienrat **Heinrich Osthoff**, Bielefeld.

Geschäftsführer: Stabsarzt a. D. Dr. med. **Paul Philipps**, Philippshof bei Wilhelmstal in Westusambara; Verlagsbuchhändler **Johannes Mohn**, Gütersloh.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Das Kaiserliche Postamt in Daressalam.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

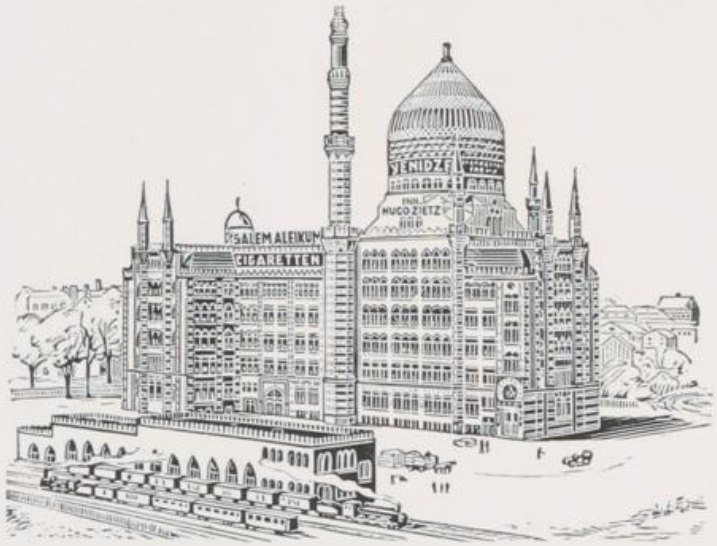
Das Kaiserliche Postamt in Daressalam.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und
Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Orient. Tabak- u. Zigarettenfabrik **Yenidze** Inhaber: **HUGO ZIETZ, Dresden.**

Deutschlands größte Fabrik für Handarbeits-Zigaretten.



Spezialmarke:

Salem Aleikum-Zigaretten

$3^1/_2$—10 Pfg. das Stück.

Keine Ausstattung, nur Qualität. Export nach allen Erdteilen.

Empfehlenswerte Goldmundstück-Zigaretten:

Ilanu 4 Pfg. **le Clou** 5 Pfg. **Mameluk** 6 Pfg.

Hervorragend in Qualit. und Ausstattung: **Unser Kaiser** 10 Pfg.

Gefl. Anfragen nach

Zigarettenfabrik Yenidze, Exportabt.:

Hamburg, Wallhof.

121

Wilkins & Wiese, G. m. b. H. Gegründet 1898 als offene Handelsgesellschaft, umgewandelt in eine G. m. b. H. am 7. Juli 1905. Sitz: Hamburg, Geffckenstr. 18. Gesellschaftskapital: 1 500 000 Mark.

Aufsichtsrat: Landrat **Dr. Wilkins**, Hornow bei Spremberg in der Niederlausitz, Vorsitzender; Kaiserlicher Gesandter **Willy von Dirksen**, Berlin; Rittmeister **W. von Jena**, Jahmen.

Geschäftsführer: **Eugen Wiese**, Hamburg.

Bevollmächtigter in Deutsch-Ostafrika: **Georg Deininger**, Ambangulu in Westusambara.

Missionsgesellschaften.

A. Von *evangelischen Missionsgesellschaften* sind im Schutzgebiete tätig:

1. Die **Evangelische Missionsgesellschaft für Deutsch-Ostafrika** (Sitz: Bethel bei Bielefeld).

Sie besitzt 11 Hauptstationen in Tanga, Hohenfriedeberg (Mlalo), Neu-Bethel bei Mtai, Wuga, Bumbuli, Bungu, Luandai, Mschihui, Dsinga, Kirinda und Rubengera mit 24 Nebenstationen und beschäftigt 9 ordinierte Missionare, 5 nichtordinierte Missionsarbeiter, 13 verheiratete Frauen, 4 unverheiratete Missionsschwestern, sowie 20 eingeborene Katechisten, 22 eingeborene Lehrer und 3 eingeborene Hilfslehrerinnen. Anfang 1908 zählte sie 942 getaufte farbige Gemeindemitglieder, und ihre 44 Schulen, unter denen sich 39 einfache Volksschulen, 2 Kostschulen, 1 Mädchenschule, 1 Mittelschule und 1 Lehrerseminar befinden, wurden zur selben Zeit von 1022 Schülern (darunter 99 Schülerinnen) besucht.

2. Die **Berliner Missionsgesellschaft** (Sitz: Berlin NO. 43, Georgenkirchstraße 70).

Ihr Missionsgebiet zerfällt in die 3 Synoden Usaramo, Konde-Kingaland und Heheland, in denen sie insgesamt 18 Stationen mit 142 Außenplätzen besitzt. Zur Usaramo-Synode gehören die Stationen Daressalam, Kisserawe und Maneromango (Sitz des Superintendenten), zur Konde-Synode die Stationen Muakaleli (Sitz des Superintendenten), Neu-Wangemannshöh, Manow, Ikombe, Bulongwa, Mtandala und Magoje und zur Hehe-Synode die Stationen Lupembe (Sitz des Superintendenten), Kidugala, Jacobi (Mpangile), Ilembula, Milow, Emmaberg, Muhanga und Brandt. Die Gesellschaft verfügt über 27 ordinierte und 8 nichtordinierte Missionare, 20 Missionarsfrauen, 2 unverheiratete Missionsschwestern und eingeborene 73 Gehilfen. Ihre farbige christliche Gemeinde umfaßt 1423 Seelen, und ihre 38 Schulen werden von 1686 Kindern besucht.

3. Die **Evangelische Brüderunität** (Sitz: Berthelsdorf bei Herrnhut in Sachsen).

Ihr Arbeitsgebiet zerfällt in die 2 Missionsprovinzen Unjamwesi und Njassa, in denen sie 15 Hauptstationen mit 28 Nebenplätzen unterhält, nämlich in der Missionsprovinz Unjamwesi die 6 Hauptstationen Urambo, Sikonge-Ngulu (Sitz des Superintendenten), Ipole-Ugunda, Kitunda-Kiwere, Kipembabwe und Ussoke mit 38 Nebenplätzen und in der Missionsprovinz Njassa die 9 Hauptstationen Ipjana, Mwaja, Isoko, Mbosi, Rungwe (Sitz des Superintendenten), Rutenganjo, Utengule, Kyimbila und Ileya mit 23 Nebenplätzen. Ihr Personal

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

besteht aus 20 ordinierten, 7 nichtordinierten Missionaren, 19 Missionarsfrauen und 71 eingeborenen Gehilfen. Sie besitzt 701 eingeborene Gemeindemitglieder und 53 Schulen mit 4462 Besuchern (hiervon 2103 Mädchen).

4. Die **Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig** (Karolinenstr. 19). Sie besitzt die 12 Stationen Moschi, Mamba, Marangu, Mwika, Nkarungo (Ost-Madschame), Masama (West-Madschame), Schira, Schigatini in Nordpare, Baga in Mittelpare, Gonja in Südpare, Nkoaranga am Meru und Aruscha mit insgesamt 24 Nebenplätzen und beschäftigt 18 ordinierte, 4 nichtordinierte Missionare, 13 Missionarsfrauen, 1 unverheiratete Missionsschwester und 39 eingeborene Gehilfen. Nach der letzten Zählung belief sich der Stand ihrer farbigen Gemeindemitglieder auf 1030 Seelen. Sie unterhält 45 Schulen, die zur selben Zeit von 2800 Kindern besucht wurden.

5. Die anglikanische **Universitäten-Mission für Zentralafrika** (The Universities' Mission to Central Afrika) (Sitz: London, Westminster SW., 9 Dartmouth Street).

Ihr deutsch-ostafrikanisches Arbeitsgebiet, das zum anglikanischen Bistum Zanzibar gehört und dem Bischof John E. Hine, D. D., in Zanzibar, unterstellt ist, umfaßt 13 Stationen, nämlich in Kichelwe, Mtoni, Msalabani (Magila), Mkuzi, Misozwe, Korogwe, Kigongoi, Masasi, Newala, Tschiwata, Mwiti, Miwa und Mkowo, auf denen 8 ordinierte, 8 nichtordinierte Missionare, 10 unverheiratete Missionarinnen, 11 ordinierte und 148 nichtordinierte eingeborene Gehilfen tätig sind. In unserem Schutzgebiete zählt die Gesellschaft 4149 farbige christliche Gemeindemitglieder und 116 Schulen mit 3896 Schülern und 765 Schülerinnen.

6. Die anglikanische **Church Missionary Society for Africa and the East** (Sitz: London EC., Salisbury Square).

Sie besitzt in unserm Schutzgebiete 8 Stationen, von denen die in Ussagara und Ugogo gelegenen Stationen Mamboja, Berege, Kiboriani, Kongwa, Mwumi, Njangara und Bugiri zur Diözese des Bischofs W. G. Peel, D. D., von Mombasa und die in Ussukuma am Speke-Golf des Viktoria-Njansa gelegene Station Nassa zur Diözese des Bischofs A. R. Tucker, D. D., von Uganda gehören. Es arbeiten hier 4 ordinierte, 5 nichtordinierte Missionare, 6 Missionarsfrauen, 6 unverheiratete Missionarinnen und 35 eingeborene Gehilfen. Anfang 1908 zählte die Mission in Deutsch-Ostafrika 869 farbige Christen und 93 Schulen mit 1828 Knaben und 1920 Mädchen.

7. Die **Deutsche Union der Siebenten-Tags-Adventisten** (Sitz: Hamburg, Grindelberg 15a).

Die Gesellschaft, die der deutsche Zweig der amerikanischen „Seventh Day Adventists" (Sitz: Washington, D. C., Takoma Park) ist, unterhält die 3 Stationen Kihurio, Friedenstal und Vuasu, auf denen 4 Missionare, 1 Missionslehrer, 2 Missionarsfrauen und 1 Missionslehrerin tätig sind. In 5 Schulen unterrichtet sie etwa 235 Kinder. Gemeindeglieder hat sie noch nicht zu verzeichnen.

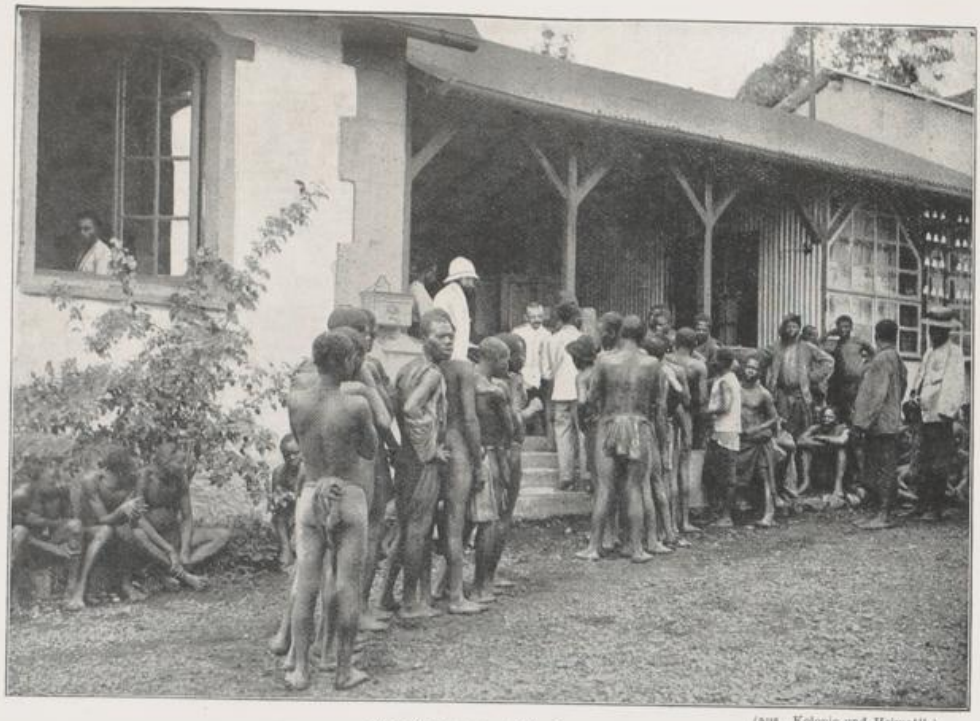
B. Die *katholische Mission* üben im Schutzgebiete, das die 5 apostolischen Vikariate Bagamojo (Apostolischer Vikar: Bischof Xaver Vogt in Bagamojo), Daressalam (Ap. Vikar: Bischof Thomas Spreiter in Daressalam), Süd-Njansa (Ap. Vikar: Bischof Jos. Hirth in Marienberg), Unyanyembe (Ap. Vikar: Bischof Gerboin in Mariahilf) und Tanganjika (Ap. Vikar: Bischof Lechaptois in Karema) umfaßt, folgende Gesellschaften aus:

1. Die **Kongregation der Väter vom Heiligen Geist und Unbefleckten Herzen Mariae** (Missionshäuser in Deutschland: Knechtsteden bei Dormagen im Rheinland, Zabern im Elsaß und Neuscheuren bei Saargemünd).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Impfung von Arbeitern. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Impfung von Arbeitern. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Telegramm-Adresse: Orthopädie, Berlin.

Fernsprecher: Amt III Nr. 2226 und 3052.

H. WINDLER

Königlicher Hoflieferant

BERLIN N. 24, Friedrichstraße :: No. 133a ::

Chirurgie-Instrumente

nahtlos geschweisste

Krankenhaus-Möbel

Bandagen

Apparate zur Orthopädie,

Sterilisation und Krankenpflege

Zweiggeschäfte:

Hamburg
Colonnaden 41
Windler & Schattschneider

St. Petersburg
Newsky Prospekt 8
H. Windler

Man fordere Kataloge.

41

Sie ist im Vikariat Bagamojo tätig, wo sie 19 Stationen mit 132 christlichen Dörfern besitzt, nämlich in Bagamojo, Fischerstadt (Rombo), Ilonga, Kiboscho, Kilema, Kilomeni, Kondoa-Irangi, Mandera, Matombo, Mgeta, Mhonda, Mlingano, Morogoro, Neu-Bonn (Ostuluguru), Neu-Köln (Gare), St. Peter Tulii (Irente), Tanga, Tununguo, Ufiomi und Uru, auf denen 32 Priester, 20 Brüder, 35 Schwestern und 142 farbige Katecheten tätig sind. Ihre Gemeinde beläuft sich auf 13 900 Katholiken, und ihre 61 Schulen werden von 4907 Schülern und 3 108 Schülerinnen besucht.

2. Die **St.-Benedictus-Missionsgenossenschaft** (Mutterhaus: Benediktiner-Abtei St. Ottilien bei Geltendorf in Oberbayern; Zweigniederlassungen: St. Ludwig bei Wipfeld in Unterfranken und Schweiklberg bei Vilshofen in Niederbayern; Klerikate: München und Dillingen).

Ihr Wirkungskreis ist das Vikariat Daressalam, wo sie die 14 Stationen Daressalam, Kurasini, Lukuledi, Nambiligja, Njangao, Ndanda, Tossamaganga, Madibira, Peramiho, Kigonsera, Kwiro, Lindi, Luiba und Malangali sowie 21 Nebenstationen besitzt. Ihr Missionspersonal besteht aus 15 Patres, 23 Brüdern, 22 Schwestern und 51 farbigen Lehrern. Anfang 1908 zählte sie 4125 Christen und unterrichtete in 38 Schulen 2031 Schüler.

3. Die **Missionsgesellschaft der Weißen Väter** (Mutterhaus: Maison Carrée bei Algier; deutscher Hauptsitz mit Missionsseminar: Trier, Dietrichstr. 30; Missionsschulen: Haigerloch in Hohenzollern und Altkirch im Ober-Elsaß; Postulat für Laienbrüder: Mariental in Luxemburg).

Ihr Arbeitsgebiet, das insgesamt 38 Stationen umfaßt, fällt in 3 Vikariate, nämlich:

a) Süd-Njansa. Hier wirkt sie auf 16 Stationen in Bukumbi, Bwanja (Bujango), Issawi, Kabgaye (Marangara), Kagondo-Kjanja (Kigeromolo), Katoke (Kassassa-Ussuwi), Marienberg (Kisiba), Mibirisa (Kinjaga), Muansa, Neuwied (Ukerewe), Njakassassa (Kome), Njundo (Bugoye), Nsasa (Kissaka), Ruasa (Mulera), Rubia-Ihangiro und Ururi (Unsere Liebe Frau vom Trost) mit 50 Patres, 10 Brüdern, 6 Schwestern und 202 farbigen Katecheten. Ihre Gemeinde umfaßt hier 8287 Christen, und 59 Schulen werden von 1911 Knaben und 167 Mädchen besucht.

b) Unjanjembe. In diesem Vikariat besitzt die Missionsgesellschaft die 12 Stationen Iraku (Neu-Trier), Mariahilf (Uschirombo), Marienheim (Buhonga), Marienseen (Kanjinja), Mariental (Ulungwa), Mugera, Mujaga, Ndala, Rugari (Bweru), St. Michael (Msalala), Tabora und Usambiro, wo 36 Patres, 7 Brüder, 16 Schwestern und 70 farbige Katecheten tätig sind; sie zählt hier 4068 Christen und 29 Schulen mit 762 Knaben und 163 Mädchen.

c) Tanganjika. Hier arbeiten die Weißen Väter auf den 12 Stationen Galula (Ubungu), Josephstal (Urwira), Kala, Karema, Kate, Kirando, Mkulwe, Mpimbwe, Mwazye, Simba, Usevya und Utinta mit 27 Patres, 14 Brüdern, 14 Schwestern und 96 farbigen Katecheten. Sie besitzen hier 4580 christliche Gemeindeglieder und unterrichten in 83 Schulen 3035 Knaben und 2508 Mädchen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

in Einnahmen (1000 M.):

	1902 M.	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M.	1907 M.	1908 M.	1909 M.
Direkte Steuern	784	754	781,2	899,4	937,9	1058,8	1775,0	2998,0
Zölle	1500	1435	1388	1483,2	1707,2	2300,0	2700,0	2750,0
Verwaltungs-Einnahmen, sonstige Abgaben usw. .	902	907,7	1286,3	2011,8	2012,8	2100,2	1611,5	3490,0
Ersparnisse aus früheren Jahren	—	—	—	—	—	—	944,0	1161,8
Reichszuschuß .	6415	5614,8	6181,2	4713,6	5968,1*)	5860,8	4482,8	3578,8
Zusammen	9601	8711,5	9636,7	9108,0	10626,0	11319,8	11513,3	13978,6

in Ausgaben (1000 M.):

	1902 M.	1903 M.	1904 M.	1905 M.	1906 M	1907 M.	1908 M.	1909 M.
fortdauernde .	7393	7379,2	7183,9	7535,7	9146,8	9909,0	10394,8	13338,5
einmalige . . .	2195	1317	2438,5	1558,0	1464,9*	1396,5	1104,3	640,1
Reservefonds .	13	15,3	14,3	14,3	14,3	14,3	14,2	—
Zusammen	9601	8711,5	9636,7	9108,0	10626,0	11319,8	11513,3	13978,6

*) Hiervon 280 400 M. aus Anlaß des Eingeborenen-Aufstandes.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

Daressalam. Etwa 24 000 Einwohner. ‡ *Gouverneur:* Frhr. v. Rechenberg, Exzellenz. ‡ *Adjutant des Gouverneurs:* Oberleutnant Schön. ‡ *Referenten:* v. Groß, Geh. Reg.-Rat; Methner, Zache, Reg.-Räte, Dr. Bothe, Intendanturrat; Dr. Humann, Assessor. ‡ *Hilfsarbeiter:* Frhr. v. Wächter, Volkmann, Aye, Mahnke, Dr. Reuß, Beckler, Kausch, Assessoren. ‡ *Bergbehörde:* Gerichtsassessor Dr. Latz, Vorst.; Tornau, Geologe. ‡ *Polizeiinspektion:* Oberleutnant Styx, erster Polizeiinspekteur; Oberleutnant Frank, zweiter Polizeiinspekteur; Klinkert, Zahlmeister. ‡ *Finanzbehörde:* Dahlgrün, Bureauvorstand; Engel, Sekretär. ‡ *Zolldirektion:* Schwarze, Zolldirektor; Kattner, Grützner, Hauptzollamtsvorst. ‡ *Baubehörde:* Brandes, Bauinspektor; Allmaras, Batzner, Regierungsbaumeister; Gouvernementsarchitekt Lipowski, Regierungsbausekretär Wächter, Müller, Bauleiter; Grafe, Broß, Georgi, Bautechniker; Herling, Brückenbautechniker; Koch, Mechan.; Fledderjohann, Brühl, Tischler. ‡ *Forstverwaltung:* Dr. Holtz, Oberförster; Dr. Castens, Meteorologe; Hauglitz, Gärtner. ‡ *Landesvermessung:* Techmer, Kayser, Selke, Henderkott, Becker, Erdmann, Wallichs, Landmesser; Leopold, Vermess.-Assistent; Pelz, Wilms, Ruprecht, Lenhardt, Hörmann, Dannert, Woeckner, Frost, Dietrich, Vermessungstechniker. ‡ *Zentralbureau:* Brandenburg, Vorst.; Wolf, Peters, k. Sekretäre; Mayr, Schulz, Wiegandt, E. Schneider, Eggert, Grasböck, Bureauassistenten; Nippgen I, Nippgen II, Friedrich, Sauer, Pfeiffer, Schlicke, Bureaugehilfen; Bader, Panzer, Mayer, Zelinsky, Schreiber. ‡ *Hauptkasse:* Sekretär Dahlgrün, Vorst.; Windisch, Kassierer; Knodel, Cruse, Regner, Bleich, Wilbois, Sekretäre. ‡ *Kalkulatur:* Sekretär Schmeiser, Vorstand; Scherf, Sekretär; Lergen, Schwarzer, Kiene, Thiesen, Witte, Peschke, Gorholt, Lichtenberg, Schülein, Schön, Hans Krüger, k. Sekret.; Dietz, L. Schneider, P. Wiegandt, Sachse, k. Bureauassistenten. ‡ *Zentralmagazin:* Cohrs, Vorstand; Treuge, k. Sekretär; Schmidt, Weinberger, Schwabe, Bureaugehilfen; Huber, Herb, Hoops, Aufseher. ‡ *Wegebau:* Walter, König, Regierungsbaumeister; Eisenmeyer; Buchner, Wegebautechniker. ‡ *Regierungsflottille:* Betriebsingenieur Borchers, Vorst. d. Maschinenwerkstatt; Berndt, Prüssing, Neumüller (in Udjidji), E. Stiehler (in Langenburg), Müller, Kapitäne; Nolte, Haasenritter, Giese, Schmieders, Steuerleute; Seidel (in Muansa), Stiehler II, Schütz, Engel, Luedke (in Langenburg), Rohleder (in Udjidji) Goetz, Wallenstein, Behrens, Wiener, Eidner, Maschinisten; Liebelt, Materialienverwalter; Heinerici, Buchhalter und Kassierer; Kirchner, Techniker; Tempel, Beer, Bureaugehilfen; Feddern, Vorst. d. Bootswerft u. Dockmeister; Bergé, Werkmeister; Schaa, Bootsmann; Wolf, Magazinaufseher; Gräfe, Kesselschmied; Lütje, Schiffszimmermann; Backhus, Segelmacher; Krogh, Hannsch, Schlosser. ‡ *Obergericht:* Vortisch Oberrichter; Kielich, Sekret. ‡ *Bezirksgericht:* Dr. v. Boxberger, Proempeler, Bezirksrichter; Merle, Bopp, k. Gerichtssekretäre; Fritz, Vollziehungsbeamter; Kuhne, Kanzlist. ‡ *Stab der Schutztruppe:* Major Frhr. v. Schleinitz, Kommandeur d. Schutztruppe; Johannes, Major beim Stabe; v. Kleist, Hauptmann; Fritsch, Zahlmeister. ‡ *Intendantur der Schutztruppe:* Intendanturrat Hauptm. d. Res. Dr. Bothe, Leiter. ‡ *Fünfte Kompagnie der Schutztruppe:* Paschen, Oberleutnant; v. Wedel, Ltnt.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Maschinengewehr-Abteilung der Schutztruppe:* Oberltnt. Kratz, Führer; v. Sick, Ltnt.; 1 Sol, 1 Betschausch, 3 Schausch, 5 Ombascha, 50 Askari. ‡ *Signalabteilung der Schutztruppe:* 1 Sol, 1 Betschausch, 1 Schausch, 3 Ombascha, 24 Askari. ‡ *Rekruten-Depot der Schutztruppe:* Oberltnt. v. Puttkamer, Führer; 1 Efendi, 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 9 Om-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

bascha, 124 Askari. ‡ *Musikkapelle der Schutztruppe:* 1 Efendi, 1 Betschausch, 1 Schausch, 4 Ombascha, 13 Askari. ‡ *Gouvernements-Krankenhaus:* Oberstabsarzt Dr. Meixner, Chefarzt; Dr. Exner, Dr. Engeland (in Wugiri), Ullrich, Stabsärzte; Dr. Schoenebeck, Oberarzt; Groha, Prinz, Becher, Behr (in Wugiri), Sanitätsfeldwebel; Teschner, Telge, Sanitätssergeanten; Scholles, Goesch, Jaletzki, J. Mayer, Knaak, Geisler, Keitel, Sanitätsunteroff. ‡ *Lazarett für Farbige:* Oberarzt Dr. Ruschhaupt, Leiter. ‡ *Regierungstierärzte:* Dr. Lichtenheld, Dr. Sommerfeld. ‡ *Gouvernementsrat:* Ludwig Illich, Kwai; Wilhelm Schulz, Daressalam; Martin Klamroth, Maneromango; Cäsar Wegener; Daressalam; außeramtl. Mitgl. — Ernst Köhler, Lewa; Otto Weber, Ngomeni; Franz Günter, Daressalam; Anton Ruedel, Daressalam; Max Steffens, Daressalam: stellv. außeramtl. Mitgl. ‡ *Bezirksamt:* Assessor Stier, Bezirksamtmann; Michels, Sauer, Mathis, Rudau, Werner, Bezirksamtssekretäre; Pfau, Brock, Schreiber. *Polizei:* Lemcke, Polizeifeldw.; Walch, Polizeiunteroff.; 1 Sol, 2 Betschausch, 3 Schausch, 7 Ombascha, 77 Askari, ‡ *Regierungsschule:* Regierungslehrer Brandt, Leiter; Jünemann, Lehrer. ‡ *Handwerkerschule:* Kammerer Leiter. ‡ *Hauptzollamt:* Grentzenberg, Hauptzollamtsvorst.; Menzing, Fuhrmann, Zahn, Hilfszollbeamte. ‡ *Postamt:* Rothe, Postdirektor; Oehler, Schlepps, Oberpostpraktikanten; Fichtner, Postsekr.; Krüger, Robert Schmidt, Telegraphensekret.; Kraushaupt, Waßmuth, Lorenz, Postassistenten; Baalß, bayr. Postexpeditor 1. Kl.; Fickert, Kerstan, Telegraphenleitungsaufseher. ‡ *Betriebsleitung der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* Ostafrik. Eisenbahnges. — v. Strenge, Reg.-Baumeister; Wichmann, kaufm. Leiter; Pfüller, Landkommissar. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* Maier, Stationsvorst.; Haase, Fitze, Bahnmeister. ‡ *Evangelisches Pfarramt:* Kriebel, Pastor. ‡ *Evangelische Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar J. Kupfernagel, Vorst. u. Frau; D. Buck, kaufm. Geschäftsführ. ‡ *Katholische Mission:* St. Benediktus-Missionsges. — Bischof Thomas Spreiter, Apostol. Vikar v. Daressalam u. Oberer der Station; P. Antonius Ruedel, Provikar; Br. Wilhelm Tornes, Prokurator; Br. Mauritius Gröning; Br. Markarius Fuchs, Hilfsmissionare. — Schwesternniederlassung: Thekla Müninghoff, Oberin; 12 Missionsschwestern. ‡ *Italienischer Generalkonsul für das deutsch-ostafrikanische Schutzgebiet:* Commendatore Alberto Corsi in Zanzibar. ‡ *Apotheke:* Reichsadler-Apotheke (Bretschneider & Hasche, G. m. b. H., Inhaber; Apotheker Heinrich Falk, Geschäftsf). ‡ *Bäckereien:* A. Henschke; Christo Loucas; Constantino Ticas. ‡ *Bank:* Deutsch-Ostafrik. Bank (Vizekonsul A. Frühling, Direktor). ‡ *Bauschlosserei:* M. Nette & Herder. ‡ *Baugeschäfte:* Bauges. Daressalam, G. m. b. H.; Franz Günter; Richard Höfinghoff; Philipp Holzmann & Co., G. m. b. H.; M. A. Stevens. ‡ *Brauerei und Eisfabrik:* Erste Deutsche Ostafrik. Bierbrauerei Daressalam (Wilhelm Schultz, Besitzer; K. Barthel, Buchhalter u. Prokurist; P. Thiedemann, Braumeister u. Prok.; Hecker, Kuhnigk, Stark, Morkepütz, Angestellte). ‡ *Buchbinderei und -druckerei:* Deutsch-Ostafrik. Zeitung W. v. Roy. ‡ *Eisenhandlung und Sägewerk:* Franz Günter (H. Langkopp, H. Ravens, Buchhalter; Maske, techn. Leiter; Hoffmann, Maschinist). ‡ *Friseur:* M. Mittensteiner. ‡ *Gasthöfe:* Hotel Kaiserhof (Ostafrik. Gasthausges. Kaiserhof, Eigentümerin; Walther Wichmann, Direktor; A. Hillesheim, Betriebsleiter); Hotel zur Stadt Daressalam (H. L. H. Koether, Besitzer); Hotel zum Schwarzen Adler (Cleo Singer, Malchen Kimmel, Besitzer); Hotel zur Eisenbahn (Krems, Besitzer); Hotel zum Bahnhof (A. Mierswa, Bes.); Wissmann-Hotel (M. Th. Curmulis & Co., Bes.); Transvaal-Hotel (Schwentafsky, Bes.). ‡ *Gastwirtschaften:* Hotel Kaiserhof; Hotel zur Stadt Daressalam; Hotel zur Eisenbahn; Hotel zum Bahnhof; Wissmann-Hotel; Transvaal-Hotel; Zur Traube (J. Wagentrutz, Bes.); Hammonia Bierhalle u. Restaur. (C. Fischer, Bes.); Eugen Baldrian; Fernandez; Hanek; A. Kavalis; M. Krüger. ‡ *Gold- und Silberschmiede:* Chaterbuj & Kalianji; Muru Porsutam. ‡ *Händler:* Pirbhai Adamji; Ibrahim Alarkea; Juvay Ali; Alima-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

homed & Co.; Kesviji Ananji; Adamjee Baboodjee & Sohn; Sherif Daja & Sohn; Persotum Daremsi; Mulji Dossa; Walji Hirji; A. Jamal-Walji & Co.; Mohamed Ibrahim; Hassan Ali Invayi; Abdallah Ismael & Co.; Taib Ali Ismailji & Sohn; Hassan Ali Ismailji; Visram Kattau; Kanji Kengar & Co.; Kerim Lada & Co.; Nasser Maudji; Merali Murji & Co.; Selimann Murji; Alibay Mussaji & Co.; Kermali Nanji; Hirji Nathu; Pirbhay Nurbhay; Sadju Pira; Abdallah Premji; Kimji Premji; Hassan Ali Rajibhay & Co.; Lalji Shanyi; Nasser Sherif; Gulamhusein Mullah Sulimanji & Co.; Saleh Mohamed Thaver & Co.; Ali Wali & Co.; Ismael Walji; Mulji Walji & Co. ‡ *Handelsniederlassungen:* Anthon & Fließ (offene Handelsges.); Bretschneider & Hasche, G. m. b. H. (Apotheker Heinrich Falk, Geschäftsführ.; Emil Bethmann, Apotheker; Richard Allrutz, Buchhalter); Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft; F. Günter (s. Eisenhandlung); Hansing & Co. (Sitz: Hamburg, Alsterdamm 8; F. Dieckmann, Prokurist); W. Hintzmann & Co. (Sitz: Frankfurt a. M.); Loucas & Kroussos (Athanasius Kroussos, Prokurist); Wm. O'Swald & Co. (Sitz: Hamburg); de Souza jun., Dias & Co.; Max Steffens; Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H. (Paul Devers, Geschäftsführer). ‡ *Herrenkonfektionsgeschäfte:* A. N. Fernandes; C. de Silva & Co.; Silva & Sonza. ‡ *Hufschmiede:* Richard Herder. ‡ *Kaffeehäuser:* Hotel Kaiserhof (Wiener Café); Theodor Awanantinos (Türkisches Café). ‡ *Klempnereien* Jussufally Hakimji; Kaderbhay; Pirbhay. ‡ *Kommissariat des Kolonialwirtschaftlichen Komitees:* Ph. Baron von Palm, Kommissar f. Deutsch-Ostafrika; Otto Schlosser, kaufmänn. Assistent; Hans Migdalsky, Pflanzer. ‡ *Kommissionsgeschäft:* Tr. Zürn & Co. ‡ *Manufakturwarengeschäft:* Heinrich Jordan (Sitz: Berlin; Frl. Charlotte Zimmermann, Leiterin d. Fil. in Daressalam; Heinrich Baaß, Vertr. f. d. sonstigen Teile d. Schutzgeb.). ‡ *Mineralwasserfabriken:* Erste Deutsche Ostafrikan. Bierbrauerei; A. Abdulhussen & Co.; Abdurassul & Söhne; Adamji Babooji & Söhne. ‡ *Möbeltischlerei:* Alois Rothbletz. ‡ *Ölfabriken:* Rauji Jessang; Jaffer Ladani; Remthalla Thalib. ‡ *Papier- und Schreibmaterialienhandlung:* Deutsch-Ostafrik. Zeitung W. v. Roy. ‡ *Parfümerie:* Augusta-Parfümerie (M. Mittensteiner, Inhaber). ‡ *Photographen:* Alfred Dobbertin (Photograph Alfred Dobbertin in Berlin, Schönhaus. Allee 112, Inh.; Photograph Walter Dobbertin, Prokurist); J. M. Santos; C. Vincenti. ‡ *Rechtsanwälte:* Hans Müller; Dr. J. Schultze; C. Wendte. ‡ *Sachanwalt:* N. de Wilde. ‡ *Sattlerei:* C. Becker. ‡ *Schiffahrtsagenturen:* Deutsche Ost-Afrika-Linie (F. Raspe, Leiter); Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H. (Agentur der Comp. des Messageries Maritimes). ‡ *Schlächtereien:* Giese; Sailer & Thomas; Ali Barawy; Salama; Seliman. ‡ *Schlossereien:* J. Haller; Jussufally Hakimji; Kaderbhay; Nabibaksch; M. Nette & Herder; Tarmahomed. ‡ *Schmiede:* J. Haller; Richard Herder; Nabibaksch; Tarmahomed. ‡ *Schneidereien:* A. N. Fernandes; Silves & Souza; C. de Silva & Co.; Gustav Zapke. ‡ *Schuhmachereien:* Gebrüder Coutinho; Passrofran; Mbula Piradji; Basropan Takur. ‡ *Speditionsgeschäfte:* M. Nette & Herder; Tr. Zürn & Co. ‡ *Steinhandlung:* Sherif Salim. ‡ *Tabak-, Zigarren- und Zigarettenhandlung:* Peter Keller. ‡ *Tapeziergeschäft:* G. Becker. ‡ *Tischlerei:* Alois Rothbletz. ‡ *Uhrmacher:* A. Dawood; Bajibhay. ‡ *Wagenfabriken:* G. Becker; M. Nette & Herder; J. Haller. ‡ *Weinhandlung:* Zur Traube (J. Wagentrutz, Inh.). ‡ *Weißwarengeschäft:* G. Becker. ‡ *Wurstfabriken:* Giese; Sailer & Thomas. ‡ *Zahnarzt:* Dr. G. A. Harrison. ‡ *Zeitungen:* Deutsch-Ostafrik. Zeitung mit der vom Kaiserl. Gouvernement herausgegeb. Beilage: Amtl. Anzeiger f. Deutsch-Ostafrika, sowie der weiteren Beilage: Der ostafrik. Pflanzer, Zeitschrift für trop. Agrikultur u. koloniale Volkswirtschaft (erscheint Mittwochs und Sonnabends; Deutsch-Ostafrik. Ztg. W. v. Roy, Verlag; Heinrich Pfeiffer, Chefredakt.; Otto Droeßler, Prokur.; Willy Droeßler, Buchhalter; Jules Klein, Faktor; Berliner Geschäftsst.: Berlin S. 42, Alexandrinenstr. 93-94); Daressalamer Rundschau; Ostafrikan. Weidwerk (Deutsch-Ostafrikan. Ztg. W. v. Roy, Verlag). ‡ *Zementröhren-*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

fabrik: Max Steffens. ‡ *Zigarettenfabriken:* Peter Keller; Gebrüder Kroussos. ‡ *Vereine:* Deutscher Klub (Bauinspekt. Brandes, 1. Präs.); Liedertafel (Bezirksamtssekr. Rudau, Vors.; Regierungslehrer Brandt, Dirigent; Gouvernementssekr. Kielich, Schriftführer; Techn. Klug, Kassierer); Ortsgruppe Daressalam d. Deutschnational. Handlungsgehilfen-Verbandes (Richard Allrutz, Vertrauensmann; Willy Droeßler, Schriftführ. u. Rechnungsbeamter); Turnverein Daressalam.

Alt-Langenburg [Bez. Langenburg]. ‡ *Regierungsdampfer Hermann von Wissmann:* siehe Langenburg.

Alt-Mufindi siehe Mufindi.

Amani in Ost-Usambara [Bez. Tanga] ‡ *Kaiserlich Biologisch-Landwirtschaftliches Institut:* Geh. Reg.-Rat Dr. Stuhlmann, Direktor; Prof. Dr. A. Zimmermann, Botaniker; Lommel, Chemiker; Botaniker Dr. Braun, Dr. Kränzlin, wissenschaftl. Assist.; Veith, Plantagenleit.; Mannesschmidt, Sekr.; Weber, Bureaugeh.; O. Warnecke, Obergärtner; Seher, Broennle, Mayer, Gärtner; Pauly, Laborant. ‡ *Postagentur:* Raab, Postassist. ‡ *Manufakturwarengeschäfte:* Almeida & Minezes (Fil. von Tanga); C. de Silva & Co. (Fil. von Tanga).

Ambangulu [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Handelsniederlassung:* Alemka Hassanka (Fil. von Korogwe). ‡ *Sägewerk und Pflanzung (Kaffee, Kautschuk und Gerberakazie):* Wilkins & Wiese, G. m. b. H. — Georg Deininger, Bevollmächtigter d. Fa. f. Deutsch-Ostafrika; Dorendorf, Leit. d. Pflanzung; Stock, Pflanzungsassist.; Zimmermann, Maschinist. (Siehe auch Korogwe, Mkumbara, Mombo und Neu-Hornow).

Amboni bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Bad:* Schwefelbad Amboni. ‡ *Pflanzungen:* E. Paul (Kautschuk); Westdeutsche Handels- u. Plantagen-Ges. (Agaven; Hermanns, Leiter; Reichert, Assist.); Wiedemann (Kautschuk).

Aruscha am Meruberge [Bez. Moschi]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bezirksamtssekretär Steinhäuser, Leiter; Pfister, Bureaugehilfe. ‡ *Erste Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Charisius, Führer; Doering (in Iraku), Oberltnt.; Reitzenstein, Ltnt.; Dr. Schoenebeck, Oberarzt; Thiem, Feldw.; Hasselberg (in Iraku), Sanitätsfeldw.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Polizeistation:* Ungefrorn, Feldw. ‡ *Postagentur:* Feldw. Ungefrorn. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar H. Fokken, Vorst., u. Frau; L. Blumer, Missionar; Arthur Schindler, Missionsbaumeister. ‡ *Bauunternehmer:* Ansiedler Thiel. ‡ *Gasthöfe:* G. Bloom; H. Muhl (Frau Friedhof, Verwalterin). ‡ *Handelsniederlassungen:* G. Bloom; H. Muhl; Ibrahim Ismael; Miranda; Scher Mohamed. ‡ *Schlächterei:* Jos. Deeg. ‡ *Schneiderei:* Miranda.

Baga im mittleren Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar J. Dannholz, Vorst. d. Stat., u. Frau; W. Große, Missionsbautechn. ‡ *Handelsniederlassung:* Kiluwa. ‡ *Kaffeepflanzung:* H. W. Bötzow, Besitzer; Hohn, Pflanzungsassistent.

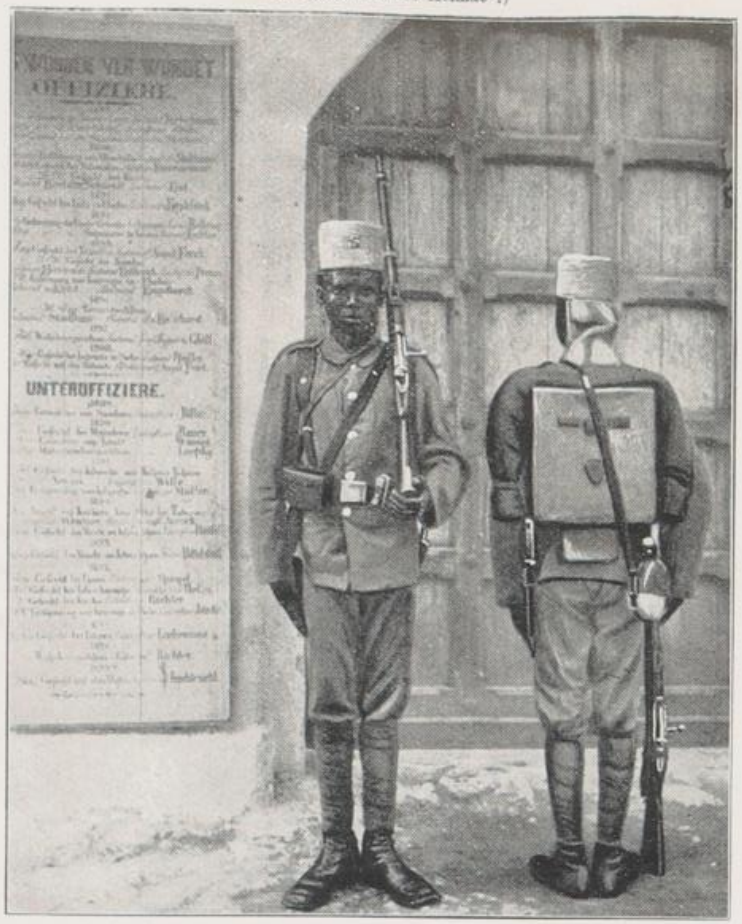
Baga in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* H. W. Bötzow in Baga im mittl. Pare-Gebirge, Bes.; A. D. Finger in Kivungilo, Leiter (Kaffee u. Gerberakazie).

Bagamojo [Bez. Bagamojo]. ‡ *Bezirksamt:* Dinkelacker, Bezirksamtmann; Weber, Traub, Bezirksamtssekr.; Amur bin Nussor, Wali. ‡ *Polizei:* Schäfer, Polizeiwachtmeister. ‡ *Hauptzollamt:* Sieß, Hauptzollamtsvorst.; Unger, Hilfszollbeamter; Fernandez, Ferraire, Vyas, Zollassist. 3. Kl. ‡ *Regierungsschule:* Ramlow, Lehrer. ‡ *Postagentur:* Keller, Postassist. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist. — Bischof Xaver Vogt, Apostol. Vikar von Bagamojo; P. Josef Koenig, Oberer d. Stat.; P. Kuentz, Prokurat.; Pater Kreuzkamp, Missionar; Agulin, Dionysius, Jakobus, Kyrill, Helesphorus, Laienbrüder; 6 Schwestern. ‡ *Arzt:* Dr. med. Weiller. ‡ *Elfenbeinhändler:* Abdallah Alarahia; Jaffer Remtallah; Merali Remtallah; Salim bin Saad; Jaffer Tauer; Nassor Virji & Co.; Aladina Visram. ‡ *Gasthof:* Chrysostomos da Costa. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsch-Ostafrik.Ges. (Thieke, Vertr.); Hansing & Co. (Niemeyer, Vertr.); Wm. O'Swald & Co. (Meyer, Vertr.; Müller, Kaufmann). ‡ *Kautschuk-, Kopal- und Fellhändler:* Abdallah Alar; Daramsi Hashim; Kanji

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Schwarzer Feldwebel (Sol).



Askari in feldmarschmäßiger Ausrüstung.

Schwarzer Unteroffizier (Schausch).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

(aus „Kolonie und Heimat“.)

Schwarzer Feldwebel (Sol).

Askari in feldmarschmäßiger Ausrüstung.

Schwarzer Unteroffizier (Schausch).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

M. PECH

G. m. b. H.

BERLIN W. 35.

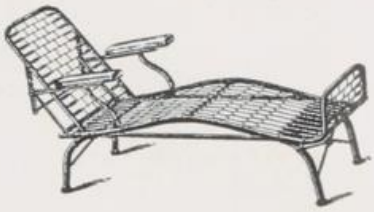
Gegründet 1882

Schutzmarke

VERBANDSTOFF- u. KRANKENMÖBEL-FABRIK.

19 eigene Geschäfte.

Verbandkästen
für Haus und Werkstätte.
Rettungskästen
für Bahn- und Hüttenbetriebe.
Tropen-Apotheken.



Liegestühle
aus Eisen oder aus Holz mit besten Bezügen, leicht zusammenlegbar.

Bade-Einrichtungen.

Neue **Krankentragbahre**
aus Stahlrohr D. R.-G.-M., eigenes Modell, leicht zusammenlegbar, sofort gebrauchsfertig, Gewicht ca. 10 kg, Segeltuchbezug, Preis **ohne** Sonnendach M. 54.—

Kostenlos versenden:

Haupt-Katalog 1910, enthaltend Chirurgie-Instrumente, Operations-Möbel, sämtliche Artikel für den Ärzte- und Krankenhausbedarf.

Spezial-Katalog C. Artikel zur Baby-, Wochenbett- und Krankenpflege. Artikel und Apparate zur modernen Hygiene.

104

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hansiraj; Jaffer Remtula; JafferTauer; Aladina Visram. ‡ *Kornhändler:* Mohamed Danji; Dossa Tauer. ‡ *Schneiderei:* Souza jun., Dias & Co. (da Costa, Vertreter). ‡ *Viehhändler:* Saleh Jahwari. ‡ *Warenhändler:* Haji Omar Abdulkerim & Söhne; Kanji Hansiraj; Ibrahim Lila; Haji Mussa & Co.; Visram Tauer; Aladina Visram.

alangai in Westusambara [Bez. Wilhelmstal], Bahnstation Korogwe. ‡ *Handelsniederlassung:* Alemka Hassanka (Fil. von Korogwe).

Bangalla in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* F. Kersten (Gemüse u. Getreide).

Berege in Ussagara [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East. — Missionar Deekes, Vorst., u. Frau.

Bethel siehe **Neu-Bethel.**

Bismarckburg (Ukonongo) [Bez. Udjidji]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Oberltnt. Lincke, Leiter; Wach, Sekr. ‡ *Militärposten der sechsten Kompagnie:* Oberltnt. Lincke, Führ.; Seitz, Oberltnt.; Dr. Neubert, Stabsarzt; Wirbel, Feldw.; Schäfer, Wiesen, Unteroff.; Jehle, Sanitätsunteroff. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* ‡ *Handelsniederlassungen:* Central-Afrik. Seeen-Ges. m. b. H.; John Deacon. ‡ *Händler:* Nasser bin Hadim. ‡ *Ansiedler:* Friedr. Wilh. Kühne.

Boma [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Gerhard v. Byern (Kautschuk u. Palmen); Leyenthal, Assistent.

Bombuera [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:*

Booza [Bez. Pangani]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Schäfer.

Brandt in Ussangu [Bez. Iringa]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar Paul Heese, Vorst. d. Stat., u. Frau; Karl Ruhmland, Missionar, u. Frau; Hoffmann, Missionstischler; M. Skwirblies, Missionszimmermann.

Bugiri [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East. — Missionar Westgate, Vorsteher.

Bugoye siehe **Njundo.**

Buhuri [Bez. Tanga]. ‡ *Agavenpflanzung:* Vogtländ. Industrie- u. Plantagen-Ges. m. b. H., Besitzerin; Dr. Bernhard, Pflanzungsleit.; Paul, Pflanzungsassist.

Buiko [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Station der Usambarabahn:* ‡ *Postagentur:* Pereira I, Verwalter. ‡ *Bahnbau der Strecke Buiko-Moschi der Usambarabahn:* Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- u. Betriebs-Ges.; E. Kühlwein, Obering.; Hempel, Ing.; Springe, Hauer, Techn.; Rüger, Bausekr.; Schröder, Taube, Rechnungsbeamte; Schymusa, Maschinenschreiber; Mercier, Magazinverwalter.

Bukoba [Residentur Bukoba]. ‡ *Residentur:* Hauptm. v. Stuemer, Kaiserl. Resident. ‡ *Siebente Kompagnie d. Schutztruppe:* Hauptm. v. Stuemer, Führer; Gudovius, Oberltnt.; Winterer, v. Wiese und Kaiserswaldau, v. Marées, Ltnts.; Dr. Marchall, Stabsarzt; Wunderlich, Unterzahlmeister; Winkler, Feldw.; H. Meyer, Schmidt, Sergeant.; Meurer, Czeczatka, Unteroff.; Kiermann, Holzapfel, Sanitätsunteroff.; 1 Sol, 2 Betschausch, 6 Schausch, 8 Ombascha, 83 Askari. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur: Handelsniederlassungen:* Max Klein; Lalscha, Ramsing & Co.; Società Coloniale Italiana; Clara Schiele. ‡ *Händler:* Usman Abdallah; Omar Abdul Karim & Söhne; Haji Dharamsi Khatau; Baleram Motiram (Fil. von Uleba); Mansur bin Said; Hamdan bin Stem; Aladina Visram; Dalla Walji & Co.

Bukumbi [Bez. Muansa]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Barthelemy, Oberer; P. Schneider, P. Müller, P. Vekemans, Missionare.

Bulongwa im Kingaland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar G. Hübner, Vorst., u. Frau; K. Tramp, Missionar.

Bulwa in Ostusambara [Bez. Tanga]. ‡ *Praktischer Arzt:* Dr. Kummer. ‡ *Pflanzung:* Usambara-Kaffeebau-Ges., Bes.; Paul Schmidt, Leiter.

Bumbuli in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Ruccius, Vorst., u. Familie; Hosbach, Missionar, u. Familie; Wilhelm Engelbrecht, Diakon, u. Familie. ‡ *Handelsniederlassungen:* Dadjiwji Gamji; Alemka Hassanka (Filiale von Korogwe); Sahabu.

Bunduki [Bez. Morogoro]. ‡ *Forststation:* Jeep, Förster.

Bungu in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Fritz Langheinrich, Vorst., u. Familie;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Frl. Georges, Missionsschw. ‡ *Handelsniederlassungen:* Musaji Budabay (Fil. von Korogwe); Abdul Hussein Pirbay (Filiale von Makujuni).

Burka bei Aruscha [Bez. Moschin]. ‡ *Ansiedler und Viehzüchter:* Ufert.

Buschirihof (Mhundo) [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Agaven-Ges., Besitzerin; Paul Richter, Leiter; van Sanden, Fürst, Michel, Pflanzungsassist.; Dähn, Werkmeist. d. Fabrik; Kleffmann, Maschinist.

Busissi [Bez. Muansa]. ‡ *Farmer:* J. A. van Rooyen.

Buyango siehe **Bwanja.**

Bwanja (Buyango) [Residentur Bukoba]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Brossard, Oberer; P. Hautmann, P. Tremolet, Missionare; Joseph, Bruder.

Chiwata siehe **Tschiwata.**

Chole siehe **Tschole.**

Daluni [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Bötzow (Kautschuk).

Derema siehe **Union** in Handei.

Donde-Barikiwa siehe **Liwale.**

Dsinga [Residentur Ruanda]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Mörchen, Vorst. u. Frau.

Edishof bei Kihuhui [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Eduard Stadelmann in Tanga, Besitzer; Anton Eigner, Leiter.

Emmaberg in Ubena [Bez. Iringa]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar Christoph Bunck, Vorst., u. Frau.

Fischerstadt (**Rombo**) am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist: P. A. Rudler, Oberer; Pater Ch. Schägelen, Missionar; Caspar Greiß, Bruder. — Schwesternniederlass. d. Ges. v. kostb. Blut: Schwester Meinrada, Oberin; 4 Schwestern. ‡ *Pflanzung:* Richter.

Friedberg siehe **Usambiro.**

Friedenstal im südlichen Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Deutsche Union d. Sieb.-Tags-Advent. — Missionar H. Drangmeister, Vorst., u. Frau; Frau Auguste Eichholz, Missionslehrerin.

Friedrich-Hoffmann-Pflanzung bei Njussi [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Friedrich-Hoffmann-Pflanz. (Kaffee, Vanille, Agaven, Kautschuk u. Baumwolle; Reg.-Baumeister a. Kurt D. Hoffmann, Berlin W., Kurfürstendamm 26a, Bes.); Alfred Hoffmann, Leiter.

Friedrichstal bei Pugu [Bez. Daressalam]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Pflanzungsges. Pugu, G. m. b. H.; Wilhelm Michel, Pflanzungsleit.; Bellmann, Kulturing.

Galula (**Ubungu**) im Kreis Unjika [Bez. Langenburg]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station St. Moritz). — P. Théophile Dromaux, Oberer; P. P. Letort, Missionar; Roderich Gehlen, Bruder.

Gare in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kath. Mission:* siehe Neu-Köln. ‡ *Handelsniederlassungen:* Sevji Alarkhija (Fil. von Korogwe); Mbwana; Alibay Musaji (Fil. von Mombo). ‡ *Stellmacher:* F. Müller.

Gera bei Morogoro [Bez. Morogoro]. ‡ *Sisalplantage:* Roll & Hürstel (siehe Greiz).

Gomba bei Makujuni [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Ostafrik. Pflanzungs-Aktienges., Besitz.; Fr. Meinhardt, Leiter; P. Götze, F. Koy, W. Richards, Pflanzungsassist.; G. Krieger, Maschin.

Gombero-Manyinyi [Bez. Tanga]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsgesellschaft (vorläufig von Tanga aus verw.).

Gonja im südlichen Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar Paul Rother, Vorst., u. Frau. ‡ *Pflanzungen:* Pflanzung Kiswani, G.m.b.H. (Baumwolle u. Kautschuk; siehe auch Mikanjuni); Josef Mähring (Pfeffer).

Gottorp am Mlagarassi [Bez. Udjidji]. ‡ *Saline:* Central-Afrik. Seeen-Ges. m. b. H.; Raatz, Salinenmeister.

Greiz bei Morogoro [Bez. Morogoro]. ‡ *Baumwoll- und Gummiplantage:* Roll & Hürstel (Julius Roll und Eugen Hürstel, Inhaber).

Guilo in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* v. Nippold (Gemüse und Getreide).

Hale [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzungen:* Vereinigte Panganipflanzung, G. m. b. H., Besitz.; Gustav Eismann sen., Pflanzungsleit.; Müller, kaufmänn. Leiter; Eismann jun., Assistent.

Handeni-Useguha [Bez. Pangani]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bezirksamtssekretär Krepp, Vorsteher.

Hedderode [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Handelsniederlassung:* Christian Hedde. ‡ *Pflanzung:* Chr. Hedde, Bes., u. Fam.;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Ein Zug der 4. Kompagnie in Kilimatinde.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Ein Zug der 4. Kompagnie in Kilimatinde.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

SUCRO-FILTER

sind die besten der Gegenwart!

Dieselben liefern **automatisch, ohne jeden künstlichen Druck** bei größter Leistungsfähigkeit **kristallklares,** von allen organischen Beimengungen gereinigtes, **absolut einwandfreies Trink- und Gebrauchswasser** und zeichnen sich aus durch einfache und solide Konstruktion, einfachste Handhabung, leichte und schnelle Reinigung, Unverwüstlichkeit und Billigkeit. Dieselben werden in jeder verlangten Größe, vom kleinsten Haushaltungsfilter bis zur größten Anlage für ganze Niederlassungen geliefert. Zahlreiche Anerkennungsschreiben.

Kataloge gratis und franko durch die

Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft in Daressalam, Lindi und Tabora. — **Usambara-Magazin** in Tanga. — **Hansing & Co.** in Muanza.

Prämiiert mit der goldenen Medaille auf der deutschen Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung, Berlin 1907. 40

Sucrofilter- und Wasserreinigungs-Gesellschaft m. b. H.,
Berlin-Schöneberg, Bahnstraße 21.

Louis & H. Loewenstein

Niederlagen: LONDON :: PARIS :: UTRECHT

Berlin N. 24
Ziegelstraße 28/29
Telegramm-Adr.: Kystoskop, Berlin

Niederlagen: STOCKHOLM ODESSA : TOKIO :

Lieferanten staatlicher und städtischer Behörden

Einzige Fabrik für Herstellung sämtl. ärztlicher u. Krankenhaus-Bedarfsartikel

:: Chirurgische Instrumente, komplette Bestecke. ::
Einrichtungsgegenstände für Hospitäler und Feldlazarette.
Elektrodiagnostische, elektrotherapeutische Apparate.
Stationäre und transportable Röntgen-Einrichtungen.

SPEZIAL-KATALOGE 42

Chirurgie, Gynäkologie, Urologie, Operationsmöbel, Elektro-Medizin

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

W. Rascher, Assist.; P. Kißling, Volontär (Kaffee, Gemüse u. landwirtschaftl. Produkte).

Herkulo in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* v. Prince (Kaffee).

Hohenfriedeberg bei Mlalo in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Holst, Vorst., u. Familie; Pastor Böge, Missionar, u. Familie; H. Meyer, Missionstischlermeister, u. Familie.

Jacobi (**Mpangile**) im Benaland [Bez. Ssongea], Post Iringa. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar P. Herrmann, Vorst., u. Frau; Frl. A. Böhlau, Missionsschwester.

Jägertal in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Schnatz & Ruhl (Kaffee, Gerberakazie u. landw. Produkte).

Jaje [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Teakpflanzung der Kommune (keine europäischen Angestellten).

Jassini [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Agaven und Kokospalmen); Hartmann (in Moa), Leiter.

Igamba im Kreis Undali [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Steuererheber Tomaschek, Leiter. ‡ *Pflanzung und Exporthandlung:* Ernst Knallmayer.

Ihangiro siehe **Rubia-Ihangiro.**

Ikoma [Bez. Muansa]. ‡ *Militärposten der fünfzehnten Kompagnie:* ‡ *Bergbau:* Central-Afrik. Bergwerksges.

Ikomba [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksnebenstelle:*

Ikombe im Kondeland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Miss.-Gesellsch.; Station zurzeit unbesetzt.

Ilembula in Ubena [Bez. Iringa]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar Martin Priebusch, Vorst., und Frau.

Ileya [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität. — Missionar A. Kruppa, Vorst., u. Fr.

Ilonga [Bez. Morogoro]. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Väter. v. Hl. Geist. — P. Ludwig Lempereur, Oberer; P. Paulus Bernert, Missionar; Isidor Gribling, Laienbruder.

Josephstal (Urwira) [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter; 2 Patres, 1 Bruder.

Ipjana im Konde-Unterland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. d. evangel. Brüder-Unität; Missionar J. Häfner, Vorst.

Ipole-Ugunda [Bez. Tabora]. ‡ *Evangel. Mission:* Missionsges. d. evangelischen Brüder-Unität. — Missionar M. Brauer, Vorst., u. Frau; Wirssma, Missionshandwerker, und Frau.

Iraku am Manjara-See [Bez. Moschi], Post Aruscha. ‡ *Militärposten der ersten Kompagnie:* Oberltnt. Doering, Führer; Hasselberg, Sanitätsfeldw. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter (Station St. Matthias v. Neu-Trier). — P. Gaß, Oberer; P. Etienne, Missionar.

Irente in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kath. Mission:* s. St. Peter Tulii. ‡ *Pflanzung:* Johann Simon (Kaffee, Getreide u. Gemüse).

Iringa in Uhehe [Bez. Iringa]. 2 500 Einwohner. ‡ *Chef des Militärbezirks:* Hauptm. Nigmann. ‡ *Zweite Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Nigmann, Kompagniechef; Schimmer, Spiegel, Oberltnts.; v. Linde (in Ubena), Ltnt.; Petzoldt, Oberarzt; Stops, Unterzahlmstr.; Brczeczynski. Wiesen, Hermann, Sergeanten; Hellwig, Unteroff.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari, ‡ *Postagentur:* Von einem Schutztruppen-Angehörigen verwaltet. ‡ ‡ *Kath. Mission:* s. Tossamaganga. ‡ *Bautischlerei und Zimmerei:* Paulus Greiner. ‡ *Handelsniederlassungen:* Christos Tsavalos; Kassim Wali; Ratallah Manji; Daramsi Sinji; Shambi bin Jaru; Lada Perdan; Sachu Hamir; Saleh Karim; Nasor Dossa; Somji Pordam; Molu Sachudina; Muhamed Hamir; Mahmoki bin Haji; Sharifu Mohamed Adam; Ahmed bin Omar; Ali bin Abdullahtif; Ahmed bin Abdirahim; Jafar Simji; Shahadad bin Shahi; Mohamed bin Moladadi; Ibrahim bin Daudi; Faju Kiljani; Kalfan Manji; Bugdad bin Sheruali; Husseni Ijmi. ‡ *Schmiede:* Michael Weilhammer. ‡ *Spedition:* Paulus Greiner & Georg Schäfer. ‡ *Viehzüchter und Pflanzer:* Paulus Greiner; Georg Schäfer; Christos Tsavolos; Michael Weilhammer (Farm Ngama).

Ischangi [Residentur Ruanda]. ‡ *Militärposten der neunten Kompagnie:* ‡

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Handelsniederlassungen: Les Entreprises Commerciales du Victoria Nyansa; Shador bin Shadad (Filiale v. Usumbura).

Issawi [Residentur Ruanda], Post Bukoba]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter. — P. C. Smoor, Oberer; P. Pouget, P. Durand, P. Moyse, Missionare: Pankraz, Fulgence, Brüder.

Issoko in Bundali [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität. — Missionar W. Zeeb, Vorst.. u. Frau; Emil Bachmann II, Missionar, u. Frau. ‡ *Handelsniederlassung:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität.

Itaka im Kreis Unjika [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Vizefeldw. Hofmann, Leiter.

Kaange an der Usambarabahn [Bez. Tanga]. ‡ *Agavenpflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges., Besitzerin; Schock, Leit.

Kabgaye (**Marangara**) [Residentur Ruanda], Post Bukoba. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter. — P. Classe, Generalvikar; P. Buisson, Dir.; P. Schumacher, P. Gilli, Missionare.

Kagondo-Kjanja (**Kigeromolo**) [Residentur Bukoba]. ‡ *Kath. Mission:* Miss.-Ges. d. Weißen Väter. — P. Verführth, Oberer d. Station; P. Lavergne, Oberer d. Schule; Baltasar, Bruder.

Kahama [Bez. Tabora], Post Muansa. ‡ *Pflanzung:* Weidauer.

Kala [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter (Station St. Peter u. Paul): P. Babin, Oberer; P. Hörner, P. Melssen, Missionare; Gerhard, Bruder. — Niederlassung d. Weißen Schwestern: 4 Schwestern.

Kalange [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Pastor G. L. Cleve (Gerberakazie; s. auch Kulassi).

Kange s. **Kaange.**

Karanga am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Pflanzung:* Wilhelm Petzholtz (Kautschuk).

Karema [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter (Stat. Unsre Liebe Frau von Karema): Monseigneur Lechaptois, Titular-Bisch. v. Utika, Apostol. Vikar v. Tanganjika; P. Aug. van Waerberghe, P. Théophile Avon, P. H. Drost, P. J. M. Thomas, P. J. Hinkelbein, Missionare; Mathias (N. Blot), Simeon, Antonius, Brüder. — Niederl. d. Weiß. Schwest.: M. Jacques, M. Alphonse, M. Philippe, M. Leon, M. Zoe, M. Leonhard, Schwestern.

Kaschascha s. **Katoke.**

Kasiga [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Martienßen (Kautschuk).

Kassama [Bez. Muansa]. ‡ *Bergwerk:* Central-Afrik. Bergwerksges.

Kassassa-Ussiwi s. **Katoke.**

Kassulo. ‡ *Militärposten der sechsten Kompagnie.*

Kate. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter; 3 Patres.

Katoke (**Kassassa-Ussuwi**) [Residentur Bukoba]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter. — P. W. van Heeswijk, Oberer; P. A. Hugonnet, P. H. le Bout, Missionare.

Kenge [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges., Bes.; Alfred Nietzsch in Kikogwe, Leiter; Muxel, Assist. (Vorwerk von Kikogwe).

Kjanja s. **Kagondo-Kjanja.**

Kibaranga b. Ngomeni [Bez. Tanga]. ‡ *Kautschuk- und Sisalpflanzung:* Kibaranga Estate, Bes.; Richard Rose, Leit.; v. Zavadsky, Stobart, Pflanzungsass.; Troost, Abel, Schessel, Unternehmer.

Kibata [Bez. Kilwa]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Polizeiwachtmeister Weckauf, Vorsteh.

Kiberege [Bez. Mahenge]. ‡ *Militärposten der zwölften Kompagnie:* Sergea nt Grimm, Führer.

Kibognoto [Bez. Moschi]. ‡ *Pflanzung, Viehfarm und Transportgeschäft:* R. L. Sauerbrunn.

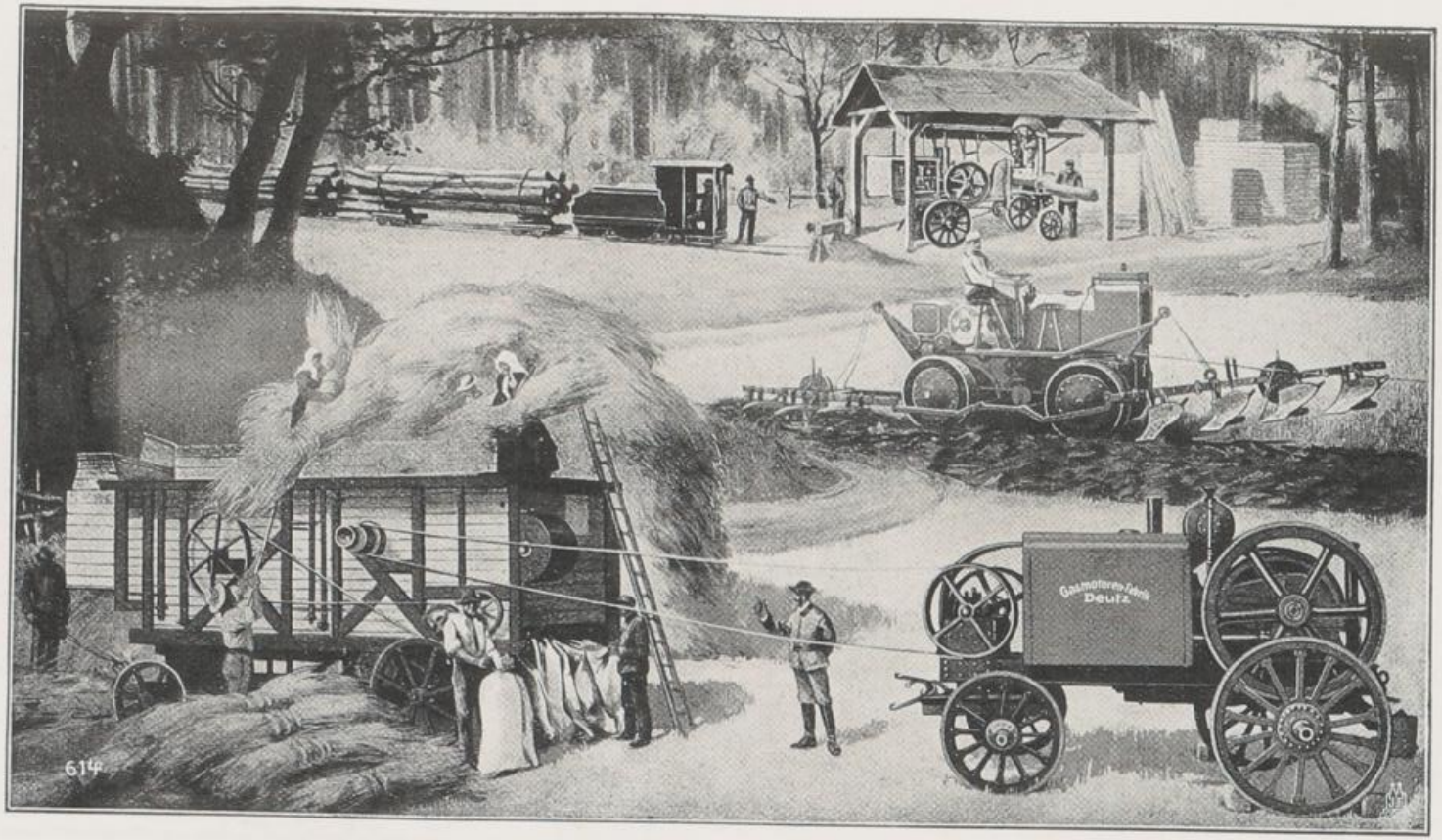
Kibohöhe b. Moschi [Bez. Moschi]. ‡ *Pflanzung:* Kilimanjaro-Pflanz.-Ges. m. b. H., Bes.; Dr. Rudolf Endlich, Leiter; Wolfgang Büchsel, Franz Freiherr von Oldershausen, Walther Kühn, Paul Gerke, Assistenten.

Kiboriani in Ugogo [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East; Station z. Z. unbesetzt.

Kiboscho am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Vät. v. Hl. Geist. — P. Daubenberger, Ober.; P. Meyer, Missionar; Simplizianus, Laienbruder; 4 Schwest. ‡ *Pflanzung.:* M. Filios (Kaffee); C. & E. Meimaridis (auch Viehzucht).

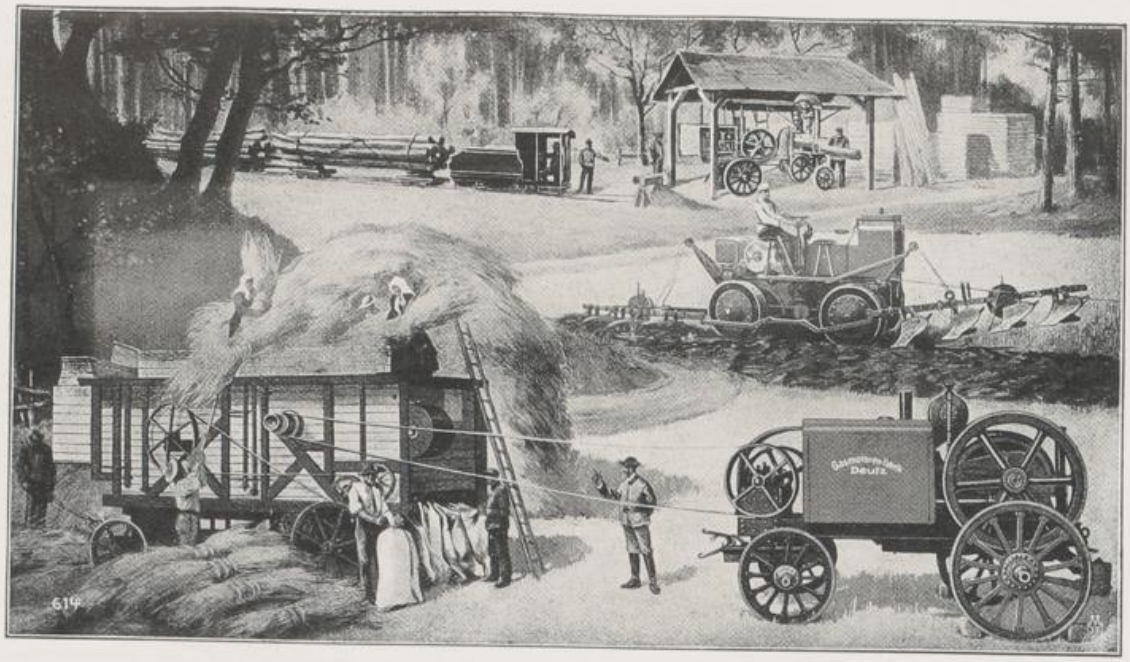
Kichelwe b. Daressalam [Bez. Daressal.]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Rev. Denys Seyite, Vorst. (Eingeborener).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft“
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

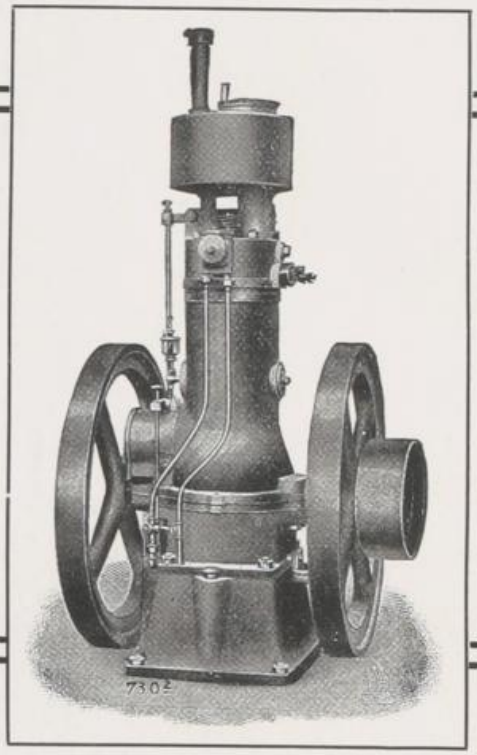
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft"
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Deutzer Kolonial-Motor



125

Modell C. M. ist mit Verdampfungskühlung ausgerüstet und hervorragend geeignet für wasserarme Gegenden. — Der Motor ist verblüffend einfach, solide und billig. Die beweglichen Teile sind völlig eingekapselt. — Näheres teilt mit:

Gasmotoren-Fabrik Deutz

Cöln-Deutz

Bisher geliefert: 93500 Motoren mit 840000 PS.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kidugala in Ubena [Bez. Iringa]. ‡ *Ev. Mission:* Berl. Missionsges. (Sem. zur Ausbild. eingebor. Gehilfen). — Missionar Otto Maaß, Vorst., u. Frau; Karl Neuhaus, Seminarleiter, u. Frau; Jul. Oelke u. Frau, Paul Hermann u. Frau, Missionare; Emil Urbigkeit, Missionszimmerm.; Karl Häusler, Missionstischler.

Kidugallo [Bez. Bagamojo]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:*

Kiduni [Bez. Lindi]. ‡ *Agaven- und Kautschukpflanzung:* Ostafrik. Ges. Südküste, G. m. b. H., Bes.; G. Turbil, Leiter; W. Grote, Stairos, Pflanzungsassistenten. (Siehe auch Lindi.)

Kiegeani [Bez. Kilwa]. ‡ *Händler:* Bava, Nisram & Hira.

Kifulu [Bez. Daressalam]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* ‡ *Versuchsfarm:* Ostafrik. Eisenbahnges., Bes.; Landkommissar A. Pfüllec, Leit.

Kifumangombe [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* J. Jäschke.

Kifumbiro [Residentur Bukoba]. ‡ *Militärposten der siebenten Kompagnie:* ‡ *Händler:* Mansur bin Said (Filiale von Bukoba).

Kigali am Kagera [Residentur Ruanda]. ‡ *Residentur:* Dr. Kandt, Resident. ‡ *Postagentur Ruanda:*

Kigeromolo s. **Kagondo-Kjanja.**

Kigoma am Tanganjika-See [Bez. Udjidji]. ‡ *Handelsniederlassung:* Central-Afrik. Seeen-Ges. m. b. H.

Kigombe [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Sisal-Agaven-Ges., Bes.; v. Fritschen, Leit.; Hohlöhter, Otto Müller, Tannert, Ass.

Kigongoi in Ost-Usambara [Bez. Tanga]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa; 1 Missionar; 1 Bruder.

Kigonsera [Bez. Ssongea]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenoss. — P. Leo Lang, Prior; Br. Livinus Glorius, Br. Ivo Schweiger, Br. Sturmius Schaper, Hilfsmissionare.

Kihongwe b. Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Westdeutsche Handels- u. Plantagen-Ges. (Agaven u. Palmen); Julian Reichel (in Kiomoni), Direktor; Hammerstein (in Kiomoni), Pflanzungsass.

Kihuhui [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Pflanzung:* Prinz-Albrecht-Plantagen (s. Kwamkoro); Rosenthal, Frehse, Berendes, Pflanzungsassist. (Agaven u. Kautsch.)

Kihurio im südl. Paregeb. [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Deutsche Union der Siebenten-Tags-Adventisten. — Miss. B. Ohme, Vorst., u. Frau; Ernst Kotz, W. Kölling, M. Pönig, Missionare. ‡ *Handelsniederlassungen:* Sevji Alarkhija (Fil. v. Korogwe); Megaji Dungar; Komal Jomal (Fil. v. Korogwe); Alibay Musaji (Fil. v. Mombo).

Kikogwe [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Agaven); Alfr. Nietzsch, Leiter; Bierbrauer, Assistent; Roth, Werkmeister. (S. a. d. Vorwerke Mwera u. Kenge.)

Kikwetu b. Lindi [Bez. Lindi]. ‡ *Pflanz.:* Ostafrika-Kompagnie (Sisalagaven); Bezirksamtmann a. D. Walter v. St. Paul-Illaire, Direktor; v. Eckenbrecher, Pflanzungsassistent.

Kilema am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Hl. Geist: P. August Gommenginger, Oberer; P. Georg Metzler, Missionar; Spickermann, Laienbruder. — Schwesternniederlass.: Schwester Mathilde, Oberin; 4 Schwestern.

Kilima-Ngwidu b. Pangani [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Vogtl. Industrie- u. Plantagen-Ges. (Agaven). Paul Hecht, Pflanzungsleit.; Müller, Pflanz.-Assist.

Kilimani-Urambo [Bez. Tabora]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evang. Brüd.-Unität. — Missionar A. Seibt, Vorst., u. Frau; K. Noack, Missionar, u. Frau.

Kilimatinde [Bez. Mpapua]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* ‡ *Vierte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberltnt. v. Kornatzky, Führer; Braunschweig (in Mkalama), Ruff, v. Sick, Ltnts.; Claus, Oberarzt; Grunow, Unterzahlmeister; Kühn, Linke (in Kwa-Mtoro), Feldweb.; Haugg, Kröger, Vizefeldwebel; Use, Unteroff.; Tschirch (in Mkalama), Sanitätsserg.; 1 Sol, 2 Betschausch, 6 Schausch, 8 Ombascha, 83 Askari. — Unterstellte Militärposten in Mkalama u. in Kwa-Mtoro. ‡ *Postagentur:* ‡ *Handelsniederlassungen:* Otto Mahnke; Psomakis Spiro; Cherif Abdalla; Premji Gheras; Hadji Hamad; Amud bin Hamed; Ali bin Hamud; Kandji Hirji; Dadu Isack; Jaffer Kachra; Ladha Ladak; Ali bin Lalem; Jaffer Murdji; Hamed bin Naser; Hamip bin Said bin Ali; Hamip bin Said bin Sabor; Ali bin Salum Sauedi; Hamed bin Selem; Alibhai Somji; Ladha Somji; Mohamed bin Surur; Nassor

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Virji & Co.; Warji Yirrach. ‡ *Pflanz.:* Otto Mahnke.

Kilindi am Kap Delgado [Bez. Lindi]. ‡ *Kokospalmenpflanzung:* Lindi-Kilindi-Syndikat, G. m. b. H., Besitzerin. (S. auch Mikindani.)

Kilindoni auf Mafia [Bez. Kilwa]. ‡ *Zollamt:*

Kilomeni im mittl. Pare-Gebirge [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Vät. v. Hl. Geist. — Pater Balthasar, Oberer; Engels, Laienbruder.

Kilometer 4 der Usambara-Eisenbahn [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:*

Kilometer 7 [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:*

Kilossa [Bez. Morogoro]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bureauassist. Westhaus, Leiter; Hamed bin Heschid, Wali. ‡ *Polizei:* Krukow, Sergeant. ‡ *Station der Zentr.-Bahn:* ‡ *Postagentur:* Sergeant Krukow. ‡ *Bäckerei:* Max Klinger. ‡ *Baugesch.:* Ingen. C. Herling; Werner & Petschauer. ‡ *Gasthöfe:* Georgios Aivaliotes; Hotel z. Stat. Kilossa (Max Klinger, Inh.); Zentral-Hotel (W. Kontzi, Inh.; Frau Anna Poupard, Pächterin). ‡ *Handelsniederlassungen:* Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H.; Georgios Aivaliotes. ‡ *Händler:* Abdu bin Abdallah; Saleh bin Abdallah; Hamed bin Abud; Remtullah Chagula; Ali Mohamed Dallah; Kassu Ganji; Kesewji Gokouldas; Molu Haji; Ismael Haji & Co.; Seleman Ibram; Hasum Kanji; Raschid Keratsch; Pasel Laddak; Karim Lalji & Co.; Ramji Manek; Pirbay Meralji; Jaffer Pira; Karim Somji. ‡ *Schlächtereien:* Omar bin Hijabu; Jussuf bin Worsema. ‡ *Uhrmacherei:* Mohamed Jafari. ‡ *Viehhändler:* Omar bin Hijabu. ‡ *Baumwollpflanzung:* Heinrich-Otto-Pflanzung (Sitz: Reichenbach am Fils in Württbg.; Komm.-Rat Heinrich Otto in Stuttgart, Dillmannstraße 7, Fritz Otto in Unterboihingen, Fritz Engels in Unterboihingen, Bes.); Reinhold Kaundinya, Leiter; O. Garbe, P. Walter, Kosteletzky, Pflanzungsassist.; Ringler, Gruber, Buchhalter; F. Wm. Beyer, Kulturingen.; Jaeger, Bohul, Praute, Techniker.

Kilwa-Kissiwani [Bez. Kilwa]. ‡ *Mangrovengewinnung:* G. Denhardt & Co. (Relling, Vertr.). ‡ *Händler:* Karimji Tajibai.

Kilwa-Kiwindsche [Bez. Kilwa]. 24 Europäer, 3 448 Farbige. ‡ *Bezirksamt:* Richter, Bezirksamtm.; Dr. Peiper, Stabsarzt; Schön, k. Bezirksamtssekr.; Hadler, Kanzleigeh.; Schottstedt, Sanitätsunteroff. ‡ *Polizei:* Hoenicke, Feldwebel. ‡ *Zollamt:* Soltau, Hauptzollamtsvorst. ‡ *Regierungsschule:* Krumm, Lehrer. ‡ *Postagentur:* Rathje, Postassist. ‡ *Baumwollentkernungsanlage:* Deutsch-Ostafrik. Ges., Besitz.; Kulp, Maschinist. ‡ *Gastwirtschaft:* W. Hauck. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Pfeng, Vertr.); Souza jun., Dias & Co.; Traun & Stürken, G. m. b. H. (A. Moll, Vertr.). ‡ *Händler:* Mohamed Abdabhay; Nur Mohamed Abderrassul; Sajin Achmed; Ismael Ballu; Surji Ebji; Ramschordas Gokuldas; Molu Kanji; Dossa Kimji; Nur Mohamed Murji; Jan Mohamed Ramji; Jaffer Somji. ‡ *Pflanzungen:* s. Matapatapa und Mtingi.

Kimamba bei Kilossa [Bez. Morogoro]. ‡ *Station der Zentralbahn:* ‡ *Händler:* Kassu Ganji; Jifru Habschia. ‡ *Baumwollpflanzung:* Alexandros Skutari, Bes.; J. Grammatikas, Leiter; Leonidas Grammatikas, Baumwollexperte; Massellas, Evdemon, Pflanzer.

Kimbila im Konde-Oberland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität. — J. Häfner, F. Jansa (zeitweilig), Missionare. ‡ *Handelsniederlassung:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität; Adolf Stolz u. Frau, G. Adami, Missionskaufleute.

Kingolwira [Bez. Morogoro]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro.* ‡ *Baumwoll- und Gummipflanzungen:* F. Korn; Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H.

Kinjaga siehe **Mibirisa.**

Kiomoni bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Westdtsch. Handels- u. Plant.-Ges. (Agaven u. Palmen); Broschell, Direkt.; Hammerstein, Pflanzungsass.

Kionga [Bez. Lindi]. ‡ *Zollamt:* ‡ *Händler:* Dayar Kathau.

Kipembabwe [Bez. Iringa], Post Kilimatinde. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität. — Missionar Karl Büttner, Vorst., u. Frau.

Kiponseru in Uhehe [Bez. Iringa]. ‡ *Pflanzung:* Max Klinger.

Kirando [Bez. Udjidji], Post Bismarckburg. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Weiß. Väter (Station Franz Xaver): P. Robert, Oberer; P. Hinkelbein, P. Pinot, Missionare; Gustav Schurig, Bruder. — Niederlass. der Weißen Schwestern: 4 Schwestern.

Kirinda [Residentur Ruanda]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Johanssen, Vorst., u. Familie; Diakon v. d. Heyden, Miss.

Kirondatal in Iramba [Bez. Mpapua]. ‡ *Irangi-Syndikat:* Farmer W. Lieblinger, Vertreter.

Kirongwe [Bez. Kilwa]. ‡ *Händler:* Ibrahim Khatan & Co.; Wassinji Manji; Topan Sunderdas.

Kisangi [Bez. Kilwa]. ‡ *Baumwollpflanzungen:* J. Maier; H. Meyer.

Kisiba siehe **Marienberg.**

Kissaka siehe **Nsasa.**

Kissaki [Bez. Morogoro]. ‡ *Polizeiposten:* ‡ *Händler:* Rashid Virji.

Kissenje [Residentur Ruanda]. ‡ *Militärposten der neunten Kompagnie:* ‡ *Handelsniederlassungen:* N. Kalliawas; N. Papazoglakis; Shador bin Shadad (Fil. von Usumbura).

Kisserawe in Usaramo [Bez. Daressalam]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar H. Krelle, Vorst., u. Frau; K. Rosenhahn, Missionar, u. Frau.

Kissiju [Bez. Daressalam]. ‡ *Akida:* Nasr bin Sef.

Kissiwani siehe **Kilwa-Kissiwani.**

Kiswani in Pare [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Pflanzung Kiswani, G. m. b. H., Besitz.; Rechtsanw. v. Nostitz, Tanga, Geschäftsführer (Baumwolle u. Kautschuk; siehe auch Mikanjuni).

Kitifu [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Kummer.

Kitivo [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Handelsniederlassung:* Mahmud bin Valiji (Fil. von Mlalo). ‡ *Kautschuk- und Baumwollpflanzung:* v. Prince in Sakarani, Bes.; Otto Richards, Pflanzungsassist.

Kitopeni [Bez. Bagamojo]. ‡ *Pflanzung:* L. & O. Hansing, Mrima-Land- und Plantagen-Ges. (Sitz: Hamburg); Richard Gommolla, Leiter. (Vanille.)

Kitunda bei Lindi [Bez. Lindi]. ‡ *Pflanzung:* Lindi-Handels- u. Pflanzungs-Ges. m. b. H. (Agaven u. Kautschuk); O. B. v. Scherbening, Leit.; F. Müller, Assist.; R. Meyer, Maschinist.

Kitunda-Kiwere [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. der evangel. Brüder-Unität. — Missionar W. Hartmann, Vorst.; E. Pagels, Missionar, u. Frau.

Kiuhui siehe **Kihuhui.**

Kivindo [Bez. Tanga]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Richard Rose, Ltnt. a. D.; Adolf Meyer, Pflanzungsassistent.

Kivungilo in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* A. D. Finger, Besitzer (Kaffee, Gemüse, Viehzucht).

Kome (Insel im Victoria Njansa [Bez. Muansa]. ‡ *Kath. Mission:* siehe Njakassassa. ‡ *Pflanzungen:* C. Hermann (Kautschuk); E. Lüdicke (Kautschuk).

Kondoa bei Kilossa [Bez. Morogoro]. ‡ *Station der Zentralbahn:*

Kondoa-Irangi [Bez. Mpapua]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bezirksamtssekr. Thiesen, Leiter; Schmidt, Polizeiwachtmeister. ‡ *Dreizehnte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberltnt. Hudemann, Führer; Rothert, Oberltnt.; Herzog, Feldw.; Pfand, Sanitätsfeldw.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Postagentur:* ‡ *Kath. Mission:* Kongregat. d. Väter v. Heil. Geist. — P. Naegel, Oberer; Thimotheus, Laienbruder. ‡ *Handelsniederlassung:* Richard Muth. ‡ *Händler:* Jaffer Hinji; Juma Lakkah; Hadji Lakkah; Nassor Sanji. ‡ *Viehzüchter:* Richard Muth.

Konga [Bez. Morogoro]. ‡ *Ansiedler:* M. Barberis; G. Perzamanos.

Kongei in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzungen:* Barth (Kaffee u. Gemüse); Krahl (Kaffee, Getreide u. Gemüse).

Kongoni [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschukpflanzung:* A. Rohde.

Kongwa-Mulanga in Ugogo [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East. — Missionar Doulton, Vorsteher.

Korogwe [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* Dedert, Bahnmeister; Pereira, Stationsverw.; Dr. Sommerfeld, Tierarzt. ‡ *Postagentur:* Stationsverw. Pereira. ‡ *Kaiserliche Vieh-Quarantäne-Station:* Tierarzt Dr. Sommerfeld, Vorst. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Rev. Kisbey, Vorst. d. Stat.; D. H. Jear, Schulleit.; Blackhume, Lehrer; 1 unverheir. Mis-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

sionarin. ‡ *Baugeschäft:* Georgio Zuganatto. ‡ *Gasthof:* Usambara-Hotel (Georgio Zuganatto, Inh.). ‡ *Handelsniederlassungen:* Georgio Zuganatto; Sevji Alarkhija; Musaji Budabay; Mohamadi Ali Jiwanji; Alemka Hassanka; Taibay Kerimji; Hassan Mobodka; Adamji Nurbay; Gopal Pursotum. ‡ *Speditionsgeschäft:* Georgio Zuganatto. ‡ *Agaven- und Kautschukpflanzung:* Wilkins & Wiese, G. m. b. H. — Lüdtke, Leiter; Philipp, Assist.; Marchlewski, Maschinist. (Siehe auch Ambangulu.) ‡ *Kautschukpflanzung und Viehfarm:* Georgio Zuganatto.

Kulassi [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Pastor G. L. Cleve in Kalange, Bes. (Kautschuk).

Kungumira bei Liwale [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* A. Pfüller.

Kurasini bei Daressalam [Bez. Daressalam]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenossensch. — Pater Athanasius Reichart, Prior; Br. Wilhelm Liebers, Br. Albert Kaufmann, Hilfsmissionare.

Kwa Buni [Bez. Muansa]. ‡ *Pflanzung:* Bruntsoff.

Kwafungo [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Pflanzung Kwafungo, G. m. b. H. (Fritz Sauppe in Tanga, Geschäftsführ.); v. Byern, Pflanzungsleiter.

Kwa Gorotto siehe **Magrotto.**

Kwai in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kaiserliche Domäne:* L. Illich, Pächter; G. Schmidt, J. Lettner, Assist. ‡ *Fleischwarenfabrik:* L. Illich. ‡ *Handelsniederlassung:* Alibay Musaji (Fil. von Mombo).

Kwa Madulago [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Nibbe (Kautschuk).

Kwamdoë [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Amerik. Kautschuk-Plant. — W. N. McMillan, Bes.; Franz Ranniger, Direktor; Mallwitz, Hahn, Assistenten.

Kwa Marimba [Bez. Tanga]. ‡ *Kautschukpflanzung:* C. L. Reder.

Kwamdorro bei Korogwe [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschuk- und Baumwollpflanzung:* Bruno Reichel.

Kwamhanja bei Lewa [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Kautschuk-Ges. — Ernst Köhler (in Lewa), Leiter; Felix Bischoff, v. Debschütz, Broschell, Pflanzungsassistenten.

Kwamkoro [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Prinz-Albrecht-Plantagen (Ihre Kgl. Hoheiten Prinzen Friedrich Heinrich, Joachim Albrecht u. Friedrich Wilhelm von Preußen, Bes.; Hofmarsch. v. d. Osten, Berlin, Wilhelmstr. 102, Geschäftsleit). Administr. Feilke, Leiter d. Plant. in Deutsch-Ostafrika; Vierling, Osman, Assist. (Kaffee, Kautschuk; siehe auch Sangarawe u. Kihuhui.)

Kwa Mlinde [Bez. Pangani], Post Korogwe. ‡ *Kautschukpflanzung und Viehfarm:* Emil Soder.

Kwa-Mtoro in Ussandaui [Bez. Mpapua]. ‡ *Militärposten der vierten Kompagnie:* Feldw. Linke, Führer.

Kwaschemschi [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Kaffeeplantage Sakarre, Akt.-Ges., Besitz.; Heinrich Rohde (in Sakarre), Leiter.

Kwasigi [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Krengels Erben, Besitzer.

Kwediboma [Bez. Pangani]. ‡ *Kautschukpflanzung und Viehfarm:* Reinhold Teutlöff.

Kwiro bei Mahenge [Bez. Mahenge]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenossensch. — P. Eustachius Fuchs, Prior; P. Gallus Steiger, Miss.; Br. Suitbert Kötte, Br. Gereon Knopp, Br. Friedrich Stöckel, Br. Wernher Glaser, Hilfsmissionare.

Kyimbila siehe **Kimbila.**

Kyonga siehe **Kionga.**

Langenburg, Neu- [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksamt:* Assessor Dr. Löhr, Bezirksamtm.; Dr. Neubert, Oberarzt; Häuser, Schülein, Bezirksamtssekr.; Wilhelm Hockel, Bureauassist. II. Kl.; Paul, Ruhardt, Kanzleigeh.; Trümpelmann, Schreiber. ‡ *Polizei:* Lemke, Feldwebel; J. Hofmann, Vizefeldwebel; Hiese, Sanitätssergeant. ‡ *Regierungsdampfer „Hermann von Wissmann"* (in Alt-Langenburg station.): Neumüller, Kapitän; Stiehler, Maschinist I. Kl. ‡ *Schutztruppe:* siehe Massoko. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* nebenamtl. verwaltet. ‡ *Handelsniederlassung:* Gebr. Chilicis (Fil. von Lindi; Mitinhaber Nicolaus Chilicis, Leiter).

Leganga, Deutsch-Russen-Siedelung am Meruberge [Bez. Moschi], Post Aruscha. ‡ *Regierungsschule:* Fr. Dudzus, Lehr. ‡ *Pflanzung:* Hauptm. a. D. A. Leue, Bes., mit Familie; Frl. Ida Hampel, Erzieherin. ‡ *Ansiedler:* Bruch; Enke; Goss; Kächter; Knoll; Kornteuer;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Das Verwaltungsgebäude in Mikindani.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen

(aus „Kolonie und Heimat".)

Das Verwaltungsgebäude in Mikindani.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Simon's Exportgeschäft

Fabrik medizinisch-pharmaceutischer Präparate

Silberne Medaille Brüssel 1888

Berlin C 2

Probst-Straße 17/19

Ehrendiplom der Berliner Gewerbe-Ausstellung 1896.

Silberne Medaille Berlin 1907. Deutsche Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung.

SPEZIALFABRIK von modernem Sanitätsmaterial für Heer u. Tropen

Komprimierte Arzneimittel.
Granules.

Salben in Tuben.
Komprimierte Verbandstoffe und -Binden.

Simon's Malariamittel, Simon's Dysenteriemittel

Simon's Deutsches Fruchtsalz
unentbehrliches Abführmittel in den Tropen.

Tropenapotheken

Haus- und Reiseapotheken

Sanitäts-Veterinärkästen

Viersprachige illustrierte Preislisten auf Wunsch gratis und franko.

27

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Heinrich Spengler mit Frau; Karl Spengler mit Frau; Johannes Wagner.

Lewa [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Plantag.-Ges. (Kautschuk). — Ernst Köhler, Leit.; Eduard Leipold, Schwarzkopf, Assistenten.

Lichwajwa [Bez. Lindi]. ‡ *Verladestation der „Ostafrikanischen Gesellschaft Südküste, G. m. b. H.":* Franken, Vorst.; v. Neumann, Assist. (Siehe auch Lindi.)

Lindi [Bez. Lindi], 3 500 Einwohner. ‡ *Bezirksamt:* Wendt, k. Bezirksamtm.; Behmer, Bezirksamtssekr.; Hartmeyer, Bezirksamtsschreib.; Christen, Wirtschaftsinsp.; Orth, Kolonialeleve; Ali bin Asman, Wali. ‡ *Polizei:* Beer. ‡ *Dritte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Seyfried, Führ.; v. Berger, Oldenburg, Oberltnts.; Wolff, Oberarzt; Thiem, Feldw.; Pietsch, Serg.; Keßler, Unteroff.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Hauptzollamt:* Stickforth, Zollamtsassist. II. Kl. ‡ *Regierungsschule:* Staub, Lehrer. ‡ *Postagentur:* Barthel, Telegraphenassist. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenossenschaft (Prokura). Station z. Z. unbesetzt. ‡ *Bäckerei:* Gebrüder Kritikos. ‡ *Bergbau:* Bergbaufeld Luisenfelde, G. m. b. H. (Vertr.: Vörtmann, Leiter der Niederlass. der D. O. A. G.); Lindi-Schürfges. m. b. H. (Pflanzungsbes. Kayser in Mtange bei Lindi, Leiter; siehe auch Nambiranchi). ‡ *Gasthof:* Gebrüder Kritikos. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Vörtmann, Vertr.); Lindi-Handels- u. Pflanzungs-Ges. m. b. H.; Gebrüder Chilicis (Mitinh. Constantin Chilicis u. Apostolos Chilicis, Leiter); Gebrüder Kritikos; Remedios & Souza. ‡ *Händler:* Murarji Govindji; Kuverji Karsandas; Matradas Lakmidas; Damoder Megji; Hirji Merali; Moledina Mohamed; Jaffer Premji; Gulamhussein Remtula; Seleman Versi & Co.; Ali Wali & Co. ‡ *Pflanzungen:* Lindi-Handels- u. Pflanzungs-Ges. (siehe Kitunda); Ostafrika-Komp. (siehe Kikwetu). ‡ *Plantagendirektion der „Ostafrikanischen Gesellschaft Südküste, G. m. b. H.":* Johannes Wegerdt, Plantagendirektor; Heinrich Gerhard, Sekr. (Pflanzungen in Kiduni, Majani, Mtwara, Mwita u. Naitivi; Verladestation in Lichwajwa).

Lingaura [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* H. Meyer.

Liwale (Donde Barikiwa) [Bez. Kilwa]. ‡ *Vierzehnte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberltnt. Karnapky, Führer; Dr. Schörnich, Stabsarzt; Stuhr, Kümpel, Unteroff.; Kyek, Sanitätsunteroff.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Pflanzung u. Handelsniederlassung:* Traun & Stürken, G. m. b. H. (Fil. von Kilwa); Fr. Knorr, Vertreter.

Luandai bei Mlalo in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika (Seminar zur Ausbild. eingeb. Lehrer). — Pastor Wohlrab, Vorst., u. Familie.

Lugongo in Urori [Bez. Iringa]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgen. Station z. Z. unbesetzt.

Lugundarole [Bez. Mpapua]. ‡ *Viehfarm:* H. Nörr.

Luiba [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Müllensiefen (Kautschuk).

Luisenfelde [Bez. Lindi]. ‡ *Bergbau:* Bergbaufeld Luisenfelde, G. m. b. H.; Diplom-Berging. Al. Tartakowsky, Prospektor.

Lukuledi [Bez. Lindi]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenossensch. — Pater Josef Damm, Prior.

Lungusa [Bez. Tanga]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges., Besitz.; v. Geldern-Crispendorf, Pflanzungsassist. (Vorwerk von Union).

Lupembe in Ubena [Bez. Iringa]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. (Missionsstat. u. Mittelschule). — Missionar Christian Schumann, Superintend. d. Synode Bena-Heheland u. Vorst. d. Station; Missionar Johannes Hahn, Mittelschulleit., u. Frau; Johannes Schwellmus, Missionar.

Lutindi [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Sklavenfreistätte, Waisen- und Erziehungsanstalt, Landesirrenanstalt für Eingeborene:* Evangel. Afrika-Verein (Berlin N. 20, Koloniestr. 3). — Diakon Bokermann, Vorst., u. Frau; Hermann Engelbrecht, Diakon, u. Frau.

Mabungu [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Farm Mabungu, G. m. b. H., Besitz.; Hans v. Horn, Leiter; Georg Philipp, Assistent.

Madehani im Kingaland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missions-Gesellschaft (Außenstation von

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Bulongwa, Missionstischlerei). — Harnoß, Tischlermeister, u. Familie.

Madibira in Uhehe [Bez. Iringa]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgen.: Pater Johannes Haeflinger, stellvertr. Prior; Pater Stanislaus Seiler, Miss.; Frater Kilian Rüth, Katechet; Br. Meinrad Berger, Br. Damian Stockmeier, Br. Titus Tkaczik, Hilfsmiss. — Schwesternniederlass.: Mater Maura Zilker, Oberin; M. Hildegard Lang, M. Antonia Boß, M. Agatha Schuster, M. Anselma Schnitzbauer, Schwestern.

Madschame am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig; siehe Masama (West-Madschame) u. Nkarungo (Ost-Madschame).

Mafia (Insel) siehe **Kilindoni** und **Tschole.**

Mafisifähre [Bez. Daressalam]. ‡ *Fähre:* Sabatke, Pächter.

Magalla [Bez. Muansa]. ‡ *Handelsniederlassungen:* Dosa Thaver; Ali Visram; Antonio Vornakis. ‡ *Viehhändler:* E. Hartung. ‡ *Pflanzungen:* Th. Carsens; Hans Wunsch (Kautschuk u. Baumw.).

Magamba in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Forststation:* Simon, Först.

Magila in Usambara [Bez. Tanga]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa, siehe Msalabani. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Plantagen-Ges. (Kautschuk), Vorwerk d. Hauptpflanz. Lewa.; Pflanzungsassist. Bertram v. Lekow, Leiter.

Magoje im Bwanjiland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar E. Kaellner, Vorst., u. Frau.

Magoma [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschukpflanzung:* v. Willisen & v. Lewinski.

Magrotto in Usambara [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Westdeutsche Handels- u. Plantagen-Ges. (Kaffee u. Kautschuk); Hermann Schubert, Leiter.

Mahenge [Bez. Mahenge]. ‡ *Chef des Militärbezirks:* Hauptm. Gideon v. Grawert. ‡ *Zwölfte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Gideon v. Grawert, Kompagniechef; v. Krieg, v. Bieberstein, Oberltnts.; Dr. Grothusen, Stabsarzt; Zacherle, Unterzahlm.; Küster, Vizefeldw.; Grimm (in Kiberege), Serg.; Baumann, Unteroff.; 1 Sol, 3 Betschausch, 8 Schausch, 12 Ombascha, 146 Askari. Unterstellter Militärposten in Kiberege. ‡ *Postagentur:* ‡ *Kath. Mission:* siehe Kwiro. ‡ *Handelsniederlassungen:* Abass bin Ali; Sirji Dirani; Somji Hardji; Arizi Jamal; Ramji Kamal; Karmali Lula; Manji Manji; Karim Soniji.

Majani [Bez. Lindi]. ‡ *Agaven- und Kautschukpflanzung:* Ostafrik. Ges. Südküste, G. m. b. H., Besitz.; K. Roehr, Leiter; C. Kritikos, Lokomotivführer. (Siehe auch Lindi.)

Makanja im südlichen Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Barry & Taube (Baumwolle u. Sisal; Nebenpflanzungen in Mwembe u. Wudeh).

Makidila [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzungen:* P. Schmidt (Palmen); Siedentopf.

Makinjumbi [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Friedrich-Hoffmann-Pflanzung (Agaven u. Kautschuk; siehe Friedrich-Hoffmann-Pflanzung).

Makujuni [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Pflanzung:* J. Grothmann & Schlüter (Baumwolle u. Kautschuk).

Malangali [Bez. Iringa]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenossenschaft; Station zurzeit unbesetzt.

Mamba am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar G. Althaus, Senior d. Mission u. Vorst. d. Station, nebst Frau; J. Schanz, Missionar, u. Frau; Frl. E. Seesemann, Missionslehr.; C. Luckin, Missionshandwerker.

Mamboja in Ussagara [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East; Missionar Pickthall, Vorst.; Dr. Baxher, Missionar; Miss Miller, Missionarin.

Mandera [Bez. Bagamojo]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist. — P. Dietlin, Oberer; P. Bernert, Missionar; Alexander, Ephrem, Laienbrüder.

Maneromango in Usaramo [Bez. Daressalam]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar M. Klamroth, Superint. d. Synode Usaramo u. Vorst. d. Station, nebst Frau; S. Wentzel, Missionar, u. Frau.

Manja [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Schäfer.

Manjangu. ‡ *Forststation:* Hoffmann, Förster.

Manow im Konde-Oberland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. (Seminar z. Ausbild. eingeb.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Ostafrika: Der Bismarck-Brunnen in Pangani. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Ostafrika: Der Bismarck-Brunnen in Pangani. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

C. G. Dachsel, Ingenieur und Hydrotect

Wachwitz bei Dresden

Grundstraße 23. Telegr.-Adr. Dachsel, Wachwitz-Dresden

Wassernachweise

auf Grund hydrologischer und geologischer Voruntersuchungen.

Grund- und Quellwassergewinnungs-Anlagen

D. R. P. No. 217930

Projektbearbeitung und Ausführung

von

Wasserversorgungsanlagen u. Kanalisationen

für Städte, Gemeinden und Private. 33

Enteisenungsanlagen, Filteranlagen, Kläranlagen

D. R. P. angem.

Erd- und Felsarbeiten, Tiefbohrungen, Brunnenabsenkungen, Rohrlieferungen u. Rohrverlegungen

Selbstentlüftende Heberanlagen, Hydraulische Widder, Wasserstrahlapparate, automatisch wirkende Pumpen, Peltonrad-Pumpen, Wasserrad-Pumpen, Wasserturbinen-Pumpen, Wind-Motor-Pumpen.

Schöpfräder und Schöpfketten, Rohrbrunnenpumpen, Saug- und Druckpumpen

Heißluftmotor-, Benzinmotor-, Dieselmotor- u. Dampf-Pumpen.

Installation für Be- und Entwässerung.

Berechnung und Begutachtung von Wasserkräften.

Nivellements-, Theodolit- und Tracierungsarbeiten.

Vorzügliche Referenzen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gehilfen). — Missionar C. Jauer, Vorst. d. Station, u. Frau; Missionar A. Weltzsch, Seminarleit., u. Frau; J. Dost, Missionar, u. Frau.

Mapogoro in Uhehe [Bez. Iringa]. ‡ *Pflanzung:* August Biller.

Marangara siehe **Kabgaye.**

Marangu am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig (Handwerkerschule). — Missionsgeh. C. Fickert, Leit. d. Handwerkersch., u. Frau; J. Eichhorn, Missionsgeh. ‡ *Handelsniederlassungen:* A. Mongardo; A. Ortolani. ‡ *Transportgeschäfte:* J. H. de Beer; A. Mongardo; A. Ortolani. ‡ *Pflanzungen:* J. H. de Beer; A. Mongardo; A. Ortolani; Pattison & Tattersall (Kaffee).

Mariahilf (Uschirombo) [Bez. Tabora]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter: Bischof F. Gerboin, Apostol. Vikar v. Unjanjembe; P. Desoignier, Oberer d. Stat. u. General-Prokurat.; P. van der Bom, P. Ernest Martin, P. van der Eynde, P. Horsten, P. V. Martin, Missionare; Thimotheus, Wiro, Brüder. — Niederlass. d. Weißen Schwestern: Mater St. Laurent, Oberin; St. Mathias, St. Pierre, Theresia, Schwestern.

Marienberg (Kisiba) [Residentur Bukoba]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter: Bischof Joseph Hirth, Apostol. Vikar v. Süd-Njansa; P. B. Huwiler, Oberer d. Stat.; P. Aloys Meyer, P. M. Portet, P. Franz Samson, P. Eduard Césard, Missionare; Adrian, Paulin, Paschalis, Brüder. — Niederlass. der Weiß. Schwestern: Mater Raeskin, Oberin; 5 Schwestern.

Marienheim (Buhonga) [Residentur Urundi]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter: P. Grün, Oberer; P. Jacquelin, P. Depremoz, Missionare. — Niederlass. d. Weiß. Schwestern: Mater Clementia, Oberin; 3 Schwestern.

Marienseen (Kanjinja) [Residentur Urundi]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Oomen, Oberer; P. Roch, P. Huyskens, P. Parmentier, Missionare.

Mariental (Ulungwa) [Bez. Tabora]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Leon Pfeffermann, Oberer; P. Brinquier, P. Bedbeder, Missionare; Ernest, Bruder.

Masama (West-Madschame) [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar B. Gutmann, Vorst.; J. Augustiny, Miss.

Maschewa in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* H. W. Bötzow in Baga im mittleren Pare-Gebirge, Besitzer (Kautschuk).

Masinde [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Bauunternehmer:* Koosch & Saling. ‡ *Handelsniederlassung:* Sehehe bin Nur. ‡ *Pflanzung:* Willy Jaeckel (Mais, Kautschuk und Baumwolle).

Massagati [Bez. Mahenge]. ‡ *Handelsniederlassung:* Haddath.

Massassi im Rovumagebiet [Bez. Lindi]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Archidiakonus A. H. Carnon, Leit. d. Miss. im Rowuma-Distrikt u. Vorst. d. Stat.; Rev. W. C. Porter, Rev. P. H. Baines, Missionare; 2 Brüder; 2 unverheirat. Missionarinnen.

Massewe im Konde-Oberland [Bez. Langenburg]. ‡ *Viehfarm und Pflanzung:* Friedrich Wilhelm Kuehne.

Massoko b. Neu-Langenburg [Bez. Langenburg]. ‡ *Achte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Abel, Führer; v. Diezelsky, Schimmer, Oberltnts.; David, Ltnt.; Ernst, Vizefeldw.; Müller, Sergeant; Ziegelmeier, Sanitätsfeldw.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari; 1 Maschinengewehr. ‡ *Handelsniederlassung:* Knallmayer.

Massowia b. Maurui [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* v. Massow (Kautschuk).

Massowtal in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* v. Massow, Besitzer; Albert Liecker, Franz Röper, Pflanzungsassist. (Acacia decurrens.)

Masumbai in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Westdeutsche Hand.- u. Plant.-Ges. (Kaffee); Lamping, Leiter.

Matapatapa [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* Gummi-, Kokos- u. Baumwollplantage Matapatapa; W. Lampe, Leiter.

Matombo [Bez. Morogoro]. ‡ *Kath. Miss.:* Kongreg. d. Väter v. Hl. Geist. — P. Gattang, Oberer; P. Bernhard, P. Bischofsberger, Missionare; Simon, Laienbruder.

Matschambwa [Bez. Langenburg]. ‡ *Pflanzung und Viehfarm:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Maurui [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Station der Usambara - Eisenbahn:* ‡ *Pflanzung:* Maurui-Pflanzungsges. m. b. H., Bes.; Hauptm. a. D. Tom v. Prince, Geschäftsführer.

Mbaga s. **Baga.**

Mbaruku [Bez. Daressalam]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:*

Mbega [Bez. Pangani]. ‡ *Kautschukpflanzung u. Viehfarm:* Emil Soder.

Mbejahof [Bez. Langenburg]. ‡ *Pflanzung und Viehfarm:* Emil Köstlin, Besitzer; Landwirt u. Stellm. Paul Gentner, Geh.

Mbosi in Unjika [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. ev. Brüder-Unität. — Missionar T. Bachmann, Vorst., u. Frau. ‡ *Handelsniederlassung und Kaffeeplantage:* Missionsges. der ev. Brüder-Unität.

Membulu [Bez. Pangani]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Wunsch.

Mfumangombe [Bez. Kilwa]. ‡ *Ansiedler:* J. Jaeschke.

Mgera [Bez. Morogoro]. ‡ *Baumwoll- und Gummipflanzung:* F. Henning.

Mgeta [Bez. Morogoro]. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Väter v. Hl. Geist. — P. Flick, Oberer; P. Ritter, Missionar; Wendelin, Bruder.

Mgohori [Bez. Rufiji]. ‡ *Pflanzung:* v. Nathusius & Schnitzeler.

Mhonda [Bez. Bagamojo]. ‡ *Kath. Miss.:* Kongreg. der Väter v. Hl. Geist. — P. Munsch, Oberer; P. Walter, P. Kuentz, Missionare; Oswald, Laienbruder.

Mhundo s. **Buschirihof.**

Mibirisa (Kinyaga) [Residentur Ruanda]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Zuembiehl, Oberer; P. Cunrath, P. Tremoulet, Missionare; Hermenegild, Bruder.

Migombani [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschukpflanzung:* K. Zibell, Besitzer.

Mikanjuni [Bez. Tanga]. ‡ *Palmenpflanz.:* Pflanzung Kiswani, G. m. b. H., Bes.; Rechtsanwalt von Nostitz, Tanga, Geschäftsführer. (S. auch Gonja u. Kiswani).

Mikesse [Bez. Morogoro]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:*

Mikindani [Bez. Lindi]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Zollamtsassist. Schnell, Vorst.; Souza, Steuererheb. ‡ *Zollamt:* Schnell, Vorst.; Ramchandra, Zollamtsassistent III. Kl. ‡ *Postagentur:* Zollamtsassist. Schnell. ‡ *Handelsniederlassung:* Dtsch.-Ostafrik. Ges. ‡ *Händler:* Remtallah Abdallah; Mulji Khatan; Jaffer Merali. ‡ *Pflanzungen:* Lindi-Kilindi-Syndikat, G. m. b. H. (Sisalagaven; Wirtschaftsinspektor a. D. Lindner, Leiter; s. auch Kilindi); Giuseppe Signorella (Kokospalmen, Baumwolle u. Mango).

Milow [Bez. Ssongea], Post Iringa. ‡ *Ev. Mission:* Berl. Missionsges. — Mission. W. Neuberg, Vorst., u. Frau; D. Meyer, Missionszimmermann.

Minaki b. Pugu [Bez. Daressalam]. ‡ *Pflanzung und Fruchtweinkelterei:* W. Greiner.

Miombo b. Kilossa [Bez. Morogoro]. ‡ *Pflanzungen:* Kultzer'sche Pflanzung (Michael Wolf, Leiter); Pflanzung Friedrich Frech (Wilhelm Frech, Leiter); Pflanzung Saxonia (Angelo Epis, Leit.); Pflanzung Kienitz.

Missosswe in Usambara [Bez. Tanga]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Rev. Sehoza (Eingeborener), Vorsteher.

Miwa im Rovuma-Gebiet [Bez. Lindi]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa; Charles Manje (Eingeborener), Vorsteher.

Mkalama in Issansu [Bez. Mpapua]. ‡ *Militärposten der vierten Kompagnie:* Ltnt. Braunschweig, Führer; Tschirch, Sanitätssergeant. ‡ *Ansiedler:* Heinrich.

Mkamba [Bez. Daressalam]. ‡ *Akida:* Salmin bin Suad.

Mkatta [Bez. Morogoro]. ‡ *Station der Zentralbahn:*

Mkoë-See [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* Ost-Afrik. Plantagen-Ges. Kilwa-Südland, G. m. b. H. (Sisalagaven, Kautschuk, Baumwolle); Johannes Stach, Pflanzungsvorsteher.

Mkomasi [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:*

Mkowo im Rovuma-Gebiet [Bez. Lindi]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa.

Mkulwe [Bez. Langenburg]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter (Stat. St. Bonifaz). — P. Hamberger, Oberer, P. Chapdelarin, Missionar; Rodriguez (Gehlen), Bartholomaeus (Schmitz), Brüder.

Mkumbara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Postagentur:* ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Drahtseilbahn Mkumbara-Schumewald:* Wilkins & Wiese, G. m. b. H. Eigent. (Anfangsstat.; s. auch Neu-Hornow). ‡ *Handelsniederlassungen:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Mohamadi bin Schohe Mwindati. ‡ *Speditions-, Kommissions- und Import-Geschäft:* August Feyer. ‡ *Pflanzungen:* Bolle & Wackwitz (Sisal u. Baumwolle; E. Picotti, Assist.); Koosch & Saling (Kautschuk); Wilkins & Wiese, G. m. b. H. (Mais; Glaubitz, Assist.; s. auch Ambangulu und Neu-Hornow).

Mkumbulu [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanz.:* Karasek (Mais, Gemüse, tropische Nutzpflanz.).

Mkussi in Usambara [Bez. Tanga]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Rev. L. Limo (Eingeborener), Vorsteher.

Mkwajuni [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanz.:* H. Rohde (Kautschuk).

Mlali [Bez. Morogoro]. ‡ *Bergbau und Maschinenbau:* Alfred Ollmann. ‡ *Baumwoll- u. Gummipflanzungen:* Rob. Müller; Alfred Ollmann; Graf Pückler (Baron v. Skrebenski, Leiter).

Mlalo in Usambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Ev. Missionsges. f. Dtsch.-Ostafrika; s. Hohenfriedeberg u. Luandai. ‡ *Handelsniederlassungen:* Jiwanji bin Karimji; Mahmud bin Valiji.

Mlembule [Bez. Tanga]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Freiherr v. Schroetter.

Mlingano [Bez. Tanga]. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Väter v. Hl. Geist. — P. Haberkorn, Oberer; Aloysius, Laienbruder; 4 Schwestern. ‡ *Pflanzung:* Katholische Mission (Kautschuk).

Mnyussi s. **Njussi.**

Moa b. Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Zollstation:* ‡ *Händler:* Ibrahimji Somanji. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Agaven u. Kokospalmen). Hartmann, Leiter; Kopp, Carow, Assistenten; Kadner, Schröder, Maschin.; Linton, Kondukt.

Mohoro [Bez. Rufiji]. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Graß, Bezirksamtm.; Arm. Krüger, k. Bezirkssekretär; v. Rosenberg-Gruscynski, Kanzleigeh. ‡ *Polizei:* Schilder, Polizeiwachtmstr.; Scholler, Sanitätssergeant. ‡ *Postagentur:* ‡ *Baumwollentkernungsanlage:* Deutsch-Ostafrik. Ges. ‡ *Pflanzung:* s. Schuberthof.

Mombo [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kaiserliche Versuchsstation:* Thomas, Pächter. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* Dias, Stationsverw. ‡ *Postagentur:* Stationsverwalter Dias. ‡ *Bauunternehmer:* Höfinghoff. ‡ *Gasthöfe:* Hotel Jägerhof (Grabow, Inh.); Georg Martiensen. ‡ *Handelsniederlassungen:* C. Rosenbaum; Sevji Alarkhija (Fil. v. Korogwe); Komal Jomal (Fil. v. Korogwe); Alibay Musaji; Adamji Nurbay (Fil. v. Korogwe); Gopal Pursotum (Fil. v. Korogwe). ‡ *Magazin:* Wilkins & Wiese, G. m. b. H., Eigent.; Denke, Verw. (s. a. Neu-Hornow u. Ambangulu). ‡ *Speditionsgeschäft:* Georg Martienssen. ‡ *Wegebauunternehmer:* v. Busse; Koosch & Saling. ‡ *Kautschukpflanzung:* Kautschuk-Plantage Mombo, G. m. b. H.; R. Wirth, R. Seifert, Leiter.

Monga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Dtsch.-Ostafrik. Ges., Bes.; B. v. Ditfurth, Pflanzungsassistent (Vorw. v. Union).

Morogoro [Bez. Morogoro]. 1230 Einw. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Knake, stellv. Bezirksamtmann; Peschke, Bezirksamtssekr.; Dietz, Bureauassist.; Fritz, Kanzleigeh. ‡ *Polizei:* Preetz, Feldw.; Rühle, Sanitätssergeant. ‡ *Forstverw.:* Siebenlist, Forstass. ‡ *Regierungsarzt:* Stabsarzt Dr. Greisert. ‡ *Postagentur:* Kerstan. ‡ *Station der Zentralbahn:* ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist. — P. Wolf, Oberer; P. Brassel, Missionar; Venanz, Laienbruder. — *Bäckereien:* Karas & Co.; Gebrüder Kroussos. ‡ *Baumwollentkernungsanlage:* Eigentum der Kommune. ‡ *Bergbau:* Deutsch-Ostafrik. Glimmerwerke (siehe Tschenzema); Arthur Naaf; Morogoro-Glimmerwerke vorm. Albert Prüsse, G. m. b. H. (Albert Prüsse, Leiter; Weitershagen, Angest.); Oskar Schwarz. ‡ *Gasthäuser:* Hotel Kaiserhof u. Hotel z. Deutschen Kaiser (Sailer & Thomas in Daressalam, Inh.); Hotel Bahnstation Morogoro (J. E. Meyer, Inh.). ‡ *Gastwirtschaften:* A. Karras; Varounis Parissis & Co. ‡ *Handelsniederlassungen:* A. Karras; Kroussos & Berlis; Varounis Parissis & Co.; Albert Prüsse. ‡ *Händler:* Saleh bin Abdallah; Hamed bin Abud; Bogwan; Meralji Daya; Nasor Denji; Katzu Jiwraj; Ali Katjera; Bandali Lalji; Bandali Meralji; Abdalla Mohamed & Co.; Hamud bin Muchsin; Seliman Sewji; Bimji Sigram; Ali Virji; Rashid Virji; Sewji Virji. ‡ *Mineralwasserfabriken:* Frau Baldensperger; Sailer & Thomas. ‡ *Schlächterei:* Sailer & Thomas (Fil. von Daressalam). ‡ *Speditionsgeschäft:* L. Haydn. ‡ *Pflanzungen:* Graf Arnim (Baumwolle und Gummi); Gebrüder Budelmann (Baum-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

wolle u. Gummi); A. Naaf (Baumwolle u. Gummi); Roll & Hürstel (siehe Gera u. Greiz); Otto Schwarz (Baumwolle u. Gummi).

Morogorotal [Bez. Morogoro]. ‡ *Pflanzung:* Albert Prüsse.

Moschi am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Methner, stellv. Bezirksamtm.; Steinhäuser, Bezirksamtssekr.; Menzel, Kolonialeleve; Wolf, Schreiber. ‡ *Forstverwaltung:* Reg.-Rat Methner, Chef; Rauer, Först. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission z. Leipzig (Station u. Lehrgehilfenschule). — Missionar R. Faßmann, Vorst. d. Stat. u. Frau; Missionar Joh. Raum, Vorst. d. Lehrgehilfenschule, u. Frau; W. Happich, Missionslehrer. ‡ *Gasthof:* Kilimandjaro-Hotel (C. N. Papayannis, Bes.). ‡ *Kommissions-, Handels- und Transportgeschäfte:* August Feyer (Fil. von Mkumbara; F. Franke, Filialleit.); C. & E. Meimaridis.

Mpangile siehe **Jacobi.**

Mpapua [Bez. Mpapua]. ‡ *Bezirksamt:* Sperling, Bezirksamtm.; Frericks, Bezirksamtssekr.; Bauer, Kanzleigehilfe. ‡ *Polizei:* Krella, Polizeiwachtmeister. ‡ *Hospital:* Stabsarzt Dr. Stolowsky, Leit.; Wünn, Stabsarzt. ‡ *Postagentur:* Bureaubeamter Bauer. ‡ *Handelsniederlassung:* Muth. ‡ *Händler:* Mohamed Manzur; Dala Nensi; Achmed Ismael Nux; Hassim Remtula; Ismael Remtula; Bandali Visram; Molu Visram; Salehmohamed Visram; Murgan Zeher.

Mpimbwe [Bez. Udjidji], Post Bismarckburg. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter; Pater H. Molitor, Oberer; Patres P. Kappel, M. Maurice, Mission.; Karl, Frater.

Mpiji [Bez. Daressalam]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:*

Mpororo [Residentur Bukoba]. ‡ *Handelsniederlassungen:* Max Klein (Fil. von Bukoba); Lalscha, Ramsing & Co. (Fil. von Bukoba).

Mrima [Bez. Muansa]. ‡ *Ansiedler:* Langenberg; F. Leder; Fritz Schiele.

Mroweka bei Lindi [Bez. Lindi]. ‡ *Kautschukpflanzung:* R. Körner.

Mruasi [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Bardtke & Zwielich (Kautschuk und Sisalagaven).

Msalabani bei Magila in Usambara [Bez. Tanga]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Archidiak. H. W. Woodward, Leit. d. Mission im Magila-Distrikt u. Vorst. d. Stat.; Rev. J. C. White, Missionar; Dr. med. Haviland, Missionsarzt; Br. Hopkin, Missionstischl.; 5 unverheir. Missionarinnen.

Msalala siehe **St. Michael.**

Msalla [Bez. Rufiji]. ‡ *Forststation:* Brandenburg, Förster. ‡ *Holzausbeutung:* Deutsch-Koloniale Gerb- u. Farbstoffges. m. b. H. (Forstassessor Eisenbach, Leiter).

Mschihui in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Diak. Nünneke, Vorst., u. Frau. ‡ *Pflanzung:* H. W. Bötzow (Kautschuk; siehe Baga).

Msinga [Bez. Morogoro]. ‡ *Baumwoll- und Gummipflanzung:* Steinbeck & Seckbach.

Msuaha [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Agavenpflanzung:* v. Prince.

Msungwi [Bez. Muansa]. ‡ *Arbeiteranwerber:* Bela; O. Goetze; Weidauer.

Mtai siehe **Neu-Bethel.**

Mtandala (**Tandala**) im Kingaland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. (Karlsschule f. Missionarkinder). — Missionar R. Wolff, Vorst., u. Frau; E. Diedrich, Lehrer, u. Frau.

Mtange bei Lindi [Bez. Lindi]. ‡ *Baumwoll- und Kautschukpflanzung:* Kayser.

Mtingi [Bez. Kilwa]. ‡ *Baumwollpflanzung:* Baumwollpflanz.-Ges. Kilwa, G. m. b. H., Besitz.; Gütsche, Leiter; Mertens, Aurich, Maschinist.; Mayer, Volontär.

Mtoni bei Daressalam [Bez. Daressalam]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Lehrer Harry Mnubi, Vorst. (Eingeborener).

Mtua bei Lindi [Bez. Lindi]. ‡ *Baumwollpflanzung:* W. Werneyer.

Mtumbu an der Kiswere-Bucht [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* Privatdozent Dr. med. Oskar Schaeffer in Heidelberg, Anlage 12a, Bes.; Kasimir Bernhardt, Pflanzungsassistent.

Mturuma [Bez. Rufiji]. ‡ *Pflanzung:* Rufijya-Pflanzungs-Ges. m. b. H., Paul Hoffmann, Plantagenleiter.

Mtwara bei Mikindani [Bez. Lindi]. ‡ *Sisalagavenpflanzung:* Ostafrik. Ges.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Südküste, G. m. b. H., Besitzerin; E. Augustin, Leit. (Siehe auch Lindi).

Muaja siehe **Mwaja.**

Muakaleli im Kondeland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsgesellsch. — Missionar Otto Schüler, Superint. d. Synode Konde-Kingaland u. Vorst. d. Stat., nebst Frau; K. Ruhmland, Missionar; R. Kracke, Rechnungsführ.; Frl. Elise Franke, Missionsschwest.; M. Skwirblies, Missionszimmermann.

Muansa [Bez. Muansa]. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Gunzert, Bezirksamtmann; Paulssen, Bezirksamtssekr.; Menzel, Kolonialeleve; Herzig, Schreiber; Grafe, Bauleiter. ‡ *Bezirksgericht:* Reg.-Rat Gunzert, Bezirksrichter; Paulssen, Gerichtssekr. ‡ *Polizei:* Koeltzsch, Lenzen, Polizeiwachtmeister. ‡ *Fünfzehnte Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Fischer, Führer; Stemmermann, Oberltnt.; Otto, Pabst v. Ohain, Ltnts.; Dr. Wittrock, Stabsarzt; Schiele, Feldwebel; Wörz, Unteroff.; Keitel, Sanitätsfeldw.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Hauptzollamt:* Grenzenberg, Zollinsp. ‡ *Krankenhaus:* Dr. Wittrock, Stabsarzt. ‡ *Regierungsdampfboot „Ukerewe":* Seidel, Maschinist. ‡ *Postagentur:* Probst, Oberpostassist. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Prokura). — P. Langemeyer, Prokurator u. Oberer d. Stat.; P. Franz Müller, P. Brossard, Missionare. ‡ *Dukapächter:* J. Volter. ‡ *Handelsniederlassungen:* Muansa-Agentur, Deutsch-Ostafrik. Ges. u. Hansing & Co. (Schau, Vertr.; Mathis, Schwechten, Angest.); Böhme; Wm. O'Swald & Co. (Döring, Vertr.); G. L. Potell; Società Coloniale Italiana (Sitz: Mailand); Said bin Abdallah; Salim bin Abdallah; Awad bin Achmed; Mohamed bin Ali; J. Angelo; Kanji Banji; Katschra Bhinji; Gorgiales; Gratiano; Said Intiasali; Hamid bin Jussuf; Baderchand Karamchand; Jewraj Khato; Chagan Laua; Remtullah Merali; Trikamji Metha; Michalakis; Mansur Mohamed; Salim bin Mohamed; Soliman Mohamed; Jewanji Mussaje; Mohamed bin Salim; Ismael Sajen; Jaffer Walji; Nassor Wirji; Zolas. ‡ *Schiffahrtsgesellschaft:* Deutsche Nyanza-Schiffahrtsges. m. b. H. (Carl Jungblut, Geschäftsführer).

Muesimpia in Unjika [Bez. Langenburg]. ‡ *Viehfarm:* August Scheffmann.

Mufindi in Ubena [Bez. Iringa]. ‡ *Tischler und Farmer:* Reinhold Schneider.

Mugera [Residentur Urundi]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station St. Antonius). — P. Heinrich, Bonneau, Oberer; P. Pinel, P. Launay, Missionare.

Muhanga in Uhehe [Bez. Iringa]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges.; Station zurzeit unbesetzt. ‡ *Pflanzung:* Reinhold Boer.

Muhango [Bez. Muansa]. ‡ *Ansiedler:* H. Götze.

Muhesa [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* Meudes, Stationsverw. ‡ *Postagentur:* ‡ *Spediteur:* C. de Silva & Co. (Fil. von Tanga). ‡ *Pflanzungen:* Karl Zschaetzsch (Kautschuk; Pfützner, Schoon, Pflanzungsassist.); Pflanzung der Kommune (Kautschuk; keine europäischen Angestellten).

Mujaga [Residentur Urundi]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station Herz Jesu). — P. Goarnisson, Oberer; P. Jakob Schultz, P. Leport, Missionare. — Niederlass. der Weißen Schwestern: Mater Theresia, Oberin; 3 Schwestern.

Mulera siehe **Ruasa.**

Muoa siehe **Moa.**

Musumbai [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Westdeutsche Handels- u. Plantagen-Gesellschaft (Kaffee).

Mwaja im Konde-Unterland [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bezirksamtssekr. Hemmerling, Leit.; Bauer, Kanzleigeh. ‡ *Zollstation:* Kanzleigeh. Bauer. ‡ *Postagentur:* Kanzleigeh. Bauer. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität; F. Jansa, Missionar. ‡ *Handelsniederlassungen:* Adam & Roß; Constantin Chilicis; Ernst Knallmayer (siehe Igamba); Missionsgesellsch. d. evangel. Brüder-Unität. ‡ *Händler:* Hassani bin Ismaili.

Mwakaleli siehe **Muakaleli.**

Mwazye [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station St. Adolf). — 3 Patres, 1 Bruder.

Mwembe im südlichen Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschuk- und Baumwollpflanzung:* Barry & Taube (siehe Makanja).

Mwenzimpia siehe **Muesimpia.**

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Mwera [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges., Bes.; Alfred Nietzsch (in Kikogwe), Leit.; Sthamer, Köckritz, Assist.; Ziege, Werkmeister (Vorwerk von Kikogwe).

Mwika am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar F. Stammberg, Vorst., u. Frau.

Mwita bei Mikindani [Bez. Lindi]. ‡ *Sisalagavenpflanzung:* Ostafrik. Ges. Südküste, G. m. b. H., Besitz.; A. Kummert, Leiter. (Siehe auch Lindi.)

Mwiti im Rovuma-Gebiet [Bez. Lindi]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa.

Mwoa siehe **Moa.**

Mwumi [Bez Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East. — J. K. Briggs, Missionar, u. Frau.

Naitivi [Bez. Lindi]. ‡ *Agaven- und Kautschukpflanzung:* Ostafrik. Ges. Südküste, G. m. b. H., Besitz.; E. Linde, Leiter; E. Werner, Pflanzungsassist. (Siehe auch Lindi.)

Nambiligja [Bez. Kilwa]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenoss. — Pat. Ambros Mayer, Prior; Bruder Romanus Leinsle, Hilfsmissionar.

Nambiranchi bei Lindi [Bez. Lindi]. ‡ *Bergbau:* Lindi-Schürfges. m. b. H.; Prospektor Bernhard Sattler, Leiter.

Nassa am Speke-Golf [Bez. Muansa]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East. — Rev. F. H. Wright, Vorst., u. Frau; Rev. A. J. Leech, Mr. J. S. Herbert, Missionare.

Ndala [Bez. Tabora]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station St. Joseph). — van der Wee, Oberer; P. Baldeyrou, P. Cottino, Missionare.

Ndanda [Bez. Lindi]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenoss. — P. Johannes Häfliger, Prior; P. Klemens Künster, Missionar; Br. Hubert Pinz, Br. Cyprian Hölzl, Br. Camillus Väth, Hilfsmissionare; Ludwig Hefele, Lehr. Die Station versieht einstweilen auch die Stationen Lukuledi u. Njangao.

Ndungu im südlichen Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Baumwoll- und Kautschukpflanzung:* R. Trautmann & Weißflog (in Arnstadt in Thüring.), Bes.; Ernst Wilke, Leiter.

Nera [Bez. Muansa]. ‡ *Pflanzung und Baumwollentkernungsanlage:* Julius Wiegand.

Neu-Bethel bei Mtai in Usambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Döring, Vorst., u. Familie.

Neu-Bonn in den östlichen Uluguru-Bergen [Bez. Morogoro]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist; Station zurzeit unbesetzt.

Neu-Hauneran bei Muansa [Bez. Muansa]. ‡ *Pflanzung:* v. Rekowski, Bes.

Neu-Hornow bei Wilhelmstal im Schumewald [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Drahtseilbahn Mkumbara-Schumewald:* Wilkins & Wiese, G. m. b. H., Eigentümerin (Endstation; siehe auch Mkumbara). ‡ *Sägewerk:* Wilkins & Wiese, G. m. b. H. — Frhr. v. Kedelhodt, Leiter; Boehme, Ing.; Biebrach, Glaubitz (in Mkumbara), Denke (in Mombo), Assist.; Rogeler, Maschinist. (Siehe auch Ambangulu.) ‡ *Handelsniederlassung:* Alemka Hassanka (Fil. von Korogwe).

Neu-Köln bei Gare in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist: P. Rohmer, Superior; Benno, Laienbruder. — Schwesternniederlassung: Schwester Cleopha, Oberin; 5 Schwest. ‡ *Handelsniederlassung:* Alibay Musaji (Fil. von Mombo).

Neu-Langenburg siehe **Langenburg, Neu-.**

Neu-Luisenwald bei Mikindani [Bez. Lindi]. ‡ *Pflanzung:* Albrecht v. Quast (Kaffee, Agaven, Palmen u. Baumw.).

Neu-Trier [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (siehe Iraku).

Neu-Wangemannshöh im Konde-Oberland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — Missionar Joh. Killus, Vorst., u. Frau.

Neuwied (Ukerewe) [Bez. Muansa]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Dennefeld, Oberer; P. van Thiel, P. Conrads, P. Riollier, P. Maillot, Missionare; Joseph, Bruder.

Newala im Rowuma-Gebiet [Bez. Lindi]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Rev. Usufu, Vorst. (Eingeb.); Mr. Sims, Missionar.

Ngambo in Handeï [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Rhein. Handeï-Plantagen-Ges. (Kaffee u. Kautschuk); Oberpflanzer

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

W. Gerlich, Leiter; W. Magdeburg, P. Nimptsch, Pflanzungsassistenten.

Ngamma bei Iringa [Bez. Iringa]. ‡ *Viehzüchter und Landwirt:* Otto Weilhammer.

Ngare nairolug am Meru [Bez. Moschi]. ‡ *Ansiedler:* Naudé; Nieuwenhuizen.

Ngare nanyukie am Meru [Bez. Moschi]. ‡ *Ansiedler:* S. S. C. Albers.

Ngar'oimotony am Meru [Bez. Moschi]. ‡ *Ansiedler:* Th. Botha; S. S. Cornelius; Hendrik van Emmens; S. A. van Emmens; B. P. Legrange; D. F. Philipps; F. G. Ruthel; van der Waldt.

Ngerengere [Bez. Morogorō]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* ‡ *Postagentur:* ‡ *Gasthof, Kaufhaus und Spedition:* L. Hajdu. ‡ *Gastwirtschaft und Sodawasserfabrik:* Wm. Beyer. ‡ *Händler:* Kassu Datu; Dala Lies; Dada Issa; Nanji Visram. ‡ *Baumwoll- und Gummipflanzung:* E. Meyer.

Ngombezi bei Korogwe [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Ngombezi-Pflanz.-Ges. m. b. H. (Kautschuk u. Sisalagaven); Kaufm. Heinrich Eichler, Geschäftsführ. ‡ *Agavenpflanzung:* A. Blaschke.

Ngomeni [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Pflanzungen:* Pflanzung Ngomeni, G. m. b. H. (Otto Weber, Leit.); Kautschuk-Pflanzung (C. Müller, Eigentümer).

Ngongongare am Meru [Bez. Moschi], Post Aruscha. ‡ *Pflanzung und Viehfarm:* Ltnt. d. Res. Ulrich Trappe, Bes., u. Frau; Hugo Kallmeyer, Angestellter.

Ngorongoro [Bez. Moschi], Post Muansa. ‡ *Pflanzungen und Viehfarm:* Adolf Siedentopf; Fr. W. Siedentopf.

Ngua [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Gebrüd. Mismahl (Kaffee); H. Mismahl, Leiter.

Nguilu [Bez. Wilhelmstal], Post Mombo. ‡ *Pflanzung:* H. v. Nippold (Getreide u. Kartoffeln).

Nguvu Mali bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* W. Müller (in Tanga; Richter, Maschinist).

Njakassassa auf Kome [Bez. Muansa]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Cadillac, Oberer; P. van Thiel, P. Girodon, Missionare.

Njangao [Bez. Lindi]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenossensch. — P. Willibrord Lay, Prior.

Njangara [Bez. Mpapua]. ‡ *Ev. Mission:* Church Missionary Society for Africa and the East; Station zurzeit unbes.

Njundo (Bugoye) am Kiwu-See [Residentur Ruanda]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Paul Barthelemy, Oberer; P. Weckerle, P. Delmas, Missionare; Alfred, Anselm, Brüder.

Njussi [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Sägewerk und Spedition:* Horst v. Lekow. ‡ *Pflanzungen:* Usambara-Kaffeebau-Ges. (Kautsch.; Paul Schmidt in Bulwa, Leit.); Horst v. Lekow (Baumwolle u. Kautschuk).

Nkarungo (Ost-Madschame) am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission z. Leipzig. — Missionar E. Müller, Vorst., und Frau; M. Thiele, Missionar.

Nkoaranga am Meruberge [Bez. Moschi], Post Aruscha. ‡ *Ev. Mission:* Evangel.-luther. Mission zu Leipzig. — Missionar M. Schachschneider, Vorst., u. Frau; E. Ittameier, Missionar.

Nordmeruland [Bez. Moschi]. ‡ *Farmer:* J. J. Bekker; N. G. Bekker; N. W. Bekker; P. Bekker; L. Fischer; M. Fischer; S. Furie; G. B. Jakobs; J. H. D. Jakobs; P. E. Jakobs; P. Joubert; C. Landsberg; Pieter Landsberg; B. S. J. de Meier; B. J. Möller; J. Passelt; S. S. Pretorius; J. Pretorius; Schoemann; J. A. Venter; Westhuizen; D. G. van Wyk.

Nsasa in der Landschaft Kissaka [Residentur Ruanda], Post Bukoba. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Lecoindre, Oberer; P. Reant, Missionar.

Ntussu [Bez. Muansa]. ‡ *Viehfarmen und Kaufläden:* E. Hartung; E. Warnebold. ‡ *Pflanzung:* H. Köhler.

Nunghu [Bez. Muansa]. ‡ *Viehfarm und Kaufladen:* H. Schönbeck.

Nyangara siehe **Njangara.**

Nyussi siehe **Njussi.**

Pambani [Bez. Muansa]. ‡ *Pflanzung:* Julius Wiegand (Baumwolle); Weidauer, Pflanzungsassistent.

Pangani [Bez. Pangani]. ‡ *Bezirksamt:* Spieth, Bezirksamtm.; Höntsch, Bezirksamtssekr.; Knaupe, Hammer, Kanzleigeh.; Halfan bin Aziz, Wali ‡ *Polizei:* Eggert, Polizeiwachtmeister. ‡ *Nebenzollamt:* Mensing, Zollamtsassist. ‡ *Regierungsschule:* Andres, Lehrer. ‡ *Regierungskrankenhaus:* Ludszuweit,

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Sanitätsunteroff. ‡ *Post- und Telegraphenagentur:* Wahl, Postsekretär. ‡ *Agentur der Deutschen Ostafrika-Linie:* Deutsch-Ostafrik. Ges. ‡ *Gastwirtschaften:* V. Machado; John Peter de Souza. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Müller, Leit.). ‡ *Händler:* Jaffer Abdallah & Co.; Nanji Achmed; Mohamed Alarkia; Alibhai; Dwarka Banji; Hashim Joraji & Co.; Haji Kaku; Mohamed Kehrim; Fadhel Khalfan; Jesa Lakha; Lada Lalji; Hashim Merali; Achmed Sir Mohamed; Sanji Megdji; Mohamed Nanji; Kasum Nanji; Hashim Nasr; Mohamed Nasr; Ali Parpia; Manji Rajpar; Mohamed Walji; Molu Wirji. ‡ *Klempnerei:* Hussein Ali. ‡ *Metallwaren-Handlungen:* Alibhai; Mohamed Allahrakia. ‡ *Oelfabrik:* Ismael Bachu. ‡ *Schlosserei und Tischlerei:* Omar Ladda. ‡ *Silberschmied:* Wolubdas Pragdji. ‡ *Sodawasserfabriken:* Manji Dirani; Nanji Karim; Hashim Merali. ‡ *Viehhändler:* Dwarka Banji; Mohamed Walji. ‡ *Zuckerrohrmühlen:* Mohamed bin Aziz; Remu Megdji; Ibrahim Merali; Soliman bin Nasr.

Panganja am Rufiji [Bez. Rufiji]. ‡ *Baumwollschule und Versuchspflanzung:* Kolonial-Wirtschaftl. Komitee; Pflanz. Robert Schaefer, Leiter.

Peramiho bei Ssongea [Bez. Ssongea]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benediktus-Missionsgenoss. — P. Simon Troßmann, Prior; P. Karl Heindl, Missionar; Br. Laurentius Brenner, Br. Hermann Reifenrath, Br. Erhard Jäger, Hilfsmissionare.

Philippshof bei Wilhelmstal in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Westfäl. Pflanzungs-Ges. m. b. H., Bes.; Stabsarzt a. D. Dr. med. Philipps, Leit.; H. v. Ditfurth, Pflanzungsassistent.

Pingoni [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Hofft & Stauffer (Agavenkultur); Hofft, Stauffer, Leit.; Zachmeier, Franke, Bieling, Assistenten.

Pongwe [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* ‡ *Pflanzung:* Sisal-Agaven-Ges.; Hoffmann, Leiter; Werner, Willy Müller, Assistenten.

Pratappur bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Mweta Pratapsing (Eingeb.-Kulturen).

Princenau in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* v. Prince in Sakarani, Besitzer (Kaffee).

Pugu [Bez. Daressalam]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* ‡ *Pflanzung:* siehe Friedrichstal.

Putini bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Westdtsch. Handels- u. Plant.-Ges. (Kokospalmen).

Quarebach [Bez. Moschi]. ‡ *Viehfarmen:* Laghos; Monos.

Ras Kasone bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzungen:* Westdtsch. Handels- u. Plantagen-Ges. (Palmen); Kautschukpflanzung d. Kommune. (Beide Pflanzungen ohne europ. Angestellte.)

Rau [Bez. Moschi]. ‡ *Pflanzung:* Kiefner, (Kautschuk).

Reichenau in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Westfälische Pflanzungs-Ges. m. b. H., Besitz.; Stabsarzt a. D. Dr. med. Philipps in Philippshof, Leiter.

Rombo siehe **Fischerstadt.**

Ruanda siehe **Kigali.**

Ruasa (**Mulera**) [Residentur Ruanda]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — P. Loupias, Oberer; P. Dufays, P. Desbrosses, Missionare.

Rubengera [Residentur Ruanda]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsges. für Deutsch-Ostafrika. — Pastor Röhl, Vorst., u. Frau; Diakon Herbst, Miss.

Rubia-Ihangiro [Residentur Bukoba]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station u. Seminar). — P. Smoor, Oberer; P. Meyer, P. Riollier, P. Samson, Missionare; Alfons, Bruder.

Rufiji [Bez. Rufiji]. ‡ *Baumwollschule:* Kolonial-Wirtschaftl. Komitee (siehe Panganja am Rufiji).

Rugari (**Bweru**) [Residentur Urundi]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter. — Pater A. J. van der Wee, Oberer; Pater Canonica, Missionar; Egidius, Bruder.

Rumbachui [Bez. Kilwa]. ‡ *Ansiedler:* R. Knorre.

Rumonge am Tanganjika-See [Residentur Urundi]. ‡ *Handelsniederlassung:* Central-Afrik. Seeen-Ges. m. b. H.

Rungwe im Konde-Oberland [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität (Gehilfenschule u. Tischlerei). — Missionar Th. Meyer, Suprrint. d. Missionsprovinz Njassa; Missionar J. Zickmantel, Vor-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat“.)

Auf dem Marsch nach dem Tanganjika: Die Fähre über den Rufufluß.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat")

Auf dem Marsch nach dem Tanganjika: Die Fähre über den Rufufluß.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäft begründet 1804

Gerold's Regenta-Cigarren

zu 12, 13 und 15 Pfg. das Stück.

Havana-Importen.

— Versand nach dem Auslande ab zollfreiem Lager. —

Hohenzollern-Cigaretten in reiner Handarbeit.

Carl Gust. Gerold, Kgl. Hoflieferant

Berlin, U. d. Linden 24 Hamburg 2

Filialen in Lüderitzbucht, Swakopmund. 46

Gratis und franko erhalten Sie auf Wunsch meine

Netto-Liste

über photograph. Bedarfsartikel.

Nur erstklassige Fabrikate zu billigen Preisen.

PHOTO

Rival-Bromsilberpostkarten

1000 Stück Mk. 18,50 } ab
500 „ „ 9,50 } Leipzig

Rival-Gaslichtpostkarten

1000 Stück Mk. 22,00 } ab
500 „ „ 12,— } Leipzig

Spezialhaus

Chr. Harbers, Leipzig 80. 70

steher d. Stat.; Missionar O. Gemuseus, Vorst. d. Gehilfenschule, u. Frau; P. Holland, Missionstischler. ‡ *Handelsniederlassung und Kaffeepflanzung:* Missionsges. d. evangel. Brüd.-Unität.

Rutenganjo [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. der evangel. Brüder-Unität. — Missionar Johannes Kretschmer, Vorst., u. Frau; E. Böhme, Missionstischl. ‡ *Handelsniederlassung:* Missionsges. der evangel. Brüder-Unität.

Ruwu [Bez. Bagamojo]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:*

Sadani [Bez. Bagamojo]. 1744 Einwohner. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Schneider, Leiter; Becker, Kanzleigeh.; Abdulkarim Alidina, Kommunalrechner. ‡ *Zollstation:* Schneider, Vorst.; Osman, Zollassist. III. Kl. ‡ *Postagentur:* Kanzleigeh. Becker. ‡ *Baumwollentkernungsanlage:* Leipziger Baumwollspinnerei (Sitz in Leipzig-Lindenau; G. Hertle, Direktor in Leipzig); John Booth, Leit. in Sadani; Rud. Klinghardt, Arbeiterkommissar. ‡ *Gastwirtschaften:* A. Jeziorski; G. Klimmer. ‡ *Händler:* A. Jeziorski; Hashim Abdallah; Abdulla Dewsi; Jakub Juma; Mohamed Lallji; Hashim Nurmohamed. ‡ *Techniker:* A. Lorenzi. ‡ *Baumwollpflanzungen:* Leipziger Baumwollspinnerei (siehe oben); Gebrüder Kangos (StavroAngelo, Leiter; Curmulis, Rounis, Sophokles, Pflanzungsassistenten); Traun, Stürken & Devers, G. m. b. H. (Baldensperger, Leiter); E. Altrock; D. Margaritis (Frantzis, Assistent); R. Spethmann; G. Trezos; A. D. Vorré.

Sadani in Uhehe [Bez. Iringa]. ‡ *Viehzüchter und Landwirt:* Kurt Pfau.

Sakarani [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kaffeepflanzung:* Hauptmann a. D. Ansorge v. Prince, Bes.; W. Richards, Pflanzungsassistent; Frl. Ruppel, Erzieherin.

Sakarre in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Handelsniederlassung:* Alemka Hassanka (Fil. v. Korogwe). ‡ *Kaffeepflanzung:* Kaffeeplantage Sakarre, Aktiengesellschaft, Bes.; Heinrich Rohde, Leiter; Kurt Zibell, Buchh.; Hugo Rapp, Clemens, Pflanzungsassistenten.

Sakura [Bez. Pangani]. ‡ *Kautschukpflanzung:* Jahns, Besitzer.

Salale [Bez. Rufiji]. ‡ *Zollamt:* ‡ *Forststation:* Dankert, Förster.

Samanga [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* Steinhagen.

Sangarawe [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Prinz-Albrecht-Plantagen (s. Kwamkoro); Horst v. Horn, Pflanzungsasssti. (Kaffee.)

St. Michael (**Msalala**) [Bez. Tabora]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter. — P. Renaud, Oberer; P. Maingarduque, P. Slegers, Missionare.

St. Moritz s. **Galula.**

St. Peter Tulii (**Irente**) in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Väter v. Hl. Geist: P. Guggenwiller, Superior; Sylvester, Wilhelm, Laienbrüder. — Schwesternniederl.: Schwest. Innocentia, Oberin; 4 Schwestern.

Sassawara [Bez. Lindi]. ‡ *Militärposten der dritten Kompagnie:*

Schigatini im nördl. Pare-Geb. [Bez. Moschi]. ‡ *Ev. Mission:* Ev.-luth. Mission zu Leipzig. — Missionar H. Fuchs, Vorsteher, und Frau.

Schira am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. *Ev. Mission:* Ev.-luth. Miss. zu Leipzig. — Missionar E. Jessen, Vorsteher, und Frau.

Schirati am Victoria-Njansa [Bez. Muansa]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bezirksamtssekretär Schulz, Leiter; Patriok, Sanitätsserg. ‡ *Polizei:* Nickel, Unteroff. ‡ *Zollstation:* Desay I, Zollassist. ‡ *Postagentur:* ‡ *Expedition zur Erforschung der Schlafkrankheit:* Prof. Dr. Kleine, Stabsarzt; Dr. Taute, Oberarzt; Sacher, Sanitätsfeldw. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsch-Ostafrik. Ges.; Max Klein (Mohamed Bakhsh, Vertr.); Carl Lauterbach; Johannes Lauterbach; Società Coloniale Italiana. ‡ *Import- und Exportgeschäfte:* Alidina Visram; Walli Mohamed Remtulla; G. L. Patel; Mohamed Mussa; Sherafdin & Co.; Sobasing & Co.; Hassan bin Hamiss.

Schole auf Mafia s. **Tschole.**

Schöller in Bondei [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Westdeutsche Hand.- u. Plant.-Ges. (Kaffee, Agaven u. Kautschuk).

Schuberthof b. Mohoro [Bez. Rufiji]. ‡ *Pflanzung:* Pflanz. Schuberthof (Herm. Schubert in Zittau in Sachsen, Bes.); Kulturingenieur Paul Pentzel u. Otto Pentzel, Leiter.

Schume-Wald in Westusambara s. **Neu-Hornow.**

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Segoma [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Sigi-Pflanzungsges. m. b. H. (Kakao, Pfeffer u. Kautschuk); Alexander Weißenborn, Oberpflanzer; Seitz, Schmelzeisen, Findeisen, Pflanzungsassistenten.

Sekenke in der Wembäre-Steppe [Bez. Mpapua]. ‡ *Bergbau:* Kironda-Goldminen-Ges. m. b. H.; Bergingenieur J. Zimmermann, Betriebsleiter.

Sherre in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Handelsniederlassung:* Alibay Musaji (Fil. in Mombo).

Sigi b. Amani in Ostusambara [Bez. Tanga]. ‡ *Bahnbau, Holzhandlung und Sägewerk:* Deutsche Holzges. f. Ostafr. — H. Kortkamp, Leiter; Paul Rose, Buchh.; F. Mahnkopf, Techn.; W. Besch, Assist.; Ziebarth, Lokomotivführer; P. Huker, Sägemüller.

Sikonge-Ngullu [Bez. Tabora]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. ev. Brüder-Unität. — Missionar H. M. Loebner, stellvertr. Superintend. d. Missionsprov. Unjamwesi u. Vorst. d. Stat., nebst Frau; K. Noak, Missionar, u. Frau; G. Stolz, Missionskaufmann, u. Frau; Schmidt, Missionshandwerker.

Simba [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter (Stat. St. Petrus Xaver). — P. Rouffiac, Oberer; P. Teurlings, Missionar; Kaspar (K. Börste), Bruder.

Sofi [Bez. Mahenge]. ‡ *Handelsniederlassung:* Mohamed bin Ismail.

Soga [Bez. Daressalam]. ‡ *Station der Zentralbahn Daressalam-Morogoro:* ‡ *Pflanzung:* Gustav Budelmann.

Songa [Bez. Pangani]. ‡ *Sisalpflanzung:* Evers, Leiter.

Ssamanga [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzungen:* R. Knorre; H. Kuhne; Fr. Steinhagen (Baumwolle).

Ssengani [Bez. Langenburg]. ‡ *Pflanzung und Viehfarm:*

Ssima [Bez. Muansa]. ‡ *Pflanzung:* Schützinger (Kautschuk u. Baumw.).

Ssindeni [Bez. Pangani]. ‡ *Kautschukpflanzung und Viehfarm:* Zitzmann.

Ssongea [Bez. Ssongea]. ‡ *Bezirksamt:* Keudel, Bezirksamtmann; Vollmering, Bezirksamtssekretär; Burwig, Polizeiwachtmstr.; Grasböck, Bureaugeh.; v. Przyborowski, Sanitätsserg. ‡ *Zollstat.:* ‡ *Postagentur:* Bureaugeh. Grasböck. ‡ *Handelsniederlassung:* Richard Peter. ‡ *Händler:* Jussuf bin Achmed; Abdallah Damnder; Ali Hamid; Massud Katau; Nasr Katau; Matrandas Lakmidas; Mussa Madder; Abdalla Nasor; Mzu bin Ramasan; Ali bin Said; Jussuf bin Seliman; Jaffer Somji; Damdu Takersch; Zanzibari. ‡ *Ölfabrik:* Guled Said.

Ssongwe im Konde-Unterland [Bez. Langenburg]. ‡ *Zollposten:* ein farbiger Unteroffizier.

Steinbruch b. Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Forststation:* Reich, Hilfsförster. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:*

Sudi [Bez. Lindi]. ‡ *Händler:* Mohamed Chandu.

Süd-Meruland [Bez. Moschi]. ‡ *Ansiedler:* Laghos; Monas; J. Visser; L. Visser; N. Visser.

Sultanplantagen b. Daressalam [Bez. Daressalam]. ‡ *Kokospalmenpflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Sultan-Plantag.-Ges.

Swaha am Pangani [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Handelsniederlassung:* Adamji Nurbay (Fil. v. Korogwe). ‡ *Sisalpflanzung:* v. Prince, Besitzer; H. Michahelles, v. Nathusius, Pflanzungsassistenten.

Tabora [Bez. Tabora]. ‡ *Bezirksamt:* Hauptm. a. D. Herrmann, Resident; Bayha, Bezirksamtssekr.; Feldmann, Schreiber. ‡ *Zehnte Kompagnie der Schutztruppe:* v. Prittwitz und Gaffron, Major; v. Trotha, Oberltnt.; Wintgens, Diesener, Ltnts.; Dr. Leupolt, Stabsarzt; Büttenklepper, Büchsenmacher; Federowski, Sergeant; Röhrig; Unteroff.; 1 Sol, 5 Betschausch, 11 Schausch, 20 Ombascha, 213 Askari. ‡ *Polizei:* Voigtländer, Sergeant; Schreiber, Sanitätsunteroff. ‡ *Postagentur:* Grau, württemberg. Oberpostassist. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weißen Väter (Stat. St. Bonifaz): P. Schmidt, Oberer; P. van Aaken, P. Fischer, P. Huyskens, Miss.; Mattheus, Bruder. — Niederl. d. Weiß. Schwest.: Mater St. Henri, Oberin; 3 Schwestern. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Baumann, Vertreter); Entreprises Commerciales du Victoria Nyansa [Sitz: Lille]; Società Coloniale Italiana; Max Klein; Franz Herms. ‡ *Händler:* Javar Daua & Co.; Sumji Kanji & Co.; Ali Visram; Nassor Werji & Co. ‡ *Viehhändler:* Ismael; Sahor.

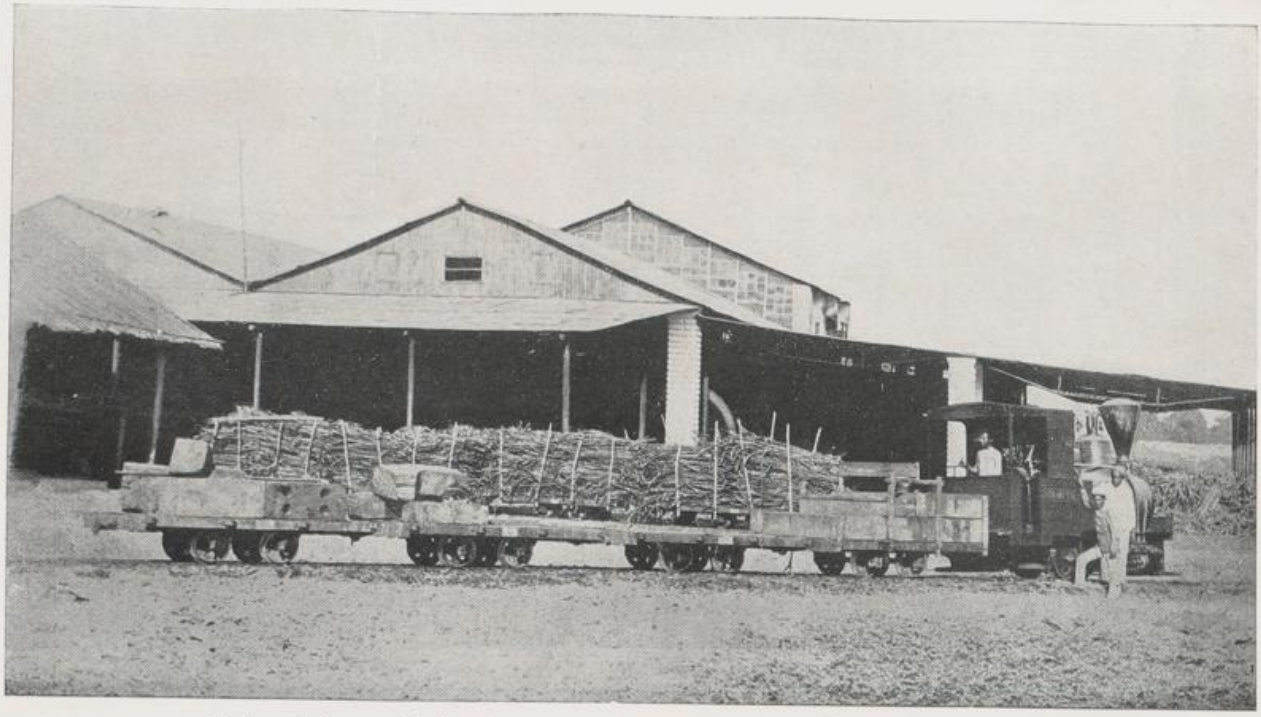
Tandala s. **Mtandala.**

Tanga [Bez. Tanga]. 5689 Einw. ‡ *Bezirksamt:* Assessor Dr. Nötzel, Bezirksamtmann; Dr. Schlimm, Assessor;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Plantagenbahn zum Zuckerrohrtransport. Orenstein & Koppel — Arthur Koppel A.-G.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Plantagenbahn zum Zuckerrohrtransport. Orenstein & Koppel — Arthur Koppel A.-G.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Orenstein & Koppel-
Arthur Koppel A. G.

Telegramm-Adresse: Feldbahnen.

Berlin NW 7

6500 Beamte und Arbeiter.

Feldbahnen- u. Waggonfabrik
Lokomotivfabrik
Baggerbauanstalt: Signalbauanstalt

Projektierung und Bau von

Kolonialbahnen

Lieferung von

Plantagenbahnen
Wald- u. Industriebahnen
Einschienenbahnen
Trocken- und Nassbagger

13

Cruse, Maeffert, Bezirksamtssekretäre; Richter, k. Bureauassist. I. Kl.; Heinemann, Schreiber. ‡ *Bezirksgericht:* Ass. Fehler, Bezirksrichter; Meyer, Rottenkolber, k. Sekr.; Müller, Schreiber. ‡ *Polizei:* Koppermann, Polizeiwachtmeister; Koch, Vizefeldw. ‡ *Provisor. Landesvermessungsamt Tanga:* Kayser, Selke, Landmesser; Dannert, Dietrich, Lenhardt, Ruprecht, Frost, Woeckner, Verm.-Techn. ‡ *Vermessungsexpedition der Nordbezirke:* Techmer, Henderkott, Becker, Erdmann, Wallichs, Landm.; Wilms, Müller, Verm.-Techn. ‡ *Forstverwaltung:* s. Wilhelmstal. ‡ *Hauptzollamt:* Köhler, Hauptzollamtsvorsteher; Zahn, Zollamtsassist.; Cotta, Dostmohamed, Gulamali, Fernandes, Bhatt, Khare, Zollamtsassist. III. Kl. ‡ *Regierungsschule:* Blank, Rektor; Jünemann, Urban, Staub, Lehrer. ‡ *Handwerkerschule:* Winckler, Tischlermstr.; Schlüter, Schloss.; (Druckerei, Buchbinderei, Tischlerei u. Schlosserei.) ‡ *Gouvernements-Krankenhaus:* Stabsarzt Dr. Lott, leit. Arzt; Oberarzt Barthels, Leit. d. Farbigenhosp.; Steinberg, Sanitätsfeldw.; Heinzel, Sanitätssergeant; Wolff, Christ, Sanitätsunteroff.; Margarete Kühnhold, Martha Schubert, Hertha Stapenhorst, Hedwig Sudikatis, Schwest. ‡ *Postagentur:* Meinberg, Ob.-Postprakt.; Wasmuth, Postassist.; Raab, Telegraphenassist.; Jungblut, Leitungsaufs. ‡ *Betriebsleitung der Usambara-Eisenbahn:* Deutsche Kolonial-Eisenbahn-Bau- u. -Betriebs-Ges. — Diploming. Hackbarth, Betriebsleit.; Lösch, Betriebskontr.; Foth, Kassenbeamter; Ebert, Bureauassist.; Rosenbruch, Schreib. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:* Bartelt, Stat.-Vorst.; Sund, Oberlokomotivführ.; Bäveroth, Kamps, Klug, Asmuß, Lokomotivführ.; Dedert, Kath, Bahnmstr.; Bröse, Helm, Möhrke, Bischoff, Schlosser. ‡ *Ev. Mission:* Ev. Missionsges. f. Deutsch-Ostafrika. — Pastor Delius, Vorst., u. Frau; Thiel, Missionskaufm., u. Frau. ‡ *Kath. Mission:* Kongreg. d. Väter v. Hl. Geist. — P. Lux, Oberer. ‡ *Apoth.:* W. Müller & Co. (Hatzig, Apotheker). ‡ *Bäckerei:* G. Macri. ‡ *Bahnbau:* Dtsch. Holzges. f. Ostafrika (s. Sigi). ‡ *Baumwollentkernungsanlage:* Deutsch-Ostafr. Ges. ‡ *Bauunternehmer:* R. Gau; Jacob Tamé; Ugo Zanetti. ‡ *Eisfabriken:* A. Wagner; Mohamedbay Taibjee. ‡ *Fahrradhandlung:* A. Häring. ‡ *Gasthöfe:* Afrika-Hotel (M. Grabow, Inh.); Hôtel Kaiserhof (Kloß, Inh.); Hôtel des Nations (Leopold Gierra, Inh.); Monopole-Hotel (Fred Ehm, Inh.) ‡ *Gastwirtschaften:* Frau Fiedler; Frau Mallin geb. Kölling. ‡ *Handelsfirmen:* Denhardt & Co. (G. Denhardt, Bes.; Saupe, Vertr.; Relling, Angest.); Deutsch-Ostafrik. Gesellsch. (Klause, Leit.; Schöck, Hollert, Angestellte); Hanseatische Handels- und Plant.-Ges. m. b. H. (Hans Paulsen, Geschäftsführ.); Paul Mascher; W. Müller & Co. (W. Müller, Bes.; C. Wilke, Prok.; Hatzig, Apoth.; Reeg, Hammer, kaufm. Angest.); Eduard Stadelmann; Tanga-Warenhaus Souza & Fernandes (off. Handelsges.; Sebastian Sylvester Fernandes und John Francis de Souza Bencett, Gesellschafter); Usambara-Magazin, G. m. b. H.; Westdtsch. Handels- u. Plantag.-Ges. (Ernst Roßner, Vorst. d. Faktorei Tanga; Kassner, Luterbacher, v. Seggern, kaufm. Angestellte). ‡ *Indische Händler:* Adamji Alibay; Hassanali Alibay; Jivanji Daudji; Ibrahim Dossa; Kaderbay Dossaji; Taibay Dossaji; Hassan Gulamhussein; Gulamhussein Jafferji; Mohamedbay Jafferji; Mohamedbay Kanbay; Daudji Karimji; Hassanali Mulla Luckmanji; Jiva Muljji; Mulla Naranji; Abdulali Nurbay; Abdulhussein Nurbay; Alibay Nurbay; Gopal Persotum; Issaji Pirbay; Karimji Rajibay. ‡ *Kommissionsgeschäft:* Arno Roder. ‡ *Manufakturwaren-Geschäfte:* L. X. Dias & Söhne; C. de Silva & Co. (Peter Casimiro Dias, Prokurist). ‡ *Oelfabrik:* W. Jacob Tamé. ‡ *Photographisches Atelier:* Tanga-Warenhaus. ‡ *Photographische Bedarfsartikel:* Dobbertin; Eduard Stadelmann. ‡ *Rechtsagent:* Eduard Stadelmann. ‡ *Rechtsanwälte:* v. Nostitz; Paul Th. Schmidt. ‡ *Schiffahrtsagentur:* Deutsche Ostafrika-Linie (Gaehde, Leiter). ‡ *Schlächterei:* Zitzmann & Nibbe. ‡ *Schlossereien:* A. Häring; P. Hübschmann; A. Wagner. ‡ *Schmieden:* Th. Goertz; A. Schlüter. ‡ *Schneidereien:* Almeida & Minezes (off. Handelsges.; Franzisko Piedate de Almeida in Tanga, Nazareth Sebastian de Minezes in Daressalam, Gesellschaft.); L. X. Dias & Söhne; C. de Silva & Co. ‡ *Schuhmachereien:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Louis Boyer; L. X. Dias & Söhne. ‡ *Seifenfabrik:* W. Jacob Tamé. ‡ *Sodawasserfabriken:* W. Müller & Co.; Mohamedbay Taibjee. ‡ *Speditionsgeschäfte:* Aloys Huber; Paul Mascher; Arno Roder; Eduard Stadelmann. ‡ *Tabak- und Zigarettenhandlung:* G. Macri. ‡ *Tischlerei:* E. Bauer. ‡ *Versicherungsagenturen:* P. Th. Schmidt (Aachener & Münchener Feuervers.); Eduard Stadelmann (Internat. Lloyd). ‡ *Wäscherei:* Evangel. Mission. ‡ *Zeitung:* Usambara-Post, unabhängiges Organ für die wirtschaftlichen Interessen v. Deutsch-Ostafrika und „Küstenbote vom Norden"; G. v. Horn, Herausgeber; Lorberg, Buchhalter. ‡ *Zivilingenieur:* Karl Behrisch. ‡ *Pflanzungen:* Ostafrika-Kompagnie (Kautschuk; Möhn, Leiter); Pflanzung der Kommune (bei Kilometer 1 d. Usambarabahn; Pfeffer- u. Eingeb.-Kulturen; Nuru, Pächter); Latz (bei Kilometer $3^1/_2$ der Bahn; Kautschuk); Vereinigte Pangani-Pflanzung, G. m. b. H. (Pflanzer Otto Weber in Ngomeni, Geschäftsführer).

Tengeni [Bez. Tanga]. ‡ *Station der Usambara-Eisenbahn:*

Tongoni [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Wolters (Kautschuk).

Tossamaganga bei Iringa in Uhehe [Bez. Iringa]. ‡ *Kath. Mission:* St. Benedikt.-Missionsgenoss.: P. Severin Hofbauer, Prior; Br. Albrecht Bäumler, Br. Totnan Diener, Hilfsmissionare. — Schwesternniederlass.: Mater Anna Schemmer, Oberin; M. Franziska Mörenkamp, M. Victoria Keckeisen, M. Dorothea Kemper, M. Thaddaca Popp, Schwestern. ‡ *Pflanzung:* Edward Fritz.

Totohovu [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Agaven und Kokospalmen); Hartmann (in Moa), Leiter.

Tschanzuru bei Kilossa [Bez. Morogoro]. ‡ *Pflanzung und Viehfarm:* Albert Schumann (Baumwolle u. Kautschuk). ‡ *Händler:* Kasu Ganji; Jaffer Ismael.

Tschenzema [Bez. Morogoro]. ‡ *Bergbau:* Deutsch-Ostafrik. Glimmerwerke; Otto Schwarz, Leiter; Neitzke, Colonna, Weitershagen, Angest. ‡ *Farm und Kaufladen:* Otto Schwarz.

Tschiwata (**Chiwata**) im Rovuma-Gebiet [Bez. Lindi]. ‡ *Anglikanische Mission:* Universities' Mission to Central Africa. — Rev. Daniel Usufu, Vorst. (Eingeb.).

Tschiwitoke [Residentur Urundi]. ‡ *Militärposten der neunten Kompagnie:*

Tschole (**Chole**) auf Mafia [Bez. Kilwa]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Bezirksamtssekr. Altmann, Leiter. ‡ *Sanitäts- und Polizeidienst:* Kyek, Sanitätsunteroff. ‡ *Zollposten:* Mall, Zollassist. III. Kl. ‡ *Postagentur:* ‡ *Fischereien:* Trepang Limited; Dr. Aurel Schulz. ‡ *Händler:* Hassan Ahmed & Co.; Mohamed bin Ahmed; Raschid Alibhay & Söhne; Saleh Alibhay & Co.; Rawji Bhimji; Mohamed Megji; Saleh Megji; Jaffer Pira; Bandali Somji & Kassim; Saleh Teja. ‡ *Pflanzungen:* Ostafrik. Pflanzungsges. Mtumaini auf Mafia; Bresch, Inhaber.

Tuli siehe **St. Peter Tulii.**

Tunduma [Bez. Langenburg]. ‡ *Viehfarm:* Traugott Zürn.

Tununguo [Bez. Morogoro]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist. Die Station wird zurzeit von Matombo aus versehen.

Ubena [Bez. Iringa]. ‡ *Militärposten der zweiten Kompagnie:* Ltnt. v. Linde, Führer.

Ubiri [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Schlosser:* G. Krüger.

Ubungu siehe **Galula.**

Udjidji [Bez. Udjidji]. ‡ *Bezirksamt:* Hauptm. Göring, Bezirkschef. ‡ *Sechste Kompagnie der Schutztruppe:* Hauptm. Göring, Führ.; Seitz (in Bismarckburg), Oberltnt.; v. Dobbeler, Rabe v. Pappenheim, Ltnts.; Dr. Feldmann, Stabsarzt; Fischer, Oberarzt; Deininger, Unterzahlmeister; Schlösser, Feldw.; Friebe, Serg.; Lerch, Sanitätsunteroff.; 2 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 12 Ombascha, 136 Askari. ‡ *Regierungsdampfer „Hedwig von Wissmann":* Stieler, Kapitän; Rohleder, Maschin. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* Ullmann, Postsekr. ‡ *Handelsniederlassung:* Central-Afrik. Seeen-Ges. m. b. H. (A. Rathsack, Vertr.; Nelsen, Ant. Plomien, Angest.). ‡ *Elfenbein- und Kautschukhändler:* Abdalla Alarakhia; Ali bin Amer; Massud bin Hamed Erben; Issa bin Ibrahim; Sharif Jiwa; Mohamed bin Jussuf; Remtulla Lalji; Sef bin Rashid; Merali Remtulla; Fazel Sachedina; Sef bin Said; Nasor bin Salim; Dossa Tower; Virji & Co.

Ufiomi [Bez Mpapua]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist. —

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Pater Schägelen, Oberer; Pankratius, Laienbruder.

Ukerewe siehe **Neuwied.**

Ukinga [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksnebenstelle:*

Uleba [Residentur Bukoba]. ‡ *Händler:* Baleram Motiram.

Ulenge, Insel bei Tanga [Bez. Tanga]. ‡ *Leuchtturm:*

Uluguru [Bez. Morogoro]. ‡ *Pflanzungen:* Böhrer; Moritz Kinole.

Ulungwa siehe **Mariental.**

Undali siehe **Igamba.**

Union (Derema) in Ostusambara [Bez. Tanga]. ‡ *Pflanzung:* Deutsch-Ostafrik. Ges. (Kaffee u. Kautschuk); Bock von Wülfingen, Leiter; Mechlenburg, Pflanzungsassist. (Siehe auch die Vorwerke Monga u. Lungusa.)

Unonio [Bez. Daressalam]. ‡ *Akida:* Masud bin Duri.

Unsere Liebe Frau vom Trost siehe **Ururi.**

Urambo siehe **Kilimani-Urambo.**

Urima [Bez. Muansa]. ‡ *Viehfarm und Pflanzung:* K. Leder (Kautschuk und Baumwolle).

Urori siehe **Luiba.**

Uru am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist; Station zurzeit unbes.

Urundi siehe **Usumbura.**

Ururi [Bez. Muansa]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station Unsere Liebe Frau vom Trost); Station zurzeit unbesetzt.

Urwira siehe **Josephstal.**

Usambiro [Residentur Bukoba], Post Muansa. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station Friedberg). — P. Schregel, Oberer; P. Roch, Missionar; Cyrillus, Bruder.

Usangi im nördlichen Pare-Gebirge [Bez. Moschi]. ‡ *Ansiedler:* E. Wegner mit Frau.

Uschirombo siehe **Mariahilf.**

Useri am Kilimandscharo [Bez. Moschi]. ‡ *Kath. Mission:* Kongregation d. Väter v. Heil. Geist. (Station zurzeit unbesetzt.)

Usevya [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station St. Maria); Station zurzeit unbesetzt.

Ussoke [Bez. Tabora]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität; ad interim G. Neumann, Verwalter.

Ussuwi [Bez. Bukoba]. ‡ *Militärposten der siebenten Kompagnie:* ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter; siehe Katoke. ‡ *Händler:* Usman Abdallah (Fil. von Bukoba); Dudu Sijavel Khan; Jodermann & Scheralie; Dalla Walji & Co. (Fil. von Bukoba).

Usumbura [Residentur Urundi]. ‡ *Residentur:* Oberltnt. Brentzel, Resident; Bauer, Kolonialeleve. ‡ *Neunte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberleutnant Brentzel, Führer; Graf v. Sparr, Oberleutnant; Wintgens, v. Dobbeler, Leutnants; Dr. Ahlbory, Stabsarzt; Kraus, Holzhausen, Vizefeldw.; Jaster, Serg.; Kaspar, Sanitätsserg.; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 10 Ombascha, 104 Askari. ‡ *Elfte Kompagnie der Schutztruppe:* Oberltnt. Frhr. v. Nordeck zur Rabenau, Führer; Falkenstein, Ltnt.; Lutat, Feldw.; Schulz, Serg.; Jenischewski, Sanitätssergeant; 1 Sol, 3 Betschausch, 7 Schausch, 11 Ombascha, 128 Askari. ‡ *Postagentur:* nebenamtl. verwaltet. ‡ *Zollstation:* ‡ *Kommission zur Bekämpfung d. Schlafkrankheit:* Stabsarzt Dr. Breuer, Leiter; Fischer, Oberarzt; Jehle, Sanitätsfeldwebel; Goesch, Menne, Holzapfel, Hoff, Sanitätsserg. ‡ *Handelsniederlassungen:* Central-Afrik. Seeenges. m. b. H.; N. Papasoglakis & Angelopulo; Salim bin Amer; Mansur bin Hilal; Issa bin Ibrahim; Shador bin Shadad; Nasor Wirji.

Utengule in Usafwa [Bez. Langenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität. — Missionar J. Kootz, Vorst.; P. Uhlmann, Missionar. ‡ *Handelsniederlassung und Kaffeepflanzung:* Missionsges. d. evangel. Brüder-Unität.

Utinta [Bez. Udjidji]. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Weiß. Väter (Station St. Joseph). — P. Boyer, Oberer; P. Mesters, Missionar; Karl (Ch. Chatelier), Bruder.

Utumaini auf Mafia [Bez. Kilwa]. ‡ *Pflanzung:* Ostafrik. Pflanzungsges. Mafia.

Ututwa [Bez. Muansa]. ‡ *Viehfarm und Pflanzung:* M. Köhler (Kautschuk u. Baumwolle).

Vogtland bei Pangani [Bez. Pangani]. ‡ *Pflanzung:* Vogtländ. Industrie- und Plantagenges. m. b. H. (Sisalagaven); Paul Hecht in Kilima-Ngwidu, Leiter.

Vuasu im südlichen Pare-Gebirge [Bez. Wilhelmstal], Post Mombo. ‡ *Ev. Mission:* Deutsche Union d. Sieb.-Tags-Advent. — Missionar A. C. Enns, Vorst.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Wangemannshöh, Neu-, siehe **Neu-Wangemannshöh.**

Weruni (Weru-Weru-Tal) [Bez. Moschi]. ‡ *Pflanzung:* Luis.

Westmeruland [Bez. Moschi]. ‡ *Handelsniederlassung:* Goodall Bloom. ‡ *Farmer:* Goodall Bloom; J. G. Botha; J. B. van Dyk; P. J. van Dyk; L. G. de Lange; S. G. de Lange; F. S. Marietz; Arthur J. Neumann; H. F. Payne; S. J. Snyman; Paul Wolff.

Wiedhafen [Bez. Langenburg]. ‡ *Bezirksnebenstelle:* Kanzleigeh. Ruhardt, Leit. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* Kanzleigeh. Ruhardt. ‡ *Handelsniederlassungen:* Achmed Bilal; Madrandas Lokmidas; Raschid bin Massud; Said bin Raschid.

Wilhelmshöhe [Bez. Morogoro]. ‡ *Baumwoll- und Gummipflanzung:* W. H. Neitzke.

Wilhelmshöhe in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* v. Lewinski (Gerberakazie).

Wilhelmstal in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Bezirksamt:* Köstlin, Bezirksamtm.; Jedding, Bezirksamtssek.; Lauff, Kolonialeleve; Ladeburg, Kanzleigeh. ‡ *Polizei:* Scheffel, Polizeiwachtmeister; Winzer, Polizeisergeant. ‡ *Sanitätsstation:* Meyer, Sanitätsunteroffizier. ‡ *Fortsverwaltungen Tanga und Wilhelmstal:* Deininger, Forstassessor; Hörmann, Vermessungstechn.; Lichtenberg, Simon (in Magamba), Richter (in Schume), Spennemann (in Kwegoka), Förster. ‡ *Zollstation:* ‡ *Postagentur:* Zink, Postschaffner. ‡ *Bäckerei:* Spiro Zuganatto. ‡ *Baugeschäft:* Huhle & Co. (Huhle und Zschommler, Inh.). ‡ *Gasthof:* Sächsischer Hof (Huhle & Co., Inh.). ‡ *Gastwirtschaft:* Zum kleinen Leutnant (S. Zuganatto, Inh.). ‡ *Handelsniederlassungen:* J. Hedde (Hedderode; Gemüse u. Kaffee; Zacher, Vertr. in Wilhelmstal); Spiro Zuganatto; Alibay Musaji (Fil. von Mombo). ‡ *Landmesser:* Lange; Wallichs; Weigele. ‡ *Schlächtereien:* Weinzierl; Spiro Zuganatto. ‡ *Schmiede:* Jauer. ‡ *Tischlerei:* Kunath. ‡ *Pflanzungen:* Ch. Hedde (Kaffee, Gemüse u. Getreide; Zacher, Pflanzungsassist.); Huhle & Co. (Gemüse; Huhle und Zschommler, Inh.).

Wudeh [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Pflanzung:* Barry & Taube (Kautschuk u. Baumwolle; siehe Makanja).

Wuga in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Ev. Mission:* Evangel. Missionsgesellsch. f. Deutsch-Ostafrika. — Past. Franz Gleiß, Vorst., u. Frau; Frl. Magdalene Trittelvitz; Frl. Gertrud Sonnenburg, Missionslehrerin; Dr. Proelß, Missionsarzt vom Evangel. Afrikaverein, u. Familie. ‡ *Handelsniederlassung:* Alibay Musaji (Fil. v. Mombo).

Wugiri in Westusambara [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Lienhardt-Sanatorium:* Stabsarzt Dr. Engeland, Leiter; Sanitätsfeldw. Behr, Verwalter; Anna Stein, Schwest. ‡ *Postagentur:* zurzeit geschlossen. ‡ *Reichs-Telegraphenanstalt:* Sanitätsfeldwebel Behr.

Wuruni [Bez. Wilhelmstal]. ‡ *Kautschukpflanzung:* G. Stuffrein.

Zimba siehe **Simba.**

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsch-Neuguinea.

Statistik der Bevölkerung.

(Stand vom 1. Januar 1908.)

A. Gesamt-Schutzgebiet.

1. Gesamt-Bevölkerung.

	Flächeninhalt qkm.	Einw.	Volksdichte auf 1 qkm.
Bismarck-Archipel			
Neu-Pommern	24 900		
Neu-Lauenburg	58		
Neu-Mecklenburg	12 950		
Neu-Hannover	1 476	150 000	3,2
Admiralitätsinseln	2 276		
Französische Inseln	820		
Verschiedene kleinere Inseln	4 620		
Zusammen	47 100	150 000	3,2
Salomoninseln	10 000	60 090	6,0
Kaiser-Wilhelms-Land	181 650	110 000	0,6
Ostkarolinen	1 100	25 706	36,7
Westkarolinen		10 991	
Palauinseln	450	4 143	9,2
Marianen	626	3 118	5,0
Marshallinseln	416	17 500	42,1
Insgesamt	241 342	381 458	1,6

2. Die weiße und die dieser gleichzuachtende Bevölkerung.

Staatsangehörigkeit	Bismarck-Archipel m. Salomoninseln	Kaiser-Wilhelms-Land	Ost-Karolinen	West-Karolinen, Palau und Marianen	Marshall-Inseln	Zusammen
Deutsche	322	160	44	59	88	673
Österreicher, Ungarn	9	6	—	—	1	16
Holländer	22	3	—	1	1	27
Dänen	3	—	—	—	1	4
Schweden	7	1	2	—	—	10
Norweger	—	—	—	—	2	2
Engländer	3	—	4	13	35	55
Kolonial-Engländer	76	2	—	—	24	102
Russen	1	1	—	—	—	2
Übertrag	443	173	50	73	152	891

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Staatsangehörigkeit	Bismarck-Archipel m. Salomoninseln	Kaiser-Wilhelms-Land	Ost-Karolinen	West-Karolinen, Palau und Marianen	Marshall-Inseln	zusammen
Übertrag	443	173	50	73	152	891
Schweizer	1	—	3	1	1	6
Italiener	1	—	—	—	—	1
Belgier	4	—	—	—	—	4
Franzosen	7	—	3	—	—	10
Spanier	—	—	2	13	—	15
Portugiesen	1	—	1	—	—	2
Nordamerikaner	2	—	10	—	7	19
Ohne	1	11	2	1	2	17
Japaner	3	—	6	36	—	45
Summe	463	184	77	124	162	1010

B. Altes Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea (Bismarck-Archipel und Kaiser-Wilhelms-Land).

1. Die weiße und die dieser gleichzuachtende Bevölkerung.

a. Bismarck-Archipel und Salomoninseln.

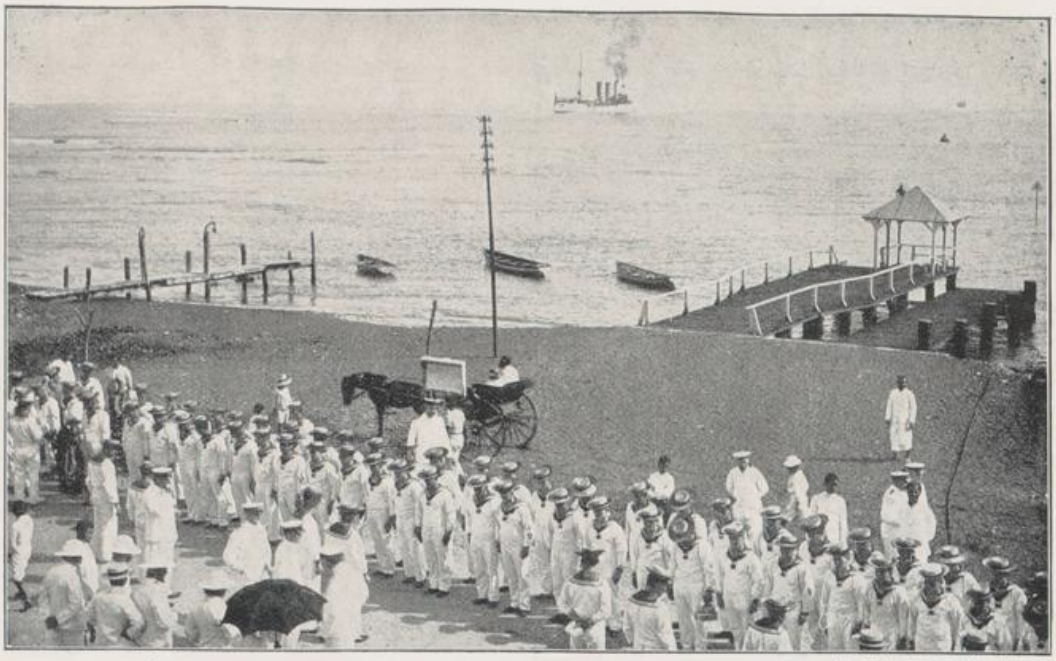
Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler usw.	Ingenieure, Techniker Maschinisten usw.	Handwerker, Arbeiter usw.	Kaufleute, Gastwirte usw.	Seeleute und Fischer	Ärzte	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige u. verwitwete Frauen	Kinder	Zusammen
Deutsche	46	49	53	12	—	35	23	1	12	28	32	31	322
Österreicher, Ungarn	—	7	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	9
Holländer	—	17	—	—	—	2	—	—	—	—	3	—	22
Dänen	—	—	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	3
Schweden	—	—	—	—	—	3	4	—	—	—	—	—	7
Engländer	—	—	1	1	—	1	—	—	—	—	—	—	3
Kolonial-Engländer	—	7	7	2	1	14	5	—	2	10	6	22	76
Russen	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Schweizer	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1
Italiener	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Belgier	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	4
Franzosen	—	2	—	—	1	2	—	—	—	—	2	—	7
Portugiesen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1
Nordamerikaner	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	2
Ohne	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Japaner	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	2	—	3
Summe	46	84	64	15	3	61	34	1	15	38	49	53	463
Hiervon wohnten in dem Verwaltungsbezirk:													
Herbertshöhe	33	71	52	15	3	53	34	—	13	30	44	44	392
Namatanai	4	5	2	—	—	—	—	1	2	1	1	2	18
Käwieng	6	1	8	—	—	8	—	—	—	6	1	5	35
Zusammen	43	77	62	15	3	61	34	1	15	37	46	51	445
Kieta (Salomoninseln)	3	7	2	—	—	—	—	—	—	1	3	2	18
Summe	46	84	64	15	3	61	34	1	15	38	49	53	463

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Besatzung des Kreuzers „Leipzig" zur Gedenkfeier für die Gefallenen von 1888 ausgeschifft.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Die Besatzung des Kreuzers „Leipzig" zur Gedenkfeier für die Gefallenen von 1888 ausgeschifft.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Landeshuter Leinen- und Gebild-Weberei

F. V. Grünfeld

Kgl. Bayr., Kgl. Niederl., Kgl. Rumän., Großh. Mecklbg. und Fürstl. Schwarzbg. Hoflieferant

Berlin W., Leipziger Straße 20–21

Gegründet im Jahre 1862.

Größtes Spezialgeschäft Deutschlands

für

Leinen und Wäsche

jeder Art.

Fabrik: **Landeshut** i. Schles.

Lieferung von Braut-Ausstattungen

Besondere Abteilung für

Tropenausrüstungen

Tropenanzüge, Schlafanzüge
Unterzeuge und Strümpfe

135

Nur erprobt gute Marken

Hauptpreisliste und Sonder-Aufstellungen werden bereitwilligst postfrei zugesandt. Besorgung von Artikeln, welche die Firma nicht führt, wird gern übernommen.

b. Kaiser-Wilhelms-Land und vorgelagerte Inseln.

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Geistliche u. Missionare	Pflanzer, Ansiedler usw.	Kaufleute, Gastw. usw.	Seeleute und Fischer	Verheiratete Frauen	Led. u. verw. Frauen	Kinder	Zusammen
Deutsche	9	60	21	6	6	14	26	18	160
Österreicher, Ungarn	1	2	3	—	—	—	—	—	6
Holländer	—	3	—	—	—	—	—	—	3
Schweden	—	—	1	—	—	—	—	—	1
Kolonial-Engländer	—	—	2	—	—	—	—	—	2
Russen	—	—	—	—	—	1	—	—	1
Ohne	—	01	1	—	—	—	—	—	11
Summe	10	75	28	6	6	15	26	18	184
Hiervon wohnten in dem Verwaltungsbezirk:									
Friedrich-Wilhelms-Hafen	6	64	25	6	6	15	18	18	158
Eitapé	4	11	3	—	—	—	8	—	26
Summe	10	75	28	6	6	15	26	18	184

2. Die nichteingeborene farbige Bevölkerung.

a. Bismarck-Archipel und Salomoninseln.

Rasse	Handwerker	Pflanzer	Händler	Maschinisten	Seeleute	Arbeiter	Missionslehrer	Sonstige	Frauen	Zusammen
Chinesen	92	11	50	5	6	27	—	15	3	209
Malaien	3	2	2	—	1	3	—	9	5	25
Nichteingeborene Südseeinsulaner	—	—	—	—	—	—	33	—	25	58
Inder	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1
Manilaleute	3	1	1	—	—	—	—	—	1	6
Summe	98	14	53	5	7	30	33	25	34	299

b. Kaiser-Wilhelms-Land und vorgelagerte Inseln.

Rasse	Handwerker	Pflanzer	Händler	Maschinisten	Arbeiter	Sonstige	Frauen	Kinder	Zusammen
Chinesen	59	13	7	3	70	24	1	—	177
Malaien bezw. Javanen	33	—	—	—	39	6	15	11	104
Summe	92	13	7	3	109	30	16	11	281

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

3. Die eingeborene Bevölkerung.

Die eingeborene Bevölkerung wird im Bismarck-Archipel auf 150 000, auf den beiden Salomoninseln Bougainville und Buka auf 60 000 und im Kaiser-Wilhelms-Land auf 110 000 Einwohner veranschlagt. Zählungen und genauere Schätzungen sind bisher erst in wenigen Gebieten vorgenommen worden und hatten folgende Ergebnisse:

a. Bismarck-Archipel.

I. Neu-Lauenburg-Gruppe.

Nach der im Mai und Juni 1907 vorgenommenen Zählung leben hier insgesamt 2 916 Eingeborene; hiervon sind 804 Männer, 746 Frauen, 722 Knaben und 644 Mädchen.

II. Gazelle-Halbinsel.

	Männer	Frauen	Kinder	Zus.
Bezirk Nanalei	591	500	577	1 668
„ Herbertshöhe	1 502	1 407	1 815	4 724
„ Kerawien (Blanche-B.)	881	908	871	2 660
„ Rabaul	769	808	1 165	2 742
„ Kerawien (Nordküste)	844	567	649	2 060
„ Putanagoroi	445	401	419	1 265
„ Lungelunge	355	364	402	1 121
„ Bitakaur	1 041	769	794	2 604
„ Massavahafen	100	113	86	299
„ Watom	362	303	309	974
„ Toma	1 868	1 670	2 105	5 643
Summe	8 758	7 810	9 192	25 760

III. Neumecklenburg-Nord und die Inseln des Nusafahrwassers.

	Männer	Frauen	Kinder	Zus.
Ostküste von Käwieng bis Panakondo	2 601	2 139	1 430	6 170
Westküste von Käwieng bis Paneras	918	753	502	2 173
Die im Nusafahrwasser gelegenen Inseln	381	362	199	942
Summe	3 900	3 254	2 131	9 285

IV. Neumecklenburg-Süd und die vorgelagerten Inseln.

(Schätzung und Zählung.)

Die Westküste von Lau, Kap Strauch bis Kap St. Georg	7 000
Die Ostküste von Katendan bis Kap St. Georg	14 000
Die Lihir-Gruppe	3 736
Die Tanga-Gruppe	1 669
Die Aneri-Gruppe	1 300
Summe	27 705

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

b. Kaiser-Wilhelms-Land und vorgelagerte Inseln.

(Schätzung und Zählung.)

Bezirk Berlinhafen etwa 40 Seemeilen nach Westen und Osten von Seleo	6 400
„ Potsdamhafen	4 350
„ Friedrich-Wilhelms-Hafen einschließlich Stephansort	4 482
Summe	15 232

C. Ost-Karolinen.

1. Die weiße und die dieser gleichzuachtende Bevölkerung.

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler usw.	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Seeleute und Fischer	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige u. verwitwete Frauen	Kinder	Zusammen
Deutsche	4	12	2	6	2	—	5	5	8	44
Schweizer	—	2	—	—	1	—	—	—	—	3
Engländer	—	—	—	2	—	1	—	1	—	4
Amerikaner	—	2	1	2	—	—	1	4	—	10
Spanier	—	1	—	1	—	—	—	—	—	2
Franzosen	—	—	1	2	—	—	—	—	—	3
Schweden	—	—	1	—	—	—	—	1	—	2
Portugiesen	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1
Ohne	—	—	1	1	—	—	—	—	—	2
Zusammen	4	17	6	14	3	2	6	11	8	71
Japaner	—	—	—	6	—	—	—	—	—	6
Summe	4	17	6	20	3	2	6	11	8	77

Nach dem Wohnsitze verteilten sich die Weißen wie folgt: Ponape 49, Truk 12, Kusaie 6, Lukunor 1, Nukuoro 1, Poloot 1 und Olol 1. — Von den Japanern wohnten 2 auf Ponape und 4 auf Truk.

2. Die farbige Bevölkerung.

a) Nach Zählungen von 1900, 1901, 1902, 1906 und 1907:

Ponape	3 266
Truk	13 514
Pingelap	890
Mokil	214
Natik	212
Übertrag	18 096

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Übertrag	18 096
Nukuoro	128
Sâtauan	1 573
Lukunor	1 165
Etal	344
Namoluk	264
Losop	434
Murilo	300
Fananu	264
Olol	271
Kusaie	514

b) Nach Angaben von Häuptlingen und Missionslehrern:

Nama	326
Pulap	550
Poloot	1 100
Hok	300
Zusammen	25 629

D. West-Karolinen, Palau und Marianen.

1. Die Gesamtbevölkerung.

Verwaltungsbezirk und Wohnort	Weiße	Japaner	Chamorros	Tagalen	Chinesen	Mischlinge	Eingeborene	Zusammen
West-Karolinen:								
Jap	49	8	99	20	8	9	6 641	6 834
Oleaï	1	—	—	1	—	—	661	663
Lamutrik	1	—	—	—	—	3	200	204
Faraulip	—	—	—	—	—	—	121	121
Ifaluk	—	—	—	—	—	—	281	281
Aurepik	—	—	—	—	—	—	48	48
Sorol	—	—	—	—	—	—	72	72
Ululsi	—	—	—	1	—	—	797	798
Feis	—	—	—	—	—	—	300	300
Satuwal	1	1	—	—	—	—	224	226
Elato	—	2	—	—	—	—	91	93
Sonserol	—	—	—	—	—	—	350	350
Tobi	—	—	—	—	—	—	900	900
Ngulu	1	—	—	—	—	—	100	101
Zusammen	53	11	99	22	8	12	10 786	10 991
Palau	9	11	48	—	1	—	4 074	4 143
Marianen	26	14	1 756	4	4	54	1 260	3 118
Summe	88	36	1 903	26	13	66	16 120	18 252

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

2. Die weiße Bevölkerung.

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Kabelbeamte	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler usw.	Ingenieure, Maschinisten usw.	Handwerker, Arbeiter usw.	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Seeleute und Fischer	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige u. verwitwete Frauen	Kinder	Zusammen
Deutsche	9	7	13	2	1	—	7	—	1	6	3	10	59
Schweizer	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Holländer	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Briten	—	1	—	—	—	—	4	1	—	2	—	5	13
Spanier	—	—	—	2	—	1	1	—	1	1	1	6	13
Ohne	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1
Summe	9	10	13	4	1	1	13	1	2	9	4	21	88

E. Marshall-Inseln.

1. Die weiße Bevölkerung.

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Geistliche und Missionare	Pflanzer, Ansiedler usw.	Ingenieure, Techniker usw.	Handwerker, Arbeiter usw.	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Seeleute und Fischer	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige u. verwitwete Frauen	Kinder	Zusammen
Deutsche	6	15	2	1	9	14	18	1	1	16	5	88
Österreicher, Ungarn	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1
Holländer	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1
Engländer	—	1	—	2	18	5	1	1	3	—	4	35
Kolonial-Engländer	—	—	—	2	17	5	—	—	—	—	—	24
Norweger	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	2
Dänen	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Amerikaner	—	1	—	—	—	1	1	—	1	—	3	7
Schweizer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1
Ohne	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	2
Summe	6	17	2	6	46	29	21	2	5	16	12	162

Von den Weißen wohnten auf Jaluit 50, Nauru 81, Arno 10, Likieb 5, Majero 8, Ebon 2, Namerik 1, Ailinglablab 1, Mille 1, Malölab 1, Killi 1 und Udjelang 1.

2. Die Mischlinge und die nichteingeborene farbige Bevölkerung.

Rasse	Kaufleute und Händler	Pflanzer	Handwerker und Arbeiter	Gesinde	Sonstige Berufe	Frauen	Kinder	Zusammen
Mischlinge	6	4	6	—	—	8	81	105
Chinesen	—	—	89	7	531	—	—	627
Nichteingeborene Südseeinsulaner	—	—	181	—	1	4	5	191
Summe	6	4	276	7	532	12	86	923

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hiervon lebten auf: Jaluit 54 Mischlinge, 8 Chinesen und 47 fremde Südseeinsulaner; Ailinglablab 2 fremde Südseeinsulaner; Arno 5 Mischlinge; Killi 9 fremde Südseeinsulaner; Ebon 4 Mischlinge, 1 fremder Südseeinsulaner; Kwadjelin 2 Mischlinge; Likieb 25 Mischlinge und 14 fremde Südseeinsulaner; Malölab 1 fremder Südseeinsulaner; Mille 1 fremder Südseeinsulaner; Udjelang 1 Mischling und 15 fremde Südseeinsulaner; Nauru 14 Mischlinge, 619 Chinesen und 101 fremde Südseeinsulaner.

3. Die eingeborene Bevölkerung.

Die Marshallinseln (insgesamt 353 Inseln mit 416 qkm Oberfläche) zählen etwa 16 500 Eingeborene. Hiervon entfallen auf:

die im Westen gelegene Rälikkette (278 qkm; umfassend die 18 Inselgruppen Jaluit, Killi, Ebon, Namerik, Ailinglaplap, Jabwat, Namo, Lib, Kwadjelin, Laë, Ujaë, Wotho, Ailinginä [unbewohnt], Rongerik, Rongelab, Bikini, Eniwetok, Udjelang) ungefähr 5000 Köpfe,

die im Osten gelegene Ratakkette (133 qkm; umfassend die 16 Inselgruppen Narik, Mille, Arno, Majero, Aur, Malölab, Erikub, Wotje, Likieb, Jemo, Ailuk, Mejit, Taka, Utirik, Bikar [unbewohnt], Taongi [unbewohnt]) gegen 10 000 Köpfe und

die abgesondert liegende Insel Nauru (5 qkm) 1397 Köpfe.

Statistik des Handelsverkehrs.

1. Bismarck-Archipel.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1899	1 240 925	907 282	2 148 207
1900	1 287 685	796 412	2 084 097
1901	1 330 350	1 190 701	2 521 231
1902	1 714 900	918 994	2 633 894
1903	2 339 520	963 066	3 302 586
1904	1 759 156	1 131 386	2 890 542
1905	2 271 300	1 178 644	3 449 944
1906	2 390 333	1 512 894	3 903 227
1907	2 588 478	1 689 899	4 278 377

Vom Gesamthandel entfielen im Jahre 1907 2 050 945 Mark auf Deutschland (nämlich 1 024 538 Mark Einfuhr und 1 026 407 Mark Ausfuhr), 122 731 Mark auf England (108 986 Mark Einfuhr, 13 745 Mark Ausfuhr), 1 433 881 Mark auf Australien und die Südseeinseln (892 322 Mark Einfuhr, 541 559 Mark Ausfuhr), 461 036 Mark auf Asien (420 838 Mark Einfuhr, 40 198 Mark Ausfuhr), 132 922 Mark auf Amerika (112 922 Mark Einfuhr, 20 000 Mark Ausfuhr) und 76 862 Mark auf die übrigen Länder (28 872 Mark Einfuhr, 47 990 Mark Ausfuhr).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1907 (in 1000 Mark):
Kopra 1 522; Perlmutterschalen 63; Trepang 38,3; Schildpatt 31,2; Steinnüsse 6; Kaffee 5,5; Baumwolle 1,1; Tabak 0,9; Kakao 0,9.

2. Kaiser-Wilhelms-Land.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1901	325 000	212 000	537 000
1902	573 000	202 000	775 000
1903	798 857	243 654	1 042 511
1904	566 503	54 272	620 775
1905	666 316	156 043	822 359
1906	917 479	49 167	966 646
1907	814 686	303 210	1 117 896

Im Jahre 1907 entfielen vom Gesamthandel 630 558 Mark auf Deutschland (327 646 Mark Einfuhr, 302 912 Mark Ausfuhr), 21 351 Mark auf England (nur Einfuhr), 184 024 Mark auf Australien und die Südseeinseln (nur Einfuhr), 217 986 Mark auf Asien (217 688 Mark Einfuhr, 298 Mark Ausfuhr), 41 420 Mark auf Amerika (nur Einfuhr) und 22 557 Mark auf die übrigen Länder (nur Einfuhr).

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1907 (in 1000 Mark):
Kopra 286; Kautschuk und Guttapercha 15,8; Sisalhanf 1,1.

3. Ost-Karolinen.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1900	401 071	187 081	588 152
1901	363 676	365 087	728 763
1902	321 218	167 358	488 576
1903	338 749	180 740	519 489
1904	381 000	200 395	581 395
1905	314 634	101 591	416 225
1906	391 305	136 417	527 722
1907	329 830	111 292	441 122
1908	226 164	98 296	324 460

Am Gesamthandel waren im Jahre 1908 Deutschland mit 172 364 Mark (80 649 Mark Einfuhr, 91 715 Mark Ausfuhr), England mit 9 558 Mark (nur Einfuhr), Australien und die Südseeinseln mit 82 421 Mark (79 421 Mark Einfuhr, 2 970 Mark Ausfuhr), Asien mit 40 881 Mark (37 270 Mark Einfuhr, 3 611 Mark Ausfuhr), Amerika mit 18 456 Mark (nur Einfuhr) und die übrigen Länder mit 780 Mark (nur Einfuhr) beteiligt.

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1908 (in 1 000 Mark):
Kopra 85,4; Geld 5,5; Schildpatt 3,0; Muscheln 0,2.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

4. West-Karolinen, Palau und Marianen.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1901	226 000	117 000	343 000
1902	179 020	291 701	470 721
1903	514 099	589 635	1 103 734
1904	329 140	279 395	608 535
1905	1 568 097	233 047	1 801 144
1906	697 291	346 427	1 043 718
1907	489 697	255 200	744 897

Vom Gesamthandel des Jahres 1907 entfallen 197 459 Mark auf Deutschland (149 607 Mark Einfuhr, 47 852 Mark Ausfuhr), 68 822 Mark auf England über Hongkong (65 121 Mark Einfuhr, 3 701 Mark Ausfuhr), 121 318 Mark auf Australien und die Südseeinseln (109 993 Mark Einfuhr, 11 325 Mark Ausfuhr), 15 955 Mark auf China (nur Einfuhr), 283 627 Mark auf Japan (109 710 Mark Einfuhr, 173 917 Mark Ausfuhr), 33 602 Mark auf die Vereinigten Staaten von Amerika (29 546 Mark Einfuhr, 4 056 Mark Ausfuhr) und 24 114 Mark auf andere Länder (9 765 Mark Einfuhr, 14 349 Mark Ausfuhr).

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1907 (in 1000 Mark):

Kopra 116; Muscheln 71,4; alkoholhaltige Getränke 9,6; Trepang 5,5; Tabak 3,2; Schildpatt 2,4; Gewebe und Bekleidungsgegenstände 1,4; Verzehrungsgegenstände 0,4.

5. Marshall-Inseln.

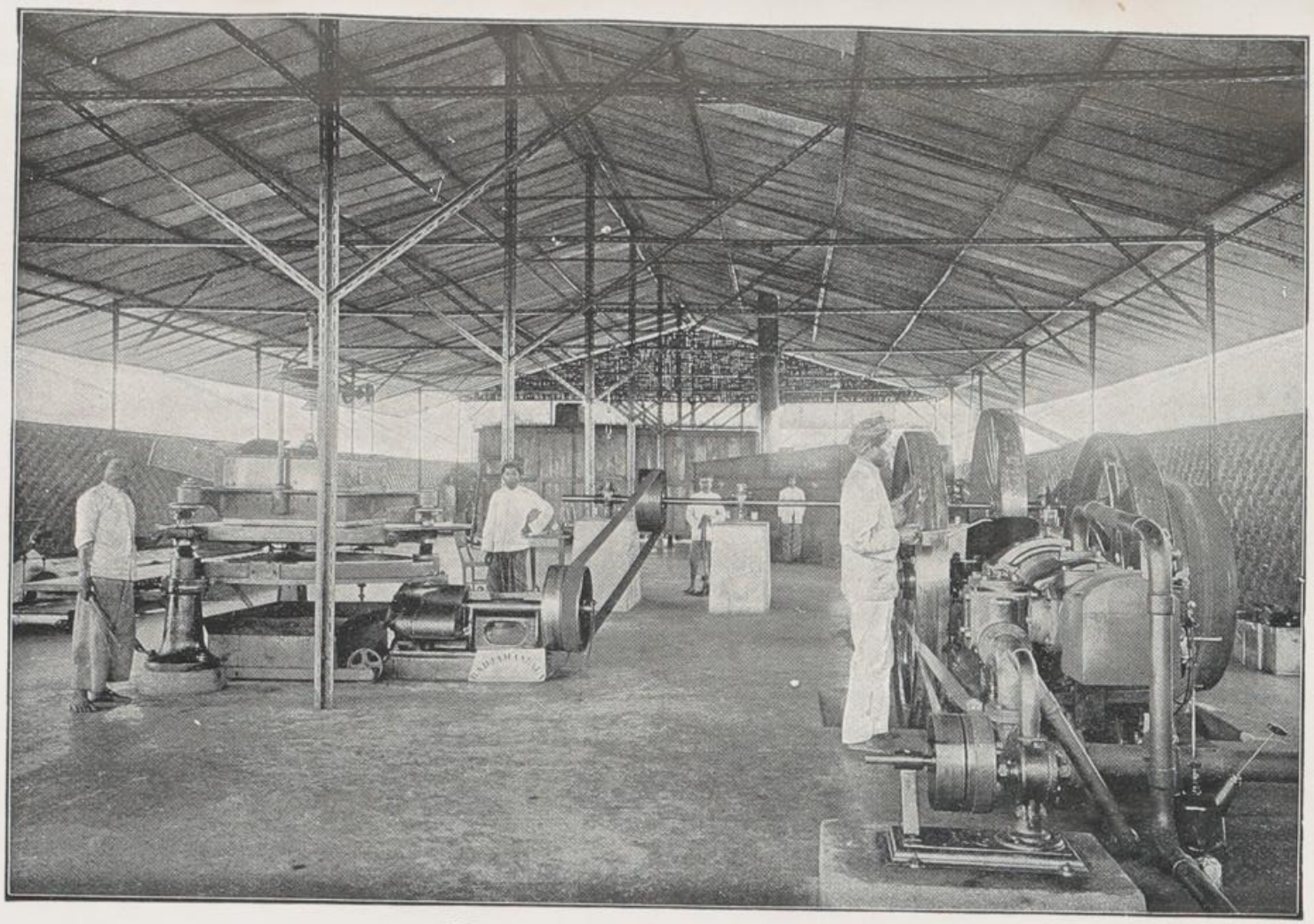
Jahr	Einfuhr Mk.	Austuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1901	634 000	676 000	1 310 000
1902	487 679	504 845	992 524
1903	497 794	522 210	1 020 004
1904	444 198	582 903	1 027 101
1905	651 104	700 054	1 351 158
1906	1 258 738	570 589	1 829 327
1907	1 495 459	1 111 418	2 606 877

Vom Gesamthandel des Jahres 1907 entfallen 838 322 Mark auf Deutschland (359 518 Mark Einfuhr, 478 804 Mark Ausfuhr), 181 127 Mark auf England (nur Einfuhr), 980 199 Mark auf Australien (639 337 Mark Einfuhr, 340 862 Mark Ausfuhr), 166 492 Mark auf China (160 527 Mark Einfuhr, 5 965 Mark Ausfuhr), 251 044 Mark auf die Vereinigten Staaten von Amerika (101 044 Mark Einfuhr, 150 000 Mark Ausfuhr), 60 768 Mark auf Spanien (nur Ausfuhr), 66 019 Mark auf Chile (nur Ausfuhr), 9 000 Mark auf Japan (nur Ausfuhr) und 53 906 Mark auf andere Länder (nur Einfuhr).

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1907 (in 1000 Mark):

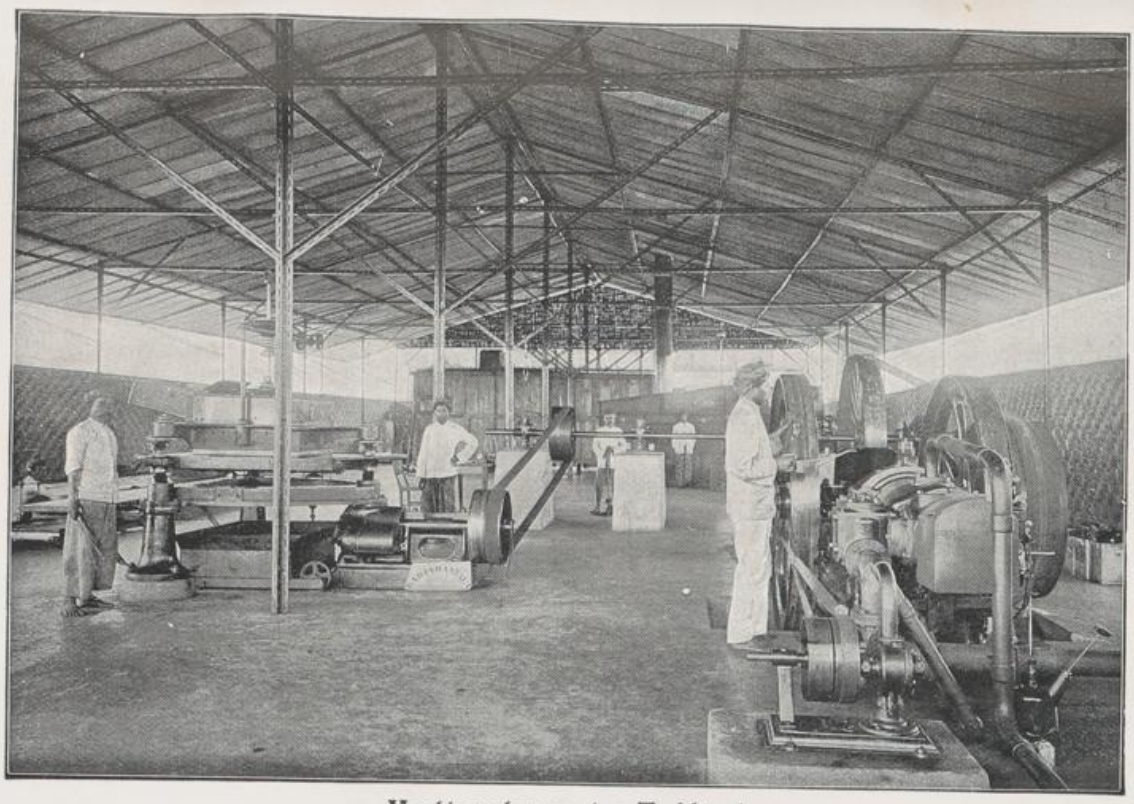
Phosphat 697,8; Kopra 407,7; Haifischflossen 6,0.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



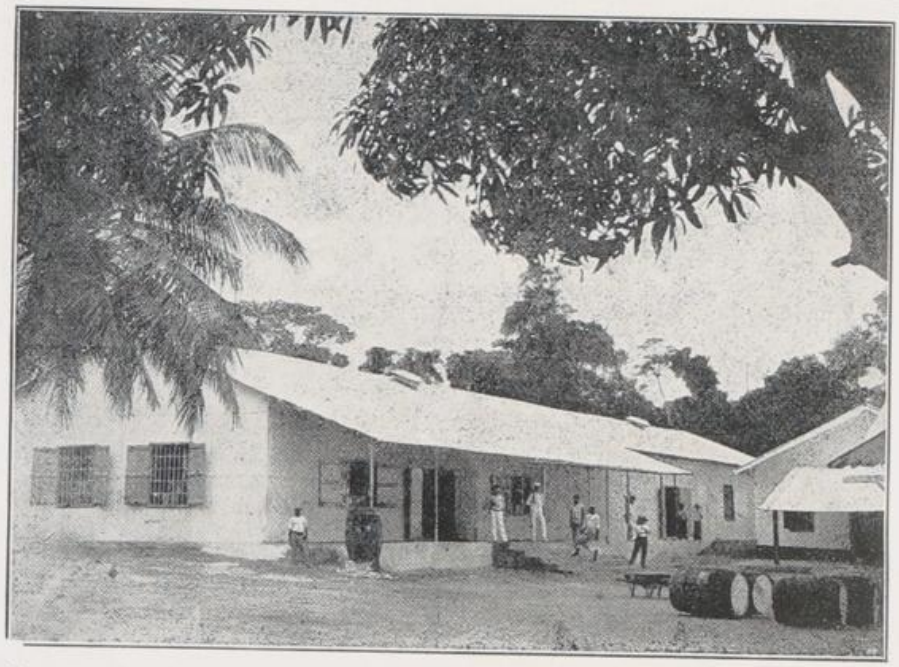
Maschinenschuppen einer Teefaktorei.
(Eisenkonstruktion von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Maschinenschuppen einer Teefaktorei.
(Eisenkonstruktion von Elliesen & Michaelis, Hamburg.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



Kontor u. Warenlager einer Faktorei der Afrikanischen Kompanie A.-G. Plantation (Kamerun).

Obiges Gebäude wurde von Eingeborenen unter Leitung eines dort ansässigen, nicht fachmännisch gebildeten Europäers nach einer mitgegebenen Zeichnung errichtet. Das eiserne Gerippe ist PATENT-BAUEISEN, das Bedachungsmaterial EM „REX" FLINTDACH, Seitenbekleidung aus Wellblech mit schmiedeeisernen, diebessicheren Fenstern versehen.

Patent-Eisenkonstruktion

Für Regierungsbauten, Farm- u. Plantagengebäude, Faktoreien, Trocken-, Fermentier- und Maschinen-Schuppen, Wohnhäuser usw. Stets gebrauchsfertig, auf kaltem Wege zu verarbeiten. Leichter und schneller Aufbau. Termiten-, sturm-, feuer- und tropensicher :: :: :: :: :: ::

EM „REX" Flintdach

Widerstandsfähig gegen Tropensonne und Tropenregen. Infolge seiner isolierenden Eigenschaften kühle Wohn- und Lagerräume. Kein Teer, kein Teeren, kein Austropfen. Leicht von ungeübten Leuten zu verarbeiten. Regenwasser von EM „REX" Flintdach im Haushalt verwendbar.

Mehrfach prämiiert. — Referenzen von Weltfirmen.

Elliesen & Michaelis, Spezialisten f. Tropenbau Hamburg 11

Holzbrücke 25.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Zolltarif für das Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea mit Einschluß des Inselgebietes der Karolinen, Palau, Marianen und Marshall-Inseln.

(Zollverordnung vom 10. 6. 1908, in Kraft getreten am 15. 7. 1908; Zusatzverordnungen vom 1. 2. 1909 und 16. 2. 1909.)

1. Zollpflichtig sind:

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Tarifsatz	Amtliche Vergütung für Taragewicht und für Bruch bei Einfuhr in Flaschen	Bemerkungen
	A. Einfuhrzölle.			
1	Zigarren	1000 Stück 20 Mk.		**Zu 1 u. 2:** Für weniger als 1000 Stück Zigarren und Zigaretten kommt der Teilbetrag des tarifmäßigen Zollsatzes zur Erhebung.
2	Zigaretten	1000 Stück 10 Mk.		
3	Tabak und alle nicht besonders genannten Tabakfabrikate	1 kg netto 3 Mk.	20 v. H. Taravergütung bei Verpackung in Kisten.	
4	a) Spiritus, Trinkbranntwein, Liköre aller Art, alkoholhaltige Essenzen	1 Liter 2 Mk.	5 v. H. Bruchvergütung bei Einfuhr in Flaschen, falls bei der Deklaration eine Post von mindestens 100 Flaschen jeder Getränkeart angemeldet wird.	**Zu 4b u. c:** Bei einem Werte von über 5 Mk. für das Liter 25 v. H des Wertes.
	b) Südweine u. Süßweine	1 Liter 1,25 Mk.		
	c) Schaumweine	1 Liter 1,25 Mk.		
5	Alle nicht genannten stillen Weine . . .	1 Liter 0,60 Mk.		**Zu 5:** Bei einem Werte von über 3 Mk. für das Liter 20 v. H. des Wertes.
6	Bier jeder Art	1 Liter 0,20 Mk.		
7	Apfelweine und sonstige Obstweine	1 Liter 0,25 Mk.		
8	Alle übrigen Gegenstände, soweit sie nicht für zollfrei erklärt sind . .	10 v. H. d. Wertes		
	B. Ausfuhrzölle.			
1	Kopra	1 Tonne zu 1000 kg netto 10 Mk.	5 v. H. des Bruttogewichts Vergütung für Taragewicht u. Gewichtsverlust bei Verpackung in Säcken.	**Zu 1, 2, 5:** Für weniger als 1000 kg kommt der Teilbetrag des tarifmäßigen Zollsatzes zur Erhebung.
2	Trepang:	1 Tonne zu 1000 kg netto		**Zu 2:** Klasse A: Warzenfisch (teat fish); Klasse B: Schwarzfisch, Rotfisch und rot punktiert; Klasse C: alle übrigen Arten.
	Klasse A	100 Mk.		
	„ B	50 „		
	„ C	30 „		
3	Schildpatt	1 kg 5 „		
4	Schildkrötenschalen, echte	1 Stück 10 „		
5	Perlmutterhaltige Muscheln:	1 Tonne zu 1000 kg netto		
	a) Perlmutterschalen . .	100 Mk.		
	b) alle übrigen perlmutterhaltigen Muscheln und Schalen	10 „		
6	Paradiesvogelbälge, Teile solcher und Federn .	1 Stück 2 „		
7	Krontaubenbälge, Teile solcher und Federn .	1 Stück 0,50 „		

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

2. Zollfrei sind:

Lfd. Nr.	Benennung der Gegenstände:
1	Alle vom Gouvernement selbst eingeführten Gegenstände.
2	Alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichspostverwaltung zu dienstlichen Zwecken eingeführten Gegenstände.
3	Die von christlichen Missionen, Kirchengesellschaften, Kranken- und Heilanstalten eingeführten Gegenstände, die unmittelbar den Zwecken des Gottesdienstes, des Unterrichts und der Krankenpflege dienen, auf Grund einer auf der Zollanmeldung abzugebenden entsprechenden Bescheinigung des Vorstehers der christlichen Niederlassung oder der Anstalt.
4	Spiritus für wissenschaftliche Zwecke auf Grund einer Bescheinigung des Anmelders, daß der Spiritus nur für wissenschaftliche Zwecke bestimmt ist, ferner Hartspiritus.
5	Physikalische, astronomische, chemische, mathematische, optische und ähnliche Geräte, die wissenschaftlichen Zwecken dienen.
6	Medizinische Instrumente und Apparate, Arzneien und Verbandmittel.
7	Denaturierter (zum menschlichen Genuß unbrauchbar gemachter) Spiritus zu gewerblichen, Brenn- und Beleuchtungszwecken auf Grund einer auf der Zollanmeldung abzugebenden Bescheinigung des Anmelders, daß der Spiritus nur zu gewerblichen, Brenn- und Beleuchtungszwecken bestimmt ist.
8	Transportmittel aller Art und Ersatzteile.
9	Maschinen und Ersatzteile hierzu, welche unmittelbar zum Bau, zur Unterhaltung und zum Betriebe von Verkehrs- und Wasseranlagen sowie Transportmitteln eingeführt werden, oder sofern diese Gegenstände zur Errichtung von gewerblichen und bergmännischen Betrieben bestimmt sind.
10	Brennstoffe und Chemikalien zum Betrieb von Maschinen und Verkehrsanlagen, Schmieröl, Putzwolle, Schiffstauwerk und Stahltrossen, Segeltuch, Bahnschienen und Schwellen, Rohre, Leitungsdrähte, Wassertanks, Kupferplatten, Anker, Ankerketten, Blöcke, Rundhölzer.
11	Handwerkszeuge und ähnliche Gerätschaften, die von Handwerkern und Künstlern zur Ausübung ihres Berufes mitgeführt werden.
12	Auf besonderen Antrag Anzugs- und Heiratsgut (wie Haushaltungsgegenstände, Bekleidungsstücke, fertige Wäsche), welches zum Zweck dauernder Niederlassung und zum eigenen Gebrauch der in das Schutzgebiet einwandernden oder sich nach demselben verheiratenden Europäer und denselben gleichgestellten Personen eingeführt wird.
13	Reis, Salzfleisch, gesalzene und gedörrte Fische.
14	Zucht- und Nutztiere, Saatgut, lebende Pflanzen, Dünger, Desinfektionsmittel, Futter, Zug- und Reitgeschirre, Draht zu Umhegungen, Drahtgeflechte.
15	Landwirtschaftliche Maschinen und Ersatzteile, landwirtschaftliche Geräte.
16	Handgepäck europäischer und denselben gleichgestellter Reisender.
17	Kleidungsstücke, Wäsche, Reiseausrüstungen, photographische Apparate nebst kleineren Mengen von Platten, kleinere Mengen von Verzehrungsgegenständen usw., welche Reisende zum eigenen Gebrauch mit sich führen.
18	Getragene Kleidungsstücke und getragene Wäsche, sofern sie nicht zum Verkauf eingehen.
19	Dienstuniformen.
20	Umschließungen und Verpackungsmittel.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Karolinerinnen im Tanzschmuck.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Karolinerinnen im Tanzschmuck. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Telegramm-Adresse: Orthopädie, Berlin.

Fernsprecher: Amt III Nr. 2226 und 3052.

H. WINDLER

Königlicher Hoflieferant

BERLIN N. 24, Friedrichstraße :: No. 133a ::

Chirurgie-Instrumente

nahtlos geschweisste

Krankenhaus-Möbel

Bandagen

Apparate zur Orthopädie,

Sterilisation und Krankenpflege

Zweiggeschäfte:

Hamburg Colonnaden 41 **Windler & Schattschneider**

St. Petersburg Newsky Prospekt 8 **H. Windler**

Man fordere Kataloge.

41

Lfd. Nr.	Benennung der Gegenstände:
21	Gedruckte Bücher, gedrucktes und beschriebenes Papier, Etiketten, Frachtbriefe, Rekorder-Papier usw.
22	Särge, Grabsteine und Grabschmuck.
23	Münzen und Geldzeichen, die zum Umlauf im Schutzgebiet zugelassen sind.
24	Muster ohne Wert.
25	Bilder mit und ohne Rahmen, Statuen.
26	Filter.
27	Bauholz, sowie alle übrigen Baumaterialien wie Gesteine, Erden, Kalk, Zement, Träger, Wellblech, Dachpappen, fertige Häuser und dergl.
28	Eis.
29	Mineralwasser.

Verboten ist laut § 3 der Zollverordnung die Einfuhr:

1. von Opium, außer zu medizinischen Zwecken.
2. von Waffen, Munition und Sprengstoffen, außer zum persönlichen Bedarf für die Nichteingeborenen.

Ausnahmen hiervon sind nur auf Grund einer schriftlichen Genehmigung des Gouverneurs oder der vom Gouverneur ermächtigten Behörden, im Inselgebiet auch durch die Vorsteher der einzelnen Amtsbezirke gestattet.

Sonstige Einfuhrverbote können zeitweise für einzelne Gegenstände beim Eintritt außerordentlicher Umstände sowie aus gesundheits- oder sicherheitspolizeilichen Rücksichten für den ganzen Umfang oder einen Teil des Schutzgebietes durch den Gouverneur, im Inselgebiet auch durch die Vorsteher der einzelnen Amtsbezirke, angeordnet werden.

Ein- und Ausfuhrplätze. Laut § 4 der Zollverordnung darf die Ein- und Ausfuhr nur an bestimmten, mit Zollstellen versehenen, öffentlich bekannt gemachten Plätzen stattfinden. Diese Orte sind gemäß den Ausführungsbestimmungen zur Zollverordnung Rabaul, Käwieng, Namatanai, Kieta, Eitapé, Friedrich-Wilhelms-Hafen, Jap, Saipan, Angaur (Palauinseln), Malakaul (Palauinseln), Ponape, Ruk, Jaluit und Nauru.

Postwesen.

Im Schutzgebiete sind 16 **Reichspost-Anstalten** vorhanden, und zwar:

a) im *alten Schutzgebiet* (Bismarck-Archipel und Kaiser-Wilhelms-Land) das von einem Fachbeamten (Postassistenten) verwaltete Postamt Herbertshöhe, dessen Leitung die übrigen Postanstalten unterstehen, und die Postagenturen Käwieng, Kieta, Rabaul (Simpsonhafen), Berlinhafen (in Eitapé), Finschhafen, Friedrich-Wilhelms-Hafen und Stephansort;

b) auf den *Karolinen* die Postagenturen Ponape, Truk und Jap;

c) auf den *Palauinseln* die Postagenturen in Matalai auf Korror und auf Angaur;

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

d) auf den *Marianen* die Postagentur Saipan;

e) auf den *Marshall-Inseln* die Postagenturen Jaluit und Nauru.

Die Postagenturen werden nebenamtlich von Beamten der Landesverwaltung, Missionaren oder Kaufleuten verwaltet.

Der **Geschäftsbetrieb** der Postanstalten erstreckt sich auf Briefsendungen aller Art, Postanweisungen, gewöhnliche Pakete, Nachnahmesendungen und Zeitungen. Ausgenommen sind hiervon: die Postagenturen Ponape, Jap, Saipan und Jaluit, bei denen Nachnahmen nur auf gewöhnlichen Paketen zulässig sind; die Postagentur Truk, die vom Postanweisungs-, Paket-, Nachnahme und Zeitungsdienst ausgeschlossen ist, und die Postagentur Matalai auf Palau, die nicht am Zeitungsverkehr teilnimmt. Ferner befassen sich die Postagenturen Ponape, Truk, Jap, Angaur, Matalai, Saipan, Jaluit und Nauru mit dem Austausch von Briefen mit Wertangabe im Verkehr mit Deutschland.

Telegraph. Im Schutzgebiete ist nur die Insel Jap in den *West-Karolinen* an das Welttelegraphennetz angeschlossen, und zwar durch die Kabel Jap—Guam, Jap—Menado (Celebes) und Jap—Schanghai, von denen die beiden ersten am 8. bzw. 27. April 1905, das letzte am 1. November 1905 dem Verkehr übergeben worden ist. Die drei Unterseeleitungen sind Eigentum der *Deutsch-Niederländischen Telegraphen-Gesellschaft* zu Köln.

Telegramme nach dem *alten Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea* sind nach Jap oder nach Sydney, Telegramme nach den *Ost-Karolinen*, *Marianen* und *Marshall-Inseln* nach Jap zu senden, von wo sie mit der Post weitergehen. Die Aufschrift ist in diesem Falle nach folgendem Muster abzufassen: „Poste, N. N., Herbertshöhe, Jap".

Die *Telegrammgebühr* beträgt für das Wort von Deutschland nach Jap 5,05 Mark, von Deutschland nach Sydney 3 10 Mark.

Ortsfernsprechnetze bestehen in Herbertshöhe und Simpsonhafen; die beiden Orte sind durch eine Fernsprechleitung miteinander verbunden.

Der **Postverkehr** umfaßte im Jahre 1907:

a) im alten Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea 183 276 Briefsendungen aller Art (hiervon 60 956 aufgegeben und 122 320 eingegangen), 5 172 Postanweisungen im Betrage von 873 115 Mark (3 866 Stück über 633 530 Mark aufgegeben, 1306 Stück über 239 585 Mark eingegangen), 2 823 Pakete (686 aufgegeben, 2 137 eingegangen), 1 106 eingegangene Nachnahmen, 48 800 eingegangene Zeitungsnummern, 142 Telegramme (71 aufgegeben, 71 eingegangen) und 20 127 telephonische Gespräche (15 932 Ortsgespräche, 4 195 Ferngespräche);

b) auf den Karolinen und Marianen 42 383 Briefsendungen (23 794 aufgegeben, 18 589 eingegangen), 629 Postanweisungen im Betrage von 225 028 Mark (482 Stück über 193 682 Mark aufgegeben, 147 Stück über 31 346 Mark eingegangen), 350 Pakete (62 aufgegeben, 288 ein-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

gegangen), 43 eingegangene Nachnahmesendungen, 7 185 eingegangene Zeitungsnummern und 524 Telegramme (319 aufgegeben, 205 eingegangen);

c) auf den Marshall-Inseln 21 851 Briefsendungen (10 523 aufgegeben, 11 328 eingegangen), 328 Postanweisungen im Betrage von 33 584 Mark (255 Stück über 28 826 Mark aufgegeben, 73 Stück über 4 758 Mark eingegangen), 190 Pakete (47 aufgegeben, 143 eingegangen), 64 eingegangene Nachnahmesendungen und 8 117 eingegangene Zeitungsnummern.

Porto für Paketsendungen nach den Orten mit Postanstalten außer Truk:

a) über *Bremen:* bis 1 kg 1,60 Mark, über 1—5 kg 2,40 Mark; Sperrgut zulässig; 2 deutsche Zollinhaltserklärungen.

b) über *München* (Österreich und Italien [Neapel]): bis 1 kg 2,40 Mark, über 1—5 kg 3,20 Mark; größte Ausdehnung 60 cm; 2 deutsche Zollinhaltserklärungen.

Bei Sendungen nach Truk, sowie nach solchen Orten des alten Schutzgebietes, der Karolinen, der Palauinseln und der Marianen, an denen keine Postanstalt besteht, sind die Kosten für die Beförderung von der nächsten Postanstalt mit Paketdienst bis zum Bestimmungsorte vom Empfänger zu tragen; bei Sendungen nach Orten der Marshall-Inseln ohne Postanstalten haben die Empfänger für die Weiterbeförderung von Jaluit oder Nauru ab selbst zu sorgen.

Schiffsverbindungen.

Das *alte Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea* und die *West-Karolinen* erhalten alle vier Wochen zweimal Verbindung mit Europa über Sydney und Hongkong durch die Reichs-Postdampfer der Austral-Japan-Linie des Norddeutschen Lloyds. Die Dampfer dieser Linie legen in Friedrich-Wilhelms-Hafen, Simpsonhafen, Herbertshöhe und in Jap an. — Außerdem hat das Schutzgebiet alle acht Wochen Verbindung mit Europa über Singapore und Niederländisch-Indien durch die Zweiglinie Singapore—Neuguinea des Norddeutschen Lloyds. Diese Linie läuft die Häfen Singapore, Batavia, Samarang, Surabaya, Makassar, Amboina, Banda, Berlinhafen (Eitapé), Potsdamhafen, Friedrich-Wilhelms-Hafen, Erimahafen (Stephansort), Finschhafen und Simpsonhafen an. — Die übrigen Häfen des Bismarck-Archipels erhalten in unbestimmten Fristen (durchschnittlich alle drei Monate) von Simpsonhafen aus Anschlußverbindung durch die Küstendampfer „Sumatra“ und „Langeoog“ des Norddeutschen Lloyds; ferner vermitteln gelegentlich noch andere, der Regierung und Privatleuten gehörende Fahrzeuge den Verkehr.

Ferner erhalten die *West-Karolinen*, wie auch die *Ost-Karolinen*, *Marianen* und *Marshall-Inseln* jährlich sechsmal Verbindung mit dem Bismarck-Archipel und Europa durch den Postdampfer „Germania“ der Jaluit-Gesellschaft, der im Jahre dreimal von Sydney über Simpsonhafen, Nauru, Jaluit, Kusaie, Ponape, Truk, Saipan, Jap und Palau nach Hongkong und ebensooft über dieselben Orte zurückfährt. — Außerdem

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

besteht für die Karolinen und Marianen noch eine unregelmäßige Verbindung über Yokohama, die durch Segelschiffe der Gesellschaft Hiki-Co. zu Tokio vermittelt wird, und für die Marshall-Inseln eine Verbindung über Sydney, die von den jeden zweiten Monat zwischen Sydney und Jaluit verkehrenden Dampfern der Gesellschaft Burns, Philp & Co. in Sydney hergestellt wird.

Fahrpreise des Norddeutschen Lloyds: Nach Hongkong von Bremen oder Antwerpen I. Kl. 1335 Mk., II. Kl. 900 Mk., III. Kl. 535 Mk.; von Genua oder Neapel I. Kl. 1250 Mk., II. Kl. 860 Mk., III. Kl. 495 Mk. Nach Sydney von Bremen oder Antwerpen I. Kl. 1335 Mk., II. Kl. 780 Mk., III. Kl. 310 Mk.; von Genua oder Neapel I. Kl. 1250 Mk., II. Kl. 740 Mk., III. Kl. 265 Mk. — Von Hongkong oder Sydney nach Simpsonhafen oder Friedrich-Wilhelms-Hafen I. Kl. 430 Mk., II. Kl. 290 Mk., III. Kl. 215 Mk.

Fahrpreise der Jaluit-Gesellschaft: Nach Nauru von Sydney I. Kl. (Kajüte) 250 Mk., II. Kl. (Deck) 100 Mk.; von Hongkong I. Kl. 550 Mk., II. Kl. 215 Mk. Nach Jaluit von Sydney I. Kl. 300 Mk., II. Kl. 120 Mk.; von Hongkong I. Kl. 500 Mk., II. Kl. 200 Mk. Nach Kusaie von Sydney I. Kl. 350 Mk., II. Kl. 150 Mk.; von Hongkong I. Kl. 450 Mk., II. Kl. 190 Mk. Nach Ponape von Sydney I. Kl. 400 Mk., II. Kl. 160 Mk.; von Hongkong I. Kl. 400 Mk., II. Kl. 180 Mk. Nach Truk von Sydney I. Kl. 450 Mk., II. Kl. 180 Mk.; von Hongkong I. Kl. 350 Mk., II. Kl. 160 Mk. Nach Saipan von Sydney I. Kl. 525 Mk., II. Kl. 220 Mk.; von Hongkong I. Kl. 275 Mk., II. Kl. 120 Mk. Nach Jap von Sydney I. Kl. 600 Mk., II. Kl. 260 Mk.; von Hongkong I. Kl. 200 Mk., II. Kl. 80 Mk.

Schiffsverkehr.

Im Jahre 1907 liefen im Schutzgebiete an:

Hafen	Zahl der Schiffe	Tonnengehalt	Davon Dampfer	Davon Segler	Davon Kriegsschiffe
1. **Bismarck-Archipel**					
Herbertshöhe	211	52 391	110	94	7
Simpsonhafen	151	174 716	118	24	9
Käwieng	34	11 618	25	9	—
Namatanai	30	8 745	16	13	1
Kieta	39	8 942	16	18	5
2. **Kaiser-Wilhelms-Land**					
Friedrich-Wilhelms-Hafen	73	81 879	55	17	1
3. **Ost-Karolinen**					
Ponape	21	11 245	10	9	2
Truk	12	6 371	8	3	1
Kusaie	10	5 491	7	2	1
4. **West-Karolinen**					
Jap	?	8 928	?	?	?
5. **Palau-Inseln**					
Palau	?	4 487	?	?	?
6. **Marianen**					
Saipan	?	8 833	?	?	?
7. **Marshall-Inseln**					
Jaluit	72	15 548	13	58	1
Nauru	64	83 099	60	3	1

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Koloniale Gesellschaften.

Bismarck-Archipel-Gesellschaft m. b. H. Gegründet 25. Mai 1907. Sitz: Berlin W. 35, Flottwellstr. 3. Gesellschaftskapital: 300 000 Mark. Telegramm-Adresse: Lagomeli.

Aufsichtsrat: Exzellenz Admiral z. D. **A. Thomsen**, Kiel, Vorsitzender; Generaldirektor **Wilhelm Mertens**, Berlin, stellvertr. Vorsitzender.

Geschäftsführer: **Hans Fischer**, Berlin; **Carl Müller**, Hohen-Neuendorf bei Berlin; **Robert Schultze**, Halensee bei Berlin.

Stellvertretender Geschäftsführer für die Zweigniederlassung im Bismarck-Archipel: Kulturingenieur und vereid. Landmesser **Antoni van der Laan**.

Niederlassungen: Aropa (Salomoninseln) und Bopire (Neu-Mecklenburg).

Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südseeinseln zu Hamburg, Aktiengesellschaft. Gegründet 16. März 1878; hervorgegangen aus der Firma J. C. Godeffroy & Söhne in Hamburg. Sitz: Hamburg, Alsterdamm 3, II. Gesellschaftskapital: 2 750 000 Mark. Telegramm-Adresse: Seehandel.

Aufsichtsrat: **Heinrich Freiherr von Ohlendorff**, Hamburg, Vorsitzender; **Rudolf Crasemann**, Hamburg; Direktor **Viktor Koch**, Hamburg; Generalkonsul **Heinrich A. Schlubach**, Hamburg; **Rudolf Freiherr von Schröder**, Hamburg.

Vorstand: Konsul **H. Meyer-Delius**, Hamburg, Direktor; **Otto Riedel**, Hamburg, stellvertr. Direktor.

Prokuristen: **August Helm**, Hamburg; **H. K. J. Stamm**, Hamburg.

Niederlassungen: Mioko (Hauptniederlassung), Kabakada, Kabotheron, Malaguna, Ratavul, Tomalii.

Deutsche Südseephosphat-Aktiengesellschaft. Gegründet 1908. Sitz: Bremen. Grundkapital: 4 500 000 Mark.

Vorstand: Regierungsrat **Petzet**, Bremen; **Dr. Sondheimer**, Frankfurt a. M.

Betriebsdirektor auf den Palauinseln: **Schönian**, Angaur.

Niederlassungen: Angaur und Pililu (Palauinseln).

Deutsch-Niederländische Telegraphengesellschaft, Aktiengesellschaft. Gegründet 1904. Sitz: Köln am Rhein, Friesenplatz 16, I. Gesellschaftskapital 14 250 000 Mark.

Vorstand: **H. Pfitzner**, Köln, **J. J. le Roy**, Köln, Direktoren.

Vorsteher in Jap: **D. Hummerich**.

Niederlassung: Jap (Westkarolinen).

Holst-Sägewerke, G. m. b. H. Gegründet 10. Juli 1908. Sitz: Simpsonhafen. Stammkapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: **Georg Holst**, Sydney; **Charles Francis Doutreband**, Sydney, Stellvertreter.

Niederlassung: Rabaul (Simpsonhafen).

Jaluit-Gesellschaft, Aktiengesellschaft. Gegründet 21. Dezember 1887. Sitz: Hamburg, Große Bleichen, Artushof. Gesellschaftskapital: 1 200 000 Mark. Telegramm-Adresse: Mikronesia.

Aufsichtsrat: **C. Godeffroy**, Hamburg; Vorsitzender; **Otto Thiemer**, Hamburg, stellvertr. Vorsitzender; **Dr. Fr. Bendixen**, Hamburg; Geh. Kommerzienrat **R. Böker**, Remscheid-Vieringhausen; Konsul **H. Meyer-Delius**, Hamburg.

Vorstand: **L. Müller**, Hamburg.

Prokurist: **Hugo Giensch**, Hamburg.

Auswärtige Leiter: **G. Jensch** und **F. Janßen** in Jaluit.

Niederlassungen: Jaluit (Hauptagentur); Ailinglablab, Arno, Ebon, Kwadjelin, Majuro, Maloelab, Mejit, Mille, Namrik, Nauru (Handelsstationen auf den Marshall-Inseln); Eniwetok, Ujelang (Pflanzungen auf den Marshall-Inseln); Ponape (Agentur);

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Fananu, Losop, Mokil, Ngatik, Nukuoro, Pakin, Pingelap, Poloot, Satoan, Truk Handelsstationen auf den Ost-Karolinen).

Neu-Guinea-Kompagnie, D. Kol.-Ges. Gegründet 1884 durch den Geheimen Kommerzienrat Adolph von Hansemann und anderen zur Erwerbung von Kolonialbesitz in den westlichen Gebieten der Südsee. Die Gesellschaft entsandte 1884 Otto Finsch und Eduard Dallmann, die den größten Teil der Nordküste von Neuguinea bereisten und hier sowie im Bismarck-Archipel Ende 1884 die deutsche Flagge hißten. Kraft eines Kaiserlichen Schutzbriefes vom 15. Mai 1885 wurden der Kompagnie die Rechte übertragen, unter der Oberhoheit des Deutschen Kaisers in den genannten Gebieten die Landeshoheit auszuüben. Am 29. März 1886 wurden die Statuten der Gesellschaft genehmigt und am 12. Mai 1886 ihr die Rechte einer juristischen Person verliehen. Ein zweiter Kaiserlicher Schutzbrief vom 13. Dezember 1886 übertrug der Neu-Guinea-Kompagnie auch die Hoheitsrechte über die nördlichen Salomoninseln. Gemäß Vertrag vom 7. Oktober 1898 zwischen dem Reichskanzler namens des Deutschen Reiches einerseits und der Kompagnie anderseits hat am 1. April 1899 das Reich die Rechte und Pflichten der beiden Schutzbriefe zur eigenen Ausübung zurückgenommen. Am 30. Mai 1899 ist die Kompagnie in eine deutsche Kolonialgesellschaft im Sinne des § 11 des Schutzgebietgesetzes umgewandelt worden. Sitz: Berlin W. 64, Unter den Linden 35. Gesellschaftskapital: 7 500 000 Mark; hiervon 4 021 000 Mark Stammanteile und 3 479 000 Mark Vorzugsanteile. Telegramm-Adresse: Guinea.

Aufsichtsrat: Geh. Seehandlungsrat a. D. **Alexander Schoeller,** Berlin, Vorsitzender; Generalkonsul **Dr. Paul von Schwabach,** Berlin, stellvertr. Vorsitzender; Konsul **Fr. Achelis,** Bremen; Landeshauptmann a. D. **Eugen Brandeis,** Berlin; **Paul Colsmann,** Langenberg b. Elberfeld; Regierungsrat a. D. **Glatzel,** Berlin; Exzellenz Staatsminister a. D. **Otto Hentig,** Charlottenburg; Hauptmann a. D. **Richard von Hindersin,** Dalkau; Seine Durchlaucht **Fürst Christian Krafft zu Hohenlohe-Oehringen, Herzog von Ujest,** Berlin; Gutsbesitzer **Dr. Carl Lauterbach,** Stabelwitz; Geh. Baurat **Alfred Lent,** Berlin; Geh. Kommerzienrat **Hugo Oppenheim,** Berlin; **Freiherr S. Alfred von Oppenheim,** Köln a. Rh.; Geh. Kommerzienrat **Louis Ravené,** Berlin; Generalkonsul **Dr. Ernst Enno Russell,** Berlin; Syndikus der Direktion der Disconto-Gesellsch. **Dr. Walter Schlauch,** Berlin; Fabrikbesitzer **Arnold von Siemens,** Berlin; Landforstmeister a. D. **Tiburtius,** Berlin; Kaufmann **Adolf Woermann,** Hamburg.

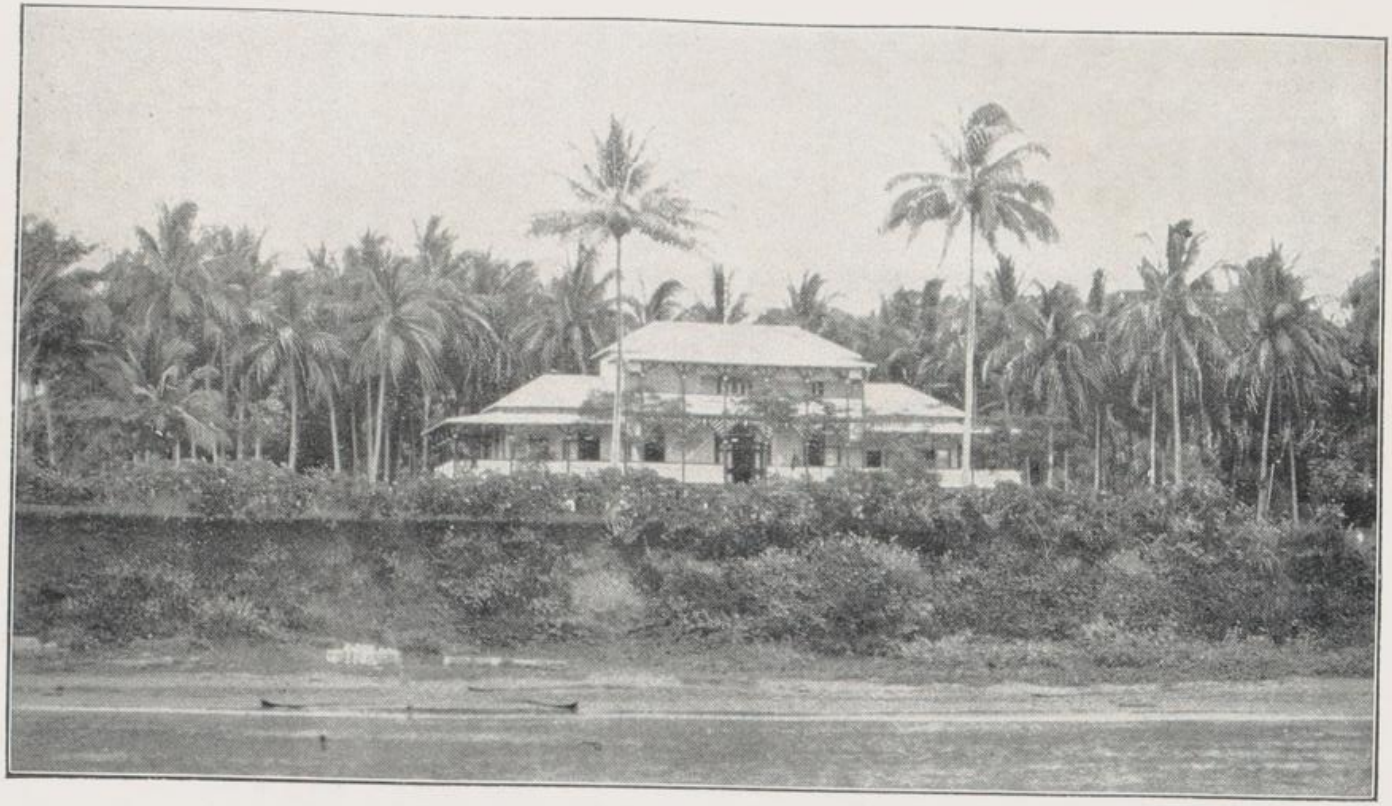
Vorstand: **C. von Beck,** Berlin, Professor **Dr. Preuß,** Berlin, Direktoren.

Prokuristen: **August Römer,** Berlin; **Nicolaus Reicherts,** Berlin.

Auswärtige Leiter: **Friedrich Ehemann,** Administrator in Herbertshöhe; **Georg Heine,** Administrator in Friedrich-Wilhelms-Hafen; **Geißler,** Administrator in Stephansort; **Emanuel Lindenberg,** Administrator in Peterhafen.

Niederlassungen: Administration Herbertshöhe: Fiossoa, Gunanur, Kabotheron, Kenabot, Logos, Alt-Massawa, Neu-Massawa, Namanne I, Namanne II, Nonga, Putputhafen, Raniolo, Schröder-Insel, Rabaul (Simpsonhafen), Teripax, Tobera I, Tobera II, Towakundum, Ungalabu, Ungalik, Ungan, Wangaramut, Warangoi, Wunawutung, Zigaregare; Administration Friedrich-Wilhelms-Hafen: Eitapé, Jomba, Modilon, Nubia, Potsdamhafen, Seleo, Tadji, Tarawai, Walis; Administration Stephansort: Bogadjim, Duai, Erimahafen, Konstantinhafen, Stephansort; Administration Peterhafen: Balongori, Bali auf Unea, Bodobodo, Lama, Lambe, Narage, Ningau auf Mundua, Peterhafen, Vitu.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Herbertshöhe: Das Gouvernement. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Herbertshöhe: Das Gouvernement. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsche Bank

Behrenstr. 9—13 BERLIN W. Behrenstr. 9—13

Aktienkapital . . . . . 200000000 Mark
Reserven . . . . . 103699000 Mark

Im letzten Jahrzehnt (1899—1908) verteilte Dividenden:
11, 11, 11, 11, 11, 12, 12, 12, 12, 12 Prozent.

FILIALEN:

BREMEN: Deutsche Bank Filiale Bremen, Domshof 22—25,
BRÜSSEL: Deutsche Bank Succursale de Bruxelles, rue d'Arenberg 7/9,
DRESDEN: Deutsche Bank Filiale Dresden, Ringstr. 10 (Johannesring), mit Depositenkasse in Meißen,
FRANKFURT a. M.: Deutsche Bank Filiale Frankfurt, Kaiserstr. 16,
HAMBURG: Deutsche Bank Filiale Hamburg, Adolphsplatz 8,
KONSTANTINOPEL: Deutsche Bank Filiale Konstantinopel, Stambul, Basmadjian-Han,
LEIPZIG: Deutsche Bank Filiale Leipzig, Rathausring 2,
LONDON: Deutsche Bank (Berlin) London Agency, 4 George Yard, Lombard Street E. C.,
MÜNCHEN: Deutsche Bank Filiale München, Lenbachplatz 2,
NÜRNBERG: Deutsche Bank Filiale Nürnberg, Adlerstr. 23,
AUGSBURG: Deutsche Bank Depositenkasse Augsburg, Philippine Welser-Str. D. 29,
WIESBADEN: Deutsche Bank Depositenkasse Wiesbaden, Wilhelmstr. 18.

Eröffnung von laufenden Rechnungen. Depositen- und Scheckverkehr. An- und Verkauf von Wechseln und Schecks auf alle bedeutenderen Plätze des In- und Auslandes. — Accreditierungen, briefliche und telegraphische Auszahlungen nach allen größeren Plätzen Europas und der überseeischen Länder unter Benutzung direkter Verbindungen. — Ausgabe von Welt-Zirkular-Kreditbriefen, zahlbar an allen Hauptplätzen der Welt, etwa 1800 Stellen. — Einziehung von Wechseln und Verschiffungsdokumenten auf alle überseeischen Plätze von irgend welcher Bedeutung. — Rembours-Accept gegen überseeische Warenbezüge. — Bevorschussung von Warenverschiffungen. — Vermittelung von Börsengeschäften an in- und ausländischen Börsen, sowie Gewährung von Vorschüssen gegen Unterlagen. Versicherung von Wertpapieren gegen Kursverlust im Falle der Auslosung. Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren.

Die Deutsche Bank ist mit ihren sämtlichen Zweigniederlassungen und Depositenkassen amtliche Annahmestelle von Zahlungen für Inhaber von Scheck-Konten bei dem K. K. Oesterreichischen Postsparcassen-Amte in Wien.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

New-Britain Corporation, Limited. Gegründet 15. Oktober 1907. Sitz: Sydney in Neu-Süd-Wales. Stammkapital: 10 000 £.

Direktorium: Kaufmann **James Thomas Tillock**, Sydney; Architekt **Theodore John Marks**, Sydney; Agent **Alfred William Gilles**, Sydney, geschäftsführender Direktor.

Prokurist: Kapitän **John Strasburg**.

Niederlassungen: Rabaul (Simpsonhafen) und Toiemonapu (Salomoninseln).

Norddeutscher Lloyd, Aktiengesellschaft. Gegründet 20. Februar 1857. Sitz: Bremen. Gesellschaftskapital: 125 000 000 Mark.

Aufsichtsrat: **Geo Plate**, Vorsitzender; Konsul **Fr. Achelis**, stellvertr. Vorsitzender; Generalkonsul **F. W. Delius**; Konsul **H. S. Gerdes**; Dr. jur. **H. Jordan**; **Caspar G. Kulenkampff**; **Johann Karl Viktor Kulenkampff**; Geh. Kommerzienrat Dr.-Ing. **R. J. Loewe**; **H. Melchers**; Direktor **H. A. Nolze**; Kommerzienrat Konsul **H. Palmié**; Generalkonsul Dr. **Paul von Schwabach**; Konsul **Georg Wätjen**.

Vorstand: Direktor **Heinicke**; **F. Bremermann**, **Chr. Leist**, **C. von Helmolt**, Direktoren.

Prokuranten: **A. Petzet**, **Ph. C. Heinecken**, Direktoren; Oberingenieur **M. Walter**, stellvertr. Direktor.

Niederlassung: Rabaul (Simpsonhafen).

Pacific Phosphate Company Limited. Gegründet 18. April 1902. Sitz: London E.C., Baltic House, 27 Leadenhall Street. Gesellschaftskapital: 250 000 £, hiervon 125 000 £ Stammanteile und 125 000 £ Vorzugsanteile; außerdem sind 60 000 £ Obligationen ausgegeben, die laut Tilgungsplan bis zum 1. Januar 1916 zurückgezahlt werden.

Direktion: Lord **Stanmore**, London, Vorsitzender; **J. T. Arundel**, London; **G. W. H. Bowen**, London; **A. R. Dickinson**, London; **G. C. Ellis**, London; **J. Ewart**, London; **L. Müller**, Hamburg; **H. Kaesemacher**, Stettin; **E. A. Levy**, London; **H. Voß**, London geschäftsführender Direktor; **A. J. Reeves**, London, Sekretär.

Niederlassung: Nauru.

Südseehandelsgesellschaft, Aktiengesellschaft (Nanyoboeki Kabushiki Kaisha). Gegründet 1. März 1909. Sitz: Hiki, Kreis Nishimuro, Regierungsbezirk Wakayama, in Japan. Gesellschaftskapital: 150 000 Yen, eingeteilt in 1500 Aktien zu je 100 Yen.

Aufsichtsrat: Kaufmann **Hiromoto Kiheiji**, Hiki; **Iwasawa Fukumatsu**, Tokio.

Vorstand: **Mimoto Rokuemon**, Hiki; **Funada Masasuke**, Hiki; **Marutani Minekichi**, Hiki; **Murayama Sutekichi**, Yokohama.

Prokurist: Kaufmann **Sekine Sentaro**, Ponape.

Niederlassung: Ponape.

Missionsgesellschaften.

A. Von *evangelischen Missionsgesellschaften* sind im Schutzgebiete tätig:

I. Die **Gesellschaft für innere und äußere Mission im Sinne der lutherischen Kirche [Neuendettelsauer Mission]**. (Sitz: Neuendettelsau in Bayern).

Ihr Arbeitsfeld ist das *Kaiser-Wilhelms-Land*. Sie besitzt hier 12 Missionsstationen mit 10 Nebenplätzen, nämlich in **Deinzerhöhe**, **Heldsbach**, **Jabim**, **Kap Arkona**, **Logaueng**, **Malalo**, **Pola**, **Sattelberg**, **Sialum**, **Simbang**, **Tami** und **Wareo**, sowie die Pflanzungsstation **Finschhafen**, wo 21 ordinierte Missionare, 1 nichtordinierter Missionar, 8 Laienbrüder, 2 Missionsgehilfinnen, 12 Missionarsfrauen und 5 eingeborene Gehilfen tätig sind. Sie zählt etwa 2000 Gemeindeglieder und 11 Schulen mit rund 460 Kindern, von denen ungefähr der zehnte Teil Mädchen sind.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

II. Die **Rheinische Missionsgesellschaft** (Sitz: Barmen, Rudolfstraße 135/139).

Ihr Missionsfeld ist ebenfalls das *Kaiser-Wilhelms-Land*, wo sie die 5 Hauptstationen **Bogadjim, Bongu, Hansemannberg** (Nobonob), **Ragetta** und **Siar**, sowie die Nebenstation **Ruo** mit einem Personal von 7 ordinierten Missionaren, 3 nichtordinierten Missionaren, 4 Missionarsfrauen und 9 eingeborenen Gehilfen unterhält. Sie besitzt 63 eingeborene Gemeindeglieder und 7 Schulen (6 Volksschulen und 1 Kostschule), in denen 267 Kinder unterrichtet werden.

III. Die **Methodistische Missionsgesellschaft von Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H.** [The Methodist Missionary Society of Australia] (Sitz: Sydney, 139 Castlereagh Street).

Sie arbeitet im *Bismarck-Archipel* auf den 6 Hauptstationen **Eratubu, Kabakada, Kudukudu, Omo, Pinipidu** (Panakodo), **Raluana** und **Ulu**, denen noch 200 Nebenstationen angegliedert sind, mit einem Missionspersonal von 5 ordinierten Missionaren, 2 Laienmissionaren, 1 Pflanzungsverwalter, 8 Missionarsfrauen, 5 unverheirateten Missionarinnen, 6 farbigen Predigern und 172 farbigen Gehilfen. Sie unterhält 188 Schulen (4 Kostschulen und 184 Tagesschulen), die von 6 100 Kindern besucht werden, 1 Seminar mit 54 Zöglingen und 5 Seminar-Vorschulen mit 134 Präparanden. Ihre Gemeinde umfaßt 4265 Mitglieder.

IV. Der **American Board of Commissioners for Foreign Missions** (Sitz: Boston, Mass., 14 Beacon Street).

Die Gesellschaft besitzt gegenwärtig nur noch 3 Hauptstationen in den *Ostkarolinen* und *Marshall-Inseln*, nämlich auf **Kusaie** (Missionsseminar für Mädchen), in **Roneron** auf Majuro (Missionsseminar für Knaben) und in **Oro** auf Nauru, wo 2 Missionare, 2 Missionarsfrauen, 3 Lehrerinnen und 1 vom Deutschen Frauenmissionsbund überlassene Missionarin tätig sind. Ihre früheren, auf Ponape und Truk gelegenen Stationen hat sie an die beiden folgenden Gesellschaften abgetreten, und es besteht die Aussicht, daß allmählich sämtliche Stationen des American Board von den deutschen Missionaren übernommen werden.

V. Die **Liebenzeller Mission** in Verbindung mit dem **Deutschen Verband vom Jugendbund für Entschiedenes Christentum** (Sitz: Friedrichshagen bei Berlin, Wilhelmstr. 31; Generalsekretär: Prediger F. Blecher).

Diese beiden Gesellschaften arbeiten auf den *Ostkarolinen*, wo der Deutsche Verband vom Jugendbund, dem die Liebenzeller Mission die nötigen Missionare zur Verfügung stellt, 1906 in die vom American Board begonnene Missionsarbeit eintrat. Sie besitzen 6 mit Europäern besetzte Hauptstationen, nämlich **Kiti, Kolonie Bethesda, Ua** und **Uone** auf Ponape, sowie **Kiniamwe** (Toloas) und **Wela** auf den Trukinseln, ferner viele Nebenplätze und 18 Schulen mit 767 Schülern. Ihr Missionspersonal setzt sich aus 5 Missionaren, 2 Missionarsfrauen, 3 Missionarinnen und 57 eingeborenen Lehrern zusammen. Ihre Gemeinde zählt etwa 4500 Getaufte und 1025 kommunionberechtigte Glieder.

B. Die *katholische Mission* üben im Schutzgebiete folgende Gesellschaften aus:

I. Die **Katholische Mission vom Heiligen Geiste in Deutsch-Neuguinea, G. m. b. H.** [Missionsgesellschaft des Göttlichen Worts (Steyler Mission)]. (Mutterhaus: Steyl in Holland; Adresse für Postsendungen aus Deutschland: Kaldenkirchen im Rheinland).

Ihr Missionsfeld bildet die *apostolische Präfektur Kaiser-Wilhelms-Land*, wo sie die 10 Stationen **Beukin** bei Dallmannhafen, **Bogia** bei Potsdamhafen, **Juo, Malol, Monumba** bei Potsdamhafen, **Regina Angelorum** an der Lemingküste, **St. Anna** bei Berlinhafen, **St. Anton** auf Aly, **St. Joseph** auf Tumleo und **St. Michael** bei Alexishafen (Sitz des apostolischen Präfekten) mit einem Missionspersonal von 24 Priestern,

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

20 Laienbrüdern und 29 Schwestern unterhält. In 10 Schulen unterrichtet sie 495 Kinder, und ihre eingeborene Gemeinde zählt über 1 000 Seelen.

II. Die **Katholische Mission vom Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H.** (Mutterhaus: Herz-Jesu-Missionshaus in Hiltrup bei Münster in Westfalen; Zweigniederlassungen: Öventrop bei Arnsberg und Liefering bei Salzburg. — Mutterhaus der Missionsschwestern vom Heiligsten Herzen Jesu: Hiltrup; Zweigniederlassung: Öventrop.

Ihr Arbeitsgebiet umfaßt:

a) das *apostolische Vikariat Neu-Pommern.* In diesem unterhält sie 26 Hauptstationen, nämlich **Gunanba** oder St. Otto, **Korere, Liwuan, Malaguna, Nanalar** (Birara-Spitze), **Nodup** oder St. Peter, **Paparatawa** oder St.-Josephs-Tal, **Rakunei, Ramandu, Ratogor, St. Paul, Takabur** oder Villa Maria, **Tawui-liu, Tawui-Ost, Toriu, Vlavolo, Wunakamkabi,** oder St. Franz Xaver, **Wunamarita, Wuna-Pope** (Sitz des apostolischen Vikars), **Wunawar** und **Wunawawar** auf Neu-Pommern, **Matupi** auf der gleichnamigen Insel, **Reber** und **Wunawutug** auf **Watom,** sowie **Marianum** und **Namatanai** auf Neu-Mecklenburg, denen noch 64 Nebenstationen angegliedert sind. Das Missionspersonal dieser Plätze besteht aus 24 Priestern, 37 Brüdern, 28 Schwestern und 82 farbigen Katecheten. Die Gesellschaft besitzt in diesem Vikariate 85 Volksschulen mit 4 123 Schülern, 1 Pension für weiße und halbweiße Kinder mit 37 Pensionären, sowie 13 Waisenhäuser mit 479 Kindern und zählt hier 15 045 eingeborene Gemeindeglieder.

b) das *apostolische Vikariat der Marshall-Inseln.* Hier besitzt die Gesellschaft 4 Stationen auf **Jaluit, Arno, Likieb** und **Nauru,** wo 7 Priester, 8 Laienbrüder und 15 Schwestern tätig sind, und werden von ihr 6 Schulen mit etwa 170 Kindern unterhalten. Ihre Gemeinde umfaßt in diesem Gebiete 915 Seelen.

III. Die **Väter der Gesellschaft Mariens [Maristen]** (Mutterhaus: Meppen in Hannover).

Ihr Missionsfeld ist die *apostolische Präfektur der nördlichen Salomon-Inseln,* das die von 1885 bis 1900 deutschen, jetzt englischen Inseln Isabella, Choiseul und Shortland und die deutschen Inseln Bougainville und Buka umfaßt. Auf deutschem Gebiete besitzen die **Maristen** 3 Hauptstationen, nämlich **Kieta** (St. Michael), **Koromira** und **Patupatuai-Sariai** (Buin) auf Bougainville, welche von 5 Priestern, 2 Brüdern und 4 Schwestern bedient werden und mit 4 von etwa 159 Kindern (132 Knaben und 27 Mädchen) besuchten Schulen verbunden sind; eine vierte Station ist in **Banoni** am Kaiserin-Augusta-Kap in der Anlage begriffen. Über die Zahl der Anhänger liegt keine Angabe vor, da diese nur hin und wieder auf den Stationen erscheinen und noch sehr unbeständig sind. Der Sitz des apostolischen Präfekten (z. Z. Pater Josef Forestier) ist Poporang, eine der englischen Shortlandinseln.

IV. Der **Kapuziner-Orden,** und zwar Patres aus der rheinisch-westfälischen Ordensprovinz der Kapuziner (Mutterhaus: Straßburg-Königshofen im Elsaß; Sekretariat der Kapuziner-Mission auf den Karolinen, Marianen und Palau-Inseln: Ehrenbreitstein am Rhein).

Sein Arbeitsgebiet umfaßt:

a) die *apostolische Präfektur der Karolinen und Palau-Inseln.* Hier unterhält der Orden 8 Hauptstationen, nämlich die **Kolonie-Station** (auf Ponape), **Auak, Jokoj** und **Roi** in den Ost-Karolinen, **Jap** (Sitz des apostolischen Präfekten) und **Guror** in den West-Karolinen, sowie **Korror** und **Mologeiok** in den Palau-Inseln, und 7 Nebenstationen mit einem Missionspersonal von 10 Priestern, 12 Laienbrüdern und 6 Schwestern. Der Orden besitzt hier 7 Schulen mit ungefähr 200 Schülern und etwa 1800 Anhänger.

b) die *apostolische Präfektur der Marianen-Inseln* mit 3 Stationen auf **Saipan** (Sitz des apostolischen Präfekten), **Rota** und **Tinian.** In diesem Gebiete wirken 3 Priester, und der Orden zählt hier etwa 2700 eingeborene Katholiken.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

A. Für das alte Schutzgebiet Neu-Guinea:

in Einnahmen (1000 Mark):

	1903 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
Eigene Einnahmen des Schutzgebietes	107,5	108,5	323,1	335,3	361,3	381,9	744
Reichszuschuß	882,5	907,5	852,5	1168,9	1153,9	1141,6	1064,8
Zusammen	990	1016	1175,6	1504,2	1515,2	1523,5	1808,8

in Ausgaben (1000 Mark):

	1903 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
Fortdauernde Ausgab.	875,5	952	1076,9	1296,4	1339,8	1388,5	1124,7
Einmalige Ausgaben .	109,5	59,1	93,8	202,9	171,4	131	684,1
Reservefonds	5	4,9	4,9	4,9	4	4	—
Zusammen	990	1016	1175,6	1504,2	1515,2	1523,5	1808,8

B. Für die Karolinen, Palau, Marianen und (ab 1906) Marshall-Inseln:

in Einnahmen (1000 Mark):

	1903 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
Eigene Einnahmen des Schutzgebietes . . .	51	160,2	184	132,8	137,1	175,2	577,3
Ersparnisse aus dem Jahre 1906	—	—	—	—	—	—	32,2
Reichszuschuß	377,6	168,4	161,1	507,6	340,3	383,3	—
Zusammen	428,6	328,6	345,1	640,4	477,4	558,5	609,5

in Ausgaben (1000 Mark):

	1903 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
Fortdauernde Ausgab.	284,2	284,9	295,2	421,5	417,1	462,2	544,1
Einmalige Ausgaben .	142,5	42,4	48,5	217,5	59	95	65,4
Reservefonds	1,9	1,3	1,4	1,4	1,3	1,3	—
Zusammen	428,6	328,6	345,1	640,4	477,4	558,5	609,5

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

I. Altes Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea.

A. Bismarck-Archipel und Salomoninseln.

a) Neu-Pommern.

Rabaul am Simpsonhafen [Blanche-Bucht]. ‡ *Kaiserlicher Gouverneur:* Dr. Hahl, Exz. ‡ *Kaiserliches Gouvernement:* Assess. Berghausen, Refer.; Warnecke, Gouvern.-Sekret.; Mayer, Bureaugeh. — Lauer, Lichtenstein, Landmesser; Irmer, Heer, Landmessergeh. ‡ *Gouvernementshauptkasse:* Schulz, Gouvernementssekret. ‡ *Technische Abteilung:* Dipl.-Ing. Kohl, Vorst.; Werner, Wenzel, Techn.; Kill, Wegemstr.; Eichinger, Bauaufseher. ‡ *Lagerverwalt.:* Mahler, Lagerverw. ‡ *Gouvernementsrat:* Gouv. Dr. Hahl, Exz., Vors.; Reg.-Arzt Dr. Born, Dipl.-Ing. Kohl, Bezirksamtmann Dr. Klug, Sekr. Warnecke, amtl. Mitgl.; Königl. Norw. Konsul Max Thiel, Heinrich Fellmann, Oscar Haesner, Fritz Hellfritz, J. M. C. Forsayth, Karl Müller, Robert v. Blumenthal, außeramtl. Mitglieder; Rudolf Spangenberg, Paul Wenzel, Franz Ritter, Werner Blankenhagen, Wilhelm Mirow, Herm. Hörstmann, Otto Höpfel, stellvertret. außeramtl. Mitgl. ‡ *Bezirksamt:* Dr. Klug, Bezirksamtm.; Medizinalrat Dr. med. Wendland, Reg.-Arzt; Pieper, Bezirksamtssekr.; Schmieder, Tafel, Bureaugehilfen; Heyer, Polizeimeister; Steinke, Lazarettgeh. ‡ *Obergericht von Deutsch-Neuguinea und Bezirksgericht:* Dr. Stübel, Bezirksrichter; Gouvernementssekr. Brauckmann, Gerichtsschr. ‡ *Kommission zur Vermessung der Deutsch-Englischen Grenze:* Förster, Hauptmann; Stollé, Bergass.; Höse, Polizeimstr.; Wocke, Heilgeh. ‡ *Zollamt:* Eckert, Gouvern.-Sekr. ‡ *Botanischer Garten und Versuchsanstalt:* Rudolph, Obergärtner. ‡ *Postagentur:* Böhme, Leitungsaufs. ‡ *Regierungsschule:* Barschdorff, Jesper, Lehrer. ‡ *Königlich Norwegischer Konsul für das Schutzgebiet von Deutsch-Neuguinea:* Max Thiel auf Matupi (in Fa. Hernsheim & Co.). ‡ *Königlich Schwedischer Konsul für das Schutzgebiet von Deutsch-Neuguinea einschließlich des Inselgebietes der Karolinen, Palau und Marianen sowie der Marshall-, Brown- und Providence-Inseln:* Heinrich Rudolph Wahlen auf Maronn (Hermit-Inseln). ‡ *Hafenanlagen:* Nordd. Lloyd (Häsner, Geschäftsführ.; Schäfer; Levesey, Rink, Werftaufs.; Ritter, Buchh.). ‡ *Bergbau und Fischerei:* New-Britain Corporation, Limited. ‡ *Gasthof:* Lloyd-Hotel (O. Höpfel, Bes.). ‡ *Handelsniederlassungen:* E. E. Forsayth (J. M. C. Forsayth, Mitinh.; Greenland, Butler, Toohey, Wahlen, Decent, Jolly, Angest.); New-Britain Corporation, Limited; Stephan A. Whitemann. ‡ *Rechtsanwalt:* Dr. Büsing. ‡ *Sägewerk:* Holst-Sägewerke, G. m. b. H. ‡ *Warenlager:* Neu-Guinea-Kompagnie (Schwarz, Lagerverw.). ‡ *Zeitung:* Amtsblatt für d. Schutzgebiet Deutsch-Neuguinea, herausgeg. v. Kaiserl. Gouvernem. Ersch. in d. Regel am 1. u. 15. jed. Mon. Bezugspr. halbjährl. 5 Mark. (Vertr. f. Europa: Exportbuchhandl. G. A. v. Halem, Bremen.) ‡ *Vereine:* Schulverein f. Deutsch-Neuguinea (Bezirksamtm. Dr. Klug, Vorsitzender); Abteil. Bismarck-Archipel d. Deutsch. Kolonialges.; Frauenbund der Deutsch. Kolonialges. in Deutsch-Neuguinea (Exz. Frau Gouv. Dr. Luise Hahl, Vors.). ‡ *Pflanzungen:* Hernsheim & Co.; Holst-Sägewerke, G. m. b. H.; New-Britain Corporation, Limited.

Alt-Massawa s. **Massawa, Alt-.**

Arawe. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth (Rocka, Verwalter).

Backhaushöhe [Baining]. ‡ *Pflanzung:* Adolf Backhaus.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Baining. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (s. St. Paul). ‡ *Pflanzungen:* Wilh. Batze; Johann Janke; Rudolf Janke; Leopold Pourteau; W. Wiele.

Birara. ‡ *Pflanzung:* R. Wafler.

Bitalovo. ‡ *Pflanzung:* E. E. Forsayth (Heilgehilfe Ortloff, Verwalter).

Dawaun. ‡ *Handelsstation:* J. M. Rondahl (Strom, Händler).

Gire-Gire. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth (M'Nicoll, Verwalter).

Gunanba. ‡ *Kath. Mission:* Katholische Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Station St. Otto). — P. Riederer, Vorsteher; 1 Laienbruder.

Gunantambu. ‡ *Pflanzung:* Frau E. E. Kolbe. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Paul Kolbe, Prokurist).

Gunanur. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Schimmelschmidt, Verwalter).

Gute Hoffnung [Baining]. ‡ *Pflanzung:* Friedrich Werner.

Herbertshöhe. ‡ *Polizeiposten:* ‡ *Postamt:* Mainka, Postassist. ‡ *Administration der Neu-Guinea-Kompagnie:* Fritz Ehemann, Administrator; Dowald, Pflanzer u. stellvertr. Administrator; P. Mayer, Lagerverw.; Katzer, Kassierer; Fasbender, Steuernagel, Assist. d. Lagerverw.; Rosenberg, Bureaubeamter; Kleinert, Maschinist, Lehmann, Aufs. im Bootshaf.; Krakowsky, Heilgeh.; Kraft, Pflanzer. ‡ *Motorschuner „Otti" der Neu-Guinea-Kompagnie:* Störmer, Kapitän; Wenzel, Maschin.; Stamer, Bootsmann. ‡ *Schuner „Senta" der Neu-Guinea-Kompagnie:* Wilke, Kapitän; Schulz, Bootsmann. ‡ *Auktionator:* Rudolf Wolff. ‡ *Gasthof:* Deutscher Hof (Neu-Guinea-Kompagnie, Bes.; Hörstmann, Verw.).

Kabaira am Weberhafen. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Fritz Guyot.

Kabakada. ‡ *Ev. Mission:* Methodistische Missionsges. v. Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H. — Missionar H. P. Wenzel, Vorst. d. Stat., u. Frau; Frl. Diem, Lehrerin. ‡ *Handelsniederl.:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. der Südseeinseln.

Kabakaul. ‡ *Pflanzungen und Handelsstationen:* E. E. Forsayth (Mirow, Verw.); Johan Mathias Rondahl (Pflanzer Wilhelm Rundnagel, Prokurist).

Kabanga. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth (H. Coe, Verwalter).

Kaliai an der Nordwestküste von Neupommern. ‡ *Pflanzung:* Karl Schneider.

Kappenberg [Baining]. ‡ *Pflanzung:* Gustav Schnibbe.

Karawia an der Blanche-Bucht. ‡ *Werkstatt und Kaufladen:* Ah Tam (Chinese).

Kenabot. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Kramer, Verwalter).

Kerawien. ‡ *Handelsstation:* K. Läusen.

Kinigunan. ‡ *Pflanzung und Handelsniederlassung:* J. O. Mouton (Kaufm. Werner Blankenhagen, Prokurist).

Korere. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H.

Kulon (Mukurapau). ‡ *Pflanzung:* J. M. Rondahl (Rundnagel, Pflanzer).

Kuradui. ‡ *Pflanzung:* Richard Parkinsons Erben.

Kurakakaul an der Talili-Bucht. ‡ *Handels- und Pflanzungsstation:* George P. Kaumann (Alf. Findlay, Assistent).

Lamantu b. Kap Tavui. ‡ *Handelsstation:* G. P. Kaumann.

Lango am Weberhafen. ‡ *Pflanzung:* Carl Keese.

Lasul [Baining]. ‡ *Pflanzung:* Wilhelm Bolten.

Liwuan. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Schumm, Vorst.; 1 Laienbruder.

Londip. ‡ *Pflanzung:* Mafa Lohn.

Malaguna in der Blanche-Bucht. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Fromm, Vorst.; 3 Schwest. ‡ *Handelsstation:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Inseln.

Mandres [Weberhafen]. ‡ *Pflanzung:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — Bruder Basilio Enkera, Verwalter.

Massawa, Alt-. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Bindel, Verwalter).

Massawa, Neu-. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Kriebel, Verwalter).

Matakambang. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Oberg, Händler).

Matanatar. ‡ *Pflanzung:* E. E. Forsayth (Nickolson, Verwalter).

Matupi [Insel in der Blanche-Bucht]. ‡ *Postagentur:* Kaufm. Claß. ‡ *Kath.*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Mission: Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Bögershausen, Vorst.; 1 Laienbruder. ‡ *Pflanzung und Handelsniederlassung:* Hernsheim & Co., Komm.-Ges. (Kgl. Norweg. Konsul Max Thiel, Mitinh.; Emil Timm, Rudolf Spangenberg, Prokuristen; Claß, Stehr, F. Parkinson, Angest. — Die Firma ist in Hamburg vertreten durch Scharf & Kayser, Ferdinandstr. 30). ‡ *Gasthof, Handelsstation und Bootsbauanstalt:* Ah Tam.

Maulapao. ‡ *Pflanzung:* E. E. Kolbe (Urban, Assistent).

Mukurapau s. **Kulon.**

Nanalar (Birara-Spitze). ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — Pater van Berkel, Vorsteher; 1 Bruder.

Natawa [Distr. Liwuan]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Robert v. Blumenthal & Weire.

Neu-Massawa s. **Massawa, Neu-.**

Neu-Möbisburg. ‡ *Pflanzung:* W. Batze.

Nodup. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Station St. Peter). — P. Hees, Vorst.; 1 Laienbruder.

Nonga an der Nordküste. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Hildebrandt in Wunawutung, Verwalter).

Palaupai [Distr. Raluana]. ‡ *Pflanzung:* Frl. Auguste Hertzer.

Paparatawa. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Station St.-Josephs-Tal). — Pater Kleintitschen, Vorsteher.

Pondo [Toriu-Distrikt]. ‡ *Pflanzung:* H. Wuchert.

Putputhafen (Rügenhafen). ‡ *Dampfsägewerk:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Albrecht, Werkführer).

Rakunei an der Kabakada-Bucht. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. J. Meyer, Vorst.; 1 Laienbruder. ‡ *Handelsstation:* G. P. Kaumann.

Raluana. ‡ *Ev. Mission:* Methodistische Missionsges. v. Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H. — Mission. Heinrich Fellmann, Leit. d. Missionsgesellsch. u. Vorst. d. Stat., nebst Frau; Missionar Karl Schwob, Assist.; Frl. Gill, Frl. Mac Innes, Lehrerinnen.

Ralum. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth.

Ramandu im Weberhafen. ‡ *Kath. Miss.:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Mertens, Vorst.

Raniolo. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Pockels, Verwalter).

Ratawul. ‡ *Handelsstation:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südseeinseln.

Ratogor. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Ulrich, Vorsteher; 1 Laienbruder.

Reber auf der Insel Watom. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. O. Meyer, Vorsteher.

Sachsenberg [Baining]. ‡ *Pflanzung:* Heinrich Backhaus.

St. Franz Xaver s. **Wunakamkabi.**

St.-Josephs-Tal s. **Paparatava.**

St. Otto s. **Gunanba.**

St. Paul [Baining]. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Missionsstation u. Sägewerk). — P. Bley, Vorst.; 1 Laienbruder; 3 Schwestern.

St. Peter, s. **Nodup.**

Simpsonhafen [Blanche-Bucht] s. **Rabaul.**

Takabur. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Station Villa Maria). — P. Eberlein, Vorsteher; 2 Schwestern.

Taliligap. ‡ *Pflanzung:* R. Parkinson.

Tawui-liu. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Miss. v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Winthuis, Vorst.; 1 Bruder; 3 Schwestern.

Tawui-Ost. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Oberreiter, Vorsteher; 1 Bruder.

Tobera I. ‡ *Pflanzung (Kokospalmen):* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Schmidt, Verwalter).

Tobera II. ‡ *Pflanzung (Kaffee und Kautschuk):* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Schütze, Verwalter).

Tokuka. ‡ *Pflanzung:* E. E. Forsayth.

Toluwir an der Talili-Bucht. ‡ *Handelsstation:* G. P. Kaumann.

Toma am Varzinberg (Wunakokor). ‡ *Erholungsheim (400 m hoch gelegen):* Hermann Borowsky, Verwalter.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Tomalii. ‡ *Handelsstation:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. der Südseeinseln.

Toriu. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Missionsstation, Sägewerk u. Pflanzung). — Pater van der Aa, Vorsteher, 6 Laienbrüder.

Towakundum [Distr. Kabakada, Nordküste]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Pawlitz, Verwalter).

Varzinpflanzung b. Paparatava. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Rudolph Wolff.

Villa Maria s. **Takabur.**

Vlavolo an der Talili-Bucht. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Esser, Vorsteher; 1 Laienbruder; 3 Schwest.

Wangaramut [Distr. Kabakada, Nordküste]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; A. Horgreen, Verwalter).

Warangoi am Warangoi-Fluß, St.-Georgs-Kanal. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Wafler, Verwalter).

Warawara an der Talili-Bucht. ‡ *Pflanzung:* G. P. Kaumann.

Watom [Insel]. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (siehe Reber u. Wunawutug).

Wunakambi am Weberhafen. ‡ *Pflanzung:* Heinrich Keese.

Wunakamkabi. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Station St. Franz Xaver; Missionsstat. u. Pflanz.). — 2 Laienbr.

Wunamarita an der Bainingküste. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — Pater Mertens, Vorst.; 1 Laienbruder. ‡ *Handelsstation:* Blumenthal & Weire.

Wuna-Pope. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. (Zentralstation). — Bischof Ludwig Couppé, apostol. Vikar v. Neupommern u. Leiter d. Mission; P. Johannes Dicks, Provikar u. Superior d. Missionare v. Heiligsten Herzen Jesu; P. Arnold Janssen, Missionsprokurator; P. Bruno Schinke, Miss. d. Distrikts Wuna-Pope; P. Joseph Hüskes, Vorst. d. Katecheten-Sem. u. des Knabenwaisenhauses; 16 Laienbrüder. — Schwest. Gerarda, Vorsteh. d. Mädchenwaisenhauses; Schwester Clothilde, Vorst. d. Pens. f. weiße u. halbweiße Kinder; 14 Schwestern. ‡ *Pflanzung und Sägewerk:* Kath. Miss. v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H.

Wunawar. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Miss. v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — 1 Pater; 1 Laienbruder.

Wunawawar. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Baumann, Vorsteher; 1 Bruder.

Wunawutug auf der Insel Watom. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — Pater Lakoff, Vorst.; 1 Laienbruder. ‡ *Handelsstation:* J. O. Mouton (Porteau, Verwalter).

Wunawutung an der Talili-Bucht. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Hildebrandt, Verwalter.)

b) Neu-Lauenburg.

Kabakon [Insel]. ‡ *Pflanzung:* August Engelhardt.

Makadá [Insel]. ‡ *Pflanzung:* Hernsheim & Co. (Stehr, Pflanzer).

Mioko [Insel]. ‡ *Handelsfirma:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Inseln zu Hamburg (Hellfritz, Vertr.; Hamann, Assistent).

Rohada auf der Hauptinsel. ‡ *Pflanzung:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — Martin, Verwalter

Ulu [Insel]. ‡ *Ev. Mission:* Methodist. Missionsges. v. Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H. (Missionsstation, Gehilfenseminar u. Pflanzung). — Missionar W. H. Cox, Vorst. d. Stat. u. d. Gehilfenseminars, nebst Frau; Missionar A. S. Booth, Pflanzungsverw., u. Frau; Frl. Nickle, Frl. Mac Kee, Lehrerinnen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

c) Neu-Mecklenburg.

Bagail. ‡ *Pflanzung:* Hernsheim & Co.

Bopire [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Pflanzung:* Bismarck-Archipel-Ges. m. b. H. (Kulturing. Antoni van der Laan, stellvertr. Geschäftsführ. f. d. Bismarck-Archipel; H. Dücker, Pflanzungsleiter; Scheringer, Assistent).

Butbut [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* C. A. Schultze.

Chibobossoh. ‡ *Pflanzung:* Hernsheim & Co.

Enuk [Insel im Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Kirchner, Leiter).

Eratubu [Westküste]. ‡ *Ev. Mission:* Methodist. Missionsges. v. Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H. — Station zurzeit unbesetzt.

Filiba [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* Assunto Costantini.

Fissoa (Fezóa). ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Miesterfeldt, Verwalter).

Gardner-Insel [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstationen:* E. E. Forsayth; J. O. Mouton.

Globig-Insel. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth.

Kableman. ‡ *Handelsstation:* Hernsheim & Co.

Kabotheron [Insel]. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Albert Fischer in Ungan, Verwalter).

Karu [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Pflanzung:* Arthur Hansen. ‡ *Handelsstation:* Deutsche Hand.- u. Plantagen-Gesellschaft der Südseeinseln.

Käwieng [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Regierungsstation:* Boluminski, Stationsvorst.; Dr. Runge, Reg.-Arzt; Ernst, Polizeimstr.; Zwanzger, landwirtschaftl. Assist.; Hach, Lazarettgeh. ‡ *Postagentur:* Polizeimstr. Ernst. ‡ *Handelsstationen:* Hernsheim & Co. (C. A. Schultze, Vorst.); Franz Kirchner; Richard Meek.

Kapsu [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Eduard Karl Joseph Macco. ‡ *Handelsstation:* Hernsheim & Co.

Kudukudu [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Methodist. Missionsges. v. Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H. — Missionar K. Schmidt, Vorsteher der Station, und Frau.

Lakurafanga [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstationen:* J. O. Mouton; Karl Åström.

Lauan (Lossaua) [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Griffith, Händler).

Lebrechtshof [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* Curt A. Schultze.

Leineru. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Hernsheim & Co. (Schultze, Vorst.).

Lemacott. ‡ *Pflanzung:* E. E. Forsayth.

Lemus. ‡ *Pflanzung:* Julius Ruge.

Logagon. ‡ *Pflanzung:* Hernsheim & Co.

Maltaun. ‡ *Pflanzung:* Hernsheim & Co.

Marianum [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Heiligsten Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Niuwenhuis, Vorsteher; 1 Bruder.

Mongai [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* Arthur Krockenberger.

Mongol. ‡ *Handelsstation:* J. O. Mouton (F. M. Smith, Händler).

Nago [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Pflanzung:* E. E. Forsayth.

Namanne I. ‡ *Pflanzung* (*Kokospalmen*): Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Herbertshöhe; Alfred Blesse, Verwalter).

NamanneII. ‡ *Pflanzung* (*Zitronelle*) *und Fabrik ätherischer Oele:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Herbertshöhe; Bisetzky, Verwalter).

Namatanai [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Regierungsstation:* Wostrack, Stationsleiter; Adelmann, Polizeimeister; Lachmann, Heilgehilfe. ‡ *Kath. Mission:* Kath. Mission v. Hl. Herzen Jesu, G. m. b. H. — P. Peekel, Vorst.; 2 Brüder. ‡ *Handelsstationen:* Deutsche Handels- u. Plantagenges. der Südseeinseln zu Hamburg; Hernsheim & Co.

Nauan (Nowan) [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Kischner, Händler).

Nusa [Insel]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Hernsheim & Co. (Spangenberg, Verwalter).

Nusaume [Insel im Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Julius Ruge.

Omo [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Methodistische Missions-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

ges. v. Australien im Bismarck-Archip., G. m. b. H. — Missionar W. W. Danks, Vorst. d. Station, u. Frau.

Piniqidu (Panakodo) [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Ev. Mission:* Methodistische Missionsges. v. Australien im Bismarck-Archipel, G. m. b. H. — Missionar Geo Pearson, Vorst. der Station, und Frau.

Pulgaramut [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* Deutsche Handels- u. Plantagenges. d. Südsee-Inseln zu Hamburg.

Putput [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Cömer, Händler).

Robehen [Bez. Süd-Neumecklenburg]. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth.

Schröder-Insel. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Alb. Fischer in Ungan, Verwalter).

Teripax. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Herbertshöhe; Petterson, Verwalter).

Tomessat [Bez. Nord-Neumecklenburg]. ‡ *Pflanzung:* Karl Åström.

Ungan [Insel]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Alb. Fischer, Verwalter).

Zigaregare. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Herbertshöhe; Petterson in Teripax, Verwalter).

d) Neu-Hannover.

Bangatan, Neuwerk (Insel). ‡ *Pflanzung:* J. Ruge.

Bellgila [Insel der Portland-Gruppe]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Hernsheim & Co.

Logos. ‡ *Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Herbertshöhe; Olsson in Ungalabu, Verwalter).

Portland-Inseln s. **Bellgila.**

Ungalik [Insel]. ‡ *Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Herbertshöhe; Olsson in Ungalabu, Verwalter).

Ungalabu [Insel]. ‡ *Pflanzung u. Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Herbertshöhe; Olsson, Verwalter).

e) Admiralitätsinseln.

Alim [Insel]. ‡ *Eigentümer der Insel:* Firma Heinrich Rudolph Wahlen auf Maronn in den nordwestl. Inseln des Bismarck-Archipels. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Buke [Insel]. ‡ *Eigentümer der Insel:* Hernsheim & Co. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Hernsheim & Co. (Bastubbe, Händler).

Komuli [Insel]. ‡ *Eigentümer der Insel:* Hernsheim & Co. ‡ *Handelsstation:* Hernsheim & Co. (Hans Schmid, Leit.; Hamilton Smith, Händler).

Noru [Insel]. ‡ *Eigentümer der Insel:* Hernsheim & Co. ‡ *Handelsstation:* Hernsheim & Co. (Osk. Schmidt, Händler).

Paak (St. Gabriel) [8,2 qkm große Insel mit 319 Eingeborenen]. ‡ *Handelsstation:* Hernsheim & Co.

Ponam [Insel]. ‡ *Eigentümer der Insel:* Hernsheim & Co. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Hernsheim & Co.

St. Gabriel s. **Paak.**

f) Nordwestliche Inseln des Bismarck-Archipels.

(Eigentum der Firma Heinrich Rudolph Wahlen auf Maronn.)

Agisa auf der Matty-Insel. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen (W. Leonhard, Angest.).

Ahaettin [Insel in der Echiquier-Gruppe]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinr. Rudolph Wahlen.

Allison-Insel s. **Manu.**

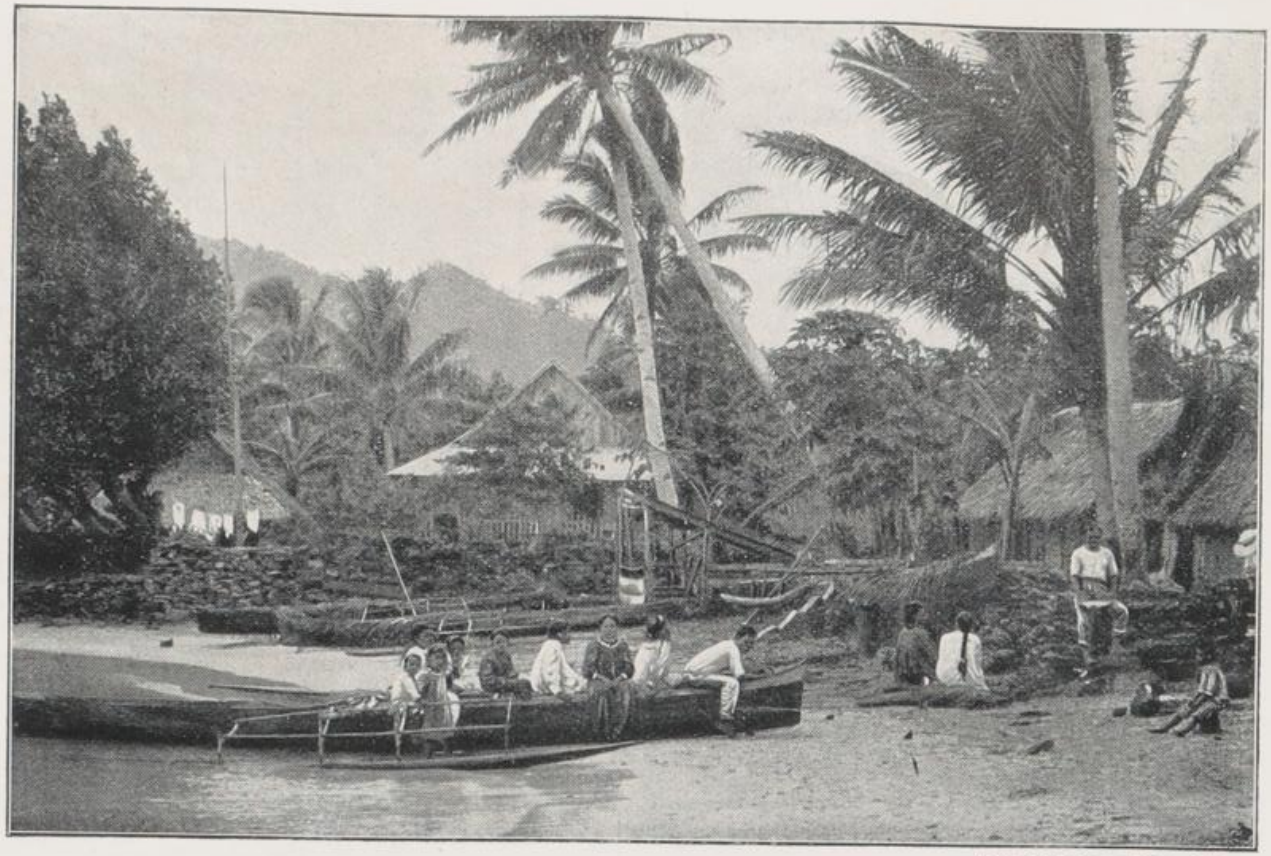
Anachoreten-Inseln s. **Woassang.**

Awinn [Insel in der Echiquier-Gruppe]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinr. Rudolph Wahlen.

Commerson-Insel. ‡ *Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Durour-Insel s. **Malovaro** und **Oala.**

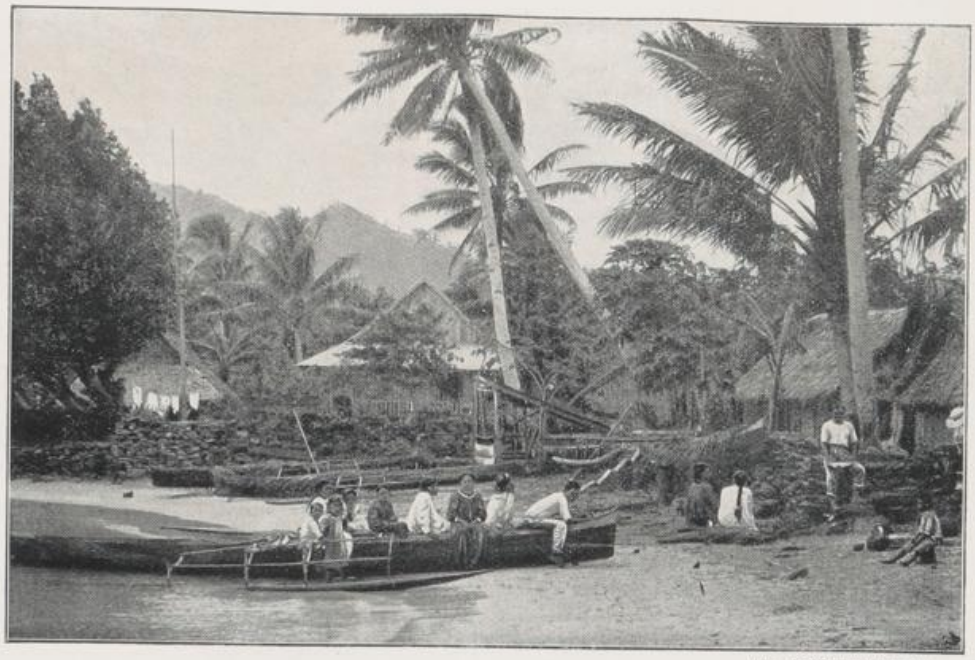
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Strandleben auf der Karolinen-Insel Kussaie.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



Strandleben auf der Karolinen-Insel Kussaie. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Geschäft begründet 1804

Gerold's Regenta-Cigarren

zu 12, 13 und 15 Pfg. das Stück.

Havana-Importen.

— Versand nach dem Auslande ab zollfreiem Lager. —

Hohenzollern-Cigaretten in reiner Handarbeit.

Carl Gust. Gerold, Kgl. Hoflieferant

Berlin, U. d. Linden 24 Hamburg 2

Filialen in Lüderitzbucht, Swakopmund. 46

Gratis und franko erhalten Sie auf Wunsch meine

Netto-Liste

über photograph. Bedarfsartikel.

Nur erstklassige Fabrikate zu billigen Preisen.

PHOTO

Rival-Bromsilberpostkarten

1000 Stück Mk. 18,50 } ab
500 „ „ 9,50 } Leipzig

Rival-Gaslichtpostkarten

1000 Stück Mk. 22,00 } ab
500 „ „ 12,— } Leipzig

Spezialhaus

Chr. Harbers, Leipzig 80. 70

Echiquier-Inseln s. **Ahaettin, Awinn** und **Longan.**

Hermit-Inseln (Einsiedler-Ins.) s. **Maronn.**

Longan [Insel in der Echiquier-Gruppe]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Malovaro auf der Durour-Insel. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen (C. Matthies, Angest.)

Manu auf der Allison-Insel. ‡ *Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Maronn [Insel in der Hermit-Gruppe]. ‡ *Handelsfirma:* Heinrich Rudolph Wahlen (Kgl. Schwed. Konsul Heinrich Rudolph Wahlen, Julius Ferdinand Wahlen, Inh.; H. Deckner, E. Frohne, F. Girnus, C. Göttsche, J. Klinström, W. Leonhard, A. Marggraff, C. Matthies, H. P. Petersen, Angest. — Vertreter in Deutschland: F. Rosenstern & Co., Hamburg, Deichstr. 29-33). ‡ *Motorschuner „Möwe" der Firma Heinrich Rudolph Wahlen:* H. P. Petersen, Führer. ‡ *Pflanzung:* Heinrich Rudolph Wahlen (A. Marggraff, Pflanzer).

Matty-Insel s. **Agisa, Tumuvali** u. **Vavala.**

Oala auf der Durour-Insel. ‡ *Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Tumuvali auf der Matty-Insel. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Vavala auf der Matty-Insel. ‡ *Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

Woassang [Insel in der Anachoreten-Gruppe]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Heinrich Rudolph Wahlen.

g) Französische Inseln.

(Eigentum der Neu-Guinea-Kompagnie.)

Balangori auf **Garowe.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Peterhafen).

Bali auf **Unea.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Peterhafen).

Bodobodo auf **Garowe.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Peterhafen).

Lama auf **Garowe.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Peterhafen).

Lambe auf **Garowe.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Peterhafen).

Narage [Insel]. ‡ *Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Peterhafen).

Ningau auf **Mundua.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Peterhafen).

Peterhafen auf **Garowe.** ‡ *Administration der Neu-Guinea-Kompagnie:* Emanuel Lindenberg, Administrator; Drews, Rauer, Hanson, Dahne, Franz, Viehweg, Beamte. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Peterhafen).

Vitu auf **Garowe.** ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Peterhafen).

h) Östliche Inseln des Bismarck-Archipels.

Carteret-Inseln. ‡ *Eigentümer der Inseln:* Firma E. E. Forsayth in Rabaul auf Neu-Pommern. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth.

Fead-Inseln (Nugarea-Inseln). ‡ *Eigentümer der Inseln:* E. E. Forsayth. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth (Johansen, Verwalter).

Greenwich-Inseln (Kapingamarangi-Inseln). ‡ *Handelsstation:* J. O. Mouton (in Kinigunan).

Isau [Insel in der Nissan-Gruppe]. ‡ *Handelsstation:* E. E. Forsayth (Heathcoate, Händler).

Kapingamarangi-Inseln s. **Greenwich-Inseln.**

Mortlock-Inseln. ‡ *Eigentümerin der Inseln:* Frau Phebe Calder. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Frau Phebe Calder.

Nissan-Inseln. ‡ *Eigentümer der Inseln:* E. E. Forsayth. ‡ *Pflanzungen und Handelsstationen:* s. Isau und Pokonien.

Nugarea-Inseln s. **Fead-Inseln.**

Pokonien [Insel in der Nissan-Gruppe]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth.

Tasman-Inseln. ‡ *Eigentümer der Inseln:* E. E. Forsayth. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* E. E. Forsayth.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

i) Salomoninseln.

Aropa auf **Bougainville.** ‡ *Pflanzung:* Bismarck-Archipel-Ges. m. b. H. (Antoni van der Laan in Bopire, Leit.; Sommer, Pflanzungsvorst.; Hauser, Assistent).

Banoni am Kaiserin-Augusta-Kap auf Bougainville. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. Stat. zurzeit noch unbesetzt.

Buin s. **Patupatuai-Sariai.**

Kieta auf **Bougainville.** ‡ *Regierungsstation:* Döllinger, Stationsleit.; Krüger, Polizeimstr.; Girnus, Heilgehilfe. *Postagentur:* Heilgeh. Girnus. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens (Stat. St. Michael). — P. C. M. Flaus, Vertr. d. apostol. Präf. d. nördl. Salomonins. f. d. deutsche Geb. u. Vorst. d. Stat.; P. J. Seiler, Missionar; 2 Brüder; 2 Schwest. ‡ *Handelsstation:* Hernsheim & Co. (Class, Verwalter).

Koromira auf **Bougainville.** ‡ *Kath. Miss.:* Väter d. Ges. Mariens. — 2 Patres.

Patupatuai-Sariai (Buin) auf **Bougainville.** ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — 2 Patres; 2 Schwestern.

Toiemonapu auf **Bougainville.** ‡ *Pflanzung:* New Britain Corporation, Limited (Peter Hansen, Vorsteher).

B) Kaiser-Wilhelms-Land.

Friedrich-Wilhelms-Hafen an der Astrolabe-Bucht. ‡ *Bezirksamt:* Dr. Scholz, Bezirksamtmann; Dr. med. Hoffmann, Reg.-Arzt; Brückner, komm. Sekretär; Kempter, Feinäugle, Polizeimstr.; Wittrock, Bautechn. ‡ *Bezirksgericht:* Dr. Scholz, Bezirksrichter. ‡ *Zollstelle:* Sekret. Brückner, Verw. ‡ *Postagentur:* Polizeimstr. Kempter. ‡ *Regierungsbarkasse:* „Ramu". ‡ *Administration der Neu-Guinea-Kompagnie:* Georg Heine, Administr. ‡ *Dampfer „Siar":* Neu-Guinea-Kompagnie Bes.; Carl Haug, Kapitän; Jochens, Schmidt, Offiz.; Born, Schulte, Hansen, Ingen.

Adolfhafen s. **Morobe.**

Alexishafen s. **St. Michael.**

Aly [Insel bei Berlinhafen] s. **St. Anton.**

Arkona s. **Kap Arkona.**

Awar an der Hansabucht [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung:* Gramms & Bröker (W. Gramms, Leiter).

Berlinhafen s. **Eitapé.**

Beukin b. Dallmannhafen [Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Scharfenberg, Vorst.; 1 Bruder. ‡ *Pflanzung:* Kath. Mission.

Bogadjim b. Stephansort [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Wilhelm Diehl, Vorst., u. Frau; Georg Eiffert, Missionar. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Stephansort).

Bogia b. Potsdamhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Girards, Vorst.; P. Averberg, Missionar; Beda, Bruder; 4 Schwest.

Bongu [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen], Post Stephansort. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Karl Becker, Vorsteher.

Deinzerhöhe am Hänischhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar J. Decker, Vorst., u. Frau; J. Raum, Missionar.

Demara, Insel im Ruogebiet [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges.; s. Ruo.

Duai [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Stephansort; Rhodes, Pflanzer).

Erimahafen b. Stephansort [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung und Sägewerk:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Stephansort; Mikulicz, Pflanzer).

Eitapé (Berlinhafen). ‡ *Regierungsstation:* Rodatz, Stationsleiter; Stüber, Polizeimeister; Steinemann, Heilgeh. ‡ *Postagentur:* Steinemann. ‡ *Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen; Rettich, Verwalter).

Finschhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Postagentur:* Missionar Pfalzer. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission; s. Pola. ‡ *Pflanzung:* Neuendettelsauer Mission. — P. Helbich u. Frau, S. Jericho, Pflanzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Graget s. **Ragetta.**

Hansemannberg (Nobonob) [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Friedrich Schütz, Vorst., u. Frau; Emil Wilms, Missions-Landwirt.

Heldsbach [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar L. Flierl, Vorst.; G. Keppler, Missionsökonom.

Jabim [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen], Post Finschhafen. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar H. Zahn, Vorsteher, und Frau.

Jomba b. Friedrich-Wilhelms-Hafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen; Baron v. Spiegelfeld, Pflanzer.

Juo [Insel im Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Jérôme, Vorst.; 1 Bruder.

Kap Arkona [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar Stephan Lehner, Vorst., u. Frau; J. Ruppert, Missionar.

Konstantinhafen an der Astrolabe-Bucht [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Stephansort; Andersen, Pflanzer).

Logaueng [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar G. Bamler, Vorsteher d. Stat. u. d. Missionsgehilfenschule, nebst Frau. ‡ *Sägewerk:* Neuendettelsauer Mission. — H. Meier, Missionstechn.; H. Hertle, E. Schulz, Missionsökonomen.

Malalo b. Samoahafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar K. Mailänder, Vorst.; H. Böttger, Miss.; Späth, Missionsökonom.

Malol [Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Kirschbaum, Vorsteher.

Modilon [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leitung: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen).

Monumbo b. Potsdamhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Kath. Miss.:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Franz Vormann, Vorst.; P. Scharfenberger, Missionar; Protasius Schweis, Bruder, 4 Schwest. ‡ *Pflanzung und Sägewerk:* Kath. Mission.

Morobe auf der Halbinsel Sinogu im Adolfhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Polizeiposten:* Hans Klink, Landmesser; Gumbert, Polizeimeister.

Nobonob s. **Hansemannberg.**

Nubia b. Potsdamhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen; Hahn, Pflanzer).

Pola b. Finschhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar J. G. Pfalzer, Vorst.; G. Stürzenhofecker, Missionar, u. Frau; Lauer, Missionskaufmann, Fräulein M. Lindner, Missionsschwester.

Potsdamhafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen; Fabrizius, Verwalter).

Ragetta (Graget) [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Missionar Heinrich Helmich, Präses d. Mission in Deutsch-Neuguinea u. Vorst. d. Station, nebst Frau; Heinrich Eckershoff, Missionar; Schamann, Missions-Bauhandwerker.

Regina Angelorum an der Lemingküste [Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Becker, Vorst.; 1 Pater; 1 Bruder; 3 Schwestern.

Ruo [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. (auf d. Insel Demara). — Missions-Landw. Gerhard Mange, Vorsteher.

Samoahafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission; s. Malalo.

St. Anna b. Eitapé [Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Andreas Puff, Vorst.; 1 Pater, 3 Brüder, 5 Schwestern.

St. Anton auf Aly [Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Jaeschke, Vorsteher; 1 Bruder; 3 Schwestern.

St. Joseph auf Tumleo [Bez. Eitapé]. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Baumüller, Vorsteher; 1 Bruder; 3 Schwestern.

St. Michael b. Alexishafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Kath. Miss.:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Ges. d. Göttl. Worts (Steyler Mission). — P. Eberhard Limbrock, apostol. Präf. v. Kais.-Wilh.-Land u. Oberer d. Stat.; P. Joseph Lörks, Prokurator; P. Buschhoff, P. Jakob Weyer, Missionare; 4 Brüder.

Sattelberg [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar Johannes Flierl, Senior d. Mission in Deutsch-Neuguinea u. Vorst. d. Stat., nebst Frau; Chr. Keyßner u. Frau, K. Panzer, Mission.; Fräulein Keppler, Krankenpflegerin.

Seleo, Insel b. Berlinhafen [Bez. Eitapé]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen; Rettich, Verwalter).

Sialum [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar K. Wacke, Vorst.; M. Stolz, K. Saueracker, Missionare.

Siar, Insel b. Friedrich-Wilhelms-Hafen [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Rhein. Missionsges. — Miss. Ernst Weber, Vorsteher, und Frau.

Simbang [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar E. Schnabel, Vorsteher; E. Pilhofer, Missionar.

Sinogu s. **Morobe.**

Ssissano [Bez. Eitapé]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* F. Schultz.

Stephansort an der Astrolabe-Bucht [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Postagentur:* Missionar Eiffert (s. Bogadjim). ‡ *Administration der Neu-Guinea-Kompagnie:* Geißler, Administrator. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie.

Tadji [Bez. Eitapé]. ‡ *Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administrat. in Friedrich-Wilhelms-Hafen).

Tami-Inseln [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar A. Hoh, Vorsteher, und Frau.

Tarawai-Insel [Bez. Eitapé]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen).

Tumleo [Insel b. Berlinhafen] s. **St. Joseph.**

Walis [Bez. Eitapé]. ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagn. (Leit.: Administration in Friedrich-Wilhelms-Hafen; Glahn, Verwalter).

Wareo [Bez. Friedrich-Wilhelms-Hafen]. ‡ *Ev. Mission:* Neuendettelsauer Mission. — Missionar A. Zwanzger, Vorst., u. Frau; L. Wagner, Missionar, u. Frau.

Yabim s. **Jabim.**

II. Ost-Karolinen.

A. Ponape-Inseln.

Ponape [347 qkm große Insel mit 49 Weißen, 2 Japanern und 3266 Eingeborenen]. ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Fritz, Bezirksamtmann; Dr. Girschner, Reg.-Arzt; Gentner, Sekretär; Braun, Kammerich, Polizeimstr. ‡ *Bezirksgericht:* Reg.-Rat Fritz, Bez.-Richter. ‡ *Postagentur:* O. Hollborn. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden (Kolonie-Stat.). — Pater Crescentius Huster, Superior d. Stat.; Pater Ignatius, Pater Raimondus, Missionare; Othmar, Brud. ‡ *Gastwirtschaft:* Miguel Fernandez. ‡ *Handelsniederlassungen:* Jaluit-Ges. (s. Langar); Dominikus Etscheit; Südseehandelsges. [Nanyo Boeki Kabushiki Kaisha] (Sekine Sentaro, Prokurist). ‡ *Pflanzung:* s. Pflanzung Prinz Arenberg.

Auak auf Ponape. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — P. Victorinus, Superior der Station; 1 Bruder.

Bethesda s. **Kolonie Bethesda.**

Japutik [Insel]. ‡ *Pflanzung:* Dominikus Etscheit.

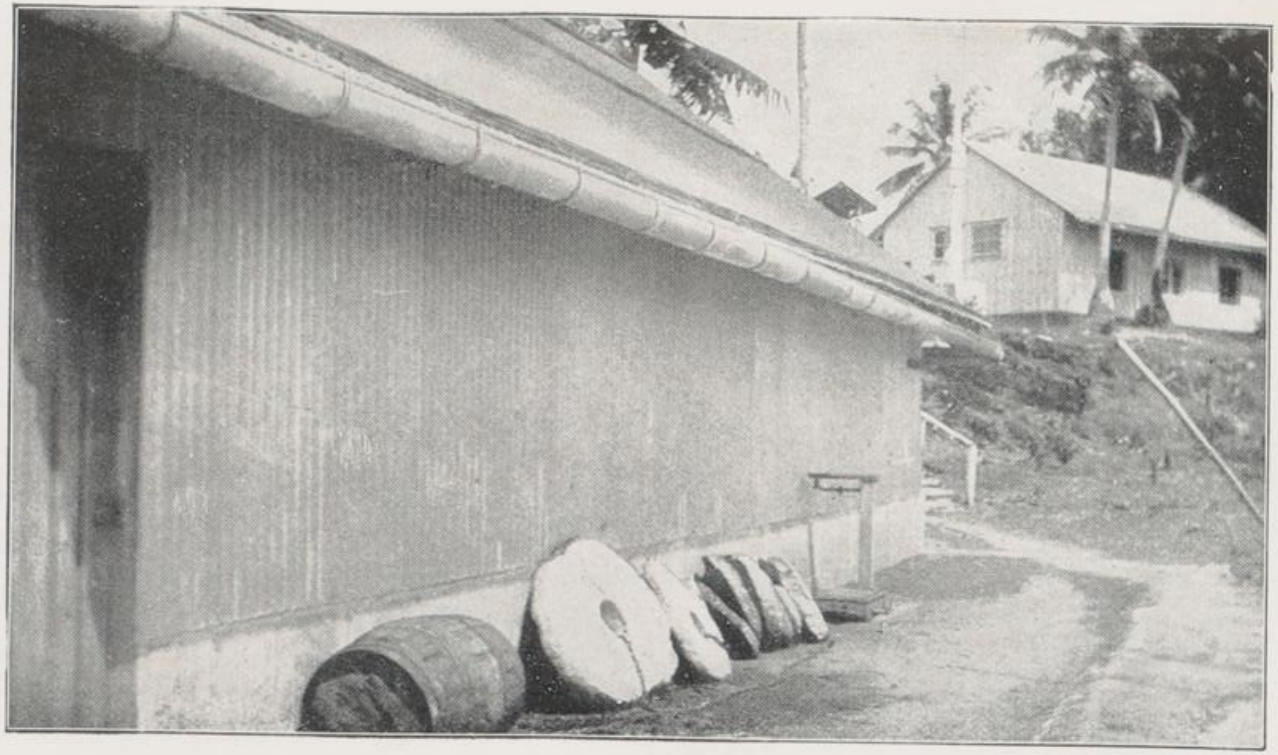
Jokoj [Insel am Hafen von Ponape]. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — P. Gebhard, Superior d. Stat.; 1 Brud.

Kapiroi. ‡ *Pflanzung:* Jaluit-Gesellschaft (nicht bewirtschaftet).

Kiti auf Ponape. ‡ *Ev. Mission:* Liebenzeller Mission in Verb. mit d. Deutschen Verband vom Jugendbund für Entschiedenes Christentum. — Missionar Wilhelm Seibold, Vorsteher.

Kolonie Bethesda auf Ponape [im Nord.]. ‡ *Ev. Mission:* Liebenzeller Mission in Verb. mit d. Deutschen Verband v.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Jap (Südsee): Geldstein vor dem Warenschuppen eines europäischen Geschäftshauses an einer Kette angeschlossen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Jap (Südsee): Geldstein vor dem Warenschuppen eines europäischen Geschäftshauses an einer Kette angeschlossen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

M. PECH

G. m. b. H.

BERLIN W. 35.

Gegründet 1882

Schutzmarke

VERBANDSTOFF- u. KRANKENMÖBEL-FABRIK.

19 eigene Geschäfte.

Verbandkästen
für Haus und Werkstätte.
Rettungskästen
für Bahn- und Hüttenbetriebe.
Tropen-Apotheken.

Liegestühle
aus Eisen oder aus Holz mit besten Bezügen, leicht zusammenlegbar.

Bade-Einrichtungen.

Neue **Krankentragbahre**
aus Stahlrohr D. R.-G.-M., eigenes Modell, leicht zusammenlegbar, sofort gebrauchsfertig, Gewicht ca. 10 kg, Segeltuchbezug, Preis **ohne** Sonnendach M. 54.—

Kostenlos versenden:

Haupt-Katalog 1910, enthaltend Chirurgie-Instrumente, Operations-Möbel, sämtliche Artikel für den Ärzte- und Krankenhausbedarf.

Spezial-Katalog C. Artikel zur Baby-, Wochenbett- und Krankenpflege. Artikel und Apparate zur modernen Hygiene.

104

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Jugendbund f. Entsch. Christentum. — Missionar Ernst Wiese, Leiter d. Miss. im Schutzgeb. u. Vorst. d. Stat.; Frl. Kätchen Weichel, Missionarin.

Langar (Langer) [Insel an der Nordseite von Ponape]. ‡ *Handelsniederlassung:* Agentur d. Jaluit-Ges. in Hamburg; E. Petersen, Leit.; W. Schoof, F. Brey, kaufmännische Angestellte.

Mpomp s. **Pflanzung Prinz Arenberg.**

Mutokoloj [Insel an der Ostseite von Ponape]. ‡ *Händler:* Mouton.

Oua s. **Ua.**

Pflanzung Prinz Arenberg auf Ponape. ‡ *Pflanzung:* D. Etscheit (Kokospalm.).

Roi auf Ponape. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — P. Fidelius, Vorst. d. Stat.; 1 Bruder.

Ronkiti auf Ponape. ‡ *Händler:* Eingeb. Häuptling Henry Nanpei (Beaumont, Angestellter).

Ua (Oua) auf Ponape. ‡ *Ev. Mission:* Liebenzeller Mission in Verb. mit d. Deutsch. Verband v. Jugendbund für Entsch. Christentum. — Missionar Sixtus Hugenschmidt, Vorsteher.

Uone (Wone) auf Ponape. ‡ *Ev. Mission:* Liebenzeller Mission in Verb. mit d. Deutsch. Verband v. Jugendbund f. Entschied. Christentum. — Frl. Lina Lüling, Frl. Minna Karrer, Missionarinnen.

Wone s. **Uone.**

B. Verschiedene kleine Inseln.

Fananu-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Kiniamwe auf Toloas [Truk-Insel]. ‡ *Ev. Mission:* Liebenzeller Mission in Verb. mit d. Deutsch. Verband v. Jugendbund f. Entschied. Christentum. — Missionar Ernst Dönges, Vorsteher.

Kusaie (Ualan) [110 qkm große Insel mit 6 Weißen und 514 Eingeborenen]. ‡ *Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Missions (Missionsseminar f. Mädchen). — Frl. Olin, Frl. Louise E. Wilson, Frl. Jessie R. Hoppin, Lehrerinnen. ‡ *Pflanzung und Handelsfirma:* Johan V. Melander.

Losop-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Mokil-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Ngatik-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Nukuoro-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Grogneuf, Händler).

Olol-Inseln (Namonuito-Inseln). ‡ *Pflanzung und Handelsstation:* Dominikus Etscheit (Mouton, Angestellter).

Pakin-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Howard, Händler).

Pingelap-Inseln ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Poloot-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Kobelt, Händler).

Satoan-Inseln. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Tameroi. ‡ *Pflanzung:* Otto Hollborn.

Toloas [Truk-Insel]. ‡ *Ev. Mission:* s. Kiniamwe.

Truk-Inseln (Ruk-Archipel) [132 qkm große Inselgruppe mit 12 Weißen, 4 Japanern und 13 514 Eingeborenen]. ‡ *Regierungsstation:* Scharlauck, Stationsleiter; Schaper, Polizeimstr. ‡ *Postagentur:* Scharlauck. ‡ *Ev. Miss.:* s. Kiniamwe u. Wela. ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Ges. (Ernst Wulf, Leit.; C. Irons, K. Mori, C. Narruhn, Nédélec Pierre, Händler); Südseehandelsgesellschaft Murayama & Co.

Wela [Truk-Insel]. ‡ *Ev. Mission:* Liebenzeller Mission in Verb. mit d. Deutsch. Verb. v. Jugendbund f. Entschiedenes Christentum. — Missionar Rudolf Mäder, Vorsteher, und Frau.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

III. West-Karolinen, Palau und Marianen.

A. West-Karolinen.

Jap [207 qkm große Gruppe von vier Inseln mit 49 Weißen, 8 Japanern, 9 Mischlingen, 99 Chamorros, 20 Tagalen, 8 Chinesen und 6641 Eingeb.]. ‡ *Bezirksamt:* Assessor Karlowa, Bezirksamtmann; Dr. Buse, Regierungs-Arzt; Paulisch, Kanzleibeamter. ‡ *Bezirksgericht:* Karlowa, Bezirksrichter. ‡ *Regierungsschule:* ‡ *Postagentur:* ‡ *Telegraphenstation der Deutsch-Niederländischen Telegraphen-Gesellschaft:* D. Hummerich, Vorst.; Mackey, Dinkela, Munderloh, Thorade, Beck, Kröll, Schröder, Egli, Walter, Günther, Telegraphisten; Evers, Mechan. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — Pater Venantius a Prechthal, apostol. Präfekt d. Karolinen u. Palau-Inseln; P. Eusebius Lehmann, Superior d. Station; Br. Konrad Zerbe, Br. Joachim Petry, Laienbrüder; C. Fettifi, Th. Götz, F. Geiger, Schwestern. ‡ *Handelsfirmen:* Pagan-Ges. (Friedrich Weller, Peter Ada, Inhaber); Minekichi Marutani (K. Shirai, Geschäftsführer); Miura Kiyotochi (Seki, Geschäftsführer). ‡ *Händler:* Arthur Brüggeman; Robert Friedländer; Conrad Hofschneider, Therese verw. Villaçon.

Faraulip [Insel]. ‡ *Händler:* R. Sawada; S. Murayama [Yokohama].

Guror. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — Br. N. Kampling, Laienbruder.

Ifaluk-Inseln. ‡ *Händler:* Ischii; S. Murayama [Yokohama].

Lamutrik [Insel]. ‡ *Handelsfirma:* David D. O'Keefe. ‡ *Händler:* Evan Lewis.

Oleaï-Inseln (Ulië-Inseln). ‡ *Handelsfirma:* S. Murayama [Yokohama]. ‡ *Händler:* J. Villaçon.

Satuwal (Tucker) [Insel]. ‡ *Handelsstation:* David D. O'Keefe. ‡ *Händler:* K. Jubi.

Sorol-Inseln. ‡ *Händler:* A. Jesus.

B. Palau-Inseln.

Angaur (Ngeaur) [Insel]. ‡ *Regierungsstation:* v. Heynitz, Stationsleiter. ‡ *Postagentur:* Derselbe. ‡ *Ausbeutung von Phosphatlagerstätten:* Deutsche Südsee-Phosphat-Aktienges. in Bremen. (Schönian, Direktor).

Korror (Goréor) [Insel]. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — Pater Salvator Walteser, Superior d. Station; Frater Ivo Appelmann, Frater Fridolin Höfler, Laienbrüder.

Matalái an der Westspitze von Korror. ‡ *Regierungsstation:* Winkler, Stationsleiter. ‡ *Postagentur:* Derselbe. ‡ *Handelsfirmen:* David D. O'Keefe (C. Smith, Sims, B. Andresen, Händl.; Joe James; Minekichi Marutani (Itshikawa, Geschäftsführer; Fujikawa, Kata, Händler); Miura Kiyotoshi (Seki, Geschäftsführer; Haotshi, Nakao, Händler).

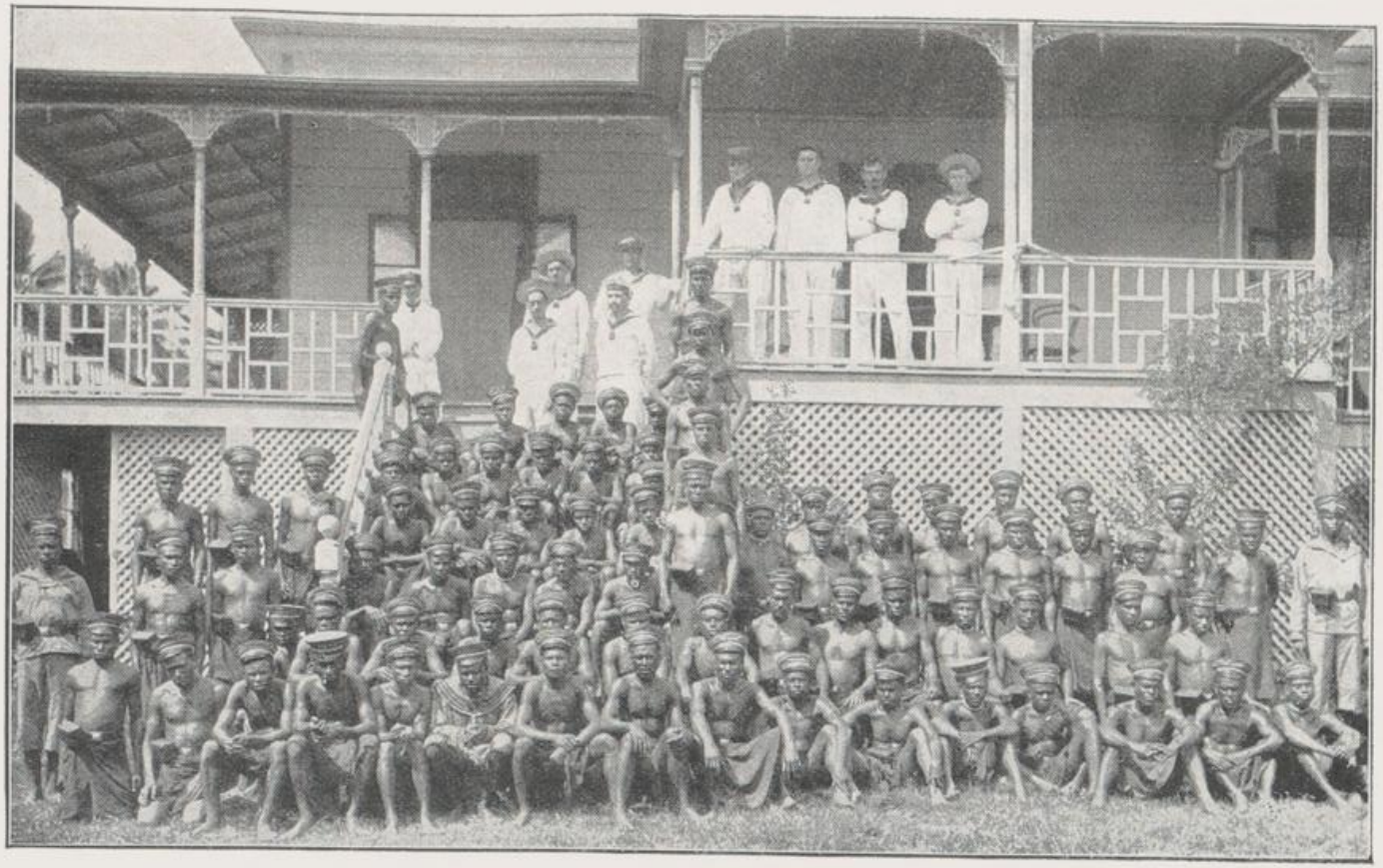
Mologeiok (Melegéyok) auf **Baobeltaob** (Babeldáob) [300 qkm große Hauptinsel der Gruppe]. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — Pater Raymund Laile, Superior d. Stat.; Frater Sebald Trenkle, Laienbruder.

Pililu (Pelílyu) [Insel]. ‡ *Ausbeutung von Phosphatlagerstätten:* Deutsche Südsee-Phosphat-Aktienges. in Bremen. (Abbau zurzeit noch nicht begonnen.)

C. Marianen.

Gárapan [2000 farb. Einw.] auf **Saipan** [130 qkm große Insel mit 33 Weißen, 14 Japanern und 3637 farb. Einw.]. ‡ *Regierungsstation:* Kirn, Stat.-Leiter; Dr. med. Schnee, Reg.-Arzt; Fackel, Oberaufs.; Woitschek, Heilgeh. ‡ *Regierungsschule:* Höfer, Reg.-Lehrer; Frau Kirn, Handarbeitslehrerin; 5 eingeborene Hilfslehrer. ‡ *Postagentur:* Kirn. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — Pater Paulus, apostol. Präf. d. Marianen u. Superior d. Stat.; Pater

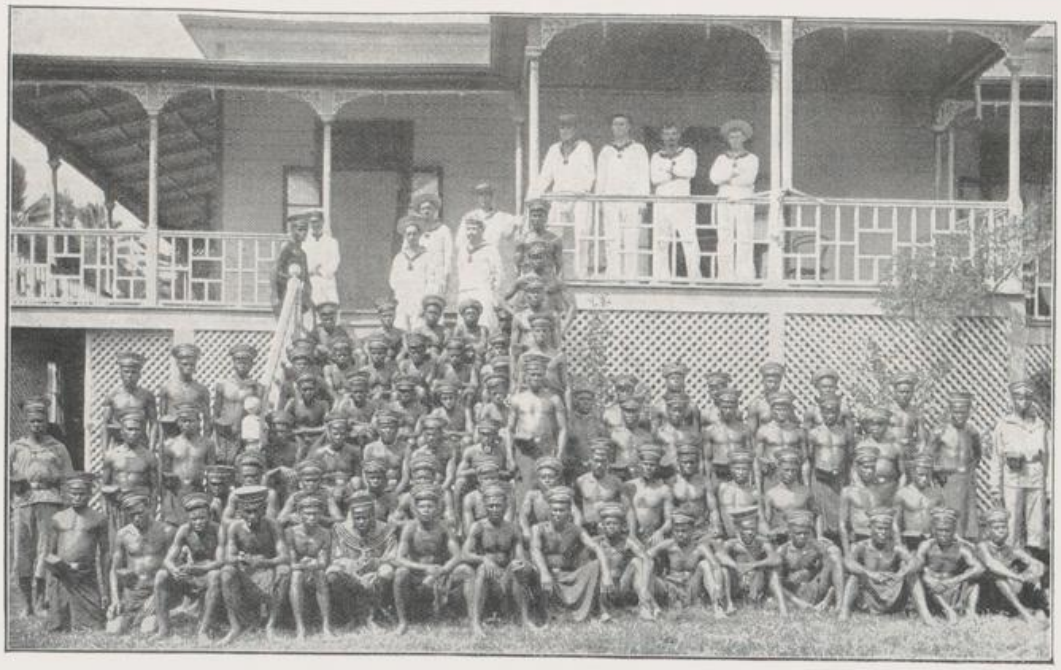
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat“)

Die nach Samoa gebrachte schwarze Polizeitruppe mit ihren Führern.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat")

Die nach Samoa gebrachte schwarze Polizeitruppe mit ihren Führern.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

SUCRO-FILTER

sind die besten der Gegenwart!

Dieselben liefern **automatisch, ohne jeden künstlichen Druck** bei größter Leistungsfähigkeit **kristallklares,** von allen organischen Beimengungen gereinigtes, **absolut einwandfreies Trink- und Gebrauchswasser** und zeichnen sich aus durch einfache und solide Konstruktion, einfachste Handhabung, leichte und schnelle Reinigung, Unverwüstlichkeit und Billigkeit. Dieselben werden in jeder verlangten Größe, vom kleinsten Haushaltungsfilter bis zur größten Anlage für ganze Niederlassungen geliefert. Zahlreiche Anerkennungsschreiben.

Kataloge gratis und franko durch die

Sucrofilter- und Wasserreinigungs-Gesellschaft m. b. H., Berlin-Schöneberg, Bahnstraße 21.

Prämiiert mit der goldenen Medaille auf der deutschen Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung, Berlin 1907. 40

Sucrofilter- und Wasserreinigungs-Gesellschaft m. b. H.,
Berlin-Schöneberg, Bahnstraße 21.

Louis & H. Loewenstein

Niederlagen:
LONDON
:: PARIS ::
UTRECHT

Berlin N. 24
Ziegelstraße 28/29
Telegramm-Adr.: Kystoskop, Berlin

Niederlagen:
STOCKHOLM
ODESSA
: TOKIO :

Lieferanten staatlicher und städtischer Behörden

Einzige Fabrik für Herstellung sämtl. ärztlicher u. Krankenhaus-Bedarfsartikel

:: Chirurgische Instrumente, komplette Bestecke. ::
Einrichtungsgegenstände für Hospitäler und Feldlazarette.
Elektrodiagnostische, elektrotherapeutische Apparate.
Stationäre und transportable Röntgen-Einrichtungen.

SPEZIAL-KATALOGE 42

Chirurgie, Gynäkologie, Urologie, Operationsmöbel, Elektro-Medizin

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Gallus Lehmann, Missionar; Frater Mennas Bohner, Frater Joachim Petri, Laienbrüder. ‡ *Handelsfirmen:* Págan, off. Handelsges. (Pedro Ada, Friedrich Weller, Gesellsch.); Juan B. Tejada; Tinian, off. Handelsges. (Ehrhardt Lotze, Juan de los Rezes, Gesellschaft.)

Agrigan, Alamágan, Anatáhan. ‡ *Pächter der Inseln:* Off. Handelsges. Págan (Kopra-Produktion).

Chalan-Canoa [Landschaft auf Saipan]. ‡ *Pächter der Landschaft:* Ernst Kusserow (Kopra-Produktion).

Págan [Insel mit 77 farbigen Einw.]. ‡ *Pächter der Insel:* Off. Handelsges. Págan (Kopra-Produktion).

Punta Mutchut [Landschaft auf Saipan]. ‡ *Pächter der Landschaft:* Gemeinde Saipan (Kopra-Produktion).

Rota [Insel mit 1 Weißen u. 452 farb. Einw.]. ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden. — Pater Corbinian Madré, Vorst. d. Stat. ‡ *Handelsfirma:* Págan, offene Handelsgesellschaft.

Sarigan [Insel mit 9 farb. Einw.]. ‡ *Pächter der Insel:* Págan, off. Handelsges. (Kopra-Produktion).

Tinian [Insel mit 45 farb. Einw.]. ‡ *Pächter der Insel:* Off. Handelsges. Tinian (Ausbeute d. wilden Herden). ‡ *Kath. Mission:* Kapuziner-Orden.

Vogelinseln (Assóngsong, Maug, Urácas). ‡ *Pächter der Inseln:* Págan, off. Handelsges. (Kopra-Produktion und Vogelausb.).

IV. Marshall-Inseln.

Jaluit mit dem Regierungssitz **Jabwor** (90 qkm mit 50 Europäern, 54 Mischlingen, 8 Chinesen, 47 fremden Südsee-Insulanern und 955 Eingeb.) ‡ *Bezirksamt:* Reg.-Rat Stuckhardt, Bezirksamtmann; Krempien, kommiss. Stationsbeamt. u. Sekr.; Dr. Liesegang, Reg.-Arzt; Krümling, Polizei- u. Hafenmeister. ‡ *Bezirksgericht:* Reg.-Rat Stuckhardt, Bezirksricht. ‡ *Postagent.:* Polizeimstr. Krümling. ‡ *Kath. Miss.:* Ges. d. Missionare v. Heiligsten Herzen Jesu. — P. Erdland, Superior; P. Filbry, Missionar; 3 Brüder, 5 Schwest. ‡ *Ev. Mission:* s. Roneron. ‡ *Handelsfirmen:* Jaluit-Ges. (Hauptagentur; G. Jensch, F. Janßen, Leiter; Reimers, Hessenfelder, Wiedow, Sporleder, Becker, kaufm. Angest.; Wiedenhöft, Aufs.); A. Capelles Erben. ‡ *Postdampfer „Germania" der Jaluit-Gesellschaft:* Flügel, Kapitän; Jepsen, 1. Offiz.; Hinkel, 2. Offiz.; Hoffmann, 1. Maschinist; Tesch, 2. Maschinist; Böhme, 3. Maschinist; Ziesing, 4. Maschinist; Weber, Obersteward. ‡ *Motorschuner „Triton" der Jaluit-Gesellschaft:* Othmer, Kapitän; Boje, Steuermann; Kreisig, Maschinist. ‡ *Motorschuner „Aeolos" der Jaluit-Gesellschaft:* Lemmin, Kapitän; Becker, Steuermann; Gründler, Maschinist. ‡ *Motorschuner „Gazelle" der Jaluit-Gesellschaft:* R. Schmidt, Kapitän; Ratjen, Steuermann; Freundlich, Maschinist. ‡ *Hotel und Gastwirtschaft:* C. Domnik.

Ailinglaplap (1 Europäer). ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Arno (30 qkm mit 10 Europäern, 5 Mischlingen u. etwa 3000 Eingeb.). ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Missionare v. Heiligst. Herzen Jesu. — P. Schmitz, Vorst.; P. Giesberts, Missionar; 2 Laienbrüder. ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Gesellschaft (3 Stationen).

Ebon (5 qkm mit 2 Europäern, 4 Mischlingen, 1 fremden Südsee-Insulaner u. etwa 800 Eingeb.). ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Ges. (3 Stat.); A. Capelles Erben.

Eniwetok. ‡ *Pflanzung:* Jaluit-Gesellschaft (kein europäischer Angestellter).

Killi (1 Europäer). ‡ *Pflanzung:* Bock.

Kwadjelin. ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Ges.

Likieb (5 Europäer). ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Missionare v. Heiligsten Herzen Jesu. — P. Wendler, Vorst.; 2 Laienbrüder, 2 Schwestern. ‡ *Pflanzung:* Pflanzung Likieb (A. Capelles u. José de Brums Erben, Eigentümer).

Majero (30 qkm mit 8 Europäern und etwa 1600 Eingeb.). ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Ges. (3 Stat. auf Djarret und Djälap). ‡ *Ev. Mission:* s. Roneron.

Malölab (10 qkm mit 1 Europäer, 1 fremd. Südsee-Insulaner u. etwa 1000 Ein-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

geborenen). ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Mejit. ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Gesellschaft; A. Capelles Erben.

Mille (10 qkm mit 1 Europäer, 1 fremden Südsee-Insulaner u. etwa 700 Eingeb.). ‡ *Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

Namerik (6 qkm mit 1 Europäer u. etwa 500 Eingeb.). ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Gesellschaft (2 Stationen).

Nauru (5 qkm mit 81 Europäern, 14 Mischlingen, 619 Chinesen, 101 fremden Südsee-Insulanern und 1397 Eingeb.). ‡ *Regierungsstation:* Sekr. Sigwanz, Stationsleiter; Dr. Müller, Reg.-Arzt; Voth, Polizeimstr. u. Bureaugeh. ‡ *Postagentur:* Polizeimstr. Voth. ‡ *Kath. Mission:* Ges. d. Missionare v. Heiligst. Herzen Jesu. — P. Gründl, Vorst.; P. Kayser, Missionar; 2 Laienbrüder; 4 Schwestern. ‡ *Ev. Mission:* s. Oro. ‡ *Handelsstationen:* Jaluit-Ges. (1 Hauptstation u. 3 Unterstat.). — Menke, Leiter; Maxwell, Angest. d. Hauptstat.; Rasch, Olsson, Halstead, Händler d. 3 Unterstat. ‡ *Phosphatausbeutung:* Pacific Phosphate Company Limited. — Kapitän Theet, Leiter; Tingle, Chemiker; Harold Pope, Buchh.; Roy Pope, Kaufm.; del Cott, Korresp.; Kapitän MacFarlane, Hafenmstr.; Milligan, Wiseman, Lagerverw.; Morey, Christophersen, Oberaufs.; Hofmann, Heilgehilfe.

Oro auf Nauru. ‡ *Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Missions. — Missionar Delaporte, Vorsteher; Frau Delaporte, Frl. Maria Linke, Missionarinnen.

Roneron auf Majero. ‡ *Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Missions (Seminar f. Knaben). — Dr. C. F. Rife, Vorst.; Frau Isadora Rife, Lehrerin.

Udjelang (1 Europäer). ‡ *Pflanzung:* Jaluit-Ges. (Schnuhr, Pflanzungspächt.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Samoa.

Statistik der Bevölkerung.

1. Gesamtbevölkerung.

Insel	Flächeninhalt qkm	Nichteingeborene		Eingeborene	Gesamtbevölkerung	Volksdichte auf 1 qkm
		Weiße	Farbige			
Upolu	868	408	3144	20662	24214	27,5
Manono	8,5					
Apolima	4,7					
Savaii	1707	28	163	12816	13007	7,6
Zusammen	2588	436	3307	33478	37221	14,4

2. Die weiße Bevölkerung.

(Stand vom 1. Januar 1908.)

Staatsangehörigkeit	Regierungsbeamte	Missionare	Pflanzer u. Ansiedler	Ingenieure, Techniker, Maschinisten usw.	Handwerker und Arbeiter	Kaufleute, Händler, Gastwirte usw.	Seeleute und Fischer	Ärzte	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Ledige u. verwitwete Frauen	Kinder	Zusammen
Deutsche	31	11	56	5	14	55	3	2	10	32	16	27	262
Österreicher u. Ungarn	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1
Schweizer	1	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—	3	6
Engländer	3	7	7	3	9	37	1	—	2	15	7	9	100
Dänen	—	—	—	—	2	5	—	—	1	—	—	—	8
Norweger	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Schweden	—	—	—	—	3	2	—	—	—	—	—	—	5
Franzosen	—	17	—	—	—	1	—	—	—	—	6	—	24
Portugiesen	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1
Russen	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1
Amerikaner	—	8	4	—	4	5	1	—	1	—	—	2	25
Sonstige	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	2
Summe	35	44	69	8	33	106	6	2	14	48	30	41	436
Hiervon wohnten im Verwaltungsbezirk:													
Upolu (einschließlich Apolima u. Manono)	34	37	67	8	32	93	6	2	13	46	30	40	408
Savaii	1	7	2	—	1	13	—	—	1	2	—	1	28
Summe	35	44	69	8	33	106	6	2	14	48	30	41	436

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

3. Die Mischlings- und nichteingeborene farbige Bevölkerung.

Zu Anfang des Jahres 1908 lebten im Schutzgebiete:

Verwaltungsbezirk	Mischlinge				Chinesen				Nichteingeb. Südsee-Insulaner					Insgesamt
	Männer	Frauen	Kinder	Zusammen	Männer	Frauen	Kinder	Zusammen	Seßhafte Männer *)	Kontraktarbeiter	Frauen *)	Kinder *)	Zusammen	
Upolu	158	152	489	799	1027	—	—	1027	313	667	199	139	1318	3144
Savaii	44	15	80	139	23	—	—	23	1	—	—	—	1	163
Summe	202	167	569	938	1050	—	—	1050	314	667	199	139	1319	3307

4. Die eingeborene Bevölkerung.

Die letzten Zählungen ergaben für die eingeborenen Samoaner:

	1900	1902	1906
auf Upolu einschließlich Manono und Apolima	18 793	19 411	20 662
„ Savaii	14 022	13 201	12 816
Zusammen	32 815	32 612	33 478

Von den am 1. Oktober 1906 gezählten 33 478 Samoanern waren 10 120 Männer, 9 593 Weiber, 7 028 Knaben und 6 767 Mädchen. Eine Neuzählung hat seitdem nicht stattgefunden. Nach der Registrierung der Geburten und Sterbefälle hat die eingeborene Bevölkerung seitdem ein wenig zugenommen.

Die Samoaner gehören der polynesischen Rasse an und sind dem Namen nach sämtlich Christen.

Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr M.	Ausfuhr M.	Gesamthandel M.
1899	1 954 000	1 485 000	3 439 000
1900	2 106 000	1 266 000	3 372 000
1901	1 572 000	1 096 000	2 578 000
1902	2 603 000	1 692 000	4 295 000
1903	2 681 405	1 385 000	4 066 000
1904	2 316 878	1 674 881	3 991 759
1905	3 386 931	2 028 718	5 415 649
1906	2 888 623	3 026 294	5 914 917
1907	2 825 957	1 769 744	4 595 701
1908	2 502 826	2 671 233	5 174 059

*) Nach dem Stande vom Anfang des Jahres 1907, da in diesem Jahre die seßhaft gewordenen Südsee-Insulaner nicht gezählt wurden.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Im Jahre 1908 entfielen vom Gesamthandel 1 796 542 Mark auf Deutschland (543 658 Mark Einfuhr, 1 252 884 Mark Ausfuhr), 521 809 Mark auf das übrige Europa (132 156 Mark Einfuhr, 389 653 Mark Ausfuhr), 2 550 535 Mark auf Australien und die Südseeinseln (1 659 724 Mark Einfuhr, 890 811 Mark Ausfuhr) und 305 173 Mark auf die Vereinigten Staaten von Amerika (167 288 Mark Einfuhr, 137 885 Mark Ausfuhr).

Hauptausfuhrartikel im Jahre 1908 (in 1 000 Mark):

Kopra 2 355,2; Kakao 245,4; Kawawurzeln 61,8; Kokosnüsse 6,2; Tabak 1,4; Ananas 1.

Zolltarif.

(Verordnung vom 1. 7. 1901.)

A. Einfuhrzölle.

1.	Auf Ale, Porter und Bier für ein Liter	0,20	Mark
2.	„ Spirituosen für ein Liter	2,50	„
3.	„ Wein mit Ausnahme von Schaumwein für ein Liter	0,50	„
4.	„ Schaumwein für ein Liter	1,40	„
5.	„ Tabak für ein Kilogramm	4,50	„
6.	„ Zigarren für ein Kilogramm	9,00	„
7.	„ Waffen zu Sportzwecken für das Stück	16,00	„
8.	„ Pulver für das Kilogramm	2,50	„
9.	Zoll auf alle importierten Waren und Güter, mit Ausnahme der vorgenannten, vom Wert	10	v. H.

B. Ausfuhrzölle.

Aufgehoben.

Durchfuhrgebühren.

(Verordnung vom 31. August 1907.)

§ 1. Für Waren, die in dem Zollamt in Apia gelandet und unverzollt wieder ausgeführt werden, wird eine Durchfuhrgebühr erhoben.

§ 2. Die Gebühr beträgt:

a) bei Holzladungen ½ Mark für je 100 Fuß (engl.), wobei angefangene 100 Fuß für voll gerechnet werden;

b) bei allen übrigen Waren ½ Mark für jedes Frachtstück (Kollo).

§ 3. Die Durchfuhrgebühr ist vor Abnahme der Güter an das Kaiserliche Zollamt in Apia zu entrichten.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Postwesen.

Im Schutzgebiet sind 8 **Reichspostanstalten** vorhanden, nämlich 1 Postamt in Apia und 7 Posthilfsstellen in Aleipata, Malua, Mulifanua, Salelavalu, Palauli, Salailua und Fagamalo. Das Postamt Apia ist mit einem Oberpostassistenten als Vorsteher, der zugleich das gesamte Postwesen in Samoa leitet, einem deutschen Posthilfsbeamten, einem Leitungsaufseher, sowie einem Samoaner zur Hilfsleistung im Leitungsaufseherdienst besetzt; die Posthilfsstellen werden von Angestellten einiger in Apia ansässigen Firmen nebenamtlich verwaltet.

Die **Wirksamkeit** des Postamtes Apia erstreckt sich auf den Brief-, Paket-, Postanweisungs-, Zeitungs- und Nachnahme-Dienst, während sich die Posthilfsstellen, mit Ausnahme von Fagamalo, das auch am Paketverkehr teilnimmt, nur mit der Annahme und Ausgabe gewöhnlicher und eingeschriebener Briefsendungen befassen.

Eine **telegraphische Verbindung** besitzt das Schutzgebiet nicht. Das nächste Telegraphenamt befindet sich in Levuka (Fidji-Archipel), von wo aus die Schiffe der „Union Steamship Company of New Zealand" jeden vierten Sonnabend in drei Tagen nach Apia fahren. Außer nach Levuka können für Samoa bestimmte Telegramme auch nach Auckland (Neu-Seeland) geleitet werden. Die Adresse ist nach folgendem Muster abzufassen: „Poste, N. N., Apia, Levuka".

Die *Telegrammgebühr* beträgt für das Wort von Deutschland nach Levuka oder Auckland 3,10 Mark.

Ein **Ortsfernsprechnetz** besteht in Apia mit einer öffentlichen Sprechstelle und 46 Anschlüssen.

Der **Postverkehr** umfaßte 1907: 164 086 Briefsendungen, 3 464 Postanweisungen im Betrage von 855 806 Mark, 1 155 Pakete, 645 Nachnahmesendungen und 25 991 Zeitungsnummern.

Postanweisungen werden vom Postamte in Apia in deutschem Gelde oder, falls es an solchem fehlt, in englischem Gelde oder in der Währung der Vereinigten Staaten von Nordamerika ausgezahlt. Anweisungen nach anderen Orten als Apia müssen den Vermerk tragen: „Durch Vermittelung des Postamtes in Apia".

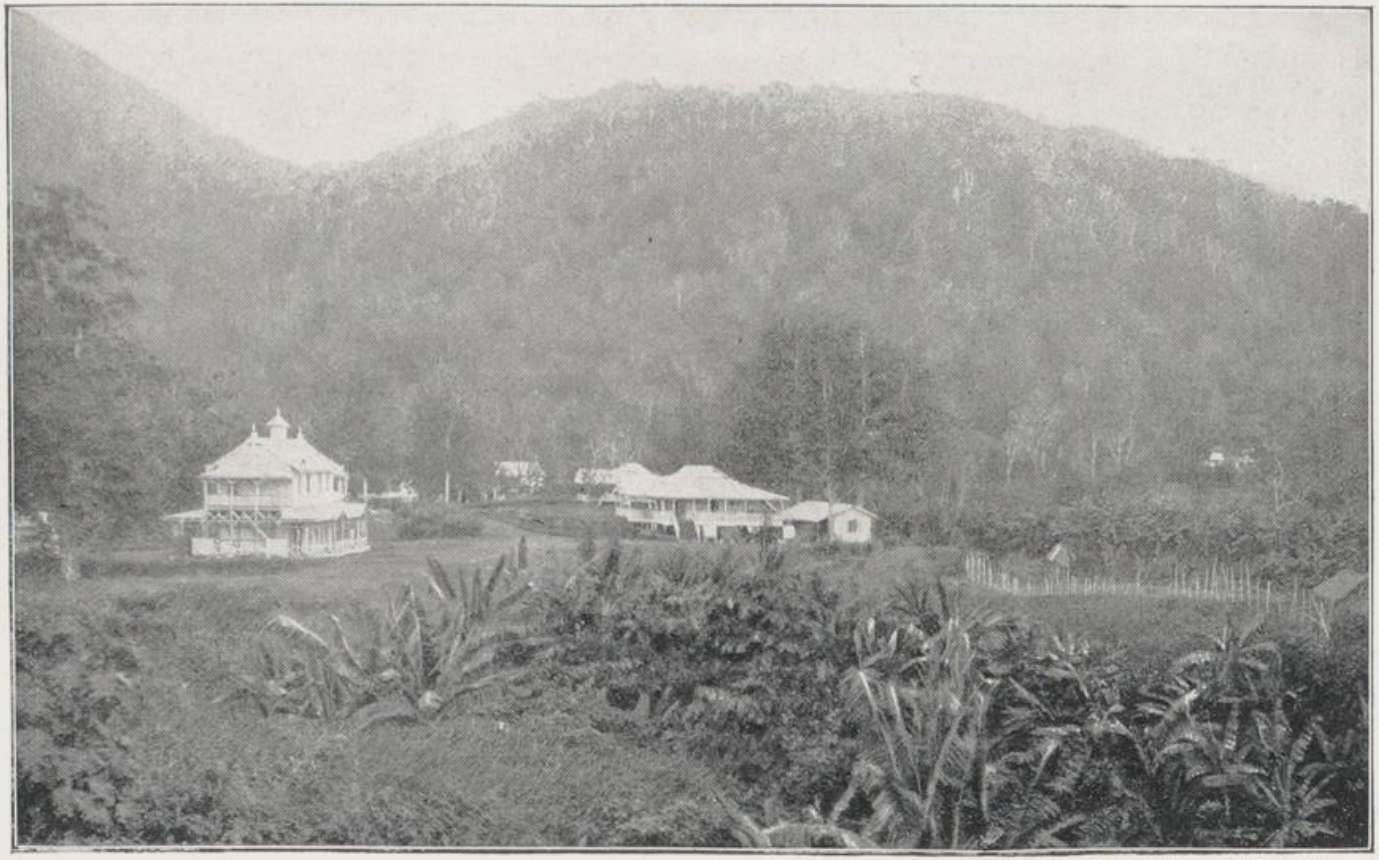
Porto für Paketsendungen (größte Ausdehnung 60 cm) nach Apia oder Fagamalo:

a) über Bremen: bis 1 kg 1,60 Mark, über 1—5 kg 2,40 Mark; 2 deutsche Zollinhaltserklärungen.

b) über München (Österreich und Italien [Neapel]): bis 1 kg 2,40 Mark, über 1—5 kg 3,20 Mark; 2 deutsche Zollinhaltserklärungen.

Bei Sendungen nach anderen Orten als Apia und Fagamalo haben die Empfänger für die Weiterbeförderung vom Landungsort ab selbst zu sorgen.

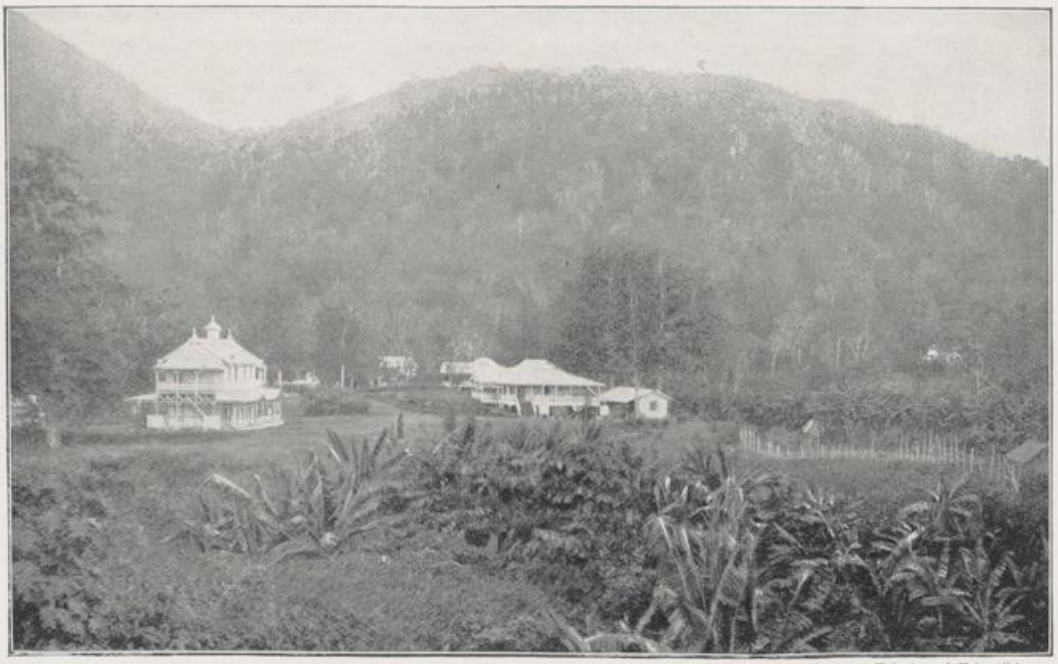
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Namanula bei Simpsonhafen, der künftige Sitz des Gouvernements
(links: Europäerhaus, rechts: Wohnung der Lehrer.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Namanula bei Simpsonhafen, der künftige Sitz des Gouvernements
(links: Europäerhaus, rechts: Wohnung der Lehrer.)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Simon's Exportgeschäft

Fabrik medizinisch-pharmaceutischer Präparate

Silberne Medaille Brüssel 1888

Berlin C 2

Probst-Straße 17/19

Ehrendiplom der Berliner Gewerbe-Ausstellung 1896.

Silberne Medaille Berlin 1907. Deutsche Armee-, Marine- und Kolonial-Ausstellung.

SPEZIALFABRIK von modernem Sanitätsmaterial für Heer u. Tropen

Komprimierte Arzneimittel.
Granules.

Salben in Tuben
Komprimierte Verbandstoffe und -Binden.

Simon's Malariamittel, Simon's Dysenteriemittel

Simon's Deutsches Fruchtsalz
unentbehrliches Abführmittel in den Tropen.

Tropenapotheken
Haus- und Reiseapotheken
Sanitäts-Veterinärkästen

Viersprachige illustrierte Preislisten auf Wunsch gratis und franko.

27

Schiffsverkehr.

Den Hafen von Apia liefen in den Jahren 1907 und 1908 folgende Handelsschiffe an:

Nationalität der Schiffe	Anzahl		Registertonnen	
	1907	1908	1907	1908
I. Dampfer				
deutsche	—	1	—	687
großbritannische	66	82	56 160	112 062
II. Segelschiffe				
deutsche	1	3	183	486
großbritannische	11	11	330	383
amerikanische	19	13	2 082	702
sonstige	—	4	—	3 266
Zusammen	97	114	58 755	117 586

Außerdem liefen den Hafen noch zweimal der deutsche kleine Kreuzer Condor an (1 600 Tons Deplacement, 160 Mann Besatzung), einmal das französische Kanonenboot Zelée (670 Tons Deplacement, 92 Mann Besatzung), neunmal das amerikanische Kanonenboot Annapolis (1 060 Tons Deplacement, 64 Mann Besatzung), sowie je einmal die beiden amerikanischen Panzerkreuzer Tennessee und Washington (jeder mit 15 000 Tons Deplacement und 950 Mann Besatzung) und die beiden Torpedoboot-Zerstörer Whipple (433 Tons Deplacement, 73 Mann Besatzung) und Hopkins (408 Tons Deplacement, 73 Mann Besatzung).

Schiffsverbindungen.

Das Schutzgebiet erhält seine kürzeste Verbindung mit Europa über New York und San Francisco, von wo aus der weitere Anschluß durch die in vierwöchentlichen Fristen zwischen San Francisco und Sydney verkehrenden Dampfer der *Australian Mail Line* hergestellt wird, die regelmäßig in Apia und in der Richtung San Francisco—Sydney auch in Auckland auf Neu-Seeland anlegen. Diese Linie, deren Schiffe keine Passagierdampfer sind, jedoch die Erlaubnis haben, eine beschränkte Anzahl von Personen zu befördern, bringt die Briefpost von und nach Deutschland in einer Zeit von etwa 30 bis 32 Tagen. — Je nach Bedürfnis wird die Briefpost nach Deutschland jedoch auch über Fidji und Vancouver (Britisch-Columbia) geleitet; auf diesem Wege kommt sie in etwa 40 Tagen in Deutschland an.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Missionsgesellschaften.

A. Von *evangelischen Missionsgesellschaften* sind im Schutzgebiete tätig:

1. **The London Missionary Society** (Sitz: London E. C., 16 New Bridge Street).

Sie unterhält die 7 Stationen Apia, Falealili, Leulumoega, Malua (Zentralstation), Papauta, Matautu und Tuasivi, sowie 161 Nebenplätze. Ihr Missionspersonal besteht aus 6 Missionaren, 1 Missionsdrucker, 5 Missionarsfrauen, 2 unverheirateten Missionarinnen und 185 farbigen Gehilfen. In 167 Schulen unterrichtet sie 3413 Knaben und 3004 Mädchen, und ihre eingeborene Gemeinde beläuft sich auf 23769 Seelen.

2. **The Methodist Missionary Society of Australia** (Sitz: Sydney, 381 George Street).

Sie besitzt 3 Hauptstationen, und zwar in Apia, Lufilufi und Satupaitea (Zentralstation), denen noch 51 Nebenplätze angegliedert sind. Das Missionspersonal besteht aus 3 weißen Missionaren, 4 eingeborenen Pastoren und 67 farbigen Gehilfen. Die Gesamtzahl der Getauften beträgt 6394, und in 66 Dorfschulen werden von der Missionsgesellschaft 1574 Kinder unterrichtet.

3. **The Mission Board of the Seventh Day Adventists** (Sitz: Washington, D. C., Takoma Park).

Die Gesellschaft unterhält in Apia ein Sanatorium.

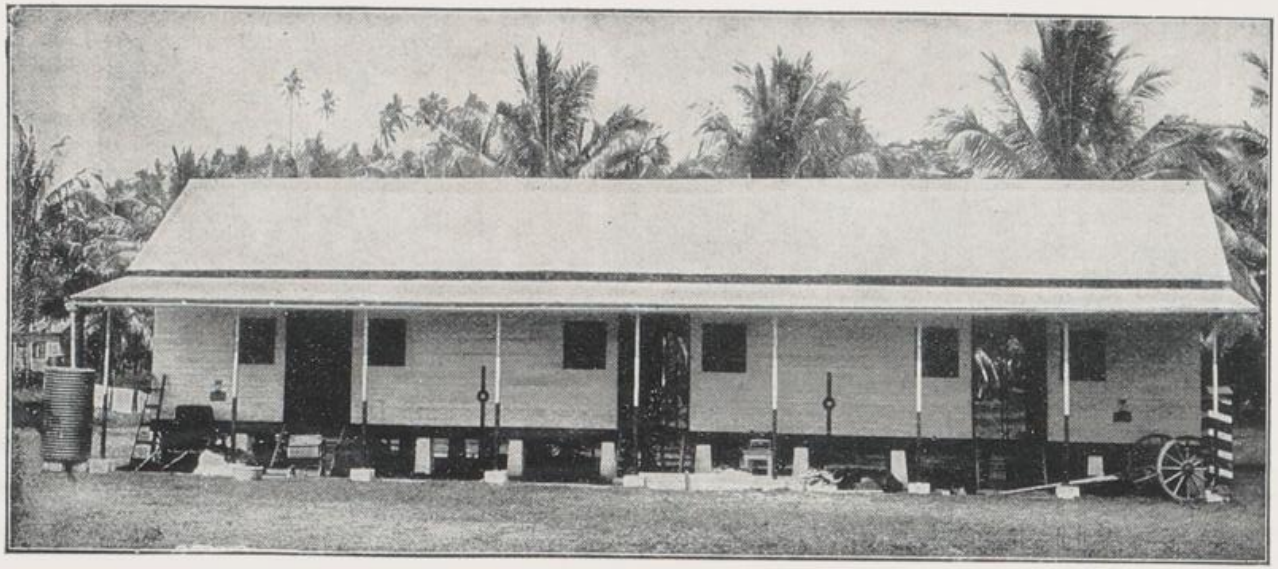
4. **The Samoan Mission of the Church of Jesus Christ of Latter Day Saints** [Mormonen-Mission] (Sitz: Salt Lake City, Utah, U. S. A.).

Sie besitzt 5 Stationen, nämlich in Lalovi, Malaela, Pesega (Zentralstation), Sauniatu und Falelima, wo 12 weiße und 1 eingeborener Missionar tätig sind. Sie zählt 959 eingeborene Mitglieder. In Sauniatu unterhält die Mission eine Eingeborenen-Schule mit 26 Knaben und 16 Mädchen.

B. Die *katholische Mission* wird im Schutzgebiete, das zusammen mit den amerikanischen Samoa-Inseln und den englischen Toelau-Inseln das apostolische Vikariat der Schiffer-Inseln bildet, von den **Vätern der Gesellschaft Mariens** [Maristen] ausgeübt (Mutterhaus: Meppen in Hannov.).

Diese unterhalten 14 Hauptstationen, und zwar in Apia (Sitz des apostolischen Vikars), Aleipata, Falefa, Leulumoega, Lotofaga, Moamoa, Safata, Vaea, Manono, Falealupo, Palauli, Safotu, Safotulafai und Sataua; außerdem besitzen sie noch 63 Nebenstationen. Das Missionspersonal zählt 18 europäische, 2 eingeborene Priester, 10 Laienbrüder, 12 europäische, 15 eingeborene Schwestern und 81 eingeborene Katecheten. Ihre Gemeinde umfaßt 6271 Katholiken, und ihre Unterrichtsanstalten werden von 1353 Schülern besucht.

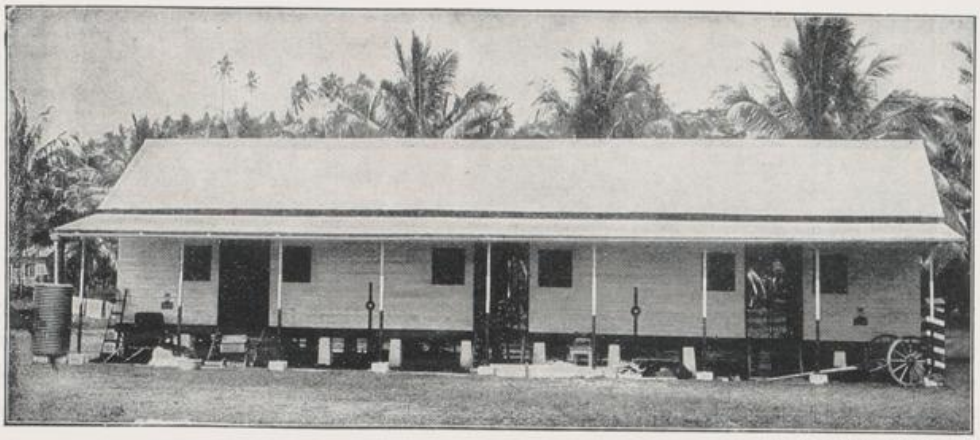
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Herbertshöhe: Kaserne für farbige Polizeisoldaten.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

Herbertshöhe: Kaserne für farbige Polizeisoldaten.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Rudolph Hertzog

Berlin C. 2 ✻ Swakopmund.

Tropen-Ausrüstung

127

Tropen-Anzüge
weiss, khaky und Bastseide.

Wäsche jeder Art
Sport- und Reisehemden
Trikot-Unterzeuge
Strumpfwaren, Gamaschen.

Kamelhaar-, Wolldecken,
Baumwollene Decken.

Schlafanzüge, Schlafsäcke,
Reisesäcke.

Korb- und Landhaus-Möbel
: Zusammenlegbare Möbel :

Illustrierte Kataloge auf Wunsch franko.

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

in Einnahmen (in 1000 Mark):

	1900 Mk.	1902 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
Eigene Einnahmen des Schutzgebietes	200	271	350,6	394,2	486	555,8	560,1	607,7
Ersparnis aus dem Jahr 1906	—	—	—	—	—	—	—	155,8
Reichszuschuß	52	170	235,4	222,1	232,7	179,8	144,5	—
Zusammen	252	441	586	616,3	718,7	735,6	704,6	763,5

in Ausgaben (in 1000 Mark):

	1900 Mk.	1902 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
Fortdauernde	252	441	418,1	458,4	512	613,1	563,9	651,5
Einmalige	—	—	159,2	149,2	198,2	114	138,2	112
Reservefonds	—	—	8,7	8,7	8,5	8,5	2,5	—
Zusammen	252	441	586	616,3	718,7	735,6	704,6	763,5

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

I. Insel Upolu.

Apia. ‡ *Kaiserlicher Gouverneur:* Dr. Solf, Exz., mit d. Wahrnehm. konsularischer Befugn. auf den nicht zu einem deutsch. Schutzgebiet gehörenden Südsee-Inseln beauftragt, sofern diese nicht dem Amtsbezirk eines anderen Konsulates zugeteilt sind. ‡ *Kaiserlicher Oberrichter und Referent:* Dr. Schultz. ‡ *Gouvernementsbureau:* Geh. Sekretariatsassist. Häusler, Vorst.; Jaeckel, Sekr.; Tiedemann, Reye, Bureauasstist. II. Kl.; Paul, Schreib.; Taylor, Dolmetscher. ‡ *Gouvernementsrat:* Oberrichter Dr. Schultz, Bezirksrichter Dr. Imhoff, Reg.-Landmesser Haidlen, Geh. Sekretariatsassist. Häusler, amtl. Mitglieder; Kaufm. W. C. Dean, Pflanzer F. Harman, Pflanzer R. Kramp, Kaufm. A. Krause, Polizeichef a. D. F. Marquardt, Pflanzer C. Wetzell, außeramtl. Mitgl. ‡ *Obergericht von Samoa und Bezirksgericht:* Dr. Imhoff, Bezirksrichter; Peters, Mars, Gerichtssekr.; v. Egidy, Kanzlist; Lösche, Hilfsgerichtsvollzieh. ‡ *Medizinalverwaltung:* Stabsarzt a. D. Dr. med. Schwesinger, Dr. med. Franke, Reg.-Ärzte. ‡ *Regierungshospital:* Klebert, Verw.; Helene Voll, Anna Baumann, Pflegeschwestern. ‡ *Öffentliche Arbeiten und Landesvermessung:* Haidlen, Lammert, Reg.-Landm.; Schaaffhausen, Bautechn.; Brenner, Wegebauaufs.; Schwab, Meßgeh. ‡ *Zollamt:* Zollamtsassist. Berking, Vorst.; Kruse, Froelich, Zollaufseher. ‡ *Hafenamt:* Zollaufs. Froelich, Hafenmstr. u. Lotse. ‡ *Kaiserliche Regierungsschule:* W. Osbahr, Lehrer; Frau Dr. Imhoff, Frl. Ludovica Schultze, Lehrerinnen. ‡ *Regierungshandwerkerschule:* Bauunternehmer Fr. Stünzner, Leiter. ‡ *Polizei auf Upolu:* Stoeckicht, Vorst.; Fries, Kommissar für die Angelegenh. der chines. Kontraktarb.; Possin, Polizeiassist.; Duffy, Nachtwächter; 1 samoanischer Polizeiserg.; 20 samoanische u. 3 chin. Polizisten. ‡ *Bewaffnete Fitafita:* Polizeiassist. Possin, Führ. der Fitafita; 30 Fitafita (farb. Polizeisold.). ‡ *Postamt:* Oberpostassist. Traub, Vorsteher; Retzlaff, Telegraphenleitungsaufs.; Mohr, Postgeh. ‡ *Geophysikalisch. Observatorium:* Kgl. Ges. d. Wissensch. zu Göttingen, Eigentümerin; Dr. Wegener, Leiter; H. Eiffe, Sekr.; Schöltz, Gehilfe. ‡ *Kath. Mission:* Väter der Ges. Mariens. — Bischof Dr. P. Broyer, apostol. Vikar d. Schiffer-Ins.; Pater J. Remy, Provikar; Pater A. Pesneau, Pater Nic. Huberty, Missionare; Bruder Anthony, Direkt. d. Missionsschule; Bruder Alfred, Bruder Geraldus, Brud. David, Bruder Pamphilus, Lehrer. — Maristen-Schwestern-Schule Savalalo: Schwester Marie Alphonse, Schwester M. Cecilia, Schwester M. Christine, Schwester M. Aloysia, Schwester M. Agatha, Schwester M. Jean, Schwester M. Philomina, Lehrerinnen. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society. — Rev. A. Hough, Vorst. ‡ *Ev. Mission:* The Methodist Missionary Society of Australia. ‡ *Missions-Sanatorium:* The Mission Board of the Seventh Day Adventists. — J. E. Steed, Missionar. ‡ *Privatschule:* Frl. B. Armstrong, Eigentüm.; Frl. L. Armstrong, Lehrerin. ‡ *Konsulat der Vereinigten Staaten von Amerika:* C. E. Parkhouse, Vizekonsul. ‡ *Vizekonsulat von Großbritannien und Irland:* Th. Trood, Vizekonsul. ‡ *Agentur- und Kommissionsgeschäfte:* Hugo Gebauer; Ernst Larsen & Co.; G. W. Partsch. ‡ *Apotheke:* G. Sabiel. ‡ *Arzt:* Dr. B. Funk. ‡ *Auktionatoren:* J. Niebuhr; G. W. Partsch; Ch. Roberts. ‡ *Bäcker:* C. Bruce; C. Hellesoe; S. H. Meredith; Max Raphael; Ah Ching; Ah Nee; Ah Siu. ‡ *Barbier:* Weston. ‡ *Bauunternehmer:* H. Bahn; Peter Paul; J. Skelton; Fr. Stünzner. ‡ *Bootbauer:* W. Forster; A. Williams. ‡ *Buchdruckerei:* E. Lübke (F. Müller, Drucker). ‡ *Dekorateur:* G. Schönwaldt. ‡ *Drogerie:* W. J. Swann. ‡ *Eisfabrik:* E. Haaben (C. Scholtz, Eiswerksing.). ‡ *Fuhrmann:* Ah Mu. ‡ *Gasthöfe:* International Hotel (R. Easthope, Inh.); Tivoli-Hotel(Chas. Roberts, Inh.); Zentral-Hotel (Mac-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Donald, Inh.; H. Dietzsch, Verw.). ‡ *Handelsniederlassungen:* E. F. Allen; W. C. Dean; Deutsche Hand.- u. Plantagen-Ges. d. Südseeins. zu Hamburg (Hauptagentur; K. Hanssen, Leiter; R. Dietze, G. Lober, Prokur.; E. F. W. Düsterdieck, Pflanzungsdezernent; P. Liesau, Kassier.; F. A. Anton, F. Enke, H. Epping, E. Goepfert, G. Handtmann, E. Hellfritz, H. Hunkin, J. Johnston, F. Kiesewetter, K. Martens, E. Reppenthien, G. Rohlfs, Ch. Stowers, K. Wolff, Handlungsgeh.; V. Buckner, R. Gebauer, R. Gray, G. Thomsen, F. Ulberg, Handlungslehrl.; P. Rasmussen, Hofinspekt.; J. Hicks, W. Patterson, M. de Silva, Hofaufs.; F. H. Milford, Schiffszimmermann; V. Langkilde, J. Pereria, Hans Siemsen, Zimmerlehrl.; W. Nuszhär, Schmied; James Schuster, Fuhrm.; P. Habenicht, Kapitän d. Motorschiff. Samoa; F. G. J. Meyer, Maschinist d. Samoa; C. Blades, Steuermann d. Samoa; A. G. Albers, Matrose d. Samoa; Th. Ruhland, Heilgeh. d. Samoa; C. Backman, Kapitän d. Schoners Mioko); Deutsche Samoa-Ges. (Leutn. a. D. R. Deeken, Direktor; G. Bartley, Frl. B. Bartley, G. Hannemann, F. Henniger, Handlungsgeh.; E. v. Heydebrand und der Lasa, Aufs.); W. Dexter; P. C. Fabricius; Grevsmühl & Co. (Frau verw. B. Grevsmühl, stille Teilh.; L. K. Schmidt, geschäftsführ. Teilh.; R. Bühring, F. Schaumkehl, Handlungsgeh.); C. Hellesoe; Krause & Preuß (A. Krause, Inh.; A. Duffy, C. Felix, Felix Masalino, Otto Schaumkehl, A. Stowers, O. Thiele, Handlungsgeh.; Ch. Netzler, Hofaufs.; Vertr. in Deutschl.: Bremer Kolonial-Handelsges. vorm. F. Oloff & Co., A.-G., Bremen, Langenstr. 10-11); J. Latapie; James Meredith; S. H. Meredith; H. J. Moors (J. Chisholm, G. Churchward, E. Duffy, J. C. Hetherington, H. Holt, H. A. Syddall, H. Whiteside, Handlungsgeh.; F. Wilson, 1. Maschinist d. Motorbootes Pat; W. Hicks, 2. Maschinist d. Pat; A. Kennison; Zimmerm.); Parkhouse & Brown (Vizekonsul C. E. Parkhouse, H. G. Brown, Inh.); G. W. Partsch; Max Raphael; Safata-Samoa-Ges. (A. Krause, Generalvertr.); G. E. L. Westbrook; Zuckschwerdt & Voigt (W. Voigt, Inh.; R. Coe, E. Huch, E. Stehlin, Handlungsgeh.). ‡ *Kaufläden:* J. Wilson; Ah Ching; Ah Chong; Ah Kiau; Ah Siu; Ah Sue; Ah Yen. ‡ *Kistenmacher:* Ah Fooke; Ah Kiau; Ah Soon; Ah Yen. ‡ *Landagent und Landmesser:* N. H. Macdonald (in Tulaele). ‡ *Likör- und Essigfabrik:* Ludwig Dahms. ‡ *Photographen:* T. Andrew; A. J. Tattersall (J. Davis' Nachf.). ‡ *Privatspeisehaus:* Frl. Jane Skelton. ‡ *Prozeßagent:* A. Nauer. ‡ *Sattler:* G. Schönwaldt. ‡ *Schiffsagentur:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln (Agentur d. Union Steamship Company of New Zealand, Ltd). ‡ *Schiffsreederei:* Samoan Shipping and Trading Company (Dampfer Maori; E. F. Allen, Kapitän; E. Gallagher, Maschinist; A. Bell, Matrose). ‡ *Schlächter:* A. Walter. ‡ *Schlosser:* C. O. Adam. ‡ *Schmiede:* C. O. Adam; Montgomery Betham; F. Johnson; W. J. Landells; Ah Mu. ‡ *Schneider:* Ah Wing. ‡ *Selterwasserfabriken:* Ludwig Dahms; P. L. Höflich. ‡ *Stellmacher:* R. Arnold; Montgomery Betham; Gust. Köhler. ‡ *Tapeziergeschäft:* G. Schönwaldt. ‡ *Uhrmacher:* J. Haggenmüller; O. Hammerell. ‡ *Versicherungsagenturen:* Hugo Gebauer; G. W. Partsch. ‡ *Wagenbauer:* Gustav Köhler; W. J. Landells. ‡ *Zahnarzt:* Dr. H. E. Davis. ‡ *Zeitungen:* Samoanisches Gouvernements-Blatt (herausg. v. Kaiserlichen Gouvernement); Samoanische Zeitung (erscheint jeden Sonnabend; Emil Luebke, Verleger u. Schriftleiter; Generalvertret. f. Europa: Verlagsbuchhdg. W. Süsserott, Berlin W. 30, Neue Winterfeldtstr. 3 A); O le Savali [Der Sendbote] (monatlich in samoanischer Sprache veröffentlichtes Gouvernementsblatt); O le Sulu Samoa (siehe unter Malua). ‡ *Zimmerleute:* H. Bahn; J. Bentley; C. Fruean; H. Fruean; F. W. Gabriel; W. Harder; W. Jamieson; J. Kennedy; H. Morris; P. Paul; Ch. Schwenke; J. Schwenke; J. Skelton. ‡ *Vereine:* Apia-Sport-Club (Exz. Dr. Solf, Protektor; K. Hanssen, Vorsitz.); Deutscher Verein Concordia (F. Conradt, Vors.); Literarischer Verein (K. Hanssen, Vors.); Militär-Verein Apia (W. Osbahr, Vors.); Schützenverein (E. Haaben, Vors.); Verein f. Bewegungsspiele; Verkehrsverein Apia; Verschöner.-Ver. Apia (K. Hanssen,

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Vors.); Vineula-Rifle-Club (F. Müller, Vorsitzender). ‡ *Pflanzungen:* H. Eckenweber; J. Latapie; The Upolu Rubber Company, Limited (Fr. Harman, Direktor; B. Annandale, Pflanzungsleiter: D. H. Johnston, Assistent).

Afia. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Handels- u. Plantagenges. d. Südsee-Inseln (Unterstation v. Mulifanua; Ernst Dittrich, Pflanzungsaufseher u. Stellmacher; Victor Langkilde, Stellmachergehilfe).

Afiamalu. ‡ *Pflanzung, Erholungsheim und Molkerei:* Fritz Henniger.

Alafua. ‡ *Pflanzung:* Grevsmühl & Co. [Apia] (A. Stehlin, Verwalter).

Aleipata [Distr. Atua-i-Matu]. ‡ *Posthilfsstelle:* ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Gesellschaft Mariens. — Pater B. Gaucher, Vorst.; Schwester Marie Clotilde, Lehrerin. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Inseln (Hermann Krüger, Händler); H. J. Moors [Apia] (J. Bayerlein, Händler). ‡ *Bäckereien:* J. Bayerlein; J. Purcell. ‡ *Händler:* W. Laban; F. Turner. ‡ *Pflanzung:* A. Warns.

Aleisa. ‡ *Pflanzung:* A. Spemann.

Atula. ‡ *Pflanzung:* Rob. Zink.

Avele. ‡ *Pflanzung:* Gebrüder Schmidt.

Eva. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Inseln (O. Yandell, Händler).

Fagaleupolu. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Inseln (Unterstation v. Mulifanua; David Crichton, Pflanzungsaufseher).

Falealili [Distr. Atua-i-Saute]. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Soc. — Rev. A. Hough in Apia, Vorst. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Ins. (A. MacFarland, Händl.); P. C. Fabricius [Apia]; Krause & Preuß [Apia] (J. Stowers, Händler); Zuckschwerdt & Voigt [Apia]. ‡ *Händler:* Ben. Allen; Th. Wulff. ‡ *Bäckerei:* D. Dunn. ‡ *Zimmermann:* B. Allen jun. ‡ *Pflanzungen:* P. C. Fabricius; Th. Friedrichs.

Faleapuna. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Inseln zu Hamburg (S. V. MacKenzie, Händler); H. J. Moors [Apia] (F. C. Syddall, Händler). ‡ *Pflanzung:* F. Syddall.

Falefa [Distr. Atua-i-Matu]. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Gesellschaft Mariens. — Pater J. Darnand, Vorst.; Schwester Marie des Anges, Lehrerin. ‡ *Handelsniederlassung:* H. J. Moors (Apia).

Falelauniu bei Apia. ‡ *Pflanzung:* Safata-Samoa-Ges. (W. Hagedorn, Verwalter; W. Scanlon, Aufseher).

Faleula. ‡ *Handelsniederlassung:* Parkhouse & Brown [Apia] (M. Scanlon, Händler). ‡ *Pflanzung:* Auckland-Syndikat (M. Scanlon, Aufseher).

Fasitootai [Distr. Aana]. ‡ *Pflanzung:* Pflanzung Tuvao (E. Langen, Besitz.; D. Craig, Wilhelm Arps, Aufseher).

Fasitoouta. ‡ *Handelsniederlassung:* H. J. Moors [Apia] (G. A. Armstrong, Händler). ‡ *Händler:* J. Frost. ‡ *Pflanzung:* W. Wallwork.

Fatuosofia. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Inseln (Unterstation v. Mulifanua; Otto Hoppe, Pflanzungsaufseher).

Lalovi. ‡ *Ev. Mission:* Mormonen-Miss. — Wilford Porter, Elder.

Lanutóo. ‡ *Händler:* F. Kohlhase. ‡ *Pflanzung:* F. Kohlhase.

Lefaga [Distr. Aana]. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- u. Plantagen-Ges. d. Südsee-Inseln (C. Lehners, Händler.) ‡ *Händler:* J. C. Curry.

Lepa. ‡ *Pflanzung:* F. Marquardt.

Leulumoega [Distr. Aana]. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society. — Rev. J. W. Hills, Vorst. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater J. B. Valeyre, Vorst.; Pater A. Chouvier, Missionar; Schwester Marie Ambroise, Schwester Marie Anselme, Lehrerinnen.

Lotofaga [Distr. Atua-i-Matu]. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater P. Biton, Vorst.; Schwester Marie Paula, Lehrerin. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. der Südsee-Inseln zu Hamburg (W. Fraser, Händler).

Lotopa. ‡ *Pflanzungen:* C. Hellesoe (Apia); C. Mugele.

Lufilufi [Distr. Atua-i-Matu]. ‡ *Ev. Mission:* The Methodist Missionary Society of Australia. — Rev. S. Churchward, Vorst. d. Stat. ‡ *Handelsniederlassung:* Parkhouse & Brown (Frl. A. Marschall, Händlerin).

Magia. ‡ *Händler:* Ch. Brunt; W. Smalley. ‡ *Pflanzung:* Ch. Brunt.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Malaela. ‡ *Ev. Mission:* Mormonen-Mission. — J. Haselmann, Elder.

Malie [Distr. Tuamasaga]. ‡ *Händler:* W. Schroeder.

Malua. ‡ *Posthilfsstelle:* ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society (Pred.-Seminar, Höh. Knabenschule u. Distriktsschule). — J. E. Newell, Leiter der Mission in Deutsch-Samoa u. Vorst. d. Stat.; E. Heider, Pastor. ‡ *Buchdruckerei und Buchbinderei:* The London Missionary Society (H. S. Griffin, Drucker u. Buchb.). ‡ *Zeitung:* O le Sulu Samoa [Die Fackel Samoas] (von d. Londoner Missionsges. herausgeg. Monatsschrift f. Eingeb. in samoanisch., deutsch. u. engl. Sprache; Rev. J. E. Newell, Schriftl.). ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Samoa-Gesellschaft.

Moamoa. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens (Missionsstation u. Versuchsgarten). — Pater L. Gavet, Vorst.; Bruder Philippe, Direktor d. Missionsschule; Bruder Flavien, Br. Athanasius, Br. Germanus, Lehrer. ‡ *Pflanzungen:* Kath. Mission; C. Pelman; R. Rathke.

Motootua. ‡ *Pflanzung:* P. C. Fabricius (Apia).

Mulifanua [Distr. Manono]. ‡ *Posthilfsstelle:* Pflanzungsverw. Helg. ‡ *Pflanzung und Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Inseln (J. Helg, Leiter; Otto Lange, W. Keßler, W. A. Betham, Pflanzungsaufs.; Fred Betham, Händl.; Unterstationen in Afia, Fagaleupolu, Fatuosofia, Olo, Paepaealu u. Samea. ‡ *Händler:* W. Haensell.

Nofoalii. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (R. Crichton, Händler). ‡ *Schmied:* M. Rendt.

Ole Ava Tiapapata. ‡ *Pflanzung:* G. E. L. Westbrook (Apia).

Olo. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (Unterstat. v. Mulifanua; Max Keßler, Pflanzungsaufseher.

Paepaealu. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (Unterstat. v. Mulifanua; W. F. Betham, Pflanzungsaufseher).

Papaloloa. ‡ *Pflanzungen:* H. J. Moors [Apia] (O. D. Pier, Pflanzungsaufs.); Rechtsanwalt R. H. Carruthers [Apia].

Papaseea. ‡ *Pflanzung:* Oskar Mauff.

Papauta b. Apia. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society (Höhere Schule mit Pensionat für eingeborene Mädch.). — Frl. Val. Schultze, Frl. S. E. Jolliffe, Vorsteherinnen.

Pesega. ‡ *Ev. Mission:* Mormonen-Miss. — Elder Thos. S. Court, Präsident d. Mission in Samoa; Elder Burck MacArthur, Sekret. d. Mission; S. Boyack, R. E. Dimond, Chas. Lallathine, Miss Nellie Josephs, Elders. ‡ *Kaufladen, Stellmacherei und Schmiede:* Ah Mu & Sohn.

Puipaa. ‡ *Pflanzung:* P. C. Fabricius. (Apia).

Safata [Distr. Tuamasaga]. ‡ *Kath. Mission:* Vät. d. Ges. Mariens. — Pater R. Jaboulay, Vorst. ‡ *Handelsniederlassung:* H. J. Moors [Apia] (C. Scott, Händler). ‡ *Bäcker:* F. Nielsen. ‡ *Händler:* F. Nielsen.

Saleimoa. ‡ *Kaufläden:* W. Schwalger; Ah You. ‡ *Pflanzung:* G. Haensell.

Saluafata. ‡ *Pflanzungen:* The Samoa Estates Limited; Samoa-Kautschuk-Compagnie (A. Krause in Apia, Generalvertr.; Ferdinand Loag, Pflanzungsvorst.; Grapengießer, Pflanzungsassist.; Jakob Olsen, Hofaufs.; F. W. Stopfkuchen, Heilgeh.). ‡ *Handelsniederlassung:* H. J. Moors [Apia] (J. Niebuhr, Händler).

Samea. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (Unterstation v. Mulifanua; K. Michaelis, Pflanzungsaufseher).

Saninoga an der Safata-Bucht. ‡ *Pflanzung:* Safata-Samoa-Ges. (H. Schneidersmann, Pflanzungsleit.; W. Bryce, Pflanzungsaufs.; C. Szubinski, Heilgeh.)

Sauniatu. ‡ *Ev. Mission:* Mormonen-Miss.

Sigaumete. ‡ *Molkerei und Erholungsstation:* Malolo lelei (R. Deeken, v. Eckartsberg, Besitzer).

Siumu [Distr. Tuamasaga]. ‡ *Handelsniederlassung:* Grevsmühl & Co. [Apia] (E. Kionka, Händler).

Siusega. ‡ *Pflanzungen:* Ltnt. a. D. Jul. Franz; Rich. Kramp; H. Müller; B. Peemüller; J. Richardson; The Upolu Cacao Company (Fr. Harman, Direkt.; A. J. Radford, Mitleiter; C. S. Brolly, Pflanzungsassist.; T. Brunt, Aufs.; A. Hack, Schmied); C. Wetzell.

Solosolo [Distr. Atua-i-Matu]. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Samoa-Ges.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Suatunaue. ‡ *Pflanzungen:* C. Hellesoe (Apia); Kapitän a. D. O. Roebaeck.
Tapatapao. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Samoa-Ges. (W. Möhlmann, Pflanzungsaufs.).
Tia Ola. ‡ *Pflanzung:* Andrew & Brown (T. Andrew u. H. G. Brown in Apia, Besitzer).
Tuanaimato b. Apia. ‡ *Pflanzung:* Safata-Samoa-Ges. (R. Blitzner, Verw.; F. v. Reiche, Pflanzungsassistent).
Tufulele. ‡ *Bäcker:* Ah Sue. ‡ *Händler:* H. Achatz; Ah Sue.
Tulaele b. Apia. ‡ *Landmesser und Landagent:* Norman H. Macdonald. ‡ *Fuhrleute:* Harrington; Railey. ‡ *Pflanzung:* N. H. Macdonald.
Ululoloa. ‡ *Pflanzung:* H. J. Moors [Apia] (J. Nansen, Pflanzungsaufseher).
Utumapu. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Hand.- u. Plantagen-Ges. der Südsee-Inseln.
Vaea [Distr. Schulen]. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater X. Haller, Vorst.; Pater T. Guyavarch, Missionar; Schwester Marie Francis, Lehrerin.
Vaialua. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society (Versuchsgarten).
Vailele. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (Kapitän a. D. K. Hufnagel, Verw.; Hans Keil, J. W. Brighouse, E. Lux, B. Riedel, P. C. Ulberg, Pflanzungsaufseher).
Vaimoso. ‡ *Zimmermann:* W. Laurenson.
Vaitele. ‡ *Pflanzung:* Deutsche Handels u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (A. Eberhardt, Verwalter; E. Garben, A. Gardain, P. Puttfarcken, E. Roserus, W. Schmidt, C. Smalley, Aufseher).

II. Insel Manono.

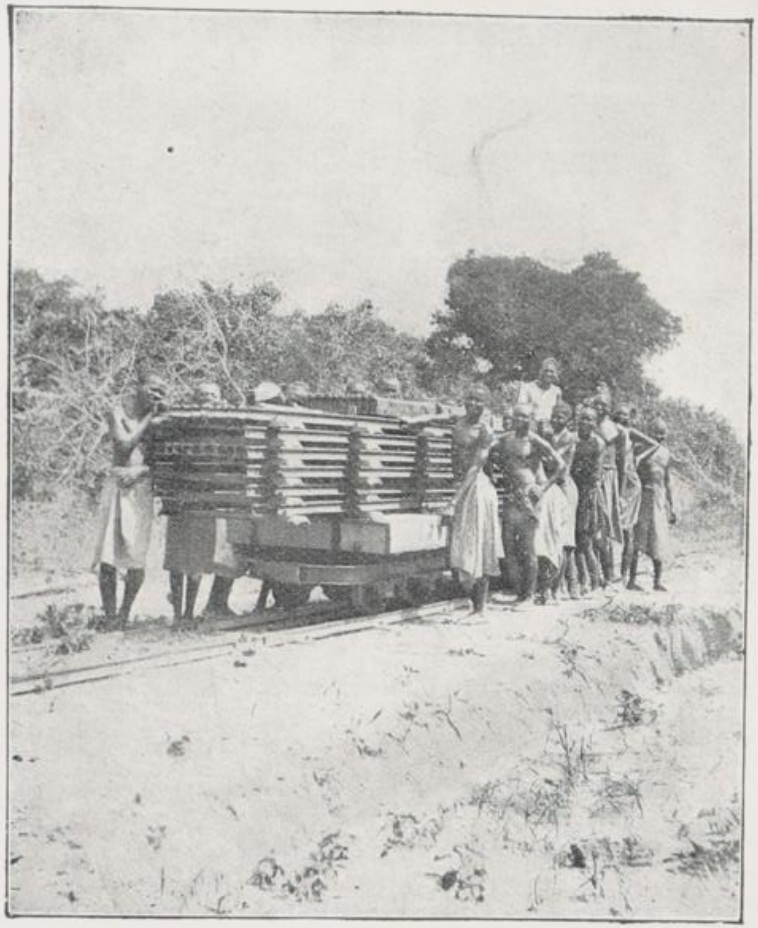
Manono. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater V. Leger, Vorsteher.

III. Insel Savaii.

Matautu [Distr. Saleaula]. ‡ *Verwaltung von Savaii:* R. Williams, Amtmann; 2 samoanische Sekret., 2 Polizisten. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society. — Rev. J. H. Morley, Vorst. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (H. Rich. Barts, Leiter; Hermann Thomsen, Verk.); Grevsmühl & Co. (Sitz: Apia; O. Hohenberger, Händl.); H. J. Moors (Sitz: Apia; A. Brunt, Händl.); A. Nelson & Son. ‡ *Bootsbauer und Zimmerleute:* D. Kenison; J. Kenison. ‡ *Pflanzungen:* A. Brunt; Dr. W. Grevel; O. Hohenberger; G. Schmidt; H. Wilson.
Asau. ‡ *Handelsniederlassung:* A. Nelson & Son.
Faasaleleaga. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. der Südsee-Inseln zu Hamburg.
Faga. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. zu Hamburg (Gosche, Händler). ‡ *Händler:* G. Fruean.
Fagamalo am Kap Matautu. ‡ *Posthilfsstelle:* Händler O. Hohenberger in Matauta.
Falealupo [Distr. Vaisigano]. ‡ *Kath Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater Alph. Ginsbach, Vorsteher. ‡ *Handelsniederlassung:* A. Nelson & Son. ‡ *Händler:* B. Schmidt.
Falelima [Distr. Alataua-i-Sisifo]. ‡ *Ev. Mission:* Mormonen-Mission. — Hiram Broadbent, Chas. H. Draper, Elders. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. zu Hamburg (J. Burgess, Händler; G. Burgess, Zimmermann).
Iva. ‡ *Händler:* J. H. Penn.
Lano. ‡ *Handelsniederlassung:* H. J. Moors [Apia] (C. Anderson, Händler). ‡ *Händler:* G. Godinet; Patrik Stowers.
Lata. ‡ *Pflanzung:* Auckland-Syndikat.
Matapoo. ‡ *Pflanzung:* W. v. Bülow.
Palauli [Distr. Palauli]. ‡ *Posthilfsstelle:* Händler Cook. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater R. Estibal, Vorst. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. (J. Cook, Händl.); H. J. Moors [Apia] (John Fruean, Händler).
Safotu [Distr. Safotu]. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater C. Menel, Vorst. ‡ *Handelsniederlassung:*

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Schiebe-Dräsine
auf einer 600 mm-spurigen Plantagenbahn

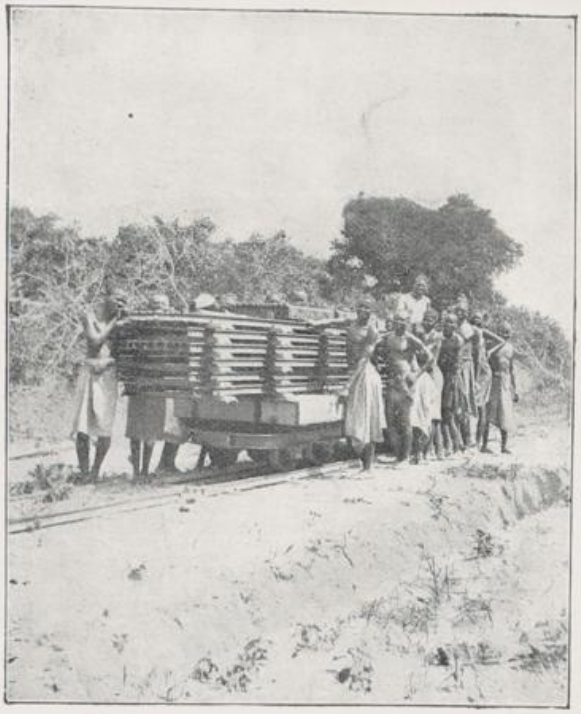


Beförderung von Feldbahngleisen
zum Bau einer Plantagenbahn

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Schiebe-Dräsine
auf einer 600 mm-spurigen Plantagenbahn



Beförderung von Feldbahngleisen
zum Bau einer Plantagenbahn

geliefert von F. C. Glaser & R. Pflaum, Alleinverkauf der Krupp'schen Feld-, Forst- und Industriebahnen G. m. b. H. Berlin SW., Lindenstraße 80.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

F. C. Glaser & R. Pflaum

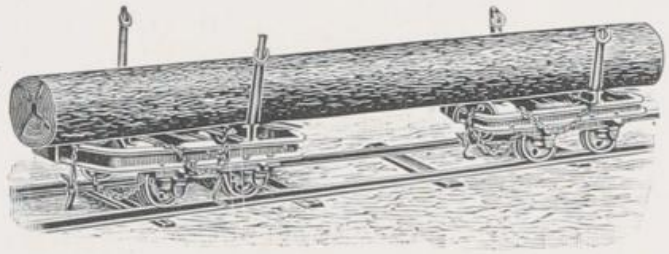
G. m. b. H.

Lindenstr. 80 **Berlin SW. 68** Lindenstr. 80

Alleinverkauf der Feld-, Forst- und Industriebahnen der Firma

Fried. Krupp, A.-G., Essen.

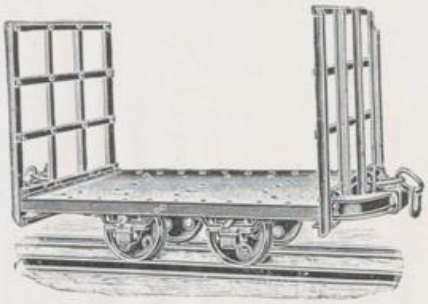
Codes: 5th. Edition A B C und Staudt & Hundius

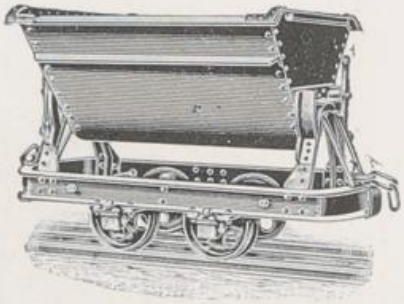


Feste und transportable

Plantagen- und Waldbahnen

für Hand-, Zugtier- u. Lokomotiv-Betrieb.





137

Illustrierte Kataloge und Kostenanschläge kostenlos.

Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. zu Hamburg (Louis Schmidt, Händl.). ‡ *Händler:* F. Fido; Orlando Smith.

Safotulafai [Distr. Faasaleleaga]. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater P. Meinadier, Vorsteher.

Safune. ‡ *Handelsniederlassung:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. zu Hamburg. ‡ *Händler:* F. Godinet; F. Nelson; L. Schröder.

Salailua [Distr. Palauli]. ‡ *Posthilfsstelle:* Kaufm. David. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Hand.- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins.; Grevsmühl & Co. [Apia] (S. Reid, Händl.); Salailua Agency A. Nelson & Son. ‡ *Händler:* E. David; P. G. Jensen.

Salelavalu. ‡ *Posthilfsstelle:* Händler Pritchard. ‡ *Handelsniederlassungen:* Grevsmühl & Co. [Apia] (F. Pritchard, Händl.); H. J. Moors [Apia]; Zuckschwerdt & Voigt [Apia] (G. Shorter, Händler).

Samata. ‡ *Handelsniederlassung:* A. Nelson & Son.

Sataua. ‡ *Kath. Mission:* Väter d. Ges. Mariens. — Pater J. Morel, Vorsteher. ‡ *Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- u. Plant.-Ges. d. Südsee-Ins. zu Hamburg (J. Crichton, Händl.); A. Nelson & Son. ‡ *Zimmermann:* Alexander Crichton.

Satupaitea [Distr. Satupaitea]. ‡ *Ev. Mission:* The Methodist Missionary Society of Australia. — Rev. E. H. Neil, Vorst. ‡ *Handelsniederlassung:* A. Nelson & Son. ‡ *Händler:* G. Gray.

Tuasivi. ‡ *Ev. Mission:* The London Missionary Society. — Rev. J. W. Sibree, Vorst. ‡ *Händler:* S. H. Mann.

Tufu. ‡ *Händler:* C. Bartley.

Vaipouli. ‡ *Pflanzung:* Dr. phil. W Grevel in Matautu, Besitzer.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Kiautschou.

Flächeninhalt: 551,7 qkm; etwa 130 000 Einwohner;
Volksdichte: 236 auf 1 qkm.

Bevölkerung.

Die *nichtchinesische Bevölkerung* beläuft sich im ganzen Schutzgebiet Kiautschou nach der im Anfange des Oktobers 1907 erfolgten Zählung — abgesehen von 2 178 Personen des Soldatenstandes — auf 1 654 [1905: 1 441] Köpfe, nämlich 1 484 [1 225] Europäer und Amerikaner, 161 (207) Japaner und 9 (9) Inder. Von den Weißen sind 996 männliche und 488 weibliche Personen, hiervon 333 Kinder unter 15 Jahren; ihrer Staatsangehörigkeit nach sind 1 412 Deutsche, 7 Schweizer, 14 Österreicher, 9 Engländer, 2 Dänen, 1 Norweger, 7 Niederländer, 3 Franzosen, 2 Italiener, 4 Russen, 1 Türke und 22 Amerikaner.

Die *chinesische Bevölkerung* umfaßt im ganzen Schutzgebiet etwa 125 000 Köpfe. Hiervon leben nach der letzten Zählung vom Jahre 1907 im Stadtgebiet Tsingtau 31 509 (1905: 28 477) Chinesen, und zwar 26 452 (24 811) Männer, 3 334 (2 557) Frauen und 1 723 (1 109) Kinder unter 10 Jahren.

Statistik des Handelsverkehrs.

Gesamthandel

(in Dollar[1]).

Ab 1. Oktober	Einfuhr von Waren nicht-chinesischen Ursprungs	Einfuhr von Waren chinesischen Ursprungs	Ausfuhr	Gesamthandel
1899/1900	945 000	3 333 000	1 650 000	5 928 000
1900/01	1 803 000	3 600 000	4 320 000	9 723 000
1901/02	4 217 000	2 512 500	2 644 500	9 374 000
1902/03	8 320 069	4 502 395	4 454 268	17 276 732
1903/04	11 985 041	5 501 887	7 374 334	24 861 262
1904/05	16 339 478	6 095 646	9 991 472	32 426 596
1905/06	22 269 057	6 796 528	10 385 375	39 450 970
1906/07	27 239 943	9 208 650	15 143 847	51 592 440
1907/08	21 449 510	9 838 297	18 416 548	49 704 985

[1]) 1 Dollar (mexikanisch) = etwa 2 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Haupteinfuhrartikel nichtchinesischen Ursprungs
(in Dollar).

Warengattung:	1. Oktob. 1903/04	1. Oktob. 1904/05	1. Oktob. 1905/06	1. Oktob. 1906/07	1. Oktob. 1907/08
Baumwollwaren	4 545 827	6 695 308	8 105 352	7 092 756	5 354 474
Baumwollgarn	4 552 147	4 686 227	6 592 897	8 095 637	5 726 499
Petroleum	511 238	447 156	689 378	1 538 783	1 798 956
Metalle	175 571	1 036 291	884 469	2 188 496	434 678
Anilinfarben	110 616	137 892	186 746	258 528	1 388 529[1])
Nadeln	83 626	112 341	132 473	139 145	88 650
Kohlen	24 816	17 868	47 025	130 976	200 724
Zündhölzer	419 424	553 856	794 311	768 630	989 160
Zucker	212 877	286 113	863 841	1 372 380	1 011 950

Haupteinfuhrartikel chinesischen Ursprungs
(in Dollar).

Warengattung:	1. Oktob. 1903/04	1. Oktob. 1904/05	1. Oktob. 1905/06	1. Oktob. 1906/07	1. Oktob. 1907/08
Porzellan	38 944	126 045	25 505	130 498	287 523
Rohbaumwolle	483 729	826 274	688 293	832 221	344 096
Papier	3 190 236	2 679 714	2 696 246	4 629 616	2 772 678
Schanghai-Baumwollgarn	43 071	151 002	58 471	1 746 441	2 984 048
Zigaretten	—	—	—	130 200	182 094
Holzwaren	—	—	—	129 870	50 826
Bohnen	—	—	—	29 443	137 349
Papierfächer	—	—	—	54 495	104 396

Hauptausfuhrartikel chinesischen Ursprungs
(in Dollar).

Warengattung:	1. Oktob. 1903/04	1. Oktob. 1904/05	1. Oktob. 1905/06	1. Oktob. 1906/07	1. Oktob. 1907/08
Borsten	69 977	54 849	105 080	107 445	84 018
Strohborten	1 853 839	2 786 421	4 410 029	4 609 125	6 644 100
Schantung-Pongees	75 006	105 917	124 807	916 001	1 937 265
Seide, gelbe	1 368 270	979 462	556 252	2 159 766	2 364 248
Seidenabfälle	431 685	229 502	507 309	911 761	309 773
Hundefelle	9 816	19 468	24 202	25 970	2 022
Bohnenöl	865 499	1 274 103	1 000 386	1 165 003	169 314
Erdnußöl	1 118 998	900 366	1 029 568	1 333 034	2 370 296
Melonenkerne	312 152	168 213	236 997	266 131	188 768
Kuhhäute	238 642	280 410	105 953	450 300	256 938
Datteln, schwarze	—	—	—	54 936	296 001
Glaswaren	—	—	—	205 682	259 904
Erdnüsse, geschält	—	—	—	73 384	33 684
Ziegenfelle, unzubereitet	—	—	—	105 578	90 347
Nadeln	—	—	—	44 486	46 974

[1]) Anilinfarben einschließlich Indigo.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Zollwesen.

Nach einem Abkommen der deutschen und chinesischen Regierung wird bei der Ein- und Ausfuhr von Waren Zoll nach dem Tarife der chinesischen Seezollämter erhoben (vergl. Verordnung, betreffend das Verzollungsverfahren im Schutzgebiete von Kiautschou, vom 2. Dezember 1905 [Amtsblatt für das deutsche Kiautschou-Gebiet, Seite 281] und Verordnung, betreffend Verzollung von Fabrikaten, vom 27. April 1907 [Amtsblatt für das deutsche Kiautschou-Gebiet, Seite 137]).

Postwesen.

Im Pachtgebiete bestehen 8 **deutsche Reichspostanstalten**, nämlich 1 Postamt in Tsingtau, 2 Postagenturen in Litsun und Syfang, 4 Posthilfsstellen im Genesungsheim „Mecklenburghaus", in Schatsykou, Taputou und Tsangkou und 1 Zweigstelle in Tsingtau-Tapautau. Dem Postamte in Tsingtau sind die übrigen Anstalten unterstellt; die Leitung des Dienstbetriebes im Pachtgebiet hat die Postdirektion in Schanghai mit wahrzunehmen.

Die **Wirksamkeit** der Postanstalten in Tsingtau, Litsun und Syfang erstreckt sich auf Postsendungen jeder Art mit alleiniger Ausnahme von Postaufträgen. Die Posthilfsstellen Mecklenburghaus, Schatsykou und Tsangkou befassen sich nur mit dem Verkauf von Postwertzeichen, sowie der Annahme und Ausgabe von gewöhnlichen Briefen; die Posthilfsstelle in Taputou und die Zweigstelle in Tapautau befassen sich außerdem noch mit der Annahme und Ausgabe von eingeschriebenen Briefen, und die Zweigstelle nimmt ferner noch am Paketverkehr teil.

Telegraph. Das Kiautschougebiet ist durch die reichseignen Kabel von Tsingtau nach Shanghai und von Tsingtau nach Tschifu an das Welttelegraphennetz, sowie durch den chinesischen Landtelegraphen von Tsingtau nach Kiautschou an das chinesische Netz angeschlossen.

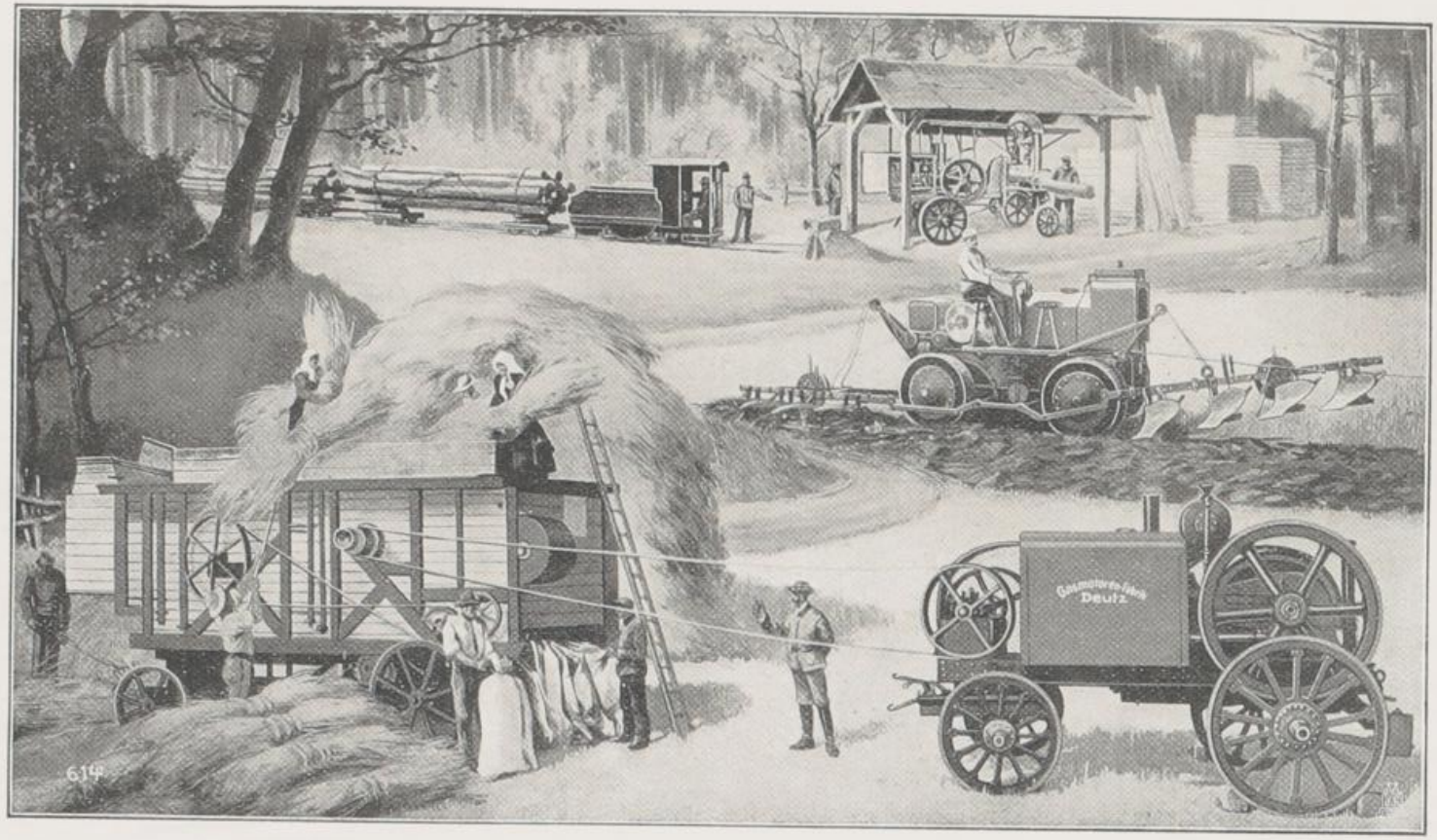
Reichs-Telegraphenanstalten sind zugleich die Postanstalten Tsingtau, Litsun, Mecklenburghaus und Syfang.

Telegrammgebühr: für das Wort von Deutschland nach dem Schutzgebiet und umgekehrt 4,55 Mark, in Preßtelegrammen 1,55 Mark.

Fernsprechverbindungen. Ein *Ortsfernsprechnetz* besteht in Tsingtau, eine *Umschaltestelle* in Mecklenburghaus. *Öffentliche Sprechstellen* befinden sich in den Postanstalten zu Tsingtau, Mecklenburghaus und Litsun.

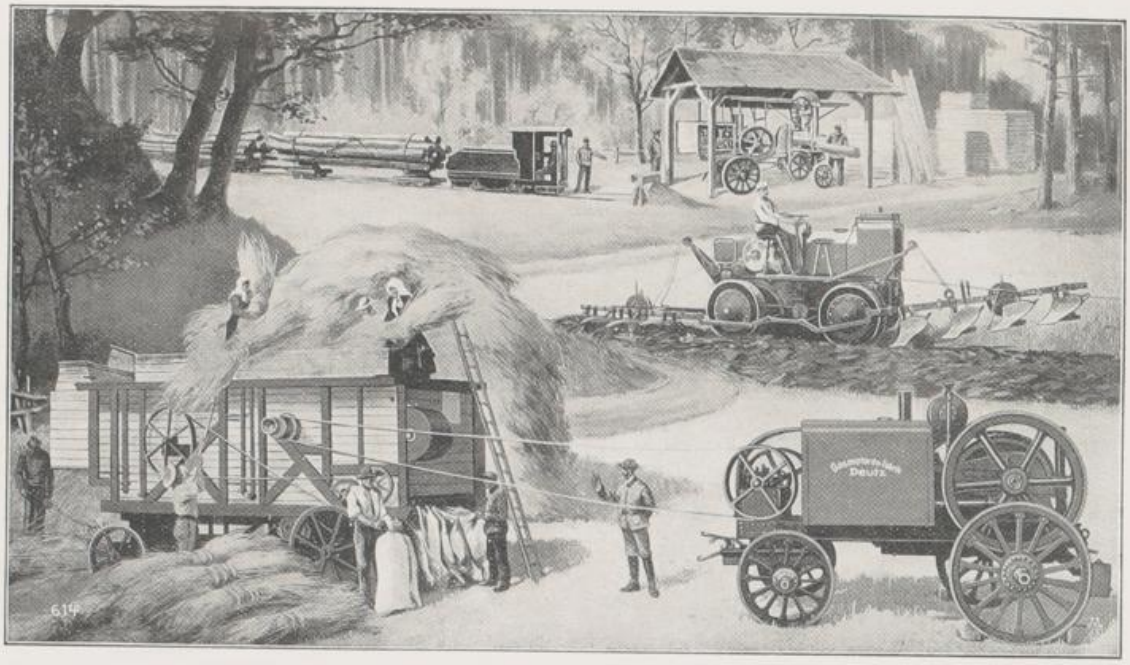
Der **Postverkehr** umfaßte vom 1. Oktober 1907 bis 30. September 1908: 3 166 475 (im gleichen Zeitraum 1906/07: 2 877 914) Briefsendungen, 677 (576) Wertbriefe, 13 262 (12 973) Postanweisungen im Betrage von

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft“
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

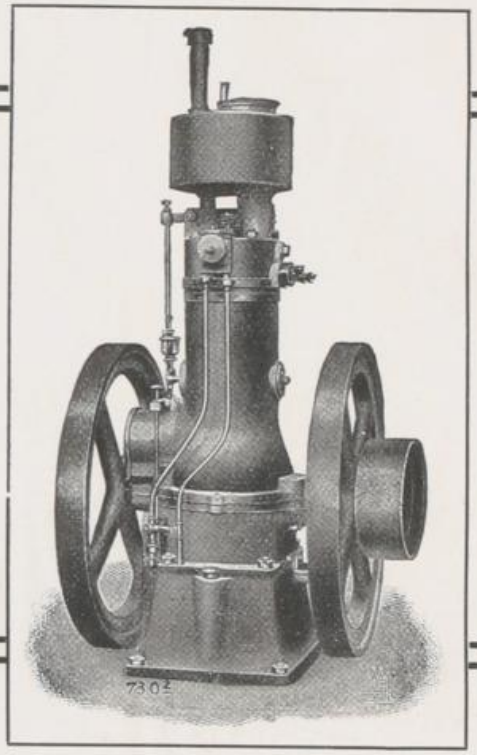
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG



„Deutzer Motoren im Dienste der Landwirtschaft"
darstellend eine Motor-Lokomobile, einen Motorpflug, eine Waldbahn-Lokomotive und eine Motor-Säge.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Deutzer Kolonial-Motor



125

Modell C. M. ist mit Verdampfungskühlung ausgerüstet und hervorragend geeignet für wasserarme Gegenden. — Der Motor ist verblüffend einfach, solide und billig. Die beweglichen Teile sind völlig eingekapselt. — Näheres teilt mit:

Gasmotoren-Fabrik Deutz

Cöln-Deutz

Bisher geliefert: 93500 Motoren mit 840000 PS.

601 836 (643 920) Mark, 15 448 (10 000) Pakete, 5 370 (5 169) Nachnahmen, 191 860 (235 289) Zeitungsnummern, 51 749 (32 657) Telegramme und 442 762 (519 155) Gespräche.

Die **Beförderung** der Briefe und Karten von Europa nach dem Schutzgebiet und umgekehrt erfolgt auf dem Landwege über Sibirien, sofern sie den Leitvermerk „Über Sibirien" tragen. Beförderungsdauer 16 bis 20 Tage.

Die Beförderung der Briefe und Karten ohne Leitvermerk, sowie der übrigen Postsachen erfolgt auf dem Wasserwege über Suez.

Postanweisungen sind nur nach Tsingtau, Litsun und Syfang zulässig.

Postpakete:

a) über Bremen oder Hamburg bis 1 kg 1,60 Mark, über 1—5 kg 2,40 Mark. Sperrgut zulässig. 2 deutsche Zollinhaltserklärungen. Beförderungsdauer etwa 45 Tage.

b) über München (Österreich und Italien [Neapel]) bis 1 kg 2,40 Mark, über 1—5 kg 3,20 Mark. Ausdehnung nicht über 60 cm. 2 deutsche Zollinhaltserklärungen. Beförderungsdauer etwa 32 Tage.

Auch schwerere Pakete (Postfrachtstücke) werden zugelassen, über deren Versendungsbedingungen jede Postanstalt Auskunft erteilt.

Bei Sendungen nach anderen Orten als Tsingtau, Litsun, Syfang oder Tapautau hat der Empfänger die Pakete bei der nächsten dieser Postanstalten abzuholen.

Wertangabe, die nur auf Sendungen nach den am Postanweisungsverkehr teilnehmenden Orten statthaft ist, ist auf *Postpaketen* über Bremen und Hamburg bis 10 000 Mark (Versicherungsgebühr 16 Pfg. für je 240 Mark), über München bis 800 Mark (Versicherungsgebühr 24 Pfg. für je 240 Mark) zulässig.

Auf *Briefen und Kästchen* ist Wertangabe bis zum Höchstbetrage von 8 000 Mark zulässig. Versicherungsgebühr: 24 Pfg. für je 240 Mark. Hierzu tritt noch das Porto: bei Briefen (Meistgewicht 250 g) bis einschließlich 20 g 30 Pfg., über 20 g 40 Pfg.; bei Wertkästchen (Meistgewicht 1 kg) ohne Unterschied des Postgewichts 2,40 Mark.

Nachnahme ist nach den am Postanweisungsverkehr teilnehmenden Orten bis 800 Mark auf Einschreibbriefen, Wertbriefen, Wertkästchen, Postpaketen und Postfrachtstücken zulässig. Gebühr: 1 Pfg. für jede nachgenommene Mark, mindestens jedoch 20 Pfg.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Posttarif für die Kaiserlich Deutschen Postanstalten im Kiautschougebiet.

A. Tarif für Briefsendungen.

Für	Vereinstarif			Chinesisch. Inlandstarif			Schutzgebietstarif		
	Gewichtsstufe	Porto frank. cents	Porto unfr. cents	Gewichtsstufe	Porto frank. cents	Porto unfr. cents	Gewichtsstufe	Porto frank. cents	Porto unfr. cents
Briefe	für die ersten 20 g	10	das Doppelte	je 15 g (ohne Meistgewicht)	4	unzulässig	bis 20 g	4	8
	für jede weiteren 20 g (ohne Meistgewicht)	6		Nach Orten ohne deutsche Postanstalt Meistgewicht 2 kg			,, 250 g	8	12
							Ortsverkehr bis 250 g einschl.	2	4
Postkarten	einfach	4	8	einfach	2	unzulässig	einfach	2	4
	mit Antwort . .	8	—	mit Antwort . .	4		mit Antwort . .	4	—
Drucksachen	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 2 kg	2	unzulässig	bis 100 g . . .	2	unzulässig	bis 50 g . . .	1	unzulässig
				,, 250 g . . .	5		,, 100 g . . .	2	
				,, 500 g . . .	10		,, 250 g . . .	4	
				,, 1 kg . . .	15		,, 500 g . . .	8	
				,, 2 kg . . .	30		,, 1 kg . . .	12	
							,, 2 kg . . .	24	
Geschäftspapiere	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 2 kg	2	unzulässig	bis 250 g . . .	5	unzulässig	bis 250 g . . .	4	unzulässig
	mindestens . . .	10		,, 500 g . . .	10		,, 500 g . . .	8	
				,, 1 kg . . .	15		,, 1 kg . . .	12	
				,, 2 kg . . .	30		,, 2 kg . . .	24	
Warenproben	für je 50 g bis zum Meistgewicht v. 350 g	2	unzulässig	bis 250 g . . .	5	unzulässig	bis 250 g . . .	4	unzulässig
	mindestens . . .	4		,, 350 g . . .	10		,, 350 g . . .	8	
Zusammengepackte Gegenstände (Drucksach., Geschäftspapiere und Warenprob.)	für je 50 g bis zum Meistgewicht von 2 kg jedoch: a) wenn die Sendung Gesch.-Papiere enthält, mindest.	2 10	unzulässig	bis 250 g . . .	5	unzulässig	bis 250 g . . .	4	unzulässig
				,, 500 g . . .	10		,, 500 g . . .	8	
				,, 1 kg . . .	15		,, 1 kg . . .	12	
				,, 2 kg . . .	30		,, 2 kg . . .	24	
	b) wenn die Sendung nur Drucksachen u. Warenproben enthält, mindestens . .	4							

Einschreibgebühr: 10 cents; Rückscheingebühr: 10 cents.

Der **Vereinstarif** gilt für den Verkehr mit Vereinsländern und dem Vereinsauslande (außer China), außerdem für den Verkehr mit den deutschen Postanstalten im Auslande (außerhalb Chinas) und den fremden Schutzgebieten, Kolonien und Postanstalten innerhalb Chinas.

Der **chinesische Inlandstarif** gilt für den Verkehr mit den deutschen Postanstalten in China (außerhalb Kiautschou), sowie mit der chinesischen Postverwaltung.

Der **Schutzgebietstarif** gilt für den Verkehr innerhalb des Schutzgebiets, außerdem für den Verkehr mit Deutschland und den deutschen Kolonien und Schutzgebieten.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

B. Tarif für Postanweisungen, Paket-, Wert- und Nachnahmesendungen.

Versendungsgegenstand	Nach Orten mit deutschen Postanstalten innerhalb des Schutzgebietes Kiautschou und der Interessensphäre		Nach Orten mit deutschen Postanstalten in China ausschließlich des Schutzgebietes Kiautschou		Nach Deutschland	
	Gewichtsstufe etc.	Porto cents	Gewichtsstufe etc.	Porto cents	Gewichtsstufe etc.	Porto cents
Postanweisungen	bis 2,50 Doll. . . . über 2,50— 50 Doll. „ 50—100 „ „ 100—200 „ „ 200—300 „ „ 300—400 „	5 10 15 20 25 30	bis 400 Doll.; für je 10 Doll. oder einen Teil von 10 Doll.	10	bis 5 Mark . . . über 5—100 Mark „ 100—200 „ „ 200—400 „ „ 400—600 „ „ 600—800 „	5 10 15 20 25 30
Pakete	bis 5 kg . . . . . . über 5—10 kg	25 50	I. Nach Orten an d. Schantung-Eisenbahn mit deutschen Postanstalten bis 5 kg . . . . über 5—10 kg . II. Nach anderen Orten in China mit deutschen Postanstalten bis 1 kg . . . . über 1— 5 kg . „ 5—10 kg . III. Im Verkehr mit der chines. Postverwaltung: Porto bis zur letzten deutschen Postanstalt wie unter I oder II. Für die Weiterbeförderungen bis zum Bestimmungsort wird vom Empfänger das chinesische Inlandsporto erhoben. Meistgewicht: 5 lbs.	 25 50 30 40 80	a) über Bremen-Hamburg: bis 1 kg . . . . . . über 1—5 kg . . . . Postfrachtstücke üb. 5—10 kg . . . . . . b) über München: bis 1 kg . . . . . . über 1—5 kg	 80 120 180 und heimisches Porto ab Bremen 120 160
Wertangabe	Zulässig bei Briefen, Paketen u. Kästchen bis 5000 Doll. a) Porto für Briefe und Pakete . . . für Kästchen . . . b) Versicherungsgeb. allgemein für je 120 Doll.	 verschieden 40 8	I. Zulässig bei den in Spalte 2 aufgeführten Sendungen unter gleichen Portosätzen. II. Im Verkehr mit der chinesisch. Postverwaltung zulässig nur bei Paketen und nur bis zur letzten deutschen Postanstalt. Gebühren wie unter I. Außerdem wird vom Empfänger das chinesische Inlandsporto für Pakete erhoben.		Zulässig bei Briefen, Paketen u. Kästchen bis 4000 Doll. = 8000 Mark. Bei Paketen, die über Hamburg oder Bremen geleitet werden, bis 5000 Doll. = 10000 Mark*). a) Porto. Briefe: 1. bis 20 g über 20—250 g 2. Einschreibgeb. Kästchen . . . . . . Pakete siehe oben b) Versicherungsgebühr f. je 120 Doll. Bei Postpaketen über Bremen od. Hamburg für je 120 Doll. . . . . . Bei Postfrachtstück. 6 cents und die deutsche Versicherungsgebühr von $2^1/_2$ cents für je 300 Mark, mindestens 5 cents.	 4 8 10 120 14 8

*) Bei den über Italien zu leitenden Paketen ist die Wertangabe nur bis 800 Mark zulässig.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Versendungsgegenstand	Nach Orten mit deutschen Postanstalten innerhalb des Schutzgebietes Kiautschou und der Interessensphäre		Nach Orten mit deutschen Postanstalten in China ausschließlich des Schutzgebietes Kiautschou		Nach Deutschland	
	Gewichtsstufe etc.	Porto cents	Gewichtsstufe etc.	Porto cents	Gewichtsstufe etc.	Porto cents
	Zulässig bei eingeschriebenen Briefen, Postkarten, Drucksachen, Warenproben, Gesch.-Papieren, bei Paketen, sowie bei Briefen und Kästchen mit Wertangabe bis zum Höchstbetrag von 400 Doll. a) Porto für die betreffenden Sendungen	verschieden	Wie Spalte 2. Im Verkehr mit der chinesisch. Postverwaltung nicht zulässig.		Zulässig bei eingeschriebenen Briefen etc., Wertbriefen, Paketen mit u. ohne Wertangabe bis zum Höchstbetrage von 800 Mark. Porto: 1. bei Briefen etc. (eingeschriebene oder mit Wertangaben): Das gewöhnliche Porto für die Sendung. Von dem eingezogenen Betrage wird eine Einziehungsgebühr von 10 Pf. und die Postanweisungsgebühr abbezogen.	
Nachnahme	b) Vorzeigegebühr .	5				
	Von dem eingezogenen Betrage wird die Postanweisungsgebühr für die Übermittelung des Betrages abgezogen.				2. bei Paketen a) Paketporto siehe oben. b) Für je 1 Mark des Nachnahmebetrages u. jeden Teil einer Mark $\frac{1}{2}$ cent unter Weglassung von Teilbeträgen eines cents der Gesamtgebühr, mindestens .	10
Zeitungen	Bestellungen auf Zeitungen in allen Sprachen werden am Schalter angenommen.					

NB. Über den Verkehr mit den deutschen Kolonien und mit anderen Ländern Auskunft am Schalter.

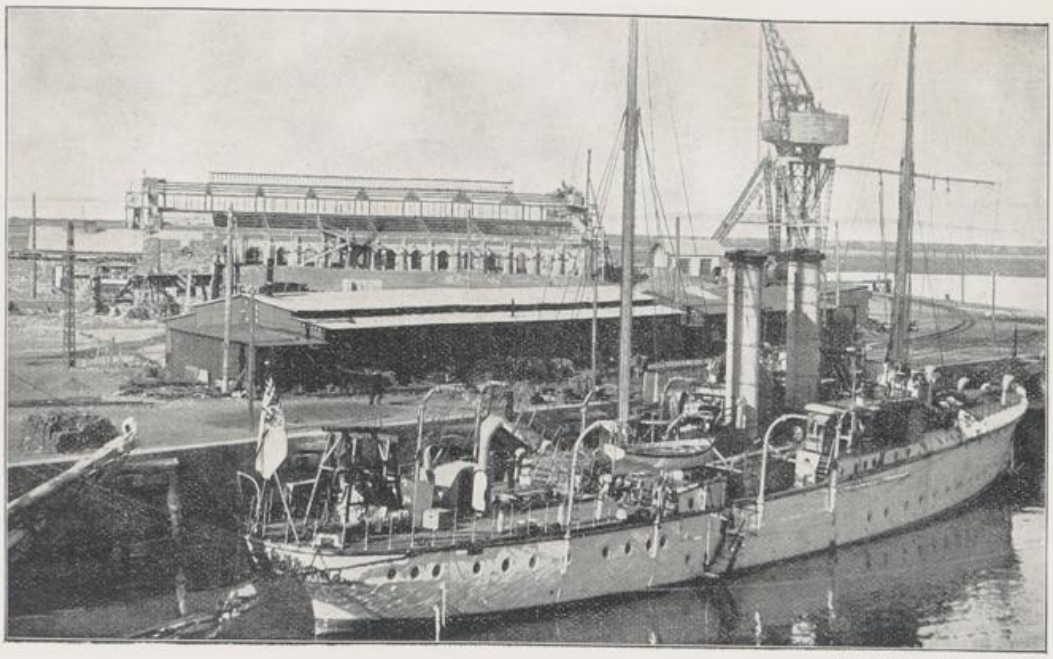
Im Schutzgebiet Kiautschou gelten zur Frankierung von Postsendungen nur die Kiautschou-Marken und nicht die Germania-Marken mit Chinaüberdruck. Bei den Postanstalten Weihsien und Tsinanfu gelten demgemäß nicht die Kiautschou-Marken, sondern nur die Chinaüberdruckmarken.

C. Tarif für Telegramme.

Die Worttaxe beträgt für Telegramme nach Tschifu, Weihaiwei 20 cents; nach Nanking, Chingkiang, Schanghai, Tientsin, Tongku, Shanghaikwan, Jangtsun 26 cents; nach Ningpo 32 cents; nach Peking 36 cents; nach Hankau 38 cents. Nach den übrigen Orten verschiedene Sätze, die sich vierteljährlich mit dem Dollarkurse ändern. Näheres beim Postamt zu erfragen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Die neue Werft in Tsingtau. (aus „Kolonie und Heimat".)



Die neue Werft in Tsingtau. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsch-Asiatische Bank
in Shanghai

Filialen in

BERLIN, Unt. d. Linden 31, HAMBURG, Schauenburgerstr. 34,

Telegramm-Adresse für Berlin und Hamburg: **„Chinabank"**
„ „ „ alle ostasiatisch. Niederlassungen: **„Teutonia"**

Calcutta, Hankow, Hongkong,
Kobe, Peking, Singapore, Tientsin,
Tsinanfu, Tsingtau, Yokohama.

7

Aktienkapital Taels 7,500,000,—.

Die Bank vermittelt jede Art von Bankgeschäften zwischen **Europa** und **Asien.**

Begründet durch die Firmen:

Königliche Seehandlung (Preuß. Staatsbank), Berlin.
Direktion der Disconto-Gesellschaft, Berlin.
Deutsche Bank, Berlin.
S. Bleichroeder, Berlin.
Berliner Handels-Gesellschaft, Berlin.
Bank für Handel und Industrie, Berlin.
Robert Warschauer & Co., Berlin.
Mendelssohn & Co., Berlin.
M. A. von Rothschild & Söhne, Frankfurt a. M.
Jacob S. H. Stern, Frankfurt a. M.
Norddeutsche Bank in Hamburg, Hamburg.
Sal. Oppenheim jr. & Cie. in Köln.
Bayerische Hypotheken- und Wechselbank, München.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Eisenbahn.

Die **Schantung-Eisenbahn** von Tsingtau über Kiautschou (73,24 km), Weihsien (183,75 km), Tschangtien (283,82 km) und Tsinanfu-Ost (387,58 km) nach Tsinanfu-West (394,17 km) mit Zweigbahn von Tschangtien nach Poschan (38,87 km) und mit Anschlußbahn von Tsinanfu-Ost nach Hwangtaitschou (3,35 km) ist Eigentum der *Schantung-Eisenbahn-Gesellschaft* zu Berlin. Die gesamte Strecke (Betriebslänge: 436,39 km; Spurweite: 1,435 m) ist am 1. Juni 1904 vollendet und dem Verkehr übergeben worden, nachdem schon vom 1. April 1901 an nach und nach Teilstrecken eröffnet worden waren. Es verkehren gemischte Züge und Güterzüge, und zwar auf der Hauptlinie täglich in jeder Richtung je ein durchgehender Zug und je sechs Lokalzüge für den gemischten Verkehr sowie Bedarfszüge für den Güterverkehr, auf der Zweiglinie täglich vier Pendelzüge für den gemischten Verkehr sowie Bedarfszüge für den Güterverkehr. Die durchgehenden Züge legen die Hauptstrecke in etwa 11 Stunden zurück.

Stationen im Schutzgebiet: Tsingtau, Bahnhof (0,00 km); Tsingtau, Großer Hafen (2,87 km); Syfang (6,87 km); Tsangkou (17,40 km); Nikukou (25,79 km).

Stationen außerhalb des Schutzgebietes in der neutralen Zone: Tschengyang (30,89 km); Nantschuang (42,58 km); Lantsun (52,48 km); Likotschuang (57,82 km); Tahuang (65,04 km); Kiautschou (73,24 km), Tahang (80,73 km); Tselantschuang (85,73 km); Yankotschuang (91,33 km); Kaumi (99,03 km); Tsaitschiatschuang (114,90 km).

Schiffsverkehr.

Den Hafen von Tsingtau liefen an:

	Von Oktober bis September 1906/07	1907/08
A. Dampfer:		
Deutsche unter Reichsflagge	2	2
Deutsche, andere	283	221
Norwegische	24	8
Japanische	53	79
Englische	130	106
Chinesische	5	11
Russische	1	2
Holländische	—	1
Französische	—	1
Anzahl der Dampfer	498	431
Registertonnen	544 786	517 714

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

B. Segler:		
Englische	1	1
Anzahl der Segler	1	1
Registertonnen	2 057	1 578
Gesamtsumme der Schiffe	499	432
Registertonnen	546 843	519 292

Schiffsverbindungen.

Die Reichspostdampfer des Norddeutschen Lloyd zu Bremen stellen alle 14 Tage ab Hamburg oder Bremerhaven über Genua und Neapel die Verbindung bis Schanghai her, von wo aus zweimal wöchentlich Anschlußdampfer der Hamburg-Amerika-Linie nach Tsingtau verkehren. Die gesamte Fahrzeit beträgt 42 bis 45 Tage. Die direkte Verbindung durch Frachtdampfer ist unregelmäßig.

Überfahrtspreis: Mit dem Norddeutschen Lloyd nach Schanghai: ab Hamburg, Bremen, Rotterdam oder Antwerpen I. Kl. 1 335 Mark, II. Kl. 900 Mark, III. Kl. 535 Mark; ab Genua oder Neapel I. Kl. 1 250 Mark, II. Kl. 860 Mark, III. Kl. 495 Mark. — Mit der Hamburg-Amerika-Linie ab Schanghai nach Tsingtau: I. Kl. 33 Dollar[1]), II. Kl. 20 Dollar.

Koloniale Gesellschaften.

The Anglo-German Brewery Company, Limited. Sitz: Hongkong. Gegründet 15. August 1903. Gesellschaftskapital: 600 000 mexikanische Dollars.

Aufsichtsrat: **Alexander McLeod,** Vorsitzender; **H. Augustesen; M. Hoerter; J. Johnston; C. W. Wrightson;** sämtlich in Schanghai.

Direktion: **Ernst Siemssen,** Tsingtau.

Besitztümer: Germania-Brauerei in Tsingtau und Victoria-Brauerei in Schanghai.

Carl Bödiker & Co., Kommandit-Gesellschaft auf Aktien. Sitz: Hamburg, Alte Gröninger Str. 24/25, Asiahaus. Gegründet 19. Dezember 1896. Gesellschaftskapital: 750 000 Mark. Telegramm-Adresse für alle Plätze: Bödiker.

Aufsichtsrat: **Emile Theodore Lind,** Hamburg, Vors.; **Wilhelm Berentzen,** Nymwegen; **Franz Bueren,** Dortmund; Bankdirektor **Dr. A. Strube,** Bremen.

Vorstand: **Carl Bödiker,** Hamburg, persönlich haftender Gesellschafter.

Prokuristen: **Arnold Fritsch,** Hamburg; **Hermann Klapper,** Hamburg; **J. G. Bödiker,** Hamburg; **Adolf Petersen,** Swakopmund; **C. F. Schmidt,** Lüderitzbucht.

Leiter in Tsingtau: **Adolf Krauß.**

Niederlassungen: Tsingtau, Swakopmund, Lüderitzbucht, Windhuk, Okahandja, Karibib, Usakos.

[1]) 1 Mexikanischer Dollar = etwa 2 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Deutsch-Asiatische Bank, Aktiengesellschaft. Sitz: Schanghai. Filialen in Deutschland: Berlin W. 64, Behrenstr. 14/16, und Hamburg, Plan 9. Gegründet 12. Februar 1889. Gesellschaftskapital: 7 500 000 Schanghai-Taels.

Aufsichtsrat: Geh. Legationsrat a. D. **Dr. W. Knappe**, Grunewald b. Berlin, Vors.; Geh. Seehandlungsrat a. D. **Alexander Schoeller**, Berlin, 1. stellvertr. Vors.; Konsul **Hermann Wallich**, Berlin, 2. stellvertr. Vors.; **Albert Blaschke**, Berlin; Konsul **Otto Braunfels**, Frankfurt a. M.; **Carl Fürstenberg**, Berlin; Geh. Oberfinanzrat **Hugo Hartung**, Berlin; Geh. Oberfinanzrat **Maximilian von Klitzing**, Berlin; Generalkonsul **Robert von Mendelssohn**, Berlin; Geh. Oberfinanzrat **Waldemar Müller**, Berlin; Geh. Komm.-Rat **Hugo Oppenheim**, Berlin; **Freiherr S. Alfred von Oppenheim**, Köln a. Rh.; Kommerzienrat **Albrecht Otto**, München; **Max Schinkel**, Hamburg; Direktor **Julius Stern**, Berlin; **Franz Urbig**, Berlin.

Vorstand: **Heinz Figge**, Schanghai, **Kurt Erich**, Berlin, **Emil Rehders**, Berlin, **Max Kochen**, Hamburg, **Max Gutschke**, Kalkutta, Direktoren; **Carl Lauroesch**, Schanghai, **Otto Messing**, Berlin, **Ernst Fritz**, Berlin, **Reinhold Krummacher**, Kalkutta, **Adolf Koehn**, Hongkong, **John Kullmann**, Hongkong, Konsul **H. Cordes**, Peking, **Theodor Rehm**, Peking, **Gustav Rust**, Peking, **Ernst Mirow**, Hankow, **Hugo Suter**, Singapore, **Felix Schmidt gen. Decarli**, Tsingtau, **A. Schmidtborn**, Tsingtau, **F. Rittmüller**, Kobe, **Paul Sandberg**, Yokohama, **E. Schulze**, Tientsin, **Jean Häuser**, Hamburg, stellvertretende Direktoren.

Prokuristen: **H. Kummert**, **K. Rehbein**, **Erich Lenz**, **August Reiß**, Schanghai; **Ernst Powalka**, Berlin; **H. Siebert**, Hamburg; **Hermann Pfeiffer**, Tsinanfu; **O. Christ**, **W. Volkhardt**, Kalkutta; **M. Schindewolf**, Hongkong; **M. Jakobj**, Kobe; **A. J. Eggeling**, Peking; **H. Koch**, **Edgar Volger**, Singapore; **Heinrich Frickhoeffer**, **Paul Offermann**, **E. Thon**, Tientsin; **Rudolf Willkomm**, Tsinanfu; **G. Boden**, **P. Fischer**, Yokohama.

Niederlassungen: Schanghai, Berlin, Hamburg, Tsingtau, Kalkutta, Hankow, Hongkong, Kobe, Peking, Singapore, Tientsin, Tsinanfu, Yokohama.

Deutsch-Chinesische Seiden-Industrie-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Sitz: Tsingtau und Berlin W. 8, Friedrichstr. 62. Gegründet 21. April 1902. Gesellschaftskapital: 2 000 000 Mark, eingeteilt in 4 000 Anteile zu 500 Mark, von denen 1 705 Stück bei der Gewinnverteilung bevorrechtigt sind; außerdem sind noch 1 200 Genußscheine ausgegeben.

Verwaltungsrat: Exzellenz Wirkl. Geh. Rat **Graf August Dönhoff-Friedrichstein**, Friedrichstein b. Löwenhagen, Vors.; **Graf Elias zu Erbach-Fürstenau**, Schloß Fürstenau; Konsul **Heinrich von Stein**, Köln a. Rh.; **Leo Stein**, Darmstadt.

Vorstand: Ingenieur **Peter West**, Berlin.

Unterschriftsbevollmächtigter: Revisor **Walther Kühn**, Berlin.

Geschäftsführer in Tsingtau: **Ernst Schnitzler.**

Deutsche Gesellschaft für Bergbau und Industrie im Auslande, D. Kol.-Ges. Sitz: Berlin W. 10, Potsdamer Str. 127/128. Gegründet 7. April 1900. Gesellschaftskapital: 1 625 000 Mark.

Verwaltungsrat: Kammerdirektor und Staatsanwalt a. D. **Hans Schoen**, Berlin, Vors.; Hauptmann a. D. **H. Castendyck**, Berlin, stellvertr. Vors.; Reg.-Baumstr. a. D. **Kurt Hoffmann**, Berlin; Generaldirektor **A. Keyßer**, Hannover; Direktor **A. H. Rasche**, Berlin; Fabrikant **Paul vom Rath**, Köln a. Rh.; Fabrikbesitzer **Feodor Siegel**, Schönebeck a. E.

Vorstand: **Freiherr Alfred von Valois**, Deutsch-Wilmersdorf.

Hamburg-Amerikanische Paketfahrt-Aktien-Gesellschaft (Hamburg-Amerika-Linie), Aktiengesellschaft. Sitz: Hamburg, Alsterdamm 25, Ferdinandstr. 58/66. Gegründet 27. Mai 1847. Gesellschaftskapital: 125 000 000 Mark.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Vorstand: **Albert Ballin**, Generaldirektor; **Johannes Merck**, Dr. jur. **Otto Ecker**, **Julius Thomann**, **Max Warnholtz**, Direktoren; **Adolf Storm**, **Johannes Eduard Naht**, **M. G. F. A. von Holtzendorff**, **Reinhold Loeser**, **Eduard Huben**, stellvertr. Direktoren.

Prokuristen: **Ad. Sommer**; **Adolf von Hielmcrone**; **Heinrich Eduard Dannenberg**; **E. W. F. Sachse**; **A. A. M. Polis**; **B. A. Lobenstein**; **W. Weselmann**; **H. Ballüder**; **H. Groß**; **E. Zeigmeister**; **J. Kahl**; **D. Bruhn**; **F. Haller**; **L. Adler**; **M. Ohrt**; Dr. jur. **M. Mumßen**; **A. Meyer**; **Julius Eggers**.

Leiter der Agentur in Tsingtau: **F. Nicolai**.

Schantung-Bergbau-Gesellschaft, D. Kol.-Ges. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 14/16. Gegründet 14. Oktober 1899. Gesellschaftskapital: 12 000 000 Mark. Telegramm-Adresse: Tungschan, Berlin.

Verwaltungsrat: Geh. Seehandlungsrat a. D. **Alexander Schoeller**, Berlin, Vors.; Geh. Komm.-Rat **Eduard Arnhold**, Berlin, stellvertr. Vors.; General-Konsul **Eduard L. Behrens**, Hamburg; Komm.-Rat **Rudolf Bingel**, Godesberg a. Rh.; Bankier **Albert Blaschke**, Berlin; Bankier **Ludwig Born**, Berlin; Kaufmann **Charles von Bose**, Hamburg; Geh. Komm.-Rat **Otto Braunfels**, Frankfurt a. M.; Komm.-Rat **Heinrich Buz**, Augsburg; Exzellenz Kais. Wirkl. Geh. Rat **Graf August Dönhoff**, Friedrichstein bei Löwenhagen; Geh. Komm.-Rat **Fritz von Friedländer-Fuld**, Berlin; **Carl Fürstenberg**, Geschäftsinh. der Berl. Hand.-Ges. zu Berlin; Bergrat a. D. **Georg Gothein**, Breslau; Exzellenz Staatsminister z. D. **Otto Hentig**, Charlottenburg; Geh. Legationsrat **Dr. W. Knappe**, Grunewald b. Berlin; Bankier **Freiherr S. Alfred von Oppenheim**, Köln; Direktor **Rudolph Petersen**, Hamburg; Bankdirektor **Gustav Pilster**, Berlin; Geh. Justizrat **Dr. Rießer**, Berlin; Reg.-Rat a. D. **Siegfried Samuel**, Berlin; Bankdirektor **Julius Stern**, Berlin; Exzellenz Vize-Admiral z. D. **Victor Valois**, Berlin; Oberbergrat a. D. **Dr. Paul Wachler**, Charlottenburg.

Vorstand: Exzellenz Wirkl. Geh. Rat **Dr. P. Fischer**, Berlin, Vors.; Bergass. a. D. **Fritz Krause**, Groß-Lichterfelde, Bankdirektor **Emil Rehders**, Grunewald b. Berlin, Direktoren.

Auswärtige Leiter: Bergassessor a. D. **Dr. Max Brücher**, Tsingtau, Bergwerksdirektor; **Karl Schmidt**, Tsingtau, kaufmännischer Direktor.

Schantung-Eisenbahn-Gesellschaft, Aktiengesellschaft. Sitz: Berlin W. 64, Unter den Linden 31, II. Gegründet 14. Juni 1899. Gesellschaftskapital: 54 000 000 Mark. Telegramm-Adresse: Schantung, Berlin.

Aufsichtsrat: Geh. Seehandlungsrat a. D. **Alexander Schoeller**, Berlin, Vors.; Eisenbahndirektor a. D. **Karl Schrader**, Berlin, stellvertr. Vors.; Bankier **Albert Blaschke**, Berlin; Bankier **Ludwig Born**, Berlin; Geh. Komm.-Rat **Otto Braunfels**, Frankfurt a. M.; Komm.-Rat **Heinrich Buz**, Augsburg; Exzellenz Kais. Wirkl. Geh. Rat **Graf August Dönhoff**, Friedrichstein b. Löwenhagen; **Carl Fürstenberg**, Geschäftsinhaber der Berl. Hand.-Ges. zu Berlin; Exzellenz Staatsminister z. D. **Otto Hentig**, Charlottenburg; Geh. Legationsrat a. D. **Dr. Wilhelm Knappe**, Grunewald b. Berlin; Kaufmann **Philipp Lieder**, Alt-Heikendorf b. Kiel; Bankier **Freiherr S. Alfred von Oppenheim**, Köln; Baurat **Carl Plock**, Berlin; Bankdirektor **Emil Rehders**, Berlin; Geh. Justizrat **Dr. Rießer**, Berlin; Reg.-Rat a. D. **Siegfried Samuel**, Berlin; Fabrikdirektor **Dr. Adolf Schmidt**, Essen a. d. Ruhr; Bankdirektor **Julius Stern**, Berlin; Exzellenz Vizeadmiral z. D. **Victor Valois**, Berlin; Oberbergrat a. D. **Dr. Paul Wachler**, Charlottenburg.

Vorstand: Ministerialdirektor a. D. Wirkl. Geh. Oberreg.-Rat. **Joseph Hoeter**, Berlin, Vors.; königl. Bauinspektor **Eduard Kloke** Berlin, Bankdirektor **Curt Erich**, Südende b. Berlin, Direktoren; Bergassessor a. D. **Fritz Krause**, Groß-Lichterfelde, stellvertr. Direktor.

Prokurist: **Adolf Hollmann**, Berlin.

Auswärtige Leiter: Königl. Baurat **Peter Hildebrand**, Tsingtau, Betriebsdirektor; **Karl Schmidt**, Tsingtau, kaufmännischer Direktor.

Seemannshaus für Unteroffiziere und Mannschaften der Kaiserlichen Marine, E. G. m. b. H. Sitz: Kiel; Briefsendungen sind zu richten: An

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Neu-Guinea: Preisschießen in Stephansort.

(aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Neu-Guinea: Preisschießen in Stephansort. (aus „Kolonie und Heimat".)

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG

Photographische

TROPENPAPIERE

:: SATRALBIN ::

SATRAP-ARISTO

Satrap-Gaslicht

(Bei jeder Lichtquelle zu verarbeiten)

Auskopier- und Entwickelungs-
= Papiere und Postkarten =

138

Offerte und Proben auf Wunsch.

Chemische Fabrik a. Aktien (vorm. E. Schering)

Photographische Abteilung

BERLIN-CHARLOTTENBURG, Tegeler Weg 28—30

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

den Arbeitsausschuß des Aufsichtsrats der Gesellschaft Seemannshaus, Berlin W. 9, Leipziger Platz 13. Gegründet 25. Oktober 1895. Gesellschaftskapital: 233 500 Mark. Das von der Gesellschaft in Tsingtau unterhaltene Seemannshaus, das am 10. Mai 1902 eröffnet worden ist, hat den Zweck, den Unteroffizieren und Mannschaften der Besatzungstruppen, des Kreuzergeschwaders und den sonstigen in Ostasien stationierten Marine- und Truppenteilen ein Heim für ihre Erholungszeit zu bieten, und ist im allgemeinen nur diesen geöffnet. Mannschaften der Kauffahrtei-Marine können nach Aushändigung einer Erlaubniskarte durch die Vermittelung des Hafenkapitäns zugelassen werden.

Protektoren: Seine Königl. Hoheit **Prinz Heinrich von Preußen** und Ihre Königliche Hoheit **Frau Prinzessin Heinrich** von Preußen.

Aufsichtsrat: Exzellenz Großadmiral **von Koester**, Kiel, Vors.; Bürgermeister Geh. Reg.-Rat **Lorey**, Kiel, stellvertr. Vors.; Bürgermeister **Dr. Barkhausen**, Vertreter der freien und Hansestadt Bremen; Senator **H. Eschenburg**, Vertreter der freien und Hansestadt Lübeck; Senatssekretär **Dr. Hagedorn**, Vertreter der freien und Hansestadt Hamburg; Bankdirektor **Koch**, Berlin.

Arbeitsausschuß des Aufsichtsrats in Berlin: Exzellenz Admiral **Büchsel**; Wirkl. Geh. Admiralitätsrat Kapitän zur See a. D. **Harms**; Geh. Reg.-Rat **Prof. Busley**; Geh. Rechnungsrat **Sturtz**; Fregattenkapitän z. D. **Vanselow**.

Aufsichtsratsausschuß Tsingtau: Exzellenz Gouverneur Vizeadmiral **Truppel**; Geh. Reg.-Rat **Günther**; Exzellenz Frau Vizeadmiral **Truppel**.

Geschäftsführer des Seemannshauses Tsingtau: Kapitänleutnant **Collmann**; Marineoberzahlmeister **Stöhr**; Frau Geheimrat **Günther**.

Telefunken, ostasiatische Gesellschaft für drahtlose Telegraphie m. b. H. Sitz: Tsingtau. Gegründet 1908.

Tsingtauer Hotel-Aktiengesellschaft in Liquidation. Sitz: Tsingtau. Gegründet 1899. Gesellschaftskapital: 150 000 mexikanische Dollars.

Winckler & Co., G. m. b. H. Sitz: Tsingtau. Gegründet 17. Januar 1907. Gesellschaftskapital: 100 000 Mark.

Geschäftsführer: Kaufmann **Paul Kutt**, Tsingtau.

Vertreter in Deutschland: **J. Winckler**, Hamburg, Alsterdamm 8, I.

Missionsgesellschaften.

A. Von *evangelischen Missionsgesellschaften* sind im Schutzgebiete tätig:

1. **Die Berliner Missionsgesellschaft** (Sitz: Berlin NO. 43, Georgenkirchstr. 70).

Sie unterhält 5 Stationen mit 36 Nebenplätzen, nämlich Tsingtau-West und Tsingtau-Ost im Schutzgebiet, Tsimo und Kiautschou in der neutralen Zone, sowie Tschutscheng außerhalb der deutschen Interessensphäre; ferner in Tapautau eine Mädchenschule und in Tsimo eine Poliklinik. Ihr Missionspersonal zählt 6 Missionare, 6 Missionarsfrauen, 2 unverheiratete Missionarinnen und 41 eingeborene Gehilfen. Die Gesellschaft unterhält 16 Volksschulen, in denen 281 Knaben und 60 Mädchen unterrichtet werden, sowie 1 Seminar mit 15 Zöglingen; ihre Gemeinde umfaßt etwa 700 eingeborene Christen.

2. **Der Allgemeine evangelisch-protestantische Missionsverein** (Sitz: Berlin W. 8, Kronenstr. 70).

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Er besitzt 2 Stationen, nämlich in Tsingtau und Kaumi (in der neutralen Zone), denen noch 4 Nebenplätze angegliedert sind. Das europäische Missionspersonal umfaßt 3 Missionare, 2 Missionarsfrauen und 1 unverheiratete Missionarin, denen noch ein chinesisches Personal von 1 europäisch gebildeten Arzte, 9 Lehrern, 2 Lehrerinnen und 4 ärztlichen Gehilfen zur Seite steht. In Tsingtau unterhält er 1 Seminar mit 120 Zöglingen und 1 höhere Mädchenschule mit 28 Schülerinnen, in Kaumi 4 Volksschulen mit etwa 100 Kindern, ferner noch das Faberhospital in Tsingtau und Krankenhäuser in Taitungtschen bei Tsingtau und in Kaumi. Eine eingeborene Gemeinde besitzt er noch nicht.

3. **The Board of Foreign Missions of the Presbyterian Church in the U. S. A.** (Sitz: New York, 156 Fifth Avenue).

Die Gesellschaft unterhält im Schutzgebiet 1 Station in Tsingtau, die ein Glied ihrer Ostschantung-Mission ist, und auf der 2 Missionare, 2 Missionarsfrauen und 1 unverheiratete Missionarin arbeiten.

B. Die *katholische Mission* wird im Pachtgebiete, das dem apostolischen Vikariate Südschantung zugeteilt ist, von der **Missionsgesellschaft des Göttlichen Wortes (Steyler Mission)** (Mutterhaus: Steyl in Holland; Adresse für Postsendungen aus Deutschland: Steyl, Post Kaldenkirchen im Rheinland) ausgeübt.

Diese besitzt 5 Hauptstationen, nämlich Tsingtau im Schutzgebiet, Tsimo, Kaumi und Kiautschou in der neutralen Zone und Tschutscheng außerhalb der deutschen Interessensphäre, sowie 80 Nebenstationen, wo 8 Priester, 2 Laienbrüder und 10 Schwestern tätig sind. Ihre Gemeinde zählt etwa 100 katholische Europäer und 2 300 katholische Chinesen. Sie unterhält 19 Knabenschulen für Chinesen, ferner in Tsingtau 1 von Franziskanerinnen geleitete höhere Mädchenschule für europäische Kinder, 1 chinesische Mädchenschule, 1 Missionsspital und 1 Missionsdruckerei.

Etat.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

in Einnahmen:

	1903 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
1. Aus Landverkäufen . . .	80000	50000	50000	60000	60000	60000	60000
2. Direkte Steuern	75000	81300	90000	100000	115000	135000	155000
3. Sonstige Abgaben, Gebühren und verschiedene Verwaltungseinnahmen . .	300000	374000	496000	638000	757700	905800	1385580
4. Anteil an den Einnahmen des chin. Seezollamts . .	—	—	—	250000	350000	625000	525000
5. Anteil am Erlös aus Kasernenverkäufen an China . .	—	—	—	—	260000	—	—
6. Einnahme aus dem Betriebe der Tsingtauer Werft nebst Dock	—	—	—	—	—	—	1439017
7. Reichszuschuß zu den Ausgaben des Schutzgebietes .	12353142	12583000	14660000	13150000	11735500	9739953	8787000
8. Reichszuschuß in Höhe der Unterhaltungskosten des ostasiatischen Marine-Detachements	—	—	—	—	—	—	2147488
Zusammen	12808142	13088300	15296000	14198000	13278200	11465753	14500085

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Strasse in der deutschen Niederlassung von Tientsin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

(aus „Kolonie und Heimat".)

Strasse in der deutschen Niederlassung von Tientsin.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

C. G. Dachsel, Ingenieur und Hydrotect

Wachwitz bei Dresden

Grundstraße 23. Telegr.-Adr. Dachsel, Wachwitz-Dresden

Wassernachweise

auf Grund hydrologischer und geologischer Voruntersuchungen.

Grund- und Quellwassergewinnungs-Anlagen

D. R. P. No. 217930

Projektbearbeitung und Ausführung

von

Wasserversorgungsanlagen u. Kanalisationen

für Städte, Gemeinden und Private. 33

Enteisenungsanlagen, Filteranlagen, Kläranlagen

D. R. P. angem.

Erd- und Felsarbeiten, Tiefbohrungen, Brunnenabsenkungen, Rohrlieferungen u. Rohrverlegungen

Selbstentlüftende Heberanlagen, Hydraulische Widder, Wasserstrahlapparate, automatisch wirkende Pumpen, Peltonrad-Pumpen, Wasserrad-Pumpen, Wasserturbinen-Pumpen, Wind-Motor-Pumpen.

Schöpfräder und Schöpfketten, Rohrbrunnenpumpen, Saug- und Druckpumpen

Heißluftmotor-, Benzinmotor-, Dieselmotor- u. Dampf-Pumpen.

Installation für Be- und Entwässerung.

Berechnung und Begutachtung von Wasserkräften.

Nivellements-, Theodolit- und Tracierungsarbeiten.

Vorzügliche Referenzen.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

in Ausgaben:

	1903 Mk.	1904 Mk.	1905 Mk.	1906 Mk.	1907 Mk.	1908 Mk.	1909 Mk.
1. Fortlaufende Ausgaben:							
Zivilverwaltung	907164	984504	1101693	1181628	1246872	1370265	1253505
Militärverwaltung	2434542	2403356	2711897	3206925	3339241	3411176	3564174
Gemeinsame Ausgaben für Zivil- u. Militärverwaltung	1935752	1973888	2192531	2376706	2426394	2555321	2770901
Verwaltung der Erwerbsbetriebe	—	—	—	—	—	—	1802717
Pensionsfonds	—	—	—	—	—	59000	75000
2. Einmalige Ausgaben:							
Hafenbauten	2990000	3473000	3473000	3410000	2320000	1000000	600000
Hoch- und Tiefbauten einschließlich Landerwerb . .	1934000	1784000	1964000	1790000	2175000	1616500	930300
Zur Beteiligung an der Beschaffung von Wohn- und Arbeiterhäusern	200000	100000	100000	100000	50000	50000	50000
Zur Regulierung der Wildbäche und zur Aufforstung	106000	80000	80000	80000	80000	80000	80000
Armierungsausgaben	700000	500000	2500000	1750000	1500000	1000000	900000
Für Seezeichen und Vermessungsarbeiten	40000	40000	40000	40000	40000	15000	15000
Beschaffung eines Schwimmdocks, Herstellung einer Dockversenkstelle und Reparaturwerkstatt	1500000	1500000	1100000	200000	60000	—	—
Zur Erweiterung des Elektrizitätswerkes	—	—	—	—	—	75000	75000
Zur Errichtung von Lehranstalten für chinesische Schüler	—	—	—	—	—	50000	275000
Verschiedene Ausgaben . . .	—	—	—	5000	5000	151000	1000
3. Reservefonds	60684	29552	32879	57741	35693	32491	—
Ausgaben des Schutzgebietes	12808142	13088300	15296000	14198000	13278200	11465753	12352597
Für die Verwaltung des ostasiatischen Marinedetachements	—	—	—	—	—	—	2147488
Zusammen	12808142	13088300	15296000	14198000	13278200	11465753	14500085

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Personalien.

Tsingtau. — Kaiserlicher Gouverneur. Vizeadmiral Truppel, Chef d. Militär- u. Zivilverw., zugleich Befehlshab. d. Streitkräfte an Land, Exz. — Landesverwaltung. ‡ *Zivilkommissar:* Günther, Geh. Reg.-Rat. ‡ *Kommissar für chinesische Angelegenheiten:* Dr. Schrameier, Wirkl. Admiralitätsrat. ‡ *Dolmetscher:* Dr. Wirtz, Dr. Michelsen, Grosse (s. Litsun). ‡ *Dolmetschereleven:* Trittel, Mohr, Dr. Voigt, Thilo. ‡ *Sekretär:* Fischer. ‡ *Bureaugehilfe:* Schütze. ‡ *Schreiber:* Albrecht. — Bezirksamt Tsingtau. ‡ *Bezirksamtmann:* Mootz. — Chinesische Kanzlei. ‡ *Vorstand:* Dolmetscher Dr. Michelsen. — Polizeiamt. ‡ *Chef:* Welzel, m. d. R. e. Polizeihauptm. ‡ *Polizeiobermeister:* Hellmer. ‡ *Polizeiwachtmeister:* Antoschowitz, Dittert, Dumproff, Jelinsky, Martike, Schweimer, Staiger, Trost, Wohlleben. ‡ *Polizeiwachtmänner:* Becher, Behnson, Berger, Döbbrick, Hachenberg, Herrmann, Jacob, Krewerth, Maaß, Patitz, Radseck, Röttgen, Struck, Vahldieck, Voigt, Wollersheim. — Opiumkontrolle. ‡ *Opiumkontrolleur:* Polizeiwachtmstr. Ackenhausen. — Landamt. ‡ *Vorstand:* Goedecke, Oberlandmesser. ‡ *Katasterzeichner:* Angerstein, Jacoby. ‡ *Schreiber:* z. Zt. unbesetzt. — Forstamt. ‡ *Gouvernementsoberförster:* Haß. ‡ *Revierförster:* Klimant. ‡ *Forstaufseher:* Berkhahn, Prediger. ‡ *Gärtner:* Krug. — Kajenverwaltung. ‡ *Vorstand:* Geh. exp. Sekretär u. Kalkulator Rechnungsrat Solf. ‡ *Lagerhausverwalter:* Micknaß. ‡ *Schreiber:* Dold, Lüthje. — Schlachthof. ‡ *Gouvernementstierarzt:* Eggebrecht. ‡ *Verwalter:* Kuhn. ‡ *Hallenmeister:* Klein. ‡ *Trichinenbeschauer:* Starke, Trautmann. ‡ *Maschinist:* Bien. ‡ *Laboratoriumsgehilfe:* Lütheke. — Seelsorge. ‡ *Evangelischer Gouvernementspfarrer:* Winter. ‡ *Mit der katholischen Seelsorge betraut:* Pfarrer Dr. Kösters. — Gouvernementsschule. ‡ *Leiter:* Oberlehrer Prof. Tuczeck. ‡ *Oberlehrer:* Dr. Doenitz, Dr. Goerke, Küntzel, Roser. ‡ *Elementarlehrer:* Berger, Gerlach, May. ‡ *Lehrerinnen:* Frl. Crusen, Frl. Siebert. — Zivilgemeinde. ‡ *Bürgerschaftsvertreter:* Kaufm. H. C. Augustesen, Kaufm. Eichwede, Kaufm. K. Schmidt, Bankdirektor Felix Schmidt gen. Decarli. — Justizverwaltung (Kaiserliches Obergericht und Kaiserliches Gericht von Kiautschou). ‡ *Kaiserlicher Oberrichter:* Dr. Crusen, zugleich beim Gouvernements-(Militär-)Gericht. ‡ *Kaiserliche Richter:* Lehmann, Ltnt. d. Res. Wegener, zugleich beim Gouvernements-(Militär-)Gericht. ‡ *Referend.:* Dr. Klügmann, Rumpf, Wibel. ‡ *Obersekretär:* Bergemann. ‡ *Sekretäre:* Gerlach, Tabbert. ‡ *Hilfsdolmetscher:* Fering. ‡ *Kanzlist:* Ketelsen (zugleich mit d. Geschäft. d. Gerichtsvollz. beauftragt). ‡ *Gerichtsdiener:* Preiß. ‡ *Gerichtsgefängnisvorsteher:* Obersekretär Bergemann mit Wahrnehm. d. Geschäfte beauftragt. ‡ *Gefängnisoberaufseher:* Koch. ‡ *Notare:* Dr. Koch, Zimmermann. ‡ *Rechtsanwälte in Tsingtau:* Dr. Koch, Dr. Vorwerk, Zimmermann. ‡ *Rechtsanwälte mit dem Wohnsitz außerhalb des Schutzgebietes:* Dr. Büsing, Voigts, Würtz. — Bauverwaltung. ‡ *Hafenbaudirektor (mit Wahrnehmung der Geschäfte beauftragt):* Bökemann, Marine-Hafenbaumeister. ‡ *Hochbaudirektor (mit Wahrnehmung der Geschäfte beauftragt):* Straßer, Garnisonbauinsp. a. D. ‡ *Regierungsbaumeister:* Blaich, Schubart, Vaske. ‡ *Diplomingenieur:* Steinmetz. ‡ *Garnisonbauassistent:* Eißner. ‡ *Werftverwaltungssekretär:* Gaedicke. ‡ *Ober-Marine-Intendantursekretär:* Rönnebeck. ‡ *Technische Sekretäre:* Lazarowicz, Prüß, Reichau. ‡ *Werftbuchführer:* Menard. ‡ *Technische Hilfsarbeiter:* Biber, Glaubitz, Gruhlke, Hachmeister, Hammer, Klukow, Richter, Schmidt, Waßmann. ‡ *Bautechniker:* Jakob, Kankowsky, Klingner, Rieger, Saxen. ‡ *Bauzeichner:* Keller, Milenz, Neumann, Paulßen. ‡ *Bauschreiber:* Blunck, Buntkowsky, Dau, Hoffmann, Littmann, Messedat, Polcynski, Rockser. ‡ *Bauaufseher:* Bierbaum, Gottschalk, Groner, Hartwig, Hörmann, Hunold, Jürgens, Mahnke. ‡ *Materialienverwalter:* Reemts. ‡ *Bureauhilfsarbeiter:* Beer,

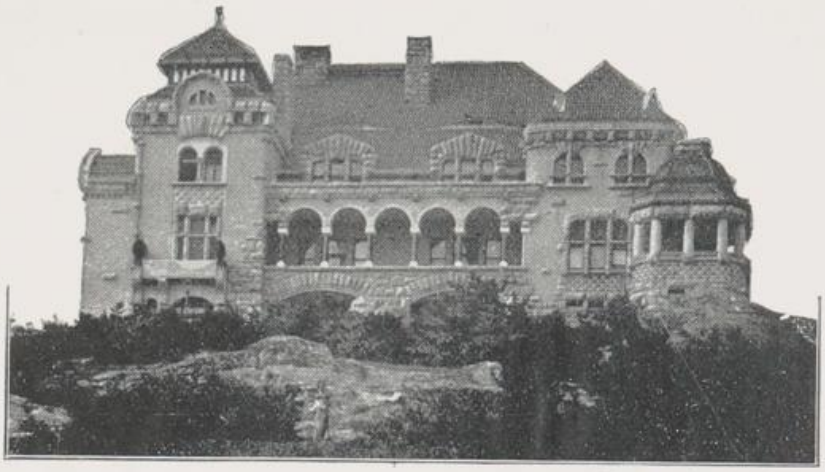
Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Hens, Kierchner, Sprung, Winkler. ‡ *Hilfsbauaufseher:* Kressin, Steinwachs. ‡ *Maschinisten:* Edelmann, König, Sassin. ‡ *Bauhandwerker:* Baumann (Andreas), Breitmeier, Bowitz, Hamacher, Hertel. ‡ *Töpfer:* Weber. — Tsingtauer Werft (Schiffs- u. Maschinenbau, Kesselschmiede, Feilenhauerei u. Vernicklungsanstalt). ‡ *Leiter:* Marine-Baurat Ltnt. d. Seewehr Breymann. I. Maschinenbau-Abteilung. ‡ *Marine-Baurat für Maschinenbau:* Ltnt. d. Seewehr Breymann. ‡ *Diplom-Ingenieur:* Momber. ‡ *Technischer Hilfsarbeiter:* Ingenieur Poppe. ‡ *Marine-Werkmeister:* Woost. ‡ *Maschinen-Techniker:* Wedel, Grote. ‡ *Elektrotechniker:* König. ‡ *Mechaniker:* Limbach. ‡ *Former:* Größer, Reploeg. ‡ *Maschinenbauer:* Cubasch, Kandulski, Löffler, Schröder. ‡ *Schlosser:* Glöckler. ‡ *Kesselschmiede:* Ritter, Vetter. ‡ *Kupferschmied:* Pawelczyk. ‡ *Schmied:* Schulz. ‡ *Modelltischler:* Rippert. ‡ *Dreher:* Endraß. ‡ *Lehrlinge:* Bornmann, Meyer (Karl), Meyer (Heinrich), Löffler (Ernst), Vieregge. II. Schiffsbau-Abteilung. ‡ *Marine-Schiffsbaumeister:* Ltnt. der Reserve Wendenburg. ‡ *Technischer Hilfsarbeiter:* Ingenieur Winter. ‡ *Dockmeister:* Voß. ‡ *Werkführer:* Schmidt, Eisermann. ‡ *Schlosser:* Hübner, John, Schmutnig. ‡ *Schiffszimmermann:* Biermann. ‡ *Tischler:* Todenhagen. ‡ *Aufseher:* Weickert. III. Kaufmännische Abteilung. ‡ *Technischer Sekretär:* Havemann. ‡ *Werftbuchführer:* Pesel, Fraatz. ‡ *Werkführer:* Meyer (Herm.). ‡ *Maschinentechniker:* Fick. ‡ *Magazinverwalter:* Müller (Rudolf). ‡ *Bureaugehilfen:* Henke, Krantz, Haack. ‡ *Lohnschreiber:* Harnisch, Fürstenau. ‡ *Kaufleute:* Seydel, Gabriel. IV. Rechnungsstelle. ‡ *Werftbuchführer:* Wiesner. ‡ *Bureaugehilfe:* Wendler. ‡ *Lohnschreiber:* Kuhndt. — Elektrizitätswerk. ‡ *Betriebsingenieur:* Henke. ‡ *Werftbuchführer:* Seemann. ‡ *Elektrotechniker:* Müller. ‡ *Maschinenmeister:* Bischoff. ‡ *Monteur:* Jauch. ‡ *Maschinisten:* Bauer, Ernst, Pape. ‡ *Lohnschreiber:* Boosen, Kopitz, Mühlhaupt, Sabinski. — Hafenamt. ‡ *Hafenkapitän:* Korvettenkapitän z. D. Jannsen. ‡ *Hafenmeister:* zurzeit unbesetzt. ‡ *Hafenmeistergehilfe:* Schultz. ‡ *Molenwärter:* Schweim. ‡ *Brückenwärter:* Träder. ‡ *Hafenamtsschreiber:* Bauer. ‡ *Lotsen:* Hensen, Matthiesen. ‡ *Materialienverwalter:* Spengemann. ‡ *Marine-Maschinist:* Blume. ‡ *Leuchtfeuerwärter:* Allers, Hempel, Jensen, Mittelberg, van Thiel. — Observatorium. ‡ *Direktor (mit Wahrnehmung der Geschäfte beauftragt):* Ltnt. d. Res. Dr. Meyermann. ‡ *Gehilfe:* Staben, Steuermann. ‡ *Signalmaat:* Günther. — Militärverwaltung. ‡ *Chef des Admiralstabes:* Kapitän z. See Meyer-Waldeck. ‡ *Adjutant:* Hauptm. Pinder. ‡ *Platzmajor:* Hauptm. v. Kayser. ‡ *Artillerieoffizier vom Platz:* Korvettenkapitän Orth, zugleich Vorst. d. Artillerie- u. d. Minendepots. ‡ *Ingenieuroffizier vom Platz:* Major Klehmet. ‡ *Gouvernementsarzt:* Marine-Generaloberarzt Dr. Uthemann, zugleich mit Wahrnehmung d. Geschäfte des Garnisonarztes beauftragt. ‡ *Gouvernements- (Militär-) Gericht:* Oberrichter Dr. Crusen, mit Wahrnehmung der Geschäfte d. Kriegsgerichtsräte beauftragt; Lehmann, Ltnt. d. Res. Wegener, Richter; Mordaß, Militärgerichtsschreiber. ‡ *Gouvernementsintendantur:* Leutnant d. Landwehr Winchenbach, Ltnt. d. Res. Klett, Marine-Intendanturräte. ‡ *Geheimer expedierender Sekretär und Kalkulator:* Nitzschke, Rechnungsrat. ‡ *Ober-Marine-Intendantursekretär:* Zoepke. ‡ *Marine-Intendantursekretäre:* Gebühr, Kluge, Staffeldt. — Gouvernementskasse. ‡ *Vorstand:* Fichtner, Marine-Stabszahlmeister. ‡ *Kontrolleure:* Stöhr, Michaelis, Marine-Oberzahlmeister. — Verpflegungsamt. ‡ *Vorstand:* Michaelis, Marine-Oberzahlmeister. — Marine-Garnisonverwaltung. ‡ *Marine-Garnisonverwaltungsdirektor:* Rechnungsrat Behrens. ‡ *Marine-Garnisonverwaltungskontrolleur:* Weinland. ‡ *Garnisonverwaltungsinspektor:* Klein. ‡ *Marine-Kasernen- und Lazarett-Inspektoren:* Bahr, Hermann, Walter. ‡ *Bauschreiber:* Diekhoff. ‡ *Waschmeister:* Spielmann. ‡ *Tischler:* Radau. ‡ *Tapezier:* Oechsler. ‡ *Kasernenwärter:* Alester, Hary, Letschert, Radzuweit, Weigelt. — Gouverne-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

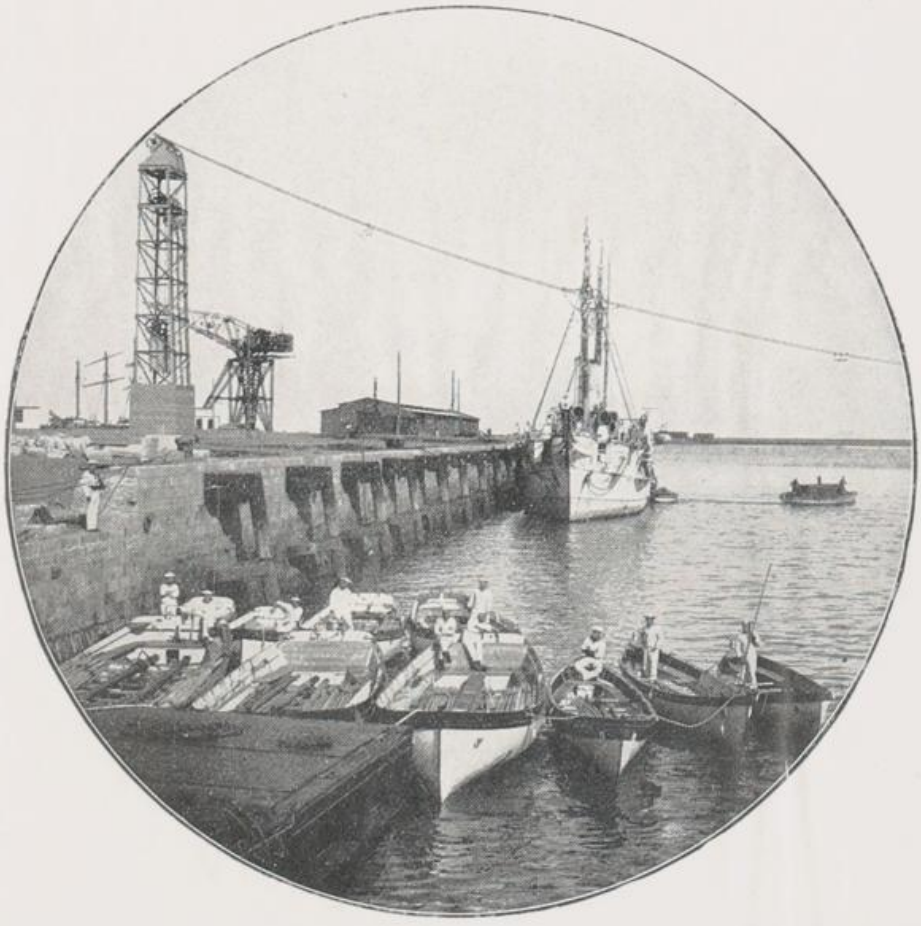
mentslazarett. ‡ *Chefarzt:* Prof. Dr. Martini, Marine-Oberstabsarzt. ‡ *Marine-Oberstabsarzt:* Dr. Podestà. ‡ *Marine-Stabsärzte:* Dr. Staby, Dr. Kautzsch, Dr. Ploeger, Dr. Wendt, Dr. Kobert, Hübsch, Dr. Bengsch. ‡ *Marine-Oberassistenzärzte:* Dr. Kaerger, Dr. Schmidt (Franz), Dr. Fürth, Dr. Paul. ‡ *Gouvernementsapotheker:* Dr. Grothe, Marine-Stabsapotheker. ‡ *Hilfsapothek.:* Albrecht. ‡ *Marine-Lazarettverwaltungs-Inspektor:* Freise. ‡ *Marine-Kasernen- und Lazarett-Inspektor:* Dienst. ‡ *Oberschwester:* Marie Elisabeth Douglas. ‡ *Pflegeschwestern:* Katharina Branz, Wilhelmine Ehlers, Käthe Gusmar, Erna Reichel, Martha Stüver. ‡ *Zivillazarettwärter:* Fella, Philipp. — III. Seebataillon. ‡ *Kommandeur:* v. Below, Major. ‡ *Adjutant:* Zimmermann, Ltnt. ‡ *Hauptleute:* Lieber, Dinkelmann, Mansfeld, Schering, Hink, Graf v. Brocksdorff. ‡ *Oberleutnants:* Hoffmann (Franz), Bärensprung, v. Bennigsen, Hüttmann, Wittekind, Stampe, Mühlmann, Dronke, Eckstein, Paarmann. ‡ *Leutnants:* Bergeré, Schröder, Tietz, Francke, Behrens, v. Detten, Schade, Roller, Freiherr Spiegel von und zu Peckelsheim, Kuhlmann. ‡ *Oberveterinär:* Pfeiffer. ‡ *Marine-Oberzahlmeister:* Schäfer, Wittig, Danz. — Marine-Feldbatterie des III. Seebataillons. ‡ *Chef:* Hauptm. Mueller. ‡ *Oberleutnant:* v. Ziegner. ‡ *Leutnants:* Hoffmann (Georg), Danzer, v. Ilsemann. — Matrosenartillerie-Abteil. Kiautschou. ‡ *Kommandeur:* Hahn, Fregattenkapitän. ‡ *Adjutant:* Bode, Oberltnt. z. See. ‡ *Kompagnieführer:* Goetting, Wossidlo, Hermann (Friedrich), Reichelt, Kapitänltnts. ‡ *Oberleutnants zur See:* Pauli, Wolff (Paul), Heck, Hermann (Peter), Becker (Max), Eltester, Knobloch, Steffen. ‡ *Marine-Stabszahlmeister:* Vorlaeufer. — Artilleriedepot. ‡ *Vorstand:* Orth, Korvettenkapitän. ‡ *Feuerwerkskapitänleutnant:* Falkenhayn. ‡ *Feuerwerks-Oberleutnants:* Müller, Klinger, Kaiser. — Minendepot. ‡ *Vorstand:* Orth, Korvettenkapitän. ‡ *Torpeder-Oberleutnant:* Dreyer. ‡ *Torpeder-Leutnant:* Scholz (Hermann). — Fortifikation. ‡ *Vorstand:* Klehmet, Major. ‡ *Hauptmann:* Friemel. ‡ *Oberleutnant:* Chambeau. ‡ *Festungsbauoberleutnant:* Moslehner. ‡ *Festungsbauleutnants:* Steffen, Jagusch, Schmidt. ‡ *Technischer Hilfsarbeiter:* Syré. ‡ *Bauschreiber:* Krätzig, Hering. — Kaiserlich Deutsches Postamt. ‡ *Postdirektor:* Philipp. ‡ *Oberpostpraktikant:* Schulz. ‡ *Postassistenten:* Strecker, Prieß, Börter, Klöppel, Tittmann, Krüger, Hinzpeter. ‡ *Telegraphenleitungsaufseher:* Zeitschel, Weijmar. — Kaiserlich Chinesisches Seezollamt. ‡ *Kaiserlich Chinesischer Seezolldirektor:* E. Ohlmer. ‡ *Zollamtsassistenten:* W. R. Clouth; K. W. H. Bode; E. H. M. Pannenborg; J. F. Puvogel; W. E. Lochte; C. J. Gutt. ‡ *Oberkontrolleur:* C. A. Maasberg. ‡ *Warenkontrolleure:* H. F. H. Goetze; G. Kopp; C. W. G. Griese. ‡ *Warenhilfskontrolleure:* J. H. Schläger; C. Gutwald; G. K. Goldau. ‡ *Zollrevisor I. Kl.:* F. F. Henke. ‡ *Zollrevisoren II. Kl.:* W. A. Hempel; P. E. Schütz; H. W. Schlesiger; A. E. Hallgreen; W. C. B. Schoppe; H. Hensel; R. W. R Rieck; J. G. Trimborn; F. E. Lottermoser. ‡ *Zollrevisoren III. Kl.:* E. P. Pretzsch; R. P. Schubert; J. van Hauten; J. F. M. Busch; P. M. Thiele; O. Christ; W. B. A. Jauer; F. J. T. Steitz. ‡ *Zollarzt:* Dr. Wunsch. — Kaiserlich Chinesisches Postamt. ‡ *Vorsteher:* E. Ohlmer, Postdirektor ex officio. ‡ *Postmeister:* J. Hinrichs. — Konsulat der Vereinigten Staaten von Amerika. ‡ *Konsul:* Wilbur T. Graccy. ‡ *Dolmetscher:* Edgar Kopp. — Kaiserlich Russisches Konsulat. ‡ *Vizekonsul:* H. W. Kropatschek. — Britische Konsularagentur. ‡ *Konsularagent:* R. H. Eckford. — Missionsgesellschaften. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Göttl. Wortes (Steyler Mission). — Bischof Henninghaus, Apostol. Vikar v. Südschantung; P. Bartels, Prokurator; Dr. P. Koesters, Pfarrer. ‡ *Heilige-Geist-Kloster Tsingtau:* Franziskanerinnen-Missionarinnen Mariens (Deutsche höh. Mädchenschule mit Pensionat). ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. — C. J. Voskamp, Missionssuperintendent, u. Frau; Kunze u. Frau, Zieger u. Frau, Missionare. ‡ *Ev. Mission:* Allg. ev.-protest. Missions-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG



(aus „Kolonie und Heimat".)

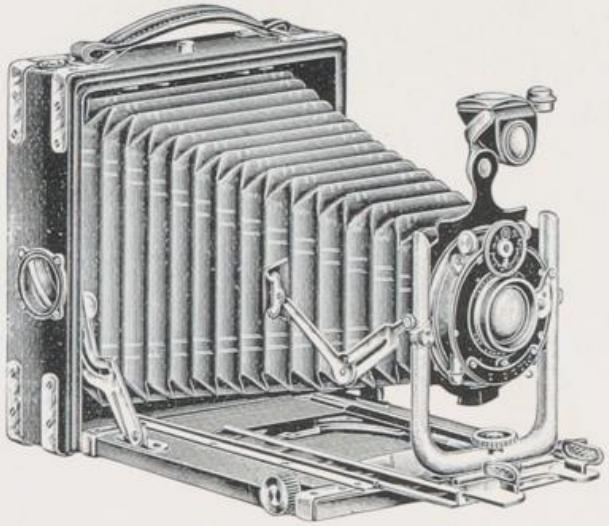
Der Gouverneurspalast in Tsingtau.



(aus „Kolonie und Heimat".)

Im großen Hafen von Tsingtau.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen



CAMERAS

für die

Tropen

in moderner, solider Ausführung für alle Zwecke der Photographie. (Verkauf durch alle Photo-Handlungen der Welt zu Originalpreisen.) Katalog Nr. 590 kostenlos.

„ICA“ AKT.-GES., Dresden.

Vereinigung der Camerafirmen: Hüttig, Dr. Krügener, Wünsche und Zeiss-Palmos.

153 Größtes Camera-Werk Europas.

verein. — Pfarrer D. Wilhelm, Leiter, u. Frau; B. Blumhardt, Vikar; Frl. H. Blumhardt, Missionsschwester. (Faber-Hospital, Deutsch-Chin. Seminar, (Deutsch-Chin. Mädcheninstitut.) ‡ *Presbyterianer-Mission:* The Board of Foreign Missions of the Presbyterian Church in U. S. A. — Rev. L. J. Davies, Vorst., u. Frau; Rev. C. E. Scott, Missionar, u. Frau; Miss Louisa Vaughan, Missionarin. — Seemannshaus Tsingtau. ‡ *Geschäftsführer:* Jannsen, Korvettenkapitän z. D.; Stöhr, Marine-Oberzahlmstr.; Frau Geh. Rat Günther. ‡ *Hausverwalter:* L. Basse. — Betriebsdirektion der Schantung-Eisenbahn-Gesellschaft. ‡ *Betriebsdirektor:* Pet. Hildebrand, Kgl. Baurat. ‡ *Kaufmännischer Direktor:* Karl Schmidt. ‡ *Technisches Bureau:* C. Krüger, Bauassistent; G. Winter, Bahnmstr. ‡ *Sekretariat:* E. Bock, K. Schwengenbecher, Sekretäre. ‡ *Hauptkasse:* F. Külps, Buchh. ‡ *Buchhalterei:* H. Lehmann, H. Busch, Buchh. ‡ *Abteilung I für Bahnunterhaltung:* C. Krüger, Bauassistent; J. Randschau, Bahnmstr. ‡ *Abteilung für Betrieb und Verkehr:* Betriebs- u. Verkehrsinsp. H. Dietrich, Vorst.; E. Kropp, Betriebs- u. Verkehrskontroll.; K. Holz, Eisenbahnsekretär; G. Prelle, Buchh.; C. Oettershagen, Bezirksvorst. ‡ *Bahnhof Tsingtau der Schantung-Eisenbahn:* C. Crais, Stationsvorst. ‡ *Haltestelle Tsingtau, Großer Hafen, der Schantung-Eisenbahn (2,87 km):* F. Wiedermann, Stationsvorsteher. — Handelskammer Tsingtau. ‡ 1. *Vorsitzender:* K. Schmidt. ‡ 2. *Vorsitzender:* F. Nicolai. ‡ *Schriftführer:* R. Behn. ‡ *Kassierer:* Felix Schmidt gen. Decarli. ‡ *Sekretär:* W. Geim. — Firmen und Gewerbetreibende. ‡ *Apotheke:* Rote-Kreuz-Apotheke (Adalbert Larz, Inh.; H. Sanitz, Kaspareit, Apoth.). ‡ *Architekt:* Paul Friedrich Richter. ‡ *Arzt:* Dr. med. Wunsch. ‡ *Auktionatoren:* Arthur W. Heinzel; Julius Richardt. ‡ *Bäckereien und Konditoreien:* Wilhelm Richter; Sietas, Plambeck & Co. (G. Otho, Konditor). ‡ *Bank:* Deutsch-Asiatische Bank (Felix Schmidt gen. Decarli, Direktor); Kien-schun-Bank (s. Tapautau). ‡ *Barackenfabrik:* Emil Selberg (Sitz: Berlin, Alsenstr. 10). ‡ *Baugeschäfte:* Heinrich Ahrens; J. Beermann; H. Bernick & Pötter; E. Ehrlich; Franz Xaver Mauerer; Paul Friedrich Richter; F. H. Schmidt (Sitz: Altona, Rainkamp; Ing. C. Sievertsen, Kaufm. Conr. Miß, Leiter); Emil Selberg (Sitz: Berlin, Alsenstr. 10); Snethlage & Siemssen (Alfred Siemssen, Inh.); Hermann Steffens; Stolz & Kind; Tsingtauer Dampfsägewerk Paul Weber. ‡ *Bau- u. Möbeltischlereien:* Heinrich Ahrens; J. Beermann; Tsingtauer Dampfsägewerk Paul Weber. ‡ *Bierbrauereien:* Germania-Brauerei (The Anglo-German Brewery Company Ltd., Inh.; Ernst Siemssen, Direktor; Wehle, Braumstr.); Carl Gomoll (Berl. Weißbier-Brauerei). ‡ *Bierverlag:* Martin Johannsen. ‡ *Bildhauerei:* Stolz & Kind. ‡ *Brückenbau- u. Eisenkonstruktions-Anstalt:* F. H. Schmidt. ‡ *Buchbindereien:* Deutsch-Chinesische Druckerei u. Verlagsanstalt Gottfried Werner; Adolf Haupt; Missionsdruckerei. ‡ *Buchdruckereien:* Deutsch-Chin. Druckerei u. Verlagsanst. Gottfried Werner; Ad. Haupt; Missionsdruckerei. ‡ *Buch- und Papierhandlungen:* Deutsch-Chinesisch. Druckerei u. Verlagsanst. Gottfried Werner; Adolf Haupt; Otto Rose; J. Georg Walther. ‡ *Dampfmühle:* Wilh. Richter. ‡ *Dampfsägewerk:* Tsingtauer Dampfsägewerk Paul Weber. ‡ *Drogerien:* Adler-Drogerie; Rote-Kreuz-Apotheke. ‡ *Eisen- u. Metallgießerei:* Franz Oster. ‡ *Farbenhandlung:* Erich Matz. ‡ *Friseure:* Paul Müller; E. Neumann; F. Noosho; Ferdinand Oertel; Yamada. ‡ *Fouragehandlung:* Martin Krogh. ‡ *Fuhrgeschäfte:* Arthur W. Heinzel; Julius Richardt. ‡ *Gärtnereien:* Max Grill; Martin Krogh; Guido Plaetschke; Joseph Wolf. ‡ *Gasthöfe:* Hotel Prinz Heinrich u. Strand-Hotel (Tsingtauer Hotel-Aktienges., Inh.; Sietas, Plambeck & Co., Pächter; A. Hundertmark, Leiter; R. Stolzer, Buchh.; R. Hillers, Assist.); Central-Hotel (A. Pabst, Inh.; G. Pabst, Restaur.); Hafen-Hotel (Ad. Rosenberg, Inh.); Hotel Kiautschou (W. Hinney, Inh.); Hotel Metropole (Arnold Baumann, Inh.; Albert Baumann, Leiter); Hotel zur Börse (Peter Plambeck, Inh.); Hotel-Restaur. zum Pschorrbräu (Paul F. G. Dachsel, Inh.). ‡ *Gastwirtschaften:* Fiedlers Café u. Restaur. (Amanda Fiedler, Inh.);

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

E. Keining; Restaurant Germania (W. Eldelbüttel, Inh.); Zum Bahnhof (G. Krämer, Inh.); Zur Krone (B. Vogt, Inh.). ‡ *Glasereien:* Erich Matz; Carl Pickard. ‡ *Gold- und Silberwarengeschäfte:* Cheap Jack & Söhne; K. A. J. Chotirmall & Co. ‡ *Handelsfirmen:* Anz & Co (Sitz: Tschifu; Mitinh. Caesar Benck, Leit.); Arnhold, Karberg & Co. (Sitz: Schanghai; Prok. E. Munder, Leit.); Arnold Baumann; Carl Bödiker & Co., Kommanditges. auf Aktien (Adolf Krauß, Leit.); Carlowitz & Co. (Sitz: Hamburg, Bergstr. 28; W. Schütter, Leit.); Cornabé, Eckford & Co. (Mitinh. R. Eckford, Leit.); H. Diederichsen & Co. (Sitz: Kiel; Prok. Carl Eichwede, Leit.); Johs. Geschke; Max Grill; Jardine, Mattheson & Co. (C. Wedemeyer, Vertr.); Wilhelm Kleeschulte (Prok. Hans Dalldorff, Leit.); Kliene & Co. (K. v. Koslowski, Inh.); Martin Krogh; Gebr. Laengner; Otto Linke; E. Meyer & Co. (Prok. F. Macke, Leit.); Mitsui Bussan Kaisha (J. Uyenaka, Vertr.); Racine, Ackermann & Co. (Prok. Ch. Marges, Leit.); Paul Richter; Sander, Wieler & Co. (Sitz: Hamburg; Prok. Alfred Seidel, Leit.); F. Schwartzkopf & Co. (Sitz: Hongkong; Mitinh. Roland Behn, Leit.; Bunsen, Prok.); Secker sen.; Alfred Siemssen; Siemssen & Co. (Sitz: Hongkong; Fil. in Deutschl.: Hamburg 36, Gr. Bleichen 54; E. Höft, Leit. u. Bevollm. in Tsingtau); Sietas, Plambeck & Co. (Mitinh. H. C. Augustesen u. C. Rohde, Leit.; Wilhelm Scheel, Prok.); L. W. F. Singtai & Co.; J. Georg Walther; Winckler & Co., G. m. b. H. (Paul Kutt, Geschäftsführ.); M. Zimmerman & Co. ‡ *Holzbearbeitungsfabriken:* F. H. Schmitt; Tsingtauer Dampfsägewerk Paul Weber. ‡ *Holzlager:* Carlowitz & Co.; Jardine, Mattheson & Co.; Alfred Siemssen. ‡ *Industriegesellschaften:* Deutsch-Chin. Seiden-Ind.-Ges. (s. Tsangkou); Deutsche Ges. f. Bergbau u. Ind. im Auslande (Betriebsdir. Tsingtau; W. Führ, Sekretär); Schantung-Bergbau-Ges. (Bergbau-Dir. Tsingtau; Bergassessor a. D. Dr. Max Brücher, Bergw.-Dir.; Karl Schmidt, kaufm. Dir.; Max Peters, August Meinke, Kaufl.; Chr. Näwe, Hermann Deuter, Wilhelm Friedhoff, Karl Fischer, Oskar Beck, Bureauassist.); Siemens-Schuckertw., G. m. b. H., u. Siemens & Halske, A.-G. (Sitz: beider Ges.: Berlin SW. 11, Askanischer Platz 3; Techn. H. Schlichtiger, Leit. d. Tsingtauer Bureaus; A. Ulia, Kfm.). ‡ *Ingenieurgeschäft:* Emil Selberg (Sitz: Berlin, Alsenstr. 10). ‡ *Installationsgeschäft:* F. M. Babiel. ‡ *Instrumentenmacher:* A. Gütter. ‡ *Japanwaren:* H. Berger (Frau H. v. Koslowski, Inh.); K. A. J. Chotirmall & Co.; T. Takahashi; U. N. Theerathdas. ‡ *Kaffeehaus:* Hotel-Restaur. zum Pschorrbräu; E. Keining. ‡ *Kanalisationsbau:* H. Bernick & Pötter. ‡ *Klempnereien:* F. M. Babiel; Hermann Diekmann; Schierwagen & Scheithauer. ‡ *Kohlenhandlungen:* Anz & Co.; H. Diederichsen & Co.; Eberhardt, Bollweg & Co.; F. Schwarzkopf & Co. ‡ *Kolonialwarenhandlungen:* Cheap Jack & Söhne; Sietas, Plambeck & Co.; L. W. F. Singtai & Co. ‡ *Konzertsaal:* Hotel Prinz Heinrich ‡ *Landwirtschaft:* Sietas, Plambeck & Co. (J. Petersen, landwirtsch. Insp.; R. Busch, Landw.). ‡ *Lederhandlung:* Fritz Aurisch. ‡ *Malergeschäfte:* Erich Matz; Carl Pickardt. ‡ *Maschinenfabrik:* Franz Oster. ‡ *Maschinenschlosserei:* Herm. Diekmann. ‡ *Militäreffektengeschäfte:* Paul Heinrich; August Willuda. ‡ *Mineralwasserfabriken:* Hotel zur Börse; Martin Krogh; F. Vogt Nachf. (E. Wilde, August Meier, Inh.). ‡ *Möbeltischlereien:* s. Bau- u. Möbeltischlereien. ‡ *Musikalienhandlungen:* Deutsch-Chinesische Druckerei u. Verlagsanstalt Gottfried Werner; Otto Rose. ‡ *Mützenfabrik und Hutlager:* August Willuda. ‡ *Notare:* Dr. Rudolph Koch; Manfred Zimmermann. ‡ *Parkettfabrik:* J. Beermann. ‡ *Pensionen:* Frl. Helene Luther; Frau Mohrstedt; Frau A. Röper. ‡ *Petroleum-Lager:* The British-Asiatic Petroleum Company (Sitz: Liverpool); The Standard Oil Company (Sitz: New York). ‡ *Photographen:* K. Menju Nachf. (T. Tsuyoshi, Inh.); Okubo; T. Takahashi (Frau Takahashi, Inh.; Y. Suzuki, Leit.). ‡ *Rechtsanwälte:* Dr. jur. Rudolf Koch, Notar; Dr. jur. A. Friedrich Vorwerk; Manfred Zimmermann, Notar. ‡ *Sargmagazin:* Heinrich Ahrens. ‡ *Sattlerei:* Karl Schlachtbauer. ‡ *Schiffsagenturen:* Hamburg-

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Amerika-Linie (F. Nicolai, Vertr.); Arnhold, Karberg & Co.; Carlowitz & Co.; H. Diederichsen & Co. (Agenten d. Nordd. Lloyd u. d. Österr. Lloyd); Siemssen & Co. (Agenten d. Indo-China Steam Navigation Company Ltd.). ‡ *Schiffsbauanstalt:* Franz Oster. ‡ *Schiffsmakler:* H. Diederichsen & Co.; Cheap Jack & Söhne; Siemssen & Co.; Sietas, Plambeck & Co.; L. W. F. Singtai & Co. ‡ *Schlächtereien:* Sietas, Plambeck & Co. (H. Grefen, Leit. d. Schlächterei-Abteil.); J. Weber (Johannes Weber, Inh.; F. Weber, R. Weber, Geschäftsführer). ‡ *Schlossereien:* F. M. Babiel; Hermann Dieckmann; Schierwagen & Scheithauer. ‡ *Schmieden:* F. M. Babiel; Hermann Diekmann; Schierwagen & Scheithauer. ‡ *Schneiderei:* Paul Heinrich. ‡ *Schornsteinfegermeister:* O. Meyer. ‡ *Schuhwarenhandlung:* Fritz Aurisch. ‡ *Seifenfabrik:* Rote-Kreuz-Apotheke (Adalbert Larz, Inh.). ‡ *Speditionen und Transportgeschäfte:* Arthur W. Heinzel (Chr. Buroh, Prok.); Julius Richardt (August Harrs u. F. Kaesemann, Inh.); Sietas, Plambeck & Co. ‡ *Steinmetzgeschäft:* Stolz & Kind. ‡ *Straßenbauunternehmer:* H. Bernick & Pötter. ‡ *Tapeziergeschäfte:* Erich Matz; Karl Schlachtbauer. ‡ *Telegraphengesellschaft:* Telefunken, ostasiat. Ges. f. drahtl. Telegraphie m. b. H. ‡ *Tiefbauunternehmung:* C. Vering (Sitz: Hamburg; Ing. John Stickforth, Leit. in Tsingtau). ‡ *Tischlereien:* s. Bau- u. Möbeltischlereien. ‡ *Töpferei:* Ulrich Hansen. ‡ *Uhrmacher:* F. Noosho; Tokugawa. ‡ *Vermietungsgeschäft:* Snethlage & Siemssen. ‡ *Versicherungsagenturen:* Anz & Co.; Arnhold, Karberg & Co.; Carlowitz & Co.; Cornabé, Eckford & Co.; H. Diederichsen & Co.; Jardine, Mattheson & Co.; Wilhelm Kleeschulte; Kliene & Co.; Sander, Wieler & Co.; F. Schwarzkopf & Co.; Alfred Siemssen; Siemssen & Co.; Sietas, Plambeck & Co.; J. Georg Walther. ‡ *Wagenbauanstalten:* F. M. Babiel; Schierwagen & Scheithauer. ‡ *Warenhäuser:* Arnold Baumann; Max Grill. ‡ *Wäschegeschäft:* Sietas, Plambeck & Co. ‡ *Wäscherei:* Takeda. ‡ *Weinhandlung:* Hotel-Restaur. zum Pschorrbräu. ‡ *Zahnarzt:* H. Buchinger. ‡ *Zeitungen:* Amtsblatt f. d. deutsche Kiautschougebiet (herausgeg. v. Kaiserl. Gouvernem.); Kiautschou-Post (erscheint jed. Sonnab.; H. v. Kropff, Herausgeb. u. verantwortl. Schriftl.); Tsingtauer Neueste Nachrichten (ersch. tägl. mit Ausn. der auf die Sonn- u. Feiertage folg. Tage; C. Fink in Schanghai, J. Georg Walther in Tsingtau, Herausgeb.; J. Georg Walther, verantwortl. Redakt.; Gener.-Vertr. f. Deutschl.: G. Schweitzer & E. Busch, Berlin SW. 19, Lindenstr. 47); Kiautschou-Pau (chin. Zeit.); Tsingtau Shi Pau (chin. Zeit.); Tung-y Pau (von d. kath. Mission herausgeg. chin. Zeit.). ‡ *Ziegeleien:* Diederichsen, Jebsen & Co.; R. Kappler & Sohn (s. Tapautau); Gebr. Laengner (s. Huangtau). ‡ *Zigarrenlager:* Martin Johannssen. ‡ *Vereine:* Bergverein Tsingtau (Zweigverein d. D.-O. A.-V.); Deutsche Kolonialges., Abt. Tsingtau; Deutscher Frauenverein f. Krankenpflege in d. Kolonien, Abt. Tsingtau; Deutscher Techniker-Verein Ostasien; Deutscher Turnverein Tsingtau; Deutsch-Nation. Handlungsgehilfen-Verband, Ortsgr. Tsingtau; Faberkrankenhaus; Freiw. Feuerwehr Tsingtau; Gesangverein Harmonie; Japanischer Verein Tsingt.; Kathol. Kasino; Marine- u. Krieger-Verein Prinz Adalbert v. Preußen; Musikverein Harmonie; Polo-Klub; Radfahrklub Pfeil; Schützenkorps Kiautschou; Sportklub Tsingtau; Tsingtau-Club; Tsingtau-Rennverein; Verein f. Kunst u. Wissenschaft; Verein Germania.

Fouschanso. ‡ *Molkerei:* Molkerei Fouschanso (Ernst Laengner, Inhaber).

Huangtau [Insel in d. Kiautschou-Bucht]. ‡ *Ziegelei:* Gebr. Laengner (B. Kalbein, Ziegelmeister).

Kaumi außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn (99,03 km):* R. Walter, Bezirksvorsteher; R. Peschel, Werkmeister; A. Hoffmann, Bahnmeister. ‡ *Ev. Mission:* Allgem. Evang.-Protest. Missionsverein. — Pfarrer Lic. Schüler, Vorst., u. Frau. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. d. Göttl. Wortes (Steyler Mission).

Kiautschou außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn (73,24 km):* W. Brackemeier, Bahnmeister. ‡ *Evang. Mission:* Berliner Missionsgesellschaft.

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Lantsun außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (52,48 *km*).

Likotschuang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (57,82 *km*).

Litsun. ‡ *Bezirksamt:* Dolmetscher Grosse, Bezirksamtmann; Zühlsdorff, Bureaugehilfe. ‡ *Polizeistation:* Fick, Fritsche, Radbruch, Polizeiwachtmänner. ‡ *Chinesengefängnis:* Fink, Gefängnisaufseher. ‡ *Bezirksamtslager:* 1 Unteroff., 1 Sanitätsunteroffizier, 10 Mann. ‡ *Postagentur:* von der Polizeistation verwaltet. ‡ *Gastwirtschaft, Gemüse- und Fourage-Handlung:* Otto Titzschkau.

Mecklenburghaus im Lauschan. ‡ *Polizeiposten:* 1 Seesoldat. ‡ *Posthilfsstelle:* Verwalter d. Genesungsheims. ‡ *Genesungsheim:* H. Probst, Verwalter; Paulsen, Obersanitätsmaat.

Nantschuang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (42,58 *km*): A. Mueller, Bahnaufseher.

Nikukou. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (25,79 *km*).

Schatsykou. ‡ *Detachement des dritten Seebataillons:* 1 Offizier, 2 Unteroff., 20 Mann. ‡ *Polizeistation:* 1 Polizeiwachtmann. ‡ *Posthilfsstelle:* vom Detachement verwaltet.

Schuitschingkou bei Syfang. ‡ *Gastwirtschaft:* Restaurant Jagdschlößchen (Krätzig, Inhaber).

Syfang. ‡ *Postagentur:* ‡ *Hauptwerkstätte der Schantung-Eisenbahn-Gesellschaft:* Maschinenmeister A. Braun, Vorst.; F. Fleck, Betriebswerkmstr.; F. W. Rubant, F. Lindner, Buchhalter; Th. Altenbach, K. Bräuer, J. Gräbner, V. Knauer, E. Rottweiler, E. Schlote, Ch. Stockmann, Werkführer. ‡ *Materialienverwaltung der Schantung-Eisenbahn-Gesellschaft:* A. Kiesow, Vorst.; F. Staatsmann, Magazinverwalter. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (6,87 *km*): ‡ *Gastwirtschaften:* Rest. Paradiesgarten (Baron, Inhaber); Syfanger Molkerei. ‡ *Molkerei:* Syfanger Molkerei (Heisinger, Inhaber).

Tahang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (80,73 *km*).

Tahuang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (65,04 *km*).

Tapautau [Chinesenviertel v. Tsingtau]. ‡ *Postzweigstelle:* Chinesischer Hilfsbeamter. ‡ *Ev. Mission:* Berl. Missions-Ges. (chines. Mädchenschule). — Frl. Käthe Voget, Frl. Frieda Strecker, Missionslehrerinnen. ‡ *Bank:* Kien-Schun-Bank. ‡ *Fourage- und Kunstdüngerhandlung:* Dungtai. ‡ *Gasthof:* K. Tomonago. ‡ *Gastwirtschaften:* Restaur. W. Lampe (Wilhelm Lampe, Inhaber); Franz Lehmann. ‡ *Handelsfirmen:* M. Jio; Ta Tscheng-Tschang. ‡ *Japanwaren:* Kobutsi. ‡ *Kurzwarenhandlungen:* Kanataki; Kugimiya; K. Tomonago. ‡ *Uhrmacher:* Kikugawa. ‡ *Ziegelei:* R. Kappler & Sohn (W. Amelung, Ziegeleitechniker).

Taputou am Westufer d. Kiautschou-Bucht. ‡ *Posthilfsstelle.*

Tsaitschiatschuang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (114,90 *km*).

Tsangkou. ‡ *Polizeistation:* 1 Polizeiwachtmann. ‡ *Posthilfsstelle:* von d. Polizeistation verwaltet. ‡ *Station d. Schantung-Eisenbahn* (17,40 *km*): ‡ *Gastwirtschaft:* Tsangkou-Krug (Johannsen, Inhaber). ‡ *Seidenfabrik:* Deutsch-Chinesische Seiden-Industrie-Gesellschaft (Ernst Schnitzler, Geschäftsführer).

Tschengyang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (30,89 *km*).

Tselantschuang außerhalb des Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (85,73 *km*).

Tsimo außerhalb d. Schutzgebietes in der neutralen Zone. ‡ *Kath. Mission:* Missionsges. des Göttl. Wortes (Steyler Mission). ‡ *Ev. Mission:* Berliner Missionsges. (Missionsstation u. Poliklinik). — Missionar W. Lutschewitz, Vorsteher, u. Frau; Th. Scholz, Missionar.

Yankotschuang außerhalb d. Schutzgebietes in d. neutralen Zone. ‡ *Station der Schantung-Eisenbahn* (91,33 *km*).

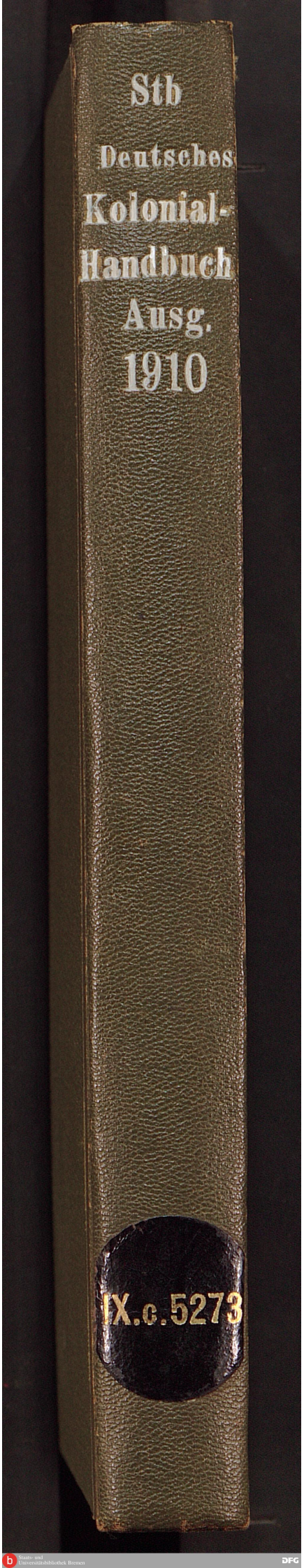
10/928

Staats- und Universitätsbibliothek Bremen DFG

Sb.
16 Ek 10

Friedr. Eckhardt
B
BREMEN

Staats- und
Universitätsbibliothek Bremen
DFG



Staats- und Universitätsbibliothek Bremen
DFG